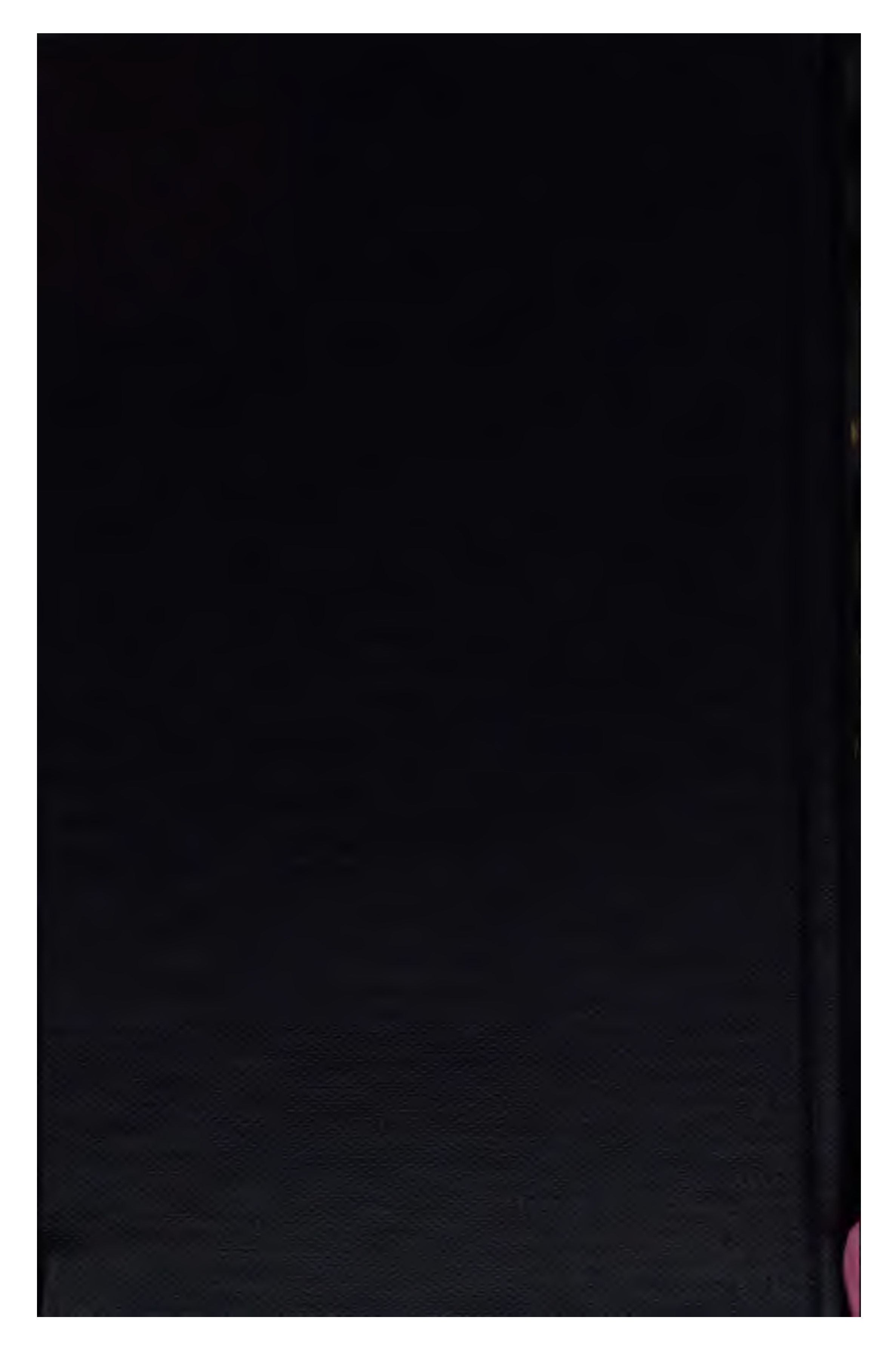
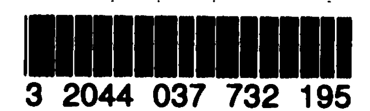




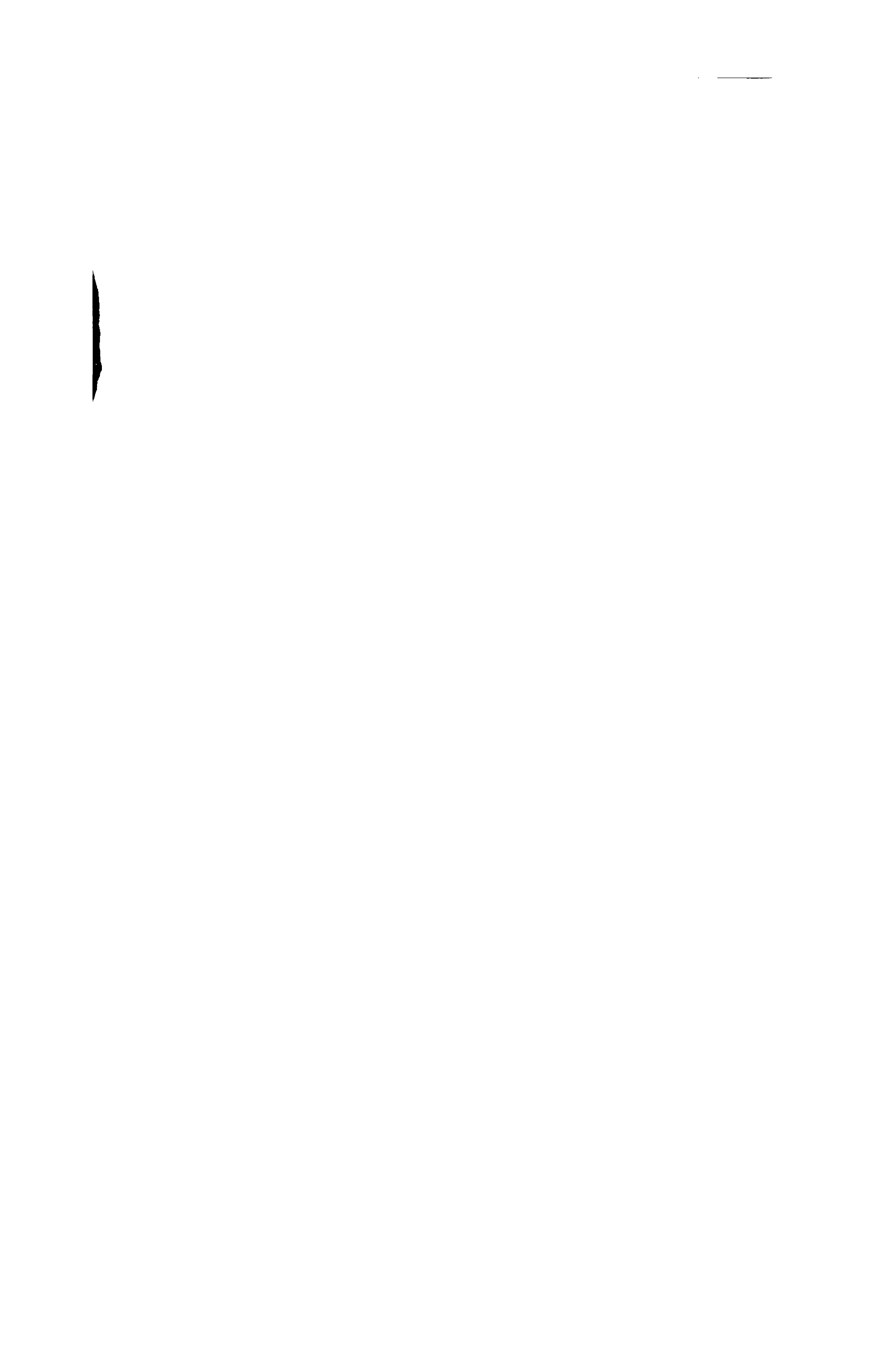
~~JAN~~

4 MARCH 1998



~~JAN 11~~

4 MARCH 1998



كتاب

تكوين الخلايق

وتفسيره

هذه نسبة التوراة الشريفة ✿ اما بعد ينبغي قبل ما نبتدى
بنسخ كتاب التوراة ان نعلمك يا ايها الاخ بشرفها وجلالة قدرها
وهي اول شريعة انزلها الله على يد السيد السعيد راس الانبياء
واول المرسلين الى بنى اسراييل موسى ابن عمران ابن قاهات من 10
بنى لاوى وهو بكر العلماء وفخر الفضلاء الشريف قدره المنيف ذكره
العالى فخره كليم الله وصفيه والمتمن على سره ونبيه انزلها الله عز
اسمه عليه بلسان السريانى الترجوم ونقلها السبعون الى العبرانى
بلسان قومه ولغة شعبه فتسلمها موسى من رب العالمين فهو اول
من اتمن عليها فاقام بشرعها وسننها وعلم بنى اسراييل فرايضها 15
وفسر لهم غوامضها وغواضيبها وشرح لهم سرايرها مما حلل الله ونهاهم
بشريعتها عنما حرمه الله عليهم ولم يزل يحكم فيهم باحكامها ويفيدهم
بعلومها الى حين نقله الله اليه بعد ما كمل له فى البرية اربعون
سنة تمام ✿ وهذه اسماء الاحبار الذى تسلموا التوراة بعد موسى
النبى الى مجىء المسيح ✿ اعلم ايها الاخ وفقك الله ان الله سلم 20
التوراة الشريفة الى يد موسى النبى ابن عمران وسلمها موسى
ليشوع ابن نون وسلمها يشوع ابن نون لعثنيال وسلمها عثنيال
لايهود وسلمها ايهود لشمجر سلمها شمجر لباروق وسلمها باروق
لجذعون وسلمها جذعون لابيمالخ وسلمها ابيمالخ لثالغ وسلمها
ثالغ ليايير الجلعانى وسلمها يايير الجلعانى ليفتاح وسلمها يفتاح 25
لافصان وسلمها افصان لايلون من سبط زبولون وسلمها ايلون
لعبدان وسلمها عبدان لشمشون الجبار وسلمها شمشون لهلقانا
ابن يروحم ابن اليهو وهذا هو ابو صمويل النبى ومن هلقانا يبدى
اسفار الملوك الاول وسلمها هلقانا لعالى الكاهن وسلمها عالى لصمويل
النبى وسلمها صمويل لناثان النبى وسلمها ناثان لجاذ النبى وسلمها 30
جاذ النبى لشمعيا الحبر وسلمها شمعيا لعدا الحبر وسلمها عدا
لاخيا وسلمها اخيا لابيهو وسلمها ابيهو لاليا النبى الغيور وسلمها
اليا لتلميذه اليشع وسلمها اليشع لملاخيا النبى وسلمها ملاخيا
لعبدياهو وسلمها عبدياهو ليهويدع ويهويدع سلمها لزكريا الحبر
وفى ايام هذا جاء بختنصر ملك بابل واخرب بيت المقدس وسبى 35

بنى اسراييل الى بابل وبعد سبى بابل سلمها زكريا الحبر لاشعيا
النبى ابن اموص وسلمها اشعيا لارميا النبى وسلمها ارميا لحزقيال
النبى وسلمها حزقيال لهوشع النبى ابن بارى وسلمها هوشع ليوايل
النبى وسلمها يوايل لعاموس النبى وسلمها عاموس لعوبديا وسلمها
عوبديا ليونان النبى ابن امتى وهو ابن الارملة الذى احياه ايليا
النبى وهو الذى ابتلعه الحوت وسلمها يونان لميخا النبى وسلمها
ميخا المورشتانى لناحوم الالقوشى وسلمها ناحوم لحبقوق النبى
وسلمها حبقوق لصفونيا النبى وسلمها صفونيا لحجى النبى وسلمها
حجى لزخريا النبى ابن برشيا وسلمها زخريا لملاخى الشعوفى وسلمها
ملاخى لعزرا الحبر وسلمها عزرا لشمعى الامام ويدعى سمعان وسلمها
سمعان لانطيغونوس وسلمها انطيغونوس ليوسف ابن يهوعازر وسلمها
يوسف ليهوشع ابن براخيا وسلمها يهوشع لناثان الاربلى وسلمها
ناثان لشمعون الشيخ ابن شاطح وهذا هو الذى حمل المسيح على
ذراعيه وشمعون سلمها ليهودا وسلمها يهودا لزخريا الكاهن وسلمها
زخريا الكاهن ابو يوحنا المعمدانى ليوسف الحبر من شبطا وسلمها
يوسف لحنان وقيافا ومن هولاء سقطت الكهنوت والملوكية والنبوة
وهولاء كانوا الاحبار الذى صلبوا المسيح وهما كانوا اخر كهنة صاروا
فى بنى اسراييل فكانوا جملة الايمة المختارون المكرمون الامناء على
هذه التوراة الشريفة ستة وخمسين كاهنا خارجا عن حنان وقيافا
وهما الذى تسلموها فى اخر ايام دولة بنى اسراييل ولم يصر
كاهنا اخر بعد هولاى من بنى اسراييل الى يومنا هذا ✿ وهذا
خبر ما جرى على التوراة الشريفة ✿ قال اوسيبيوس صاحب مكتب
الزمان فى سنة تسعة عشر من مملكة بطلميوس ابن بطلميوس الملك
امر لتجمع مشايخ بنى اسراييل وليحضروا بين يديه كتاب التوراة
وكل واحد منهما يظهر له ما اوضحه فى معانيها فحضروا المشايخ
والتوراة الشريفة صحبتهم فامر ان كل واحد منهم يفسر له كتاب
التوراة فاختلف التفسير فيما نقلوه المشايخ فامر ليجعلوا المشايخ
فى الحبوس والقيود واخذ كتاب التوراة ورماه فى الجب والقا عليه
نارا ورمادا سبعة ايام ثم بعد ذلك امر ليجعلوا وسخ المدينة
فى تلك الجب الذى فيها كتاب التوراة فامتلا الجب الى فوق
وقامت التوراة تحت الزبالة فى تلك الجب سبعين سنة ولم تهلك
ولا عدم منها حرف واحد وفى سنة احدى وعشرين من مملكة
افيانوطوس الملك اخرجوا كتاب التوراة من الجب ولم يعدم منها
حرف واحد وبعد صعود المسيح الى السماء جاء الملك طيطوس
ابن اسفسيانوس ملك الروم الى اورشليم فحاصرها واخربها وكان

بعد بناية البيت الثانى الذى بنوه بنو اسراييل بعد العودة من
بابل فلما فتح طيطوس الملك بيت المقدس قتل كل من كان فيها
من اليهود وبنى صهيون هدمها ومن هذه الجلوة تفرقوا اليهود فى
الشعوب ولم يعد اجتماع له ما فى مدينة اورشليم ولا اعيادا وبعد
خراب اورشليم تسلمها شمعيا وابطاليا ملوك مدينة بعلبك الذى 5
بناها سليمان ابن داوود الملك وايضا فى ايام هلاك الملك منسا
الذى نشر اشعيا النبى بالمنشار جاء الملك ادريانوس من بنى ادوم
محاصر بعلبك واخذها وقتل كل من فيها من اليهود واشرف اليهود
الذى كانوا من ال داوود اخذهم تحت العبودية والرقبة فتفرقوا
اليهود فى ارض كلها كما قال الله تعالى Neh 1, 8 انى افرقكم بين 10
الامم وابددكم فى الشعوب ° وهذا ما انتهى الينا من اخبار هذا
الكتاب الشريف ۞

بسم الله القديم الازلى الكريم الرحمان الرحيم نبتدى بمعونة الله بكتب
كتاب التوراة وتفسيرها مما فسره الاباء الاطهار والمعلمون الاخيار 15
وهذا تفسير السفر الاول وهو سفر الخليقة تكوين الخلايق ۞
1 الاصحاح الاول فى خلقة السماء والارض ۞ [1] فى البدى خلق الله
ذات السماء وذات الارض [2] وكانت الارض خاوية غير محسوسة من
غير شىء وغير محكمة وكانت الظلمة على غمر المياه وروح الله ترف
على وجه الماء [3] وقال الله ليكونن النور فكان النور [4] وراى الله النور 20
حسنا وجعل بينه وبين الظلمة فصلا [5] وسمى الله النور نهارا
وسمى الظلمة ليلا وكان مساء وكان صباح يوما واحدا ۞ التفسير
فيما قال الله ۞ فاما الطوبانى النبى المعظم موسى كتب هذا السفر وسماه
واظهره سفر الكون اعنى تكوين المخلوقات واظهر كون الموجودات
لان الدنيا كانت خاوية غامرة بالمياه ولم يكن منها شىء يشاهده 25
نظر ولا يمسه بصر ولكنها كانت مختلطة الارض والماء كمثل الماء
المعكر بالرمل فلما اتقنها الله بكلمته صفى الماء وازال العكر وجمد
الارض اركادا واظهر لمسها وكشف من الماء غمسها ورمسها وابان
يومها من امسها وفرق بين الماء والتراب وعزل ما بين العمارة
والخراب وجعل الماء من تحتها راكدا ومن فوقها الماء جاريا حابسا 30
وفوق فضاءها الماء جامدا وهى فى وسط الماء والماء حايط بها كبياض
البيضة بالمحاح ۞ فاما موسى النبى المعظم كتب هذا السفر بعد ثلثة
الاف وسبعماية وثلثة وسبعين سنة لابينا ادم عليه السلام وذلك مما
كشف الله له بالنبوة واظهره موسى للعالم كقول الله لان قبل زمان
هذا النبى المكرم كانوا كثير من الحكماء والفلاسفة قد احدثوا 35

من عقولهم ومعرفتهم فى معنى السماء وترتيبه والارض وتكوينها
والشمس والقمر والنجوم وازهارها وضياءها فاختلفوا فى اقوالهم جدا
فنهم من قال ان السماء ازلية ثابتة مع البارى ومنهم من قال انها
مخلوقة من جوهره ومنهم من قال عن الشمس والقمر والكواكب بانهم
5 الهة وهم مدبرون العالم ومنهم من قال ان السماء وزينتها اربعة عناصر
متحدة والارض ايضا هى اربعة عناصر مختلفة ومنهم من جعل النفس
والعقل من الله مولودين غير مخلوقين ومنهم من جعلهما ازليين
ولكنهم مخلوقين بكلمة فم الله وبرمز اشارته القادرة فلما وقع الخلاف
فى اقوال العالم وتشتت معرفة نظامهم فاشاء الله الصلاح ولم يرد ضلالة
10 العالم فى ظلمة الاختلاف ولتناطف فى ديجور [الديجور هو الظلمة
التى لا يرى شبح من الاشياء كلها] التلاف فكشف عن خلقه هذه
الظلمة وازال عنهم الغمة والقتمة واعلمهم فى كتابه الشريف ان كل
الاشياء مخلوقة محدثة فى ستة ايام وحد لهم ما صنع فى كل يوم
بيومه ✿ فقال الكتاب التوراة 1, 1 فى البدى ° اعنى وقتا ظاهرا بغير
15 اول وبغير اخر وهى كلمة زمانية 1, 1 خلق الله السماء والارض ° حقق
بذلك انه خلق السماء والارض فى دفعة واحدة كما شهد النبى
داوود وقال Ps 33, 9 لان هو قال فكانوا وامر وصاروا ° وليس يعنى
الكتاب عن هذا السماء الذى فوقنا اليوم بل السماء العليا التى
فيها الملايكة واقفون فخلقها برمز واحد للوقت وخلق ملايكته من
20 نار وروح كقول النبى داوود Ps 104, 4 خلق ملايكته ارواحا وخدامه
نارا تتقد ° وخلقهم الله اصنافا واشباها كثيرة وخلق السموات ثلثة
طباق وخلق الملايكة تسعة طغمات وجعل فى كل سماء من هذه
الثلثة من الملايكة ثلثة طغمات يسبحون ويقدسون ويهللون
باصوات لا تصمت ولا تتفرغن التسابيح ولم يصل علم احدا كيف
25 صور الله خلقة الملايكة ولكن قال الله على لسان ملاخيا النبى القايل
apocr انا خلقت الملايكة ولم اعلمك بهم يا اسراييل ليلا تميل الى
عبادتهم وتترك الله ربك الذى خلقك وصورك ✿ فاما الله عز وجل
اشاء برحمته السابغة ان يوضح للعالم وجود ثلثة اقانيمه خلق
السماوات ثلثة ويدعاهم سماء واحدة كاتحاده باقانيمه الثلثة
30 ويدعا الاها واحدا كقوله عز وجل 1, 26 نخلق انسانا بصورتنا
ومثالنا ° واظهر بقوله هذا وجود الابن الازلى والروح القدسية
الثابتة فيه وظن بعضهم ان قول الله عز وجل 1, 26 نخلق انسانا
كصورتنا ومثالنا ° انما قال ذلك للملايكة وليس هذا الظن صحيحا
ولكن قوله كان لجوهره الثلاثة الموجودين دايما فى الربوبية بلا
35 فرقة ولا زوال ✿ وقد قال مارى افرام السريانى ان السماء والارض

والملايكة خلقهم الله فى مطرف جفن العين وانطباق العين ومفتحها
هكذى خلقوا برمز الخالق عز وجل ✿ قال الكتاب 1, 2 ان الارض
كانت خاوية وغير محسوسة والظلمة كانت على غمر الامياه °
اعنى بقوله انه خلق الارض والماء والهواء فى دفعة واحدة ولم
5 تكن الارض منظورة لما خلقها الله سبحانه كمثل ما هى فى يومنا هذا
مفصولة من الماء منظورة بذاتها بل كانت متحدة بالماء مثل ما
سبق القول فاما الظلمة التى كانت على غمر الامياه اعنى الهواء
الذى كان مشتدا على لجج الغمر لكثرته صار قتاما وعتمة كثيرة
لاجل زرقة الماء صارت الظلمة ✿ قال الكتاب 1, 2 وروح الله كان ترف
10 على وجه الماء ° اعنى الروح الله الذى لم يزل كانت كما قال
اشعيا Ioh 4, 24? ان الله روح وحق كلى ° فكان انبثاق الروح من
الثلثة اقانيم كقول مارى افرام السريانى ان الواجب عن الروح
لترف على الامياه لان الاب الله امر والابن الازلى صنع والروح ظهرت
منبثقة ترف على الماء وقد قال باسيليوس اسقف قيسارية ان روح
15 الله الذى ترف على الماء ليس كان هفيفها كالارواح المختلفة ولا
كالفضاء الظاهر لنا ✿ وقد قال مارى افرام السريانى ان ترادف الروح
كان على الماء كمثل ما تنشر الدجاجة جناحيها على البيض وتثبت
فيهم روح حياة ويصيروا ارواحا طايرة ✿ وقد قال مارى يعقوب
الرهاوى ان الروح كانت كالغمام الذى ينحدر منه الحيوة والمطر
20 والندى ومنه معروف ان خرج من الماء نفس حية مثل السمك
واجناسهم والطيور مع اجناسها وشهد بذلك النبى داوود القايل
Ps 33, 6 بكلمة الله خلقت السموات وبروح فمه كل قواتها ° فانه
جمع الامياه وحبسها بالرمال الخاوية وفى هذا الكلام سبق اظهر رسم
المعودية لكن اظهر بذلك تجديد العهد من الماء والروح وترادف
25 الروح على الماء كاشارة الصليب على الماء ✿ وقال الكتاب 1, 3-5 ليكونن
النور فكان النور ونظر الله ذلك حسنا وجعل الله بين النور
والظلمة فصلا ودعا الله النور نهارا وسمى الظلمة ليلا ° اعنى بقوله
عن جوهر الابن الازلى انه نور ظاهر فاما الانجيل الطاهر يقول عن
الابن Ioh 8, 12 انا هو نور العالم ° وقد قال مجمع الثلثماية عشر
30 ان الابن نور من نور الاه حق من الاه حق ✿ 1, 4 وجعل الله
بين الظلمة والنور فصلا ° اعنى بقوله ان الظلمة عماوة القلب عن
الايمان بالله وتبع وصاياه والنور هو الهدى الى معرفة الصواب
والتصديق بالايمان ولا يكمل الايمان الا بالتصديق ولا التصديق
الا بالايمان ولذلك سمى الله بينهما فصلا ✿ 1, 5 وسمى الله النور
35 نهارا والظلمة ليلا ° [فاما النور فهو الله الابن الازلى لذلك دعى

نورا والظلمة ليلا] والظلمة هى غشاوة عماء القلب بعبادة
الاصنام دون الله ٥ والليل سابق النهار وليس النور كاضياء النار
ولا النار كاضياء النور وليس النور كالفضاء والرقيع المكون بالالوان
المختلفة لانها فى كل وقت تتغير وليس كمثل الماء المتحول الى
5 البرد ويعود الى اصله ثم يجمد ويصير الثلج جليدا ثم يعود الى
اصله ويصير ماء كما كان قديما وليس النور كانقلاب الحم من
الحمرة الى السواد ومن السواد الى لون البياض وتبطل قوته وجوهره
ويصير كالماء وهذا الامر الذى انهى فيه المعلمون [1, 4] ان النور
حسن ٠ ولذلك قال المسيح لتلاميذه [Ioh 8, 12] انا هو نور النهار ومن
10 يمشى فى ضوء النهار لا يعثر لان النور ظاهر فيه ٠ قال الكتاب
[1, 5] وكان مساء وكان صباح يوما واحدا ٠ وقد حقق فى ذلك
عن وحدانية الله قبل كل شىء وهو مقيم بعد كل شىء واوضح
بذلك ان النهار والليل يوم واحد كذلك اولاد النور هم بنو النهار
والنهار هو الله فقد صاروا بنى الله واولاد النور ليس فيهم ظلمة
15 وهكذى بنو الظلمة ليس فيهم نور الاهى فاما حافظون وصايا الله
هم النهار ومخالفون الوصايا هم المساء والظلمة وقد ذكرنا ان الله
سبحانه وتعالى خلق الارض والماء والهواء فى دفعة واحدة الثلثة
عناصر وعندما خلق النور خلق عنصر النار هذه الاربع طبايع
منها طبيعتان فاعلة وطبيعتان منفعلة وهم الماء والنار فاعلتان والارض
20 والهواء منفعلتان واحدة الفاعلتان وهى النار واحدة المنفعلتان
وهى الهواء فان هاتين الطبيعتين الاوليات فيهما حرة يابسة فاما
تانك الثانية حرة رطبة وهاتان الاثنتان خفيفات وهم يطلبوا الى
فوق ابدا بطبعهما النار فوق والهواء تحته كنهر فوق نهر ومع
كون الهواء بطبعه طالبا الى فوق منعته قوة صانعه من الطلوع
25 من موضعه الذى قد حد له ومن الاختلاط بالنار واضمحلال
احدهما فى الاخر لكن بذلك تظهر قوته البالغة الالهية وهو الماسك
لما خلق بكلمته القادرة فاما الطبعين الاخرى هم الارض والماء والارض
هى منفعلة باردة يابسة والماء فاعل وطبعه بارد رطب وهاتان الطبيعتان
احدهما فوق الاخرى لان الماء فوق الارض واثنينهما طالبان الى
30 اسفل ابدا ومع ثقلهما وكونهما يطلبوا الى اسفل لثقل طبعهم وهم
ممسوكون بقوة صانعهم عن النزول الذى فى طبعهم واراد الله سبحانه
وتعالى ان يظهر للعالم لانه ضابط الكل وماسك الكل وقد خلق
الهواء والنار طبيعتين طايرتين يطلبان الى فوق ابدا بالطبع وهما
بقوة الله قايمتان فى حدهما ممسوكين عن الطلوع الذى فى طبعهم
35 فاما الماء والارض طالبين الى اسفل بالطبع ابدا وهما بقوته ممسوكان

فى موضعهما ممنوعان عن الانحدار الذى فى طبعهما ✿ وقد قال
باسيليوس ومارى افرام ان الماء حول الارض من كل ناحية كبياض
البيضة حول المحاح والهواء حول الماء من كل ناحية كالقشر حول
بياض البيضة والنار حول الهواء من كل ناحية كالحايط بها وهو
فى حدود هولاء كمثل السور المحيط بهما ولا يزولان الى ابد الابدين 5
امين ✿ كملت المخلوقات اليوم الاول ✿
الاصحاح الثانى فى خبر قسمة بين الماء والماء يوم الاثنين ✿ [6] وقال
الله ليكونن جلد متوسط بين المياه وليفصل ما بين الماء والماء
وكان كذلك [7] وجعل الله جلدا وفصل الله بين المياه الله تحت
الجلد وبين المياه الله فوقه وكان كذلك [8] وسمى الله الجلد سماء 10
ورای الله ذلك حسنا وكان مساء وكان صباح يوما ثانيا ✿ التفسير
فيما قال الله عن يوم الثانى ✿ ان الله عز وجل خلق فى اليوم
الاول السماء العلوية والارض ايضا معا وخلق الماء وجعله لجة
كبيرة من الارض الباسطة والى فضاء السماء وجمعه بالامياه الجامدة
بقدرة الخالق والروح كانت تجعب هفيف شعاع الماء وتصعد به الى 15
الرقيع فلما كان اليوم الثانى خلق الله سقفا من مياه مجمدة مجلدة
فى وسط لجة الماء المشعشع ومسك من الماء الهفيف والصعود الى
الرقيع برمزه القادر ودعا تلك المياه المجمدة جلدا واسماه سماء وصارت
لجة المياه المجمدة فوق الارض وبقيت اللجة تحت السماء العليا
وسمى ذلك الجلد سماء فاضيا واقفا ولغشاه بالغمام الازرق المكشوف 20
وبالضباب المظلم الماءى وكان ذلك كالخيمة فوق تلك اللجة المجمدة
المجلدة ولما اراد الله سبحانه وتعالى ان يخلق الشمس والقمر
والكواكب ويتركهم فى هذه السماء الله من جليد المجمدة وخلق
الله لجة من الماء وجعل تلك اللجة فوق السماء وشهد بذلك
داوود النبى القايل Ps 148, 4 والامياه التى فوق السموات يسبحون 25
لاسم الرب ° وجعل الله ذلك الماء فوق السماء ليحفظ الجلد
المجمد لیلا تحرقه الشمس بنورها والكواكب بازهارها وشعاعها وليكن
برودة ذلك الماء تطرد ضوء الكواكب الى اسفل فيضيموا على الارض
لان النجوم مخلوقة من النار وطبع النار خفيف ويطلب الى فوق
ابدا فلما وضع الله فوقها كثرة البرودة من الماء فاما النار بطبعها 30
تهرب من برودة الماء فصار ضوء الكواكب ينطرد الى الارض وصارت
تجرى اعنى النجوم ابدا والبرودة لا تدعها تصعد الى اسفل
فان ليس لها طبع يطلب اسفل لكنها تجرى وهى معلقة فلما لم
يمكنهم اعنى النجوم الطلوع الى فوق ولا النزول الى اسفل فصارت
الكواكب تجرى دايرة فى السماء المجلدة بحكمة خالقها وقد قال 35

القديس غريغوريوس اسقف نوسا ان الماء الذى فوق السماء
ليس هو بطبع البرودة الرطبة مثل الماء الذى فوق من الفضاء
والمفهوم فى ذلك من طبع النار بانه خفيف ينخلق بالرطوبة والحرارة
ليس تمازج الرطوبة ولكنها اعنى الحرارة تنطفى بالرطوبة واليبوسة
5 تضمحل بالرطوبة ولا تمسك قوتها ✿ فاما يوحنا فم الذهب
وباسيليوس قالوا ان الماء الذى فوق السماء الذى قال الله 1, 7 وافصل
ما بين الماء والماء ° ليس كساير الامياه فى المادة الجارى بل اسموا
الماء الذى فوق السماء جوش السماء وقواتها لانهم خلقوا من
النار والروح والنار مخلوقة من الماء والروح الفاضى من الهواء ✿ فاما
10 اغريغوريوس قال ان الماء الذى فوق السماء هو اللجة المحبوسة
بالقدرة وبهذا الماء الذى فوق السماء اهلك الله قوم نوح بالطوفان
كما شهد كتاب التوراة وقال 7, 11 ان مزاريب السماء انفتحت واهلكتهم
وهكذى قال النبى داوود القايل Ps 19, 2 السموات تنطق مجد
الله والفلك يخبر بصنع يديه ✿ وقال مارى افرام السريانى ان السماء
15 والنور هو الابن الازلى والماء الذى فوق السماء اعنى يمين يوحنا
المعمدانى التى عليت فوق راس المسيح وهو السماء المشهور
والكواكب هم تلاميذه تلك النجوم الزاهرة التى اضاءت الارض
بنور تعاليمهم المحيية ✿ وقد قال اورغانيس المفسر عن المياه التى فوق
السماء هم اجناد السماء وقد اوضح الشهادة من كتاب اسفار الملوك
20 اذ يقول Reg 4 3, 17? قال الرب انى اصعد بالمياه الشديدة الكثيرة
الجريان على ملك اثور واهلكه ° فلذلك سماهم اورغانيس اجناد
السماء ✿ ومعنى لفظة السماء هى كلمة من نوع الماء ✿ وقال الكتاب
1, 8 وكان مساء وكان صباح يوما ثانيا ° اعنى بقوله عن صباح اخر
جديد ومساء اخر جديد ✿ اما قوله ° يوما ثانيا ° اعنى بقوله انه
25 قد خلق خلقة جديدة ثانية خارج عن الخلقة الاولة وقد قال
داوود النبى القايل x فان واحدة هى ما قال الله واثنتان هولاء الذين
سمعنا لان القوة لالهنا ° وتفسير ° واحدة ° ما قال الله اعنى Ps 33, 6
بكلمة واحدة قامت السموات والارض ° وتفسير ما قال النبى °
واثنتان هولاء الذين سمعنا ° اعنى بذلك عن تجميد الماء وخلقة
30 الشمس والقمر والنجوم والسماء المجمدة من الماء ✿
الاصحاح الثالث فى اجتماع جميع الامياه التى تحت السماء الى مكان
فريد واحد وظهور اليبس فى اليوم الثالث ✿ 9 وقال الله لتجتمعن
المياه التى تحت السماء جمعا واحدا وليظهر اليبس وكان كذلك
واجتمع الماء تحت السماء الى مكان مواضعه وظهر اليبس 10 وسمى
35 الله الارض يبسا ومجامع المياه بحورا وراى الله ذلك حسنا 11 وقال

الله لتنبتن الارض اصول العشب وزرعا كجنسه وشبهه وشجرا مثمرا
يعمل ثمرا كجنسه الذى زرعه منه كجنسه على الارض فكان كذلك
[12] واخرجت الارض كل عشب واصله وزرعا يزرع كجنسه وشجرا مثمرا
زرعه فيه كجنسه اى يعطى زرعا وراى الله ذلك حسنا [13] وكان مساء
وكان صباح يوما ثالثا ✿ التفسير فيما قال الله عز وجل ✿ ان الله 5
سبحانه وتعالى فى اليوم الثالث كشف الماء عن وجه الارض واظهرها
يابسة لكى يزرع فيها وينبت ويثمر ولما ارام الله سبحانه ان يجعلها
شيا من غير شىء وعلم الله عز وجل ان النبات يحتاج الى رطوبة
الماء لكى يعيش به الزرع جمع الامياه الذى كانت على وجه
الارض مجامع وجعلها بحورا حول الارض كلها حتى اذا حمتها حرارة 10
الشمس غليت وصعد منها البخار واختلط بالبخار اليابس الصاعد
من الارض كل يوم فيصير البخارين الرطب الصاعد من المياه
واليابس الصاعد من الارض تحموها الشمس سحابا واحدا ويامر الله
سبحانه وتعالى يسيره الهواء الى حيث النبات الذى يحتاج اليه
فينحل السحاب ويمطر فيسقى ذلك النبات المحتاج وهكذى قال 15
النبى داوود Ps 72, 6 ان الرب ينزل كالمطر على النجل والعشب
وكمثل الطل النازل على الارض ° وحقيقا ان المسيح هو الندى
المحيى وينابيع الخلاص ؟ تلاميذه الاطهار والارض العطشانة ؟
قلوب الاتقياء والنبات المحتاج الى المطر ؟ اولاد المعودية المحتاجين
الى رحمة الله ولمغفرة لخطايا وكما يصعد حرارة الشمس البخارين 20
الرطب واليابس من الماء ومن الارض ويصيروا غماما واحدا ويسقى
النبات وكما ان الغمام يعم فوق الجبال العالية فى الجبال الشامخة
وفى الاودية الراسخة وفى الارض المصنجية البسيطة وينحدر المطر
على جميع الارض كذلك الرسل الاطهار كانوا كالغمام وامطروا
العلوم الالهية على الارض واسقوا العالم من ماء ينبوع الحياة الابدية 25
وارووا بكلمة الله عطش الناس وظمائهم الشديد وعم بايات عملهم
الباهرة جميع المسكونة واشهروا راية الايمان فى جميع اقطار الارض
فاما الانبياء والتوراة فلم يسقوا غير شعبهم فقط كالانهار التى تسقى
الاودية ولا يمكنها غير ذلك فاما الرسل كانوا كالمطر العام على
الارض كلها وطارت بشارتهم باقاق المسكونة ✿ وقد قال ابن الصليبى 30
1, 9 لتجتمع المياه التى تحت السماء الى مكان واحد ° اعنى
اجتماع الماء كان حوز امر الله ليحتبس تحت امره عز اسمه
ويصير بحرا كبيرا لا يحد ولا يقاس وقد دعى اسم البحر الاكبر
اوقينوس اعنى بحر المحيط بالمسكونة كلها ولذلك قال الله 1, 9
ليجتمع الماء الى مكان واحد ° وقد حبسه الله برمز اشارته المعظمة 35

وهو فوق الدنيا مرتفع اكثر مما هو Iob 38, 11 محبوس بالرمل بقدرة
الله ولا يقدر يخرج عن المكان الذى حد الله له ✿ 1, 9 وليظهر
اليبس ° اعنى ظهور الارض من وسط الماء وانكشاف الضباب العام
على المسكونة كلها وظهرت لينبت فيها نبات وزروع وشجر لتحيا
5 به المخلوقات المزمعة وقسمها على اربعة فصول صيف وشتاء وربيع
وخريف وان جعلهما مفتاح المثام وبدى الظهور للعالم من غير
شىء كانت وقد بسطها الله بقدرته ولم تكن مبسوطة بل خاوية
بالضباب والظلمة وغامرة بزرقة الامياه الكبيرة ✿ وقد قال باسيليوس
ومارى يعقوب اسقف سروج ان الله عز وجل كشف الماء فى اليوم
10 الاول وخلق منه السماء تلك العليا وهى اول الرتب وليس هى
السماء العليا التى فيها مجد الله وفى اليوم الثانى جمع المياه
وجمدها وخلق منها السماء الثانية وهى ثانى الرتب وفى اليوم
الثالث جمع الامياه المتخلفة على وجه الارض ليحبسها بالرمل
ويجعلها بحورا ويكشف الارض وليس هذا الماء المجتمع كالذى
15 بالمياه المجمدة التى خلق منها الفضاء والرقيع المشهور فلذلك
ملحت البحور والماء المالح ياكل الماء الحلو كالانهر والعيون
وغيرها فاما المياه المجمدة التى صار منها الرقيع كانت من ماء
مالح فاذا غشى الضباب وتلون بالحمرة والزرقة ملا الغمام من
بحورها المالحة الماء المالح وبذره ورشه فى الفضاء فينتشر الماء
20 فى الارياح فيحلا بالهواء وهبيب الريح وتمضى عنه ملوحته وبعد
ذلك يرش المطر على الارض لتحيا المزدرعات بالمطر ✿ وقد قال مارى
افرام السريانى ان البحور المالحة كيف لا تنتن من كثرة وقوفها
فى مكان واحد نقول ان الماء الجارى كالنهور والعيون اذا دخلوا
فى الماء المالح من حلاوة الماء تهرب نتونة الماء المالح ويصير الماء
25 الحلو فى الماء المالح كالملح فى الطعام ويهرب عنه النتونة ✿ وقد قال
باسيليوس ومارى افرام السريانى ان الله عز وجل فى اليوم الثالث
خلق شجر الفردوس واقام حدوده بالنصب والاثمار وقد قال الكتاب
1, 11 لتخرج الارض نباتا وحشيشا بازرا يزرع زرعا كجنسه وكان
كذلك ° اعنى بقوله عن الارض فهى قلوب البشر والزرع المختلف
30 اعنى الافكار الصالحة والشريرة فاما اختلاف الزروع ينقسم الى اربعة
انواع كالاربعة عناصر وهى الاول الشهوة والضمير والفكر والفعل فاما
هولاى الاربعة هم من نوع اخر ايضا اربعة فالشهوة من النظر والضمير
من القلب والفكر من السماجة والوسواس والفعل من الارادة مفعول
فلذلك قال الله 1, 11 زرعا كجنسه منه ✿ قال يوحنا فم الذهب ان
35 الله خلق الحيوان بكلمته القادرة وسبق بارزاقهم قبل ما خلقهم

ليجتدوا به كما سبق بحبس الامياه قبل ما خلق الارض وهكذى
قد سبق فى امر البيعة المقدسة فانه جعل فيها معلمين ومفسرين
فى ضمير الاسرار المقدسة واشهار الامثال الملغوزة ومعانيها وبعلمهم
تجتدى القلوب من قبل دخولها فى الايمان كما سبق الله بمقدرته ان
يجعل اللبن فى ثدى الامراة قبل ما تلد الولد وكذلك متى وجد 5
فى المومنين من هو جايع عطشان الى التعاليم الالهية ويفهم معانى
الاسرار الملغوزة كشف له ذلك بنعمته الكاملة ويسبب له الوصول
الى ذلك ✿ وقال مارى يعقوب الرهاوى وكما خلق الله الاشجار
والاثمار بالوان مختلفة هكذى خلق الافكار والضماير البشرية مختلفة
فاما الاشجار منها شجرة فيها ورق وما لها ثمرة ومنها شجرة فيها 10
ورق وثمرة فاما تلك الشجرة المورقة بغير ثمرة تشبه انسانا يعمل
الصدقة على المساكين ويمن بها على الله بصدقته ويكون عمله
قدام الناس صالحا بالظاهر وفى السر يكون ظالما غاشما فاما
الشجرة المورقة المثمرة تشبه انسانا كاملا بعقله وفعله ويعمل البر
والتقوى بالصوم والصلاة والصدقة فاما الصدقة الظاهرة فاجرها 15
موجود عند الله فى هذا الوقت والصدقة السرية فهى دخيرة
مكنوزة عند الله فيجد اجرها فى الدنيا والاخرة ✿ وقد قال مارى
افرام السريانى ان الشجرة المورقة بغير ثمرة تشبه انسانا عالما
فضيلا ويعرف ويحرف ولا يكمل بعلمه ويكون عالما بالفضايل الكاملة
ولا ينتفع احد بعلمه ولا يفيد احدا من فضله لكنه يكتم الفضل 20
عن الناس ولا ينفعهم بما انعم الله به عليه وقد تشبه بالعبد
الشرير الذى دفن وزنة سيده ولم يعمل فيها متاجرة وهكذى فى
الاخرة يصيب الرجل العارف العالم الذى لا نفع فيه ما اصاب
ذلك العبد الشرير ✿ فاما الشجرة المورقة المثمرة تشبه انسانا عاقلا
عارفا صاحب علم وعمل يعلم الناس ما يفيدهم وينتفع ايضا به 25
فذلك له الاجر الصالح فى الدنيا والاخرة ويصيبه ما اصاب العبد
الصالح ذلك الذى ذكره الانجيل الطاهر Mth 25, 20 انه كسب
بالوزنات لخمسة مثلها خمسة اخرى فمن اجل ذلك سمع Mth 25. 21
ايها العبد الصالح ادخل الى فرح سيدك امينا وجدت فى القليل
امينا تكون على الكثير ✿ 30

الاصحاح الرابع فى خلقة النورين الشمس والقمر والحيوانات الذى
امر الله فخلقهم من الماء مثل السمك وغيره وذلك فى اليوم الرابع ✿
[14] وقال الله ليكون نورين فى جلد السماء لينيرا على الارض وليفصلا
بين النهار والليل وليكونا للايات والازمان والايام والسنين [15] ولينيرا
فى جلد السماء ويضيا على الارض وكان كذلك [16] وصنع الله نورين 35

عظيمين الاكبر لسلطان النهار والنور الاصغر والنجوم لسلطان
الليل [17] وجعلهما الله فى جلد السماء لينيرا على الارض [18] ويتسلطا
على النهار والليل ويفصلا بين النور والظلمة وراى الله ذلك حسنا
[19] وكان مساء وكان صباح يوما رابعا ✿ التفسير فيما قال الله
5 عز وجل ✿ قال يوحنا فم الذهب ان الله خلق النور فى اول
يوم وخلق النور ايضا فى اليوم الثانى وخلق النور ايضا فى
اليوم الثالث وقد كان كل نور من هولاء الثلثة يزيد عن رفيقه
بالنور والضياء الساطع ولم تكن الشمس قد خلقت لكن ذلك
النور كان يعبر النهار بنوره ولم يكن للنور بهجة شعاع ولا حرارة
10 ولا شىء مما تنتفع به الارض لانهما لم يكونان مفصولين نور من نور
اخر ولكن بضياءهما كان يعرف الليل من النهار ولم يكن لهما ترتيب
فى تدبيرهما فاشاء الله سبحانه فى اليوم الرابع فخلق الشمس من
ضياء نوره السابغ واعطا للشمس سلطان النهار واقام له الفلك
المحدود له فى المسير طول الايام كلها وليفصل بين النهار والليل
15 ويزيل تدبير النور الاول ويشد الارض بالحرارة وينبت الزروع
وتنشى الاشجار وتنضج اثمارها فاما هى سايرة فى عبودية النهار
الى حين مغربها وحد ما اقام الله لها بلا زيادة فى المسير ولا
نقصان شىء فاما الشمس فان ضياءها كبير وقرصها صغير اصغر
من قرص القمر فلذلك دعاه الله النور الاكبر لكثرة نوره ولمع
20 شعاعه الساطع وقوة حرارته فاما الشمس تفسيرها ضياء والضياء
هو البر اعنى ان الشمس مثال ابن الله الازلى لان اسما نفسه
شمس البر Mal 3, 20 فاما الضياء فهو نور الروح القدس المساوى
له بالجوهر فاما الشمس قد حوت صورة الثلثة اقانيم فاما القرص
مثال الله الاب ونورها مثال الابن الازلى المولود من الاب وكما
25 ان نور الشمس يشرق من قرصها هكذى ميلاد الابن الازلى من
ابيه فاما الحرارة الشمسية فهى نعمة الروح القدسية المتحدة فى
الاب والابن بجوهرهما ✿ قال مارى افرام السريانى بان الشمس خلقها
الله كاملة وهى تمثيل ادم لانه خلق انسان تام بلا نقص فى
خلقته ولذلك المعلمون اسموا ابن الله Cor α 15, 45 ادم الثانى ○
30 وهكذى قال بولص الرسول اذ يقول Cor α 15, 47 ان الانسان الاول
كان ترابا من الارض والانسان الثانى الله من السماء ○ فاما
الشمس خلقت قبل القمر والشمس اكبر من القمر باحدى عشر
قوما فمنها تضاعف الفلاسفة عدد ايام القمرية فاما القمر من بهاء
الشمس وضياءها ياخذ لون النور لكونه ابيض ✿ كمثل القمر كانت
35 نفس ادم قبل المخالفة لان ادم الاول بطاعته وطهارته كان له

البهجة من الله بضياء وجهه مثل ما القمر كان ياخذ من ضياء
الشمس نورا ✿ وقال باسيليوس اسقف قيسارية ان الله سبحانه
الشمس والقمر والنجوم فى السماء خلقهما بكلمته القادرة واسما
لها كل واحد اسما وشهد بذلك داوود النبى القايل Ps 147, 4
احصا عدد النجوم واسما جميعهم باسامى ° والقمر ياخذ ميلاته 5
ونوره من ضوء الشمس ويضىء نوره فى الفضاء والفضاء يرسل
نوره الى الارض فاما الشمس فانها نار تتقد والكواكب قرصهم صغير
وهم مخلوقون من النار والروح فاما القمر له سلطان الليل والنجوم
سايرة قدام القمر فى الفلك وليس لهم خروج عن حدهم الذى قسم
لهم الله سبحانه وتعالى ✿ وقال الكتاب 1, 14 وليكونا للايات والازمان 10
والايام والسنين ✿ قال مارى افرام السريانى وابيفانيوس اسقف جزيرة
قبرص ان الشمس خلقت لسلطان النهار والقمر والنجوم لسلطان
الليل وليس الشمس تدرك القمر ولا القمر يدرك الشمس وكلهم فى
فلك واحد يسيرون وكل واحد منهم له اسم وحده وبالشمس والقمر
تعرف الايام والشهور والسنين كلها فاما القمر به تعرف الفصول 15
السنوية وبه تهتدى المنجمون وبالكواكب تهتدى المسافرون فى
البرارى وفى البحور على الدليل الذى يقصدوه وخلق الله فى
النجوم كواكب تسير وفيها كواكب لا تسير من مكانها البتة
ولا تتغير من مواضعها ومنها تمتسك الفلاسفة دوران الفلك وبها
تستدل السايرون فى الطرقات ويهتدون بها فى سيرهم فاما الشمس 20
بها تعرف الاربعة فصول وهى الربيع والصيف والخريف والشتاء
وبالشمس ايضا تصعد البخارات من البحار ومن الارض ويصير
ماء لان الشمس تحمى الارض وتحمى البحر فيصعد بخار الرطوبة
من البحر ونداوة الارض ويجتمع ذلك ويكون غماما وتمطر على
الارض وكما تعرف سواعى النهار بالشمس كذلك بالنجم تعرف 25
سواعى الليل فلذلك قال الله 1, 14 انهم للايات والازمان والايام
والسنين ° لله رتبهم الله بحكمته القادرة اربعة فصول قد جعلهم الله
تعالى مثل ما سبق القول ولو هجم الصيف على الشتاء او الشتاء
على الصيف لكان ذلك يغلب على الناس والحيوان المرض والموت
من شدة ما يكون من الحر القوى وعند شدة الحر يدركه شدة 30
البرد وفى شدة البرد يدركهم شدة الحر فلاجل ذلك جعل الله
بحكمته بين الشتاء والصيف الربيع وبين الصيف والشتاء الخريف
ليكونا واسطة بينهما وذلك ان الشتاء بارد رطب مثل طبع الماء
تجعل برودتها تصخن قليلا قليلا فيصير حارا رطبا طبع الهواء
وهذا هو زمان الربيع لكى لا تهجم الحرارة كلها فى دفعة واحدة 35

بل قليلا قليلا فاذا صار الوقت حارا يابسا كطبع النار فهو فصل
الصيف جعل الحرارة تبرد قليلا قليلا يصير الوقت باردا يابسا
كطبع الارض وهو فصل الخريف فاذا كمل فصل الخريف جعل
اليبوسة تترطب قليلا قليلا فاذا صار الوقت باردا رطبا السماء
5 فهو فصل الشتاء وفى فصل الخريف الذى هو فصل الارض تفلح
الارض اما فى فصل الشتاء الذى هو طبع الماء تمطر الامطار
وفى فصل الذى هو فصل الربيع فهو فصل الهواء بكثرة الارياح
تلك التى بها تجتدى الاشجار وتتم ثمرتها حين ترطبها وفى
فصل الصيف النار تقوى جدا بالحرارة لكى تطبخ الاثمار وتنضجها
10 سبحان من اتقن الاشياء بحكمته ✿ وقال الكتاب 1, 19 وكان
مساء. وكان صباح يوما رابعا ° اعنى بقوله عن الاربعة فصول وعن
الاربعة عناصر الهواء والماء والنار والتراب وقد ظهر فى هذا القول
ان الدنيا هى اربعة اركان المشرق والمغرب والشمال والقبلى وكل
ركن من هذه الاربعة اركان هو عنصر من العناصر وهو كفصل من
15 الفصول الاربعة واما الاربعة اقطار فلا تشبه بعضها لبعض باختلاف
الامزجة والاهوية ✿
الاصحاح الخامس فى خلقة الدواب والطيور وخلقة الوحوش والدبيب
فما خلق الله من الامياء فى اليوم الخامس ✿ 20 وقال الله ليخرجن
المياه دوابا ذا نفس حية وطيرا يطير على الارض فى جو سقف
20 السماء وكان كذلك 21 وخلق تنانين كبارا عظاما وجميع انفس
الحيوان مما اخرجته المياه كاجناسهم وكل طاير ذا جناح كجنسه
فراى الله حسنهم وجنسهم 22 وبارك عليها قايلا انموا واكثروا واشجنوا
ماء البحار وليكثرن الطير على الارض 23 وكان مساء وكان صباح
يوما خامسا ✿ التفسير فيما قال الله عز وجل ✿ قال ديونوسيوس
25 ابن الصليبى ان فى اليوم الخامس خلق البارى سبحانه الدواب
من المياه وليس هم كالبهايم التى تاكل الحشيش بل هم دبيب يدب
فى الماء وليس له اجنحة وياكل التراب ووعث الامياه واوساخها
وخلق الله ساير الطير وهى خمسة اصناف الصنف الاول طير الجارح
التى تاكل اللحم وغيره وهو يطير فى جو السماء وياوى الخراب
30 والصنف الثانى هم زوج من الطير الواحد منهم ياكل اللحم وياوى
الكهوف العالية ويكمل له من العمر الف سنة فاذا كمل له من
العمر الف سنة يرمى الريش الذى براسه وينكشف راسه ويبقا
اقرع ويبيض جميع ريشه ابيض ويبقا لونه كالثلج وهو طير اسمه
النسر والطير الاخر اسمه العصفور وهو المقيد ويعرف بعصفور
35 الدورى هذا ياكل الزروع وياوى البيوت والدور وهذا الطير قد

حوى خصلتين وهما الانس مع البشر ولا يحزن لفقد اولاده ولا
زوجته والاخر بانه يكمل له الف سنة من العمر واذا كمل له
الف سنة يبيض ريشه جميعه ويهرب من الناس ويأوى فى الاشجار
الشواهق والصنف الثالث هم ايضا زوج بجنسهم الواحد منهم ياكل
الزروع وغيرها وياوى البرارى وهذا الطير قد حوى خصلتين 5
فالذكر اذا ماتت زوجته يحزن عليها سبع سنين ولا يالف الى طير
اخر بعد زوجته الا بعد سبع سنين فاما الانثى فاذا مات زوجها
تحزن عليه طول الزمان ولا تالف لغير زوجها من الطيور حتى
تموت وهو طير اسمه اليمام وتسميه العبرانيون الورشان والطير
الاخر ياكل الزروع وياوى الانس بين الناس وقد حوى خصلتين 10
الواحدة اذا ازوج مع قرينته يكون فى الاول مزاققه بالفم ويدور
الذكر حول الانثى ثلث دفعات والاخرى اذا اخذوا الناس بيضهم
ام افراخهم يحزنوا ثلثة ايام ويجلسوا ثلثة ايام ولا ياكلوا ولا
يشربوا وهو طير اسمه الحمام والصنف الرابع هم ايضا زوج كاجناسهم
الطير الواحد منهم ياكل الزلط والحصاء والنار ولا يضره وياوى 15
البرارى المقفرة وقد حوى خصلتين وهما الاول اذا اراد مجامعة
زوجته يصوم ثلثة ايام الذكر والانثى فاذا اجتمعا وباضت
الانثى فانها تبيض ثلثة فاذا باضت تجلس ترصد بعيونها الى
البيض وهى صايمة لا تاكل ولا تشرب ولا تميل عيونها من النظر فيهم
فاذا جاءت الانثى يجلس الذكر يرصد البيض ولا يميل نظره عنهم 20
ومتى ما يميل نظره عنهم الذكر ام الانثى فللوقت يفسدوا ويمدروا
والخصلة الاخرى فاذا صار لهم افراخ يحملوهم على اكتافهم الذكر والانثى
فاذا طاروا يكونوا الافراخ على اكتافهم فوق اجنحتهم واذا نزلوا
يكونوا على اجنحتهم ويزقوهم على اجنحتهم فاذا كمل لهم اربعون يوما
يطيروا الافراخ وهم طير اسمه النعام والصنف الثانى الطير الاخر ياكل 25
من لحوم الرمم والجثث وياوى الجبال العالية وقد حوى خصلتين
اولا اذا اجتمع الذكر والانثى ينزل يستحم بالماء ويهرب عن
الانثى ويقيم لا تبصره الانثى ولا الذكر ايضا مدة اربعين يوما
فاما الانثى اذا فرخت تزقهم حتى تكمل لهم اربعون يوما والخصلة
الاخرى فاذا كمل للذكر اربعون يوما يجمع من الطيور معه ويجىء 30
ياخذ الانثى وافراخها ويطير بهم وهم طير اسمه الشقراق وتسميه
العبرانيون العقعق والصنف الخامس هم طيور اصناف كثيرة منهم
من ياكل الدود والحشرات ومنهم من ياكل الوعث ووسخ الامياه
وياوى فى الماء ومنهم من ياكل نبات الارض وياوى فى شقوق الارض
وفى الاشجار وفى الكهوف وفى البرارى ✿ وقال الكتاب 1, 21 وخلق 35

نه تنينين عظاما كبارا ° قال مارى افرام السريانى وموسى ابن
كيفا ان الله خلق هولاى التنينات وهم زوج واحد ذكر وانثى
وهذا الزوج ليس يضاجع كساير الحشرات لان الانثى ليس لها
مخرج كى تجامع به ام تلد منه فاذا اشتدت الشهوة الحيوانية
على الذكر يطلب مضاجعة الانثى فتفتح الانثى فاهها ثم ينكحها
الذكر فى فاهها فاذا رمى المنى وشهوته وحست الانثى بالشهوة
فتطبق فاهها وتقطع احليل الذكر فللوقت يموت الذكر فاما الانثى
اذا حبلت واكتملوا اولادها ياكلوا بطن امهما الانثى ويخرجوا على
الارض لان الانثى ما لها مخرج لتلد الاولاد لهذا السبب ياكلوا
بطن امهما ويخرجوا فللوقت تموت امهما وهم زوج ذكر وانثى لا
يتزايدوا ولا ينقصوا فى الدنيا كلها وهذه هى اسماهم الافاعى فلذلك
ذكرهم الله 1, 21 تنينين عظاما كبارا ° فمن اجل ذلك اسما
يوحنا المعمدانى اليهود Mth 3, 7 يا اولاد الافاعى من دلكم على الهروب
من الرجز الاتى ✿ [قول الفلاسفة] فاما اصناف الحيات هم سبعة
اصناف فمنهم الجدد الطايرة ومنهم المدفونة فى التراب والرمل ومنهم
الجرداء ومنهم من ياوى الخراب وهو حية الناشر ومنهم الزراق ياوى
الشجر ومنهم الارقم ياوى الجبال الخرابة وهذا الجنس يصير له
على راسه كل ماية سنة نقطة سوداء واذا انتمت له الف سنة
يصير على راسه عشرة نقط ويبيض جسده كله ويصير بعد ذلك
تنينا كبيرا فيرفعه الله من الدنيا الى غامض علمه العظيم وهذه
اسماهم السبعة اعنى اسماء الحيات الارقط والجرداء الناشر الزراق
الارقم الشجاع الاحمر اسود سالخ فاما نوع الافاعى ما يختلط مع
اصناف الحيات المذكورين اعلاه ✿ وقال الكتاب 1, 21 خلق الحيوان
مما اخرجته الامياه كاجناسهم ° قال يوحنا فم الذهب اعنى مثل
البهايم والجمال وغيرهم خلقهم الله من الماء والتراب فاما الماء كان
اشارة للمعمودية والحيوانات اشارة للمولوديين منها وقد قال الكتاب
1, 21 كاجناسهم ° اعنى اولاد المعمودية اجناس مختلفة منهم قوم صالحون
ومنهم اقوام مفسدون ومنهم من يحفظ وصايا الله ومنهم من رفض
وصايا الله واوامره ✿ وزين الله السموات بالشمس والقمر والنجوم
والاطيار وزين الارض بالاشجار والاثمار والازهار والانهار وزين البحور
بالاسماك والدبيب والحشرات فسبحانه وتعالى عنما خلق واتقن
ما صنع ✿ وقال الكتاب 1, 23 وكان مساء وكان صباح يوما خامسا °
اعنى بذلك يوما واحدا فاما اشارة الخمسة ايام يوما واحدا اعنى
الخمس حواس وهى الاول السمع والبصر واللمس والشم والذوق فيكونوا
كلهم جسدا واحدا ونفسا واحدة ولا يكمل الانسان الا بهولاء ✿

الاصحاح السادس فى خلقة البهايم وخلقة ادم فى اليوم السادس ✿
[24] وقال الله لتخرجن الارض نفسا حية كجنسها ذوات الاربع قوايم
من الدواب والاغنام كجنسها وكان كذلك [25] وصنع الله وحوش
الارض كاجناسها والبهايم كاجناسهم وكل هوام الارض كاجناسهم وراى
الله ذلك حسنا ✿ التفسير فيما قال الله عز وجل ✿ قال يوحنا 5
فم الذهب خلق الله سبحانه وتعالى ذوات الاربع قوايم كاجناسها
مثل البقر والغنم والبهايم فخلقهم الله من ماء وتراب وافصل اشكالهم
من بعضهم بعضا وحلل منهم الحلال وحرم منهم الحرام فنهم من
يجتر وهو مشقوق الظلف ومنهم من لا يجتر وهو لا يشق ظلفه
وقد خلقهم الله اصنافا كثيرة ✿ وقال الكتاب [1, 25] وصنع الله وحوش 10
الارض كاجناسهم ° وقال القديس مارى افرام اعنى الله عن السباع
والنمورة والفهودة والذياب والدباب وما اشبه ذلك فان الدواب
الاولة مثل البهايم واصنافها مزاجها دون بعضها الخلقة الاولة
ماكولها من ساير الزروع والحشايش فاما الخلقة الثانية ليس تاكل
نبات الارض ولا من الزروعات كافة الحشيش بل انها تاكل لحوم 15
الرمم والجثث وهم مسلطون على البهايم المخلوقة قبلهم وقد اعطاهم
الله السطوة عليهم وخلقهم الله عز وجل باصناف كثيرة واشباه
جزيلة ✿ وقال يعقوب الرهاوى ان هاهنا ظهر سر الثالوث بتثليث
القول قال الله الاب فخلقوا واشاء الله الابن فصاروا كلهم فاختار الله
الروح القدس فكانوا وان الله عز اسمه وجل ذكره خلق الاشياء 20
كلها من قبل ما يخلق الحيوان الناطق اعنى الانسان فانما الحيوانات
كلها والاطيار والوحوش والبهايم فخلقهم الله من عنصر واحد منهم
شىء مخلوق من الماء ومنهم شىء مخلوق من تراب ومنهم شىء من
ماء وتراب فاما الانسان مخلوق من اربعة عناصر وهم تراب وهواء
وماء ونار وعقله مستتم بنفس ناطقة فخلقه من التراب لئلا يتعظم 25
فى ذاته ويفتخر بنفسه وخلق الحيوانات من الامياه وانما خلق
الله ذلك لاجل الانسان المزمع ان يخلقه هيا له ما يحتاج اليه
قبل ما خلقه ومنهم ما خلقه لمنفعته فى مداواة جسمه ومنهم ما
خلقه ليكون به يتعجب من قوة خالقه وكيف استطاعت قوته
القادرة ان يخلق اجناسا لا تحصا ولا توصف والله عالم بكثرتهم 30
وهو يهتم بارزاقهم ويقوتهم وما يحتاجوا اليه ويسوسهم اعنى يدبرهم
بعناية قدرته منهم الذى يخدم الانسان مثل البقر والخيل والبهايم
وما اشبه ذلك ومنهم ما لا يخدم احدا اعنى الانسان وهم السباع
والنمورة والفهودة والدباب وما اشبه جنسهم فانهم لا يخدموا
الانسان بل هم تحت سطوته ويخافوا من نظره كما حكم به 35

خالقهم عز وجل ✿
قال الكتاب [26] وقال الله لنصنع انسانا كصورتنا ومثالنا وليتسلطوا على
حيتان البحر وعلى طاير السماء والبهايم وعلى جميع ما يدب على
الارض [27] وصنع الله الانسان كصورته عمله ذكرا وانثى صنعهما ✿ قال
5 يوحنا فم الذهب ومارى افرام السريانى [1, 26] لنصنع انسانا كصورتنا °
الله الاب قال ذلك للابن وللروح المساويين له بالجوهر والقدرة وبالقوة
والقول والفعل وبهم كانت مشورة خلقة الانسان وبذلك قد شهد
اشعيا النبى القايل عن الابن والروح الذى لهم كانت المشورة
يقول [Esai 9, 5] سلطان السلام وملك المشورة العظماء الله القادر
10 رييس الصلح الذى سلطانه على منكبيه ° وليس كخلقة الانسان
دعى الكلمة بشبه صورة الله بل دعى بشبه صورة الله بالحرية
والسلطنة على المخلوقات فاما هذه الصورة بثلثة اشياء قد عرفناها
الواحدة كسلطنة الله على جميع الاشياء هكذى كانت سلطنة
ادم على المخلوقات والثانى ان الله وهب ادم نفسا طاهرة وبتلك
15 النفس كان ادم الفاقه بالفضايل والمواهب الالهية والثالث ان
الله وهب ادم المعرفة والتدبير والذهن الحاضر المتفرس فى انفصال
الاماكن ولاجل ذلك اشبه الله بصورته وبسلطنته مثل ما اشاء
برحمته ومعنى الشبه كمثل ما له ذهن فايف ليفكر فى القريب
والبعيد ويعلم صنيع الرحمة ويتشبه بالله كقول الانجيل الطاهر
20 القايل [Mth 5, 45] تشبهوا بابيكم السماوى ✿ فاما النفس لها صورة
ولها شبه ومثل ✿ وقال بعض الجهال ان القول كان للملايكة وقد
كذبوا فيما ظنوا وليس ظنهم صحيحا وليس صورة الله تعالى كصورة
الملايكة ولو كانت صورة الله كصورة الملايكة لكان قال الله تخلق
الانسان بصورة الملايكة لكن خلق الله الانسان بصورته ومثاله
25 فخلقه بعد جميع المخلوقات كلها وكان عبور ادم على المخلوقات
كعبور العريس الى العروس وهى مزينة بجميع الحلى والقماش وكان
ذلك كيلا يظن ادم انه خلق هذه الاشياء من تلقاء نفسه مثل
ما ظن سطانايل الذى سقط من مجده من اجل العظمة والكبرياء
فلاجل ذلك خلق الله ادم فى اخر المخلوقات ✿ وقال الكتاب
30 [1, 27] ذكرا وانثى صنعهما ° قال مارى افرام السريانى ان لم لا يقول
هكذى للحيوانات وللاطيار وللوحوش ° ذكرا وانثى ° انما قال لم لا
يقول للاهوام هكذى بان الله خلق الحشرات والاهوام بكلمة
واحدة وانما قال الله ° ذكرا وانثى ° الا لاجل ادم ان الله كان
مزمعا يخلق حوا من جسد ادم ومن اعضاءه لذلك قال الله
35 ° ذكرا وانثى صنعهما ✿ وقال غريغوريوس اسقف نوسا انما قول الله

° ذكرا ° اعنى صورة ادم فانه لم يخلق الله شيا مثل صورة ادم
فى المخلوقات لذلك سمى ° ذكرا ° وهو كان بكر البشر فاما
الانثى اعنى حوا المخلوقة من اعضاء ادم وهى كانت بكر الشهوات
واول النسوان ولكن الذكر والانثى كانوا جسدا واحدا وشهد
بذلك بولس الرسول القايل Gal 3, 28 ان فى المسيح لا ذكر ولا انثى 5
ولا عبد ولا حر وكلنا فى المسيح واحد ° وان ادم رزق من
الله دالة السلطنة على جميع المخلوقات واعطى ادم من طبيعة
الله شيين النطق والفكر وليس فى هولاء ذكر ولا انثى فاما من
طبيعة البشر الذكر والانثى وان الله كان عالما بما سوف يعرض
له من المخالفة ويسقط من حريته ويتعبد للموت اعنى ادم ✿ 10
وقال الكتاب [28] ان الله بارك عليهما قايلا انميا واكثرا واسكنا الارض
وكونوا لها اصحابا وارباا وتسلطا على سمك البحور وطاير السماء وكل
البهايم وعلى جميع الارض وما يدب عليها ✿ قال يوحنا فم الذهب
اعنى بذلك ان هذه البركة باركهم بها الله قبل المخالفة والمعصية
لان الله سبحانه كان عالما بما يكون منهما وقد سبق باركهما 15
قبل المخالفة لتشمل البركة لنسلهم بعدهم فيتناسلوا ويكثروا فى
الدنيا واعطاهم القدرة على الحيوان والبهايم والوحوش وسلطهم
على جميع المخلوقات واخضع لهم ما فى الارض والابحار وجعلهم
تحت سطوتهم ✿
وقال الكتاب [29] وقال الله قد منحتكما كل عشب مزروع وهو يعطى 20
بزرا على وجه الارض كلها وكل شجرة لها ثمرة وزرع يزرع فليكن
لكما طعاما [30] ولجميع حيوان الارض وطاير السماء وكل دابة تدب
على الارض وكل ما له نفس حية وجميع عشب الارض فهو لكم
للطعام وكان كذلك [31] وراى الله كلما فعله فاذا هو حسن جدا
وكان مساء وكان صباح يوما سادسا ✿ قال مارى افرام السريانى 25
ان الله سبحانه اعطا ادم السلطنة وخوله بماكول الزروع جميعا
والنبات كله وقد سبق اليه بالوصية ومنعه من المخالفة وقد
سبق الله اوصا موسى وحذره وقال له من هذا تاكل والى هذا
لا تتقدم اعنى لا تاكل ذبيحة الاصنام والى هذا لا تتقدم اعنى
ان لا تتقدم للميتة والوحوش النجسة وقال له ايضا اذا دخلتم 30
الى ارض الميعاد كلما تجدوه فيها تاكلوه جميعا فاما الى عوايد اهل
كنعان لا تتقدموا ويشهد بذلك مارى افرام ومارى يعقوب
السروجى لانهم قالوا اهان الاول وربط الوسطاء وترك الاخرين ✿
قال يوحنا فم الذهب فاما قوله اهان الاول اعنى بذلك عن ادم
لان الله اهانه وادبه واخرجه من الفردوس وتركه ليفلح فى الارض 35

فاما قوله قد ربط الوسطاء اعنى بذلك عن بنى اسراييل الذى
ربطهم بالسنة والناموس والشرايع ومنعهم عن عبادة الاوثان فاما
قوله وترك الاخرين اعنى بقوله عن القوم الذين تركوا عبادة الله
وعبدوا الاصنام وهم اليهود الذين خالفوا وصايا الله وتركوا سننه
5 ورفضوا شرايعه فلذلك تركهم الله من يده وبددهم بين الامم
والشعوب وقد شهد بذلك بولس الرسول القايل Rom 1, 24 وتركهم
بشهوات قلوبهم ليفضحوا بها نفوسهم ✿ وقال يوحنا فم الذهب
ان الله قد قال 1, 29 منحتكما كل عشب مزروع يعطى بزرا على
وجه الارض كلها ٭ اعنى بقوله لادم والحيوانات ايضا معا وبخيب
10 ما ظن به ادم ويزيل الهم عنه ✿ وقال الكتاب 1, 31 ونظر الله
وراى كلما فعله فاذا هو حسن جدا ٭ قال يوحنا فم الذهب ان
النجاسة ما كان قد ظهرت ولا كان قد خلقت وقد قال الله
لموسى بعض المخلوقات طاهر فكلوا منه وبعضهم غير طاهر فلا
تاكلوه والطهارة والنجاسة ليس هم واحدا ولا يصح ذلك الا على
15 المعصية والطاعة وليس يكمل ذلك بما بينهم ومن لا عقل له فليس
يلزمه معصية ولا طاعة وليس فيه نجس ولا طاهر فليس اعنى الله
بقوله عن الحيوانات الغير ناطقة بل الله سبحانه اراد ليربط البشر
تحت طاعته وليتجنبوا عن الاوثان النجسة وعبادتهم المرذولة
وقوله عن الطاهر والنجس فانهم جنس بنى البشر الناطقين فنهم
20 من يطهر جسده بمراده وغرضه ومنهم من ينجس جسده بمشورة
رايه الغير صالح ✿ وقال الكتاب 1, 31 وكان مساء وكان صباح
يوما سادسا ٭ اعنى بقوله ان اليوم الاول ذكره عند اشراق نوره
لانه كان منه البداية وذكر فيه ذلك المساء والصباح الذى بعد
المساء وهو باكر يوم الاثنين فحسب ذلك اجمع يوما واحدا
25 ذلك الليل والنهار واليوم الثانى حسبه كذلك وجعل انقضاء
اليوم الثانى باكر الثلثاء واليوم الثالث جعل انقضاءه باكر يوم
الاربعاء واليوم الرابع جعل انقضاءه باكر يوم الخميس فاما اليوم
الخامس جعل انقضاءه باكر يوم الجمعة فاما يوم السادس جعل
انقضاءه باكر يوم السبت لانه قال فى اليوم السادس 1, 31 كان
30 مساء ٭ يعنى مساء يوم الجمعة ٭ وكان صباح يوما واحدا ٭ يعنى
ان صباح السبت انقضاء اليوم السادس ✿

الاصحاح السابع كمال [تمام] خلقة المخلوقات فى اليوم السابع ✿

2 [1] وكملت السماء والارض وجميع زينتها [2] واكمل الله فى اليوم
السادس جميع اعماله التى عمل واستراح الله فى اليوم السابع
35 من كل اعماله [3] وبارك الله اليوم السابع وطهره لانه فيه استراح

من جميع افعاله لله ابتدا ان يفعل ✿ التفسير فيما قال الله ✿
قال مارى افرام السريانى 2, 1 وكملت السماء والارض ° اعنى بذلك
انقضاء الاشياء المخلوقة مثل الوحش والطير وغيره من ساير
الخليقة وهو انتهى المزمع من المخلوقات فاما قول الكتاب عن
البوم السادس تمام الايام وانقضاعة العالم وفروغ اقامة هذه 5
الدنيا وشهد بذلك مارى يعقوب اسقف سروج ان يقول واستراح
الله فى اليوم السابع اعنى بقوله ان فى كمال السبعة الاف يكون
الانقضاء وزوال هذه الدنيا وتستريح المخلوقات من الاتعاب
وياخذون الابرار جزاءهم والمجرمون يقبلوا عذابهم وتستريح
الشمس والقمر والكواكب من المسير فى الفلك وتستريح الامياه 10
من الجريان وقد قال فى كتاب حكمة سليمان Ps 90, 4 Petr β 3, 8 ان
يوم الرب هو الف سنة ° واليوم السابع هو كمال السبعة الاف
سنة وقد ذكروا الانبياء كمال السبعة ايام وقال كتاب الانبياء
Zach 4, 2 ان المنارة التى راها زكريا النبى كانت بسبع سرج وكل
سراج منها كان لها سبعة افواه وايضا قال زكريا النبى Zach 3, 9 ان 15
الرب بسبعة عيون ينظر الى الارض كلها ° وقال داود النبى
Ps 119, 164 سبع دفعات فى اليوم اسبح لك ° ويشهد بذلك نوح
الصديق لانه 7, 2 اخذ سبعة ازواج من الطاهرين وفى كتاب تقويم
الابدان يقول ان فى وجه الانسان سبع طاقات اعنى عن عيون
الانسان وانفه واذانه وفى كتاب ايليا النبى يقول لتلميذه Reg γ 18, 43 20
امض فى طريق البحر سبع دفعات وانظر الى الغمام سبع دفعات °
وفى كتاب اليشع النبى يقول لنعمان Reg δ 5, 10 امض الى الاردن
واغطس فيه سبع دفعات فتطهر من البرص ° وقال فى امثال سليمان
ابن داوود Prov 9, 1 ان الحكمة بنت لها بيتا على سبع عواميد °
فاما البيت فهى الدنيا والسبع عواميد هم السبعة الاف سنة ✿ وقد 25
اظهر الله من السماء ومن الارض سبعة اشياء من السماء الثلثة
الشمس والقمر والكواكب ومن الارض اربعة اشياء الماء والهواء والنار
والتراب الستة ايام هى معنى الستة الف سنة واليوم السابع الذى
استراح الله فيه هو كمال السبعة الاف سنة وهى تمام انقضاء
الدنيا وياتى اليوم الثامن الذى لا انقضاء له ولا زوال فان يوم 30
الرب هو سنة كاملة ويشهد بذلك كلام الله وقوله لادم apocr انى
فى كمال خمسة ايام ونصف اجىء اخلصك ✿ فاما قول الكتاب
ان الله استراح فى اليوم السابع اعنى بقوله عن كمال المخلوقات
فى سبعة ايام وهكذى انقضاءها فى سبعة ايام وان الله لم يكن
له مثالنا جسد ليتعب فيه ويستريح لكن راحته مقيمة بغير 35

تعب ولا عناء ولا شقوة له ✿ وقال يوحنا فم الذهب فقد صدق
قول الله عز وجل 2,2 ان الله اكمل فى اليوم السادس جميع اعماله
التى عمل • اعنى بذلك تدبير المسيح وكمال اعماله من العجائيب
والايات من حين ميلاده الى حين الامه لله احيينا بها ✿ 2,2 واستراح
5 الله فى اليوم السابع • اعنى قيامة المسيح من بين الاموات وصعوده
الى السماء كانت الراحة الكبيرة وهذه الستة ايام لله اكمل الله
مخلوقاته فيها وهى مثال الستة الاخرى لله صنعها المسيح الاول
عيد ميلاده والثانى عيد الدنح وهو عيد الغطاس والثالث دخوله
الى الهيكل بعد اربعين يوما والرابع عيد الشعانين والخامس عيد
10 العهد الجديد وهو الخميس الكبير والسادس عيد الفصح وقيامة
المسيح واليوم السابع هو الراحة اعنى عيد الصعود المعظم ولذلك
قال الكتاب 2,2 استراح فى اليوم السابع ✿ وقد تحقق الامر ان
كلمة الله لله بها خلق السموات والارض لم يكن لها جسد فى
ذلك الوقت التى خلق الاشياء كلها بل قال الله فخلقوا واشار
15 بكلمته فكانت الاشياء جميعها وقد شهد بذلك داود النبيل
Ps 33,6 بكلمة الرب قامت السموات وبنطق فاهه قامت قواتها كلها •
اعنى بذلك عن الملايكة ✿ وقد قال ديونوسيوس ابن الصليبى ان
مثال الستة ايام الاولة هى مثال الستة الاخرى الذى عملها المسيح
اولها هروبه الى مصر والثانى عودته من مصر وقتل اطفال بيت
20 لحم كلها والثالث صيامه الاربعين يوما وتجربة الشيطان له والرابع
تحويل الماء الى خمر فى قانا الجليل وفتح عيون العميان وطهر
البرص واحياء الموتى والخامس عيد التجلى وفيه كشف لتلاميذه
عنما يعرض له فى اليوم السادس من الالام والسادس فيه صلب
المسيح وفيه اظلمت الشمس وفيه تفتحت القبور وفيه تشققت
25 الصخور وفيه انخرق ستر حجاب الهيكل والسابع قيامته من بين
الاموات وصعوده الى السماء بعد قيامته باربعين يوما وهو كمال
السبعة ايام المشهورة ✿

وقال الكتاب التوراة 4 وهذا كتاب تكوين السماء والارض حين
خلقا فى اليوم الذى عمل الرب الاله السماء والارض 5 وجميع
30 شجر البر قبل ان يكون على الارض وجميع عشبها قبل ما ينبت
العشب لان الرب الاله لم يمطر على الارض بعد والانسان لم يكن
ليفلح الارض 6 وكان يرتفع من الارض عين ماء وتسقى جميع
وجه الارض ✿ قال مارى افرام السريانى اعنى بقوله 2,4 تكوين
السماء والارض • بدى خليقتهم وهو النطق المتاخر فى خلقتهم
35 بان الاشجار لم يكن خلقوا على الارض ولا كان قد اثمروا والعشب

لم يكن نبت مثل الزهور والورد والننوفر وما يشبه هولاء ولم
يكن الرب امطر على الارض لان ذلك الوقت كان بعد ما خلقت
الخلايق وتكونت ولا كان قد حضر وقت تلك الزهور ليبان كل
زهر بشكله ولونه وفعله لان الماء لم يكن يختلط فان اذا اختلط
المطر بالماء الذى على الارض فتحصل سخونة الارض والحرارة بتلك 5
الامياه المختلطة فتنبت الارض عشبها وزهورها وتخرج الارض
اثمارها لان المطر لا يكون الا من حمو الشمس وحرارتها ✿ وقوله
2, 5 لم يكن الانسان ليفلح على الارض ° وذلك لاجل تاخير خليقته
لم يكن خلق بعد ولم يكن انسان يفهم ما هى فايدة الزهور ولا
فضيلة المخلوقات ولا ما هى منافعهم ومضرتهم لان الانسان خلقه 10
الله فى اليوم السادس ✿ وقوله 2, 6 وكان يرتفع عين ماء وتسقى
جميع وجه الارض ° انما قال ذلك الا من اجل الماء الحايط بالارض
فى الاول وقد قال 2, 6 ان الماء كان يسقى وجه الارض ° لان ليس
الماء يسقى وجه الارض اذا انسكب عليها بل يسقى ظاهرها
وحده فلو كان يختلط الماء الذى على الارض بالماء الذى تحت 15
الارض كانت الارض تخرب وتعود الى ما كانت فى البدى لان الله
بقدرته قسمهما واقام لهما حدا ولا يخرجان عنه ✿ وقال يوحنا
فم الذهب اراد الله بقوله 2, 4 تكوين السماء والارض ° ان يبكت
القايلين ان السماء والارض كانوا قبل الستة ايام التى خلق فيهم
المخلوقات وقد كذبوا فى ما ظنوا وقالوا لان الله سبحانه قد قال 20
فى العشرة كلمات Exod 18, 11 انى فى ستة ايام خلقت السماء والارض
والبحر وكلما فيه ✿ وقوله 2, 5 لم يكن عشبا نبتت الارض ° لان
العشب لم ينبت الا فى اليوم الثالث ✿ 2, 5 ولم يكن يمطر على
الارض بعد ° لان المطر لا يمطر الا من حرارة الشمس واما الشمس
ما كان قد خلقت فى ذلك اليوم الثالث ولكنها خلقها الله فى 25
اليوم الرابع ✿ وقوله 2, 5 لم يكن الانسان ليفلح الارض ° اظهر بذلك
ان الانسان خلقه الله بعد جميع المخلوقات ✿ وقوله 2, 6 وكانت
عين ماء تخرج من الارض وتسقى الارض كلها ° لان الرب حين
خلق الارض انبع منها لجة تسترها كلها وهذه اللجة لم تنكشف
عنها الا فى اليوم الثالث وفى ذلك اليوم لم يكن انسان ليفلح 30
الارض وبغير مطر انبت الله من الارض نباتها وعشبها وزهورها
وشجرها وثمرها ✿
الاصحاح الثامن لما خلق الله ادم بصورته وجعله فى الفردوس
الذى نصبها فى عدن ✿ 7 وجبل الله الانسان من تراب من الارض
ونفخ فى وجهه جميع الباقيين فى منخره نسمة الحياة فصار ادم 35

نفس حية [8] وغرس الرب الاله الفردوس فى عدن وهى عين اللذة
فى المشرق وجعل هناك الانسن الذى خلق ✿ التفسير فيما قال
الله عز وجل ✿ قال يوحنا فم الذهب ان الله جبل ادم من تراب
الدمثاء وهذه الكلمة الدمثاء فى لغة سريانية وعبرانية وهذا
التراب لونه احمر يميل الى صفرة وخلق الله الانسن من اربعة عنصر 5
وهى تراب وماء وهواء ونار وجعله الله يشبه خلقه وقد سبق قول
الله [1,27] انى خلقت ذكرا وانثى • وهاهنا يقول [2,7] وجبل الله ادم
من تراب • وبذلك شهدت جميع الانبياء ✿ واما قوله عن الذكر
والانثى خلقهم الله اعنى بقوله عن حوا الذى كان الله مزمع
ان ياخذها من اعضاء ادم ✿ وقد قال الكتاب [2,7] ونفخ فى وجهه 10
نسمة الحياة • اعنى بقوله ان الله لما نفخ فى وجه ادم نسمة
الحياة فعطس للوقت وفى ذلك الوقت نطق وقال يتسبح اسمك يا
رب فلما النفخ فى وجهه كان اشارة حلول روح الله فيه وبتلك
النفخة قبل من الله ثلث مواهب وهى الملوكية والكهنوة والنبوة
وبهذه النفخة جعله الله روحانيا كملايكة لا يجوعون ولا يعطشون 15
ولا يتعبوا ولا يموتوا وبهذه النفخة صار ادم رفيق الملايكة لا يتالم
ولا يشقا فلما جبيلته كانت كخلقة ساير الحيوانات الغير ناطقة
بكلمة واحدة فلما الحيوانات خلقهم بتركيب مختلف وهم متعبدون
للشهوات والالام ويموتوا فلما ادم خلقه الله للحياة الابدية بلا
موت ولا انقضاء وبالذى خلقه الله بصورته وبمثاله اعطاه السلطنة 20
على المخلوقات كلها وجعله ناطقا بتمجيد الله فلما الحيوانات خلقهم
الله خرسا لا فهم لهم ولا نطق وافرق ما بينهم بالحس والنطق
وخلقة ادم فى ذلك الجسد بغير الالام ولا يحصل له التعب من
الاوجاع الجسمانية والضرورات الارضية بل خلقه الله روحانيا وليس
جسمانيا متعبدا للشهوات المختلفة والاوجاع التامة ✿ وقال الكتاب 25
التوراة [2,7] فصار ادم نفسا حية • اعنى بقوله ان الله جعله بنفس
باقية حية وليس جعله جسدانيا وخلقه بلا اوجاع ان يستتم
على وصية الله وحفظ اوامره وكان ادم فى الخيالات كالملايكة
روحانيا وليس كان جسدانيا ✿ وقد ظنوا قوم ان الروح التى
نفخ فى ادم ليس كانت روح الله وسندوا اقوالهم بان لو كانت 30
روح الله لما خالف ادم الله وصار تحت العبودية ومات بمخالفة
الوصية ونقول فى ضدهم لانهم كذبوا فيما ظنوا فلو كان القول مثل
ما ظنوا فما كان اعطاه الله السلطنة والملوكية والكهنوة والنبوة
وقد شهد بذلك الانبياء انه خلق الله ادم بصورته ومثاله
وايضا قد شبهوا ادم بابن الله الازلى الذى تجسد من روح القدس 35

كما تجسد ادم من نفخة روح الله هكذى ايضا ابن الله تجسد
من مريم بغير اب كما تجسد ادم من التراب بغير ام ✿ قال
الكتاب [2, 8] ونصب الرب الفردوس وغرسه فى عدن عين اللذة فى
المشرق وجعل هناك الانسان الذى خلق ٥ قال مارى افرام
السريانى اعنى بقوله الله ان غرسه فى اليوم الثالث بقوله [1, 11] لتخرج 5
الارض اشجارا مثمرة وقد تحقق القول ان الفردوس غرسه الله
فى اليوم الثالث وقال [2, 8] فى عدن ٥ اعنى اللذة وتفسير عين اللذة هى
الجنة الابدية التى لا يوجد لها اضمحلال وهى بيعة الابكار السمايية ✿
وقال الكتاب [2, 8] نصبها فى المشرق ٥ اعنى بقوله ان المشرق هو منير
اكثر من الثلثة اقطار وهو مشرق من نور الرب فانما اسمى فردوس 10
لاجل لذة ماكلة تلك الاشجار الشهية وحقيق الامر انه دعى
فردوس وهذه اللفظة عبرانية وتفسيرها الشهوة اللذيذة لان الله
سبحانه غرسها من قبل ما يخلق ادم ولم يغرس الفردوس لاجل
ادم بل نصب الله الفردوس للملايكة وليس لادم فاما ادم خلقه
الله بعد الملايكة وبعد الفردوس وجعله فى الفردوس مثل ما جعل 15
الملايكة من قبله ✿ فاما النفس التى خلقها الله فى ادم كانت نفسا
عاقلة لان الله خلقها قبل جسده عند ما قال الله [1, 26] لنخلق
انسانا كصورتنا ومثالنا ٥ ففى تلك الساعة خلق الله النفس
العاقلة وبعد ذلك خلق جسد ادم واسكن تلك النفس فى جسد
ادم وجعله فى جنان الخلد مقيما ✿ 20
قال الكتاب [9] وانبت الرب الاله ايضا من الارض كل شجرة شهية
المنظر حسنة الماكل وشجرة الحياة فى وسط الفردوس شجرة تعلم
علم الخير والشر [10] وكان يخرج من العين نهر ماء ويسقى الفردوس
وينقسم من هناك على اربعة اجزاء [11] اسم احدهم جيحان وهو
المحيط فى جميع ارض حويلا وفى تلك الموضع هناك الذهب 25
[12] فاما ذهب تلك الارض فايق وهناك يوجد الجوهر وحجر الزبرجد
[13] واسم النهر الثانى سيحون المحيط بجميع كوش وارض بلدها
[14] واسم النهر الثالث دجلة الاخذ للعراق والنهر الرابع الفرات ✿
التفسير فيما قال الله تعالى ✿ قال يوحنا فم الذهب اعنى بقوله
عن الاشجار الشهيات المنظر الحسنة فى الماكل نقول ان الفردوس 30
لم يدع بهذا الاسم الا لكثرة الشجر اللذيذات فى المطعم فاما
ارض الفردوس الخارج منها الشجر اعنى ارض الفردوس هو قلب
ادم والشجر المختلفة هم الافكار [Mth 15, 19] لان من القلب تخرج
الافكار والضماير ٥ بكل الاشياء فيما يرى وما لا يرى فاما الفردوس
فهى بيعة الله والشجر هم الكهنة والشمامسة والعلماء هم الشهوة من 35

نظم الاشجار الحسنة نقول 2, 9 وشجرة الحياة فى وسط الفردوس ° اعنى شجرة الحياة الصليب المعظم المنصوب فى ارض فردوس القلوب وهو ابن الله ✿ شجرة الحياة المنصوبة فى الفردوس جوهر الاب والروح وبذلك دل على ان شجرة الحياة هو جسد المسيح ودمه
5 الذى كل من اكل منه يرث الحياة مثل قوله الصادق فى الانجيل
Ioh 6, 54 من اكل جسدى وشرب دمى فان كان حيا فلا يموت ° وان كان ميتا فيحيا الى الابد ✿ وقوله 2, 9 شجرة تعلم علم الخير والشر ° اعنى بقوله عن معرفة الصالح والطالح واسما الشجرة بهذا الاسم للفكر المقسوم ما بين معرفة المخلوق والخالق واحتوى
10 معقول العاقل والقسمة بين الجاهل والمجهول فاما الخير الشايع فهو فعل الرحمة والصدقة وما اشبه ذلك واما الشر فهو من اعمال الشرير مثل الزناء والسرقة والقتل والخطية وما اشبه ذلك وهى شجرة معرفة الخير والشر الخير هو طاعة الله والعمل بما يرضيه والشر هو صنيع الشرور وفعل المعاصى والفواحش ✿ وقال الكتاب 2, 10 وكان يخرج
15 من النهر عين ماء تسقى الفردوس وينقسم على اربعة اجزاء ° جيحان وسيحون والدجلة والفرات ✿ قال مارى افرام السريانى ان النهر المذكور هو قوة الرب الذى تشرب منها القلوب العطشانة للفضايل الروحانية وانتقال الاشارة الربانية وكما العين كان تسقى الفردوس هكذى العلوم الالهية تروى ظما القلوب البليدة البعيدة عن
20 معرفة الامور كلها ✿ وقوله 2, 10 ينقسم على اربعة اجزاء ° اعنى بذلك عن الاربعة امزجة والاربعة عناصر المختلفة والاربعة فصول المتفرقة ومن قوة الرب يشربوا هولاء المادة المتصلة باحد احد منهم ✿ وقوله جيحان اعنى عن متى الانجيلى الذى فاضت علومه بارض الهند والسند وهذا النهر يحيط ارض حويلا وهى ارض الهند والسند ومزاج
25 تلك الارض حار يابس واليباس غالب عليهم ويطلع من هذه الارض ثلثة معادن الاول الذهب الابريز الدلى والثانى حجر البلور والثالث حجر الزمرد ويسميه السريانى الزبرجد فاما العبرانيون قد اسموه حجر البلور والحجارة الحسناء والمرجان الاحمر وهولاء الثلثة هم صفة الثالوث المقدس الاب والابن والروح القدس ✿ فاما قوله عن
30 سيحون اعنى مرقوس الانجيلى اروى بعلمه اهل بلد كوش واعمالها ومصر واعمالها وهذا النهر هو نيل مدينة مصر ومزاج تلك الارض حار رطب وهذا النهر يحيط ببلاد الحبشة والنوب ✿ فاما قوله عن النهر الثالث الدجلة المنحدر للعراق اعنى عن لوقا الانجيلى وهو النازل من الشمال القبلى ويجوز على بلاد اثور وعلى هذا النهر
35 نظر حزقيال النبى المركبة وتسميه اهل ديار بكر نهر الخابور وهذا

النهر يسقى ارض العراق وبلد واسط واعمالها ومنه ينتظم اللولو
الجوهرى الكبار فقد ذكروا الفلاسفة الكلدانيون عن هذا النهر بانه
اذا عبر واختلط بالبحر الاكبر اوقينوس وهو بحر المحيط فانه
يقطع فى الماء المالح نصف يوم فاذا اختلط بعد ذلك بالماء المالح
يبقا شبه الزيت على وجه الماء فاذا امطر المطر فى نيسان من اوله 5
والى عشرين يوما فيه فيخرج الصدف المزوج المطبوق فيفتح
الصدف فاه شطرين فهما وقع من تلك النقط المطر فانه يصير
لولوا فاذا الصدفة نزل فيها نقطة ام اكثر تاخذه الصدفة وتطبق
فاهها فيصير جوهرا لولوا ثمينا وهكذى لوقا الانجيلى فانهم اعنى
الصدف جمعوا وغطسوا وكذلك هذا الرسول السعيد جمع الجواهر 10
الثمينة من بحر نعمة الرب يسوع المسيح وكما ان الصدف ليس هم
اهلا للجواهر بل قبلوا الجواهر وغطسوا كذلك هذا الرسول السعيد
ليس كان من اليهود بل من الامم الغريبة عنهم فهذا قد صار
سليحا ورسولا بين الامم ولم يغطس بالجوهرة الذى قبلها من المسيح
بل نادى بها فى ساير المسكونة فاما مزاج ارض اثور واعمالها بارد 15
رطب قد شمل الله اهل تلك الارض بثلثة اشياء وهم الاول العقل
الراسخ والفهم والمعرفة والمزاج الوطى الرطب ❁ فاما النهر الرابع
هو نهر الفرات وينحدر ايضا من الشمال الى القبلى ومزاجه مزاج
صعب بارد يابس وهو يشبه المرارة السوداء وهذه الاربعة نهور قد
شبهوهم المعلمون بالاربعة الانجيليين متى ومرقس ولوقا ويوحنا 20
فاما نهر الفرات هو يوحنا الانجيلى ابن زبدى وهولاى الرسل الاطهار
الاربعة شبه الاربعة حيوانات التى راهم دانيال النبى وحزقيال
النبى ابن بوزى وهم باربعة وجوه الوجه الاول الاسد وهو مرقس
والثانى وجه الثور وهو لوقا والثالث وجه الانسان وهو متى والرابع
وجه النسر وهو يوحنا ابن زبدى وكما ان الاربعة نهور تسقى 25
بالماء عطش الارض هكذى هولاء اسقوا المسكونة من تعاليمهم
الروحانية وازالوا عن العالم شكوك الضلالة والطغيان واشرقوا فيها
صبح انوار الايمان واهدوا العالم الى طاعة الرحمان وعاشوا سعداء
وماتوا شهداء وقد ذكرهم بولس الرسول القايل Hebr 11, 38 اقوام
لم يكن العالم يستحقهم ° صلاتهم معنا اجمعين امين ❁ 30
الاصحاح التاسع لما احضر الرب المخلوقات قدام ادم حتى يسميهم
باسماء معروفة وخلقة حوا ❁ [15] فاخذ الله الرب الانسان الذى
عمل وخلده فى فردوس النعيم ليفلحه ويحفظه [16] وامر الرب الاله
ادم فقال له من جميع شجر الفردوس تاكل اكلا [17] ومن شجرة معرفة
الخير والشر لا تاكل منها فانكما فى اليوم الذى تاكلان منها موتا 35

تموتا [18] وقال الرب الاله لا يحسن ان يكون الانسان وحيدا فلنصنعن
له معينا مثله [19] وجبل الرب الاله من الارض ايضا جميع وحوش
البر وطاير السماء فاحضرهم الى ادم لينظر ما يسميهم وكلما اسماه
ادم من نفس حية فهو اسمه ✿ التفسير فيما قال الله عز وجل ✿
5 قال يوحنا فم الذهب ان الله سبحانه خلق الانسان بكلمته
القادرة على صفة الملايكة روحانيا وليس متعبدا تحت الشهوات
وانواع الاوجاع بل روحانيا بنفس عاقلة كريمة واسكنه الفردوس
مقيما مخلدا ليغتذى بالتسابيح والتقديس مثل الملايكة ويعيش
عيشا هنيا بغير موت ولا اضمحلال واوصاه بحفظ وصاياه وحذره
10 عن المخالفة وخوله باكل جميع اثمار الفردوس ونهاه عن الدنو
الى شجرة معرفة الخير والشر واوعده قايلا [2, 17] ان فى اليوم الذى
تاكل منها موتا تموت ° اعنى بقوله ان قد حكمتك فى المخلوقات
كلها ويدك باسطة فيهم فاما ان تظن لتتشبه بخالقهم لتصير مثله
موتا تموت وتعود الى ما كنت اولا وتصير ترابا وانما سبق حذره
15 عن الماكل الشجرة الا كان عالما بما سوف يعرض له من المخالفة
وليلا تكذب كلمة الله له [2, 17] ان فى اليوم الذى تاكل منها موتا
تموت ° وتهلك وليلا تصير الشجرة له عثرة وحجة بالموت الذى
يصيبه عند مخالفته وصية الله وسبب وصية الله له كانت ليلا
اذا نظر المخلوقات كلها تطيعه فتعظم نفسه عليه ويخرج عن
20 طبعه المخلوق من تراب ويدخل نفسه فى طبع جوهر الله خالقه
ويتشبه بالله الذى خلقه فلهذا السبب منعه فى الوصية لان لا
يقرب الى الشجرة ليلا يزيل ويخرج عن طبعه ويصير هلاكه بغرض
نفسه ✿ فاما الفردوس قد اسمته الاباء فكر قلب ادم فاما الاشجار
التى امره لياكل منها كانت ليفكر فى خلقة الخلايق ويسبح لخالقها
25 ولا يفكر فى امر خالقها ليتشبه به فاما الروحانى لا ياكل ولا يشرب
وان ادم كان روحانيا والملايكة لا ياكل ولا يشرب ويشهد بذلك
الانجيل القايل [Mth 6, 25 26 + 22, 30] ان فى الاخرة لا ياكلوا ولا يشربوا
ولا يزوجوا ولا يتزوجوا بل يكونوا مثل ملايكة الله فى السماء ✿
وقال الكتاب [2, 18] لا يحسن ان يكون الانسان وحيدا فلنصنعن
30 له معينا مثله ° قال مارى يعقوب الرهاوى اعنى بقوله [2, 18] لا يحسن
ان يكون ادم وحده ° ليكون له اثره بعده ليتخلف النسل
فى الدنيا وقد كشف الله بقوله ان ادم مزمعا كان ليخالف
امر الله ويتجاوز عن وصيته فلذلك قال الله [2, 18] لنصنعن له
معينا مثله ° اعنى بقوله ان ادم قد يبدى بالمعصية وايضا القابل
35 من القبايل بعده من ولده ✿ فلما اسما ادم المخلوقات لم لا يخلق

له معينا مثله وقد كان وحده لما اسما المخلوقات لكن ادم لما
نظر ازدواج المخلوقات الذكر مع الانثى ومضاجعتهما بعضهم
لبعض ففكر ادم فى فعلهم واعتجب من ذلك وسال من الله ليخلق
له معينا مثله وليس كان يعلم ما هو صنيع المخلوقات الذكر
بالانثى وانما اشتها ادم ذلك الا نظر الطير يطير مع شكله والوحش 5
يسرح مع جنسه والدابة ترعى مع قرينتها فلذلك اشتها ادم المعونة
وليس لما نظر من التماس المخلوقات لانه ما كان يعلم سر اجتماع
المخلوقات الذكر بالانثى لان ادم كان كالملايكة روحانيا ✿ وقال
الكتاب 2, 19 فاحضرهم الى ادم ليسميهم اعنى المخلوقات كلما اسماه ادم من
كل نفس حية فهو اسمه ° قال مارى افرام السريانى اعنى باحضارهم الى 10
ادم اعرضهم عليه لينظرهم ويبصر كل ما خلقه الله اذ حسن ويتعجب
فى مقدرة خالقهم ويسبح لاسم الرب ✿ وقوله 2, 19 ليسميهم اعنى
يفرقهم من بعضهم بعضا ويجعل كل شكل مع شكله والحيوان ايضا مع
رفيقه وحكم عليهم بسطوة قادرة ليلا يختلط الجنس مع غيره ولا
يعاشر جنس لغير جنسه واقام عليهم حدودا وشروطا ✿ 2, 19 وكلما 15
اسماه ادم فهو اسمه ° اعنى ان كلما اشرط ادم على المخلوقات لم
يخالفه احد منهم ولا تجاوز الشروط وبهذا الكلام لقى ادم موبخ
باعماله ومخالفته وصية الله واظهر الله له بان الحيوانات والمخلوقات
ما خالفت شروط ادم فكيف ادم خالف وصية الله ربه ولذلك
قال الله 2, 19 ان كلما اسماه ادم فهو اسمه ✿ 20
وقال الكتاب 20 وسما ادم اسماء اخر لجميع البهايم وجميع طير السماء
وجميع وحش الارض ولم يوجد فى ذلك كله معين لادم يشبهه
21 فالقى الله الرب على ادم ثقلا وسباتا فاخذ احدى اضلاعه
وملا موضعها لحما تاما 22 وانشا الرب الاله الضلع الماخوذة من ادم
امراة فاحضرها الى ادم 23 فقال ادم ان هذه الان عظم من عظامى 25
ولحم من لحمى فلتدعى امراة من اجل انها من الرجل اخذت
24 وكذلك ليترك الرجل اباه وامه ويصحب امراته ويكونان جسدا
واحدا ✿ التفسير فيما قال الله تعالى ✿ قال يوحنا فم الذهب
ان الله قد اوضح لنا فى كتابه لجزيل النعمة التى انعم بها على
الانسان بقوله انه اسما البهايم والطير اسماء اخر وقد اوضح بذلك 30
ان اسماء الوحوش كان قبل اسماء البهايم والطير فيالها من نعمة
اعطاها الانسان حتى ان الوحش والطير يطيعانه وما اعظم هذه
المقدرة التى وهبها الله لادم حتى ان الله قسم السماء والارض
شطرين فاخذ الله فى جزوه السماء وما فيها واعطا لادم الارض
وما فيها ويشهد بذلك مارى افرام السريانى القايل بان الله قال 35

لادم يا ادم لك الارض وما فيها والابحار وما حوت ولى السماء
وما فيها والفضاء وما فيه ✿ وقوله [2, 20] ادم بكل هولاء لم يجد
له معينا ° اعنى بقوله ان حوا ما كان قد خلقت بعد فلذلك
ما كان له فى المخلوقات شى يشبهه بالقامة والتصوير ✿ وقوله
5 [2, 21] ان الله القى على ادم ثقلا وسباتا فاخذ احدى اضلاعه
واملا موضعها لحما ° اعنى ان الثقل الذى حل على ادم كان
من كثرة همه بالوحدة ولا له معين ما يشاكله ليفرغ همه ويجتمع
اليه كمثل ساير المخلوقات ويشتغل بامره بما ينظره من الاعاجيب
فى الوان الوحوش والطيور فمن اجل ذلك اسبت وثقل ونام ✿
10 [2, 21] فاخذ احدى اضلاعه واملا موضعها لحما ° اعنى بذلك الضلع
الماخوذة لان منه يكون التناسل للدنيا وهو كمال قول الله
[1, 26] ان خلقهم ذكرا وانثى ° وملا موضع اللحم كالضلع وقد
دل بصحة ذلك ان الذكر املا جوهره فى المقدرة والهيبة ✿ وقال
الكتاب [2, 22 23] وانشا الرب الاله الضلع الماخوذة من ادم امراة
15 فاحضرها الى ادم فقال ادم هذه عظم من عظامى ولحم من لحمى
فلتدعى امراة لانها من الرجل اخذت ° قال مارى افرام السريانى
اعنى بقوله عن الامراة لانها حوا وقد سميت بهذا الاسم لانها
[3, 20] ام كل حى ✿ وقوله [2, 23] قال ادم هذه من عظامى ولحم
من لحمى لتدعى امراة ° وفى هذا القول صار ادم نبيا لانه تنبا
20 ولم يعلم بما قال لان ادم ثقل بالنوم فاخذ الله ضلعا من اضلاعه
وخلق الامراة منه ولم يحس ادم بذلك ولا اشعر بما كان لكنه
كان مثل من ينظر حلما او رويا فلما استيقظ ادم من نومه
فراى حوا وهى قايمة قدامه ففى ساعته علم انها شكله ففرح بها
جدا وتنبا وقال [2, 23] هذه عظم من عظامى ولحم من لحمى فلتدعى
25 امراة ° اعنى انسانة مثله ✿ وما السبب حتى ان حوا فخلقها الله
من ضلع ادم ولم يخلقها من التراب مثل ادم نقول لكيلا تطلب
الرياسة والسلطنة مثل ادم وليلا تجترى على خالقها لتكون بشكل
الملايكة ✿ وما السبب ان الله خلق حوا من اضلاع ادم ولم
يخلقها من عظام راسه نقول لكى تكون حقيرة ولا يكون لها
30 دالة مكشوفة خارج عن ما هى منه ولتكون مستورة مخبية الوجه
مغطية الراس مكفوفة النظر وهكذى يقول بولس الرسول القايل
[Tim α 2, 11 12] لتكون الامراة صامتة ولا تتكلم فى وسط البيعة ° فلو
كانت حوا مخلوقة من عظام راس ادم لكانت دعت بالرياسة
عليه ✿ وما السبب ان الله لم ينفخ فى وجه حوا مثل ما نفخ
35 فى وجه ادم نقول كيلا تصير كارواح الملايكة وتكمل فيها النفس

العاقلة المخلوقة فى ادم وتصير مثل ادم نبيا كقول ادم عن حوا 2,23
فلتدعى لحما من لحمى ° ولم يقل نفسا من نفسى ✿ قال مارى
يعقوب اسقف سروج ما السبب ان الله خلق حوا من ادم ولم
يخلقها من التراب مثل ما خلق ادم نقول لكيلا يظنوا الضالون
ان الذى خلق ادم ما خلق حوا وليلا يقولون اخر خلق 5
ادم واخر خلق حوا ويحتجوا فى قولهم ان ادم مخلوق من تراب
وحوا من عظم مخلوقة ونقول ان خالق الاثنين واحد معبود
واحد وقد كذبوا الضالون الذين ظنوا ان فى السماء الهة اخرى
غير الله واما خلق الله حوا من اعضاء ادم الا ليلا تقاوم ادم
وتضادده فى سلطنته على المخلوقات ✿ فاما قول ادم 2,23 ان هذه 10
تدعى عظم من عظامى ° وليس يقول انها نفس من نفسى اعنى
بقوله لان جسد لحم وعظم وليس فيها نفس المعقولة كالملايكة ✿
وقال الكتاب 2,24 وكذلك يترك الانسان اباه وامه ويصحب امراته
وليكونوا جسدا واحدا ° قال مارى يوحنا فم الذهب ان المعنى
فى ذلك ان الله قد سبق بقوله على الاب والام وظهر بهذا القول 15
الازدواج والتناسل فيما مزمع ان يكون لنسل ادم ودريته وكان
هذا الكلام من قبل مخالفة ادم وصية الله ✿ 2,24 وليصحب امراته °
اعنى ليلصق جسد الذكر بالانثى بالاجتماع ✿ 2,24 ويكونوا جسدا
واحدا ° وهذا الكلام قد جاء فى ضد ناموس موسى ونقول ان
الله لم يقل لموسى فى الطلاق فى السفر الاول ولا الثانى ولا الثالث 20
من التوراة ان يطلق الانسان امراته بل نقول ان الله سبحانه
لما نظر قساوة قلب بنى اسراييل امره بالطلاق ليلا يضل الشعب
فى تبع الشهوات الحيوانية ✿ وقول الكتاب 2,24 جسدا واحدا °
اعنى بذلك ان نكون كلنا فى المسيح جسدا واحدا كما قال
بولس الرسول القايل Gal 3,28 كلنا فى المسيح واحد ° وهذا كان 25
سر اتصال الرجل بالامراة وهو كمثل سر اتصال المسيح بجماعته
التى هى Eph 5,32 البيعة المقدسة التى اهرق دمه عنها واشتراها
من ضلالة عبادة الاصنام النجسة ✿

الاصحاح العاشر خبر ما جرى لحوا مع الحية ✿ قال الكتاب المشرف
3 التوراة 25 وكان ادم وزوجته عريانين ولا يخجلان [1] وكانت الحية 30
اكثر عرامة اى اخبث جدا من جميع وحوش الارض التى عمل
الرب الاله فقالت الحية للمراة ما الذى قال الله الا تاكلا من
جميع شجر الفردوس [2] فقالت الامراة للحية فانا ناكل من كل
شجر الفردوس [3] واما الشجرة التى فى وسط الفردوس فان الله
قال لا تاكلوا منها ولا تقربوها كيلا تموتا [4] فقالت الحية للمراة ما 35

تموتن من ذلك ⁵ لان الله علم ان فى اليوم الذى تاكلان منها
تنفتح اعينكما وتكونان كالالهة تعرفان الخير والشر ✿ التفسير
فيما قال الله عز وجل ✿ قال مارى افرام السريانى ان عرى ادم
وحوا كان كعرى الاطفال اذ كانت لهم ثلث سنين لانهم يلعبوا
فى الازقة ولا يستحوا ويكونوا عرايا ولا يخجلوا من الناس وهكذى
كان ادم وحوا قبل ما خالفا ربهما وعصيا امره ✿ قال مارى يعقوب
اسقف سروج انما عرى ادم وحوا كان من معرفة الخير والشر وكانوا
فى تدبيرهم كالاطفال لا يعلموا الصالح من الطالح ✿ قال يوحنا فم
الذهب ان عرى ادم وحوا كالحيوانات التى لا حياء لها ولا تستحى
ولا كان قد اختلطت بهم الخمسة امزجة المسمية حواس وهى النظر
والسمع والمس والشم والذوق ✿ وقال الكتاب 3,1 وكانت الحية
اكثر عرامة من جميع وحش خلقه الله ° اعنى اكثر خباثة واكثر
الجريان على وجه الارض ولبست حلة الاختلاف بالالوان كالافكار
المرة من جنسها وفعلها ✿ وقوله 3,1 قالت الحية للمراة ما الذى
قال الله الا تاكلا من جميع شجر الفردوس ° قال مارى افرام قول
الحية كان مسايلة لها هل خولكم النعيم كله اما بغضة وضمرة
الحية ان تكشف اسرار حوا وليس الحية كانت المتكلمة بالمسايلة
بل الشيطان كان المتكلم فيها ✿ وقوله 3,2 قالت المراة للحية فانا
تاكل من كل شجر الفردوس ° اعنى بقوله ان المراة اعترفت للحية
جميع امر الله ولم تخفها شيا وقالت الحية للامراة والماء الجارى
لو لم يكن له مكان فما جرى ابدا والفكر فى ساير المخلوقات
اعطاكم لما عازكم منه غير جوهره ✿ وقوله 3,3 اما الشجرة التى
فى وسط الفردوس فان الله قال لنا لا تاكلوا منها ولا تقربوها كيلا
تموتا ° اعنى بقوله ان الشجرة التى كانت فى وسط الفردوس هى
تمثال ابن الله والوصية كانت ان لا يظن ادم لما هو خارج عن
طبعه ويفكر بانه يتشبه بخالقه ويرجى المنزلة الرفيعة لاجل ذلك
نهاهم الله عنها فقالت الحية لحوا انما منعكم الله عنها لكيلا تكونا
مثله الهة تعلموا الخير والشر ✿ فاما قوله 3,4 5 فقالت الحية للمراة
ما تموتان بل تكونوا مثله تعرفون الخير والشر وتنفتح اعينكما °
قال باسيليوس فاما قول الحية لحوا كان تجربة لفكرها واما تصديق
حوا كلام الحية لانها نظرتها تتكلم وهذا شى بغير عادة واما
تسليط الحية على حوا لتجربها كان مثل تجربة الشيطان لايوب
فان الله اعطا الشيطان المقدرة على مال ايوب وعلى اولاده وعلى
مقتناه وعلى جسده فاما على نفسه فلم يعط الله الشيطان مقدرة
وهكذا اعطا الله للحية المقدرة على ادم وحوا ليجربهما هل يقيموا

على وصية الله ام لا وتحكمت الحية عليهما حتى خالفوا وصية
الله واصغوا سماعهم لكلام الحية وظنوا فى نفوسهم لانهم يكونوا الهة
مثل خالقهما ولهذا السبب اسمى الشيطان ܐܟܠܩܪܨܐ وهذه اللفظة
سريانية وتفسيرها اكال البقط والعرب تسميه قطاع المصانعة وتسميه
5 العبرانيون الغالب وهو الشيطان المخزى وانه اطغا ادم وحوا
حسدا منه ليرميهما من عزهما فاما اجسادهما لم يكن له عليهم
سلطنة ✿ وقول الحية لحوا 3,5 تنفتح اعينكما ° اعنى انكما تصيران
مثله لم يبق له عليكما حكم ولا موامرة فى سلطانكم ✿
وقال كتاب التوراة 6 ونظرت المراة ورات الشجرة طيبة الماكل
10 شهية المنظر عذبة للشفتين فاخذت من ثمرها واكلت وناولت
بعلها ايضا معها فاكل 7 فانفتحت اعينهما وعلما انهما عريانان فوصلا
لهما من ورق التين واصطنعا لهما مازر [وهم السراويلات] ✿ قال
مارى افرام السريانى فاما نظر حوا كان فكرها بانها تصير الاها فحلى
المنظر فى قلبها واشتهته وصدقت قول الحية وهو الشيطان واما
15 قوله 3,6 عذبة للشفتين ° فان حوا كل ما كان يطلع فكر الاهوتها
على قلبها كان يلذ لها الفكر ويعذب فى عقلها وكانت تهدس فيه
جدا ✿ 3,6 فاخذت من ثمرتها واكلت وناولت بعلها فاكل ° قال
يوحنا فم الذهب 3,6 فاخذت من الثمرة واكلت ° نقول ما الذى
اكلت حوا وناولت بعلها فان حوا اعتراها الشيطان وحكم واقبض
20 تقليدها بالمخالفة وفهم انه صادها بكلامها فاوعز [اعنى اشار] اليها
ان تخبر ادم بانه يصير الاها مثل خالقه لكى يصطاد ادم ايضا
بهذا الفكر وتجوز يد المخالفة عليهم معا فلما قالت حوا لادم
ما قالته الحية وما قد اشار به الشيطان انعن ادم لكلام حوا
زوجته وانه امال سمعه لما قال الشيطان وظن انه يكون بمنزلة
25 الله خالقه ✿ فهذا ما اكلت حوا وناولت بعلها فاكل وقال بعض
الضالين ان ادم وحوا اكلوا من ثمرة الحنطة ومنهم من قال انهم
اكلوا من شجرة التين ومنهم من قال انهم اكلوا من عنب الكرم ومنهم
من قال انهم اكلوا من ثمرة الموز ونقول قد اخطوا جميعهم فيما قالوا
وضلوا فيما ظنوا لان ادم وحوا كانوا روحانيين والروحانى لا ياكل ولا
30 يشرب ويشهد بذلك الانجيل القايل Mth 6,26 + 22,30 فى الاخرة لا
ياكلون ولا يشربون بل يكونوا مثل ملايكة الله فى السماء ° ويشهد
بذلك اشعيا النبى اذ يقول apocryph وخلق الله ادم وحوا ارواحا
يغتدوا بالتمجيد ويحيوا بالتسابيح ° وقال غريغوريوس الثاولوغوس
ان الشجرة التى اكلوا منها ادم وحوا هى مثل واثمارها الفكر فان
35 الشجرة اقامها الله صورة وثبت القول عليها بامثال كثيرة وتفسيرها

وصية لا يحيد عنه ولما ماكول ادم وحوا كان الافتكار بانهم يصيروا
الهة وتقول لو اخذوا شى من الاشجار والاثمار كان اخبرهم ان الله لمجد
نفس تحت صيد الاشجار والاثمر ✿ وقال بعض الجهلاء ان الشيطن
نطغ ادم وحوا ليسقطوا وكان العدو الشيطن عنا بما يعرض لهم
ويقولوا فى حد التقيد بهذا القول فلو كان الشيطن يعلم بما يعرض
لهم فى كان قال لحوا 3,1 عن ايش نهاكم الله الا تاكلا من جميع
شجر الفردوس • ولاجل هذا السبب قالت حوا للحية 3,3 ان
الله نهانا عن شجرة معرفة الخير والشر التى فى وسط الفردوس
وقال الله لنا لا تاكلوا منها ولا تقربوا اليها لئلا تموتا ✿ ويقول
10 الكتاب 3,6 ان حوا اكلت فى الاول وناولت زوجها اخيرا • فما
السبب فى ذلك حتى اكلت حوا اولا قال مارى افرام السريانى لما
تحكم الشيطان فى افكار حوا وثبت فى عقلها وفكرها بان هى
وبعلها يصيروا الهة التهب وقيد شهوة الافتخار فى فكرها وعقلها
واسرعت عاجلا واكلت من ثمرة فكر المخالفة اولا وظنت انها
15 تصير الاها قبل ما يصير ادم بعلها وكان قصدها بذلك تترئس
على ادم وتكون اقدر منه بالسلطنة على المخلوقات لقد كان
اعتراها مشورة الشيطان وميعادها كان لانتظار الاهوتها ولهذا
السبب امرت الرسل الاطهار canonic 100, 22? بان امراة لا ترئس على
شىء ولا يكون منها حاكما ✿ وقال الكتاب 3,7 فانفتحت اعينهما
20 وعلما انهما عريانان • قال مارى يعقوب اسقف سروج اعنى بقوله
3,7 انفتحت اعينهما • فانكشف حجاب الروح عن عيونهما وعلموا
بانهم خالفوا وصية الله ربهم وعدم من عيونهما المنظر الروحانى
واختفوا الملايكة عن ابصارهما وارتفع عنهم المنظر الشريف وحكم
عليهم النظر الكثيف وزال عنهما منظر البهاء ولبسهم ضباب القتمة
25 والغشاء ✿ وقوله 3,7 علما انهما عريانان • قال مارى افرام السريانى
فلما خالف ادم وحوا الامر الذى اوصاهم الله نزعوا مجدهم
الملايكى وصاروا عرايا من الاشراق والبهاء القديم وزالت عنهم
النعمة الالهية وخلعوا الموهبة التامة السنية وبقيوا عرايا من حلة
الملايكة وعلما بانهما قد سقطا من مرتبتهما الشريفة وفهما بما تم
30 عليهما من جهة الثمرة المملوة سم الموت ونزلت تلك النفس الكريمة
العاقلة فى مطايا الاجساد الغافلة وانحطوا من تلك اللذة العالية
وحلوا فى لذة الاجساد البالية وسقطوا من الرتبة الباقية لفلاحة
الارض الفانية فابتدى بهما انسحاق القلب وحصل لهم الاياس
وقطع الرجاء وقدموا على افعالهم بالشقاء والعناء وصاروا من النعمة
35 فقراء بعد الميسرة والغناء ✿ وقول الكتاب 3,7 فوصلا لهما من ورق

التين واصطنعا لهما سراويلات ° [اعنى مازر] قال يوحنا فم الذهب
قد اوضح ان الخطية تعمى القلب وتغشى العقل وتتلف المعرفة
والاشرار وذلك ان ادم وحوا لما خالفوا وصية الله عريوا من
مجدهما ونزعوا حلة النور وملبوس الوقار والكرامة فانكشفت سوءتهما
وبانت عورتهما فاخذوا ورق التين عملوا منه سراويلات ليستروا 5
فضيحتهما ✿ ونقول ما السبب ان اخذوا ورق شجر التين وما
اخذوا من شجر اخر غير هذه الشجرة نقول ان ورق التين
له عروق واصابع والعروق متصلة الى الاصابع كمثل يد الانسان
وهى خمسة اصابع وهكذى ورقة التين لها خمسة اصابع فاستروا
بهما عورتهما وقال مارى افرام السريانى ان ورق التين كانت 10
اياديهما التى ستروا بهم عورتهم من خلف ومن قدام وهم كمثل
الخمس حواس وفى ساعة ما لبسوا ورق التين لبستهم الخمس وهم
النظر والسمع والمس والشم والذوق ✿ فاما السبب ان الله كشف
لهم عورتهم وابان لهم الفضيحة نقول ان الله اراد برحمته كشف
سوءتهما لينظروا ما هم فيه من العرى والفضيحة فيعودوا الى الله 15
ويتوبوا ويندموا على ما فعلوا بغرضهم فاما ادم وحوا فانهم كتموا
امرهما وستروا فضيحتهما فلذلك كثرت احزانهم وعظمت خطيتهم
وهكذى هو كلمن يعمل الخطية ولا يعترف بها فانه يسقط فى
حفرات المصايب ويصير عبدا للخطية بغرضه ✿
الاصحاح الحادى عشر ✿ نزول الرب الى الفردوس عند الغروب وسمع 20
ادم صوته واستخفاءه من قدام الله ✿ قال كتاب التوراة [8] وسمعا
ادم وحوا صوت الرب الاله ماشيا فى الفردوس عند غروب النهار
وانفراكه فاستتر ادم وزوجته عن وجه الرب بين شجر الفردوس
[9] فنادى الرب ادم فقال انت اين انت [10] فقال سمعت صوتك
ماشيا وجزعت لانى عريان فاختبات [11] فقال له من اعلمك انك 25
عريان لا تكون قد اكلت من الشجرة التى امرتك ان لا تاكل
منها ✿ التفسير فيما قال الله تعالى ✿ قال يوحنا فم الذهب
استماع صوت الله لادم وزوجته كان لاجل انهما يتوبوا ويندموا
وانما اخرهم الرب من ساعة الثالثة الى انفراك النهار الا ليبكوا على
خطيتهم ويندموا لان ادم وحوا خالفوا الوصية فى الساعة الثالثة 30
فلما علموا بما عرض اليهم من المخالفة استهابوا من غضب الرب
وجعلوا يختفوا تحت اشجار الفردوس اعنى جعلوا يهموا بالافكار
المختلفة خوفا من سخط الرب وظنوا ان الشجر تخفيهم عن
وجه الرب اعنى ان بكثرة الهموم يترك لهم ما صنعوه ✿ قال مارى
افرام السريانى ان ادم وحوا سمعا صوت الله ماشيا فى الفردوس 35

فانهما ما كانوا مستحقين لينظروا وجه الرب مثلما كانوا اولا
لاجل انهم خالفوا امره واظلمت عيون بهايهم المضيئة لذلك ما
استحقوا النظر الى وجه الله لكنهم ظنوا ان بالصوت وتاخير انفراك
النهار يعود ويرحمهم فاما الرب اسمعهم صوت رجليه ليلا يخافوا
5 من وجهه فلو ظهر لهم مثل ما كان يظهر لهم اولا كانوا ماتوا
من نظر وجهه الكريم ✿ واما قوله 3, 8 كان ماشيا فى الفردوس ◦
اعنى الفردوس كان قلب ادم وحوا كان الرب ماشيا فى فكرهم
ولم يرد الرب يشرق نور وجهه عليهم كالبرق ام كالرعد ليلا
يعتريهم الخوف لكنه اسمعهم صوت رجليه ماشيا ليستيقظوا من
10 غفلتهم ويطلبوا الرحمة ✿ ونزول الرب ليمشى فى الفردوس كان عند
انفراك النهار وهذا كان اشارة نزوله الى العالم فى اخر الازمان ✿
فاما صوت رجليه الذى سبق اسمعهم هذه اشارة ليوحنا السابق
الذى نادى بصوته قبل مجىء المسيح Ioh 1, 15 ياتى بعدى من هو
اقدم منى ◦ واراد بمشيه فى الفردوس ليعلم ادم انه قد علم ان
15 قد خالفوا الوصية وليبيقظهم انه ينزل الى العالم ويمشى على الارض
بجسد ادم وتسمع الخلايق صوت رجليه ✿ فاما الرب لما مشى
فى الفردوس ما كان له ارجل ولا جسد كى يسمع ادم صوت
رجليه ولكن هذه كانت اشارة الى نزوله للعالم بجسد ادم ✿
وقول الرب لادم 3, 9 اين انت ◦ قال باسيليوس ما هذه الكلمة
20 3, 9 ادم اين انت ◦ من خلق السموات والارض كان يسال عن ادم
من حبس البحور ما كان يعرف اين كان ادم لكن الله عز وجل
اراد تبكيته وقوله كان بالمسلة 3, 9 اين انت ◦ من الوصية الذى
اوصيتك وكانت هذه الكلمة اشارة الى نزوله للعالم وقوله لمريم
ومرتا اختى العازر Ioh 11, 34 اين قد وضعتموه ◦ فالذى اتقن الاشياء
25 بحكمته ويعلم ما تحت الارض وما فوقها وما تحوية القلوب والضماير
فما كان يعلم اين كان ادم ✿ وقال الكتاب 3, 10 سمعت صوتك
ماشيا وجزعت لانى عريان فاختبات ◦ قال ابيفانيوس اسقف قبرص
استماع صوت الله لادم كان اعنى ان قد جهلت واخطات فلذلك
اوجب على الهتيكة والفضيحة لانى قد اسات بمخالفة الامر ولذلك
30 عريت من حلة النور ونزعت مجدك الذى كنت لابسه وقد
اختفيت من بهاء نور وجهك انت يا رب تعلم ما تم على ✿
ونقول ان الخطية الذى اخطا ادم هى قطعت دالته من قدام الله
وهتكت سريرته ونزعت عنه حلته وانكشفت سوءته وظهرت عورته
وبانت فضيحته فمن اجل ذلك اختفا من وجه الله وهكذى كل
35 خاطى لا يعترف بذنوبه فالخطية تظهر ويبان لصاحبها المذلة

والمهانة والفضيحة ✿ ونقول ان الشيطان سقط بثلثة اشياء وادم
ايضا سقط بثلثة اشياء ✿ فاما سقوط الشيطان فالاول تعظم
فى نفسه وقال من مثلى وظن بفكره ان ليس للمخلوقات مدبر ولا
لها رب مقيم والثانى انه جرب الرب بفكره وقال لا يستطيع الله
ان يخلق شيا دون الذى خلقهم قديما والثالث لانه قال Isai 14, 13 5
انصب كرسى عزى فوق السحاب واتشبه بخالق الملايكة ° وشهد
بذلك اشعيا النبى القايل Isai 14, 12 13 ان كوكب الصباح فكر بنفسه
وقال انصب مركبتى فوق الغمام واكون كخالقى ° فمن اجل ذلك
سقط من السماء وصار شيطانا ✿ فاما ادم سقط ايضا بثلثة اشياء
الاول بانه صدق كلام الحية الناطق فيها الشيطان وظن فى نفسه 10
انه يصير الاها والثانى بانه خالف وصية الله وانحن لكلام حوا
وطلب الكبرياء وقصد العظمة والثالث بانه ما اعترف بذنبه وقم
بخطيته وظن فى نفسه ان الله لم يكن عافيا بخطية المخالفة فمن
اجل ذلك سقط وانطرد من الفردوس ويشهد لقولنا مارى يعقوب
اسقف سروج فى ميمر الثانى من ميامره على قول الله 1, 26 لنعملن 15
انسانا كصورتنا ومثالنا ° وفى ميمر خروج ادم من الفردوس ✿
ونقول ان ادم لما خالف امر الله وتعدى وصية الرب فسقط من
مجده وسقط منه خمسة اشياء روحانية وليس بدلها خمسة
اخرى عوضها جسدانية فاما الخمسة الذى نزعت عنه الاول
الروحانية وعاد ترابى والثانى السلطنة على المخلوقات وخلع حلة 20
الملايكة النور والبهاء والثالث نزع الهيبة الاولة وهى هذا الظفر
الذى على اصابعنا اليوم وهذا كان لباسه القديم الذى خلقه
الله فيه والرابع كان غير مايت وغير مضمحل ذات والخامس كان
ماكوله شى لا يفطر منه وهو التسبيح مع الملايكة فاما الخمسة الذى
لبسها عوض الخمسة الذى سقطوا عنه الاول كان روحانيا صار انسانا 25
جسدانيا والثانى كان سلطانا وحاكما فصار تحت عبودية الشيطان
وحكم عليه الشهوات والثالث خلع نور الملايكة وبه ⁂ ولبس التفكر
والهموم بما يضر وينفع والرابع نزع ملبوس الهيبة النورانية ولبس
هذا الجسد اللحمى وصار تحت رباط الخمس حواس النظر والسمع
والشم واللمس والذوق ومات كمثل ساير المخلوقات وعاد الى التراب 30
والخامس كان ملاكا مثل الملايكة لا يزرع ولا يحصد ولا يتعب
ولا يشقا فصار فلاحا فى الارض تعبانا شقيا وبعرق جبينه اكل
خبزه ✿ وقال الكتاب 3, 11 من اعلمك بانك عريان لعل اكلت من
الشجرة ° قال مارى افرام السريانى ان الله كان قد علم ان ادم
خالف الوصية وقال لادم بهذا الخطاب لعله يندم ويعترف بخطيته 35

فان الله كان مزمعا ان ترك له هذه الزلة لكنه اغشاه التفكر والوسواس والنسيان والسهو والغفلة فهولاء الخمسة اشياء ابعدوا ادم عن الاعتراف بخطيته فكل من اعترف بخطيته فهو هولاء الخمسة اشياء المذكورين اعلاه ✿

5 الاصحاح الثانى عشر ✿ تعذر ادم عن حوا بانه انطغا منها وحوا اعتذرت من الحية ✿ [12] فقال ادم المراة التى جعلت معى هى ناولتنى من الشجرة فاكلت [13] فقال الرب للمراة لم فعلت هذا فقالت المراة الحية اطغتنى واكلت [14] فقال الرب الاله للحية من اجل فعلك هذا فانك ملعونة تكونى من جميع البهايم وجميع سباع الارض

10 وعلى صدرك وبطنك تمشين وتاكلين التراب كل ايام حياتك ✿ التفسير فيما قال الله تعالى ✿ قال يوحنا فم الذهب ان ادم لما خالف وصية الرب الاله علم انه قد اخطا وصار تحت اللوم والتعذر فانه احتج ورما الملامة على حوا قايلا [3, 12] المراة التى جعلت معى هى ناولتنى من الشجرة فاكلت ∘ ولاجل هذا الكلام رد الملامة

15 على خالقه وكان ذلك من تعظمه وكبرياءه ولم يلم نفسه بما فعل فان المتعظم لا يلوم نفسه فى زلة بل يلقى اللوم على الشيطان او على بعض الاشياء يلزم الملام على غير معتمد عليه ولا يلوم نفسه فى الزلات المفعولة وهذه هى دلايل التعظم والكبرياء فان لما اكل ادم الثمرة ظن ان فى تلك الساعة يصير الاها مثل خالقه

20 وداخله الشيطان بالفكر الردى والتعظم والكبرياء فخلع مجده فلما نظر انه عرى من مجده احتج بالمراة ورد الملامة عليها وظن فى نفسه بانه اذا رد الملامة على حوا يترك الرب له زلته ويواخذ حوا بما فعلت ✿ [3, 13] فقال الرب لحوا قايلا لم فعلت هذا الفعل ∘ قال يوحنا فم الذهب اعنى بقوله ان الله بسط لحوا انيال الرحمة

25 لعساها تندم وتتضرع وتقول اخطيت يا رب قدامك ارحمنى فلم يتركها الكبرياء والتعظم لتتضرع وتندم وتلوم نفسها على ما فعلت بل انها احتجت مثل ما احتج ادم وردت الملامة على الحية وقالت [3, 13] ان الحية هى التى اطغتنى ∘ ومن اجل هذا قلنا لا يحتج احد منا بشىء اذا اخطا ولا يرد الملامة على الشيطان ام على غيره

30 مثل ما قال الكتاب [Ezech 18, 4] ان النفس التى تخطى هى وحدها تموت [Thren 3, 39] فيلوم كل واحد منا نفسه ∘ ولا يلوم غيره لكيلا يصير تحت مناصب مصايد الشيطان ✿ [3, 14] وقال الرب للحية ملعونة تكونى من جميع البهايم وعلى صدرك وبطنك تمشين وتاكلين التراب جميع ايام حياتك ∘ قال مارى افرام السريانى انما الله لعن الحية

35 الا انها صارت بيت الشيطان والحية صارت مثلا له كما صارت

الشجرة مثلا لادم ولحوا وجعل الله الحية ملعونة واكساها السموم
وحذر الانسان منها بالهروب اعنى ليهرب الانسان من الخطية
ويتباعد عن كل فعل الشيطان واعماله الشريرة ✿ وقول الرب
3, 14 ملعونة تكونى من جميع البهايم ° وقد ظهر بكلام الله ان
الحية كان لها ارجل مثل ساير الحيوانات لان الله قال لها 3, 14 على 5
صدرك وبطنك تمشين ✿ وقال غريغوريوس اسقف نوسا ان الحية
كان لها ارجل مثل الصرصور والحرذون وقد كانت ارجل الحية
اكبر من ارجل هولاى بل بالمشابه كانت ارجل الحية لهولاء ✿
وقول الله للحية 3, 14 على صدرك وبطنك تمشين وتاكلين التراب °
قال مارى يعقوب الرهاوى قد دل قول الرب بذلك ان الحية 10
كان لها ارجل قديما فلو لم يكن لها ارجل لما كان قال الله
لها 3, 14 على صدرك وبطنك تمشين ° اعنى بقوله ان الحية قبلت
الضربة على صدرها وعدمت ارجلها وعبرت ارجلها فى بطنها
وبقيت على الارض ملقاة فاعطاها الرب السلوك على بطنها علامة
اللعنة فيها الى الابد ✿ وقوله 3, 14 تاكلين التراب ° فقد نظرنا 15
الحية تاكل التراب واللحم مثل العصافير وافراخ الطير وغيره ومن
حشرات الماء تاكل ايضا مثل الضفادع وغيره وهذه الاشياء التى
تاكلهم الحية ليس لهم فى فاها مذاق الا كمذاق التراب ليس
كالمذاق المختلف بطعمه ومذاقه ✿ وما السبب ان الحية ضربها
الله تعالى بثلث ضربات وهى اللعنة وتمشى على بطنها وتاكل التراب 20
ونقول سبب ذلك ان اول من طغا الانسان بعمل المعصية والمخالفة
كانت الحية وهى اول سعى الذنوب والسيمات وماكولها التراب اعنى
ذلك بسبب انها اعزلت ادم الروحانى من مرتبته وجعلته جسدانيا
واعادته للتراب الذى اخذ منه واما 3, 14 تمشين على صدرك
وبطنك ° اعنى بذلك ومثلما القت السجس والوسواس فى صدر 25
ادم وحوا هكذى اجزاها الله بالمشى على صدرها وكما مرمرت
عيش ادم وحوا والقت فى بطونهما مرارة طاعون الموت هكذى
عقبت بالتراب فى بطنها ✿ وان قال قايل ما الذى سات الحية
حتى عقبت بهذا العقاب وصارت تحت اللعنة ولم يجاز الله بهذه
الاشياء الشيطان الذى تكلم فى الحية نقول السبب فى ذلك ان 30
الحية اعطت شكها وشكلها للشيطان وصارت ماواه وسكن فيها
وتكلم داخلها بضد ما قال الله لادم وحوا فلهذا السبب لعن
الله الحية فاما الشيطان لعنه الله من قبل خلق ادم وحوا واسقطه
من رتبته العالية وجعله تحت الارض فى الهاوية واسقط معه طغمته
وكلمن تبع هواه وله فى الاخرة نار لا تطفى Mth 25, 41 Isai 66, 24 ✿ 35

وان قال ايضا قايل ما ترى اخطت الحية حتى عقبت باللعنة نقول ماذا اخطوا تلك الحيوانات والطيور التى اهلكهم الطوفان او ماذا ترى صنعت قطعان غنم ايوب حتى تسلموهم الشياطين واكلوهم اليهود او ماذا فعلت البهيمة التى قد نكحها انسان لكى ترجم
5 بالحجارة Lev 20, 15 او ترى ماذا اخطوا تلك البقر والغنم والطيور والحمام واليمام الذى كانوا بنو هارون يذبحوهم عوض خطايا الشعب ومثل ما كانوا الحيوانات سبب المغفرة للشعب هكذى الحية صار سبب تجربة ادم وحوا فمن اجل هذا عقبت الحية بهذه اللعنة مثل ما عقبت الخنازير بعبور الشياطين فيهم والقوا نفوسهم فى
10 الامياه وغرقوا وبذلك شهد الانجيل عنهم Mth 8, 32 ما الذى اخطوا هولاء الخنازير حتى عاقبهم الرب بهذا العقاب ✿ فاما الشيطان بالروحانيات كان الحية وقول الله للحية 3, 14 على بطنك تمشين ° اعنى بقوله عن الشيطان ان الرقيع والفضاء يكون ارضه وعليه يمشى ✿ وقول الله للحية 3, 14 ترابا تاكلين ° اعنى عن الشيطان
15 انه ياكل الناس بطغيانه والناس هم التراب وهم فى هذه الدنيا متحدين بالخلطة الارضية ظاهرا وباطنا ✿ فما السبب ان الحية ما احتجت بشىء ولم تتكلم عن نفسها وترد الملامة على غيرها نقول ان لما برز امر الله باللعنة للحية وجعل ماكولها التراب اغلق الرب فاها باكل التراب واشغلها بعدم ارجلها عن رد الملامة
20 عنها والسبب فى ذلك ليلا تحتج بغيرها فيصيروا الجميع تحت اللعنة ويغضب الرب على المخلوقات بالاحتجاج على بعضهم بعضا فلذلك خرست الحية ولم ترد الجواب ✿

الاصحاح الثالث عشر ✿ خبر لما عاقب الله لحوا بالغضب عليها ✿

وقال الله 15 لاجعلن عداوة بينك وبين المراة وبين نسلك ونسلها
25 هو يرصد راسك وانت ترصدين عقبه 16 وقال للمراة لاكثرن احزانك وابنيك اكثارا وبالاحزان تلدين اولادك والى زوجك ترجعين وهو يتسلط عليك ✿ التفسير فيما قال الله تعالى ✿ قال يوحنا فم الذهب ان الله قال للحية 3, 15 لاجعلن بينك وبين المراة عداوة ° وحاشا الله من ذلك لانه يرمى العداوة بين مخلوقاته وقد قال
30 انه يحب الامن والصلح والرضاء والمحبة والسلام فمن قال هذه الاشياء فكيف يرمى العداوة لكن الله عز وجل قال ذلك ليمنع الشيطان من مخالطة الانسان لان الشيطان عدو الانسان ويطلب هلاكه فى كل وقت ✿ وقال الكتاب 3, 15 هو يرصد راسك وانت ترصدين عقبه ° اعنى بذلك ان الانسان لا يرصد الا مقاومة الراس
35 فان هو ميزان العقل لذلك يرصده فاما معنى الراس فان الراس هو

لازم المشاور فاذا قطع الراس تنقطع المشورات جميعها وتبقا الجثة
رميمة لا نفع فيها وهكذى الانسان لا يقصد من الحية الا راسها
لعلمه بان سمها ثابت فى راسها فاذا قصد راسها تخبيه وتسلم
جسدها جميعه للموت وتخفى راسها وهكذى الانسان ينبغى
5 له ان يسلم جميع جسده للموت ويحفظ الراس الذى هو الامانة
فاما الحية والعقرب واجناسهما لم يكن لهما سم حين خلقهم الله
قديما فلما لعن الله الحية صار السم فى رووس الحشرات جميعهم ✿
ونقول ان ثلثة اشياء صاروا سبب هلاك اجناسهم الاول سطانايل
صار سبب هلاك طغمته والحية صارت هلاك الحشرات وجلبت
10 عليهم اللعنة فاما الثالث ادم وحوا جلبوا للناس الموت والخطية
لاجل مخالفتهما للوصية ✿ وانما قال الله عن العداوة بين الانسان
والحية هى هذه العداوة القديمة التى القاها العدو بالمخالفة
ولاجل ذلك قد حرزنا وحذرنا بالاحتفاظ عن شره الظاهر
والباطن واعطانا الرب لنرض راسه بالصوم والصلاة والتقوى
15 والسلوك فى طرقه الحميدة وايثار المساكين واهل الفاقة وافتقاد
الايتام والارامل فلذلك قد قهر الله الشيطان بهذه الاشياء
المذكورة ✿ فاما قوله للحية 3,15 انتى ترصدين عقبه ° اعنى ان
الشيطان ما يرصد الا هلاك الانسان ويطلب عاقبة اموره بالردى
فان الشيطان يطغى الانسان بالاشياء السمجة النجسة ويشد
20 حلاوة الشهوة النجسة ليرمى الانسان بها وينتظر منه عاقبة
السوء لكى يسقطه بالشهوة السمجة فلذلك يجب ان الانسان
يتجنب الاشياء الفاحشة ويهرب من فخ الشيطان المنصوب لكل
من يقع فيه ومن لم يحفظ نفسه من الاشياء المرذولة فانه يصاد
فى فخ الشيطان ✿ قال الكتاب 3,16 وقال الله للمراة لاكثرن احزانك
25 جدا وبالاحزان تلدين اولادك والى بعلك ترجعين وهو يتسلط
عليك ° قال يوحنا فم الذهب ان ادم وحوا كانوا قياس النفس
والجسد ونقول ان الشيطان ما كان له المقدرة على ادم لكون
ادم كان كالملاك بالبهاء والنور فلم يجسر عليه ليخاطبه مواجهة
بل انه تجاسر على حوا لمعرفته بانها قليلة العقل والمعرفة فانه
30 اطغاها وانذعنت لقوله وهى اطغت لادم كذلك يفعل الشيطان
بالجسد الخاطى فيخايل له بشهواته ولذاته ويحسنها قدامه
ويحركها فيه بالحلاوة حتى اذا لذت الشهوة له وذاقها اوصلها
للعقل فاذا ذاقها العقل معه ماتوا كليهما وهكذى عاقب الله حوا
بالاحزان بالتعب والشقا والكد والعبودية انما الامراة تعاقب بطلق
35 الولادة الا من اجل انها التذت باكل الشهوة والثمرة وطلبت الرياسة

والتعظم على زوجها فكان طلبت فيه الراحة وجدت فيه العناء
والشقاء والتعب والاحزان والهموم ✿ وقوله [3, 16] الى بعلك ترجعين
وهو يتسلط عليك ° اعنى بذلك ان حوا لما اكلت من الشجرة
ظنت انها تصير الاها وتحكم على بعلها وانها فكرت فى نفسها وقالت
5 ان كان ادم صار قبلى انسانا فانا اكون الاها قبله واتسلط عليه
فمن اجل ذلك ارذلها الله واعادها الى بعلها ادم وسلطه عليها
ليوديها جدا ✿
وقال الكتاب [17] وقال الله لادم اذ اصغيت الى كلام زوجتك واكلت
من الشجرة التى امرتك ان من هذه وحدها لا تاكل لعنت الارض
10 بعملك ومن اجلك وبالجهد تاكلها كل ايام حياتك [18] شوكا وقرطبا
تنبت لك فتاكل الزرع [19] وبعرق وجهك تاكل خبزك حتى تعود
الى الارض التى منها اخذت لانك تراب والى التراب تعود [20] فدعا
ادم اسم امراته حوا لانها ام جميع الاحياء ✿ قال مارى افرام
السريانى اعنى بذلك ان ادم ترك قول الله تعالى وتبع كلام زوجته ✿
15 فلما [3, 17] لعنت الارض من اجلك ° فماذا صنعت الارض حتى لعنها
الله وذلك لاجل التراب الذى تصور منه ادم واحتملت ذنوب ادم
وحوا فلذلك لعنها ولم يلعن ادم لانه بصورة الله ومثاله كان
وحفظ الرب وقار صورة ادم ولم يلعنه لانه بمشابه صورة الله ✿
ومع قول الله [3, 17] لعنت الارض من اجلك ° نبت فيها الشوك
20 والقرطب وهو شوك الحسك والدردار عوضا عن شجر الفردوس
لان الله كان قد سبق لادم بالقول [2, 17] ان فى اليوم الذى تاكل من
هذه الشجرة موتا تموت ° وهذا شىء معروف ان ادم ما مات
فى اليوم الذى اكل من الشجرة لانه كان قد قبل قول الله له
[1, 28] انموا واكثروا واملوا الارض كلها وتسلطوا عليها وكونوا لها
25 اربابا ° وكانت الضرورة قد تلزم ليكون هذا من اجل تداول
بنى البشر وفى الامر الاخير يكمل الموت لان ادم ما مات فى اليوم
الذى خالف لكنه عاش بعد المخالفة سنين كثيرة ✿ وقول الكتاب
[3, 18] شوكا وقرطبا تنبت لك فتاكل الزرع ° اعنى بقوله ان ادم ما
كان ياكل ولا يشرب لكن الله اعطاه هذه الاشارة لان فى اليوم تخالف
30 تصير جسدانيا وتميل لماكول الاشجار والزروع ويكون غذاءك
فى الدنيا كمثل غذاء البهايم ويرتفع عنك العقل الروحانى ويجعل
فيك العقل الحيوانى وتطلب ماكول النبات والزرع ✿ وقال مارى افرام
السريانى ان قبل ما خالف كان له جسد كامل ولكن ذلك الجسد
ما كان للموت عليه سلطة مثل ساير الحيوانات لكن ذلك الجسد
35 كان كالحديد لا يستطيع الصانع ينال منه شيا للعمل الا بوقيد

النار ينحل الحديد وينال منه الصانع مراده هكذى كان جسد
ادم فلولا المخالفة والمعصية ما كان تسلط على جسده الموت ومثل
ما انحل الحديد بالنار هكذى انحل جسد ادم بالمخالفة وتسلط
عليه الموت ونال منه مراده ونقول ان قبل ما خالف ادم الوصية
لم يكن نبت فى الارض لا شوك ولا قرطب ولا الحية كان فيها 5
سم الموت ولا كانت الحية تلدغ احدا ولكنها كانت تخالط بنى
البشر وتلعب معهم بلا مضرة ولا اذية فلما خالف ادم الوصية
لعن الله الحية فصار فيها سم الموت ولعن الحية لانها صارت سبب
سقطة ادم وحوا ولعن الله الارض فنبت فيها الشوك والدردار ❁ وقول
الله لادم [3, 19] بعرق وجهك تاكل خبزك حتى تعود الى الارض التى 10
منها اخذت لانك تراب والى التراب تعود ° اعنى بقوله ان هذه
الكلمة البست لادم قطع الرجاء لانه سمع من فم الله يقول [3, 19] بعرق
وجهك تاكل خبزك ° ومثل ما خلقتك بلا تعب واعطيتك الفردوس
بلا تعب وخالفت امرى وتعديت وصيتى بغرضك وانعنت لكلام
زوجتك وتركت قولى من اجل ذلك [3, 19] بعرق وجهك تاكل خبزك 15
حتى تعود الى التراب ❁ فاما القضاء الذى قضى به على الجسد
فصاب النفس ايضا مثله وذلك ان الشيطان سكن فى النفس
وجعلها تصم بالافكار الردية وبالشهوة الارضية الحيوانية لكى بالمشقة
والنعب تنال خبزها وبالالام قد تجد السبيل الى رزقها وهكذى
النفس بالشقا والعناء تنال خبزها السماوى الذى اعطاها الله 20
لتحيا به ولم يجعل لها اليه وصول ولا سبيل الا بتنقية ارض
قلبها ❁

الاصحاح الرابع عشر ❁ خروج ادم وحوا من الفردوس واجتماع ادم
بحوا وميلاد قاين وهابيل ❁ [21] وصنع الرب الاله لادم وزوجته ثوبى
جلود وكساهما [22] وقال الرب الاله ان ادم قد صار كواحد منا 25
يعلم الخير والشر لعله الان يقدم يده ويتناول من شجرة الحياة
فياكل منها ويحيا الى الابد [23] وارسله الرب الاله من فردوس النعيم
ليفلح فى الارض الذى اخذ منها [24] واخرج ادم واسكنه شرقى
الفردوس ورتب الرب كاروبيم وحربة النار بيده تلتهب عند تحريكه
ليحفظ طريق شجرة الحياة ❁ التفسير فيما قال الله عز وجل ❁ 30
قال مارى افرام السريانى ان الله صنع لادم وزوجته ثيابا من جلود
والبسهما لما اشاء الرب ان يخرجهم من الفردوس الى الارض الشقوية
خلق لاجسامهم جلودا لحمية ليفلحوا بها الارض ويكابدوا شقا
الدنيا فسترهم بالجلود من تلك الفضيحة التى كانت قد اعترتهم
وكان ذلك رحمة من الله عليهم ليسترهم من عوارض القضاء ومن 35

افات الفلك صنع لهم جلودا والقا فيهم الفكر الدنياوى بما يضر
وينفع للجسد وجعل فيهم عقلا انسانيا ليفصلوا لهم ثيابا من
جلود وغير ذلك ونقول ان الله وضع فيهم معرفة الملبوس وليس
كان بالشبه بل بالفعل والكتاب ضرب بذلك مثلا وقال 3, 21 ان
5 الله البسهما ثيابا من جلود ° ونقول ان ادم وحوا بعدما خالفوا
وصية الله ما عادوا نظروا وجه الله مجهرا بل كانوا يسمعوا اصوات
الملايكة يسبحون وما كان يستطيع ادم وحوا لينظروا وجه الله
من المخالفة ✿ فان قال قايل ما السبب ان الله البس لادم وحوا
الثياب نقول لاسباب كثيرة السبب الاول لتكون الثياب لهم حلة
10 الوقار خارج عن المخلوقات وليفترقوا بالثياب عن الحيوانات
الملونة وثانى سبب ليستر عورتهم والخزى الذى صنعوا ويخفى اجسامهم
عن حرارة الشمس وبرودة القمر وثالث سبب ليلا تكون عورتهم
مفضوحة واجسادهم مكشوفة فيصيروا عثرة للشهوات وفخ للناظرين
فيهم لان النظر الى الوجه المكشوف يكثر الشهوة ويرمى الناظر
15 اليه فى الهلاك ✿ وقال الكتاب 3, 22 وقال الله قد صار ادم كواحد
منا يعلم الخير والشر ° قال مارى افرام السريانى اعنى بذلك القول
يهزى بادم لانه قد صار كواحد منا لان ادم ظن فى نفسه بان
اذا اكل من الشجرة يصير الاها كواحد من الثلثة اقانيم والله
ذكره فى ما ظن فى نفسه يزيده تهزى به اين الفكر الذى ضمرت
20 انك تصير الاها وابان له بهذا القول من هو المولى ومن هو العبد
ليعلم ادم انه عبد للشهوات وليس هو صاحبا كالذى كان قديما
وليس له قدرة على حكم نفسه بما يضره وينفعه وان الله اظهر
لادم بهذا القول ضعف مقدرته وعدم معرفته 3, 19 بانه تراب والى
التراب يعود ✿ وقول الكتاب عن ادم 3, 22 يعلم الخير والشر °
25 ونقول ان ادم قبل المخالفة كان كالملايكة روحانيا لا يعلم الخير
والشر فلما خالف وصية الله علم الخير والشر وعرف بانه عريان
وشهد عليه قول الله 3, 9 10 ادم ادم اين انت فقال سمعت صوتك
واختفيت ° ومن هاهنا ظهر له علم الخير والشر وانه قد اعتذر
ورد الملامة على حوا زوجته وحوا ايضا قد اعتذرت وردت الملامة
30 على الحية فقد بان انهما علما الخير والشر وقد كشف الله بهذا
القول عنما كان مزمعا يكون مثل الاجتماع والنكاح وتناسل الاولاد
والحياة والموت والعقوبات المزمعة فى الاخرة لبنى البشر وبذلك
علما الخير والشر بما يضرهم وينفعهم ✿ وقول الكتاب 3, 22 لعله
يمد يده ويتناول من شجرة الحياة فياكل منها ويحيا الى الابد °
35 قال مارى افرام السريانى اراد الله ان يقطع رجاء فكره بانه ما يصير

الاها مثل ما ظن فى نفسه واضمر فى قلبه وقطع امله من اكله
الثمرة التى كان امله منها انه يصير الاها وعرفه بانه مزمع يموت
وكان ذلك رحمة من الله لعله يندم ويتوب ويطلب الرحمة
فيحيا الى الابد ولا يكون مثل الشيطان الذى قطع رجاءه من
التوبة ولم يطلب الرحمة لذلك اسقطه الرب من السماء ✿ قال 5
مارى يعقوب اسقف سروج انما قال الله ذلك 3, 22 لعله يمد يده
ويتناول من شجرة الحياة فياكل منها ويحيا الى الابد ° ونقول ان
قول الله هذا لم يكن بغضة فى ادم وحوا ولا حسادة لهم لكن
كان ذلك تبكيتا لهما وتعنيفا لسبب تصديقهما كلام الحية ولكى
تكمل الكلمة التى قال الله لهما 3, 19 انكما تراب والى التراب تعودان ° 10
ولتظهر الشجرة التى نهاهم عنها لان منها ولد الحياة والموت
ولئلا تكذب كلمة الله لهما 2, 17 ان فى اليوم الذى تاكلا منها
موتا تموتان ° ولتثبت كلمة الرب 3, 22 بانهما لا يدنوا من الشجرة
فيحيوا الى الدهر ° وكما خلقه الله بمشيته ليحيا للدهر هكذى
ادم بمشيته ومخالفته صار ميتا وعاد الى طبعه الاول تراب دائم 15
لينحفظ هذا المشهود الى الدهور ✿ قال يوحنا فم الذهب انما
منع الله ادم ان لا يمد يده ويتناول من شجرة الحياة فياكل
منها ويحيا الى الابد نقول ان الله منعه حتى لا يفكر بالسماويات
ويصير فى معرفة هيئة الله وادراك الاقانيم الثلثة ولئلا يفحص
عن تجسد الله ونزوله الى العالم ليخصه بالخلاص الذى هو المسيح 20
شجرة الحياة فلو اكل ادم من شجرة الحياة كان عاش للدهر
فلو اكل ادم ضميره من المسيح كان عاش للدهر وشهد بذلك
الانجيل الطاهر القايل Ioh 6, 51 انا هو خبز الحياة فمن ياكل من
هذا الخبز يحيا الى الابد ° وان الله سبحانه اخفا هذه الاسرار
الملغوزة عن معرفة ادم لئلا يمد يده ويصير فى ادراك علم سر 25
الله ✿ وقال الكتاب 3, 23 24 وارسله الله من فردوس النعيم ليفلح
فى الارض التى اخذ منها واخرج ادم واسكنه شرقى الفردوس ° قال
يوحنا فم الذهب ان الله اخرج ادم من الروحانيات والقاه فى
الارض الجسدانيات اخرجه من فردوس الهنية الى فلاحة الارض
الشقية وقد اخرجه من حلة الملايكية وانزله الى الشهوات الانسية 30
اخرجه من المملكة السماية واسكنه الارض الترابية اخرجه من دار
البقاء واسكنه فى دار الفناء اخرجه من منزل الالهى واقامه فى ارض
الملاهى اخرجه من اورشلم العلية الى ارض اريحا السفلية وقد كان
ادم خادم الروحانيات صار خادم الجسدانيات وقد كان ادم
مع الملايكة بالتسابيح وصار بشهوته فى الارض حراثا وفلاحا ✿ وقال 35

الكتاب 3, 24 واسكنه شرقى فردوس النعيم ° قال مارى افرام السريانى
انما اسكنه شرقى الفردوس الا رحمة منه لكى يتذكر ما كان فيه
من النعمة ويطلب الندم ويقصد باب رحمة الله ويرجى المغفرة
والسبب الثانى اسكنه شرقى الفردوس ليبكته بما صنع ويرميه فى
5 الحسرات والندم فيما فات وثالث سبب لتنظر اولاده بعده الى
الفردوس ويهربوا عن الخطية ويبعدوا عنهم مخالفة الرب والسبب
الرابع اسكنه شرقى الفردوس لينظر الى الفردوس بحرقة ولا يقطع
رجاءه واملهٍ من العودة اليه والسبب الخامس لكى يسمع اصوات
الملايكة ولا ينسا التسبيح والتمجيد والتهليل والتقديس ✿ وقال
10 الكتاب 3, 24 ورتب الرب الاله كاروبيم وحربة نار بيده تلتهب
عند تحريكه ليحفظ طريق شجرة الحياة ° قال باسيليوس اسقف
قيسارية ان رتب واحدا من الملايكة ليحفظ طريق شجرة الحياة
ونقول ان الملاك كان جبراييل وهو تولا نطارة الفردوس ليلا يجوز
ادم للفردوس وكما تولا جبراييل خروج ادم من الفردوس وحراسة
15 شجرة الحياة هكذى تولا البشارة للعذرى بعودة ادم الى الفردوس
وخلاصه من الجحيم ✿ واما الحربة الملتهبة بالنار كانت كلمة الرب
التى امرها بالبشارة لمريم Luc 2, 35 بحلولها فيها لاجل خلاص ادم
والنار الملتهبة بيده كانت اشارة روح القدس التى حلت فى مريم
وشجرة الحياة هى جوهر كلمة الله الذى هو الابن الازلى والطريق
20 المنطورة من الملاك هى مريم العذرى ✿ قال مارى يعقوب اسقف
سروج 3, 24 ان الله رتب الكاروبيم ليحفظ الفردوس ° انما فعل
الله ذلك الا نكادة ومحاكرة لادم ليقيم له حسرة وباب مفتوح
الندم لكى يبكى على خطيته ويطلب المغفرة فاما الحربة التى كانت
بيد الكاروبيم كانت امر الله وكلمته كقول النبى داوود Hebr 4, 12
25 وكلمة الرب احد من سيف ذى فين ° وقد كان الملاك يمنع
ادم بهذه الحربة من العبور للفردوس وكان ادم ينظر فردوس العدنى
بعينه وينحصر فى قلبه وكلما كان يقصد العبور للفردوس كانت
حربة النار تمنعه من العبور للفردوس وكانت شهوة الغرور تلهب
فى قلب ادم لما ينظر الفردوس والملايكة تدور فيه واشجاره تميل
30 بالاوراق والازهار والاثمار والطيور تناغى باصواتهم المختلفة
بالتسابيح والامياه تجرى بشحى اصواتهم تسابيح مستمرة فيالها من
حصرة ما اعظم مرارتها فيالها من حصرة ما كان اشد حزنها ونقول
ان كلما جرى على ادم من هذه الحصرات كان اشارة لنا ودليلا
على صنيع يوم الاخير ومثلما كان ادم ينظر الملايكة فى الفردوس
35 وما كان يستطيع العبور اليهم هكذى فى يوم الاخير الخطاة تنظر

الصديقين فى الجنة وهم فى الفرح مسرورين فاما الخطاة فلا يقدروا
على العبور اليهم وكما كانت الحربة تمنع ادم من العبور للفردوس
هكذى كانت الحفرة والهوتة تمنع الخطاة من العبور الى عند الصديقين
حسبما شهد به الانجيل الطاهر عن الغنى والعازر اذ قال الغنى
لابراهيم Luc 16, 24 26 يا ابتاه ابراهيم ارسل الى العازر ليبل راس اصبعه 5
بالماء ويجىء يبل لسانى اجابه ابرهيم قايلا ان بيننا وبينكم هوتة
عظيمة ليس احد من عندكم ليعبر الى عندنا ولا من عندنا احد
يجوز الى عندكم ° وكما كان ادم وحده يقاسى حصرة الفردوس
واولاده لا تدرى بالحصرة والهموم هكذى عذاب الخطاة فان كل واحد
وحده يعذب بخطيته ولا يدرى رفيقه ماذا اصاب صاحبه واشد 10
العذاب ان الخطاة لا يرون بعضهم بعضا فى العذاب لكن كل واحد
منهم يتعذب وحده فى مكان اخر دون رفيقه لكيلا ينظر الخاطى
رفيقه فى العذاب فياخذ به عزاء وسلوانا وهذا اشد ما يصيب الخاطى
اذ لم يجد له عزاء ولا سبيلا للسلوان ولا تسليا من الهموم ✿
الاصحاح الخامس عشر ✿ مجامعة ادم لحوا وميلاد قاين وهابيل ✿ 15
4 وقال كتاب التوراة [1] ونكح ادم زوجته وحبلت وولدت قاين
وقالت قد استفدت بالله رجلا [2] وعاودت وولدت ايضا اخاه هابيل
وكان هابيل راعى غنم وكان قاين يحرث الارض ✿ التفسير فيما
قال الله ✿ قال يوحنا فم الذهب وابيفانيوس اسقف قبرص ان
الله اخرج ادم وحوا من الفردوس فى تسع ساعات من يوم الجمعة 20
واسكنه شرقى الفردوس على جبل عال شاهق جدا وهذا الجبل
فى جبال الهندوان الداخلة وامره الله بالسكون فى مغارة الكنوز
هو وزوجته حوا وادم لما خرج من الفردوس اخرج معه ثلثة
اشياء وهم هولاى المر واللبان والسليخة وهى الميعة وقد ذكر
قوم من العلماء ان الذهب ايضا خرج مع ادم من الفردوس ✿ 25
فلما سكن ادم وزوجته مغارة الكنوز فاشتدت عليه الشهوة الحيوانية
لما نظر حسن حوا زوجته لانها كانت حسنة شهية المنظر فامر
الله لادم فنكح زوجته حوا فحبلت وولدت ابنا ودعت اسمه قاين
وولدت مع قاين بنتا ودعت اسمها ارزون [وقد وجدنا فى نسخة
عتيقة ان اخت قاين كان اسمها سلميث واخت هابيل لبود] 30
وولدت قاين واخته فى بطن واحد وقد كان قاين اشقر اشعر
اشعث اغبر [اغبر منمش الوجه ابرص اللون] ازرق العيون
طويل القامة وكانت اخته ارزون سمرة كحلة اللون وقاين واختها
اشارة القتل والطغيان وثانى عبور الخطية على الارض وهولاء كانوا
اول السبب فى القتل والحسد ✿ فنكح ادم ايضا زوجته حوا 35

فحبلت وولدت ابنا وبنتا ودعت اسم الصبى هابيل ودعت اسم
البنت اوبر وولدت هابيل واخته فى بطن واحد وكان هابيل
معتدل القامة حسن المنظر صبيح الوجه اكحل العيون ابيض
اللون وكان يشابه لابيه ادم بالحسن والمنظر واخته كانت سمرة
5 مكدة قصيرة القامة شهلاء عيونها صفراء لونها وهابيل كان اول
من قتل على الارض ظلما واخته اول المبغوضين فى حسن النساء
وكان قاين فلاحا فى الارض يزرع ويحصد وكان هابيل يرعى الغنم
فى بقاع اسفل مغارة الكنوز وكان قاين متكبرا جبارا وكان هابيل
متضعا هادى الحركة طويل الروح وقد شبهته العلماء باتضاعه
10 مثل المسيح ✿
وقال كتاب التوراة [3] ولما كان بعد ايام قرب قاين من ثمرة
ارضه قربانا لله [4] وقرب هابيل ايضا من ابكار غنمه وسمانها وقبل
الله لهابيل ولقربانه [5] ولم يلتفت الى قاين وقربانه ✿ قال مارى
افرام السريانى ومارى يعقوب اسقف سروج ما السبب ان قاين
15 وهابيل قربوا قرابين بلا خطية والقرابين لا تعمل الا من اجل
الخطية وقاين وهابيل لم يكونوا قد اخطوا ونقول ان الله امر
لادم وقال ان يخالف بين الاخين وبين الاختين ويزوجهما فيزوج
اخت قاين لهابيل واخت هابيل لقاين فجمع ادم اولاده قدامه
وقص عليهم ما قال الله فلم يرض قاين بهذه القسمة لسبب ان
20 اخته كانت احسن من اخت هابيل اخيه من اجل ذلك لم
يرض بهذه القسمة قاين فامر ادم اولاده ليقربوا القربان ليعلم
ما يشاء الرب يعمل معهم فى امر التزويج وقال لهما خذوا كل
واحد منكم قربانا لله من مزارعكم واغنامكم فخرجا قاين وهابيل
من قدام ابيهما ادم فمضى هابيل الى غنمه فاختار منهم السمان
25 الملاح الحوليات الكبار خيار ما كان فى غنمه واتى بغنمه الى ابيه
ادم فاما قاين مضى الى حقلته ودار فى الزرع وبدا ينقى السنبل
الضعاف من زرعه واقل ما كان فى غلته وجاء بالسنبل الى ابيه
ادم فامرهما ادم ابوهما من الغد ليصعدوا الى الجبل العالى وليقدموا
قرابينهما قدام الله فاما هابيل ضمر بنفسه سبعة اشياء صالحة
30 وهم الامانة بالله والرجاء لقبول قربانه والمحبة لاخيه وطوعه لكلام
ابيه وتقاوة قلبه وحسن ضميره وطيبة قربانه فاما قاين لما طلع
من قدام ابيه ادم اعتراه الشيطان وقال له اياك ثم اياك لا
تاخذ الا اختك زوجة لك وهابيل ياخذ اخته وفيما هو طالع
ضمر بنفسه اشياء ردية وهم سبعة الغضب الحسد الخيانة مخالفة
35 ابيه قلة الشفقة على اخيه القتل الكذب فلما خرجا قاين وهابيل

وقدما قرابينهما فاختار الله قربان هابيل ورضى عليه ونزلت
النار فاكلت قربانه ولم يرض الله بقربان قاين ❀ نا السبب ان
الله قبل قربان هابيل ورذل قربان قاين نقول ان هابيل من اجل
تقاوة قلبه وحسن ضميره وطيبة قربانه فاما قاين رذل الله قربانه
من اجل انه قدم اخس زرعه واستهتاره بكلام ابيه وقلة مخالفته 5
من الله وضميره النجس لقتل اخيه لاجل ذلك رذله الله ولما
قدموا قاين وهابيل قرابينهم حط قاين سنبل الزرع الذى جاء
به على اكتاف غنم هابيل وضم قاين بنفسه ان يقبل الله قربانه
قبل هابيل اخيه فيالها من نية كانت مفسودة فللوقت التفتت
غنم هابيل واكلت جميع زرع جاء به قاين فحمق قاين على 10
اخيه هابيل ومن تلك الساعة اعتراه الشيطان وضم بقتل اخيه
وان قال قايل (مسلة) لماذا يقول كتاب التوراة ان قاين وهابيل
قدموا قربانهم فى الجبل ونزلوا للبقعة حيث قتل قاين لهابيل
نقول ان قاين وهابيل ما قربوا قربانهم يوما واحدا فقط بل نقول
ان ثلثة شهور اقاموا يقربوا قرابينهم كل يوم وكان الله يقبل 15
قربان هابيل ويرذل قربان قاين اخيه وكان الشيطان كلما يطلع
قاين ليقرب قربانه يوسوس له بقتل اخيه هابيل حتى ياخذ
اخته ارزون ونقول ان بمشورة هابيل اقاموا يقربوا قربانهم مدة
ثلثة شهور كل يوم لان هابيل كان قد حزن لاجل اخيه كيف
لا يقبل الله منه قربانه وكان يرجى ان الله يقبل قربان اخيه 20
فاما قاين بتلك النية الفاسدة التى كان يطلع بها للجبل بها
كان ينزل فمن اجل ذلك اختار الله هابيل وقربانه وبغض قاين
وقربانه ❀
وقال الكتاب 5 فحزن قاين لذلك جدا وتعبس وجهه 6 وقال الرب
الاله لقاين لم حزنت ولم تعبس وجهك 7 اليس لو حسنت 25
فعلك لقبلت منك واذ لم يحسن فعلك فالخطية على الباب كامنة
رابضة فان استقام قربانك او لم يستقم فذلك باختيارك قد
اخطات فاحرس فان رجوع الذنب اليك وانت تكون له
الابتداء ❀ قال مارى يعقوب اسقف سروج وقول الله لقاين
4, 6 لم حزنت ° كان هذا القول تبكيتا وتعنيفا لقاين يذكره 30
ضميره وما فى قلبه لاخيه من الحسد لكى يقتله وبحث لقاين فى ترك
ضميره النجس لكيلا يقتل اخاه وكشف له بهذا القول ما سوف
يناله اذا قتل اخاه ❀ وقول الكتاب 4, 7 اليس لو حسنت فعلك
لقبلت منك ° وقول الله لقاين هكذى كان تبكيتا له لكى يرجع
عن ضميره النجس ويخلص نيته ولا يتلوث بدم اخيه لكن الله 35

بسط له ضمير التوبة ليلا تحكم عليه مشورة الشيطان وقال الله
ذلك كى يطرد عنه فكر الحسادة ولا يصير نفسه عبدا للخطية ✿
وقول الله لقاين 4,7 لو حسنت فعلك لقبلت منك قربانك ٥ قال
له ذلك ليكشف جهله لانه ظن بنفسه ان الله لا يدرى فكره
5 النجس واراد الله يعنفه بقربانه كيف اخذ من زرعة حقله ما
كان اضعف السنبل وانقص الثمر ويظهر له ما ظن بنفسه واستهتر
بقول ابيه ادم واستعان بجبروته على هابيل اخيه ولم يضمر بما
امر الله فى سبب تزويجهما كل واحد يتزوج باخت رفيقه لكنه
خالف الله وخالف كلام ابيه وقتل اخاه فمن اجل ذلك بكته
10 بما سوف يعمل من الخطية ✿ وقال الكتاب 4,7 فاذا لم يحسن
فعلك هذا فالخطية على الباب كامنة رابضة ٥ قال يوحنا فم الذهب
وقول الله لقاين ذلك فاذ لم ترم عنك الحسادة وشر ضميرك لاخيك
الا والغضب حاضر لك ليرميك فى اشراك الخطية وتخرج بالرجز
من قدامى ويتحكم فيك الشيطان وتصير انت وقربانك مرذولين
15 عوض ما اخترت لنفسك ما لم يرده الاهك وخالفت وصية ابيك
ورذلت مشورة امك وعصيت ما امر الله ربك 4,7 فالخطية رابضة
على الباب ٥ كالاسد فان فتحت له باب ضميرك يجوز ويتحكم
منك ويفترسك فان لم تفتح له باب افتكارك فما له مقدرة على
الدخول اليك حتى ينال هلاك نفسك وانما قال الله له ذلك الا ليدنيه
20 للندامة لكى يتوب ويصلح نيته المفسودة ✿ وقول الله لقاين
4,7 فان استقام قربانك او لم يستقم فذلك باختيارك قد اخطات
فاحرس فان رجوع الذنب اليك وانت تكون له الابتداء ٥
ونقول ان الله قال له ذلك ليستقيم فى طرقه ويرجع يقدم
قربانه ويرمى عنه الضمير الردى ويندم على ما سلف ليقبل
25 الله قربانه ولم يرذله ✿ وقد قال الله لقاين 4,7 او لم يستقم فذلك
باختيارك قد اخطات ٥ وقد كشف الله له سوء فكره بهذا
القول بانه بضميره الردى قد اخطا وليس بمشورة الشيطان لكن
بغرضه وسوء نيته فتح الباب للخطية ولم يكن له على الشيطان
اعتذار ولا ملامة ولكن ملامته على نفسه واظهر الله له ما كان
30 مزمعا يعمله من الخطية وما سوف يحل به من الرجز ✿ وقول
الله لقاين 4,7 فاحرس فان رجوع الذنب اليك وانت تكون له
الابتداء ٥ ونقول ان الله سبحانه وتعالى برحمته سبق نبهه من
غفلته ولم يكن الله يشا هلاكه وقد حذره وقال 4,7 فاحرس فان
رجوع الذنب اليك ٥ وكشف له الله بهذا الكلام موته والتلوث
35 بدم اخيه وعبور الذنب عليه وهو يكون ابتداء خطية القتل

وسفك الدم وانما قال الله له ذلك الا ليعرفه انه باختياره طلب
العبور فى لجج الذنوب ولئلا يحتج ويعتذر ويرد الملامة على
غيره كمثل ما اعتذر ابوه ادم ورد الملامة على حوا ✿
الاصحاح السادس عشر ✿ لما قتل قاين لهابيل اخيه فى البقعة
ولعن الله لقاين .الكبير ✿ قال كتاب التوراة وقال الله ذلك [8] ثم 5
قال قاين لهابيل اخيه اعبر بنا الى البقعة فلما ان صار اليها قام
قاين الى هابيل اخيه فقتله [9] فقال الرب الاله لقاين اين هابيل
اخوك فقال لا علم لى لعلى ناطورا كنت له ام رقيبا ✿ التفسير
فيما قال الله عز وجل ✿ قال كيرلس بطريرك الاسكندرية ومار
يعقوب اسقف سروج ان عبور قاين وهابيل للبقعة ليس كان 10
بالعداوة لكنه كان بسبب الفرجة والانفساح فى البقعة فلما نظر
الشيطان ان الاخوين متفقان معا غار من ذلك وبدا يوسوس
لقاين بالشرور ويذكره ما صنع الله من قبول قربان هابيل وارذال
قربانه ونبهه على فعل الشر وامره كى يقتل هابيل اخاه ✿ وقال
الكتاب [4, 8] وقام قاين الى هابيل اخيه فقتله ° ونقول ليس قاين 15
قتل اخاه فى اليوم الذى قربوا قرابينهم لكن بعد مدة طويلة
فلو علما ادم وحوا بذلك فما كان تركوهم ينزلوا على البقعة بسبب
العداوة تلك زرعها الشيطان بينهم لما قربوا قرابينهم قدام ادم ✿ قال
مارى افرام السريانى ان قاين لما اعتراه الشيطان وملك ضميره
الشرير قتل اخاه وظن بنفسه ان الدنيا كلها تبقا له وما علم ان الله 20
مزمع يخلف غيره على الارض ✿ وان العلماء اختلفوا فى امر قتل
هابيل منهم من قال ان قاين قتل اخاه بعصا ومنهم من قال انه
خنقه بحبل ومنهم من قال ان قاين برك على صدره وقتله ونقول ان
قاين ارما فى اخيه حجرا فقتله للوقت وفيما هو قايم حاير بنفسه
ماذا يعمل فيه او اين يخفيه فجاز الشيطان فى ضميره وعلمه ليحفر 25
الارض ويدفنه فلما حفر الارض ودفنه طلع الى عند ابيه ادم وامه
حوا الى مغارة الكنوز فساله ابوه وامه ما سبب اخيك هابيل لم
يطلع معك ولا الغنم قال قاين لابويه انى رايت اخى هابيل من
بعيد وهو صاعد للفردوس والكاروبيم ارتفع من قدامه وقاين
كذب قدام الله وقدام ابويه فاما ابويه صدقا كلامه والله بكته 30
فيما قال بالكذب ✿ وقال الكتاب [4, 9] قال الرب لقاين اين هابيل
اخوك فقال لا علم لى لعلى ناطورا كنت له ° قال مارى افرام
السريانى ونقول ان الله لم يسال قاين فى اليوم الذى قتل هابيل
اخاه لكن بعد يومين حتى ساله [4, 9] اين اخوك هابيل ° فما
هو السبب حتى ساله الله [4, 9] اين اخوك هابيل ° ونقول ان الله 35

سالة لاسباب كثيرة الاول ان الله حذره وخوفه من القتل وقال له
4, 7 فاحرس فان رجوع الذنب اليك وانت تكون الابتداء ٠
والسبب الثانى بكته الله ووبخه ليعلم ان اول من خاض بحر
الخطية كان هو والسبب الثالث ليعرفه الله انه قد علم ما فعل
5 باخيه والسبب الرابع ذكره الندامة لكى يقصد باب الله ويتوب
ويعترف قدام الله بما فعل فلما نظر الشيطان ان قاين قد
انفضح بما فعل وندم على قتل اخيه وسوس له وعلمه لينكر
قتل اخيه ولا يعترف بذنبه قدام الله قال قاين قدام الله
4, 9 لعلى كنت ناطورا لاخى ٠ ونقول ان الله سالة فنكر فكذب
10 قدام الله وقال فى نفسه ان الله لا يعلم اين اخوه فكذب فى
ما قال قدام الرب وكان يضمر فى قلبه سرا ويقول بالندم يا
ليت كنت ناطور اخى ولا كنت قاتله فلو اعترف قاين بقتل
اخيه مجهرا قدام الله لكان الله اسمح له لانه ما كان يعلم ماذا
صنع ✿ فلما اعترف قاين لابويه بانه قتل هابيل اخاه بكا ادم
15 وحوا على هابيل ماية سنة واقاموا فى الحزن الى ميلاد شيث ✿
وقال الكتاب 10 وقال الله لقاين لم فعلت هذا ان صراخ دم
اخيك يتضرع الى من الارض 11 وانت تكون ملعونا من الارض
الله فتحت فاها لقبول دم اخيك من بين يديك ✿ قال مارى افرام
السريانى وقول الله لقاين 4, 10 لم فعلت هذا ٠ كان توبيخا له
20 واستهتارا به واهانة لجهالته ✿ وقوله لقاين 4, 10 ان دم اخيك
يتضرع الى ٠ ونقول ان النفس كانت تصرخ على قاتل الجسد فاما
الدم هو سبب موت القاتل ويصرخ من ما حصل له بالسفك
ظلما ✿ وقد ذكر العلماء عن دم هابيل فنهم من قال ان دم هابيل
بعد يومين صار دودا احمر وصار الدود يصعد الى الجبل الى قدام
25 الله ليشتكى على قاين ومنهم من قال ان دمه صار ساقية تجرى فى
البقعة وبعض من الاباء والعلماء قالوا ان الله لما لعن قاين ولعن
الارض التى فتحت فاها وقبلت دم هابيل فللوقت انبعت الارض
شجرة الرمان اوراقها خضر دليلا لانها من الارض وزهرها احمر
شابه الدم وتسميه الفلاسفة الجلنار فلما طلعت شجرة الرمان
30 حملت دم هابيل فى كيزان زهرها واعرضته قدام الله وكان ذلك
مخافة من غضب الله ✿ فاما قوله عز وجل لقاين 4, 11 وانت تكون
ملعونا ٠ قال مارى افرام السريانى وابن الصليبى ان لعنة قاين
كانت عجبا لانه طلع قدام الله لما قرب قربانه بسبعة ضماير ردية
ونزل من قدام الله عز وجل بسبع لعنات مختلفة الاول قال الله
35 له انك ملعون والثانى تكون فزعانا مرتعشا الثالث تكون تايها

فى الارض الرابع خرج مطرودا قدام الله الخامس قال الله له من
الان والى الابد النفس بالنفس فاما قاين يجزى الواحد بسبعة
السادس اسموه ابويه قاتول ابيه وامه والسابع اخرجه الله من
قدامه عارا وجعله عبرة لمن يبصره ومثلا فى جميع الاجيال وهذه
العلامة لك جعلها الله فى قاين كان قاين اذا اراد ان يمضى الى 5
قدام كان يرتعش ويرجع الى خلف واذا يشد عزيمته بالمشى
كانت عيونه تتحجهر من الرعبة ولاى موضع كان يطلب يروح كان
يترايا له قدام وجهه مقتول مرمى مخطب بدماه ووحوش الارض
كانت تهمر عليه حيث كان يذهب وكانوا يهجموا عليه لياكلوه
وكان قد جعل الله فى قاين اية ان انسان ما كان يقدر عليه 10
ووحوش او سبع ما كان يستطيع ياكله ولا فى الماء كان يختنق
او يغرق والنار ما كان تضره ولا تحرقه وان قاين القا نفسه مرارا
كثيرة فى الماء لكى يستريح من التعب والشقاء ولم يضره الماء ولا
غرق جسده ✿
وقال الكتاب [12] من اجل ذلك فانت تعمل فى الارض ولا تعود 15
تعطيك قوتها وفزعانا رعبا تكون على الارض ✿ قال كيرلس اسقف
بيت المقدس انما قال الله ذلك لقاين الا بسبب انه كان ترائى
ولم يستعن الا بقوته وقتل نفسا ليس خلقها ولاجل ما طلب انه
يكون فى الارض وحده لياكل غلاتها وقوتها ولتكون له وراثة
وعوض ما قبر هابيل فى ارضه ودفنه فى ترابها فمن اجل ذلك قال له 20
[4,12] ان الارض لا تعطيك قوتها ✿ وقوله [4,12] تكون فزعانا رعبا
على الارض ° اعنى بقوله ذلك ليثبت عليه اللعنة لاجل ما مشى
على الارض شامخا وطامحا وماردا وفعل الجبروة واستعان بقوته
وقتل اخاه فمن اجل ذلك اوجب الله عليه الفزع والرعبة كمثل
ما قال لقاين [4,11] ملعونا تكون من الارض لك فتحت فاها وقبلت 25
دم اخيك ° وسبب لعنة قاين من الارض لانه كشف لبنى البشر
شرورا ليس يعلموها ولا عرفوها والسبب الثانى لانه احزن ابويه
واغاظ الله ربه والسبب الثالث لانه اول من سفك الدم على
الارض ظلما والسبب الرابع لانه اول من حفر القبور ودفن
الاجساد فمن اجل ذلك لعنته الارض لاجل هذه الخطايا التى 30
احدثهم عليها ✿
الاصحاح السابع عشر ✿ لما وقف قاين قدام الله واشتكا على من
يقتله واعطاه اية كيلا يقتله كلمن لقيه وهو مرتعش ✿ قال كتاب
التوراة [13] وقال قاين للرب لقد عظمت خطيتى عن المغفرة [14] اذ
اخرجتنى اليوم عن وجه الارض واكون عن وجهك محجوبا فزعا 35

رعبا على الارض ويكون كلمن يقدر على يقتلنى [15] فقال له الرب
الاله لا يكون هذا كذلك ولكن من قتل قاين فانه يجزى سبع
دفعات وجعل الرب الاله لقاين اية وعلامة لكيلا يقتله كلمن قدر
عليه ✿ التفسير فيما قال الله تعالى ✿ قال مارى افرام السريانى
5 ان قاين لما قال قدام الله [4, 13] لقد عظمت خطيتى عن المغفرة ٥
قطع رجاءه من التوبة وييس من طلب الرحمة لمعرفته ما صنع
مع اخيه وكيف سفك الدم الزكى وجدد على الارض ما لم يكن
قبله فلو اعترف قدام الله بما فعل لغفر الله له لانه ما كان يعلم
ماذا صنع ونقول ان اعظم الخطية قطع الرجاء من التوبة وترك
10 طلب الرحمة ✿ وقوله [4, 14] اخرجتنى عن وجه الارض واكون عن
وجهك محجوبا ٥ نقول ان الله لعن قاين واخرجه عن الارض
الذى فيها قتل هابيل وكان قاين يظن انه ياخذها له وراثة
وهى البقعة التى فى لحف الجبل المقدس فطرده الله عن البقعة
المطهرة الى تحت نيل الجبل المقدس الى ارض الشقوة والتعب لئلا
15 يكون قريبا من بنى ادم المقيمين فى الجبل المقدس لكيلا يتعلموا
منه القتل ✿ وقوله [4, 14] اكون محجوبا عن وجهك ٥ لما طرد الله
قاين علم قاين انه لا يعود ينظر الى وجه الله وعلم انه قد خاب
من رويا وجه الله وانقطع رجاءه من قدام الله وعلم انه قد صار
ملعونا فخاف لذلك جدا وحزن فى ما جرى عليه فقدم الشكوا
20 للرب قايلا [4, 14] كلمن يقدر على يقتلنى ٥ قال الله لقاين لا تخاف
ولا تجزع ولا يستطيع احد يقتلك حتى اعاقبك بما فعلت ✿ وقول
الله لقاين [4, 15] كلمن يقتل قاين فانه يجزى الواحد بسبعة ٥
ونقول عن الواحد بسبعة اول ما صنع قاين فانه قتل اخاه
فجازاه الله عوض الواحد بسبعة وهم هولاء اول لعنه الله والثانى
25 اورثه العذاب والشقاء فى الارض والثالث الارتعاش مع الفزع
والرابع لعن الله نسله وابلاهم بالارتعاش الى سبعة احقاب والخامس
طرده من قدامه وقطع رجاءه من نظر وجه الله والسادس بغضته
ابويه ولعنوه والسابع انزله الله بالعذاب الى الجحيم ✿ وقول الله
لقاين [4, 15] ها قد جعلت له اية وعلامة لكيلا يقتله من يقدر
30 عليه ٥ ونقول هذه الاية التى جعلها الله فى قاين كان اذا عبر ما
بين الحيوانات والوحوش فلا يضره والسباع فلا تدنى اليه والسيف
ما كان يقطع فيه والنار ما كان تعمل فيه والماء ما كان يغرقه
والهواء ما يهمه والحر والبرد ما كان يقوى عليه فمن اجل ذلك
قال الكتاب [4, 15] وجعل الله لقاين اية وعلامة لكيلا يقتله كلمن
35 يقدر عليه ✿ ايضا نقول فيما قال الله [4, 15] وقاين يجزى الواحد

بسبعة ° نقول ان نسل قاين ورثوا الارتعاش الى سبعة احقاب
واولادهم ورثوا الارتعاش ايضا الى سبعة احقاب ولا زال الارتعاش
يعمل فى نسل قاين وفى نسل اولاده وفى نسل اولاد اولاده حتى
اختلط بنو شيث مع بنى قاين واتصلت اللعنة والارتعاش فى
بنى لامخ ولم تزل اللعنة والارتعاش يعمل فى بنى لامخ ونسلهم 5
حتى جاء الطوفان واهلك جميعهم فى الماء ✿
وقال الكتاب [16] وخرج قاين من بين يدى الله وسكن الارض وهى
ارض نود قبالة عدن [17] ونكح قاين زوجته فحبلت وولدت احنوخ
وابتنى مدينة واسماها باسم ابنه احنوخ [18] وولد لحنوخ عيداد
وعيداد اولد ماحويل [هذا هو مهلايل] وماحويل اولد ماتوشيل 10
[هذا هو متوشلح] وماتوشيل اولد لامخ ✿ قال يوحنا فم الذهب
خروج قاين من قدام الله كان قد لعنه واحتاط به الرعبة والفزع
والارتعاش وانقطع رجاءه من ان ينظر الى وجه الله ايضا وخروجه
لم يكن مثل خروج انسان من قدام انسان لكن خروجه مطرود
ملعون مطرود من الجبل المقدس الى اسفل الجبل لكيلا عثرة لغيره 15
يصيبم ولعنته كانت لكيلا يدنى احد منه لانه كان ملعونا لكى
كلمن يدنى منه يكون تحت الملامة قدام الله وفى حين خروج
قاين من قدام الله اعتراه الشيطان بالافتخار وقال له ها انت
الان قد انفصلت من الله وقد لعنك فانزل الى الارض الواسعة
من قدامه ليلا يصيبك اكثر مما اصابك ولا يغرك الندم فى ما فات 20
فللوقت اخذ قاين اخته ارزون ونزل من قدام الله واتخذها
زوجة له ونزل للبقاع وسكن فى ارض نود وانما سميت ارض نود
الا باسم قاين لانه كان ينلب وينود حزنا على قتل اخيه ومفازة
فراق ابويه وعدم استماع الافراح وصوت الملايكة والنزول من
الجبل المقدس ✿ وما السبب الذى طرد الله لقاين من الجبل 25
المقدس ونقول لكيلا يصيم عثرة لبنى شيث ويتشبهوا به ويتعلموا
منه القتل والزناء والافتخار وعظمة الكبرياء التى بها سقط
الشيطان وبها سقط ادم وبها قد سقط قاين ولو لم تعتريه الكبرياء
فما كان قتل اخاه فمن اجل ذلك طرده الله واخرجه من قدامه ✿
وقال الكتاب [4, 17] ونكح قاين زوجته وحبلت وولدت احنوخ وابتنى 30
مدينة واسماها باسم ابنه احنوخ ° وقال بعض العلماء انها مدينة
دلله وهى مدينة الذهب الابريز الفايق وتسميها العرب مدينة
دله وهى فى بلاد الهند الداخلة ✿ وان قال قايل ما هو السبب
فى بنيان هذه المدينة ونقول ان قاين لما نزل من الجبل المقدس
الى البقعة التى قتل اخاه فيها ما كان له موضع ليسكن فيه فجمع 35

اولاده احنوخ وعيداد ومحويل وماتوشيل وبنى اولاده وبدا فى
بنيان هذه المدينة ونسبها الى اول اولاده احنوخ واسماها مدينة
دلة اعنى مدينة المدلة والاهانة وهذه اول مدينة بنيت على
وجه الارض ولم يبق لبنى قاين من هاهنا تذكار ✿
5 الاصحاح الثامن عشر ✿ اسماء نساء لامخ ولما قتل لامخ لقاين
جده ✿ كتاب التوراة يقول 19 فاخذ لامخ امراتين اسم احدهما
عدا والاخرى صلا 20 فولدت عدا ليابل وهذا كان ابا لمن
سكن المضارب والخيم واقتنا الماشية 21 واسم اخيه يوبل وهذا
كان ابا لمن اظهر عدة اللهو والطرب 22 وصلا ولدت ايضا لتوبلقين
10 [والقيط يسموه توفيل] هذا كان اول من ضرب بالمطرقة صانعا
للحديد والنحاس واخت توبلقين كان اسمها نعما ✿ التفسير
فيما قال الله عز وجل ✿ قال يوحنا فم الذهب ما دعت الضرورة
لتذكار النساء لكن ليتداول الخبر عنما اورده الكتاب باسماء القدماء
المشهورين وكان اشارة العلة المزمعة ان تكون وهولاء كانوا سبب
15 ولادة الزناء واللعب والطرب وهولاء هم اول من ضرب بالدف ورقص
فى نسل بنى قاين وكان قد استخرجوا هولاء صوت الانغام
والالحان المختلفة وكان يوبل ويابل وتوبلقين يضربوا بالطبول
والصنوج والمعازف والقانون والمزمار والشبابة وانغام الوتر واختهم
نعما هى اول من لبس الحرير والبرفير ودق بالكف ورقص وهى اول
20 من جدلت شعرها جدايل ودنابيق والى زمان هذه كانوا النساء
مثل حوا مكشوفين الرووس لا يلبسوا الا الجلود على سوءتهم
ويستروا عورتهم دون اجسادهم وهذه اول من صنعت الحمرة
والنقوش على يديها وعلى وجهها واخترعت الغمز بالعيون والاصابع
وهذه اول من ولع فى الشيزات والاوتار ✿
25 قال الكتاب 23 وقال لامخ لنسوانه يا عدا وصلا اسمعا صوتى يا
نساء لامخ وانصتا كلامى انى قتلت رجلا بشدختى [تفسيرها
بضربتى] وغلاما بتصفيق يدى 24 فان قاين يجزى الواحد بسبعة
ولامخ سبعة فى سبعين ✿ قال مارى افرام السريانى وكلام لامخ
لنسوانه 4, 23 عدا وصلا اسمعا كلامى ° وهذا سبب كشف ما
30 جرى له فى تداول العماء ومن لامخ كان سبب الخطية الثالثة
الاول ادم خالف وصية الله والثانى قاين قتل هابيل والثالث
لامخ قتل قاين جده ✿ وقوله 4, 23 انى قتلت رجلا بضربتى
وغلاما بتصفيق يدى ° قال مارى افرام السريانى ان قاين القاتول
كان تايها فى الارض لا ياوى فى مكان واحد ولامخ كان قد
35 عمى وكان ابنه توبلقين [وهو توبيل] يقوده حيث يمشى وفيما

هو ماش لامخ وابنه يقوده فى بعض الايام اجتاز على الجابة فنظر
تويلقين ابن لامخ قاين فى الجابة قايما فخاف منه ولم يكن
تويلقين يعرف قاين لذلك خاف منه فقال تويلقين لابيه لامخ
يا ابتاه قدامنا فى الجابة شخص ردى وانا خايف منه لكيلا
يضرنا وكان مستعدا بالقوس والنشاب لامخ فقال لامخ لابنه 5
تويلقين يا ابنى تقدر تعير السهم على هذا الشخص الذى تقول
عنه فقال له نعم يا ابتاه فوتر لامخ القوس وحط فيه سهم نشابه
واستوفا السهم الى النصل وكان ابنه يصوب السهم الى قاين فاطلق
لامخ السهم فاصاب ذلك قلب قاين جده فوقع للوقت وقتل
لامخ قاين فللوقت مضى لامخ وابنه تويلقين لينظروا المقتول ما 10
هو فلما نظر تويلقين الى قاين مقتول فعرفه فالتفت الى ابيه لامخ
وقال له يا ابتاه هل تعلم لمن قتلت فقال لامخ لابنه لا اعلم
قال له تويلقين ابنه يا ابتاه قتلت قاين جدى فلما سمع لامخ
بانه قتل قاين ندم وضرب يده على يده الاخرى فجاء راس ابنه
تويلقين بين يديه فعس راسه ووقع مقتولا لان تويلقين كان قدام 15
ابيه لامخ يقوده حيث كان يشاء فلما علم لامخ انه قتل قاين
جده وقتل ابنه تويلقين حزن لذلك جدا وقال لنسوانه 4, 23 لقد
قتلت رجلا بضربتى وغلاما ايضا بتصفيق يدى ✿ وقال قوم
ان لامخ قتل قاين بضربة حجر لان قاين قتل هابيل بحجر ولامخ
قتل قاين بحجر ويشهد بذلك الكتاب القايل Mth 26, 52 من قتل 20
بالسيف ايضا بالسيف يموت ✿ وكان عمر قاين لما قتله لامخ
سبعماية وثلثين سنة وهى سنة ثمنماية لادم وقتل قاين لهابيل
يوم الجمعة فى نصف النهار فى سبعة ايام من شهر نيسان وقتل
لامخ لقاين فى يوم الجمعة التاسعة من النهار فى سبعة ايام من شهر
نيسان ومن قتل هابيل الى موت قاين سبعماية سنة ومن قاين 25
الى مولد شيث سبعماية سنة ومن شيث الى احنوخ مدة سبعماية
سنة ومن قاين الى لامخ سبعماية سنة ✿ وهذه اسماء روساء السبعة
احقاب الاول ادم الثانى قاين الثالث احنوخ الرابع عيداد الخامس
مهلايل السادس ماتوشلح السابع لامخ ويشهد بذلك دانيال
النبى القايل Dan 9, 25 الى تمام السبع اسابيع ياتى المسيح ويقتل 30
ويخرب بيت المقدس ° ومن موت لامخ الى الطوفان سبعماية
سنة ✿ وقال الكتاب 4, 24 فان قاين يجزى الواحد بسبعة ولامخ
سبعة فى سبعين ° قال يوحنا فم الذهب فان قاين عاش سبعماية
وثلثين سنة بالارتعاش تايها فى الارض لا ياوى فى مكان واحد
وقاسا الشقاء والتعب والهموم الكثيرة وابلاه الله بسبعة اشياء 35

بهم الاول اللعنة والفزع والارتعاش والتيهان فى الارض والغضب
من ابويه وانظام طروده من قدام الله وصار مثلا فى جميع الاجيال
والسبعة الاخرى الذى ابتلاه بهم الرب الاول الهم الشقا التعب
الحزن العار الندم الحصرة على ما فات ❁ وقوله [4, 24] لامخ يجرى
5 سبعة فى سبعين ° الاول العماء وقتل جده وقتل ابنه الارتعاش
الحزن على ابنه التندم على جده الحصرة على الفردوس الذى كان
يامل الدخول اليه وهذه السبعة ابتلا بهم الرب لامخ ❁
قال الكتاب [25] ونكح ادم زوجته حوا وحبلت وولدت ابنا وسمته
شيث قايلة انشاك الله نسلا اخر مكان هابيل المقتول [26] وولد
10 لشيث ايضا ابن وسماه انوش وهذا امر ابتدا عند ذلك ووثق
ان يدعوا اسم الرب الاله ❁ قال يوحنا فم الذهب ان ادم اقام
ماية سنة يبكى على هابيل ولم يضاجع حوا زوجته وان قال قايل
ما السبب ان ادم بعد ماية سنة ضاجع حوا نقول ان ادم نظر
فى حياته تسعة اجيال من اولاده ومن اولاد اولاده جبابرة اقوياء
15 وكان ذلك قبل موته ولم ينس ادم حزن موت هابيل الا بصعود
احنوخ ابن يارد لانه قال سقط الواحد وقام الاخر اعنى نزول
قاين من الجبل المقدس وصعود احنوخ الى السماء فمن اجل ذلك
نسى حزن هابيل لكنه امر ادم لاولاده ان لا يحلفوا الا بدم
هابيل ولم يزل العهد مقيما تسعماية سنة يحلفوا بدم هابيل
20 ومن بعد موت ادم ايضا كانوا بنو شيث يحلفوا بدم هابيل الى
حين موت يارد ابن مهلايل ابن قينان ابن انوش ابن شيث
ابن ادم وان شيث كان اشبه المخلوقات بابيه ادم حتى ان
حوا فى اوقات كثيرة كان يختلف عليها شكل شيث وادم وشيث
اقام مايتين سنة اعزب ولم يعرف امراة ولا نكح وفى سنة مايتين
25 واربع سنين ازوج ادم ابنه شيث باخت هابيل المقتول وكان اسمها
لبودا وقد اسماها كتاب سعيد بن بطريق اوبر بنت ادم وفى
سنة مايتين وخمس سنين من حياة شيث نكح شيث اوبر اخت
هابيل زوجته وحبلت وولدت ابنا وتدعى اسمه انوش وكانوا بنو
ادم يسموا انوش باسم الرب ولاجل ذلك قال الكتاب [4, 26] وهذا
30 امر ابتدا عند ذلك ووثق ان يدعوا باسم الرب الاله ❁
الاصحاح التاسع عشر ❁ تواليد بنى ادم واسماهم ومدة حياتهم
وخبر موتهم واعمارهم ❁ قال كتاب التوراة [1] وهذا كتاب تواليد 5
البشر فى يوم عمل الله ادم بصورة الله عمله [2] ذكرا وانثى عملهما
[3] وعاش ادم مايتين وثلثين سنة وولد له مثاله وصورته وسماه
35 شيث [4] وكانت ايام ادم من بعد ما اولد شيث سبعماية سنة

واولد بنين وبنات [5] وكانت جميع حياة ادم الذى عاش تسعماية
وثلثين سنة ومات ✿ قال يوحنا فم الذهب وقول الكتاب [5, 1] وهذا
تواليد البشر ° ومن هاهنا اسقط تواليد قاين وهابيل ونسلهم
وابتدا بالتواليد الجديدة من مولد شيث ✿ وقال الكتاب
[5, 1 2] بصورة الله عمله ذكرا وانثى عملهما ° ونقول ان ادم وحوا 5
مخلوقان بصورة الله وليس بالجوهر كمثل الله بل بالاسم والتصوير
وليس بالهيئة الالهية بل بالجسم المشخص ظاهرا وكشف لنا ان
الله خلق ادم وحوا من جسد واحد وجعل ادم الذكر وحوا
الانثى ✿ وقال الكتاب [5, 3] وعاش ادم تسعماية وثلثين سنة ومات °
قال مارى افرام ان ادم عاش الف وثلثين سنة ونقول ان اليهود 10
نقصوا من سنى ادم ماية سنة ومن سنى شيث ماية سنة ومن سنى
انوش ماية سنة ومن سنى قينان ماية سنة ومن سنى مهلايل ماية
سنة ومن سنى احنوخ ماية سنة صارت الجملة ستماية سنة ومن
يارد ابن مهلايل ابتدوا اليهود التاريخ الصحيح ولم ينقصوا من
حياته شيا وان اليهود نقصوا من اعمار هذه الستة ستماية سنة 15
ليخفوا ظهور المسيح لكيلا تبكتهم كتبهم عن مجىء المسيح المنتظر
بعد خمسة الاف وخمسماية سنة ليخلص ادم حسبما وعده
قايلا له apocr الى الخمسة ايام ونصف اجىء اليك واخلصك ✿
ومات ادم فى يوم الجمعة فى اربعة عشر يوم من الهلال فى ستة ايام
من شهر نيسان وتسميه القبط برموده فى تسع ساعات من يوم 20
الجمعة وهى مثل الساعة التى خرج فيها من الفردوس فلما مات
ادم حنطه ابنه شيث كما امره وطلع بجسده الى راس الجبل
ودفنه فى مغارة الكنوز وناحوا بنو ادم على ادم ماية واربعين يوما
وتولا الخلافة والتدبير بعد ادم شيث ابن ادم ✿
كتاب التوراة يقول [6] وعاش شيث مايتين وخمس سنين واولد 25
انوش [7] وعاش شيث بعد ان ولد له انوش سبعماية سنة وسبع
سنين واولد بنين وبنات [8] وكانت جميع ايام شيث تسعماية
سنة واثنى عشر سنة ومات ✿ قال مارى افرام السريانى ان اليهود
نقصوا من حياة شيث ماية سنة ولكن شيث عاش الف واثنا
عشر سنة ونقول ان بعد موت ادم بسنة واحدة اخذ شيث 30
ابنه انوش وبناته ايضا وقينان ابن انوش ومهلايل ابن قينان
ونساءهم واولادهم وصعدوا الى الجبل المقدس الى حيث دفن ادم
وافترقت قبيلة شيث من قبيلة قاين القاتول فاما قاين واولاده
بقوا اسفل الجبل فى البقعة حيث قتل قاين هابيل اخاه وكانوا
بنو شيث فى الجبل المقدس بالطهارة والعفة والتسبيح والتقديس 35

وكانوا يسمعون اصوات الملايكة بالتسبيح لانهم بالقرب منهم وكانوا
لا يزرعوا ولا يحصدوا لكنهم كانوا ياكلوا من نبات الارض وعشبها
واثمار الشجر وكان حلفانهم بدم هابيل وبركتهم كانت من جسد
ادم ولم يكن بينهم بغضة ولا انشقاق ولا كذب فاما بنو قاين
5 كانوا يزرعوا ويحصدوا وياكلوا ويشربوا ويزنوا ويفسقوا ويرقصوا
ويلعبوا ويلهوا ويطربوا وكانوا يقفزوا بعضهم على بعض مثل البهايم
بلا حياء ✿ فلما قرب موت شيث استحلف اولاده وبنى اولاده بدم
هابيل وبجسد ادم ابيه واوصاهم فلا يخالفوا امر الله ولا ينزلوا
من الجبل المقدس ولا يختلطوا مع بنى قاين ✿ فجميع ما عاش
10 شيث تسعماية واثنا عشر سنة ومات واليهود نقصوا من حياة
شيث ماية سنة ومات شيث فى يوم الثلثاء فى تسع ساعات من
النهار فى سبعة وعشرين يوم من شهر اب وتسميه القبط مسرى
وحنطه انوش ابنه بالمر واللبان والسليخة ودفنه فى جانب ادم
فى مغارة الكنوز وناحوا على شيث اربعين يوما وتولا الخلافة
15 والتدبير انوش ابن شيث ابن ادم ✿
وكتاب التوراة يقول [9] وعاش انوش بعد ذلك ماية وتسعين سنة
واولد له قينان [10] وعاش انوش بعد ميلاد قينان سبعماية وخمسة
عشر سنة واولد بنين وبنات [11] وكانت جميع حياة انوش تسعماية
وخمس سنين ومات ✿ ونقول ان انوش عاش الف سنة وخمس
20 سنين لكن اليهود نقصوا من سنى انوش ماية سنة حسبما ذكرنا
حسادة ليخفوا ظهور المسيح المنتظر وبنو انوش دعيوا باسم بنى
الوهيم وفى ايام انوش اتخذوا بنو قاين عدة اللهو والطرب والطبول
والصنوج والمعازف وعملوا الهة الحديد والنحاس وبنيوا القباب
وسكنوا فيها وفى سنة ثلثماية من حياة انوش قتل قاين لهابيل
25 ومات انوش يوم السبت عند مغيب الشمس فى ثالث يوم
من شهر تشرين الاول وتسميه القبط بابه وحنطه ابنه قينان
ودفنه الى جانب شيث فى مغارة الكنوز وناحوا على انوش اربعين
يوما وتولا الخلافة والتدبير بعد انوش قينان ابن انوش ابن شيث
ابن ادم ✿
30 وكتاب التوراة يقول [12] وعاش قينان ماية وسبعين سنة واولد
مهلايل [13] وعاش قينان بعد ميلاد مهلايل سبعماية واربعين سنة
واولد بنين وبنات [14] فكانت جميع ايام حياة قينان تسعماية
وعشر سنين ومات ✿ ونقول ان قينان ابن انوش عاش الف سنة
وعشر سنين واليهود نقصوا ايضا من سنى قينان ماية سنة ليخفوا
35 ظهور المسيح ومات قينان يوم الاربعاء نصف النهار فى ثالث عشر

يوم من شهر حزيران وتسميه القبط بوونه وحنطه ابنه مهلايل
ودفنه الى جانب انوش فى مغارة الكنوز وناحوا على قينان اربعين
يوما وتولا الخلافة بعد قينان مهلايل ابنه ابن قينان ابن انوش
ابن شيث ابن ادم ✿
وكتاب التوراة يقول [15] وعاش مهلايلماية وخمسة وستين سنة 5
واولد يرد [16] وعاش مهلايل بعد ميلاد يرد سبعماية وثلثين سنة
واولد بنين وبنات [17] فكانت جميع حياة مهلايل ثمان ماية
وخمسة وتسعين سنة ومات ✿ نقول ان مهلايل عاش تسعماية
وخمسة وتسعين سنة واليهود نقصوا من حياة مهلايل ماية سنة
ايضا ✿ فلما قرب موت مهلايل دعا ابنه يرد واولاده وبنى بنيه 10
واستحلف جميعهم بدم هابيل واوصاهم وحذرهم لكيلا ينزلوا من
الجبل المقدس ومنعهم من الاختلاط مع بنى قاين ومات مهلايل
يوم الاحد ثالث ساعة من النهار فى يومين من شهر نيسان وتسميه
القبط برموده فحنطه ابنه يرد ودفنه الى جانب قينان فى مغارة
الكنوز وناحوا على مهلايل اربعين يوما وتولا الخلافة والتدبير بعد 15
موت مهلايل يرد ابن مهلايل ابن قينان ابن انوش ابن شيث
ابن ادم ✿
وكتاب التوراة يقول [18] وعاش يرد ماية واثنين وستين سنة واولد
احنوخ [19] وعاش يرد بعد ميلاد احنوخ ثمانماية سنة واولد بنين
وبنات [20] فكانت جميع حياة يرد تسعماية سنة واثنين وستين سنة 20
ومات ✿ يقول سعيد ابن بطريق ان اليهود لم ينقصوا من سنى
يرد شيا ولكنهم من يرد يصححوا التاريخ المشهور عندهم ✿ فلما
قرب موت يرد ابن مهلايل تنبا على نزول بنى الوهيم من الجبل
المقدس فدعا ابنه احنوخ وماتوشلح ابن احنوخ ولامخ ابن
متوشلح ونوح ابن لامخ واوصاهم قايلا انا اعلم ان الله عز وجل 25
لا يتركم فى هذا الجبل وسوف ينزلوا بنو الوهيم الى بنات قاين
ويختلطوا معهم فالذى يبقا منكم اخيرا وفى زمانه ينزلوا بنو
الوهيم فاذا نزل من هذا الجبل المقدس فلياخذ معه جسد ادم
وهذه القرابين الثلثة وهم الذهب والمر واللبان وياخذ جسد ادم
ويوضعه حيث يامره الله ✿ ومات يرد يوم الجمعة عند مغيب الشمس 30
فى ثلثة عشر يوم من شهر اذار وتسميه القبط برمهات فحنطه
ابنه احنوخ وماتوشلح ولامخ ونوح ودفنوه الى جانب مهلايل
فى مغارة الكنوز وناحوا عليه اربعين يوما وتولا الخلافة والتدبير
بعد موت يرد احنوخ ابن يرد ابن مهلايل ابن قينان ابن انوش
ابن شيث ابن ادم ✿ 35

وكتاب التوراة يقول [21] وعاش احنوخ مائة وخمسة وستين سنة
واولد ماتوشلح [22] فاحسن احنوخ فعله قدام الله وعاش احنوخ
بعد ميلاد ماتوشلح مايتين سنة واولد بنين وبنات [23] وكانت
جميع ايام احنوخ التى عاش ثلثماية وخمسة وستين سنة [24] ورفعه
5 الله اليه حيا ✿ ونقول ان احنوخ عاش اربعماية وخمسة وستين
سنة الى حين ما رفعه الله اليه واليهود نقصوا ايضا من سنى احنوخ
ماية سنة ومن سنى يرد ومن سنى ماتوشلح لم ينقصوا شيا وهذه
تمام الستماية سنة من ادم ماية سنة ومن شيث ماية سنة ومن
انوش ماية سنة ومن قينان ماية سنة ومن مهلايل ومن احنوخ
10 كل واحد ماية سنة [قال مارى افرام ماذا فعل احنوخ حتى رفعه
الله اليه وهو حى ولم يمت ونقول ان احنوخ جلس ثلثماية
سنة يبكى على خطية ادم فلذلك رفعه الله اليه] وكان صعود
احنوخ الى عند الله يوم الاحد ثالث يوم من شهر نيسان
وتسميه القبط برموده فى سنة الف وسبعماية وعشرة لادم والعرب
15 تسمى احنوخ ادريس ✿
الاصحاح العشرون ايضا فى تواليد ادم ومدة حياتهم ✿ كتاب
التوراة يقول [25] وعاش ماتوشلح ماية وسبعة وستين سنة واولد
لامخ [26] وعاش ماتوشلح بعد ميلاد لامخ سبعماية واثنين وثمانين
سنة واولد بنين وبنات [27] فكانت جميع ايام حياة ماتوشلح
20 تسعماية وتسعة وستين سنة ومات ✿ ونقول ان اليهود لم
ينقصوا من سنى ماتوشلح شيا وقد استقام التاريخ عندهم من
يرد ابن مهلايل وفى سنة ستماية من حياة نوح مات ماتوشلح
يوم الجمعة نصف النهار فى احد وعشرين يوما من شهر ايلول
وتسميه القبط توت فحنطه ابنه لامخ ونوح ابن لامخ وسام ابن
25 نوح ودفنوه الى جانب يرد فى مغارة الكنوز وناحوا على ماتوشلح
اربعين يوما وتولا الخلافة والتدبير بعد موت ماتوشلح لامخ
ابن احنوخ ابن يرد ابن مهلايل ابن قينان ابن انوش ابن شيث
ابن ادم ✿
وكتاب التوراة يقول [28] وعاش [وفى السريانى يقول فى سنة اثنين
30 وثمانين اولد لامخ لنوح وفى سنة خمسماية وخمسة وتسعين
اولد بنين وبنات وعاش] لامخ ماية وثمانية وثمانين سنة واولد
ابنا [29] وسماه نوح وقال هذا يريحنا من اعمالنا وما اكتسبته ايدينا
من الاحزان ومن الارض التى لعنها الله [30] وعاش لامخ بعد ميلاد
نوح خمسماية وخمسة وستين سنة واولد بنين وبنات [31] وكانت
35 جميع حياة لامخ سبعماية وسبع وسبعين سنة ومات ✿ وقد

وجدنا فى نسخة اخرى ان لامخ عاش سبعماية وثلثة وخمسين
سنة ومات ۞ قال مارى افرام السريانى ان لامخ ابا نوح تنبا على
الطوفان المزمع يكون فى ايام نوح ويريح الارض من الخطايا
والزناء والفسق ويرضى الله برضاء قرابينه المقبولة ويصلح ما
بين الخالق والخلايق وهذه كانت نبوة لامخ ۞ فلما قرب موت 5
لامخ دعا نوح ابنه واوصاه قايلا له يا ابنى ان الله لا يتركك
فى هذا الجبل المقدس لكن انا نزلت من هذا الجبل خذ جسد
ادم معك وخذ الثلثة الذهب والمر واللبان واوص اولادك من
بعدك ان يحتفظوا به وليجعلوه فى وسط الارض كلها ويجلس
واحد من نسل بنيك يخدم الجسد لان من هاهنا يكون خلاص 10
ادم وبنيه ويكون خادم جسد ادم زكيا طاهرا ناسكا قدام الله
خمرا ومسكرا لا يشرب ولا يهرق دم ولا يقدم من الحيوانات
قربانا ولا من الطيور والغنم ولا من الوحوش والسباع لكنه ليقرب
خبزا وخمرا ويكون ملبوسه من جلود السباع ولا يحلق راسه
ولا يجز ذقنه ولا يقص اظفاره ويكون وحده كاهنا لله العلى فلما 15
تم وصيته لنوح ابنه فمات لامخ يوم الاحد عند مغيب الشمس
فى تسعة عشر يوما من شهر ادار وتسميه القبط برمهات وحنطه
ابنه نوح ودفنه الى جانب ماتوشلح فى مغارة الكنوز وناحوا على
لامخ اربعين يوما وتولا الخلافة والتدبير بعد موت لامخ نوح ابن
لامخ ابن ماتوشلح ابن احنوخ ابن يرد ابن مهلايل ابن قينان 20
ابن انوش ابن شيث ابن ادم ۞
وكتاب التوراة يقول [32] وكان نوح ابن خمسماية سنة واولد نوح
6 ثلثة بنين سام وحام ويافت ܡܡܕ ܣܕ ܡܨܠ [1] وابتدا الناس
ان يكثروا على الارض وولد لهم بنون وبنات [2] فلما نظر بنو الله
اعنى بنو الوهيم الى بنات الناس اذ هن حسان جدا اتخذوهن 25
نساء على اختيارهم ۞ قال مارى يعقوب اسقف سروج وقول الكتاب
[6,1] وابتدا الناس ليكثر على الارض ° اعنى بذلك عن بنى قاين
لانهم كانوا قد كثروا جدا وعظم زناءهم وكثر نفاقهم وكانوا الرجال
والنساء يصهلون كصهيل الخيل على بعضهم بعض بلا حياء وكانوا
ينكحوا بعضهم بعضا فى الازقة وفى الاسواق وكان يجتمع على 30
الامراة الرجلان والثلثة وكان العجايز منهم اشد جهلا وزناء من
الصبايا وكانوا الاباء ينكحوا بناتهم والشباب امهاتهم ولا كانوا
الاولاد يعرفون اباءهم ولا الاباء كانوا يعرفون اولادهم وكانوا يلعبون
بكل الة اللهو والطرب فصعد صوت صياحهم ورقصهم الى راس الجبل
المقدس فكانوا بنو الوهيم يسمعوا اصوات بنات قاين وشجى 35

اصواتهم واغناتهم ورقصهم وطيب لحنهم كانوا يشتهون النزول اليهم
فكانوا ينزلوا بنو الوهيم الى بنات قاين واحد خلف واحد واذا
ارادوا الطلوع الى الجبل المقدس ايضا فما كانوا يستطيعوا ذلك
فلستجمع ايضا مايتا نفر من بنى الوهيم وطلبوا النزول الى بنات
5 قاين فاستحلفهم يارد ونوح بدم هابيل فلم يقبلوا منهم فنزلوا الى
بنات قاين فلما نظروا بنات قاين الى الرجال بنى الوهيم اذ هم
ملاح الوجوه صباح المنظر جبابرة اقوياء اشداء فركبوهم كالبهايم
ودنسوا اجسادهم بالزناء واهلكوا نفوسهم بالفسق ✿ وقد ظن قوم
ان بنى الوهيم هم الملايكة نزلوا الى بنات ادم انما بنو الوهيم هم
10 اولاد انوش وبنو شيث الذى كانوا كالملايكة فوق الجبل المقدس
يسبحون الله لذلك دعاهم الكتاب بنى الوهيم لانَ بطهارتهم دعوا
بنو الله والذى ظن ان الملايكة نزلوا الى بنات الناس واتخذوهن
نساء قد غلطوا فيما ظنوا لان جوهر الملايكة جوهر بسيط روحانى
وليس فى طبعهم الشهوة ولا الجماع ولا حركة الزناء والانسان
15 جوهر مركب من جسد وفى طبعه الشهوة والجماع وحركة الزناء
وكذلك الحيوان كله فلو كانوا الملايكة ينزلوا الى بنات ادم لما كان
تركوا بنتا عذرى الا كان افسدوها ✿
وقال كتاب التوراة [3] وقال الرب الاله لا تسكن روحى فى هذا
البشر ابدا لانهم لحم وتكون ايامهم ماية وعشرين سنة [4] وجبابرة
20 كانوا فى تلك الايام على الارض وفيما بعد ايضا لان بنى الوهيم
دخلوا الى بنات الناس وولدن لهم جبابرة ابدية اناسا اقوياء
جبابرة مشهورين ✿ قال مارى افرام السريانى لان بنى انوش وبنى
شيث اقاموا يدعوا باسم بنى الله مدة تسعماية سنة ويدعوهم
بنى الوهيم لانهم بنو الروح كان يدعوهم ويسموهم اولاد الله وفى
25 كمال الف سنة قال الله بالغضب لبنى الوهيم الذين نزلوا من
الجبل المقدس [6,3] لا تسكن روحى فى البشر ابدا لانهم لحم °
اعنى قد صاروا مثل بنى قاين بالشهوة الحيوانية وحطهم الله من
الفكر الروحانى الذى به كانوا يدعوا بنو الله الى الضمير الجسدانى
كمثل بنى قاين لان بنى انوش بطهارتهم دعوا بنو الوهيم ولما
30 اختلطوا فى بنى قاين دعاهم الرب الاله جبابرة ابدية مشهورين
بالنفاق والزناء اكثر من بنى قاين ونقول ان العقل اذا وافق
الجسد للحم على كل ما يهواه فانه يغلظ ويكثف ويصير ايضا
هو لحما وروح الله لا تسكن فى لحم نجس بل تسكن الروح فى
العقل الذى ليس هو لحم بل هو معاند لهوى اللحم ومانع
35 جسده من كل خطية قد يهواها اللحم مثل اللجام البهيمة الذى

به تنقاد وبه تنساس عن هواها ✿ وقول الكتاب [6, 3] وتكون ايامهم
مايه وعشرين سنة قال مارى افرام السريانى وانما قال الله ذلك
الا برجز وغضب على بنى قاين وبنى الوهيم لان من ابتداء نوح
بعمل السفينة الى يوم منتهى عمل السفينة مايه وعشرون سنة وهذا
الكلام كان ميعادا لهم الى تمام مايه وعشرين سنة يجى الطوفان ويهلكهم 5
جميعا بالماء ✿ ونقول ما السبب ان الله اعطاهم مهلة مايه وعشرين
سنة وقد جاء الطوفان بعد مايه سنة ونقول ان الله اعطاهم مهلة
مايه وعشرين سنة لعلهم يتوبوا ويرجعوا عن خطاياهم وينتهون عن
الفواحش والزناء فاما بنو قاين وبنو الوهيم لم يزدادوا الا طغيانا
ومعاصى فاخلف الله ميعاده معهم لما نظرهم قد كثر طغيانهم 10
وزادوا فى الفساد انقص ميعاده معهم بعشرين سنة وعجل عليهم
بالطوفان والهلاك ليعلم كل احد منا كثرة طغيانهم وعظمة شرورهم
لان فى كمال سنة ستماية من حياة نوح جاء الطوفان واهلك
تلك المنافقين وقد قال مارى يعقوب اسقف سروج فى خبر المايتى
جبار من بنى الوهيم الذين نزلوا من الجبل المقدس ونقول ان 15
هولاء المايتى جبار ضاجعوا مع بنات قاين ونكحوهم وحبلوا
بنات قاين وولدوا جبابرة اقوياء اشداء مشهورين بالجبروة فلما
كثروا على الارض ما كانوا الاباء يعرفون اولادهم ولا الاولاد يعرفون
الاباء فكثر بينهم الخلاف والطغيان وحدث بينهم وقعة عظيمة
ومقتلة شديدة حتى افنوا بعضهم بعضا بالسيف وجريت دماهم 20
كمثل الانهر على الارض وجافت الارض من رمم جثثهم الكثيرة
وجمعوا بنو قاين روس الجبابرة المقتولين دون اجسادهم فكانوا
ثلاثة تلال كبار فكان عدد المقتولين الجبابرة ثلثماية الف وخمسة
وعشرين الف وخمسماية رجل وكان هلاكهم عظيما جدا ✿
الاصحاح الحادى وعشرون ✿ لما كثر فساد الناس وندم الرب على 25
خليقة ادم وهم بهلاكهم ✿ كتاب التوراة يقول [5] فلما راى الرب
الاله كثرة سيات الناس على الارض وان كل واحد منهم قلبه
مواظب على فكر الشر جميع الايام [6] ندم الله على عمله الانسان
على الارض وتفكر فى قلبه [7] وقال الرب الاله لابيدن البشر الذى
عملت من وجه الارض من الناس والانعام والهوام وطير السماء 30
لانى ندمت على عملهم ✿ التفسير فيما قال الله تعالى ✿ قال
مارى افرام السريانى ان بنى الوهيم الجبابرة بقى منهم جملة ناس
مختلطين بالزناء مع بنات قاين فكانوا جميعهم كالحيوانات يضاجعوا
بعضهم بعضا بلا حياء ولا مخافة وكان كل واحد منهم يضاجع
اخته وامه وهاجوا الذكر على الذكر وداوموا الزناء والفسق والاكل 35

والشرب واللهو والطرب ولم يبق فيهم من يفكر بضمير صالح
كقول النبى داوود القايل Ps 14, 2 كلهم زاغوا ورذلوا وليس فيهم
من يعرف الله ✿ وقول الله 6, 6 لانه ندم على عمله الانسان على
الارض ° ونقول عن الله عن الندامة والتاسف لكنه اظهر رحمته
5 لانه Ez 33, 11 لا يشاء موت الخطاة ° ولو كان الله جل اسمه يندم
لكان اهلك الخطاة قبل الندامة لانه عالم بما يضمره الناس قبل
ما يفعلوا الخطية ولو كان الله يندم لكان طبعه كطبعنا يفرح
ويحزن ويعمل ويندم ولكن حاشا الله من ذلك ونقول ان الكتاب
اقام صورة وتحدث فيها على ما سوف يعمله الله ✿ فلما اراد الله
10 جل اسمه ان يهلك المفسدين من وجه الارض ويجدد الدنيا ثانيا
ويهلك الجيل الفاسق الملتوى وقد قال 6, 7 لابيدن البشر والانعام
والهوام وطير السماء ° ونقول ان البشر اخطوا وزنوا وفسقوا
وهاجوا فى الارض وتركوا طاعة الله لذلك اوجب الله هلاكهم
جزاء ما كانوا يعملوا فاما الانعام والهوام وطير السماء ماذا
15 صنعوا ونقول ان الله جل اسمه اراد هلاك الجميع لكيلا يظن احد
ان الله عاجز عن خلقة اخرى دون اولايك المخلوقين لكنه كشف
قدرته لان بكلمته اقام السماء والارض وحبس الابحار واجرى
الانهار وبكلمته ايضا يزولوا وانه مزمع يخلق عالما جديدا وخلقة
جديدة دون تلك الاولة ✿
20 وقال الكتاب 8 ووجد نوح نعمة من الرب الاله 9 وهذه اعمال
نوح كان نوح انسانا بارا تاما فى عصره وحسن نوح عند الله
10 فاولد نوح ثلثة بنين سام وحام ويافث 11 وفسدت الارض
قدام الله وامليت امتلاء فجورا 12 فنظر الرب الاله الى الارض فاذا
هى قد فسدت لانه افسد جميع البشر طريقته على الارض ✿
25 قال يوحنا فم الذهب ما هى النعمة التى وجد نوح من الله نقول
ان اختاره من ذلك الجيل الفاسق وكشف الله له ما سوف يصنع
بالمجرمين ويهلك نسلهم بالطوفان بالماء واظهر له سراير علمه انه
مزمع ليعيد الدنيا الى ما كانت قديما 1, 2 غامرة مستبحرة ° بالماء
واعطا الله نوح منزلة ادم بالسلطنة والمشورة الصالحة وجعله ابا
30 للعالم الجديد المزمع ليكون بعد الطوفان وهذه هى النعمة التى
وجدها نوح قدام الله ✿ وقول الكتاب 6, 9 وهذه اعمال نوح لقد
كان نوح انسانا بارا تاما فى عصره ° ونقول عظيمة هى فضيلة العفة
والطهارة وجليلة هى عند الله ومرضية لخالقها وتجلب لمن يعتمدها
الحياة والبقاء والنعمة الدايمة لقد كان نوح مدبر ذلك الجيل
35 المارد الزانى ومختلطا بينهم يناديهم للتوبة وهم كانوا فى عظمة الزناه

مقيمين بالفسق وكان نوح بينهم حافظ الطهارة والعفة مدة
اربعماية وثمانية وتسعين سنة ولم يتزوج بامراة ولا نكح امراة وفى
سنة اربعماية وتسعة وتسعين سنة من حياة نوح تزوج نوح
بامراة اسمها امرزا بنت ناموسا ابن احنوخ ويقال ان كان اسمها
بالترجوم هيكلا وفى سنة خمس ماية من حياة نوح ولد له 5
الاولاد المذكورون سام وحام ويافت وفى سنة ستماية من حياة
نوح جاء الطوفان لان بنى قاين وبنى الوهيم اكثروا الفساد على
الارض كلها وامتلت الارض فجورا وكذبا وزناء وفسقا ونميمة وقتلا
وخيانة ولم يبق على الارض صالح الا نوح وبنوه ونساء بنيه لان
ذلك الجيل كان قد فسد وعصى امر الله ✿ 10

الاصحاح الثانى وعشرون ✿ استعلان الله على نوح وامره بان يعمل
السفينة واعلمه بالطوفان ✿ قال كتاب التوراة فى خبر نوح [13] وقال
الرب الاله لنوح ان صريمة جميع البشر قد دخلت امامى وذلك ان
الارض قد امتلت من فجورهم فانا مفسدهم والارض معا [14] وانت
فاعمل لك تابوتا مربعا من خشب الساج واجعل التابوت ثلث 15
طبقات واطل داخله وخارجه بالقار والزفت ✿ قال مارى افرام
السريانى ان قول الله [6,13] ان صريمة البشر قد دخلت امامى °
ونقول ان الصريمة هى من نوع الطغيان والبغى عبورها على بنى
البشر بموامرة الشيطان بالزناء والشهوة النجسة وقول الله لنوح
هذا الخبر كان كمثل الشكوى من بنى البشر لكى يوقظهم من 20
الغفلة لعلهم يتوبوا ويرجعوا عن فعلهم الشرير وان الله اظهر لنوح
ما هو مزمع يفعل من هلاك المفسدين بالطوفان العتيد ✿ وقول
الله لنوح [6,14] فانت اعمل لك تابوتا من خشب الساج مربعا °
ونقول ان التابوت كان الارض الثانى والدنيا الجديدة لان الله
لما جاء بالطوفان مهد الارض بالماء وجعلها مثل ما كانت قديما 25
[1,2] غامرة بالماء مستبحرة ° وصارت توه وبوه اعنى خاوية وكمثل
ما جمع الله الامياه الاولة وجعلها بحورا هكذى اشاعها فى الطوفان
والتابوت كان الملجاء للخليقة العتيقة وهو الارض الجديدة التى
فيها خلصت المخلوقات ونوح ادم الثانى وكمثل ما كان ادم
مسلطا على الارض المجبلة من التراب هكذى نوح كان مسلطا 30
على التابوت المصنوع من خشب وهو الارض الثانية واولاد نوح
الثلثة كانوا مثال اولاد ادم فاما اولاد نوح الاول سام الثانى حام
الثالث يافت فاما اولاد ادم الاول قاين الثانى هابيل الثالث
شيث وقاين هو مثال حام قاين قتل اخاه ولعنه الله حام ضحك
على ابيه لعنه الله قاين لاجل ما قتل اخاه صار مرتعشا تايها 35

فى الارض حام لاجل ما ضحك على ابيه اسود وجهه وسماه نوح
عبدا لاخوته ✿ قال مارى يعقوب اسقف سروج التابوت هو مثال
جسد جسم المسيح وكمثل ما التابوت لم يدخل عليه ماء الطوفان
ولا تحكم فيه كذلك الخطية لم تدخل على جسد جسم المسيح ولا
5 تحكمت عليه الشهوة الحيوانية ونوح هو تمثال المسيح بالتدبير فاما
نوح خلص قومه بالتابوت فى ايام حياته والمسيح خلص جنس البشر
بجسده ودمه وموته على الصليب وظهور نوح من اصل لامخ ابن
ماتوشلح كمثل ظهور المسيح من سبط يهودا وهو سبط الملوكية
وكمثل ما كان ادم ملكا وكاهنا ونبيا كذلك نوح ملك وكاهن
10 ونبى والمسيح ملك وكاهن ونبى ✿ وان قال قايل بما يعرف ادم
انه كاهن وملك ونبى وكذلك نوح ايضا وكذلك المسيح ايضا
ونقول ان ادم كان ملكا لان الله قال له 1, 28 انميا واكثرا وتسلطا
على الارض وكونوا لها اربابا ◦ فقد صار ملكا ✿ وكان ادم كاهنا
نقول ان ادم لما خرج من الفردوس اعتراه الشيطان وقاتله وجرحه
15 فجرى دمه على الارض ووقع مغشيا فاقامه الله عز وجل من غشوته
وامره ان يجمع التراب الذى سقط دمه عليه ويقدمه قدام
مغارة الكنوز قربانا للرب فلما فعل ادم ما امره الرب سمعته الملايكة
وهو باك على نفسه فسمع ادم للوقت apocr ان الى الخمسة ايام
ونصف اجى اخلصك ◦ ويشهد بذلك الانجيل القايل Luc 10, 30
20 ورجل كان نازلا من اورشليم الى اريحا فوقع عليه اللصوص وشلحوه
وجرحوه وتركوه ملقا على الارض مغشيا عليه ◦ النازل من اورشليم
كان ادم الخارج من الفردوس الى الارض الشقوية وهى اريحا واللصوص
الذى وقعوا عليه هم الموت والشيطان ويشهد بهذا الخبر ابيفانيوس
اسقف قبرص فى كتاب الاكسيمارس panar 394 ان ادم قرب دمه
25 قربانا لله وايضا ادم امر لاولاده قاين وهابيل ليقربوا القربان
قدام الله فقد صار كاهنا ✿ وادم كان نبيا لانه تنبا على نزول
اولاده من الجبل المقدس وتنبا ايضا على اختلاف الاجيال فقد
صار نبيا ✿ فاما نوح كان ملكا لان الله سلطه على البشر والبهايم
والوحوش والحيوانات الذى كانوا معه فى التابوت فقد صار ملكا
30 وكان كاهنا لانه قرب قربانه قدام الله بعد خروج بنيه من
السفينة فقد صار كاهنا وكان نبيا لانه تنبا على مجى الطوفان
وهلاك المفسدين ✿ فاما المسيح كان ملك السموات والارض ورب
الكهنة وقابل القرابين والذبايح وسيد الانبياء والمرسلين ✿ وقول
الكتاب 6, 14 اجعل التابوت ثلث طبقات واطل داخله وخارجه
35 بالقار والزفت ◦ قال ابيفانيوس اسقف قبرص ونقول ان الثلث

طبقات هى مثال الاقانيم الثلثة الاه واحد وكما كانت السفينة
ثلثة اطباق وتدعى سفينة واحدة كذلك الثالوث بثلثة اسماء
بجوهر واحد الاه واحد ۞ وايضا مثال الثلث طبقات هى مثال
السموات الثلثة ۞ وقوله 6, 14 اطل داخله وخارجه بالقار والزفت °
فنقول ان القار والزفت لونه سواد وقد اسمته العلماء البياض والتابوت 5
هى النفس العاقلة وكل نفس لا تكون مغشية مطلية داخلها
وخارجها بالفضايل الروحانية والتقوى فانها تهلك لان القار وذلك
الزفت كان سبب حفظ السفينة من غريق الامياه وكذلك
الصوم والصلاة والتقوى يحفظ النفس من الخاخ الشيطان واشراك
الشرير ومثلما الزفت اسمته العلماء البياض وهو طبعه اسود فكذى 10
هى الولن الخطية المختلفة سوداء ولا تبيض الا بالتقوى والصوم
والصلاة والتوبة وترك المعاصى بذلك تبيض سودة الخطية ۞
وقول الكتاب 15 وكذلك اعمل هذا التابوت ثلثماية ذراع طول
التابوت وخمسون ذراعا ارتفاعه وثلثون ذراعا عرضه 16 ويكون
مقبيا من فوق واصنع فى الفلك اعنى السفينة طاقات على كل 15
ذراع من اعلاه تممه من فوق واعمل باب الفلك فى شقه طباقا
سفليا وطباقا ثانيا وطباقا ثالثا تعمله ۞ قال مارى افرام السريانى
انما قال الله ذلك لنوح الا تنبيها له وليبيقظه بمجىء الطوفان ۞
وقوله عن التابوت 6, 15 ليعمله ثلثماية ذراع طولا ° انما اعطاه ذلك
الا وقتا مشهورا ان الى مدة ثلثماية يوم اجدد الارض كما كانت 20
قديما وذلك ان عدد العشر المتداول من ادم الى نوح ومن ادم
الى نوح عشرة اجيال وهو كمال العشور الموعودة عن مولد المسيح
المنتظر ومن سام ابن نوح الى ابراهيم عشرة اجيال والتاريخ يعد
عدد السنين من ادم ومن سام الى ابراهيم عشرة اجيال وليس
يذكر الكتاب موت الماضيين فى الاجيال العشرة لكنه اقام الاجيال 25
بعد السنين الى تاريخ ابراهيم ابن تارح ويذكر الكتاب عن الارتفاع
كان اشارة الى كمال السنة الحادث فيها الطوفان والاسم الظاهر
كان اشارة لخمسين سنة الى نصف المدة التى اقامها الله للمفسدين
ليهلكهم فيها ۞ 6, 15 وثلثون ذراعا عرضه ° وذلك مدة اقامة المسيح
على الارض وهى اثنين وثلثون سنة ونصف سنة فاما اعداد الثلثين 30
هو كمال ميعاد السنين لانه ياخذ من العدد من كل الف سنة
خمس سنين تنقص شهرا واحدا وهى كمال عدد الثلثين سنة
ومنتهى خمسة الف وخمسماية سنة حسب الميعاد لادم apocr لان فى
كمال خمسة الاف وخمس ماية اجىء واخلصك ° وانقاض السبعة
اسابيع وتمام تاريخها ۞ 6, 16 ويكون الفلك مقبيا من فوق ° ونقول 35

لن هذا كان اشارة للفضاء الممدود تحت رقيع السماء لانه قد
سمى سقف مجلد من ماء وهذا سقف مجمد مجلد من خشب
الارز وهو الرقيع للتابوت ✿ وقوله 6, 16 اصنع التابوت طاقات على
كل ذراع من اعلاه ° ونقول ان نوح عمل السفينة اثنى عشرة طاقة
5 من كل ناحية ستة والباب كان فى الوسط فى كل طبقة باب واحد
لان السفينة كانت ثلث طبقات والطاقات كانت اشارة للتلاميذ
الاثنى عشر والباب كان فى الوسط اشارة للمسيح ويشهد بذلك
الانجيل القايل Ioh 10, 9 انا هو باب الخراف ° وابواب التابوت كانوا
ثلثة والمسيح كان ثابتا فى الثلثة اقانيم وكمثل ما سمى باب
10 السفينة واحد كذلك الثالوث المقدس الاه واحد ✿ وقوله
6, 16 ثلث طباقا تعمل التابوت ° ونقول ان الله امر نوح ليعمل
السفينة ثلث طبقات لكيلا تختلط الحيوانات والوحوش فى بعضهم
بعض ويحدث بينهم الاختلاف ولكيلا يجامع بعضهم بعضا مصاجعة
فى حيوان الحلال والحرام فمن اجل ذلك امر الله لنوح ليعمل
15 السفينة ثلث طبقات ✿

الاصحاح الثالث والعشرون ✿ لما امر الله نوح ليجمع من الحيوان
والطير زوجا زوجا ذكرا وانثى وامره ليعد له ما ياكل فى التابوت ✿
كتاب التوراة يقول وقال الرب 17 فانى مرسل ماء الطوفان على الارض
لافسد كل جسد فيه روح الحياة من تحت السماء وكل شىء مما
20 هو على الارض فانه يهلك 18 واقيم لك عهدى وتدخل للتابوت
انت وبنوك وزوجتك ونساء بنيك معك 19 ومن جميع السباع
ومن كل البهايم ومن كل جسد اثنين اثنين من جميع ذلك
تدخل للتابوت معك لكيما تغذيهم وليكونا ذكرا وانثى 20 من
الطير كجنسه ومن البهايم مثل جنسها ذكرا وانثى ومن كل هوام
25 الارض كاجناسها اثنين اثنين تضم اليك من جميع ذلك ليعتلفوا
معك 21 وانت فاعد لك من جميع الماكول مما تاكلون فاجمعه
اليك ليكون لك ولهم ايضا ماكولا 22 وعمل نوح جميع ما امره
به الرب كذلك فعل ✿ التفسير فيما قال الله ✿ قال سعيد ابن
بطريق بطريرك الاسكندرية وابيفانيوس اسقف قبرص ان بنى
30 الوهيم كانوا نزلوا من الجبل المقدس مثل الايل العطشان للماء
فنزلوا الى بنات قاين واختلطوا معهم بالزناء ولم يبق على الجبل
المقدس الا نوح واولاده ونساوهم وهذه اسماء نسوان بنى نوح
اسم امراة سام صليث واسم امراة حام نحلث واسم امراة يافث
اريشيس وهولاء الثلث نسوة كانوا من بنات ماتوشلح ✿ قال
35 ايفوليطوس المفسر الترجوم ان اسماء نسوة بنى نوح هم هولاء

اسم امراة سام نحلث محنوق واسم امراة حام زدقتنابو واسم
امراة يافث ارعتقا .وهذه اسماهم بالسريانى الترجوم ܐܢܬܬܗ ܕܫܡ
ܡܚܢܘܩ ܢܚܠܬ ܘܕܚܡ ܙܕܩܬܢܒܘ ܐܢܬܬܗ ܕܚܡ ܡܚܢܘܩ ܐܪܥܝܬܩܐ ܐܢܬܬܗ
ܕܝܦܬ ܡܚܢܘܩ ܐܪܥܝܬܩܐ ✿ فاوحى الله الى نوح واعلمه بمجىء
الطوفان وهلاك المفسدين فامره الله تعالى لينزل من الجبل المقدس 5
هو وبنوه ونساء بنيه وليعمل السفينة ثلث طبقات الطبقة السفلى
للسباع الردية والوحوش المونية وكان بينهم دفوف خشب تمنعهم
بعضهم من بعض لكيلا ينكحوا بعضهم بعضا والطبقة الوسطى
كانت للطيور واجناسهم والطبقة العليا كانت لنوح وبنيه وزوجته
ونساء اولاده ✿ وعمل نوح باب السفينة من ناحية الشرق وعمل 10
فى السفينة مواضع للماء ومواضع للطعام فلما فرغ عمل السفينة
فدخل نوح وبنوه سام وحام ويافث الى مغارة الكنوز فبدوا
يتباركوا من اجساد الاباء ادم شيث انوش ابنه قينان مهلايل
يارد ماتوشلح لامخ هولاء الاجساد الثمانية كانوا فى مغارة الكنوز
ܐܕܡ ܫܝܬ ܐܢܘܫ ܩܝܢܢ ܡܗܠܠܐܝܠ ܝܪܕ ܡܬܘܫܠܚ ܠܡܟ فحمل 15
نوح جسد ادم وحمل اولاده القرابين فحمل سام الذهب وحمل
حام المر وحمل يافث اللبان وخرجوا من مغارة الكنوز فحطوا
القرابين وجسد ادم على الجبل المقدس وجلسوا حول جسد ادم
مقابلة الفردوس وبدوا ينوحوا ويبكوا على مفارقة الفردوس وعلى
نزولهم من الجبل المقدس ورفعوا اعينهم نحو الفردوس وبدوا بالبكاء 20
والعويل وقالوا السلام عليك يا فردوس الله السلام عليك يا محل
الاتقياء والابرار عليك السلام معدن الافراح وكانوا يقبلوا حجارة
الجبل المقدس والاشجار ويبكوا ويقولوا عليك السلام يا جبل
الله عليك السلام يا منزلة الاخيار عليك السلام يا مغارة الكنوز
عليك السلام ماوى اجساد الاطهار ✿ ثم بعد ثلثة ايام نزل 25
نوح وبنوه ونساء اولاده من فوق الجبل المقدس الى تحت ذيل
الجبل المقدس الى موضع السفينة لانها كانت تحت ذروة الجبل
المقدس ودخل نوح الى السفينة وجعل جسد ادم والقرابين فى
وسط السفينة فوق منبر خشب كان صنعه لاجل الجسد فاوحى
الله لنوح قايلا اصنع لك ناقوسا من خشب الشمشار وهو خشب 30
الساج واعمل مرزبته منه يكون طول الناقوس ثلثة اذرع تمام
وعرضه ذراعا ونصفا وامره الله ليضرب الناقوس فى كل يوم ثلث
دفعات الدفعة الاولة باكر النهار والدفعة الثانية نصف النهار
والدفعة الثالثة عند مغيب الشمس وكان نوح اذا ضرب بالناقوس
كان يستجمعوا بنو قاين وبنو الوهيم الى عنده وكان يوعظهم 35

وبخوفهم بمجيء الطوفان والهلاك المزمع الاتى وكان ذلك رحمة من
الله لعلهم يتوبوا ويرجعوا فلم يطاعوا بنو قاين لنوح فيما كان
يقول لهم وجمع نوح من الطيور من كل جنس زوجا ذكرا وانثى
وكذلك البهايم والهوام والوحوش زوجا زوجا ✿
5 وقال الكتاب [1] وقال الرب الاله لنوح ادخل انت وجميع اهل 7
بيتك للسفينة لانى رايتك بارا امامى فى هذا العصر [2] فادخل معك
من جميع الدواب الحلال سبعة سبعة ذكورا واناثا ومن البهايم
التى لا تحل زوجا زوجا ذكرا وانثى [3] وطير السماء الذى يحل
سبعة سبعة ذكورا واناثا ومن الطير الذى لا يحل زوجا زوجا ذكرا
10 وانثى لتعتلف عندك ويكون نسل ذلك على الارض [4] فانى الى
سبعة ايام انزل مطرا على الارض اربعين يوما واربعين ليلة وابيد
كل قايم عملته على وجه الارض [5] ففعل نوح جميع ما امره به
الرب الاله ✿ قال ابيفانيوس أسقف قبرص ان نوح لما فرغ
عمل الفلك امره الله بالدخول لتلك السفينة ليرتب امورها ويخزن
15 قوت ماكول الوحوش والطيور والبهايم وليفرقهم من بعضهم بعضا
لكيلا يختلفوا فى المواضع وحط السباع والوحوش الكاسرة فى
الطبقة السفلى وحط الطيور فى الطبقة الوسطى فاما الطبقة
العليا كان نوح وبنوه ونساء بنيه جالسين فيها وكان عندهم
جسد ادم والثلثة قرابين الذهب والمر واللبان وامره الله لياخذ
20 من الدواب الحلال سبعة ومن الحرام زوجا زوجا ذكرا وانثى وكذلك
من الطيور الحلال سبعة ومن الحرام زوجا زوجا ذكرا وانثى ✿
وان قال قايل ما السبب لان الله امر نوح لياخذ من الحلال
سبعة ومن الحرام زوجا زوجا وبماذا عرف نوح الدابة الحلال من
الحرام والطير الحلال من الحرام ونقول ان الله عز وجل امر نوح
25 لياخذ من الدواب الحلال اكثر وذلك لمعرفة الله ان الحلال دليل
متضع والحرام شجيع متكبر ولكيلا يقوى الحرام على الحلال ويصيروا
فى وجه الارض انية للبشر وانما زاد الحلال على الحرام الا لكيما اذا
خرجوا من السفينة يتقدم للرب منهم قرابين فاما الحلال كانوا
اشارة لبنى البيعة المقدسة الثابتين على العهد الجديد فاما الحرام
30 كانوا اشارة للخطاة والمجرمين تلك المقيمين فى ذنوبهم ✿ وبما
عرف نوح الحلال من الحرام ونقول ان الله كشف له ذلك وقال
له ان كل دابة يشق ظلفها وهى تجتر حلال وكل دابة يشق ظلفها
وهى لا تجتر حرام وكذلك كل طير ياكل رمم الجثث وله ظفر حرام
وكل طير ياكل زروع الارض وليس له ظفر ذلك حلال وانما كشف
35 الله لنوح ذلك الا من اجل العالم المزمع العتيد ليكون ما بعد

الطوفان وليقيم لهم ناموسا جديدا وان الله اظهر ذلك لنوح لكيما
اذا خرج من السفينة يوريهم لاولاده بعده ✿
الاصحاح الرابع وعشرون ✿ دخول نوح وبنيه للسفينة ومجىء
الطوفان ✿ كتاب التوراة يقول [6] وكان نوح ابن ستماية سنة
وقت كان طوفان الماء على الارض [7] ودخل نوح وبنوه وزوجته 5
ونساء بنيه معه الى السفينة عن وجه ماء الطوفان [8] ومن جميع
الطير والانعام الحلال والانعام التى لا تحل ومن الطير ومن جميع
هوام الارض [9] اثنان اثنان دخل مع نوح للسفينة ذكر وانثى
على ما امره الرب الاله ✿ التفسير ✿ قال ابيفانيوس اسقف قبرص
ان كان الله قد سبق اوعد نوح بان الى مدة ماية وعشرين 10
سنة يجىء بالطوفان ويهلك ذلك الجيل الزانى الفاسق وهذه المهلة
كانت رحمة من الله لعلهم يتوبوا ويرجعوا فلما انتهت الماية سنة
تنقص سبعة ايام اوحى الله لنوح قايلا له الى سبعة ايام اجىء
بالطوفان واهلك كلما على وجه الارض كلها وهذه السبعة ايام هى
تمام الماية سنة وهى سنة ستماية من حياة نوح فامر الله نوح 15
بالدخول للسفينة هو وبنوه وزوجته ونساء اولاده وكانوا ثمانية
شخوص الذين دخلوا للسفينة وهم نوح وبنوه واهل بيته وادخل
معه للسفينة من الدواب الطاهرة سبعة ومن تلك الطيور الطاهرة
سبعة ومن الدواب التى لا تحل زوجا زوجا وايضا من الطيور التى لا
تحل زوجا زوجا وامر الله نوح ليجلس هو وبنوه فى الطبقة العليا 20
وليجلس الرجال نوح وسام وحام ويافث خارج عن النساء فى
شرقى السفينة وليجلسوا النساء خارج عن الرجال فى غربى السفينة
فى الطبقة العليا ولا يجتمعوا على الماكول والمشروب النساء والرجال
معا الى حين خروجهم من السفينة وامر الله نوح ليجعل جسد
ادم فى وسط السفينة على منبر من خشب الشمشار وليجعل 25
تلك الثلثة قرابين على صدر جسد ادم وامره الله بالعفة والطهارة
هو وبيته ما داموا مقيمين فى السفينة وكان دخول نوح وبنيه
للسفينة فى يوم الجمعة السابع وعشرين يوم من شهر اذار وفى
اثنين وعشرين يوم من برمهات وهو من شهور القبط سابع شهر
من السنة كلها ✿ 30
قال الكتاب [10] ومن بعد سبعة ايام كان ماء الطوفان على الارض
[11] فى سنة ستماية من حياة نوح فى الشهر الثانى وهو شهر ايار
فى سبعة وعشرين يوم من الشهر وفى ذلك اليوم وحده تخرقت
ينابيع الغوص الاكبر اعنى اقرار الغمق الاكبر ومزاريب السماء
تفتحت [12] ولم يزل المطر على الارض اربعين يوما واربعين ليلة 35

[13] وفي هذا اليوم دخل نوح وسام وحام ويافث بنو نوح وزوجة نوح
وثلث نساء بنيه معه للسفينة [14] وايضا جميع السباع والوحوش
كاجناسها وكل الانعام كاجناسها والهوام المتحركة كاجناسها على الارض
وجميع الطير كل ذي جناح [15] دخل مع نوح للتابوت اثنان
5 اثنان من كل جسد فيه روح الحياة [16] ذكر وانثى من كل ما دخل
على ما امر الله نوح ❁ قال ايغوليطوس مفسر السرياني الترجوم
ان قد وجدنا في نسخ العتق العبرانية ان الله امر نوح ليرتب
الوحوش الذارية والسباع الكاسرة في الطبقة السفلى وليفرق ما
بين الذكر والانثى بدفوف خشب وكذلك فعل لجميع الوحوش
10 والحيوانات والطيور في الطبقة الوسطى وامره ليفرق ما بين الذكر
والانثى من الحلال والحرام لئيلا يختلطا بعضهم ببعض ❁ وقال الله
لنوح [6, 21] اعد ماكولا لك ولاولادك ويكون من القمح مطحونا
مخبوزا مقمرا ميبسا وللوقت امر نوح لزوجته ولنساء بنيه ليعجنوا
عجينا ويخبزوه في التنور فعجنوا العاجين وخبزوا مثل كفايتهم
15 ولم يبق لهم الا القليل فاوحى الله لنوح قايلا له ان كل من يبشرك
بمجيء الطوفان اولا فاهلكه للوقت وبينما امراة حام واقفة لتخرج
الخبز المتبقي من التنور فللوقت فاض الماء من التنور كقول الرب
[7, 11] تخرقت ينابيع الغمق الاكبر ○ فصرخت امراة حام لنوح قايلة
له يا سيدي جاء امر الله [illegible] وحضر
20 ما اوعده الرب فلما سمع نوح كلام امراة حام قال لها جاء ماء
الطوفان فقالت له امراة حام انت قلت تلك فاوحى الرب للوقت
لنوح قايلا لا تهلك امراة حام لان من فيك بدا الهلاك الاول ومع
قول نوح جاء ماء الطوفان فللوقت تخرقت ينابيع الغمق الاكبر
وتفتحت مزاريب السماء وجرى ماء المطر على الارض لان ذلك
25 الامر الذي قال [1, 9] لتجتمع الامياه الى مكان واحد ويظهر اليبس ○
فذلك الامر نفذ باطلاق الينابيع وجريان البحور وجعل الماء
الارض مهدا قدامه حسبما قال الله عن الدنيا [Isai 40, 4] يتواطا
جميع اعاليها ويتضع وترتفع اسفالها من اعماقها ○ فصارت الارض
[1, 2] غامرة مستبحرة خاوية ○ كما كانت قديما وكان المطر ينزل
30 من فوق والارض تفيض من تحت فهلك تركيب الدنيا وعدم
ترتيبها الاول وصارت مثل ما كانت في البدي خرابا بالماء المستفهم
عليها ولم يبق من تكوينها شيء لكنه عدم التكوين الاول وماجت
الارض بزقة الامياه المستولية عليها وعظمة امواجها وكثر بسيل
امطارها وغمرها الماء الحادث فيها وبقيت الارض كما كانت
35 قديما ❁

وقال الكتاب [16] واطبق الرب الاله عليه السفينة [17] ولم يزل الطوفان
اربعين يوما واربعين ليلة على الارض [18] وكثر الماء جدا وشال
السفينة وارتفعت عن الارض [19] وغلب الماء وكثر جدا على الارض
وغمر جميع الجبال الشواهق التى تحت السماء [20] وارتفع الماء
فوق ذلك خمسة عشر ذراعا وغطا جميع الاكام [21] ومات كل 5
ذى جسد متحرك على الارض والطير والانعام والسباع وكل دابة
تتحرك على الارض وجميع الناس [22] وجميع من فى منخره نسمة
الحياة وجميع ما كان على الارض هلك [23] وباد كل قايم على وجه
الارض من الناس والانعام والهوام وطير السماء فانه تلف وهلك
عن الارض وبقى نوح والذين معه فى التابوت [24] ولم يزل الماء 10
يرتفع على الارض مائة وخمسين يوما ✿ قال ايفوليطوس مفسر
الترجوم ان الله امر نوح ليغلق ابواب السفينة ويرتقهم ويطليهم
بالقار والزفت وانغلقت على نوح وبنيه سوالك السلوك ولم يبق
لهم رجاء دون رحمة الله ولا بقى على الارض شئ ظاهر مكشوف
غير السفينة طايفة عايمة على وجه الامياه واقام الماء يطوف على 15
الارض اربعين يوما واربعين ليلة ونقول ان فى تلك الاربعين يوما
والاربعين ليلة تطهرت الارض من دنسها ومن اوساخ ذلك الجيل
الفاسق وكان اشارة لتصوير الانسان باربعين يوما لان فى كمال
اربعين يوما تتطهر الامراة ويكمل تصوير الانسان وكان ذلك
اشارة لهم لكى يتوبوا عن خطاياهم كمثل اهل مدينة نينوى لان 20
يونان النبى نادا فى نينوى بان الى كمال اربعين يوما تنخسف
فاما اهل مدينة نينوى صاموا اربعين يوما وارتفع الغضب عنهم
ونقول ان الله كان قادرا ليهلك ذلك الجيل الفاسق فى يوم واحد
وليس بالطوفان فقط بل برمزة واشارة واحدة ✿ وان قال قايل
بماذا كان نوح يعرف الليل والنهار لان السفينة كانت مقبية من 25
فوق مطلية بالقار والزفت مرقومة بالخشب ونقول لما كان يمسى
المساء كان البوم ينوح ويبكى واذا مضت ساعتان من الليل يعوى
الكلب الى اربع ساعات من الليل واذا تنصف الليل يصرخ الوز
والبط واذا مضى ثلثى الليل كان يصرخ الديك ويهدر الحمام
واليمام فاذا بدا الفجر ليصبح تصرخ العصافير والسنونو فاذا 30
اصبح الصباح كانت جميع الطيور الحلال منها والحرام تصرخ
كلها بمجد الله تعالى والوحوش والسباع تهمر بلغتهم تسبيحا لله
والحيوانات والانعام والهوام كانوا يضغوا بلغتهم تسبيحا لله تعالى
وبهذا الدليل كان نوح يعلم الليل فلما كان يصبح الصباح كان
نوح يقف قدام جسد ادم وقدام الله هو وبنوه سام وحام 35

ويافث وكان نوح يصلى واولاده ونساؤهم من غرفى السفينة يقولون
امين يا رب وهذه صلاة نوح اللهم بحقك عليك ولا شى اعظم
منك انظر الينا بعين الرحمة والرافة ونجينا من هذا الزجر
والتهصنا من هذه السقطة بحصرة ادم خليقتك الاولة بدم هابيل
5 صفيك بحسن شيث الذى ارضاك لا تعدنا مع الذين خالفوا
وصيتك لا تغفل عنا من رحمتك لانك رجاؤنا ولك المجد من كلما
عملته ايديك الى الابد وكانوا اولاده يقولون امين يا رب وكان
لما يفرغ نوح من صلاته ويجلس قدام جسد ادم الى نصف النهار
فاذا صار نصف النهار تصرخ الوحوش والحيوانات والاطيار من
10 الجوع فكان نوح يعطيهم ماكولهم كل واحد على قدره ويسقيهم
الماء كل يوم دفعتين فاما نوح وبنوه سام وحام ويافث وزوجة
نوح ونساء بنيه صاموا اربعين يوما وكانوا ياكلوا فى كل يوم
دفعة واحدة ونوح اول من صام الاربعين يوما المقدسة فى
السفينة ❀

15 الاصحاح الخامس وعشرون ❀ لما بطل المطر واستدت ينابيع الغمق
8 ونقص الماء عن وجه الارض ❀ كتاب التوراة يقول [1] وذكر الله
نوح وجميع السباع والانعام والهوام والطير الذين كانوا معه فى
التابوت وارسل الله على الارض ريحا وانقطع الماء [2] واستدت ينابيع
الغمق وانقطعت مزاريب السماء وهدى المطر [3] ونقص الماء ورسب
20 عن وجه الارض وبدا يرجع ويذهب ويفنى ونقص الماء من بعد
ماية وخمسين يوما ❀ التفسير فيما قال الله تعالى ❀ قال مارى
افرام السريانى فلما بلغ لنوح فى السفينة ماية يوم انحصر وضاقت
عليه نفسه وسال الموت لنفسه وكذلك الذين كانوا معه فحينيذ
سمع الله امرهم وذكرهم بنقصان الماء عنهم وليس الله كان قد
25 نسيهم لان الله لا يخفا عنه شى وانما قال الكتاب [8, 1] ان الله ذكر
نوح ° الا اعتناية منه اليه واستماعا صلاته الدايمة واجاب دعوة
بالتذكار لهم ❀ وقول الكتاب [8, 1] وارسل الله ريحا وانقطع الماء °
ونقول ليس كانت ريحا كساير الارياح والاهوية بل كلمة الله
كانت التى بها قامت السموات والارض كقول النبى داوود [Ps 33, 6]
30 القايل بكلمة الله تهب الارياح وتجرى الامياه وبكلمة الرب
جاء ماء الطوفان وبكلمة الرب انقطع الماء عن وجه الارض وبكلمة
الرب خلقت الاشياء جميعها وبكلمة الرب تزول السماء والارض ❀
وقول الكتاب بانه [8, 2] استدت ينابيع الغمق ° اعنى عادت الامياه
الى مواضعها كما كانت قديما كقول الله [1, 9] لتجتمعن الامياه الى
35 مكان واحد وليظهر اليبس ° اعنى لتنكشف الارض من الامياه ❀

وقوله 8, 2 انقطعت مزاريب السماء ° ونقول ان السماء ليس له
مزاريب لكن من اجل كثرة المطر اسماه مزاريب السماء ✿
وقال الكتاب 4 واستقر التابوت فى الشهر السابع فى سبعة وعشرين
من الشهر على جبال قردوا 5 ولم يزل الماء يرسب وينقص الى
الشهر العاشر فى اول يوم من الشهر العاشر ظهرت روس الجبال ✿ 5
قال ايفوليطوس مفسر الترجوم ومارى يعقوب الرهاوى ان فى سبعة
وعشرين يوم من شهر ايار وهو الشهر الثانى العبرانى ارتفعت
السفينة من ذيل الجبل المقدس وحملها الماء ودار بها اربعة
اقطار الدنيا وسار السفينة من الجبل المقدس الى نحو المشرق
ثم رجعت المغرب ثم رجعت الجرى ثم رجعت التيمن ثم علت 10
للمشرق واستقرت على جبل قردوا فى اول يوم من الشهر العاشر
وهو شهر كانون الثانى وخرج نوح من السفينة فى سبعة وعشرين
يوم من شهر ايلو فى السنة الثانية لان السفينة اقامت خمسة
شهور عايمة تطوف على الامياه وفى كمال ماية واحد وخمسين
يوما استقرت على الارض ولم تطف ايضا بعد ذلك فاما سيرانها 15
فى الاربعة اقطار الارض وعلت ايضا للمشرق ونقول كان ذلك اشارة
للصليب والتابوت اعنى السفينة كان المسيح المنتظر لان ذلك
التابوت كان سبب خلاص نوح وبنيه والحيوانات والوحوش والطيور
فاما المسيح مات عنا على الصليب وخلصنا من الشيطان والخطية
واشترانا بدمه الزكى وكمثل ما عاد التابوت للمشرق واستقر على 20
جبل قردوا هكذى المسيح كمل صنعة سعيه واعماله ورجع للسماء
الى حضن ابيه وجلس على كرسى مجده على يمين الاب ✿ فاما
جبل قردوا هو فى المشرق فى ديار بنى ربيعة ويسموه المشارقة
جبل جودى ويسموه اهل الاعراب والاعجام جبل اراراط والقرية
اسمها قردى وهذا الجبل قيل عنه لانه عال شاهق جدا ولا 25
يستطيع احد ليطلع اليه من كثرة قوة الارياح والاهوية التى
تهب فيه واذا قاتل احد ليطلع اليه يعتريه الشيطان ويرموه من
اعلا الجبل الى اسفل فيموت ولا يعلم احد ما فوق الجبل غير ان
بعض خشب السفينة يبان فوق راس الجبل ✿
وقال الكتاب 6 ومن بعد اربعين يوما فتح نوح باب التابوت الذى 30
كان عمل 7 وارسل الغراب لينظر ان كان انقطع الماء ولما خرج
لم يرجع حتى نقص الماء من وجه الارض 8 واطلق الحمامة بعده
لينظر ان كان انقطع الماء من وجه الارض 9 اذ لم تجد الحمامة
مستقرا لرجليها عادت الى التابوت لان الماء كان بعد على جميع
وجه الارض فتناولها نوح بيده فاخذها فادخلها الى التابوت ✿ 35

قال مارى افرام السريانى ان بعد اربعين يوما واربعين ليلة انقطع
ماء المطر واصحت الدنيا ففتح نوح قافعة السفينة فينظر المطر
قد انقطع والدنيا قد بقيت توه وبوه اعنى خاوية غامرة برقة
زرقة الامياه وقد صارت سماء وماء فللوقت ارسل الغراب وامره وقال
5 له امض اكشف الدنيا هل بقى فيها جبل عال مكشوف عنه
الماء فاما الغراب مضى ولم يجد مكانا ليضع رجليه فنظر الغراب
الى جثث رمم الحيوانات والناس وهم طايفون فوق الماء عايمون
فنزل الغراب على الرمم المخنوقة بالماء وبدا ياكل منهم ولم يعد
يخبر نوح وانما فعل الغراب ذلك من كثرة الشره والبطنة التى هى
10 ثابتة فيه ومن كثرة شرهه يجلس على جيفة وياكل منها ويشبع فاذا
شبع يحمل معه من تلك الجيفة فى مكاليب رجليه ويطير ويذكر لم
من تلك الجيفة الى غدا فاما الطيور الباقية ليس يفعلوا كذلك ۞
وقال الكتاب 8, 7 ولم يرجع الغراب حتى نقص الماء عن وجه
الارض ° قال مارى افرام ان الغراب من كثرة شرهه فى الماكول
15 نسى روحه ولم يذكر الغراب رسالة نوح ولا العودة اليه بالخبر
وكان الغراب ابيض اللون راعى الشكل حسن المنظر وبعد ثلثة
شهور عاد الغراب الى نوح وكان الماء قد نشف من الارض
ونقص فساله نوح عن تعويقه فاخبره الغراب لانه اشتغل بالماكول
ونسى العودة فقال نوح للغراب ملعونا تكون دون ساير الاطيار
20 ونجسا تكون انت ونسلك بعدك ويغير الله شكلك بالسواد ومأواك
الخراب ومن ساعة قول نوح هذا الكلام تغير شكل الغراب وزال
لونه واسود وجهه واسود راسه وبقى عارا بين الطيور كلها ومن
جملة عوايد الغراب لانه اذا ولد له اولاد يجى ينظرهم لان
افراخه اذا يولدوا فانهم يولدوا بالريش الابيض مثل ما كان
25 شكل الغراب قديما فاذا جاء الغراب لينظر افراخه ما هم فيه فاذا
نظرهم بريش ابيض يصرخ ثلث دفعات ويطير عنهم ولا يعود اليهم
الى اربعين يوما فاما تلك الافراخ يفتحوا افواههم وتجى الذباب
تنزل فى وسط افواههم فذلك هو قوتهم وماكولهم ثم بعد اربعين
يوما يعود الغراب الى عشه فينظر اولاده قد كبروا ولبسوا الريش
30 الاسود فانه يفرح جدا ويمضى يجمع ساير الغربان ويجى الى
عشه ويحمل اولاده على جناحيه ويعلمهم ليطيروا ۞ وقال الكتاب
8, 8 واطلق نوح بعده الحمامة لينظر ان كان انقطع الماء من
وجه الارض ° قال مارى افرام السريانى ان الحمامة ارسلها نوح
لتكشف الارض نقص الماء عنها ام لا فطارت الحمامة من وسط
35 السفينة ودارت من المشرق الى المغرب وكان ملك الرب جبراييل

يطير معها ويسندها لكيلا تسقط فى الماء وتهلك فلما لم تجد
لها سبيلا لتسقط رجليها ولا مكانا لتستقر فعادت الحمامة الى
نوح للسفينة واخبرته بان الارض كلها غارقة ومستبحرة بالامياه
وليس فيها مكشوف ما يسع رجل طير لكنها كلها غامرة خاوية
بالامياه [8, 9] فتناولها نوح بيده واخذها وادخلها الى التابوت ° 5
واطعمها وعادها الى مكانها ✿
الاصحاح السادس والعشرون ✿ لما بعث نوح الحمامة وجابت البشارة
لنوح بورق الزيتون وخروج نوح وبنيه من السفينة ✿ كتاب
التوراة يقول [10] وبعد ذلك بسبعة ايام اخر ارسل نوح ايضا الحمامة
من التابوت [11] فرجعت اليه الحمامة وقت المساء وفى منقارها 10
ورقة الزيتون وعلم عند ذلك نوح ان الماء قد انقطع عن الارض
[12] ووقف نوح سبعة ايام اخر ايضا وسرح الحمامة فلم تعاود الرجوع
اليه ايضا ✿ التفسير فيما قال الله تعالى ✿ قال مارى افرام السريانى
ويوحنا فم الذهب نقول ان نوح ارسل الحمامة ثلث دفعات
الدفعتين الاولة جاات الحمامة ولم تجد مكانا لتستقر ارجلها من 15
كثرة الماء وفى الدفعة الثالثة ارسلها وجاات وفى فها ورق الزيتون
وفى الدفعة الرابعة اطلق الحمام الذكر والانثى ولم يعد الحمام
اليه ايضا ✿ ولماذا لم يرسل نوح طيرا اخر غير الحمامة ونقول
ان الحمامة فيها سر عظيم لانها اشارة الثالوث المقدس وليس فيها
علة الشره واذا انطلقت فى رسالة لا تنظر الى ورايها ولا يدوم فى 20
الطيران اكثر منها لذلك تمنت على اسرار الملوك ✿ والكتاب يقول
[8, 11] والحمامة جابت فى منقارها ورق الزيتون ° قال مارى افرام
السريانى ان نوح ارسل الحمامة صباح نهار الجمعة وفى نصف النهار
وصلت الى اورشليم الى جبل الزيتون واخذت منه فى فها ثلث ورقات
زيتون وطارت وعند مغيب الشمس يوم الجمعة ذلك النهار رجعت 25
الى نوح وفى منقارها ورق الزيتون فلما نظرها نوح وفى منقارها
ورق الزيتون فرح بذلك جدا وشكر الرب قايلا للحمامة مباركة
تكونى فى السماء والارض ومباركا يكون نسلك الى الابد فاخذها
نوح واطعمها وباكر يوم السبت اطلق نوح الحمام واليمام من
وسط السفينة ✿ وان قال قايل وما السبب ان الحمامة اخذت 30
ورق الزيتون من اورشليم من هذا الجبل ولم تاخذ من جبل
اخر غيره ونقول ان هذا الجبل هو بيت الاسرار الملغوزة وهذا
الجبل هو وسط الدنيا كلها وهو اعلا من جميع الجبال التى على
الارض باربعين ذراعا ومن هذا كانت البشارة لنوح وبنيه ومن
هذا كانت البشارة لادم بالخلاص من الجحيم لهذا السبب اخذت 35

الحمامة منه ورق الزيتون ولاجل ذلك دعى طور الزيتون الى يومنا هذا والى الابد ✿

وقال الكتاب 13 فلما كان فى سنة ستماية وسنة واحدة من حياة نوح فى اول يوم من الشهر الاول نصب الماء عن وجه الارض
5 وكشف نوح اطباق التابوت ونظر فاذا قد نصب الماء عن وجه الارض 14 وفى الشهر الثانى فى سبعة وعشرين منه جفت الارض ويبست ✿ قال يوحنا فم الذهب ان هذا الكلام سر ملغوز ونقول ماذا السبب لكى نشف الماء عن الارض فى اول يوم من الشهر الاول ولم ينشف فى شهر اخر غيره والسبب فى ذلك ان
10 الشهر الاول عند العبرانيين هو شهر نيسان وكمثل ما بدا الرب فى البدى وكشف الامياه عن وجه الارض فى اول يوم من الشهر وهكذى فى هذا الشهر ايضا كشف الارض فى اول يوم منه وكان اليوم الاول اشارة لليوم الثانى فى البدى كشف الله الارض فى رمز واحد وزال عنها الامياه وكذلك ايضا فى هذا الاول بدا
15 بالخلقة الجديدة بعد الطوفان ✿ ويقول الكتاب 8, 14 وفى الشهر الثانى جفت الارض وكشف نوح اطباق التابوت ° ونقول ان الشهر الثانى عند العبرانيين هو شهر ايار وكان هذا الشهر اشارة ليوم الاخير وهو الثانى من النشور وكمثلما نوح كشف اطباق السفينة لينظر يبوسة الارض كذلك الله فى اليوم الاخير
20 يكشف الارض كلها بالبعث والنشور واقامة الاموات ويظهر حياة من فى القبور ولذلك اسماه الكتاب الشهر الثانى لان فى شهر نيسان كان الابتداء وفيه يكون الانتهاء وانقضاء العالم ✿

وقال الكتاب 15 وقال الرب الاله لنوح 16 اخرج من التابوت انت وزوجتك وبنوك ونساء بنيك معك 17 وكلما كان معك من السباع
25 وكل جنس من الطير والانعام والهوام التى تدب على الارض اخرجه معك وانتشروا على الارض وانموا واكثروا عليها 18 وخرج نوح وزوجته وبنوه ونساء بنيه معه 19 وجميع السباع والوحوش والهوام والطير وكل دابة تدب على الارض كاجناسها خرجوا من السفينة ✿ قال يوحنا فم الذهب وكان خروج نوح وبنيه من السفينة يوم
30 الجمعة فى سبعة وعشرين يوم من شهر ايار فى السنة الثانية من الطوفان فلما خرجوا ابتنوا مدينة واسموها ثمنين اعنى ثمانية وهى مدينة هرزى بارض الهند وكانت الالسنة واحدة بين نوح وبنيه وكانت لغتهم سريانية بالترجوم وهو لسان الكلدانيين فامر الله لنوح قايلا انموا واكثروا اعنى اشارة لينكح كل امره منهم
35 زوجته ليكثروا على الارض وامره ليطلق الوحوش كل زوج وحده

فى كل يوم زوجين ذكرا وانثى فاول من انطلق فى السفينة
وخرج منها من الوحوش كلها كان الاسد ثم بعد ذلك الطيور
فاول من انطلق فى السفينة من الطيور كان طير اسمه النسر
ثم بعد ذلك اطلق الحيوانات فاول من انطلق فى السفينة من
5 الحيوان حيوان اسمه الفيل ثم بعد ذلك اطلق الانعام والبهايم
فاول من انطلق فى السفينة كان بهيمة يسما الفرس وبعده الغنم
ثم بعد ذلك اطلق الهوام فاول من انطلق فى السفينة من الهوام
كانت الحية واجناسها فلما طلق نوح الحيوانات بارك عليهما
وسرحهما كل واحد فى سبيله وامر نوح بنيه ليجتمعوا مع نسايهم
10 ولينكحوهم ليكثر على الارض نسلهم وامرهم بحفظ مواعيد الله لئلا
يصيروا تحت اللعنة فاما الحمام واجناسهم لم يطلق سبيلهم نوح
بل تركهم تحت الاحتجار معوقين ✿
الاصحاح السابع والعشرون ✿ لما ابتنا نوح المذبح وقرب القرابين ✿
كتاب التوراة يقول [20] وابتنا نوح مذبحا لله فاخذ من جميع
15 الانعام الحلال ومن جميع الطير الحلال فاصعدهم ضحايا كاملة على
المذبح [21] وانتشق الرب الاله رايحة الذبايح وقال الرب الاله فى فكرته
لا لعنت الارض بعد ذلك ابدا من اجل اعمال البشر لان ضمير
البشر مايل للشره منذ صباه ولا اعود اضرب كل جسد كالذى
فعلت [22] ولا تزل الارض كل الايام زرعا وحصادا وبردا وحرا وصيفا
20 وشتاء نهارا وليلا لا تهدا الى الابد ✿ التفسير فيما قال الله عز
وجل ✿ قال مارى افرام السريانى ان نوح لم يبن المذبح مثلما
تبنى البنايون لكنه امر اولاده وجمعوا حجارة وحطهم واحد فوق
واحد وعملهم تلا كبيرا وذبح من الانعام الحلال مثل الغنم
وما اشبه ذلك زوجا زوجا ذكرا وانثى وكذلك من الطيور الحلال
25 زوجا زوجا وانما قدم تلك الذبايح قربانا لله الا فدية عنه وعن
بنيه وال بيته وكذلك عن الحيوانات والوحوش الذى كانوا معه
فى السفينة وصار ذلك فدية لاجل خلاصهم من الطوفان ✿ وقال
الكتاب [8, 21] وانتشق الرب الاله رايحة الذبايح وقال فى فكرته لا
لعنت الارض بعد ذلك ابدا ∘ ونقول ان الله لا يخفى عليه
30 شى ولم ينتشق الله رايحة الذبايح لكنه انتشق اخلاص نية
نوح ونقاوة قلبه وعفة نيله وطهارة جسده وقبل قربانه فنزلت
النار من السماء واكلت ذبايحه فهذا كان ثالث قربان صار على
الارض الاول ادم قرب دمه قربانا فى مغارة الكنوز والثانى قاين
وهابيل الذى قربوا قربانهم قدام الرب الثالث نوح الذى قدم
35 الذبايح على المذبح بعد خروجه من السفينة ونقول من هابيل

وقاين الى نوح ما قدم احد قربانا ✿ وان قال قايل وما السبب
في امتناع القربان والذبايح الى زمان نوح نقول ان سبب امتناع
القربان من هابيل الى نوح كان لاجل ما قتل قاين هابيل اخاه
وسفك الدم بسبب القربان فلذلك امتنعوا تلك الاجيال الى ايام
5 نوح بلا قربان لان بني شيث كانوا راغبين في تقدمة القرابين
لكنهم كانوا يخافوا من بني قاين ومن جبارتهم وبنو قاين كانوا
يختاروا تقدمة القرابين لكنهم كانوا يخافوا من الرب ومن غضبه
وكيلا يحل بهم ما حل في قاين ابيهم من اللعنة والارتعاش والتيهان
في الارض والفزع والرعبة فمن اجل ذلك امتنعوا تلك الجهتان من
10 تقدمة القربان وكذلك الاجيال الذي كانوا بعدهم حتى زمان
اليهار نوح ✿ وقول الكتاب 8, 21 لان ضمير البشر مايل للشره منذ
صباه ° اعني ان جنس البشر معتاد للمخالفة من البدي ومايل
الي اللهو والشهوة الحيوانية والى الشره والطمع ✿ وقول الكتاب
8, 22 ولا تزل الارض كل الايام زرعا وحصادا وبردا وحرا وصيفا
15 وشتاء نهارا وليلا لا تهدا الى الابد ° ونقول ان هذا الكلام كان
سبب البركة على الارض كقول الرب 1, 12 لتنبتن الارض زرعا يزرع
منه كاجناسه ° وايضا 1, 31 نظر الله كلما خلقه اذ هو حسن
1, 28 فبارك عليه وقال انموا واكثروا جدا ° وكذلك في ايام نوح
ايضا فان الله اهلك الخليقة الاولة بالطوفان ثم بعد خروج نوح
20 من السفينة امر الله الارض فنبت فيها الاشجار والزرع وجميع
اصناف العشب وبارك الرب على الارض لانه كان قد لعنها وماء
الطوفان اهلك جميع اشجار الارض واعشابها ونباتها ولم يترك
الماء شيا على وجه الارض الا اهلكه وابلاه ✿

9 وقال الكتاب 1 وبارك الله على نوح وبنيه وقال لهم انموا واكثروا
25 واملوا الارض وتسلطوا عليها 2 فستكون خشيتكم في الارض جميعها
وهيبتكم على جميع السباع وعلى جميع بهايم الارض وطير السماء
وما يدب على الارض كلها وعلى جميع سمك البحر وكل ذلك قد
جعلته تحت ايديكم 3 وجميع الهوام مما هو حي فليكن لكم ماكولا
مثل كل العشب اعطيتكم كل شيء 4 واياكم تاكلوا لحما في نفسه
30 دما 5 فاني اطالب بدمايكم من يد جميع السباع ومن يد الرجل
اطلب دمه واطلب نفس الانسان 6 ومن هرق دم الانسان قتلا
فليهرق دمه مكان الدم الذي هرقه لانه مخلوق بصورة الله
7 وانتم انموا واكثروا واملوا الارض ✿ قال يوحنا فم الذهب ان
الله لنوح اعطا السلطنة على المخلوقات وليس كانت تلك السلطنة
35 بالمشورة على المخلوقات والتدبير للحيوانات والوحوش مثلما

كان يدبرهم فى السفينة بل هذه السلطنة كانت بعد الطوفان
لان الله امر نوح قايلا 9, 6 ان كل من يهرق دم انسان تجازيه
الدم بالدم ° وكذلك ايضا من الوحوش والحيوانات ✿ وقول
الكتاب 9, 3 ان جميع الهوام مما هو حى فليكن لكم ماكولا مثل
كلاء العشب ° ونقول من ادم الى نوح وتلك الاجيال ما كانوا 5
ياكلوا لحما ولا كانوا يشربوا خمرا بل كان ماكولهم عشب الارض
واثمار الشجر وكانوا ياكلوا من الحيوانات اللبن والجبن فاما اللحم
ما كانوا ياكلوه وكانوا يلبسوا جلود الحملان وجلود الوحوش اذا
ماتوا الوحوش وامر الله لنوح وبنيه لياكلوا اللحم المذبوح وليس
ياكلوا المخنوق ولا ياكلوا ميتا ولا دما مهروقا ولا ياكلوا من 10
لحم الوحوش والسباع وامرهم لياكلوا مما فى البحر كل ما يدب فيه
مثل السمك وجنسه كل شىء له قشر واجنحة ولا يشف على
بطنه ولا يكون اجرد وما ليس له قشر ولا اجنحة فهذا ما حلله
الله لنوح ✿

الاصحاح الثامن والعشرون ✿ لما عاهد الله لنوح بان لا يجى بطوفان 15
واعطاه العلامة وهو القوس قزح ✿ قال كتاب التوراة 8 وكلم الله
نوح وبنيه معه قايلا 9 انى اقيم ميثاقى معكم ومع نسلكم بعدكم
10 ومع كل نفس حية معكم من الطيور والانعام وجميع سباع
الارض 11 واقيم ميثاقى معكم لا يموت جميع البشر بعد هذا من
ماء الطوفان ولا يكون بعدها طوفان من ماء ليفسد جميع 20
البشر ✿ التفسير فيما قال الله عز وجل ✿ قال مارى افرام
السريانى ومارى يعقوب الرهاوى ما هو العهد الذى اقام الله مع
نوح وبنيه ونقول ان الله اقام مع نوح ثلثة عهود فى الكتاب
وتفسيرها ايضا ثلثة الاول كيلا تاكلوا دما والثانى لا تاكلوا ميتا
والثالث لا تاكلوا مخنوقا وهذا تفسير الثلثة عهود الاول 9, 3 كلوا 25
المذبوح ° اظهر الحلال من الحرام الثانى 9, 6 كل من يهرق دما يهرق
دمه ° اظهر اية الجزى والانتقام من عاملى الشر الثالث 9, 5 انى
اطلب دماءكم من يد جميع السباع ° اظهر بذلك سر يوم
الاخير والعقاب والدينونة المزمعة بين يدى الله وجعل هذا اية
للقاتل ليخاف من القتل فاذا كان الله ينتقم من السباع والوحوش 30
اذا قتلوا فكم بالحرى الانسان الذى يقتل يعاقب وينتقم الله
منه ولنا الدليل فى ذلك ان السبع لا يكسر سبعا مثله لان الله
امر باكل المذبوح من الانعام وليس المذبوح من تلك الوحوش
الكاسرة ونهى الله عن اكل دم جميع المخلوقات وحذر الله نوح
وبنيه من اكل المخنوق لكيلا يكونوا كالوحوش الكاسرة واوصاهم 35

لكيلا ياكلوا الميت ليلا يتشبهوا بالطيور الجارحة التى تاكل
رمم جثث الكلاب وغيرها ثم ان الله خوف نوح وبنيه واوصاهم
وانهاهم عن سفك الدم البشرى وقال لهم لا تقتلوا نفسا ولا
تسفكوا دما لانه مخلوق كصورة الله وهذه اعظم الخطايا فان
5 جزاءها عوض الواحدة سبعة ✿ وقوله [9, 11] لا يكون طوفان
بعدها ◦ فذلك كان رحمة من الله لانه اوعد جنس البشر بان
لا يجى بالطوفان ✿

وقال الكتاب [12] وقال الرب الاله لنوح ان هذه علامة ميثاق الذى
اجعل بينى وبينكم وبين كل نفس حية الى دهور الابد [13] انى
10 جاعل قوسى فى الغمام ويكون علامة ميثاق بينى وبينكم وبين
الارض [14] ويكون متى غيمت الغمام على الارض ويظهر القوس فى
الغمام [15] ذكرت ميثاقى المجعول بينى وبينكم وبين كل نفس حية
من جميع البشر فلا يكون بعدها ماء الطوفان ليهلك كل البشر
[16] وليكن قوسى فى الغمام لانظر اليه واذكر ميثاقى الى الابد
15 المجعول بينى وبين كل نفس حية من جميع البشر على الارض ✿

قال مارى يعقوب الرهاوى ان اشارة القوس هى علامة الخلاص
والنشابة هى ماء الطوفان اظهر الرب القوس وانطلق الطوفان وعاد
السهم مكسورا اعنى ردت الامياه الى مواضعها وان القوس مشهور
بكون الخضرة والحمرة والبياض وهذه هى اشارة الثلثة اقانيم الاب
20 الخضرة والابن الحمرة والروح البياض وكمثل الالوان الثلثة متحدة
بعضها ببعض وتسمى قوس واحد كذلك الثلثة اقانيم متحدون
بعضهم فى بعض ويسمى الاه واحد بالجوهر والقوة والسلطنة ونقول
اشارة ذلك القوس كان راية العهد لنوح وبنيه وبيان خلاصهم
من ماء الطوفان وكان دليل نزول المسيح المنتظر الينا لان هو كان
25 الذى اعطا هذا العهد لنوح وبنيه بعده وكمثل ما صار القوس
علامة الخلاص من ماء الطوفان كذلك المسيح صار علامة الخلاص
للذين امنوا باسمه من طوفان الخطية ونقول ان القوس كان راية
وعلامة الصلح والاطمانية بين الله والبشر والقوس هو مخلوق من
شعاع ضياء الشمس فاذا جاز شعاع الشمس تحت الغمام الرطب
30 وينزل الشعاع على غمام اخر غير الغمام الاول للوقت يشتق
من الشعاع المخفى فى الغمام لون البياض والحمرة فاما الحمرة من
صفاء عنصر النار والبياض من صفاء عنصر الفضاء فاما الشعاع
اذا اتحد برطوبة الغمام الازرق المائى ينشف من الشعاع المتحد
بالغمام الازرق لون الخضرة فاما الخضرة من صفاء عنصر الماء وكمثل
35 ما الشمس اذا جازت فى الغمام المائى الازرق يظهر نورها على

موضع موضع ويخفى نور شعاعها عن موضع اخر فاذا اشتد قوة
الغمام على تلك الشعاع انشق منه القوس ويكون ظهوره بالمغرب
واذا كانت الشمس ثابتة فى الجهة الشرقى يطلع القوس فى المغرب
واذا كانت الشمس ثابتة فى الجهة الغربى يطلع القوس فى المشرق
واذا كانت الشمس ثابتة فى الجهة الجانب التيمن القبلى يظهر 5
القوس فى الجربى الشمالى واذا كانت الشمس ثابتة فى الجهة الجربى
الشمالى يظهر القوى من شعاع نور القوس بالتيمين القبلى واذا
كانت الشمس مرتفعة فى التيمن يظهر القوس صغيرا قريبا من
الفضاء الارضى ✿

وقال الكتاب [17] وقال الله لنوح هذه علامة ميثاق الذى جعلت 10
بينى وبين كل بشر هو على الارض ✿ قال مارى يعقوب الرهاوى
ان هذا الميثاق كان عهدا ثالثا لان القوس فظهوره وطلوعه من
شعاع نور الشمس وهذا القوس كان مخلوقا من البدى لكنه لم
يظهر فى الاجيال القديمة قبل الطوفان لكيلا يتم فيه العمل المزمع
من الطوفان وهلاك الجيل الفاسد واعطا الله لنوح هذا العهد 15
ولم يكن الله اعطا هذا العهد لغيره من قبله من الاجيال الماضية
من ادم الى نوح ✿

الاصحاح التاسع والعشرون ✿ لما غرس نوح الكرم وعصر العنب وشرب
وانكشفت سوءته ولعن حام ابنه ✿ [18] وكان بنو نوح الخارجون
من التابوت سام وحام ويافت وحام فهو ابو كنعان [19] هولاء 20
الثلثة هم بنو نوح ومن هولاء تفرق على جميع الارض [20] وابتدا
نوح ان يفلح الارض وغرس كرما [21] وشرب خمره فسكر وتكشف
فى بيته [22] ونظر حام ابو كنعان الى تكشف عورة ابيه وخرج
خارجا فاعلم اخوته بذلك ✿ التفسير فيما قاله الكتاب ✿ قال
فيلوكسينوس اسقف منبج ان هولاء الثلثة هم الاباء الذى تناسلوا 25
على الارض وملوها ومنهم ظهرت جميع المشبهة فى الصنايع ونسل
هولاء الثلثة بنوا البرج ببابل فاما نوح غرس كرما وشرب خمره
فسكر ونقول ان نوح غرس الكرم فى السنة الاولة من بعد الطوفان
وفى السنة الثالثة بعد الطوفان شرب نوح الخمر وسكر ✿ قال
مارى افرام ان يافث هو اول اولاد نوح وهو البكر وحام هو 30
الابن الوسطانى وسام هو الابن الاصغر وحام كان له ابن يدعا
كنعان وهذا كان يشف على الارض ويحبى على ركبتيه عند ارجل
نوح جده وكان نوح نايما سكرانا فدخا كنعان وكشف اذيال
نوح جده وبلغه عورة نوح فلما نظر كنعان عورة نوح جده
ضحك للوقت وفتحيى هذا الصبى واشار الى ابيه حام عن انكشاف 35

عورة نوح جده فحضر حام ونظر الى عورة نوح ابيه فضحك
ولم يستر عورة ابيه بل خرج اعلم اخوته بما نظر من اجل ذلك
وجبت لعنة كنعان على حام ✿
وقال الكتاب [23] واخذ سام ويافث رداء وجعلاه على عاتقهما ومشيا
5 على اعقابهما فسترا عورة ابيهما نوح وكانت وجوههما الى خلف
ولم ينظرا عورة ابيهما [24] واستيقظ نوح من شرابه وعلم ما فعل
به ابنه ذلك الاصغر [25] فقال ملعون كنعان عبدا مولدا يكون
لاخوته [26] وقال يبارك الرب الاله على سام ويكون كنعان عبدا
له [27] وسع الله على يافث وعمره فى مساكن سام ويكون كنعان
10 عبدا لهما ✿ قال مارى افرام السريانى لماذا قبل حام اللعنة ولم
يكشف عورة ابيه بل كنعان ابن حام كشف عورة نوح جده
ونقول لهذا السبب قد وجبت اللعنة على حام لانه ما زجر ابنه
كنعان ولكنه ضحك على عورة ابيه ولم يستره لان كنعان كان
صغيرا وكان يشف على الارض وكان يحبى على ركبتيه وما كان
15 يعلم ما يفعل وقد شهد بذلك النبى القايل عنه apocr وكنعان
صغير ولا فطنة له ولا معرفته ثابتة ✿ فاما مثال انكشاف نوح
كان رمزا واشارة لانكشاف عورة جسم جسد المسيح على الصليب
عريان ومثال سام ويافث الذى ستروا عورة ابيهما نوح ووجوههما
الى خلف ولم ينظروا عورة ابيهما نوح كان مثال الشمس والقمر
20 الذى اخفوا نورهما لكيلا ينظروا جسم جسد المسيح وهو عريان
على الصليب وحام وكنعان ابنه التى ضحكوا على نوح ابيهما كانوا
مثال اليهود الذين كانوا يجدفوا على المسيح وهو مصلوب ✿ وقول
الكتاب 9, 24 25 واستيقظ نوح من شرابه وعلم ما فعل به ابنه الاصغر
فقال ملعون كنعان عبدا مولودا يكون لاخوته ° قال مارى افرام
25 السريانى لما استيقظ نوح من خمرته وسكرته وقيل له ما فعل كنعان
من كشف سوءته وضحك به وحام ابوه ايضا فشق عليه ذلك
جدا وقال ملعون كنعان وسود الله وجهه فللوقت تغير وجه
كنعان ووجه ابيه حام وعاد بياض وجههما سوادا وقتمة واستحال
لونهما ونوح لم يلعن حام بالاول لان الله كان قد بارك على
30 حام بل لعن كنعان واستحالت بركة حام وصارت اللعنة ولم
يلعن نوح نسل حام ولا اولاده ايضا لعن واولاد حام كوش ومصريم
وفوط تبرروا من اللعنة ✿ وان قال قايل ما السبب فى سام ويافث
التى مشيوا على اعقابهما الى خلف لما ستروا عورة نوح ونقول ان
سام ويافث لما بلغهم من حام عن كشف عورة نوح ابيهما فضوا
35 للوقت وستروا عورة ابيهما ووجوههما الى خلف ونقول ان سام

ويافث نظروا ملاكين جالسين الواحد عن يمين نوح والاخر عن
شماله فواروا وجوههما الى خلف خوفا من الملايكة وحام ضحك
على عورة ابيه فقبلوا اولاده اللعنة والعار وكذلك بنو شيث لما
شربوا من ماء الشهوة الغريبة هلكوا بالطوفان وكذلك روبيل ابن
5 يعقوب قيل له من ابيه 49, 4 ضليت كالماء ° وكذلك العيس ابن
اسحاق حقد على اخيه يعقوب جازاه الرب بالحقد بالرق والعبودية
وكذلك فرعون عوض الخمسة شقوات التى استعبد بنى اسراييل
بهم فى مصر جلب الله عليه عشر ضربات ✿ قال مارى يعقوب
الرهاوى بان لما خرج نوح من السفينة امره الله ليقسم الارض
10 فاعطا نوح لسام ابنه جميع الوجه الغربى من نهر الفرات الى
شاطى البحر الاكبر واعطا نوح لحام جميع جهة التيمن من نهر
سيحون مصر وهو بحر النيل وجميع الحبشة والسند وبلاد الهند
والى شاطى اوقينوس البحر الاعظم الحايط بالمسكونة كلها واعطا
نوح ليافث ابنه جميع الجهة الشمالى من نهر الدجلة الى بلاد
15 الرومانية الداخلة وجميع بلاد البحرية والى شاطى القفر الاكبر
واقام بين اولاده شروطا بان لا يتعارض احد منهم الى تخوم اخر
وجعل بينهم لعنة على كلمن يتعدى على رفيقه الى الدهور ✿
الاصحاح الثلثون ✿ خبر موت نوح ومدة حياته وخبر ملشيسادق
الكاهن ✿ كتاب التوراة يقول 28 وعاش نوح بعد الطوفان ثلثماية
20 وخمسين سنة 29 فكانت جميع ايام نوح تسعماية وخمسين سنة
ومات ✿ قال مارى افرام وابيفانيوس اسقف قبرص لما قرب وفاة
نوح دعا ابنه سام فى سر واوصاه وقال له اخرج جسد ادم من
السفينة والثلثة قرابين الذهب والمر واللبان ولا تدع احدا يعلم
ما انت فيه وخذ ملشيسادق ايضا معك وسلم جسد ادم اليه
25 واتركه عنده واوصيه وحذره بان يمضى بجسد ادم ويجعله فى
وسط الارض وهى مدينة اورشليم وامره بانه لا يتخذ معه امراة
وليكون ناسكا لله كل ايام حياته لان الله اختاره ليخدم قدامه
ولا يبنى له بيتا فى الارض ولا يهرق دما من السباع ولا من طاير
ولا شيا من الحيوان بل ليقرب هناك قربانه من خبز وخمر وليكون
30 لباسه من جلود السباع ولا يحلق شعر راسه ولا يقص اظافره
ويكون وحده كاهن الرب العلى وملاك الرب اذ هو ساير امامه
حتى يبلغ الموضع الذى فيه يقبر جسد ادم لان ذلك المكان هو
وسط الارض كلها فلما اوصا نوح لسام بهذه الوصية مات نوح
يوم الاربعاء ساعتين فى النهار فى يومين من الشهر الثانى وهو
35 الشهر المعروف بايار وتسميه القبط بشنس فى ثامن يوم منه وكانت

جميع حياة نوح تسعماية وخمسين سنة فحنطوه اولاده سام وحام
ويافث وقبروه وناحوا عليه اربعين يوما ومن بعد اربعين يوما من
وفاة نوح دخل سام الى السفينة واخرج جسد ادم منها سرا ولم
يعلم به احدا من اخوته واخذ ملشيسادق ايضا واخذ معه
5 زوادة للطريق وسلم اليه جسد ادم واوصاه وحذره بهما اوصا به
نوح واطلقه سام وكان جسد ادم يصحبه والملاك يسير قدامه
الى حين بلغ وسط الارض وهنالك دفن جسد ادم فى مكان يدعا
الجلجلة فى مدينة يروشليم ۞ وهذه نسبة ملشيسادق اعلم
وفقك الله ان ملشيسادق هو ابن ايرقلايم ابن فالغ ابن عابر
10 لانه اولد ابنين اسم احدهما فالغ واسم الاخر يقطان وتزوج فالغ
ابن عابر بامراة اسمها شلشايل وهذه كانت بنت غامر ابن يافث
ابن نوح وهذا كان اول اولاد يافث وهو البكر فنكح ايراقلايم
ابن فالغ ابن عابر لشلشايل زوجته فحبلت وولدت ابنا واسمته
ملكوساق اعنى ملك السلامة وهو ملشيساداق فهذا كان ناسكا
15 قدام الله العلى جميع ايام حياته وملشيساداق هو ابن ايرقلايم
ابن فالغ ابن عابر ابن شالح ابن ارفخشد ابن ماسح ابن جاثار
ابن حول ابن عوص ابن ارام ابن قينان ابن ازام ابن لود ابن
اشود ابن عيلام ابن سام ابن نوح ابن لامخ ابن ماتوشلح ابن
احنوخ ابن يرد ابن مهلايل ابن قينان ابن انوش ابن شيث
20 ابن ادم عليه السلام ۞ وشلشايل ام ملشيساداق ماتت فى حياة
ابيها يرقلايم وبعد موت شلشايل بنت غامر ابن يافث ابن نوح
قيل ليرقلايم ابن فالغ ابن عابر جميع ما صنع الله فى هلاك
المخلوقات كلها بماء الطوفان لان ذلك جميعه من الخطية وبلغه
ما صنع قاين باخيه هابيل وعلم اللعنة التى نالت قاين والارتعاش
25 والتيهان والرعبة التى اصابه من الله وايضا سمع ايرقلايم خبر
هلاك الجبابرة بنى الوهيم وما حدث فى تلك الاجيال من ادم
الى نوح من كثرة الزناء والفسق والفجور فترك ايرقلايم ابن فالغ
بيته وملشيسادق ابنه وهرب من هذا العالم وساح فى البرارى
والقفار ولا يعلم احد ما جرى عليه ولا سبب موته ولا مدة حياته
30 ولا وجدنا فى كتب العتيقة شيا من اخباره ۞ من ادم الى مولد
نوح الف وستماية وستة وخمسين سنة ومن ميلاد نوح الى
مجى الطوفان ستماية سنة ومن ادم الى وفاة نوح الفان وستماية
وستة سنين ۞

الاصحاح الحادى والثلثون ۞ تواليد بنى نوح وبنى اولادهم واسماءهم ۞
35 كتاب التوراة يقول [1] وهذا تكوين تناسل بنى نوح سام وحام 10.

ويافث وولد لهم بنون بعد الطوفان [2] بنو يافث غامر وماغوغ
ومادى وتوبيل المسمى يوان والسنا وتوبال وموشوخ وتيرس [3] وبنو
غامر اشكنز وديفر وترغاما [اشكان والقبطانيون والاردانيون]
[4] وبنو يوان اليشا وترسيس وكاثيم ودوريم [5] ومن هولاء تفرقوا
فى جزاير الشعوب فى اراضيهم كل واحد بلسانه وقبيلته وشعوبه 5
[6] وبنو حام كوش ومصريم وفوط وكنعان [7] وبنو كوش سبا وحويلا
وسبثا ورعما وسبثخان وبنو رعما شبا ودادان [8] وكوش اولد نمرود
وهذا الذى ابتدا بالجبروة على الارض [9] وهو كان جبارا وقانص
السباع امام الرب [10] فكان ابتداء ملكه ببابل واكار وارخ وكليا
من ارض سنعار [وهى سنجار] [11] ومن تلك الارض خرج اثور 10
وابتنا مدينة الرحبة [وهى الخابور] وقرية كالح [تل جعفر] [12] وقرية
داسان [وهى عقر شوش] ومدينة نينوى وكالح هى المدينة العظماء
[13] وولد مصريم للوديم وبنى نعبيم وبنى الهبيم وبنى نفتوحيم
[14] وبنى فتروسيم وبنى كسلوحيم ومن هناك خرج الفلسطانيون
والقاباذوقيون ܩܦܕܘܩܝܐ [15] وكنعان اولد فى الاول لصيدون [وهذا 15
الذى ابتنا مدينة صيدا] بكره الكبير والحيثانيين [16] واليابوسانيين
والاموراانيين والجرجسانيين [17] والحورانيين والعرقانيين والسينانيين
[18] والاروادانيين والسمامرة والجاثنين وتفرقت بعد ذلك قبايل
الكنعانيين [19] وكان حد الكنعانيين من صيدا ياتى حده الى
غرارة وغزة والى سدوم وعامورا واداما وصبوايم والى لاسع [20] هولاء 20
بنو حام لقبايلهم كلغتهم وبلدانهم وشعوبهم [21] وولد لسام اخى
يافث الاكبر ايضا ابى جميع بنى عابر [22] بنو سام عيلام واشور
وارفخشاد ولود وارام وقينان [23] وبنو ارام عوص وحول وجاثار
وماسح [24] وارفخشاد اولد قينان وقينان اولد شالح وشالح اولد
عابر [25] وولد لعابر ابنان اسم احدهما فالغ [وهذا ابو ايرقلايم 25
ابى ملشيسادق] لان فى ايامه قسمت الارض واسم اخيه يقطان
[26] ويقطان اولد الموداد وشالح وحصرموت ويارح [27] وهدورام والاوزال
ودقلا [28] وعومال وابيمال وسبا [29] واوفير وحويلا ويوباب [وهذا
هو ايوب الصديق المبتلى] وجميع هولاء هم بنو يقطان [30] وكان
مسكنهم من ماسا الى ان يبلغ الى سوفير الجبل الشرقى [31] وهولاء 30
بنو سام فى قبايلهم كلغتهم ومواطنهم وشعوبهم [32] هذه قبايل نوح
وبنيه كتناسلهم وشعوبهم ومن هولاء تفرق جميع الشعوب على
الارض بعد الطوفان فشقت الالسن واختلاف لغتهم السريانية ✿
قال مارى افرام السريانى ان هذه الاسماء هم بنو نوح واسم اولاد
بنى اولاده لانهم كانوا ست قبايل كل قبيلة منهم كانوا ينزلوا فى 35

مواطنهم وليس يختلطوا قبيلة مع قبيلة لان نوح أبا القبايل
لعن كلمن يجوز منهم فى حد رفيقه لما قسم عليهم الارض بالسوية
فاما بنو سام فكثروا جدا وعظم شان قبايلهم وصارت قبيلة سام
وقبيلة بنيه ثلثماية الف وخمسماية وسبعين نفسا فاما قبيلة حام
5 وقبيلة بنيه اربعماية الف وسبعماية وثلثة وستين نفسا وقبيلة
يافث وقبيلة بنيه ثلث ماية وستين الف ومايتين وعشرة فكان
عدد انفس قبايل بنى نوح سام وحام ويافث الف الف واحد
وستين الف وخمس ماية وثلثة واربعين نفسا الى حين بدوا فى
بنيان البرج ببابل ✿
10 الاصحاح الثانى والثلثون ✿ تفصيل الالسن وهى اثنان وسبعون لسانا
واثنان وعشرون قلما وابتدوا فى بنيان البرج ببابل ✿ كتاب
11 التوراة يقول [1] وكانت الارض كلها شفة واحدة ولسانا واحدا
وصوت واحد لجميعهم [2] وكان خبرهم انهم لما ارتحلوا من المشرق
صادفوا بقعة فى أرض سنعار فسكنوا هناك [3] فقال بعضهم لبعض
15 هلموا بنا حتى نلبن لبنا وطوبا ونشويه بالنار حتى تصير اللبنة
حجرا وجعلوا موضع الملاط قفرا [4] وقالوا هلموا بنا لنبتنى مدينة
وبرجا يبلغ طرفه الى السماء ونجعل لنا ذكرا قبل ما نتفرق على
جميع الارض ✿ قال مارى افرام السريانى ومارى يعقوب اسقف
سروج [11, 1] وكانت الارض كلها شفة واحدة ولسانا واحدا • ونقول
20 ان لغتهم والسنتهم كانت سريانية والعبرانيون تسميه لسان الترجوم
وان قال قايل ان لسانهم كان عبرانيا فليس نحله صحيحا ونقول
ان تلك الاجيال الماضية من ادم الى ايام نوح كانوا يتحادثوا
بلسان السريانى الترجوم ولم يكن لهم لسان اخر غير السريانى
لان ادم لما عطس فى الفردوس فانطلق الله على لسانه هذه الكلمة
25 مشتابح شماخ الاها وتفسيرها يتمجد اسمك يا الله [illegible]
[illegible] وهذه الكلمة هى باللغة الترجوم السريانى وتفسير
اللفظة سريانى سر ثان لان ادم لما عطس قال هذا سر جديد
ثان وادم هو اول من نطق بهذا اللسان وعلمه لاولاده ولم يزل
يتداول هذا اللسان من ادم الى بناء البرج ثلثة الف ومايتين
30 وسبعة وثلثين سنة لان من الطوفان الى بناء البرج خمسماية
واحد وسبعون سنة فلما ابتدوا بنو اولاد بنى نوح ليبنوا البرج
هبط الله عليهم بروح قدسه فتفرقت السنتهم وتشتت نظام لغتهم
السريانية ونقول ان العبرانى مشتق من اسم الناطق به فاول من
نطق بلسان العبرانى هو عابر ابن شالح ابن سام ابن نوح وعابر ابو فالغ
35 انما سمى فالغ الا بسبب ان تفرقة الالسنة كان فى ايامه ✿ وقال

الكتاب 11, 4 هلموا بنا لنبتنى برجا ومدينة ° قال سعيد ابن
بطريق بطريك الاسكندرية ان هولاء القوم كانوا اثنين وسبعين
نفسا فكان من بنى سام خمسة وعشرين رجلا ومن بنى حام
اثنين وثلثين رجلا ومن بنى يافث خمسة عشر رجلا وهولاء
القوم كانوا رووساء على الذين كانوا يعملوا الطوب المشوى والكلس 5
لاجل بنيان البرج ✿
وقال الكتاب 5 وهبط الرب الاله لينظر المدينة والبرج الذى ابتناه
بنو البشر 6 وقال الرب الاله هذا جنس واحد وشفة واحدة
ولسان واحد جميعهم فقد ابتدوا ان يعملوا مثل هذا اما بعد
لا ينتقص منهم جميع ما اهتموا به ليفعلوه 7 تعالوا لنهبط ونفرق 10
هناك لسانهم لكيلا يسمع كل واحد منهم كلام صاحبه اياه 8 ففرقهم
الرب من هناك على جميع وجه الارض وهدوا عن بنيان المدينة
والبرج 9 ولذلك دعى اسم المكان بابل لان هناك فرقهم الرب الاله
على وجه الارض كلها ✿ قال سعيد ابن بطريق بطريك الاسكندرية
فاقاموا هولاء القوم الاثنان وسبعون رجلا ثلثة سنين يعملون 15
الطوب ويشوونه وكان طول اللبنة ثلثة عشر ذراعا وعرضها عشرة
اذرع ورفعها وثخنها خمسة اذرع فبنوا مدينة بين سورى وبابل
وهذا طول المدينة ثلثماية وثلثة عشر ذراعا طول كل ذراع باع
مفتوح وعرضها ماية وخمسون باعا ورفع الحيطان خمسة الف
وخمسماية وثلثة وثلثون باعا وعرض الحيط ثلثة وثلثون باعا 20
وكان ارتفاع البرج عشرة الف باع واقاموا يعمروا فى هذه المدينة
وذلك البرج اربعين سنة فهبط سر روح الله عليهم وبلبل السنتهم
وتغير نظام لغتهم السريانية وكان ذلك اشارة لحلول روح القدس
على التلاميذ وذلك القوم نطقوا كل واحد بلسان واحد فاما
التلاميذ ونطقوا كل واحد منهم بالسنة الارض كلها فلما تفرقت 25
السن ذلك القوم فما كان احد منهم يعلم ما يقول صاحبه فاختلفوا
فى لغتهم وتفرقوا على وجه الارض وبطلوا من البنيان ✿ فاما بنو
سام سكنوا من نهر الفرات حتى اقاصى بلاد المشرق والى اوقيانوس
البحر الاعظم المحيط بكل المسكونة فمنهم السريان وديار ربيعة
والجزيرة الشهباء والجرامقة والكلدان وبابل وملك اثور وفارس 30
وخراسان والكرج ومراغة وتبريز وجزيرة صين والعبرانيون والسند
والهند الداخلة واليمن والطايف واليمامة وبلد العرب والبحرين
ولهم من الخطوط والاقلام تسعة وهم سريانى وعبرانى وفارسى وهندى
وبابلى وصينى ومغلى وعربى وفهلوى ✿ فاما بنو حام سكنوا من
نهر سيحون وهو نيل مصر حتى اقاصى حد المغرب الداخلة 35

فنهم بلاد الشام وهى ارض كنعان وبلاد فلسطين ومصر وغرارة وغزة
والمريس الداخلة وتيه السوان وبقاعة السودان والحبشة والنوبة
والبجا والزنج والزط وقاران الداخلة والبربر الحمرة والمغرب الداخلة
ولهم من الجزاير ستة وعشرون جزيرة فى البحور ولهم من الخطوط
5 والاقلام ستة وهم هولاء النوبى القبطى الحبشى الكوفى الليطن [واهل
مدينة الاسكندرية يقروا بهذا اللسان الليطن] المغربى المدعوا
فيقلى ✿ فاما بنو يافث سكنوا من نهر الدجلة الى اقاصى الشمال
والى داخل البحور الحايطة على المسكونة فنهم التركية والرومانية
الداخلة والرومانية الخارجة والبجناك والطرغرغر وباجن وبلادها
10 وارمانية الكبيرة وارمانية الصغيرة وانطاكية وقيليقيا وفغلاغونيا
واقرطاجنة وبلدها واثيناس الكبيرة وابينيون واليونانية والرومية
وبزنطية والروس والخطا والديلم والبرغل وسقلية واندلس وروس
وقبرص ولهم من الجزاير اثنان وعشرون جزيرة ولهم من الخطوط
والاقلام سبعة وهم هولاء يونانى [وهو قلم الاثينى المعاجم] وروى
15 وارمنى واندلسى وهو قلم الطلسمات وافرنجى وزغرغى بربرى
وقلم الطير وهذا قلم الاشارات وتفرقت الالسنة فى سنة اربعين من
ميلاد فالغ ابن عابر ابن شالح ابن قينان ابن ارفخشاد ابن سام ابن
نوح ابن لامخ [قال سعيد ابن بطريق وصاحب مكتب الزمان ان
الاقلام اثنان وعشرون قلما والالسن اثنان وسبعون] ✿
20 الاصحاح الثالث والثلثون ✿ تواليد بنى سام واسماءهم ومدة حياتهم ✿
كتاب التوراة يقول [10] وهولاء اولاد سام وسام لما كان ابن ماية
سنة واولد ارفخشاد فى السنة الثانية بعد الطوفان [11] وعاش سام
بعد ان ولد ارفخشاد خمسماية سنة واولد بنين وبنات ومات ✿
وكان موت سام يوم الجمعة نصف النهار فى ثامن وعشرين يوم
25 من شهر نيسان وهو الشهر الاول عند العبرانيين وفى ايامه ابتنوا
الاثنان وسبعون البرج والمدينة خوفا من ماء الطوفان ✿
[12] وعاش ارفخشاد ماية وخمسة وثلثين سنة واولد قينان [13] وعاش
ارفخشاد بعدما ولد له قينان اربعماية سنة وثلثين سنة واولد
بنين وبنات ومات ✿ [سعيد ابن بطريق يقول كان وفاة ارفخشاد
30 فى اول يوم من شهر نيسان الشهر الاول] وكانت وفاة ارفخشاد
يوم الاربعاء سابع يوم من شهر كانون الاول وهو الشهر التاسع
للعبرانيين فحنطوه اولاده ودفنوه وناحوا عليه اربعين يوما ✿ وعاش
قينان ماية وثلثين سنة واولد شالح وعاش قينان بعدما اولد
شالح اربع ماية وخمسة وثلثين سنة واولد بنين وبنات ومات ✿
35 وكانت وفاة قينان يوم الجمعة ثالث عشر يوم من شهر ايلول وهو

الشهر الخامس عند العبرانيين فحنطوه اولاده ودفنوه وناحوا عليه
اربعين يوما ✿
[14] وعاش شالح مائة وثلثين سنة واولد عابر [15] وعاش شالح بعدما
اولد عابر اربعماية وثلثين سنة واولد بنين وبنات ✿ وفى سنة ماية
واربعة وثلثين سنة اولد فالغ فكانت جميع ايام حياة شالح 5
اربع ماية وثلثين سنة ومات ✿ وكانت وفاة شالح يوم السبت
سادس عشر شهر اذار وهو اخر سنة العبرانيين فحنطوه اولاده ودفنوه
وناحوا عليه اربعين يوما ✿
[16] وعاش عابر ماية واربعة وثلثين سنة واولد فالغ [17] وعاش عابر
بعدما اولد فالغ اربعماية وثلثين سنة واولد بنين وبنات ومات ✿ 10
قال سعيد ابن بطريق بطريرك الاسكندرية ان عابر هو ابو لسان
العبرانيين وتسميه العرب هود وفى ايام عابر اتخذوا الناس التصوير
فكان كل رجل مشهور بالصلاح ام شجيع ام مخبر فى الاشياء فكانوا
يصوروا تمثاله ويعبدونه وعاش عابر على ما قال سعيد ابن بطريق
اربعماية واربعة وستين سنة ومات وكانت وفاة عابر يوم الاثنين سابع 15
وعشرين يوم من شهر اسباط وهو الشهر الحادى عشر للعبرانيين
فحنطوه اولاده ودفنوه وناحوا عليه اربعين يوما ✿
[18] وعاش فالغ ماية وثلثين سنة واولد ارعو [19] وعاش فالغ بعدما
اولد ارعو مايتى وتسعة وستين سنة واولد بنين وبنات ✿ وكانت
وفاة فالغ يوم الخميس عند مغيب الشمس فى تاسع وعشرين 20
يوم من شهر ايلول وهو الشهر الخامس للعبرانيين وفى ايام فالغ
تفرقت الالسنة فجميع ما عاش فالغ ثلثماية وتسعة وتسعون سنة
ومات فحنطوه اولاده ودفنوه وناحوا عليه اربعين يوما ✿
[20] وعاش ارعوا مايتين واثنين وثلثين سنة واولد ساروغ [21] ثم عاش
ارعو بعدما اولد ساروغ مايتين وسبعة وستين سنة واولد بنين 25
وبنات ومات ✿ وكانت وفاة ارعو يوم الاربعاء تاسع عشر شهر
نيسان وهو الشهر الاول للعبرانيين فجميع ما عاش ارعو اربع ماية
وتسعة وتسعون سنة ومات وفى ايام ارعو اتخذوا الناس عبادة
الاصنام وسجدوا للاوثان فى ايام ايضا ارعو ذبحوا الناس اولادهم
قدام الاصنام وقدموهم قربانا للشياطين وكانوا الشياطين يناطقوا 30
الناس من وسط الاصنام ومن وسط الشجر ايضا وعملوا الناس
الاصنام من ذهب وفضة وعبدوهم وفى ايام ارعو ايضا استخرجوا
السحر والرقاء والتعزيم والتعريف وذلك كان بمشورة الشيطان
وكان فى ايام ارعو رجل يقال له اريسيطالو ابن جوثيم ابن
مصريم ابن حام ابن نوح ابن لامخ وهذا كان خادم الاصنام 35

وكان يبخر قدام الاوثان وكانوا الشياطين يتحدثوا معه ويناطقوه
من داخل الاصنام وعلموه فعل السحر والتعريف فهذا هو اول
من ابتدع السحر والرقاء والتعريف ✿
[22] وعاش ساروغ مائة سنة وثلثين سنة واولد ناحور [23] وعاش
ساروغ بعد ما ولد ناحور مايتين سنة واولد بنين وبنات ومات ✿
وكانت وفاة ساروغ فى حادى عشر يوم من شهر اذار وهو اخر
شهور العبرانيين فى سنة احد وخمسين من حياة ابراهيم فجميع
ما عاش ساروغ مدة ثلث مائة وثلثين سنة ومات وفى ايام ساروغ
تملك الملك قارون وبنا مدينة ودعاها اوميم وهى مدينة البصرة
وهذا اخذ اموال الدنيا كلها وجمعها وسبك الذهب وعمله طوبا
ولبنات وكذلك فعل بالفضة ايضا وابتنا مدينة فين وعمل فيها
قصرا لبنة من ذهب ولبنة من فضة وهذا كان اول من جمع
الذهب والفضة وابتنا القصور العالية ✿
[24] وعاش ناحور تسعة وسبعين سنة واولد ترح [25] وعاش ناحور
من بعدما ولد له تارح مائة وتسعة عشر سنة واولد بنين
وبنات ومات ✿ [قال سعيد ابن بطريق ان فى سنة تسعة وخمسين
من حياة ابراهيم مات ناحور فى يوم الثلثاء حادى عشر شهر
تموز وهو الرابع شهر لليهود] وكانت وفاة ناحور فى يوم الثلثاء
ثالث ساعة من النهار فى حادى عشر شهر ايلول وهو الشهر
الخامس للعبرانيين فجميع ما عاش مائة وثمانية وتسعون سنة
ومات وفى ايامه كثرت الجبابرة على الارض من جملتهم عاد ابن
ثمود ابن ارام ابن سام ابن نوح ابن لامخ وهذا كان ابا الجبابرة
وفى سنة احد وتسعين من حياة ناحور حدث على الارض زلزلة
عظيمة وانخسفت الارض وبلعت الاصنام وابتلعت اريسبطالوا لبن
جوثيم خادم الاصنام الذى ابدع السحر والرقاء والتعريف وابتلعت
ذلك القوم الذين كانوا يذبحون اولادهم للشياطين وفى سنة
مائة وعشرة من حياة ناحور ابتدعوا الكيل والميزان والمثقال
والعيار والاواق والارطال ✿
الاصحاح الرابع والثلثون ✿ تواليد تارح وميلاد ابراهيم وخبر
ابراهيم وسارى امراته [وقصة النمرود ابن كنعان] ✿ كتاب التوراة
يقول [26] وعاش تارح سبعين سنة واولد ابرام وناحور اخاه وهاران
[27] فهولاء اولاد تارح ان تارح اولد ابرام وناحور وهاران وهاران
اولد لوط [28] ومات هاران قبل تارح ابيه فى ارض الكلدانيين
التى ولد فيها [29] وتزوج ابرام وناحور نساء وكان اسم امراة ابرام
سارى وامراة ناحور اسمها ملكى بنت هاران ابى ملكا وابى احسا ✿

قال مارى افرام السريانى وسعيد ابن بطريق ونقول من هاهنا
بدا الكتاب يشهر لنا راية العهد الجديد ويظهر اختيار الاصفياء
وانتخاب المرشدين وتارح بعد سبعين سنة من حياته اولد
ابرام وفى عصره كان نمرود ابن كنعان ابن حام ابن نوح ابن لامخ
وهذا كان ملكا جبارا شديد القوة والباس وملك بابل وهذا 5
كان اول ملك تملك فى بابل وفيما نمرود ذات يوم يتفرس بنظره
الى السماء فراى فى السحاب ما يشبه الاكاليل فانه للوقت احضر
الصناع وامرهم ليعملوا تمثال ما نظر فلما عملوه جعلهم على راسه
وهذا اول ملك لبس التاج والاكاليل ثم بعد ذلك فى سنة خمسة
عشر من مملكته نظر شعاع الشمس وهى خارجة من البحر وكان 10
شعاعها احمر كالنار ظن بنفسه ان تلك النار الملتهبة من حمرة
الشمس هو الذى خلق الشمس فللوقت سجد للنار واقام هناك
مذبحا للنار ليقدم عليه الذبايح ومنه اتخذوا المجوس العادة
ليسجدوا للنار وكان اسم الرجل الذى اقامه نمرود ليخدم النار
اندشان ابن كويام فكلمه الشيطان من جوف النار قايلا له 15
من اراد ليخدمنى فلينكح امه واخته وبنته فاما اندشان مضى
للوقت ففعل مثل ما امره الصوت القايل من النار وكان ذلك
الصوت من الشيطان ونكح اندشان امه واخته وابنته ومنذ ذلك
الوقت صاروا كهنة المجوس يجامعون امهاتهم واخواتهم وبناتهم
واندشان هو اول من صنع هذا الراى النجس ✿ وهذه اسماء 20
المدن الذى بناهم النمرود ابن كنعان ادينجان الكبيرة وهى
الكرخ وبابل ونينوى العظماء والموصل وداسن الغرة وسنجار نصيبين
البكرية قطيسيفون وهى مدينة بالس حديب وهى قلعة جعفر
راس العين جملين [هى مدينة الرحبة] عران [هى مدينة حران]
بعريم الشهباء الرها وهذه المدينة اخر كل مدينة بناها النمرود 25
والرها كانت له بيت المشتها وفيها عمل الجنة والنار واقام فى
وسط المدينة ثلثماية وستين عامودا كبارا من الحجر المرمر الابيض
وجعلهم صفين متقابلين وعمل فوق روس العواميد دهليز رخام
تبازير من شبابيك فضة مطلية بالذهب الابريز وعمل باب الدهليز
قدام باب قلعته وكان النمرود اذا اراد النزول الى الجنة التى نصبها 30
كانوا جميع الناس يسجدون له وكان اذا رضى على شخص
يرسله للجنة التى عملها واذا غضب على انسان كان يرميه فى
النار التى كانت تتوقد بلا فتور وكان قد عمل مذبحا للصبيان
الذى كانوا يقدموهم ابهاتهم للذبح قدام النار وادعى بنفسه بانه
الاه فاختار الله ابراهيم وارسله ليوبخه فاخذ نمرود ابراهيم وجعله 35

فى منجنيق والقه فى النر الملتهبة فلما القاه فى النار فللوقت
انطفت النار وسقط بيت الاصنم وانخسفت الجنة التى كان
قد عملها النمرود ونزلت النار من السماء واحرقت نمرود وبيته
واولاده وهذا اول من مرد وتجبر على الله وجعل نفسه الاه
5 فمن اجل ذلك اهلكه الله واولاده ايضا معه وابيد الله تذكرته
من وجه الارض ✿ وقال الكتاب 11, 28 وهاران ابو لوط ومات
هاران قبل ابيه تارح فى ارض الكلدانيين • قال مارى افرام السريانى
ما هو السبب ان الكتاب ذكر موت هاران قبل موت ابيه وقد
سمعنا ان مات اولاد كثيرة قبل ابهتهم ونقول ان نمرود لما اظهر
10 عبادة النار فى بابل وفى جميع مملكته فهرب تارح عن عبادة النار
وامر تارح اولاده واوصاهم وحذرهم لكيلا يعبدون النار فلما غار
ابراهيم من الهيكل المشيد الذى بناه الملك قينان لان النمرود
اخذه وجعله هيكلا للاصنام وجعل فيه مذبحا للشياطين فمن
اجل ذلك غار ابراهيم ونزل ابراهيم فى الليل واخذ بيده نارا
15 والقاها فى بيت الاصنام فى هيكل قينان فاحترق الهيكل والاصنام
معا فلما نظروا الكلدانيون هيكل الهتهم يتوقد ويحترق هموا
فيه واستجمعوا ليطفوا النار فجاء هاران ابن تارح اخو ابراهيم
ايضا معهم ليطفى النار فللوقت زلت قدماه وسقط فى وسط
النار واحترق وكان ابوه واقفا ينظر اليه فلذلك قال الكتاب
20 11, 28 ومات هاران قبل تارح ابيه • وشهد بذلك بولس الرسول
القايل Gal 3, 6 امن ابراهيم بالله وحسب له ذلك برا • ونقول ان
ايمان ابراهيم بالله كان حريق بيت الاصنام والبر الذى حسب الله
له خروجه من ارض الكلدانيين وهروبه من حران من اجل خوفه
من نمرود فلذلك حسب له هروبه ايمان وبر ✿
25 الاصحاح الخامس والثلثون ✿ هروب تارح واولاده من ارض الكلدانيين
واخذ معه نساء اولاده ✿ كتاب التوراة يقول 30 وكانت سارى
عاقرا لا تلد البنين 31 واخذ تارح ابنه ابرام ولوط ابن هاران
ابن ابنه وسارة كنته زوجة ابرام ابنه واخرجهم من بلد الكلدانيين
واخذ الى ارض كنعان فصار الى حران فسكن هناك 32 وكانت
30 ايام تارح بحران مايتين وخمسين سنة ومات تارح بحران ✿ وكانت
وفاة تارح يوم الجمعة ثالث ساعة من النهار فى ثامن عشر من
شهر ايلول وهو الشهر الزرمش والسادس عند العبرانيين وحنطوه
اولاده ودفنوه فى حران ✿ قال مارى افرام السريانى لما بلغ تارح ما
فعل ابراهيم ابنه من حريق بيت الاصنام فى هيكل قينان فخاف
35 منه كثيرا لكيلا يعمل شيا اخر فخاف تارح من النمرود وقام ليلا

واحمل اولاده ونساء بنيه وهرب الى حران وبعد مدة طويلة علموا
الكلدانيون ان ابراهيم احرق هيكل الاصنام فكانوا يطلبون
ليقتلوه فلذلك هرب تارح واولاده من ارض الكلدانيين وكان عمر
حياة تارح لما هرب من ارض الكلدانيين ماية سنة واقام فى
حران ماية وخمسين سنة ومات بحران ودفن بها ونقول ان هاران 5
ابن تارح اخا ابراهيم كان له ثلث بنات وابن واسمه لوط ابن
هاران واسماء البنات الاولة سارى وملكا واحسا هولاء هم بنات
هاران واخوات لوط وذلك تارح لما ماتت يوثا ام ابراهيم تزوج
امراة اخرى اسمها هيريث فحبلت وولدت بنتا ودعت اسمها سارة
وتزوج بها ابراهيم ولاجل ذلك كان ابراهيم يقول عن سارة انها 10
اختى بنت ابى وليست هى بنت امى وقد ظن كثيرون ان
سارى بنت هاران اخى ابراهيم اخت لوط لانها زوجة ابراهيم
وليس الامر كذلك بل هى بنت تارح ابى ابراهيم وليس سارة
وابراهيم من ام واحدة بل ابراهيم وناحور وهاران اولاد يوثا
بنت فوطيم ابن ناحور وسارة هى بنت هيريث بنت جيلون 15
ابن ساروغ وهى الزوجة الثانية لتارح ابى ابراهيم ✿ وقال الكتاب
11, 30 وكانت سارة عاقرا لا تلد البنين ° حقيقا ان سارة كانت عاقرا
من الاولاد وعاقرا كانت من نسبة القبايل ✿

12 وقال الكتاب [1] وقال الرب لابرام اخرج من ارضك ومن اقاربك
ومن بيت ابيك الى الارض التى اريك اياها [2] واجعلك لشعب كبير 20
وابارك عليك واشهر امرك وتكون مباركا [3] وابارك على مباركيك
والعن لاعنيك ويتبارك بك جميع قبايل الارض [4] فانطلق ابرام
على ما كلمه به الرب وكان ابرام ابن خمسة وسبعين سنة وقت
خروجه من حران [5] واخذ ابرام سارة زوجته ولوط ابن اخيه
وجميع ما كان لهم وملكوه وكل نفس ملكوا بحران وخرج ذاهبا 25
الى ارض كنعان [6] فطاف ابرام فى الارض الى موضع شخيم قبالة
البلوط المرتفع [7] وترايا الرب الاله لابرام وقال له انى اعطى نسلك
هذه الارض وابتنا هناك مذبحا للرب الذى ترايا له [8] وابعد من
هناك الى الجبل مما يلى المشرق وابتنى هناك مذبحا للرب ودعا
لسم الرب هناك ✿ قال مارى افرام السريانى ومارى يعقوب الرهاوى 30
ان دعا الله ابراهيم فى سنة اربعة وسبعين من حياته وفى سنة
خمسة وسبعين من حياة ابراهيم خرج من حران وذلك ان
الكتاب يقول 11, 32 ان تارح مات فى حران ° ولم موته كمثل ساير
جميع الذين ماتوا قبله لكن تارح ضل وتبع الالهة وعبد الهة
غريبة فمن اجل ذلك قال الكتاب عنه 11, 32 ان تارح مات فى 35

حران ° من ضلالته ونقول ان تارح لم يمت الى نظر اسحاق ابن
ابراهيم وفى سنة خمسة وثلثين من حياة اسحاق ابن ابراهيم
مات تارح فلما علم ابراهيم بان تارح اباه قد ضل وتبع الهة
الامم فخاف ابراهيم من ابيه لكيلا يسلمه لنمرود الملك فيهلكه
5 فصمم ابراهيم فى قلبه بانه يهرب من ابيه ولكن الله لم يتركه
ليهرب ويهلك بين الامم لكن الله دعاه برحمته واوعده بالبركة
وباكثار النسل ✿ وقال الكتاب [12, 5] ان ابراهيم اخذ سارة زوجته
ولوط ابن اخيه وكلما ملكته يده فى حران ° وهكذى ينبغى
لمن يتبع لثر المسيح ليحمل صليبه التى هى افكاره ولا يفكر بشىء
10 اخر كمثل قولى الانجيل [Mth 19, 29] من احب اما او اختا او اخا
اكثر منى فما يستحقنى [Mth 16, 24] ومن اراد ليتبعنى فليحمل صليبه
ويلحقنى ° وكذلك ابراهيم لم يترك فى حران شيا فما ملكته
يده ✿ وقد قال الكتاب [12, 7 8] وابتنا هناك مذبحا للرب الذى تراايا
له وابعد من هناك الى الجبل مما يلى المشرق ثم ابتنى هناك
15 مذبحا للرب ودعا اسم الرب هناك ° ونقول ان ابراهيم بنا مذبحين
فاما الاول لم يدع اسم الرب عليه لانه ما علم من هو الرب ولا
كان قد علم ان الله خالق السموات والارض لان الله ترايا له
بالحلم وليس مجهرا فاما مذبح الثانى دعا اسم الرب عليه لانه
ترايا له مجهرا واوعده بان يعطى نسله الارض كلها وبارك عليه
20 وقال له [12, 8] انى ابارك على من يباركك والعن من يلعنك ° المذبح
الاول كان مثال السنة العتيقة التى تدعى بالحدود الناموسية فاما
المذبح الثانى الذى دعا ابراهيم عليه اسم الرب كان سر السنة
الجديدة التى دعى عليها اسم الرب كقول النبى اشعيا القايل
[Esai 43, 20] وانتم شعب الرب المختارون ° والمذبح التى بنا ابراهيم
25 كان رهبونه عند الله لان ذلك القوم كانوا كلهم يدعون اسم
الالهة على مذابحهم فاما ابراهيم لم يدع على المذبح الا اسم
الرب وحده فلذلك لستحق ابراهيم الدعوة من الله وتبارك
بنسله الشعوب ✿

الاصحاح السادس والثلاثون ✿ لما حدث الغلاء والمجاعة فى ارض
30 كنعان ونزول ابراهيم الى مصر ولما اخذ فرعون ملك مصر سارة
امراة ابراهيم وارتحل ابرام منطلقا حتى نزل التيمن الى البرية ✿
[10] ووقع فى للارض مجاعة وانحدر ابرام الى مصر ليسكن هناك لما
كان من شدة الجوع على الارض [11] فلما قرب ابرام من الدخول الى
مصر قال لسارة زوجته انا اعلم انك امراة جميلة الوجه [12] ويكون
35 انا نظر اليك اهل مصر قالوا انها زوجته ويقتلونى ويحيونك

[13] ولكن قولى انى اختة ليحسنوا الى وتعيش نفسى من اجلك
[14] وكان لما دخل ابرام مصر ونظروا المصريون الى زوجتة انها
حسنة جدا [15] وابصروها عظماء فرعون ووصفوها له وادخلت
بيت فرعون ملك مصر [16] واحسن الى ابرام من اجلها وملك غنما
وبقرا وحميرا وعبيدا واماء وخيلا وجمالا [17] وان الرب انتقم من 5
فرعون باعظم ما يكون من النقمات شرا وضرب اهل بيتة لموضع
سارة زوجة ابرلم ✿ قال مارى افرام السريانى ويوحنا فم الذهب
ونقول ان الكتاب قد قال [12, 9] وارتحل ابرام منطلقا ونزل الثيمن
الى البرية ° وتلك الاجيال الماضية من ادم الى ابراهيم وهى مدة
ثلثة الف وثلثماية وثمانية وعشرين سنة كانوا يسجدون نحو 10
المشرق فمن اجل ذلك ضلوا كثيرون وكانوا يسجدون الشمس
والقمر والكواكب ومن اجل ذلك استقبل ابراهيم بوجهه الى التيمن
لكيلا يشابه ذلك القوم الذين كانوا يعبدون الشمس والقمر
والكواكب وابراهيم اقام ذلك سنة لليهود المزمعين بعده للسجود
فاما موسى النبى والعبرانيون الذين خرجوا معه من مصر كانوا 15
يسجدون للمغرب خوفا من عبادة الشمس والقمر والكواكب لان
موسى النبى امرهم بالسجود للمغرب فاقاموا مدة حياة موسى
وهى ماية وعشرون سنة يسجدون للغرب ثم بعد موت موسى
بسنة واحدة امر ايشوع ابن نون لجميع بنى اسراييل ليسجدوا
للرب فى الوجه التيمن القبلى متحيرا للمشرق لان ابراهيم اقام 20
لهم هذه السنة من قديم لان ابراهيم [12, 9] لما ارتحل منطلقا الى
التيمن الى البرية ° وكان ينطلق متحيرا للمشرق ومن زمان
يشوع ابن نون والى يومنا هذا يسجدوا اليهود للتيمن القبلى
متحيرا للمشرق واتخذوا ذلك سنة من ابراهيم اى القبايل ✿
وقال الكتاب [12, 10] ووقع فى الارض مجاعة ونزل ابرام الى مصر ليسكن 25
هناك لما كان على الارض من شدة الجوع ° قال مارى افرام
السريانى ما هى الدعوة التى قبلها الله من ابراهيم وما هو ايمان
ابراهيم بالله ونقول ان تارح ارسل ابراهيم الى الحقل ليحرس
الزرع من كثرة الطير الذى كان قد ارسله الله على الزرع وكان
يوميذ ابراهيم ابن خمسة عشر سنة وكان طير الكركى ياكل 30
الزرع وكاد كان ياكل ابراهيم ايضا فرفع ابراهيم طرفه الى السماء
وقال يا رب يا من خلق السموات والارض والبحار وما فيهم واتقن
تكوين الارض وزين السماء بالشمس والقمر والكواكب فهذا هو
ايمان ابراهيم بالله قال ابراهيم يا رب ارفع هذا الغضب عن هذا
الزرع وخلصنى انا من هذا الرجز ومن هذه الطيور الجوازح فما 35

استتم ابراهيم من طلبته ودعوته حتى ارسل الله ريح السموم
واهلك تلك الطيور جميعها ولم يبق منهم ولا واحد ✿ فاشتد
الجوع بارض كنعان حتى اكلوا الناس اولادهم واكلوا الكلاب ولم
يكن قبل هذه المجاعة مثلها وهذه اول المجاعة كانت على الارض ✿
5 وقال الكتاب 12, 10 فانحدر ابرام الى مصر ° قال يوحنا فم الذهب
انحدار ابراهيم الى مصر كان لشارة انحدار المسيح الى مصر فاما
ابراهيم كان هاربا من شدة الجوع والمسيح كان هروبه من غضب
هيرودس المنافق ✿ وقال الكتاب 12, 15 وسارة ادخلت الى بيت
فرعون ° ونقول ان ابراهيم لما دخل الى مصر قالوا المصريون
10 لفرعون عن حسن سارة فاستدعا فرعون ابراهيم وقال له ما
هذه الامراة التى معك فقال ابراهيم لفرعون ان هذه هى اختى
بنت ابى وليس هى بنت امى فاخذ الملك فرعون سارة زوجة
ابرام وادخلها بيته ثم 12, 16 احسن الى ابراهيم وانعم عليه واعطاه
غنما وبقرا وانعاما كثيرة ° فلما اقامت سارة فى بيت فرعون مدة
15 ثلثة شهور غضب الله على فرعون وضربه بالبرص وماتوا اولاده
ومات جميع غنم فرعون وبقره ايضا فلما نظر فرعون ما حل به
من الغضب 12, 18 فاستدعا ابراهيم وقال له ° ان من يوم دخول
اختك بيتى فدخل الغضب على وماتوا اولادى وانعامى فاصدقنى
بكلامك واخبرنى ما هى هذه الامراة فقال له ابراهيم انى هذه
20 الامراة هى اختى بنت ابى ليست هى بنت امى ولكنها زوجتى
فلما سمع فرعون كلام ابراهيم غضب غضبا شديدا وقال لابراهيم
12, 19 لم تكذب وتقول انها اختى فقال له ابراهيم حقا لانها
زوجتى واختى ولكنى من الخوف قلت لانها اختى ولم اقل زوجتى
بل انها اختى فلما سمع فرعون ذلك فاعاد سارة الى ابراهيم من
25 بعد ثلثة شهور ✿ وان قال قايل ما السبب ان الله ارما سارة
فى هذه التجاريب ونقول لاسباب كثيرة الاول لانها لزمت ابراهيم
لينزل الى مصر ولم يكن ذلك بغرضه والثانى لانها ظنت ان
ابراهيم هو عاقر وليس فيه ثمرة والثالث لانها طلبت التنزه
والفرجة فى مملكة مصر وسارة كانت مثال البيعة المقدسة والمسيح
30 هو مثال ابراهيم ومثل ما وقعت سارة فى التجاريب وابراهيم كان
تحت الضيم والهموم كذلك البيعة المقدسة كانت تحت التجاريب
من عبادة الاصنام والمسيح كان يقاتل عنها ليشتريها من عبادة
الاوثان وكمثل ما اقامت سارة ثلثة شهور فى بيت فرعون وابراهيم
يقاسى الغم والسهر والبكاء من اجلها كذلك البيعة المقدسة
35 اقامت ثلثين سنة تحت رقيق عبودية الاوثان والمسيح كان يعمل

الايات والاعاجيب من اجلها لينقذها من العبودية ومثل ما عادت
سارة الى ابراهيم بعد ثلثة شهور كذلك البيعة المقدسة عادت الى
المسيح بعد ثلثين سنة بان المسيح بعد ثلثين سنة اعتمد من
يوحنا وخلص البيعة المقدسة من عبودية الشيطان ✿
الاصحاح السابع والثلثون ✿ عودة ابراهيم الى ارض كنعان وخروجه 5
من مصر للشام ✿ [18] ودعا فرعون ابرام وقال له لم فعلت هذا
فلم تعلمنى انها زوجتك [19] ولم قلت انها اختى فاتخذتها لى
زوجة هذه زوجتك بين يديك خذها وانطلق [20] وامر فرعون
رجالا ان يعبروا ابرام وزوجته وجميع ما كان له ✿ ومعه لوط
13 ووهب لسارة جارية اسمها هاجر ✿ [1] وارتفع ابرام من مصر هو 10
وزوجته وما كان له ولوط ايضا معه الى البرية [2] وكان ابرام متيسرا
كثير الماشية والفضة والذهب ايضا [3] وعاد الى حيث كان من
البرية الى بيت ايل الى ذلك الموضع الذى كان فيه خيمته ومضربه
اولا بين بيت ايل الى عاى [4] موضع المذبح الذى عمل هناك
فى اول الامر ودعا هناك ابرام اسم الرب [5] وكان للوط ايضا الذى 15
انطلق مع ابرام غنم وبقر ومضارب وخيم [6] وضاقت بهما الارض ان
يسكنوها جميعا لكثرة ما كان لهم وان الموضع لم يحملهما جميعا ✿
قال مارى يعقوب الرهاوى ودعا فرعون ابراهيم وقال له قم خذ
امراتك وغنمك وبقرك وجميع مالك واخرج من بلادى كان اشارة
لقول الملاك ليوسف النجار فى مصر Mth 2, 20 قم خذ الصبى وامه 20
واصعد الى ارض اسراييل لقد ماتوا الذين كانوا يطلبون نفس
الصبى ✿ وقال فرعون لابراهيم 12, 18 فلم تعلمنى لانها كان ابوها
اباك وهى زوجتك ° وكان هذا الكلام استعذار فرعون لابراهيم
ليرفع عنه الملامة بما عمل واعطا فرعون لسارة جارية عوض
فضيحتها والمسيح قد اعطا بيعته عوض تعبها جسده ودمه وكمثل 25
ما رضيت ارض مصر استعراض الفضيحة بسارة كذلك رضى المسيح
التهزى عليه والبصاق فى وجهه ليفدها بدمه اعنى البيعة المقدسة
فاما فرعون هو مثال الشيطان وابراهيم هو مثال المسيح وسارة هى
مثال البيعة المقدسة ✿ فرعون زادت به الشهوة الحيوانية كمثل
عادة الشيطان ابيه لانها ثابتة فيه من البدى وانه غصب باخذ 30
سارة من ابراهيم كذلك فى البدى الشيطان اخرج ادم وحوا
من الفردوس بطغيانه مغصوبا عليه واعطا لادم وحوا عوض فضيحتهما
التعب والشقاوة فى الارض كذلك فرعون اعطا لسارة جارية عوض
فضيحتها فاما ابراهيم كان منتظر مواعيد الله باكثار نسله واجزال
البركة عليه وخلاص زوجته سارة من يد الشيطان فرعون بافض 35

الخيرات كذلك المسيح كان يفعل الايات ويخرج الشيطان لينقذ
بيعته من فرعون الشيطان الظالم واشتراها بدمه الزكى ✿ وقال
الكتاب 13, 1 3 وارتفع ابرام من مصر وعاد الى حيث كان من البرية
الى بيت ايل ° وكان ارتفاع ابرام من مصر اشارة لصعود المسيح
5 الى السماء وارتفاعه من هذه الارض بعد اربعين يوما من قيامته
13, 3 وعاد ابرام الى حيث كان من البرية الى بيت ايل ° اعنى عاد
المسيح الى حيث كان فى حضن ابيه وجلس على كرسى مجده
عن يمين الاب فى العلاء وقال الكتاب 13, 4 وهناك دعا ابرام اسم
الرب ° اعنى لما جلس المسيح على كرسى مجده هناك دعوة الملايكة
10 Ps 24, 8 9 من هو هذا ملك المجد الرب القوى الجبار ارفعوا يا ايها
الابواب رووسكم ليدخل ملك المجد ✿ وقال الكتاب 13, 6 وضاقت
بهما الارض ان يسكنوها جميعا لكثرة ما كان لهم ° اعنى بقوله
عن الرسل الاطهار بان السيد المسيح لما صعد الى السماء اوعد
تلاميذه بانه يرسل اليهم الروح البارقليط ليصح عقولهما فلما
15 نزل عليهم الروح ضاقت بهم اورشليم لكثرة الروح والنعمة التى
نالتهم فقصدوا التفرق فى اورشليم لان التلاميذ ضاقت بهم الارض
وكانوا بالانفساح من الشدة وليكرزوا بالبشارة فى اقاصى الارض
مثل ما سبق اليهم بالوصية الاولة من قبل صعوده Act 1, 8 اذا جاء
اليكم الروح البارقليط تدرعوا بالقوة وكونوا لى شهودا فى يورشليم
20 وفى اليهودية والسامرة حتى اقصاء الارض Mth 28, 19 واكرزوا باسم
الاب والابن والروح القدس Mc 16, 16 فمن امن واعتمد خلص ✿
وقال الكتاب 13, 6 ان الموضع لم يحملهما جميعا ° كان ذلك اشارة
للتلاميذ ليتفرقوا فى المسكونة كلها لان اورشليم ما تحملها بالاقامة
فيها لانها مدينة صغيرة لان كلام التلاميذ كان عظيما ✿
25 الاصحاح الثامن والثلاثون ✿ لما اختصموا رعاة لوط مع رعاة ابراهيم
وافترقا لوط وابراهيم ✿ كتاب التوراة يقول 7 ووقعت خصومة
بين رعاة ماشية ابرام وبين رعاة ماشية لوط وقد كان الكنعانيون
والفرزانيون يسكنون الارض فى تلك الايام 8 فقال ابرام للوط
ما هو واجب ان يقع بينى وبينك خصومة وبين خصومة الى غيرها
30 كثيرا ولا يقع بين رعاتى ورعاتك ونحن اخوة 9 وهذه جميع الارض
بين يديك اعتزل عنى ان انت اخذت عن يساره اخذت انا
عن يمينه وان انت اخذت عن يمينه اخذت انا عن يساره
10 فرفع لوط طرفه الى جميع كورة الاردن وكانت كلها اسقاء وذلك
قبل ان يخسف الله سدوم وعامورا وكانت مثل فردوس الله
35 وكارض مصر الى منتهى صاعر 11 فاختار لوط جميع كورة الاردن

وارتحل لوط من المشرق وفارق كل واحد منهما اخاه بسلام ✿
النفسير فيما قال الكتاب ✿ قال الاب اوغريس ان سبب الخصومة
بين الرعوان كان ان ابراهيم متضع للوط وما يمكن رعوانه لكي
يختصموا مع رعوان اهل كنعان وفيما رعوان ابرام ذات يوم يسقوا
5 غنمهم على بير بارض كنعان فحضر رعاة لوط ايضا على تلك البير
ليسقوا غنمهم في وقت نصف النهار فقاموا رعوان لوط واختصموا
مع رعوان ابراهيم لانهم طمعوا فيهم ثم ان الجهتين اختصما وضربا
بعضهم بعضا فلما بلغ ابراهيم خصومة الرعاة شق عليه ذلك
جدا وقال ابراهيم للوط اعتزل عني وكان ذلك طردا له الى
10 الارض القريب منها خرابها لكي يفضحه باعمال قومه واهله ولوط
اختار نصيبة سدوم وعامورا لانها كانت ارضا مخصبة جدا
جزيلة خيراتها وامياهها جارية انهارا كثيرة ولم يكن في ارض
كنعان ارض اخصب منها لانها كانت كثيرة الامياه جزيرة الانهار
والاشجار ✿
15 وقال الكتاب [12] وابرام سكن ارض كنعان ولوط ايضا سكن مدينة
كاجر ونزل في سدوم [13] وكان اهل سدوم اشرارا خاطيين قدام
الله جدا [14] وقال الرب لابرام بعد ان اعتزل عنه لوط انظر بعينيك
وابصر من الموضع الذي انت فيه الى الشمال والتيمن والمشرق
وما يلي البحر [15] فان جميع ما تراه من الارض اياك اعطيه ولنسلك
20 الى الابد [16] وانا جاعل نسلك كرمل الارض كثيرة فان لا يستطاع
احد ان يحصى رمل البحر والارض فان نسلك يحصى [17] قم
فاعترض طولا وعرضا فاني معطيكها [18] وقلع ابرام خيمته ورحل
حتى نزل بالبلوط المرتفع التي بحبرون وابتنا هناك مذبحا ✿
قال يوحنا فم الذهب ان ابرام سكن ارض كنعان فاما ابراهيم
25 طلب القحطة في الارض وفرعون طلب الارض السمحة الرحبة
المملوة خيرات فاما لوط قصد الارض الرطبة المملوة انهارا واشجارا
وابراهيم اخصبت ارضه المقحطة ولوط ارضه لعنت وانخسفت
فابراهيم اتضع فارتفع ولوط ارتفع فسقط فلما قلع ابراهيم خيمته
من عند البير التي تخاصم عليها الرعوان فنزل في حبرون قرية
30 الجبابرة تحت بلوط ممرى المرتفع وهي مدينة شخيم وتسميها
العرب مدينة الخليل وعند نزوله اعني ابراهيم اسند راسه الى
شجرة ونام فترايا له ملاك الرب قايلا له ان الله يعطيه ارض
كنعان ونسله ايضا بعده ✿ ومن هاهنا ليس نجد للملوك شيا 14
من ملك مرفل ملك سنعار واريوخ ملك دلاسرلا وغيره وهم ثمانية
35 ملوك التي تحاربوا بعضهم مع بعض ونهبوا ملك سدوم واسروا

لوط ابن اخى ابراهيم عليه السلام واستاسروا من بنى لوط
وعشيرته ثلثماية وثمانية عشر نفسا وابراهيم تبع اثر الملوك الى
قرية دان وانه خلص لوط وبنيه من يد مرفل ملك سنعار
واعلاهم اليه ✿

5 الاصحاح التاسع والثلثون ✿ خروج ملك سدوم الى ملتقا ابراهيم
بعد عودته من المحاربة وايضا ملشيساداق لما خرج لملتقا
ابراهيم ✿ [17] وخرج ملك سدوم لاستقبال ابراهيم بعد رجوعه
من محاربة كردكعم ومن معه من الملوك الى الغمق المستوى وهى
بقعة الملك [18] واخرج ملشيسادق ملك شالوم خبزا وخمرا وكان
10 كاهن الله العلى [19] وبارك عليه وقال مبارك ابرام لله العلى خالق
السموات والارض [20] وتبارك اسم الله العلى الذى اوقع اعداءك فى
يديك ودفع ابرام اليه الزكاة من جميع ما معه ✿ التفسير فيما
قال الله ✿ قال اثناسيوس الرسولى بطريرك الاسكندرية ان ابراهيم
لما عاد من محاربة ملوك كنعان وخلص لوط وبنيه من ايديهم
15 وفيما هو مجتاز على جبل يابوس اخبروه عن ملشيساداق حبر
الله العلى ففرح ابراهيم بذلك جدا فاما ملشيسادق كان له مدة
سبع سنين مقيما فى جبل يابوس عريانا وليس كان يلبس ثيابا
لباسا من القماش ولا من جلود وكان شعره قد غطا جسده
جميعه من فرقه الى قدمه وكانت اظافره قد طالت حتى بقيت
20 كمخاليب السباع وجلده كان قد بقى مثل جلود الوحوش وكان
ماكوله من قلوب الشجر ومن نبات الارض وكان اذا عطش
يفتح فاه وينتشف النداء والطل فلما كان بعد يومين من عودة
ابراهيم من المحاربة اوحى الله الى ابراهيم قايلا خذ معك موسى
ومقصا وماء واصعد الى طور ثابور واصرخ هناك ثلث دفعات يا
25 ولى الله انزل الى ففعل ابراهيم ما امره الرب وصرخ ثلث دفعات
يا ولى الله اخرج الى فللوقت خرج ملشيسادق من وسط غاب
الشجر فلما نظره ابراهيم خاف منه ووقع مغشيا من ساعته
فاوحى الله لابراهيم قايلا قم ولا تخاف من ولى الله العلى حينيذ
اوحى لابراهيم قايلا اغسل جسد ملشيسادق وجز شعر راسه
30 وقص اظافر ايديه ورجليه والبسه كوتين قيص من جلد فللوقت
دنا ابراهيم من ملشيسادق وتبارك منه وقال له ما امره الله ليصنع
به فقال ملشيسادق لابراهيم افعل ما امرك به الرب فللوقت دنا
ابراهيم وغسل جسد ملشيسادق بالماء وجز شعره بالموسى وقص
اظافره بالمقص والبسه قيصا من جلد السباع وكان ذلك اشارة
35 للمعمودية المقدسة بالثالوث المقدس بالموسى والمقص والماء فلما

فعل ابراهيم بملشيسادق ذلك وانزله من الجبل فبارك حينيذ
ملشيسادق على ابراهيم ثم بعد ثلثة ايام اخذ ملشيسادق قرنا
ملو زيت الطيب وصبه على راس ابراهيم ومسحه بالدهن ثم
بعد ذلك جاب ابراهيم عشور ماله قدام ملشيسادق وبارك عليه
وقال له من الان يعظم اسمك قدام الله العلى وقدام ملوك الارض 5
فلما سمعوا ملوك اهل كنعان وهم اثنيعشر ملكا فجاوا الى البار وولى
عهد الله ملشيسادق ومدوه بالهدايا الجزيلة المتواترة فلم يقبل
منهم شيا من تلك الهدايا فطلبوا اليه الملوك ليذهب معهم الى
بلادهم فلم يشا ذلك وقال لهم انى لا اقدر افارق هذا المكان
وتوامروا الملوك ما بينهم لكى يبنوا له مدينة بالهدايا التى جاوا 10
بها اليه وقالوا حقا ان هذا هو ملك ملوك الارض وان الاثنا
عشر ملكا بنوا لملشيسادق مدينة وجعلوه فيها ملكا ودعوا اسم
المدينة اورشليم وتفسير اورشليم نور السلام فلما سمع ماحول
ملك التيمن خبر ملشيسادق فجاء اليه بالهدايا والاموال الجزيلة
فلم يقبل منه شيا بل امره ملشيسادق ليبنى هيكلا على الجلجلة 15
فبنا ماحول ملك التيمن هيكلا عظيما على قبر جسد ادم
وهذا اول هيكل بنى فى اورشليم وكانت ملوك الارض كلها تكرمه
وكانوا يسموه ابا الملوك وكانوا الملوك جميعهم ياتوا الى ملشيسادق
بالنذور والقرابين والهدايا وعشور الاموال وغير ذلك فاما ابراهيم
فانه تبارك من ملشيسادق ولى الله وكاهن عهده ورجع الى مكانه 20
الى حبرون قريته وسكن تحت البلوط التى فى ممرى ✿
15 وقال الكتاب 1 ومن بعد هذه المخاطبة كانت كلمة الرب بالرويا
الى ابرام قايلا لا تخاف يا ابرام فانى حافظك واجرك عندى كثير
2 فقال ابراهيم يا ربى وما الذى تجزينى وانا ابقى بغير ابن وابن
الدمشقى تربية بيتى اعنى العازر الدمشقى يرثنى 3 وقال ابرام 25
ايضا من اجل انك لم تعطنى نسلا تربية بيتى يرثنى 4 وكان عند
ذلك صوت الرب اليه قايلا لا يرثك هذا بل الخارج من ظهرك هو
يرثك 5 وابرز به خارجا فقال له ارفع طرفك الى السماء واعدد
نجومها وانظر هل تستطيع ان تحصيها فقال له كذلك يكون
نسلك 6 وامن بالله ابرام وعدد ذلك برا 7 وقال له انى انا الله 30
الذى اخرجتك من بلد الكلدانيين لاعطيك هذه الارض وترثها
8 فقال يا ربى وبماذا اعلم انى اورثها ✿ قال مارى يوحنا فم الذهب
وسعيد ابن بطريق بطريرك مدينة الاسكندرية ان لوط ابن هاران
ابن اخى ابراهيم تزوج بامراة من اهل كنعان فحبلت وولدت
بنتا واسمتها شافورا ثم ايضا حبلت امراة لوط وولدت بنتا 35

واسمتها سابورا وفيما ابراهيم ولوط ذات يوم يمشوا فى الحقل
عند الغنم فان لوط عير لابراهيم من اجل قلة الاولاد وقال لوط
لابراهيم فلو كان الله يسر بك لكان اعطاك نسلا ليرثك فاما انا
قد اعطانى الله بنتين وهم يرثونى فلما سمع ابراهيم ذلك شق
عليه جدا فلما اوحى الله اليه [15, 1-4] لا تخاف يا ابراهيم فانى انا
حافظك واجرك عندى كثير قال ابراهيم وما الذى تجزينى ولنا
بغير ابن وتربية بيتى يرثنى العازر ابن الدمشقى فقال الله لابراهيم
لا يرثك هذا بل الخارج من ظهرك يرثك ° وابرز العازر خارجا
وقد ظن اناس كثيرون ان هذا العازر هو اسماعيل ابن ابراهيم
وليس ذلك صحيحا ونقول ان كان العازر عبدا لابراهيم وشهد
بذلك كتاب التوراة القايل [24, 10] وسار العبد بعشرة ابل من جمال
سيده ومن كل خيرات سيده بيده ونزل الى بين النهرين الى قرية
ناحور اخى ابراهيم ليجيب امراة لاسحاق ابن ابراهيم وهى رفقا
بنت ناحور اخى ابراهيم وايضا فى كتاب السبعين يشهد ان
العازر كان عبدا لابرام وكان اسم امه ماسيق فاما اسمعيل كان
اسم امه هاجر وهى الجارية التى اعطا فرعون لسارة امراة ابراهيم
فى مصر فاما لوط عاير ابراهيم من اجل عدم الاولاد فمن اجل
ذلك عدم لوط الاولاد ولم يلد له ولد ذكر وعاد العار فى نسله
وفى قومه وعشيرته الى اليوم واهلك الله سدوم وعامورا مدينته
وجعلهم مثلا ✿

الاصحاح الاربعون ✿ لما اوعد الله لابراهيم بان نسله يستعبدونهم
اربعماية سنة ✿ كتاب التوراة يقول [9] وقال الله لابراهيم خذ عجلا
ثلثيا وعنزا ثلثيا وكبشا ثلثيا وشق ذلك نصفين وطاير حمام ام يمام
ولا تشق الطير [10] فاخذ ذلك كله وشقه وسطا بالسوية ثم جعل
الشق مقابل صاحبه ولم يشق الطاير [11] وكان الطاير يقع على
الاجسام على اشقاقها وجلس ابرام مقابلها [12] ووقعت على ابرام وقت
مغيب الشمس سكتة مع خوف مع ظلمة شديدة غشته [14] وقيل
لابرام اعلم علما ان نسلك سيكون ساكنا فى غير ارضه ويستعبدون
ويونون ويذلون اربع ماية سنة [14] ومن الشعب الذى يستعبدوهم
انا انتقم ايضا ثم انهم بعد ذلك يخرجون الى هاهنا بمال عظيم
[15] وانت فانك تنصرف الى ابايك بسلام بعد ان تمتعت بشيبة
صالحة [16] وفى النسل الرابع يعودون الى هاهنا لان خطايا الامورانيين
لم يكمل فى هذا الوقت ✿ النفسير فيما قال الكتاب ✿ قال
مارى يعقوب الرهاوى ان العادة كان قد سبقت من الملوك المتقدمة
بان اذا اقاموا عهودا ام ايمانا فكانوا يذبحوا الذبايح والقرابين

من الثلثة البهايم وهم البقر والمعزى والغنم الضان فاراد الله ليقيم
ميثاقا مع ابراهيم فامره ليذبح الذبايح مثل العادة لان بابراهيم
العوايد تستكمل وكانوا يصعوهم شطرين ويجعلا مصابيح ويجوزا
فى الوسط ويحالفا جميعا ويقيما بينهم العهد وكذلك فعل الله
مع ابراهيم فاما الثلثة الثور العجلة والماعز والخروف كانوا اشارة 5
للثلاثة اجساد الذى صلبوا فى اورشليم وهم العجلة جسد الظالمين
والكبش كان موضوعا فى الوسط ما بين الماعز والثور كذلك
كان جسد المسيح مصلوبا فى الوسط ما بين اللصين فاما الماعز
هو اللص الشمال . فاما ابراهيم كان مثال الاب والكبش مثال
الابن والحمام واليمام الذى كان فوق الاجساد ولم يشقق ذلك 10
مثال الروح لانها ليس تدرك بالمنظر فاما تلك الذبايح المقسومة
شطرين كانوا اشارة لقسمة جسد المسيح على المومنين والحمام
يمثل فوق الاجساد اعنى حلول الروح على جسد المسيح ومثل
ما سمى الذبايح قربان واحد كذلك الثالوث واحد ولا ينقسم
احدهم من الاخر بل هم جوهر واحد واله واحد لا ينقسم 15
الى اثنين ✿ فاما قول الكتاب 15, 12 ووقع على ابراهيم عند مغيب
الشمس غشوة وظلمة وخوف شديد ° ونقول ان ابراهيم جاء
من الحقل من عند الغنم وكان تعبانا من مسافة الطريق فجلس
تحت بلوط ممرى فاسند راسه للبلوط وينام وفيما هو نايم
غشته نظرة شديدة فراى بالحلم ان نسل اولاده قد اسروهم 20
الامم الغريبة واستعبدوهم طويلا مما هاله ذلك ارتعب وغشى من
ساعته وكان ذلك نبوة على يسر بنى اسراييل فى مصر بعد
موت يوسف . ✿

وقال الكتاب 17 فلما دنت تلك الشمس لتغرب راى ابرام نارا
والتهابا وتنورا يدخن ومصابيح من نار تعبر بين تلك الشقاق 25
18 وفى هذا اليوم وضع الله لابراهيم ميثاقا وقال له انى لنسلك
اعطى هذه الارض من نهر ارض مصر الى النهر الاعظم نهر الفرات
19 والى قاروان وقابس والقدموانيين 20 والحيثيين والفرزانيين والرفايم
21 والعمورانيين والكنعانيين والجرجسيين واليبابوسيين ✿ قال مارى
افرام السريانى ان النار التى نظرها ابراهيم كانت اشارة لنزول 30
كلمة الله العالم وتجسده من العذرى ✿ وقوله 15, 17 وكانت النار
تعبر بين الشقاق ° اعنى النار الحقانية هو المسيح Eph 2, 15 الذى
اصلح الجهتين من العداوة وجعلها بالاتفاق امة واحدة بالمعمودية
وقد كان فى العهد القديم من الملوك اذا صار بينهم محلوف ام
عهد ام شرط ام ايمان كانوا يجيبوا كبشا من الغنم الملاح 35

ويذبحوه ويرشوا دم ذلك الكبش على الارض ويعملوه حلقة
حوارية ويدخلوا الجميع المتحالفين فى وسط الدايرة للرشوشة بالدم
ويشقوا ذلك الكبش شطرين فى وسط تلك الدايرة ويوقدوا مصابيح
من شمع ويحملوهم بايديهم ويجيزوا الجهتين فى وسط تلك
5 الشقاق المقسومة شطرين ثم انهم يقفوا فى وسط الحلقة ما بين
الشقق اللحم ويتحالفا ويقيما بينهما عهدا ويطفوا المصابيح
الذى بايديهما فى تلك الشقق ويقولوا بعضهم لبعض هكذى
تطفى حياة من يكذب بالايمان امر يخامر امر ينقض عهده
ويقطع شطرين كمثل هذه الشقق اللحم المقسومة شطرين وكذلك
10 اقام الله عهده مع ابراهيم بالمصابيح والنار الملتهبة ما بين قربانه ✿
15, 13 وقال الرب لابرام ان اولادك يسكنوا ارضا غريبة ولغرباء
يستعبدونهم اربعماية وثلثين سنة ° ونقول ابتدا التاريخ من
الساعة الذى قال الله ذلك متصل الى خروج بنى اسرائيل من
مصر وهى كمال اربعماية وثلثين سنة من وقت ميعاد الله لابراهيم
15 15, 18 انى لنسلك اعطى هذه الارض ° وهذا تفصيل الاربعماية وثلثين
سنة وهى من سنى ابراهيم خمسة وعشرون سنة ومن سنى اسحاق
ابن ابراهيم ستون سنة ومن سنى يعقوب ابن اسحق احد وتسعون
سنة ومن سنى يوسف ابن يعقوب ماية وعشر سنين واقاموا فى
مصر فى العبودية ماية واربعة واربعين سنة وهذه كانت بكمال
20 الاربعماية وثلثين سنة الموعودة لابرام وخروج بنى اسرائيل كان من
مصر فى الشهر الاول وهى سنة لربع الف وثمان ماية واثنان واربعون
سنة لادم عليه السلام ومن ادم الى ميلاد موسى النبى ثلثة الف
وسبع ماية وثلثة وخمسون سنة ومن ميلاد موسى الى الاسكندر
ابن فيليبس اليونانى الف واربع ماية وثمانية وعشرون سنة ومن
25 ادم الى ملك الاسكندر الماقدونى خمسة الف وماية واحد وثمانون
سنة ومن ملك الاسكندر الى تجسد المسيح ثلثماية وتسعة سنة وهى
سنة خمسة الف وخمسماية لادم وهى تمام ميعاد الخلاص لادم من
الجحيم ومن هذه التواريخ يستخرج العالم السنين ✿ ... الاصحاح الحادى واربعون ✿ خبر هاجر المصرية لما انكحها
30 ابرام ✿ كتاب التوراة يقول [1] ولم تكن سارة زوجة ابرام تلد 16
وكان لها امة مصرية يقال لها هاجر [2] فقالت سارة لابرام وهما
بارض كنعان ان الله قد احرمنى الولد فادخل على هاجر امتى
عسى ان يولد منها ابن فاستمع ابرام لقول سارى [3] فاخذت
سارى زوجة ابرام هاجر المصرية امتها من بعدما سكن ابرام ارض
35 كنعان عشر سنين ودفعتها الى ابرام زوجها امراة [4] ودخل على

هاجر فحبلت فلما نظرت انها حامل تهاونت هاجر بمولاتها
[5] فقالت ساری لابرام انا مظلومة منك لانی انا جعلت امتی فی
حضنك فلما نظرت انها حامل تهاونت فی يحكم الله بينی وبينك ✿
التفسير فيما قال الكتاب ✿ قال يوحنا فم الذهب ان سارة امراة
ابراهيم كانت عاقرا ولم تلد الاولاد فظنت ان ابراهيم عاقر وليس 5
فی العاقر وصمت مفكرة بنفسها لكی تمتحن ابراهيم بهاجر امتها
فلما فعلت ضميرها فنكح ابراهيم هاجر امة سارة زوجته فحبلت
فلما نظرت سارة ان هاجر قد حبلت علمت انها فی العاقر وليس
ابراهيم العاقر فافتضت لذلك جدا ✿ وقول الكتاب [16, 4] ان
هاجر تهاونت بمولاتها ° فما هو التهاون الذی تهاونت هاجر بمولاتها 10
سارة ونقول ان هاجر لما نظرت نفسها انها قد حبلت فرحت بذلك
جدا وضمرت ان ابراهيم يترك سارة زوجته ويصحبها من اجل
الحبل وكانت هاجر قد سمعت ميعاد الله لابراهيم [15, 18] انی لنسلك
اعطی هذه الارض ° فضمرت بنفسها وظنت ان المولود منها يرث
تلك الارض الموعود عنها فمن اجل ذلك كانت هاجر تتهاون فی 15
سارة مولاتها ✿ وقول الكتاب [16, 5] وقالت سارة لابراهيم انا مظلومة
منك ° ونقول ان سارة لما نظرت هاجر قد حبلت فغارت لذلك
جدا لانها بغرضها اعطتها لابراهيم لينكحها وكان ابراهيم قد امال
بقلبه الی هاجر اكثر من سارة زوجته ✿
وقال الكتاب [6] وقال ابرام لسارة هذه امتك فی يديك افعلی بها 20
ما يبدا لك فاخذتها سارة وضربتها وادبتها فهربت من قدامها
[7] فوافاها ملاك علی معين الماء فی البرية علی المعين الذی يجاد
فی طريق سور [8] فقال لها ملاك الرب يا هاجر امة سارة من اين
تجيين والی اين تريدين تذهبين فقالت من سارة مولاتی انا
هاربة [9] فقال لها ملاك الرب ارجعی الی مولاتك وتذللی تحت 25
يديها [10] وقال لها ايضا ملاك الرب عن قول الرب انی ساكثر لك
زرعك اكثارا حتی لا يحصی كثرته [11] وقال لها ملاك الرب ايضا
انك حامل وستلدين ابنا وتسميه ايمعيل لان الرب قد استجاب
لك ونظر الی تذللك [12] ويكون رجلا ياوی البرية ويده فی جميع
الناس وايدی جميع الناس عليه وبازاه جميع اخوته يسكن 30
[13] وانها دعت لاسم الرب الذی كلمها وقالت انت يا الله الذی
رايتنی لانها قالت من قبل ان رايته ترايا لی [14] وكذلك دعت
اسم تلك البير بير الموضع الذی رای اولا وهی فيما بين قادس
وناقم وجادر ✿ قال اوضريس المفسر ان سارة زاد غيظها وعظم
غيرتها فقالت لابراهيم ان هاجر امتی قد طغت جدا وبلغت 35

عنها لانها قد قالت ان الولد الذى فى بطنها يرث الارض كلها
ويستعبد ارقاب الامم فلما بلغ ابراهيم كلام سارة زوجته فشق
عليه ذلك جدا فاسلم ابراهيم هاجر لمولاتها سارة لتفعل معها ما
تختار وتشتهى فاخذت سارة هاجر امتها فضربتها وطردتها فهربت
5 هاجر خوفا من سارة لكيلا تقتلها او تقتل الولد الذى فى
بطنها فمضت وجلست هاجر على بير جادر التى بجاد فى طريق
سور وفيما هى جالسة تبكى حزينة على نفسها ترايا لها ملاك الرب
وامرها بالعودة الى سارة مولاتها وان ملاك الله بشر هاجر بميلاد
اسماعيل وقال لها ان نسلك يكون كثيرا ودعت هاجر اسم تلك
10 البير مكان بير الحى رانى وهو ما بين قادس وناقم وجادر ✿
الاصحاح الثانى واربعون ✿ ميلاد اسمعيل ابن ابراهيم من هاجر
واستعلان الله على ابراهيم فى عمرى ✿ كتاب التورية يقول 15 فولدت
هاجر لابرام ابنا ودعا اسم ابنه المولود له من هاجر اسمعيل 16 وكان
ابرام ابن ستة وثمانين سنة وقت ولدت هاجر اسمعيل لابرام
17 15 1 وصار ابرام ابن تسعة وتسعين سنة وترايا الرب لابرام وقال له
انى انا الله فاحسن امامى ولا تكون ملوما 2 فانى جاعل بينى
وبينك ميثاقا وانا اكثرك جدا جدا 3 فخر ابرام على وجهه فاوحى
الله اليه قايلا له 4 انى جعلت معك ميثاقى وستكون ابا لكثير
من الشعوب 5 ولا يدعى اسمك ابرام وليكن اسمك ابراهيم لانى
20 انا قد جعلتك ابا لشعوب كثيرة 6 وانا اكثرك جدا جدا فانصبك
لشعوب ويخرج منك ملوك 7 واوفى ميثاقى بينى وبينك وبين نسلك
من بعدك واعظم شانك 8 ونسلك بعدك يرث الارض التى انت
ساكنها وهى جميع ارض كنعان ملكا الى الابد واكون لك الاها ✿
التفسير فيما قال الكتاب ✿ قال مارى افرام السريانى وسعيد ابن
25 بطريق بطريك مدينة الاسكندرية ان ابراهيم لما ولد له اسمعيل
كان عمره ستة وثمانين سنة فلما بلغ لابراهيم تسعة وتسعون
سنة من عمره ترايا الله عليه وهذه الدفعة الثانية فى بلوغ عمرى
المرتفع وقال له 17, 1 انى انا الله ◦ اظهر له بانه واحد فى ثلاثة
مثلث بصفاته متحد فى جوهر الاهوته بمشية واحدة وقوة واحدة
30 بلا انقسام واضمحلال ولا نقصان وان الله اوعد ابراهيم باكثار
نسله وان يجعله ابا للشعوب كلها وقال له انت تكون لى عبدا
واكون انا الاهك والله انهاه وحذره عن عبادة الاصنام واوصاه
بانه لا يخالط الامم الغريبة والشعوب المختلفة ✿
وقال الكتاب 9 وقال الله لابراهيم وانت فاحتفظ بكل ميثاقى
35 وايضا نسلك من بعدك لدهورهم 10 وقد جعلت ميثاقى الذى

تحفظه فيما بينى وبينك وبين نسلك من بعدك ان يختتن كل
ذكر منهم [11] وتقطعوا لحم غرلكم ويكون ذلك علامة الميثاق
والعهد بينى وبينكم [12] ليختتن الطفل الذكر منكم فى اليوم
الثامن لطهوركم ممن ولد فى بيتك واشترى بمالك من اولاد
الغرباء وليس هو من نسلك [13] ليختتن ايضا ويكون ميثاقى على 5
لحم غرلكم ميثاقا الى الابد [14] وكل ذكر لا يختتن ويقطع لحم
غرلته فى اليوم الثامن فتلك النفس تهلك من شعبها لانها ابطلت
ميثاقى ✿ قال مارى يعقوب الرهاوى ومارى افرام السريانى ان
الله لما اختار ابراهيم امره بالهروب من ارض الكلدانيين واوصاه
بالبعد من عبادة الاصنام وحذره ونهاه عن تبع عوايد الامم 10
الذى كانوا يذبحوا اولادهم للشياطين بارض كنعان وغيرها ✿
وان سال سايل ما السبب ان الله امر ابراهيم ونسله ليختتنوا
ولم يكن ابوه مختونا ونقول ان الفرس واهل مادى والهندوان
والعراقين بالاسطلاب كانوا ينكحوا امهاتهم وخواتهم وكل عباد
النار كذلك يصنعوا فلما امر الله ابراهيم ليختتن كان ذلك 15
رحمة منه وعزل ابراهيم من الامم الغريبة باشارة الختانة لكيلا يعيره
الامم بعوايد الفرس وعباد النار لانه قد كان من ارض الكلدانيين
وان الله عمل فى ابراهيم اية ليكفره بعوايد المتقدمة لان الختانة
هى الميلاد الثانى وهى استنكار الميلاد الجسدانى الاول والله قال
لابراهيم ان كلمن يامن بالله تعمل فيه هذه الاية وتختنه لكى 20
يعرف الكافر من المومن ورفع الله بالختانة عن ابراهيم ضمير
الشكوك من ساير العبادات ويعترف باسم الله وحده وان الله
امره بختانة الغرلة وليس امره ليقطع من اعضاه شيا لتكون الختانة
وسما على جسده لكيلا ينتقض عهد الميثاق الموعود بالختانة
وليس الله اعطا الختانة لابراهيم معونة له بل ليعزل نسله من 25
اولاد الامم الغريبة لان الختانة لو كانت علامة المعونة لابراهيم
فما كانوا اقاموا اولاد اولاده فى مصر مستعبدين اربعماية وثلثين
سنة ولو كانت الختانة معونة لابراهيم ولنسله فما كان اسماعيل
خرج عن وراثة اسحق ونسله ايضا خرجوا عن الوراثة مع بنى
اسحاق ولو كانت الختانة معونة لابراهيم ونسله فما كان العيس 30
انتزع من البكروة وخرج عن البركة وابعد عن الوراثة مع يعقوب
اخيه والختانة فلو كانت للمعونة فما ابطلها موسى النبى فى
البرية اربعين سنة ثم بعد موت موسى امر الله ليشوع ابن
نون ان يختن بنى اسراييل قبل عبورهم الى ارض الميعاد والختانة
لم يكن الله اعطاها لابراهيم للمعونة بل للوسم ليعرف بها من 35

جهة الرب وقد شهد النبى القايل apocr ان جميع الامم لهم الغرلة
فى اجسادهم وقلوبهم مختونة فاما بنو اسراييل مختونون فى غرلة
اجسادهم وقلوبهم مغلفة غير مختونة ° فلو كانت الختانة للمعونة
فما كان النبى اشعيا ثم بنى اسراييل المختونين وشكر الامم
5 المغلوفين بالغرلة الغير مختونين ولم يكن ابراهيم ارضى الله بالختانة
بل الله اختاره من الامم وجعل فيه هذه الاية علامة للدهر فلو
كانت هذه الاية سبب رضاه الله من جهة ابراهيم فاخنوخ ونوح
وملشيسادق وغيرهم لم يكونوا مختونين وقد ارضوا الله بغير
ختانة ونقول ان الختانة لابراهيم ولنسله كانت اشارة ورمزا
10 للمعمودية المقدسة وقد امر الله لابراهيم بان يختن اولاد الغرباء
المشتريين بمال ال ابراهيم وكان ذلك اشارة للامم الغريبة من الله
بانهم اذا اعتمدوا باسم المسيح يصيروا بنى الله وهذا هو العهد
الجديد الذى اقامه المسيح مع بيعته وقال Mc 16, 16 ان كلمن
امن واعتمد خلص ° وايضا قوله Ioh 3, 5 من لم يولد من الماء
15 والروح ما يستطيع العبور الى ملكوت الله ✿ وهذا تفسير 17, 14 كلمن
لا يختتن فتلك النفس تهلك من شعبها لانها ابطلت ميثاقى ✿
الاصحاح الثالث والاربعون ✿ لما اختتن ابراهيم واسماعيل وجميع
ال بيته والبشارة بميلاد اسحاق ونزول الملايكة الى بيت ابراهيم ✿
كتاب التوراة يقول [15] وقال الله لابراهيم سارى زوجتك لا يدعا
20 اسمها سارى وليكن اسمها سارة [16] وانا ابارك عليها واعطيك منها
ابنا وابارك عليه واجعله لشعوب ويكون منه ملوك لساير
الشعوب [17] وخر ابراهيم على وجهه متعجبا يقول فى نفسه اترى
يكون هذا لابن ماية سنة وتلد سارة وهى بنت تسعين سنة
[18] وقال ابراهيم لله ليت اسماعيل هذا يعيش بين يديك [19] فقال
25 الله لابراهيم نعم ان سارة زوجتك فانها تلد لك ابنا وتدعوا
اسمه اسحاق واوفى له بعهدى ميثاقا الى الابد ومع نسله من
بعده. [20] وعلى اسماعيل فقد استجبت لك وباركت عليه وانا
اكبره واكثره جدا جدا وسيلد له اثنا عشر شعبا واجعله لشعب
عظيم [21] واما ميثاقى فانا اوفى به لاسحاق الذى تلد لك سارة
30 فى هذا الوقت والعام المقبل ✿ التفسير فيما قال الكتاب ✿ قال
يوحنا فم الذهب ان لما امر الله لابراهيم ان يختتن قال له
17, 5 لا يدعا من الان اسمك ابرام بل ليكون اسمك ابراهيم ° وكان
ذلك اشارة للمعمودية المقدسة حسبما قال بولس الرسول Eph 4, 22 24
اخلعوا الانسان العتيق والبسوا الانسان الجديد ° اعنى اتركوا
35 الختانة والبسوا المعمودية ✿ فان قال قايل ما السبب ان الله

امر ابراهيم 17,5 لا يدعا اسمك ايضا ابرام ° ونقول السبب الاول
عزله من الامم الغريبة واختاره من اشر الامم الجهال والسبب
الثانى ليقطع عنه العوايد القديمة التى كانوا الكلدانيون يصنعوها
ويتدرع بعبادة الله والزام طاعته وليكفر بعبادة الاصنام ويكون
الاسم وسما وعلامة مقيمة عليه ✿ وقال الله له 17,5 ليدعا اسمك 5
ابراهيم ° وتفسير ابراهيم ابن الله المقيم بالبر الدايم وكذلك امر
الله لابراهيم 17,15 ان سارى امراتك لا يدعا اسمها سارى بل سارة °
وذلك ان سارة لما انها امنت بالرب وطاعت عهد بعلها ابراهيم
امره الله بان يدعا اسم زوجته سارة اعنى ام السراير المزمعة وكان
هذا الاسم على سارة وسما وعلامة عوضا عن الاختتان وذلك اشارة 10
لرسم المعمودية المقدسة وسر متصل بالاشارة فى الشعوب المزمعة من
نسل ال ابراهيم ✿ وان قال قايل بماذا يعرف ان ابراهيم تفسيره
ابن الله ونقول ان ابراهيم فيه سر الثالوث المقدس وهذا تفصيل
اسم ابراهيم الاول ܐ الف والثانى ܒ باء والثالث ܪ راء اللالف
اب الباء ابن الراء الروح القدس ܐ ܐܒܐ ܒ ܒܪܐ ܪ ܪܘܚܐ وكذلك 15
اسم سارة زوجة ابراهيم تفسير اسمها الارض النامية بالاثمار من
بورانها وخازنة الاسرار المزمعة ✿ وقال الكتاب 17,16 17 ويكون منه
ملوك لشعوب وخر ابراهيم على وجهه متعجبا يقول فى نفسه اترى
يكون هذا وتلد سارة ابنا ° قال مارى افرام السريانى ان جميع
ملوك بنى اسراييل كانوا من نسل ابراهيم وتداول الامر الملغوز 20
الى داوود ومن نسل داوود قام ملك الملوك ✿ وقوله 17,17 وخر
ابراهيم على وجهه متعجبا ° وكان ذلك اشارة ملغوزة عن بشارة
الملاك جبراييل للسيدة بولادة المسيح وان الله بشر ابراهيم
بميلاد اسحاق فتفكر وتوسوس وقال 17,17 اترى يكون هذا لابن
مائة سنة وتلد سارة ابنا ° وكذلك السيدة لما بشرها الملاك 25
بميلاد المسيح المنتظر فكرت قايلة للملاك Luc 1,34 كيف يكون
لى هذا وانا لم اعرف رجلا ° واما قول ابراهيم 17,17 اترى يكون
هذا ° كان ذلك رمزا لقول السيدة للملاك Luc 1,38 فليكون لى
ككلامك هاانذا امة الرب ✿ وقال الكتاب 17,20 وعلى اسماعيل فقد
استجبت لك وباركت عليه وانا اكبره واكثره جدا جدا وسيلد 30
له اثنا عشر شعبا ° ونقول ان ابراهيم كان قد قطع اياسه من
الاولاد فلما بشره الله بان سارة تحبل وتلد ابنا ويدعا اسمه اسحاق
وهذا يرث الارض ويكون من نسله ملوك لشعوب فلما سمع ذلك
ابراهيم شك بنفسه ان يكون هذا فلاجل ذلك قال ابراهيم للرب
17,18 يعيش اسماعيل بين يديك ° لان ابراهيم ضمر بنفسه ان 35

اسماعيل يرث ارض الميعاد من اجل ذلك فيما بعد قال الله لابراهيم
Gal 4, 30 21, 10 اخرج الامة وابنها لكيلا يرث ابن الامة مع ابن
الحرة ۞ وقوله 17, 20 سيلد لاسماعيل اثنا عشر شعبا وهم هولاى ا بنو
هاشم ب بنو العباس ج بنو السفاح د بنو خطاب ه بنو يزيد
5 ومعوية و بنو سفيان ز بنو مروان ح بنو عبد العزيز ط بنو عفان
ى بنو جعفر يا بنو المهدى يب بنو الوليد وبنو مية هولاى
الاثنا عشر قبيلة هم بنو اسماعيل ومنهم خرج جنس العرب ومنهم
كانت امة الاسلامية ۞

الاصحاح الرابع والاربعون ۞ ايضا خبر اختتان ابراهيم وال بيته
10 ونزول الملايكة الى بيت ابراهيم ۞ كتاب التوراة يقول 22 فلما فرغ
من كلامه اياه تجلا الله وانعزل عن ابراهيم 23 واخذ ابراهيم
اسمعيل ابنه وجميع من ولد فى بيته واشترى بماله من جميع
ذكورة رجال بيته كلهم وختن ابراهيم لحم غرلتهم من يومه ذلك
على ما امره الله 24 وكان ابراهيم وقت ختن لحم غرلته ابن تسعة
15 وتسعين سنة 25 واسماعيل ابنه ابن ثلثة عشر سنة وقت اختتن
فيه 26 وفى ذلك اليوم اختتن ابراهيم واسمعيل ابنه 27 وجميع
رجال بيته ومن ولد فى بيته والمشترى بماله وكان يختتن معه
من اتفق من الشعوب مع الغرباء الذين خارجا عن جنسه ۞
التفسير فيما قال الكتاب ۞ قال ايفوليطوس مفسر الترجوم ان
20 الله لما انعكف موليا عن نظر ابراهيم تجلا عليه بالوحى ليختتن
هو وبيته واهل بيته والغرباء المقيمون فى قبيلته وبشره ايضا
بميلاد اسحاق حينيذ اخذ ابراهيم اولاده وغلمانه وجميع رجال
اهل بيته وجاء بهم الى ملشيسادق كاهن الله العلى وان ابراهيم
قص على ملشيسادق جميع ما امره الله ليصنع فاخذ ملشيسادق
25 موسى مسنونة وقطع بها لحم غرلة ابراهيم وكان ذلك يوم الجمعة
ثالث عشر شهر نيسان وكان عمر ابراهيم يوميذ تسعة وتسعين
سنة ثم بعد ثامن ايام ختن ابراهيم لاسماعيل ابنه ولجميع رجال
اهل بيته ايضا ختنهم فى ذلك اليوم وكذلك الغرباء المقيمين
فى قبيلته ايضا ختنهم وختن ايضا غلمانه وختن ايضا قوما من
30 اهل كنعان كثيرا وكان ابراهيم يختن كل من يامن بالرب ويرجع
الى طاعة ابراهيم وهذه الختانة التى استحدثها ابراهيم وسم
الايمان وابراهيم وملشيسادق كانوا اشارة مثال يوحنا المعمدان
والمسيح المنتظر ومثل ما ملشيسادق ختن ابراهيم كذلك
يوحنا عمد المسيح وكمثل ما ختن ابراهيم اولاده وغلمانه والغرباء
35 من جنسه كذلك يوحنا عمد اليهود وكان يقول لهم Mt 3, 7 يا

اولاد الافاعى من الذى دلكم الهروب من الرجز الاتى ✿

18 وقال الكتاب [1] وترايا الله لابرٰاهيم عند البلوط المرتفع بممرى وهو جالس على باب خيمته فى وقت الظهيرة [2] ورفع ابراهيم طرفه فبصر بثلثة نفر وقوفا نحوه فلما نظرهم اسرع اليهم من باب خيمته وسجد على الارض [3] قايلا يا رب ان كانت لى عندك مودة ووجدت رحمة 5 امامك فلا تتجاوز عبدك [4] ليوخذ قليل ماء ويغسل اقدامكم وانتم تستريحوا تحت هذه الشجرة [5] فاجيكم بخبز لتاكلوا اذ ملتم الى عبدكم ثم تمضون قالوا كذلك نفعل على ما قلت [6] فبادر ابراهيم الى خيمته الى سارة زوجته قايلا لها اعجنى سرعة ثلثة اكيال دقيق حوارى اخبزيه فرانيا [7] وحضر الى الباقر فاخذ عجلا رخصا سمينا 10 واعطاه لغلامه واستعجله على عمله [8] وتناول سمنا ولبنا والعجل الذى عمل وقدم اليهم وقام قدامهم تحت الشجرة فاكلوا ✿ التفسير فيما قال الكتاب ✿ قال مارى افرام السريانى ومارى يعقوب اسقف سروج وكان ابراهيم نصف النهار واقفا على باب خيمته مفكرا فى نفسه هل سارة زوجته عند كبرها تحبل وبينما 15 هو مفكر فى ذلك رفع طرفه ليبصر الفلاة فنظر ثلثة اشباح كالرجال وقوفا فقصد ابراهيم ليمضى اليهم فرفع طرفه الى خيمته فنظر ثلثة وقوفا نحوه فلما ابصرهم اسرع اليهم راغبا اليهم لينزلوا عنده وليستريحوا تحت الشجرة فكان ذلك اشارة ورمزا ملغوزا فاما الثلثة الذى نظرهم ابراهيم كان الله الواحد المثلث باقانيمه 20 الثلثة لانه نظرهم ثلثة وعاد ابراهيم قايلا 18, 3 4 يا رب ان كانت لى عندك مودة فلا تتجاوز عن عبدك ليوخذ ماء ويغسل اقدامكم ° فاما الماء كان محل الراحة لهم والماء كان ايضا رمزا عن الماء الذى غسل به المسيح ارجل التلاميذ ليلة الخميس السرى فى علية صهيون المقدسة ✿ وقال ابراهيم 18, 4 استريحوا تحت الشجرة ° 25 وذلك ان الشجرة كان المسيح شجرة الحياة والمتعوبون هم العالم حسبما قال الانجيل الطاهر Mth 11, 28 تعالوا الى يا متعوبين بحمل الاثقال وانا اريحكم ✿ 18, 6 فبادر ابراهيم الى الخيمة الى سارة زوجته قايلا لها اعجنى سرعة ثلثة اكيال دقيق اخبزيه فرانيا ° وكان ذلك اشارة الى الثالوث المقدس فاما العدد ثلثة اكيال 30 الاب الابن والروح القدس ومثلما عمل ابراهيم الثلثة اكيال رغيفا واحدا هكذى الثلثة اقانيم الاه واحد ✿ وقول الكتاب 18, 7 وحضر ابراهيم الى الباقر فاخذ عجلا رخصا سمينا ودفعه لغلامه واستعجله على عمله ° فاما العجل الرخص السمين هو المسيح المنتظر وقد سموه الانبياء × العجل المعلوف ° وذبيحة ذلك العجل وتسليمه لغلامه 35

كمثل ما سلم المسيح جسده للذبح لاجل خلاص العالم واعطا
هذا عهدا جديدا لتلاميذه الاطهار ✿ وقوله 18,8 وتناول سمنا
ولبنا والعجل الذى عمل وقدم اليهم وقام قدامهم تحت الشجرة فاكلوا
كلهم • ونقول قد سبق فى النبوة عن المسيح 49,12 عيناه تستجهران
5 من الخمر واسنانه ابيض من اللبن • وكذلك يقول النبى داود
Ps 45,8 وانت دهنك الله الاهك بدهن الفرح اكثر وافضل من
رفقتك ✿ قال الكتاب 18,8 فاكلوا • ونقول فى ذلك لاتهم اكلوا
وشربوا وحرارة منظر جوهرهم اكلت الماكول الذى قدمه ابراهيم
وهذا كان اشارة لتجسد المسيح ومثلما نزل بالروح الله الى بيت
10 ابراهيم كذلك نزل المسيح الى الارض ومشى بالجسد مع العالم
ولم يفارق حضن ابيه ولا طرف عين واكل وشرب وكانت حرارة
الالاهوت المتحدة فيه تحرق الماكول والمشروب فاما اكله وشربه ليس
كان محتاجا الى ذلك بل ليحقق للعالم تجسده بانه متجسد
بجسد البشر ليس بالخيال بل بالفعل وليس بالشبه والشبح بل
15 تجسد الانسى وكان فى ذاته متحدا الالاهوت بالناسوت انسان
كامل والاه كامل والاهوته لم تفارق ناسوته ونقول مشى بالناموس
متجسدا وتعب كمثل ساير العالم فاما تعبه كان بالجسد واستراح
بالالاهوت وتعبه كان تردده فى العالم والامه المحيية وموته على
الصليب من اجلنا وراحته من الاتعاب كانت قيامته من بين
20 الاموات وصعوده الى السماء وجلوسه عن يمين الاب فى مجده ✿

الاصحاح الخامس والاربعون ✿ لما ضحكت سارة من اجل انها
سمعت ان تلد ابنا وانتقال الملاكين الى سدوم وعامورا ✿
9 وقال له هو الله ذاك اين سارة زوجتك فاجابه ابراهيم انها
مقيمة فى الخيمة 10 فقال انى راجع اليك فى هذا الوقت من العام
25 القابل ولسارة زوجتك ابن وسمعت سارة وهى داخل باب الخيمة
مستترة 11 وكان ابراهيم وسارة قد كبرا وطعنا فى السن وانقطع
عن سارة ما يكون للنساء 12 وضحكت سارة فى نفسها وقالت
اترى يكون ذلك امن بعدما قد بليت اعود شابة ويكون لى
ولد ولم يكن لى هذا الى هذا الوقت وصاحبى وسيدى ابراهيم
30 قد شاخ جدا ✿ التفسير فيما قال الكتاب ✿ قال مارى افرام
السريانى يا لهذا العجب خالق السماء والارض ما كان يعلم
اين كانت سارة حتى انه سايله 18,9 يا ابراهيم اين سارة زوجتك •
ونقول انما قال ذلك الا تبكيتا لسارة لان الله علم ضميرها لانها
شكت بوعد الله ولم تصدق كلام الرب بالبشارة بميلاد اسحاق
35 بل انها قطعت رجاءها من نعمة الله وداخلها الشكوك فى امر

الحبل من اجل كبر سنها فلهذا السبب بكتها الله بالمسايلة
عنها لابراهيم 18, 9 اين سارة زوجتك فاجابه ابراهيم قايلا انها
مقيمة فى الخيمة ° اعنى مقيمة فى الشكوك مستترة ما بين التصديق
وبين التكذيب ✿ 18, 10 فقال له انى راجع اليك فى هذا الوقت
من العام المقبل ولسارة زوجتك ابن ° اعنى فى مثل هذا اليوم 5
من السنة الثانية الاتية اكون عندك وقد صار كلامى وكمل
قولى ويكون قد ولدت سارة ابنا ✿ 18, 12 وسمعت سارة وضحكت
فى نفسها قايلة اترى يكون لى هذا من بعد ما بليت اعود
شابة ° وكان ذلك اشارة لنزول جبراييل الملاك الى زكريا الكاهن
وبشره بميلاد يوحنا المعمدانى وبشارة ميلاد اسحاق كانت مبتدا 10
السنة العتيقة وبشارة ميلاد يوحنا كانت مبتدا السنة الجديدة
ميلاد اسحاق كان لاجل وراثة ارض الميعاد وميلاد يوحنا للمناداة
بالتوبة والمبشر بمجى المخلص فاما سارة لاجل كبر سنها شكت
بالولادة وضحكت وكذلك زكريا شك وقال Luc 1, 18 لا يستطيع
ليكون هذا لانى انا شيخ وامراتى قد طعنت فى ايامها ° فلما 15
سارة ضحكت متهزية بالامر الموعود عنه مجازى الرب عواقبها
بنى اسراييل اليبس فى مصر اربعماية وثلثين سنة فاما زكريا لم
يصدق كلام الملاك ربطه بالسكوت وقال له الملاك Luc 1, 20 تكون
صامتا ولا تستطيع الكلام الى اليوم الذى فيه يتم كلامى
هذا ° فاقام زكريا اخرس مدة تسعة شهور الى يوم ميلاد 20
يوحنا وكانت بشارة زكريا بيوحنا المعمدانى فى الشهر السادس
للعبرانيين وهو العشرة من تشرين الاول قمرية وكان ذلك يوم
الاربعاء فى يوم عيد المغفرة وهو عيد الاستغفار عند العبرانيين
وكانت الشمس منحدرة وكان نزول الله الى بيت ابراهيم
والبشارة بحبل اسحاق يوم الاحد عشر الشهر الاول لليهود قمرية 25
وهو شهر نيسان الموافق خمسة وعشرين يوم من شهر اذار
شمسية وكذلك كان بشارة الملاك للسيدة بميلاد المسيح المنتظر
يوم الاحد عشر من شهر نيسان وكمثل ما كان يوم ميلاد
اسحاق ففى ذلك اليوم كان ميلاد المسيح المنتظر وفى ذلك
اليوم الذى اخذ ابراهيم اسحاق ابنه ليذبحه ضحية قدام الله 30
كذلك فى ذلك اليوم ومثاله صلب المسيح لاجل خلاص العالم
فاما ابراهيم لما اصعد ابنه اسحق للذبح كان عمر اسحاق
يومئذ اثنين وثلاثين سنة وكذلك المسيح لما صلب كان له من
السنين اثنان وثلثون سنة ايضا وجميع تقلبات اسحاق فى العالم
كان اشارة للمسيح ✿ 35

وقال الكتاب [13] فقال الرب لابراهيم لم ضحكت سارة زوجتك فى نفسها قايلة اترى انى اولد بالحقيقة وقد عجزت [14] لم كلامى غير ممكن ان يتممه الله نعم وانا راجع اليك فى هذا الوقت من قابل وقد صار لسارة ابن [15] فجحدت سارة وقالت لم اضحك
5 لانها خافت فقال الله لا بل ضحكت انت [16] فلما نهض الرجال من هناك نظروا الى نحو سدوم وعامورا ومضى ابراهيم معهم مشيعا لهم [17] فقال الرب انا لا اخفى عن عبدى ابراهيم ما انا فاعله [18] وابراهيم سيكون ابا لشعب كثير عظيم وان شعوب الارض تتبرك به [19] وقد علمت انه سيوصى عقبه بعده ان يحتفظوا
10 بطريق الرب ويتمسكوا بعمل البر والتقوى ليتم الرب مع ابراهيم ما كلمه به ✿ قال مارى افرام السريانى ومارى يعقوب اسقف سروج ان الرب قال لابراهيم لم ضحكت سارة زوجتك وانت لم تضحك فانما ضحكها كان لسبب قطع الرجاء من الولادة لانها كان قد طعنت فى السن وكانت عاقرا فاما ابراهيم لم يضحك من حرقة
15 قلبه وحصرته على الاولاد وكان واثقا بكلام الرب ولم يشك فى ما اوعده الله لكنه كان يرتجى ذلك بان سارة تحبل وتلد له ابنا ✿ 18, 14 15 فقال الله نعم وانا راجع اليك وقد صار لسارة ابن فجحدت سارة وقالت لم اضحك لانها خافت ° فاما سارة جحدت الضحك خوفا من غضب الله وحياء من ابراهيم بعلها لانها
20 ارتعبت من كلام الرب نعم ✿ 18, 16 فلما نهض الرجال نظروا الى نحو سدوم وعامورا ومضى ابراهيم معهم مشيعا لهم ° ونقول ان الرجال الذين مضوا الى سدوم وعامورا كانوا الابن والروح لان الانجيل شهد قايلا Ioh 5, 19 لا يستطيع الابن ليعمل شيا من تلقاء نفسه الا مهما يرى الاب يعمل كذلك الابن يعمل مثاله ° وقد
25 شهد بذلك الكتاب اذ يقول 18, 17 وقال الرب لا اخفى عن عبدى ابراهيم ما انا فاعله ° فان الله الاب كشف لابراهيم عنما سوف يعمله بسدوم وعامورا وقد قال اوغريس المفسر ان الملاكين الذين نزلوا فى سدوم وعامورا كانوا هية مشخصة بالملايكة لسبب نزولهم فى العالم لكنهم كانوا مشية الاب واختيار الابن
30 وارادة الروح ✿ وقول الكتاب 18, 19 وقد علمت انه اعنى ابراهيم يوصى عقبه اعنى نسله بعده ان يحتفظوا بطريق الرب ويتمسكوا بعمل البر والتقوى ليتم الرب مع ابراهيم ما كلمه الله به ° ونقول ان الله لما كشف لابراهيم ما سوف يفعله باهل سدوم وعامورا واظهر له سبب هلاكهم وعظم خطيتهم وقال الله لابراهيم اوص
35 اولادك ونسلك بعدك بانهم لا يفعلوا هذه الخطية وهى مضاجعة

الذكر للذكر فاذا لم يفعلوا هذه الخطية اتم كلامى معهم وازيدهم
وابارك فيهم وان فعلوا هذه الخطية فانى اهلكهم وابيد من الارض
كلها نسلهم ✿
الاصحاح السادس والاربعون ✿ مسلة ابراهيم للرب فى خلاص اهل
سدوم وعامورا وقوم لوط ✿ كتاب التوراة يقول [20] فقال الرب 5
ان صراخ سدوم وعامورا قد كثر وخطاياهم قد عظمت جدا
[21] فقلت انزل انظر ان كان فعلهم يشاكل صراخهم ام لا لكى اعلم
ذلك [22] وانعطف القوم هناك وصاروا الى سدوم فكان ابراهيم
بعد واقفا امام الرب ✿ التفسير فيما قال الكتاب ✿ قال مارى
ديونوسيوس ابن الصليبى مطران مدينة امد [18, 20] ان صراخ سدوم 10
قد كثر جدا ∘ ولم يكن هذا الصراخ تذرعا وخشوعا وابتهالا
الى الله بل صراخ الظلم وعظم الفجور وكثرة الزناء ومضاجعة
الذكور فى الازقة بالغصب والقوة وانتهاب بنات الناس واخاذ
اموال الايتام والارامل ولم يبق فى سدوم وعامورا من يعرف
طريق الله الا لوط ابن اخى ابراهيم واهل بيته ✿ [18, 21] فقلت 15
انزل انظر ان كان صراخهم يشاكل فعلهم لاعلم ذلك ∘ وانما قال
الله ذلك الا ليعلمنا الشهادة بنظر العين لان النبى يقول [Lev 5, 1] لا
تشهد الا بما نظرت عينك وسمعت اذنك ∘ ونقول ان الله كان
عالما بما كانوا يعملون من الشرور وانما قال [18, 21] انزل انظر ان
كان فعلهم يشاكل صراخهم ام لا ∘ لان الارض كانت تصرخ للرب 20
من عظم خطاياهم والحجارة كانت تنود حزنا من شدة شرورهم
كمثل ما كان دم هابيل يصرخ على قاين اخيه كذلك كانوا
المخلوقات يصرخوا على اهل سدوم وعامورا ✿ وقال الكتاب
[18, 22] وانعطف القوم هناك وصاروا الى سدوم فكان ابراهيم بعد
واقفا امام الرب ∘ ونقول ان القوم الذين انعطفوا الى سدوم 25
كانوا الابن والروح وابراهيم كان واقفا امام الله الاب يطلب منه
لعله يرحم اهل سدوم وعامورا ✿
وقال الكتاب [23] وتقدم ابراهيم فقال يا رب لا تهلك البار مع
الفاجر ويكون البار كالفاجر [24] ان كان فى المدينة يكون خمسون
بارا اتهلكها ولا تصفح عن المدينة كلها لموضع الخمسين البار الذى 30
فيها [25] حاشاك ان تفعل مثل ذلك وتقتل البار مع الفاجر حاشاك
يا ديان جميع الارض ان تدين بمثل هذا [26] فقال الرب ان انا
وجدت فى سدوم خمسين بارا فى قرية انى اصفح عن جميع
البلدة لموضعهم ✿ ونقول ان ابراهيم لما بلغه من الله الاب انه
ارسل كلمته الذى هو الابن الازلى وروح قدسه الثابتون فيه الى 35

مدينة سدوم وعامورا ليخسفوها ويحرقوها بالنار ويهلكوا اهلها
ويوقدوهم بالنار فحزن ابراهيم لذلك جدا وبدا يبكى عليهم
ويستشفع قدام الله الاب فيهم لعله يرحمهم ويكف عنهم شدة رجزه
ويرفع منهم الغضب ✿
5 وقال الكتاب [27] فاجاب ابراهيم فقال الان قد بدات انطق امام
الرب وانما انا تراب ورماد [28] فان نقصوا من خمسين بارا خمسة
اتهلك من اجل الخمسة جميع القرية فقال الله لا اهلك ان وجدت
هناك خمسة واربعين بارا ✿ نقول ان الله لما نظر ابراهيم حزينا
على هلاك سدوم وعامورا فقال له حى انا الى الابد [18, 28] ان
10 وجدت فى جميع قرى سدوم وعامورا خمسة واربعين بارا فلا
اهلكهم من اجلهم ✿ [18, 27] فقال ابراهيم انا تراب ورماد ✿ ونقول
ان ابراهيم لم يخالط اهل سدوم بما كانوا يفعلون من الشرور
حتى انه اتضع كذلك وقال [18, 27] انا تراب ورماد ° لكنه كان متاسفا
على حسن القوم وحسن تلك المدينتين والقرى التى كانت حولها
15 والاشجار والاثمار والانهار الجارية فيهما فحثه الطبع الترابى بالحزن
على هلاك ذلك القوم ✿
وقال الكتاب [29] وعاد ايضا ابراهيم الى مخاطبته فقال فان وجدت
هناك اربعين بارا اتهلكها فقال لا اهلك من اجل الاربعين [30] وقال
ابراهيم لعلك ان تسخط على يا رب ان انا تكلمت فان وجدت
20 هناك ثلثين فقال لا افعل ان وجدت هناك ثلاثين [31] فقال انى
تمكنت ان اتكلم امام الرب فان وجد هناك عشرون بارا فقال لا
اهلك لموضع العشرين بارا [32] فقال لا يسخطن على الرب ان انا
تكلمت ايضا مرة واحدة فان وجد هناك عشرة فقال لا اهلك
لمكان تلك العشرة [33] وارتفع عند امساك ابراهيم عن الكلام
25 والمناجاة وعاد ابراهيم الى مكانه ✿ ونقول ان ابراهيم وقف قدام
الله ست دفعات مستشفعا فى خلاص اهل سدوم وعامورا ولا
زال ابراهيم يرادد الله الاب بالطلبة من عدد خمسين بارا الى
ما نزل الى حد عشرة فلم يجد فى المدينتين سدوم وعامورا
وجميع القرى التى حولهن عشرة صالحين يسلكوا فى طريق الرب
30 غير لوط واهل بيته فلما زاد ابراهيم بالطلبة ارتفع الله الاب
من نظر ابراهيم ومسك عن مناجاته فعاد ابراهيم الى مكانه اعنى
الى خيمته وجلس ابراهيم على باب خيمته حزينا باكيا على هلاك
تلك المداين الملاح واهلهن فللوقت ارسل ابراهيم البيعازر الدمشقى
تربيته الى عند لوط ابن اخيه يقول له قم قدام داركه لملقا الرب
35 فانه قاصد خراب سدوم وعامورا وانخسافهما وهلاك اهلها فقم

حث قومك على طلب الرحمة والتوبة لعلهم يخلصوا من غضب
الله الاب وانت جهز وقتك على الخروج من المدينة وتاخذ معك
امراتك وبناتك فانطلق العبد اليعازر الموتمن وبلغ للوط جميع
ما امره مولاه وعاد اليعازر الى ابراهيم ✿
الاصحاح السابع والاربعون ✿ لنزول الملايكة الى سدوم وعامورا 5
19 وحلوا في منزل لوط ابن هاران ✿ [1] وصار الملكان الى سدوم وقت
المساء وكان لوط جالسا على باب سدوم فراهما لوط فقام
لملتقاهما وخر على وجهه على الارض [2] فقال يا رب اعدلا الى بيت
عبدكما وانزلا اغسلا اقدامكما فاذا اصبحتما انطلقتما الى طريقكما
فقالا له لا نفعل ولكنا ننزل في الشارع [3] فلج عليهما بالسوال جدا 10
فعدلا اليه ودخلا بيته وهيا لهما مشربا وخبزا فطيرا فاكلا [4] وقبل
ان يناما احاط اهل مدينة سدوم بالبيت من شبانهم الى مشايخهم
وجميع القوم معا [5] ودعوا لوط وقالوا له اخرج الينا الرجلين
اللذين دخلا اليك في الليل لنكون معهما [6] فخرج لوط اليهم
خارجا واطبق الباب خلفه [7] فقال لهم لا تفعلوا يا اخوتي ولا 15
تسيئوا معاشرتي [8] وهاتان ابنتاي لم يمسهما بشر اخرجهما اليكم
لتفعلوا بهما مهما احببتم فاما الرجلان فلا تمسوهما بسوء لانهما
قد دخلا تحت ظل سقفي [9] فكان جوابهم اياه ابعد الى هناك
عنا ✿ التفسير فيما قال الكتاب ✿ قال ماري افرام السرياني
وكيرلس اسقف اورشليم ان جاري عادة الغرباء لا يقدموا الى مدينة 20
الا وقت المساء ولوط ابن اخي ابراهيم كان رجلا صالحا ولم
يكن يوافق اهل سدوم على شرورهم لكنه كان يداري نفسه ما
بينهم بالملاطفة والتاني والحسنة اليهم وكان غريبا منهم وكان
مسكنه قريبا من سور سدوم وكان له عادة ان في ليلة ليلة
كان يخرج يجلس على باب المدينة فكلما يجيء غريب ياوي 25
في منزله وياكل ويشرب الى حين سفره وفي ذات يوم لوط جالس
على باب سدوم وقت المساء وكان في ضميره الهروب من المدينة
وما كان يستطيع لذلك وفيما هو مفكر في امر انخساف المدينة
وهلاك سكانها حسبما اخبره ابراهيم عمه فرفع طرفه فابصر الملاكين
قادمين للمدينة فقام لملتقاهما وهو فرحان مسرور [19, 1 2] وخر 30
على وجهه ساجدا بقدامهما على الارض وقال يا رب اعدلا الى
بيت عبدكما وانزلا اغسلا اقدامكما ° ونقول ان لوط قد قال
بالاول يا رب بالفرد وعاد ايضا قال انزلا عند عبدكما في
الاول جمع الثالوث واحدا وبالاخر افرد الثالوث بجماعة وكذلك
ابراهيم من الواحد طلب النزول عنده وعندما اكلوا كانوا 35

ثلثثة وقال الكتاب 19,3 ولوط هيا لهما مشربا وخبزا فطيرا فاكلوا °
ونقول ان لوط لما نظرهم ما علم ما هم الملكان فلذلك قدم
لهم خبزا للماكول وما للمشروب فاكلا قدام لوط خيالا ولم
يكن اكلوا شيا من خبز تلك المدينة ولا من مشروبها لان
النبى يقول * لم ياكل طعام مغل الاثمة وللرب لا يرضا ماكول
لانجاس بل رذله ✿
وقال الكتاب 9 وقالوا اهل سدوم للوط انما دخلت ان تكون بيننا
ولا قاضيا لنا اخلف بنا ليلا نسىء اليك انت دونهما فجاذبوه
طويلا ودنوا من الباب ليكسروه 10 ومد الرجال ايديهما واستلبا
لوط وادخلاه واغلقا باب البيت 11 واما القوم الذين كانوا على
باب البيت فانهم عميت ابصارهم من صغيرهم الى كبيرهم فاعيوا
ان يجدوا الباب 12 وقال الرجال للوط اعنى الملاكان قالا للوط
ان كان لك هاهنا احد من ختن او ابن او بنت ام غير هولاء
فى هذه المدينة اخرجه من هذا المكان 13 لانا نهلك هذه البلدة
واعمالها كلها لان صراخهم قد ارتفع امام الرب وارسلنا الرب لكى
نخربه 14 فخرج لوط فكلم ختنيه على بنتيه فقال لهما قوما حتى
تخرج عن هذا المكان وذلك ان الله يفسد صلاح هذه المدينة
ويخسفها فظن ختناوه ان ذلك منه على سبيل الهزو ✿ ونقول
ان الملاكين لما دخلا سدوم كانوا كهيئة الصبيان المرد فتسامع
اهل سدوم بعضهما ببعض عنهما فقاما للوقت مسرعين فى الليل
وجاوا الى بيت لوط وبدوا فى طلب الملاكين باجتهاد فاما لوط
نظرهم قد قصدوا ليهجموا على بيت لوط فخرج اليهم للوقت
قايلا لهم ما انتم طالبون قالوا له اهل سدوم نطلب الشباب
الذين دخلوا اليك ليلا لنضاجعهم فقال لهم لوط ان هولاء القوم
غرباء وقد دخلوا تحت سقف بيتى فلا ينبغى التعدى على
غريب لكن واجب علينا مراعاة الغرباء واكرامهم فاما ذلك القوم
اهل سدوم لم يصغوا لكلام لوط ثم بعد ذلك قال لهم لوط ان
لى بنتان بكورة عذارى لم يمسهم بشر خذوهم وافعلوا بهم ما
اخترتم فلم يسمعوا له حينيذ ضرب الله ذلك القوم بشعاع اشطاب
النار فانهم للوقت عميوا من كبيرهم الى صغيرهم ولم يستطيعوا
الراحة ولا الخروج من بيت لوط حتى اهلكهم الله ✿
وقال الكتاب 15 فلما انفجر الصبح استعجلا الملكان لوط وقالا
له قم خذ زوجتك وبناتك واخرج لكيلا تهلك بخطايا هذه المدينة
16 فاضطرب لوط ثم ان الملكين اخذا بيده وبيد زوجته وبناته
وذلك ان الله رحمه فاخرجاه ووضعاه خارجا من المدينة 17 وقالا

له نج نفسك وفر بها ولا تنظر الى خلفك ولا تقف فى هذه البقعة
وتخلص انت الى الجبل ليلا يلحق بك الهلاك [18] فقال لهما لوط
انا اسالكما معروفكما يا رب [19] لانك قد رحمت عبدك واجزلت على
نعمتك واحييت نفسى وانا فلا استطيع ان اتخلص الى الجبل
من قبل ما يدركنى السخط فاموت [20] وهذه قرية قريبة ان 5
اهرب اليها وهى صغيرة وانا انجوا الى هناك فانها حقيرة وتحيا
نفسى [21] فقال له انى قد استجبت لك فى هذه الكلمة ايضا ولا
اخسف بالقرية التى اسميت [22] فبادر وانج الى هناك فانى لا استطيع
انى امضى امر حتى ينتهى الى ما هو هناك ومن ذلك دعى اسم
تلك القرية صاغر ✿ ونقول لما اصبح الصباح قام لوط واستعد 10
للهروب من سدوم فقالا له الملاكان يا لوط [19, 15] قم خذ زوجتك
وبناتك واخرج من هذه المدينة ليلا تهلك بخطاياهم ° فلما
سمع لوط بانخساف المدينة وهلاك اهلها فان لوط ارتعش واضطرب
وغشى من الخوف وسقط على وجهه فاقامه الملاكان واخذا بيده
وقالوا له قم لا تخاف فان الرب قد رحمك فلم يستطيع ليقوم على 15
رجليه من شدة الخوف الذى اعتراه فحملاه الملكان ورمياه خارجا
عن مدينة سدوم واوصياه [19, 17] وقالا له نج نفسك وتخلص الى
الجبل ° اعنى احتفظ بالعفة والطهارة واقصد الجبل المنيع الذى
هو الله ولا تشارك الامم الغريبة بالخطايا ونج نفسك من هاهنا
كمثل ما قال الانجيل القايل [Mth 16, 26] ترى ما يفيد الانسان لو 20
ربح العالم كله وخسر نفسه او ماذا يعطى الانسان فداء عن
نفسه ° وقول الكتاب [19, 17] لا تنظر الى خلفك ولا تقف فى هذه
البقعة ° اعنى لا تلتفت الى مالك ومقتناك ولا تنظر الى سحت
الدنيا ولا تعود الى العوايد النجسة القديمة كمثل قول الانجيل
القايل [Lc 9, 62] ليس احد يرمى يده ويضعها بسكة الفدان ويلتفت 25
الى وراءه ويستحق ملكوت الله ✿ [19, 17] ولا تقف فى هذه البقعة °
اعنى لا يوجد فيك فكر ردى مخالط لفعل اهل سدوم وزناءهم
ونفاقهم ✿

الاصحاح الثامن والاربعون ✿ خروج لوط واهل بيته من سدوم
ولما صارت امراته حجر ملح وانخساف سدوم ✿ كتاب التوراة 30
يقول [23] ودخل لوط صاغر والشمس قد انتشرت على الارض [24] وامطر
الرب الاله على سدوم وعامورا كبريتا ونارا من عند الرب من
السماء [25] واقلب تلك المدينة وما حولها من القرى وجميع من
ياوى تلك المدن حتى نبت الارض [26] ونظرت امراة لوط الى
خلفها وصارت حجرا من ملح ✿ التفسير فيما قال الكتاب ✿ قال 35

ماری افرام السریانی ونقول ان دخلوا لوط واهل بیته الی صاغر
باكر النهار وكان قد هربوا من غضب الرب المزمع ان يحل
باهل سدوم وعامورا لان الملكين قالوا له ليهرب هو واهل بيته
من الرجز الاتی علی المنافقين فلما طلعت الشمس ارعد رعدا
5 شديدا كانت الارض كلها تنقلب من شدة الرعد وبعد ذلك
الرعد اسود السماء وامطر كبريتا ونارا على اهل سدوم وعامورا
من عند الرب من السماء ونقول ان الابن والروح انزلوا الغضب
من عند الاب على سدوم وعامورا واهلها وقال الكتاب 19, 25 واقلب
الرب تلك المدن وما حولها من القرى ° ونقول ان الله اهلك
10 اربع مدن من مداين سدوم وهذه اسماء المدن اولهم سدوم والثانی
منهم عامورا وثالثهم اذامی ورابعهم صبويم واخسف الله القرى
التی حول هذه الاربع مدن ولم يبق منهم احدا واهلك اشجارهم
واقلب اثمارهم ولم يبلق منهم ولا نسمة واحدة فلما نظرت امراة
لوط تغير السماء وسواد لونه والزواعق الصارخة والرعود القوية
15 الشديدة المسمع دارت ملتفتة لتنظر ما حل فی سدوم وعامورا
من الغضب وصارت قايمة من ملح حجرا ابيض فلما نظر لوط
امراته قد صارت حجر ملح حزن لذلك جدا وتركها قايمة فی
مكانها ولم يدن اليها البتة ثم اخذ بناته وهرب من قرية صاغر
الی الجبل لينجوا من الغضب الذی نزل على سدوم واهلها ✿
20 وان قال قايل ما هو سبب امراة لوط لكی التفتت الی وراءها
لتنظر وصارت حجرا من ملح ونقول ان امراة لوط كانت من
بنات ملك سدوم وكان قلبها متعلقا فی بيت ابيها ولم يصح فی
ضميرها ان الله قادر ان يهلك سدوم ويقلبها على اهلها بل
تشككت فی نفسها فيما اوعد الله وكانت ترجی العودة الی بيت
25 ابيها وقالت ان الله اهلك سدوم واهلها ظلما ولم يفعل ذلك
بعدل فلما قالت ذلك للوط زوجها فانتهرها فللوقت التفتت
فصارت حجر ملح وبقيت اية للدهر لان اهل سدوم واعمالهم
انقلبت عليهم الارض ونزلوا احياء للجحيم فاما امراة لوط صارت
اية للدهر وقامت فی مكانها حجر ملح مايتين وخمسين سنة
30 حتی جاء العيس ابن اسحاق اخو يعقوب فاخذ تلك القايمة
الملح وهی امراة لوط فكسرها وارماها فی بحيرة لوط وطرى
النار فی ذلك الموضع الذی كانت فيه واحرقه واخذ الرماد
الذراه فی الهواء ✿
وقال الكتاب 28 وقام ابراهيم بالغداة باكرا الی الموضع الذی كان
35 فيه قايما امام الرب فنظر الی ما يلی سدوم وعامورا والی جميع

البقعة كلها فابصر فاذا لهيب النار يرتفع كلهيب الاتون [29] فلما
اهلك الرب جميع تلك القرى ذكر الله ابراهيم وارسل لوط من
وسط السوفة بها عند ما اقلب الله القرى التى كان يسكنها
لوط [30] وارتفع لوط من صاغر وسكن الجبل وابنتاه معه وخاف
ان يسكن قرية صاغر واوى الى كهف هو وابنتاه معه ✿ قال 5
مارى يعقوب الرهاوى ان ابراهيم كان منتظر الوعد الذى قال
الله له الى ثلثة ايام اقلب سدوم وبلدانها واهلك قومها وجميع
اشجارها وبهايم ارضها وانعامها فلما اصبح اليوم الرابع قام ابراهيم
باكرا جدا لينظر وعد الله فى هلاك المنافقين فرفع نظره الى سدوم
واعمالها وبلدانها فبصر النار تضرم فى افاقها وفى اطرافها فبكا 10
لذلك وظن فى نفسه ان ابن اخيه لوط قد هلك فى جملة
المنافقين لانه كان قد طلب من الرب قايلا له [18, 23] يا رب لا
تهلك البار مع الفاجر ∘ فللوقت رقد ابراهيم فى الموضع الذى
ترايا الله له فذكر الله ابراهيم فيما ساله عن خلاص الصالح من
خطية الفاجر ولم يكن الله نسى ابراهيم بل قال الكتاب ذلك 15
ان الله ذكر ابراهيم وتذكاره فيما ساله وارسل الله لوط الى
ابراهيم لينظره ويشهر الامر الذى اوعده الله به وليخبر ابراهيم
بما صنع الله باهل سدوم واعمالها وبلادها [19, 30] وارتفع لوط من
صاغر وسكن الجبل خوفا من الهلاك وارتفع لوط من اهل المعاصى
الارضية بالجسد ونزل فى جبل رحمة الله بالروح وكمثل ما ارتفع 20
لوط من صاغر القرية الحقيرة الى الجبل العالى كذلك النفس
المتواضعة اذا وقعها فكرها بالاتضاع ترتفع من المقام الحقير الى
المنازل العليا وباتضاعها تنال الملكوت وارتفاع الدرجة وكذلك
كل نفس يواقعها شرف الكبرياء فانها تهلك وهكذى قال الانجيل
القايل [Mth 23, 12] من اتضع ارتفع ومن ارتفع اتضع ∘ لان الكبرياء 25
والتعظم هو اشر من القتل ✿

الاصحاح التاسع والاربعون ✿ خبر بنات لوط لما سقوا اباهم الخمر
ورقدا معه ونكحهما وحبلا منه ✿ كتاب التوراة يقول [31] وقالت
الكبرى منهما للصغرى ان ابانا قد شاخ وليس فى الارض رجل
يغشانا كالجارى الواجب فى جميع الارض [32] فهلمى حتى نسقى 30
ابانا خمرا ونضطجع معه ونقيم من ابينا خلفا [33] فسقيا اباهما
فى تلك الليلة خمرا ودخلت الكبرى فاضطجعت معه ولم يعلم
باضطجاعها ونهوضها [34] فقالت الكبيرة للصغيرة قد اضطجعت
البارحة مع ابينا فلنسقيه ايضا فى هذه الليلة خمرا وادخلى
اضطجعى معه ونقيم من ابينا خلفا [35] وسقوا اباهما ايضا خمرا 35

فى تلك الليلة ودخلت الصغيرة واضطجعت مع ابيها ولم يعلم
باضطجاعها ونهوضها [36] فحبلتا بنات لوط من ابيهما [37] وولدت
الكبرى ابنا ودعت اسمه مواب قايلة انه من ابى وهو ابو الموابيين
الى يومنا هذا [38] وولدت الصغرى ايضا ابنا ودعت اسمه عمان
5 اى ابن جنسى وهو ابو العمونيين الى يومنا هذا ✿ التفسير
فيما قال الكتاب ✿ قال مارى ديونوسيوس مطران امد وهو ابن
الصليبى ان بنات لوط لما نظروا الاربع مدن وقراها يدخنوا
ويحترقوا وصعد الدخان حتى غلف السماء واخفى نور الشمس
ظنوا بانفسهم ان جميع مخلوقات الدنيا قد هلكوا ولم يبق
10 حى على الارض غيرهم وابوهم ايضا فتشاوروا ما يعملا لكى يتناسلا
فاسقوا اباهما خمرا واضطجعا معه ونكحهما ولم يكن لوط يعلم
ما صنع فيهما لان بنات لوط ظنوا ان الارض كلها قد هلكت
كمثل ما جرى فى الطوفان فمن اجل ذلك اضطجعا مع ابيهما
ولم يضطجعا معه من الشهوة الحيوانية بل ارادوا ليقيموا نسلا
15 على الارض فلما حبلا بنات لوط فظهر عليهما علامة الحبل فنظرهما
لوط حبالى فقال لهما من ترى الذى قد اتاكم وخان عهدى
وهتك شيبتى وذل عزى فقالا له بناته حاشا لله من الفضيحة
وان حبلنا هو من بيت ابينا وليس من غريب فاشتد على
لوط الهم والحزن وبدا يبكى فاما بناته قصا على ابيهما ما صنعا
20 فلما بلغ لوط ما صنع بكا لذلك بكاء مرا ولم يصدق بناته
فيما قالا له وفى ما هو مفكر بذلك اخذته غفلة ورقد فتراايا له
ملاك الرب قايلا له يا لوط لا يحزنك حبل بناتك فانما ليس
حبلا من غريب بل هم حبالى منك ولا يغمك ذلك فانهما سوف
يلدن شعبين اقوياء اشداء وانصرفا فى الحروب واستيقظ لوط من
25 غفلته ودعا لوط بناته وقال لهما لم فعلتما هذا بابيكم فقالا له لم
نعمل هذا الامر بشهوة حيوانية ولا بغية شيطانية لكن ظنينا ان
ما بقى على الارض كلها انثى وذكر الا نحن وانت فمن اجل
ذلك عملنا هذا الامر لنقيم نسلا على الارض فولدت الكبيرة ابنا
ودعت اسمه مواب لعنى ابن ابى وكان مواب اشقر احمر اشعر وكان
30 جبارا لا يهابه الرجال فولدت البنت الصغيرة ابنا ودعت اسمه
عمان اعنى ابن جنسى ونسبى وكان عمان اسم شاهق القامة
اجعد من الشعر وكان هذا ايضا شديدا جبارا عنيدا وهذا اسم
امراة لوط حسناء وهى بنت بارع ملك سدوم واسم بنات لوط
الكبيرة كان اسمها حويلا واسم الصغيرة صوبلا ✿ وهذه اسماء
35 ملوك الاربع مدن التى اقلبهم الله واحرقهم بالنار اسم ملك سدوم

بارع واسم ملك عامورا برشع واسم ملك ادامى سيعر واسم ملك
صبويم شمابر وفى سنة تسعة وتسعين سنة من حياة ابراهيم اخسف
الرب سدوم وعامورا وبلادها وهى سنة ثلثة الف واربعماية وسبعة
وعشرون لادم عليه السلام وكان انخساف سدوم وعامورا وبلادها
ثالث ساعة من نهار الجمعة سابع عشر يوم من شهر ايار ✿ 5

20 وقال الكتاب [1] وارتحل ابراهيم من هناك الى ارض التيمن وسكن
بين قادس وسور واوى فى غرار [2] وقال ابراهيم عن سارة انها اختى
وخاف ان يقول انها زوجتى ليلا يقتله اهل المدينة من اجلها
ووجه ابيملك ملك غرار واخذ سارة [3] واوحى الله بالرويا لابيملك
فقال له انك اول ميت لموضع المراة التى اخذت فانها ذات زوج 10
[4] ولم يكن ابيملك يقربها فقال ابيملك يا رب اتهلك شعبا نقيا
لا علم عنده [5] انه هو الذى قال لى انها اختى وقالت لى هى
ايضا انه اخى ولم افعل ذلك الا بقلب سليم ويد طاهرة [6] فقال
الله له بالرويا قد علمت انك بقلب سليم فعلت ذلك وانى قد
اشفقت عليك ان تخطى امامى ولذلك لم اتركك ان تقربها 15
[7] فارد المراة الى الرجل وذلك انه نبى ويدعوا لك وتحيا ✿ قال
ايفوليطوس مفسر الترجوم ان لوط وبناته لما حضروا الى عند
ابراهيم فاخبروه بجميع ما فعل الله بسدوم وعامورا فخاف ابراهيم
لذلك وكان مقيما فى ممرى تحت البلوط المرتفع حيث نزلوا
الملايكة عنده واكلوا عنده خبزا فلما بلغ ابراهيم ذلك ارتحل 20
من مكانه خوفا لكيلا ينظر الهوان فى القوم الذى كان مقيما
بينهم فارتحل ابراهيم من حبرون قرية الجبابرة الى ارض التيمن
وهى مدينة الكرك والشوبك وسكن فى عقبة قادس فى غرار وهى
مدينة الشوبك فلما ارتحل حل الله غضبه على ارض حبرون قرية
الجبابرة واهلك جميع من فيها ولم يبق من مخبر وكان هلاكهم 25
بالموت والفناء فلما نزل ابراهيم فى غرار وهى الشوبك قيل لابيملك
ملك غرار عن حسن منظر سارة فللوقت ارسل ابيملك ملك
الشوبك فاحضر ابراهيم وسارة فقال ابيملك لابراهيم ما هى الامراة
التى معك فقال ابراهيم لابيملك هذه هى اختى بنت ابى وليست
بنت امى فاخذها ابيملك بسبب التزويج بها ولم يكن يعلم 30
انها زوجة ابراهيم فلما دنا ابيملك يطلب منها مراد الرجل من
النساء منعته من نفسها ولم تمكنها يسطعها [يلمسها] البتة فلما
رقد ابيملك ملك الشوبك ترايا له ملاك الرب قايلا اياك اياك
تقرب هذه الامراة لانها مزوجة وفى ساعة تقربها ام تدنى منها
فانك تموت للوقت فلما اصبح الصباح اخبر ابيملك لجماعة قومه 35

بما تم له وما قيل له فى الرويا فارسل ابيملك فى طلب ابراهيم
وقال له لم فعلت هذا كاد غلب الغضب على مملكتى وعلى انا
ايضا فقال له ظنيت انك لا تعرف الله ولا تخشاه فمن اجل ذلك
قلت انها اختى خوفا لكيلا اقتل انا وتسبى سارة منى فللوقت
5 امر ابيملك ملك غرار لابراهيم بان ياخذ زوجته سارة ويخرج
عن بلاده ✿
[14] واعطا ابيملك لابراهيم بقرا وغنما وعبيدا واماء وكان عدد البقر
الف ثور ذكر والف بقرة انثى والف كبش ذكر من الضان
والف نعجة انثى واعطا لسارة زوجة ابراهيم الف استرلين فضة
10 [15] وقال ابيملك لابراهيم هذه بلادى كلها بين يديك فاسكن فى
اى موضع ان تشتهى وان اخترت الرحيل فالارض هى قدامك
مباحة فاعمل ما احببت ✿ وقال الكتاب [17] وتضرع ابراهيم الى الله
وشفى الله ابيملك وزوجته وجواريه ونقول ان ابيملك لما اخذ
سارة زوجة ابراهيم اعقم الرب كل من كان فى بيته وصاروا جميعهم
15 عواقر فاما ابيملك ضربه بالجذام فلما رد ابيملك ملك غرار سارة
الى زوجها ابراهيم فتضرع ابراهيم الى الله وطلب منه بان يشفى
ابيملك من مرضه ومن ضربة الجذام ويطلق اعقام العواقر ليلدن
فاشفى الله ابيملك من الجذام واطلق زوجته وجواريه من العقام
وولدت زوجته ✿ وقال الكتاب [20, 7] وقال الله لابيملك هذا هو نبى
20 يدعوا لك وتحيا ° ونقول ان الله قد شهد ان ابراهيم هو نبى
لماذا قال الله عنه انه نبى ولم يقل انه صديق فانما اسماه نبيا
لكى ابيملك يخاف منه ويعيد سارة اليه بغير معارضة ونقول ان
ابراهيم هو ابو الانبياء وبالحقيقة انه نبى لانه كان يعاين الاسرار
مجهرا وكان يشهرها للناس ✿
25 الاصحاح الخمسون ✿ ميلاد اسحاق واختتانه وكان عمر ابراهيم
21 يوم ميلاد اسحاق ماية سنة ✿ كتاب التوراة يقول [1] وذكر
الرب سارة على ما قال وفعل الرب بسارة على ما تكلم به الرب
[2] فحبلت وولدت ابنا لابراهيم فى كبره فى الوقت الذى اوعده الله
[3] ودعا ابراهيم اسم ابنه المولود من سارة اسحاق [4] وختن ابراهيم
30 ابنه اسحاق فى اليوم الثامن كما امره الله [5] وكان ابراهيم يوميذ
ابن ماية سنة يوم ولد فيه اسحاق ابنه [6] وقالت سارة قد وهب
لى الرب قرة عين فمن سمع بذلك فليفرح ويسر معى [7] ومن الذى
يقول لابراهيم ان سارة ترضع غلاما وتلد ابنا بعد كبر سنها
[8] وشب الغلام وفطم وعمل ابراهيم يوم فطم فيه ابنه اسحاق
35 وليمة عظيمة ✿ التفسير فيما قال الكتاب ✿ قال مارى افرام

السرياني وذكر الرب سارة على ما قال ونقول ان سارة كان قد
صبى شكلها وحسن منظرها ولونها فلذلك اشتهاها ابيملك ملك
غرار واخذها ✿ وان قال قايل كيف استطاعت سارة الصبوة
وقد كانت طعنت في سنها ونقول كيف تجدد صبوة النعمان
بعد كبره ام كيف اورقت عصاة هارون ام كيف انبعت الصخرة 5
الاثنا عشر عينا ✿ ولماذا لم يعارض ابيملك لسارة زوجة ابراهيم
ونقول لاسباب كثيرة الاول لانه كان يخاف من الله ويخشا عواقب
الامور والثاني لانه كان وجها فطينا عاقلا والثالث لانه كان قد
تجلم والرابع لان سارة مانعته عن نفسها وما مكنته يعارضها
والخامس لانها كانت حبلى في اسحاق وعقم الرب ابيملك وربطه 10
عن سارة لكيلا يظن احد ان اسحاق هو ابن ابيملك فلذلك
ذكر الله سارة ونقول ايضا ان الله لما نزل في بيت ابراهيم عند
نصف النهار وهو ماض الى سدوم وعامورا ليخسفهما اوعد
لابراهيم قايلا 18, 10 ff اني راجع في العام القابل ويكون لسارة زوجتك
ابن فضحكت سارة للوقت فقال الرب لم ضحكت سارة فنكرت 15
سارة وقالت اني لم اضحك فذكر الله سارة على ما تكلم به وحبلت
وولدت ابنا على كبر سنها في الوقت الذي وعده الله اعني العام
الذي ذكره الله وهو ماض الى سدوم وعامورا وكان ميلاد اسحاق
يوم الاحد وقت ساعة في النهار في خامس وعشرين يوم من
شهر كانون الاول في سنة ثلثة الف واربعماية وثمانية وعشرين 20
سنة لابينا ادم وختن ابراهيم اسحاق في اليوم الثامن وهو نهار
الاحد ثاني يوم من شهر كانون الاخر وقالت سارة وهي فرحانة
مسرورة وكان ذلك يوم ميلاد اسحاق ✿ 21, 6 7 لقد وهب لي الرب
قرة عين فمن سمع بذلك فليفرح ويسر معي ومن الذي يقول
لابراهيم ان سارة ترضع غلاما وتلد ابنا على كبر سنها ° ونقول 25
ان ابراهيم كان يوم ميلاد اسحاق قد مضى ليجز الغنم في
برية قادس ولم يكن حاضرا يوم ميلاد اسحاق فلما ولدت سارة
ابنا ففرحت جدا وقالت في فرحها 21, 7 من ترى يخبر ابراهيم
بان سارة ولدت له ابنا وهي ترضع غلاما في كبر سنها ° فلما
كان سابع يوم بعد ميلاد اسحاق حضر ابراهيم من البرية من 30
جز الغنم فقيل له في الطريق ان سارة قد ولدت ابنا ففرح
بذلك كثيرا وشكر الله على ما انعم عليه وعمل ابراهيم يوم اختتان
ابنه اسحاق وليمة عظيمة وذبح ابراهيم يوم اختتان ابنه ماية
راس غنم وماية معزى وسبعين ثورا ✿
وقال الكتاب 9 فلما رات سارة ابن هاجر المصرية المولود لابراهيم 35

يلاعب اسحاق ابنها [10] قالت لابراهيم اغرب عنى هذه الامة خارجا
نيلا يرث ابن الامة هذا مع ابنى اسحاق هذا [11] فصعب الكلام
على ابراهيم جدا لموضع ابنه [12] فقال الله لابراهيم لا يصعبن عليك
لموضع الغلام وامه واسمع ما تقوله لك سارة لانه انما يدعى لك
5 نسل باسحاق [13] وابن الامة ايضا فانى ساجعله لشعب عظيم من
الامم لانه من نسلك ✿ وقال ايفوليطوس مفسر الترجوم ان
اسماعيل ابن هاجر واسحق ابن سارة اولاد ابراهيم كانوا فى ذات
يوم يلعبوا فى الازقة خارجا عن خيمة ابيهما فضرب اسمعيل لاسحاق
فبكى فنظرته سارة امه وهو باك فشق عليها ذلك جدا 21, 10
10 وقالت لابراهيم اطرد هذه الامة وابنها خارجا ليلا يرث هذا
مع اسحاق ابنى ° فاما قالت سارة ذلك الا غيرة منها وخوفا
ليلا يكون ميعاد الميراث لاسماعيل لان اسماعيل كان اول اولاد
ابراهيم فلما بلغ ابراهيم ان اسماعيل ضرب اسحاق صعب عليه
ذلك جدا ولما سمع ايضا ان سارة تطلب خروج هاجر وابنها
15 اسماعيل من خيمته ومن ميراثه فزاد به الغيظ وشق عليه ذلك
جدا وبقى حايرا مفتكرا فيما يعمل بهم وباى سبب يفرق بين
سارة وهاجر من اجل اولاده فترايا الله لابراهيم قايلا له 13 22, 12 افعل
ما تقوله سارة لان باسحاق يدعا لك نسل فاما ابن الامة ساجعله
لشعب عظيم ✿
20 [14] فقام ابراهيم بالغداة واخذ خبزا وزقا مملوا من الماء وجعل
ذلك على عانق هاجر والغلام ايضا وسرحها ✿ فاما اسمعيل واسحق
هما تمثال العتيقة والجديدة اسمعيل هو تمثال العتيقة الذى
خلقت وعتقت واسحاق هو تمثال الجديدة المتجددة بالمعمودية
بنعمة روح القدس وشهد بذلك بولس الرسول القايل Cor β 5, 17 ان
25 العتيقة قد عبرت وزال وقتها وكل شىء قد تجدد بيسوع المسيح ✿
فاما تمثال اسماعيل هم امة اليهود واسحاق هو تمثال المسيح وكما
ضرب اسماعيل لاسحاق وصار ذلك سبب طرده وخروجه من بيت
ابيه كذلك امة اليهود فانهم ضربوا المسيح وبزقوا فى وجهه وصلبوه
وصار ذلك لهم سبب خروجهم من الكهنوة والملوكية والنبوة وانطردوا
30 من ميراثهم وسبيوا من ساير الامم وتبددوا فى اطراف المسكونة
كلها فاما خروج هاجر وابنها اسمعيل من بيت ابراهيم هو تمثال
خروج السنة العتيقة واهلها ودخول الجديدة بالمسيح الذى هو
وارث الكل كما شهد الرسول بولس Hebr 1, 2 وهو مثال اسحاق
الحقيقة الموتمن اليه بالوعد 17, 8 انى لنسلك اعطى هذه الارض °
35 فاما اسمعيل اعطاه جزوا من الارض واسحاق كان ميراثه الارض كلها

كذلك امة اليهود فلم يقدروا على شىء بل صلبوا رب المجد
وذلك جزو من ميراث عزم فاما المسيح هو رب الكل Ioh 1, 3 والكل
به كان وبغيره لم يكن شىء ° كما شهد الرسول بولس القايل ان
به كانت الاشياء Eph 4, 6 وهو على الكل وفى الكل ° وبه قامت
المخلوقات الذى التسبحة له والبركة والوقار والكرامة الى ابد 5
الابدين امين ✿
الاصحاح الحادى والخمسون ✿ لما تحالفوا ابيملك وابراهيم واقاموا
بينهم عهدا وحفر ابراهيم بير السبع وهو بير الحلف ولما امتحن
الله ابراهيم وقال له ليذبح اسحاق ابنه ✿ كتاب التوراة يقول
27 واخذ ابراهيم بقرا وغنما واعطا لابيملك وانهما جعلا بينهما 10
ميثاقا 28 واعتزل ابراهيم سبع نعاج حوليات وعزلهن ناحية 29 فقال
ابيملك لابراهيم ما هذه السبع نعاج الحوليات التى اعتزلتها فى
ناحية 30 فقال ابراهيم لتاخذ منى هذه السبع نعاج الحوليات ويكون
ذلك شهادة انى انا احتفرت هذه البير 31 ولذلك دعى ذلك المكان
بير السبع وهو بير الحلف لان هاهنا تحالفا 32 ووضعا ميثاقا على 15
بير الحلف ونهض ابيملك ووزيره فيكال صاحب جيشه فرجعوا الى
فلسطين 33 وغرس ابراهيم نصبة فى حقل عند بير الحلف ودعا هناك
باسم ربه الاه الابد 34 وسكن ابراهيم فى ارض فلسطين اياما كثيرة ✿
التفسير فيما قال الكتاب ✿ قال مارى يعقوب الرهاوى ان ابيملك
ملك غرار لما اخذ سارة واعادها ايضا الى ابراهيم زوجها فخاف 20
ابيملك من ابراهيم وعلم ان الله يعطى ابراهيم ولنسله الارض
كلها فخاف لكيلا يقوى عليه ابراهيم ويظفر به فيقتله فارسل
ابيملك وزيره فيكال قايد جيشه الى ابراهيم قايلا له ان ياخذ
ابراهيم اثقاله ويجى يسكن فى مملكته فى اى موضع يشتهى فقام
ابراهيم وحمل اثقاله وحضر الى ارض فلسطين فلما نظر ابراهيم 25
ابيملك ملك غرار فاخذ سلامه وقدم ابراهيم لابيملك بقرا وغنما
كثيرا واقاموا بينهم ميثاقا وعهدا بان ابراهيم اذا اعطاه الله تلك
الارض ميراثا ويظفر باحد من اولاد ابيملك فلا يقتله وتحالفا
ابراهيم وابيملك واقاموا بينهم سبع قوايم حجارة ثم بعد ذلك
اخذ ابراهيم عشرة من الغنم وثورى باقر وذبح ابراهيم الجميع 30
واكلا جميعهم خبزا وبعد يومين اخذ ابيملك من ابراهيم ما قدم
اليه وقام ليسافر فاخذ ابراهيم سبع نعاج حوليات وقدمهم ايضا
لابيملك فقال ابيملك لابراهيم ما هذه السبع نعاج ... تاخذهم
منى وتتركنى لكى احتفر هنا بيرا وتكون هذه السبع نعاج
شهادة بينى وبينك وعهدا مقيما للدهر فامر ابيملك ملك غرار 35

لابراهيم ليحتفر هناك بيرا مثل ما طلب ولذلك دعى اسمها بير
الحلف ونقول ايضا ان عبيد ابراهيم احتفروا ست ابيار ولم يطلع
فيهم ماء فمن اجل ذلك طلب ابراهيم من ابيملك ليحتفر بيرا غير
تلك الستة ابيار الاوليات الذى احتفرهم عبيد ابراهيم فلما ان
احتفر ابراهيم هذه البير الاخيرة فخرج ماء للوقت وكان ذلك
الماء حلوا فايق الحلاوة وهو تمام السبع ابيار الذى احتفرهم
ابراهيم ولذلك دعى اسم تلك البير بير السبع 21, 33 ونصب ابراهيم
عند بير الحلف شجرة خرنوب ودعا هناك اسم الرب الاه الدهور °
ثم بعد ذلك نهض ابيملك ووزيره فيكال قايد جيشه ونزل الى
الرملة بارض فلسطين ✿

22 وقال الكتاب [1] وكان من بعد هذا الكلام قال الله لابراهيم
امتحانا منه اياه يا ابراهيم فقال هانذا يا رب [2] فقال له خذ
ابنك الحبيب الوحيد الذى تحب وانطلق الى الارض المرتفعة
وقدمه لى هناك قربانا على بعض الجبال التى اقول لك ✿ قال
مارى افرام السريانى ان الله عز اسمه احب ابراهيم حبا شديدا
واراد ليجربه ليعلم محبة ابراهيم له وكان ذلك امتحانا لابراهيم
وكان الله عالما بصدق محبة ابراهيم من غير تجربة لكن الله
فعل ذلك ليظهر قدام المخلوقات محبته لتتداول محبة الله عند
المخلوقات وذلك فرضا له عليهم كمثل قول الكتاب Dt 6, 5 حب
الرب الاهك من كل قلبك ومن كل نفسك ومن كل قوتك ✿ ونقول
ان الله امتحن ابراهيم عشر دفعات وهذه الدفعة كانت اخر
امتحان الله له الاول ا قول الله لابراهيم 12, 1 اخرج من ارضك
ومن بيت ابيك الغربة ° ب والثانى لما اخذ فرعون سارة زوجته
ولم يتدمر على الله ج والثالث خصومة رعوان لوط مع رعوان
ابراهيم لما قال ابراهيم للوط 13, 9 اختر لك ارضا تسكن بها
وافترقوا من بعضهم بعض د والرابع لما تقاتلوا الملوك واستاسروا
لوط وقاتلهم ابراهيم على بلد دمشق وخلص سبية اهل سدوم
وخلص لوط من اسر الملوك ولم ياخذ من اموال سبية اهل
سدوم ولا درهما واحدا ه والخامس قول الله له 15, 5 6 يكون
نسلك مثل كواكب السماء ومثل الرمل الذى على شاطى البحر
الذى لا يحصى عدده وامن ابراهيم بالله ° ووثق بان الله يفعل
معه ذلك ولم يشك فيما قال الله له بالوعد و والسادس لما
رماه نمرود بالمنجنيق فى مدينة الرها وامره الرب ليخرج هاجر
وابنها من بيته واخرجها ز والسابع لما اخذ هاجر واسلمها لسارة
لما هزلت بمولاتها وقال لسارة 16, 6 هذه هى امتك افعلى بها ما

بدعى لك ° وضربتها سارة وطردتها وكانت هاجر حبلى باسمعيل
ـ والثامن لما امره الرب ليختتن فاختتن وقال الله له 17,5 من
الان لا يدعى اسمك ابرام بل يدعا اسمك ابراهيم ° ى والتاسع
لما اخذ ابيملك ملك غرار سارة زوجة ابراهيم وابتلاه الله بالجذام
والعقم فى نسله وجواريه واعاد ابيملك سارة لزوجها لم يعترفها 5
وتضرع ابراهيم الى الله تعالى فبرى ابيملك من الجذام وولدن
نساه وجواريه ـ والعاشر قال الله له 22,12 يا ابراهيم قال ها انا
يا رب قال له خذ ابنك الوحيد الذى تحب وقدمه لى قربانا
على بعض الجبال التى اقول لك ° وهذه الدفعة العاشرة التى
امتحن الله ابراهيم وكذلك غلب الله غضبه على فرعون الذى 10
استعبد نسله وضربه عشر ضربات وكذلك اعطا الله لبنى اسراييل
عشرة وصايا وجعلهم مقيمين بالعز عشرة الاجيال تمام واستعبد
الله قدامهم عشر امم على يد يشوع تلميذ موسى واهلك من
قدامهم يشوع بن نون احد وثلثين ملكا ✿
الاصحاح الثانى والخمسون ✿ لما امر الله ابراهيم لياخذ ابنه 15
اسحاق ويصعده للضحية على جبل يابوس ✿ كتاب التوراة يقول
3 وبكر ابراهيم بالغداة وشد على حماره واخذ معه عبدين واخذ
اسحاق ابنه وشقق حطب لاجل القربان ومضى حتى وافا الموضع
الذى قال الله له 4 فى اليوم الثالث ورفع ابراهيم طرفه وبصر
المكان من بعيد 5 فقال ابراهيم لعبديه اجلسا هاهنا عند الحمار 20
وانا والغلام فانا نجاوز هذا المكان ونسجد ونعود اليكما ✿
التفسير فيما قال الكتاب ✿ قال مارى يعقوب اسقف سروج ان
الله لما امر ابراهيم ليذبح ابنه اسحاق فامتثل كلام الله وقام
باكرا جدا واخذ حماره وعبدين وابنه اسحاق ايضا وسافر مدة
ثلثة ايام حتى وصل الى مدينة اورشليم وهى جبل يابوس فترك 25
عبيده فى لحف الجبل وعندهم الحمار واخذ اسحاق وصعد الجبل
ونقول ان ابراهيم قد جاز اسرارا كثيرة فابراهيم هو تمثال الاب
فاما اسحق هو تمثال المسيح الابن الازلى والعبيد هم تمثال شمعون
ويوحنا والحمار هو تمثال اليهود لان اشعيا النبى يقول 1,3 ان
الحمار عرف مذوده والثور عرف قانيه واسراييل لم يعرف الرب ° 30
فاما ابراهيم ترك العبيد فى ذيل الجبل لكيلا يعلموا السر الملغوز
بين الله وابراهيم واسحاق كذلك المسيح لما ارسل شمعون ويوحنا
ليجيبوا الجحش ما كشف لهم سره وما سوف يعمل فى السنة
العتيقة والجديدة فاما ابراهيم قال لعبيده 22,5 اجلسوا هاهنا وانا
والغلام نجوز هذا المكان ونسجد ونعود اليكما ° فاما المسيح لما 35

صعد للسماء اوصا تلاميذه قايلا لهم Act 1, 4 اقيموا فى اورشليم
Ioh 14, 2 لانى امضى اعد لكم مكانا واجى اليكم ✿
وقال الكتاب [6] فاخذ ابراهيم الحطب للضحية فوضع الحطب على
اسحاق ابنه واخذ بيده نارا وسكينا وانطلقوا جميعا معا [7] فقال
5 اسحاق لابيه يا ابتاه فقال ما تقول يا بنى فقال هذه نار وحطب
اين الحمل للضحية [8] فقال ابراهيم الله يرى له خروفا للقربان
يا ابنى [9] فلما انطلقا كلاهما معا للموضع الذى قال الله له فابتنى
ابراهيم هناك مذبحا وجعل عليه الحطب وكتف اسحاق ابنه ووضعه
فوق الحطب [10] وبسط ابراهيم يده لياخذ السكين ويذبح ابنه
10 [11] فناداه ملك الرب من السماء قايلا له يا ابراهيم فقال ها انا [12] فقال له
الملاك لا تمدد يدك الى الغلام ولا تفعل به شيا فالان قد علمت انك
تخشا الله اذ لم تبخل بابنك الحبيب على [13] ورفع ابراهيم طرفه
فراى كبشا موثقا بقرنيه فضى ابراهيم فاخذه فرفعه للضحية مكان
اسحاق ابنه [14] ودعا ابراهيم اسم ذلك المكان الرب يرى ليقال فى
15 هذا اليوم لذلك الجبل الرب ترايا ... [19] ... وسكن ابراهيم عند
بير الحلف ✿ قال يوحنا فم الذهب ان اسحاق حمل الحطب على
عاتقه كان ذلك اشارة وسرا ملغوزا عن المسيح الابن الازلى الذى حمل
صليبه على كتفه وقال Mth 16, 24 كل من لا يحمل صليبه ويتبعنى فما
يستحقنى ✿ وابراهيم اخذ بيده نارا وسكينا فابراهيم هو تمثال
20 الاب والنار هى مثال الشمس التى غابت يوم صلب فيه المسيح
واخفت نورها وكما كانت النار على يد ابراهيم مخفية لسر مزمع
ليتم فى اسحاق كذلك الشمس اخفت نورها عندما نظرت المسيح
مصلوبا عريانا ليظهر السر المخفى على عود الصليب فاما السكين
اخذها ابراهيم ليذبح بها اسحاق ابنه وهى تمثال الحربة التى
25 طعنوا بها المسيح فاما السكين كانت معدة لتهرق دم اسحاق
ليصير قربانا للرب فاما الحربة كانت مخفية لاظهار السر الالهى
المخفى فى المسيح لتحصل الحياة الجديدة المستورة فى الابن الازلى
فلما طعنوا بالحربة جنب المسيح كان ذلك تجربة له لينظر هل
مات ام هو حى Ioh 19, 34 فللوقت خرج من جنبه دم وماء ° فاما
30 الدم والماء كان سبب خلاص ادم وذريته من الجحيم وذلك
كان بدى الحياة الجديدة ✿ 22, 7 8 فقال اسحاق لابراهيم ابيه
يا ابتاه هذه نار وحطب اين الحمل للقربان فقال ابراهيم الرب
يرى له خروفا للضحية ° ونقول هذا الكلام كان نبوة من
ابراهيم على ما سوف يظهر له من سر الحمل المزمع ليخلص اسحاق
35 من الذبح ✿ 22, 9 10 فابتنى ابرام مذبحا وجعل عليه الحطب

وكتف اسحاق ابنه ووضعه على المذبح فوق الحطب ° فاما المذبح
الذى ابتناه ابراهيم كان اشارة للجلجلة التى صلب المسيح فيها
وهى المذبح الحقانى التى بها ذبح لخلاص ادم وذريته ✿ فاما
قول الكتاب 22, 10 وجعل اسحق فوق الحطب ° لذلك تعلق
المسيح على عود الصليب مسمرا مثل ما كان اسحاق مكتوفا على 5
الحطب ✿ 22, 9 ورفع ابراهيم طرفه فراى كبشا موثقا بقرنيه ° فاما
الكبش الذى نظره ابراهيم فهو المسيح وان كان ذلك الكبش
معلقا فى الشجرة بقرنيه فالمسيح كان بيديه على عود الصليب
الذى هو شجرة الحياة ونقول ان جبل يابوس لما طلع ابراهيم
اليه ليقرب ابنه اسحاق لم يكن فيه شجرة فاما بالسر الالهى 10
نبتت تلك الشجرة وتعلق فيها الخروف فاما الجبل الذى لم
يثمر غير هذه الشجرة هى مريم العذرى التى لم يمسها رجل
وولدت الخروف الذى خلص البرية من موت الخطية ✿ وقد قال
الكتاب 22, 13 فرفع ابراهيم طرفه فنظر كبشا وهو موثق بقرنيه °
فذلك حقيق ان ابراهيم نظر المسيح وهو مصلوب الانجيل يقول 15
Ioh 8, 57 58 واليهود اجابوه قايلين بعدما بلغ لك خمسون سنة
ورايت ابراهيم اجابهم قايلا ان الحق اقول لكم قبل ما كان ابراهيم
كنت انا Ioh 8, 56 فاما ابراهيم كان مشتاقا ليراى يومى فنظره وفرح
فيه ✿ فاما ابراهيم قرب ابنه باختياره من غير غصيبة وكذلك
الله الاب قدم الابن الازلى عنا بمشيته واختياره وذلك رحمة منه 20
من غير حاجة داعية ولا ضرورة لازمة بل بمشية ابيه وروح قدسه
فاما اسحاق لم يصعب عليه موته قربانا للرب كذلك المسيح لم
يصعب عليه الموت من اجلنا ✿ وقوله 22, 13 فمضى ابراهيم فاخذ
الكبش ورفعه قربانا مكان اسحاق ابنه ° ونقول ان ابراهيم انهض
ابنه وشاله من فوق الحطب وهو مكتوف ولم يحل كتافه لان 25
ابراهيم لما نظر الكبش معلقا فى الشجرة ظن ان ذلك خيال
ام شبح منظور فلما دنا ابراهيم الى ذلك الكبش فوجده بالحقيقة
كبشا فجعله فوق الحطب ونحره عوضا عن ابنه فللوقت دنا
ابراهيم الى اسحاق ابنه وحل كتافه وشكر الله الذى افدا ابنه
من الذبح فللوقت اوحى الله لابراهيم قايلا 22, 16 17 انى اقسمت 30
يقول الرب لانك لم تمنعنى من ابنك الحبيب لانزلن عليك البركة
واكثر نسلك مثل نجوم السماء ورمل البحور ✿ قال مارى افرام
السريانى ان الله لما امر ابراهيم ليذبح ابنه كان عمره اعنى
اسحاق ثلثة وثلثين سنة وكان ذلك اشارة لسنى المسيح التى
كانت له فى العالم الى يوم صعوده وهى ثلاثة وثلاثون سنة وشهران 35

فاما ابراهيم اصعد ابنه ليقربه يوم الجمعة وكان سابع وعشرين
يوم من شهر نيسان وكذلك المسيح صلب يوم الجمعة ايضا فى
شهر نيسان ونقول ان ابراهيم لما قال الله له 22,2 خذ ابنك
الوحيد الذى تحب واصعده لى قربانا على بعض الجبال التى
5 اقول لك ° فاقام ابراهيم يسير فى الطريق سبعة ايام منه اربعة
ايام حتى وصل الى الغور الكبير لان ابراهيم كان ساكنا فى غرار
وهى مدينة الشوبك وقد قال الكتاب 22,4 وبعد ثلثة ايام رفع ابراهيم
طرفه فنظر الموضع من بعيد ° وذلك كان اشارة عن الثلثة ايام
ليقوم المسيح من بين الاموات الذى له المجد دايما ✿
10 الاصحاح الثالث والخمسون ✿ خبر موت سارة زوجته ومشترى
المغارة التى فى حبرون قرية الجبابرة ولما ارسل ابراهيم اليعازر
عبده الى بين النهرين ليخطب رفقا لاسحاق ✿ كتاب التوراة
23 يقول [1] وكانت حياة سارة مائة وسبعة وعشرين سنة [2] وماتت
سارة بمدينة الجبابرة التى فى العمق المعروفة بحبرون من ارض
15 كنعان ✿ ونقول ان سارة لما بلغها ما صنع ابراهيم بابنها اسحاق
حزنت لذلك جدا ومرضت ثلثة ايام وماتت يوم الثلثاء نصف
النهار فى اول يوم من شهر ايار فاشترى ابراهيم المغارة من عفرون
الحيثانى باربعماية مثقال من الفضة ودفن فيها لسارة وهو ايضا
دفن فيها واسحق ايضا ورفقا زوجته دفنوا فيها وهى السرداب
20 الذى فى مدينة الخليل التى هى حبرون قرية الجبابرة فناحوا على
سارة اربعين يوما ✿
24 وقال الكتاب [10] واخذ العبد عشرة اجمال من اجمال سيده
ومضى واخذ من جميع خيرات مولاه معه وقام فمضى الى ارام
التى هى بين النهرين الى مدينة ناحور [11] واناخ الجمال خارجا عن
25 المدينة عند بير ماء نحو العشى وقت الخروج لكى يستقيا الماء
[12] وصلى وقال يا رب الاه سيدى ابراهيم اصلح طريقى فى هذا
اليوم وانعم برحمتك على سيدى ابراهيم [13] وانا فانى اقوم على هذا
المعين الماء واهل بنات المدينة يخرجن لاستقاء الماء [14] وتكون
الفتاة البكر التى اقول لها حطى جرتك لاشرب منها فتقول لى
30 اشرب حتى اسقى جمالك ايضا حتى تروى فهى التى اعددتها
لعبدك اسحاق وبذلك اعلم انك قد انعمت برحمتك على سيدى
ابراهيم ✿ التفسير فيما قال الله ✿ قال مارى افرام السريانى ان
اسحاق لما بلغ له اربعون سنة من حياته دعا ابراهيم باليعازر
تربية بيته وهو ابن الدمشقية وجعل ابراهيم يد عبده اليعازر
35 على صلبه واستحلف ابراهيم لعبده اليعازر بالاه السموات والارض

واوصاه لكيلا يزوج اسحاق لابنه بامراة من بنات كنعان لان اهل
كنعان طوال الازمان تحت الاهانة واللعنة من فم نوح اذ قال
[9, 25] ملعون كنعان عبدا مولودا يكون لاخوته ٥ فمن اجل ذلك
لم يختار ابراهيم ليزوج ابنه من بنات اهل كنعان لكيلا يرث
نسل الانذال مع نسل الاحرار فارسل ابراهيم اليعازر عبده الى 5
بين النهرين الى مدينة تدعا حران الى بيت بثوايل ابن ناحور
اخى ابراهيم واوصاه قايلا فاقعد على معين الماء فمن هناك تجد
مطلوبك واخطب لاسحق امراة من بنات اهل حران فاخذ العبد
عشرة اجمال من ابل سيده والعشرة التى اخذ كانت عشر
وصايا الذى اوصاه سيده ابراهيم وهى هذه ا اذا اومنت على شىء 10
فلا تكون خاينا ب اذا سلت عن امر فلا تكذب ج اذا اعترف
لك سر فلا تظهر السر د اذا عرض لك شرير اهرب عنه ه افد
نفسك بمالك ٥ ولا تصاحب من لا تعرف خيره من شره ز اياك
ثم اياك من الزناء فى بلاد الغربة ح لا تنام الا على حذر ط ولا
تامن على رفيق الطريق ى اذا عزمت على امر تفعله فاتكل 15
على الله وهذه هى خيرات سيده التى اخذها العبد ليمضى بها
الى بين النهرين فلما مضى العبد مثل ما قال له سيده وكان
يوم خروج العبد نهار الاحد اول يوم من شهر نيسان فرية
فاقام اليعازر العبد يسير فى الطريق خمسة عشر يوما وكان
وصوله نهار الاحد عند غروب الشمس فى نصف شهر نيسان الى 20
مدينة حران فاناخ جماله خارجا عن المدينة عند عين ماء وكان
يصلى العبد فى سر قايلا يا رب السموات والارض اله سيدى
ابراهيم اعد طريقى واصلحها ولا تخيب عبدك فيما قصده لكن
انعم برحمتك على واقض مراد سيدى ابراهيم ✿
قال الكتاب [15] فلم يتم العبد كلامه فى ضميره الا وها قد خرجت 25
رفقا المولودة لبثوايل ابن ملكا زوجة ناحور اخى ابراهيم وعلى
عانقها جرة [16] وكانت الفتاة جميلة المنظر جدا وكانت بكرا لم
يمسها رجل ونزلت الى المعين وملات الجرة التى لها وطلعت
[17] واسرع العبد نحوها قايلا اسقينى من ماء جرتك [18] فقالت نعم
اشرب يا سيدى واستعجلت فى حط الجرة التى لها على ساعدها 30
حتى شرب وروى [19] ثم قالت له استقى انا ايضا لتشرب جمالك
عن اخرهم [20] وبادرت وافرغت الجرة فى المستقا ونزلت للبير
ايضا لتستقى وانها اسقت جميع جماله واياه [21] وجعل الرجل
يتفرس فيها شاخصا لينظر ان كان الرب قد اصلح طريقه ام لا
[22] فلما رويت جميع جماله من الشرب اخذ الرجل قرطين من 35

ذهب وزنها مثقالان اعنى حلقتين اكرصه ودملجين وزنها عشرة
مثاقيل ذهب وجعل فى يديها [23] وسالها قايلا اعلميني بنت من
انت فان كان لابيك مكان لضيافتنا [24] فقالت له انا بنت
بثوايل ابن ملكا الذى ولدت لناحور [25] وقالت له ايضا ان
5 التبن والحب عندنا كثير ولنا موضع للضيافة [26] فلما اقنع الرجل
ذلك خر ساجدا للرب [27] وقال تبارك الرب الاه سيدى ابراهيم
الذى لم يمنع نعمته عن سيدى ابراهيم وهدانى الرب فى طريقى
الى بيت اخى سيدى [28] وان الفتاة اشتدت حضارا حتى اعلمت
بيت ابيها بما كان من الكلام [29] وكان لرفقا اخ يسما لابان ✿ قال
10 مارى يعقوب الرهاوى فاما مخاطبة العبد لرفقا كان اشارة ورمزا
ملغوزا فالعبد هو مثال يوحنا المعمدانى النبى السابق ورفقا هى مثال
البيعة المقدسة ومعين الماء التى نزلت اليه رفقا هى مثال الاردن
واسحاق هو مثال المسيح ومثل ما خطب العبد رفقا لاسحاق على
البير كذلك خطب يوحنا المعمدانى البيعة المقدسة للمسيح على
15 نهر الاردن بالمعمودية وان كان رفقا اعطاها العبد الاقرطة الذهب
فها يوحنا قد اعطا البيعة بشاير الملكوت وان كان العبد البس
رفقا دملجين فى يديها فها يوحنا اعطا البيعة دملجين روحانية
وهما القانون المقدس والمعمودية الطاهرة فان كان العبد اعطا
لرفقا القرطين والدملجين الذهب رهبونا عن تزويج اسحاق فها
20 يوحنا قد اعطا البيعة رهبون العزة والوقار الذى هو جسد
المسيح ودمه وان كان العبد اخبر عن ميسرة ابراهيم وامواله
ومقتناه فها يوحنا اخبر اليهود عن مجىء المسيح للعالم وجزيل
انعامه وان كان العبد شرب من ماء رفقا ليبل ظما عطشه فاما
البيعة المقدسة اروت ظما عطشها من ينبوع الحياة الذى هو
25 يسوع المسيح واسقت من ماء يروى القلوب من بحر تعاليم الرسل
الاطهار ومن حوض الانبياء المكرمين الاخيار وان كان ذلك سال
عن بيت المضيف فقد راينا يوحنا ياوى القفر والبرارى والبيعة
المقدسة قد صارت بيت مضيف للخطاة فان كان العبد سايل رفقا
24, 23. 24 بنت من انت فقالت انا بنت بثوايل ° السريانى ويوحنا
30 قد سايل البيعة المقدسة قايلا بنت من انت قالت البيعة
ليوحنا انا بنت الشعوب المخطوبة على يدى الانبياء فاما رفقا
مضت فاخبرت اباها واخاها بما عرض لها وراوا الحلقتين فى اذانها
والدملجين فى يديها فانهما فرحا بذلك وخرجا لملتقا اليعازر
عبد ابراهيم فاخذاه ودخلا به الى منزلهما وعملا على راحته وغسلوا
35 رجليه بالماء وكذلك ارجل الرجال تلك الذين كانوا معه وعملوا

لهم وليمة عظيمة ثلثة ايام وثلثة ليالى ثم بعد ذلك سالوا عن
قصده فانه اخبرهم بما قد توجه بقصده ثم سالوه عن ابراهيم
وما هو فيه من الخير فاخبرهم اليعازر عبد ابراهيم بان الله قد
بارك على ابراهيم واجزل الخيرات عليه وقد اعطاه الله ابقارا واغناما
وجمالا وذهبا وفضة وعبيدا واماء وارزاقا كثيرة ففرحوا لذلك كثيرا 5
وحمدوا الله وشكروه على تمام نعمته على خايفيه وعاملى امره ✿
الاصحاح الرابع والخمسون ✿ عودة العبد اليعازر ابن الدمشقى
الى عند سيده ابراهيم وكانت رفقا واماوها صحبته وخبر وفاة
ابراهيم ومدة حياته ✿ قال الكتاب [50] فاجاب لابان اخو رفقا
وبثوايل ابوها فقالا ان هذا الامر من عند الرب قد خرج ولا 10
نستطيع ان نقول لك خيرا امر شرا [51] فهذه رفقا بين يديك
خذها وامض ولتكن زوجة لابن سيدك على ما قد امر الرب
[52] فلما سمع العبد اعنى عبد ابراهيم هذا الكلام سجد للرب على
الارض [53] واخرج العبد انية من فضة وذهب وكسوة واعطاهم
لرفقا واعطا اخاها وامها ايضا [54] واكل وشرب هو ومن كان معه 15
من الرجال وباتوا وقام باكرا وقال سرحونى لامضى الى سيدى
[55] فقال اخوتها وامها تقيم الفتاة عندنا عشرة ايام وتمضى بعد
ذلك [56] فقال لهم لا تحبسونى فان الله قد انجح طريقى فاطلقوا
سبيلى امضى الى سيدى [57] وقالوا ندعوا الفتاة ونسلها ونسمع
من فمها [58] فدعوا رفقا وقالوا لها اتمضين مع هذا الرجل قالت 20
رفقا امركم يكون [59] ثم ارسلوا رفقا اختهم ومرضعتها ومن كان
لها وعبد ابراهيم ومن معه [60] ودعوا لرفقا وقالوا لها انك اختنا
فكونى لالف من الربوات وليرث نسلك مدن مضاديه ✿ التفسير
فيما قال الكتاب ✿ قال مارى يعقوب الرهاوى فاما لابان اخو
رفقا وبثوايل لما بلغا من العبد ما قصده فاجابوه فى ما سالهم 25
وقالوا له [24, 50] ان هذا هو من عند الرب ° والامر قد سبق من
الله عز وجل [24, 51] فهذه رفقا بين يديك فخذها وامض ولتكن
زوجة لاسحق ابن ابراهيم سيدك ° فاما لابان اخو رفقا وبثوايل
ابوها فهما تمثال بطرس وبولس وان كان لابان وبثوايل رضيوا فيما
بلغهما العبد عن قصده كذلك بطرس وبولس رضوا بالالامر 30
المختلفة حسبما قصده يوحنا المعمدانى عن رفقا التى هى البيعة
المقدسة واجتهدوا فى تزويج رفقا التى هى البيعة بالمسيح الذى
هو اسحاق الحقيقى وتفسير اسم اسحاق هو المحتمل المقاسى
وبالحقيقة ان المسيح هو اسحاق الذى احتمل ليصير ذبيحة وكان
قد بلغ له مدة ثلثة وثلثين سنة كذلك المسيح احتمل عنا كل 35

الاوجاع وانقذ بيعته بدمه الزكى وان كان اليعازر عبد ابراهيم
اكسا لرفقا الحلى من الذهب والفضة والكسوة المنعمة فالمسيح
قد اكسا بيعته المقدسة الجواهر المثمنة التى هم الرسل وان كان
العبد اليعازر اكسا رفقا كسوة منعمة فقد اكسا المسيح بيعته
5 بالمعلمين المكرمين ورصع تاجها بالجواهر العالية التى هم لعظام
الشهداء الاتقياء ✿ 24, 60 ودعوا اخوة رفقا لرفقا قايلين انك
اختنا فتكونى لالف من الربوات ويرث نسلك مدن مضاديه ٥
ونقول هذا الكلام كان نبوة من اخوة رفقا عنها ولم تنال رفقا
البركة بدعاء اخوتها لها بل بدعاء صلاة اسحاق بعلها نالت
10 البركة وكذلك البيعة المقدسة لم تنال المطلوب وحلول البركة
من جماعة الانبياء بل نالت البركة من بعلها يسوع المسيح اذ
قال Isa 60, 11 افتحى ابوابك ليلا ونهارا لتاتى اليك ملوك جميع
الارض Mth 16, 18 وابواب الجحيم لا تقوى عليك ٥ بهذه الدعوة
نالت البركة ✿
15 قال الكتاب 61 ونهضت رفقا وجواريها وخدمها وركبن على الجمال
ومضين مع الرجل فلما اخذ العبد رفقا وانصرف 62 وكان اسحاق
منطلقا بالرويا وكان سكناه ارضا مقابل التيمن 63 فخرج اسحاق
متنزها فى الصحراء وقت العشى فرفع طرفه فبصر بجمال مقبلة
64 فلما رفعت رفقا طرفها ابصرت باسحاق فوثبت عن البعير
20 65 وقالت للعبد من هذا الرجل المقبل الجاى فى الصحراء نحونا
فقال لها العبد هذا هو ابن سيدى فاخذت رداء فتغطت به
66 واخبر العبد لاسحاق بجميع ما فعلت 67 فدخل بها اسحاق
الى بيت سارة امه فاخذ اسحاق رفقا وصارت زوجته واحبها وتسلى
بها اسحاق عن امه سارة ✿ قال سعيد ابن بطريق بطريرك
25 الاسكندرية فاقام اليعازر عبد ابراهيم فى بيت بثوايل ابن ناحور
خمسة وعشرين يوما وسافر وكان خروجه من مدينة حران يوم
الاحد حادى عشر يوم من شهر ايار وساير ما كان لرفقا اخذه
العبد وسار واقام اليعازر عبد ابراهيم يسير فى الطريق مدة
الاثنى عشر يوما وكان وصول العبد ومن معه الى بير السبع وهى
30 بير الحلف نهار الخميس عند غروب الشمس فى ثالث وعشرين
يوم من شهر ايار فلما سمع ابراهيم بمجىء العبد ففرح لذلك
جدا واخذ ابراهيم اهل بيته وعشيرته وخرج لملتقا العبد فلما
وجده عانقه وقبله وقبل ايضا لرفقا بنت بثوايل ابن ناحور وعمل
ابراهيم وليمة عظيمة سبعة ايام وسبع ليالى ثم بعد سبعة سايل
35 ابراهيم لرفقا عن ابيها وعن حاله فاخبرته ثم سايلها عن ما

فعله اليعازر فاخبرته ايضا ففرح ابراهيم فيما اخبرته رفقا ثم
بعد ذلك اخذ ابراهيم اسحاق ابنه ورفقا بنت بثوايل واتى بهما
الى ملشيسادق كاهن الرب العلى وصلى ملشيسادق على اسحاق
ورفقا وقال اللهم اجعل هولاء للبركة وليخلفوا نسلا يرضيك يا
رب السموات والارض وامر ملشيسادق لاسحق ليمسك بيد رفقا 5
وكانت رفقا لاسحاق زوجة وكان زواج اسحاق برفقا يوم الخمسى
فى اول يوم من شهر حزيران واعطا ابراهيم لرفقا زوجة اسحاق
ابنه ماية كبش من الغنم وماية شاة من المعزى وخمسين جملا
شهبا وماية ثور من البقر واعطا اسحاق لرفقا زوجته اربعة عبيد
وسبع جوارى سود وماية استرلين من الفضة واعطا ابراهيم لمرضعة 10
رفقا عشرين شاة من الغنم وخمسة ثيران من البقر وخمسة
اجمال شهب وعشرة من المعزى واعطا اسحاق لمرضعة رفقا ثلثين
شاة من الغنم وعشرة من المعزى وسبعة من البقر وخمسة من
الجمال وكان حياة اسحاق يوم تزويجه اربعين سنة وكانت حياة
25 ابراهيم يوم تزويج اسحاق ماية واربعين سنة ✿ وفى سنة ماية 15
احد واربعين سنة من حياة ابراهيم تزوج ابراهيم بامراة اخرى
اسمها قنطورا بنت بقطريوس ملك ارض بلد الربة وعسقلان
والسلط واعمالها وبلدانها وكان ذلك بعد موت سارة ام اسحاق
فنكح ابراهيم قنطورا فحبلت وولدت له ثلثة بنين وهذه اسماهم
لول ذلك زمران والثانى يقشان والثالث ماذان فاما ماذان تزوج 20
امراة من بنى مواب اسمها بروقا فحبلت وولدت اشوق وشوح
وتزوج يقشان امراة من بنات عمان اسمها شوقا فحبلت وولدت
سبا وتيمن وددان وتزوج ددان ايضا بامراة من بنى اليعازر اسمها
لشوريم فحبلت وولدت اشوريم واطسيم واميم وتيمن وهو مذيان
وان مذيان تزوج ايضا بامراة من بنات اليعازر عبد ابراهيم اسمها 25
صاثيم فحبلت وولدت عافا وحافر وحنوخ وابيدع والدعا فهولاء
السبعة عشر رجل هم من نسل قنطورا امراة ابراهيم فاما عمان
ومواب هما اولاد لوط ابن هاران اخى ابراهيم فلما دنا موت
ابراهيم اوصا اولاده قايلا لهم احفظوا عهد الرب ليحفظكم اسلكوا
طريقه ليرشدكم طيعوا امر الله لينصركم على اعاديكم ثم بعد 30
ذلك دفع ابراهيم جميع ماله الى اسحاق واعطى ابراهيم لبنى
السرارى عطايا كثيرة واخرجهم عن اسحاق ابنه فى حياة منه
وامر ابراهيم لاولاد السرارى ليسكنوا فى ارض المشرق وعاش ابراهيم
ماية وخمسة وسبعين سنة ومات يوم الجمعة نصف النهار فى تسعة
عشر يوم من شهر نيسان وهى سنة ثلثة الف وخمس ماية وثلثة 35

وستون ايضا لادم وحنطوا ابراهيم اولاده اسحاق واسماعيل ودفنوه
في السرداب الذى اشتراه ابراهيم من عفرون الحيثانى التى قبالة
ممرى عند البلوط المرتفع وهناك دفنت ايضا سارة زوجة ابراهيم
وناحوا على ابراهيم اربعين يوما وسكن اسحاق في بير السبع ✿
5 الاصحاح الخامس والخمسون ✿ خبر موت اسماعيل وخبر رفقا
لما حبلت وما جرى لها ✿ كتاب التوراة يقول [12] وهذا موالد
اسمعيل ابن ابراهيم الذى ولدت هاجر المصرية امة سارة
[13] وهذه اسماءهم الاول نبيوت وقادر وابديل ومبسام [14] ومشمع
ودوما وماسا [15] وحادور وتيمن وناطور ونافش وقدما [16] فهولاء
10 هم بنو اسمعيل باسمايهم وقبايلهم وهم اثنا عشر ريسا مثل
شعوبهم ومساكنهم [17] وكانت حياة اسمعيل ابن ابراهيم ماية
وسبعة وثلثين سنة ومات [18] وكان مسكنه من حويلا الى جدد
اشدود قبالة مصر مما يلى اثور في منتهى اخوته كان مسكنه ✿
قال سعيد ابن بطريق بطريرك الاسكندرية ان ابراهيم لما اخرج
15 هاجر واسماعيل ابنها فاخذت هاجر ابنها ومضت وسكنت في
مدينة تدعا يثرب وهى من بلاد اليمن وتسما ارض الحجاز في
بقعة بنى هاشم وتزوج اسمعيل بامرأة من بنات العرب مصرية
تسمى شيسان وهى بنت شاييشع قايد جيوش فرعون ملك مصر
فحبلت وولدت اولادا كثيرة وتناسلوا بنو اسماعيل وكثروا جدا
20 وصار منهم اثنا عشر قبيلة كمثل ما اوعد الله لابراهيم فلما دنا
وفاة اسمعيل ابن ابراهيم دعا اولاده واوصاهم ليحفظوا وصايا الرب
الاه ابراهيم وامرهم بالاتفاق والمحبة وكانت حياة اسمعيل ماية
وسبعة وثلثين سنة ومات يوم الثلثاء سابع وعشرين من شهر
كانون الاخر ودفنوه اولاده في مدينة يثرب وناحوا عليه اربعين
25 يوما وكانت وفاة هاجر يوم السبت ثمانية عشر يوم من
شهر تموز ✿
وقال الكتاب [21] وتضرع اسحاق الى الرب من اجل رفقا زوجته لانها
كانت عاقرا فاستجاب الله له فحملت رفقا زوجته [22] فاضطرب
ابناها في بطنها فقالت ان كان هكذى قد قضى على ان يكون
30 فلم ذلك ومضت لتسل الرب ✿ قال مارى يعقوب الرهاوى ان
رفقا زوجة اسحاق لما خرجت من بيت ابيها دعا لها اخوتها
وامها وابوها بالبركة وقالوا لها [24, 60] فتكونى لالف من الربوات
وليرث نسلك مدن مضاددية ° فمن اجل ذلك كانت رفقا تفتخر
وتنتظر ميعاد بركة ابويها فلهذا السبب كانت عاقرا ونقول ان
35 اسحاق كان عفيفا طاهر الذيل ولم يضاجع زوجته غير دفعة

واحدة فقام اسحاق بعد ذلك مدة عشرين سنة لم يضاجع
زوجته ثم بعد ذلك انقطع رجاء رفقا من الاولاد وخاب املها
من البركة التى دعوا لها ابواها وصارت عاقرا ثم بعد عشرين
سنة ضاجع اسحاق زوجته رفقا وكان منتظر الوعد الذى اوعد
الله لابراهيم 17,8 انى لنسلك اعطى هذه الارض ° فعلم اسحاق ان 5
رفقا زوجته هى عاقر 25,21 فتضرع الى الله عن رفقا فاستجاب الله
دعوة اسحاق فحملت رفقا زوجته ° وعلمت فى ضميرها ان اسحاق
ما بقى يضاجعها دفعة اخرى 25,22 فلما حبلت اضطربا الاولاد
فى بطنها ° وقال الكتاب 25,22 ومضت لتسال الرب ° ونقول ان ما
كان لها دالة عند الرب لتمضى تسله ولكنها مضت الى عند 10
ملشيسادق كاهن الله العلى لان جميع تلك الاجيال الى ايام
يعقوب ابن اسحاق كانوا يسموا ملشيسادق باسم الرب لانه كان
يكشف لهم الخفيات ويظهر لهم الضماير فلهذا السبب مضت رفقا
الى عند ملشيسادق ليكشف لها ان كانت حبلى ام لا ✿
قال الكتاب 23 فقال لها الرب ان فى بطنك شعبان وشعبان من 15
احشاءك ينفصلان وشعب منها يفضل صاحبه والاكبر يخضع للاصغر
24 وتمت ايامها ان تلد فاذا فى بطنها توامان 25 فخرج الابن الاكبر
رجل احمرى ازرب كجلد الشاة فدعت اسمه العيس 26 وخرج
بعده اخوه ويده قابضة الى عقب العيس فدعت اسمه يعقوب وكان
لاسحاق وقت ولدتهما امهما رفقا مدة ستين سنة ✿ قال مارى 20
يعقوب الرهاوى ان رفقا لما مضت الى عند ملشيسادق كشفت
له ضميرها ان كانت حبلى ام لا فقال لها 25,23 ان فى بطنك
شعبان وقبيلتان من احشاءك يخرجون والقبيلة الكبيرة تخضع
للصغيرة ° فاما الشعبان الذى ذكرهم كتاب التوراة هم سنة
العتيقة والجديدة فاما قوله 25,23 القبيلة الكبيرة تخضع للصغيرة ° 25
فاما الكبيرة هم امة اليهود واما الصغيرة هم امة المسيح فقد ظهر
لنا ان الامة الكبيرة قد خضعت للصغيرة بان الامة اليهودية قد
ذلهم المسيح واهانهم بين الامم كلها وشهد بذلك الكتاب Os 11,2 انى
ابغضت العيس واحببت يعقوب ° وايضا قول الكتاب x ان لم
يسيروا فى طريقى ويعملوا وصاياى فانى اجعلهم تحت اللعنة 30
الى الابد ✿ وقول الكتاب 25,25 وخرج الابن الاكبر رجل احمر
ازرب كالشاة ° فالابن الاكبر هم الامة اليهودية وقوله 25,25 احمر
ازرب كالشاة ° اعنى امة شريرة كالحيوان التى لا عقلا لها لان
شهد بذلك النبى القايل apocr وشعبى اسراييل كالشاة لا عقلا له
وهو معد للذبح اعنى للهلاك ✿ وقول الكتاب 25,26 ودعت رفقا 35

اسم ابنها الاكبر العيس ° اعنى تعسير اوجاعى لان رفقا لما لزمها
الطلق فاشتد عليها الوجع ويشهد بذلك الكتاب اذ يقول
25, 22 واضطربا اولادها فى بطنها ° فمن اجل ذلك اسمت رفقا اسم
ابنها الاكبر العيس اعنى العيس المر وتفسير اسم العيس الاحمر ✿
5 وقوله 25, 26 وخرج بعده اخوه ويده قابضة على عقب العيس
اخيه فدعت اسمه يعقوب ° اعنى ماسك عقب اخيه وقابض اثره
وانه ياخذ البكروة والبركة وتفسير اسم يعقوب عقيب الخلاص
من الشدايد فمن اجل ذلك كانت رفقا تحب يعقوب اكثر من
العيس اخيه وكذلك الجديدة وسنتها ماسكة العتيقة بعقب اثرها
10 فان السنة الجديدة تسلك فى وصايا العتيقة وليس الجديدة
تحت ناموس العتيقة مثل ما كان يعقوب ماسك عقب العيس
خارجا فى تبعه وسمى العيس الاكبر ويعقوب الاصغر وقد وجدنا
لن يعقوب من العيس ضد لان يعقوب اخذ من العيس البركة
والبكرية والشفقة فاخذت الجديدة من العتيقة الملوكية والكهنوة
15 والنبوة مثل ما اخذ يعقوب من العيس الثلثة مواهب وهذه هى
الثلثة مواهب الذى اخذهم يعقوب من العيس اخيه الاول
البكرية من نسبته والثانى الشفقة والمحبة من رفقا امه لان رفقا
كانت تحب يعقوب اكثر من العيس والثالث البركة من اسحاق
ابيه وكان لاسحاق يوم ميلاد اولاده مدة ستين سنة ✿
20 الاصحاح السادس والخمسون ✿ خبر يعقوب والعيس اخيه لما اباع
العيس البكرية لاخيه باكلة عدس ✿ قال الكتاب 27 فشب
الغلامان وكان العيس رجلا بصيرا فى الصيد وماواه البر والقفر
وكان يعقوب رجلا هاديا وماواه فى الخيم والبيوت 28 فاحب اسحاق
العيس لان طعامه كان من صيده ورفقا فانها احبت يعقوب
25 29 فطبخ يعقوب ذات يوم له قدرا ودخل العيس من الصحراء
جايعا قد بلغ ذلك منه 30 فقال العيس ليعقوب اطعمنى من
عدسك هذا المطبوخ فان نفسى قد ذابت جوعا ومن اجل ذلك
دعى اسمه ادوم ✿ التفسير فيما قال الكتاب ✿ قال مارى يعقوب
الرهاوى فلما كبروا الغلامان وقاموا فى مقام الرجال غوى العيس
30 البرارى وصيد الوحوش وتعلم سفك الدماء وكسر فى الصيد
وكان يعقوب رجلا وطيا هاديا لا يهوى الجهل ولكنه كان ياوى
الخيم والسكن فى البيت فاما اسحاق احب العيس اكثر من
يعقوب لان العيس كان يتصيد ويطبخ ويطعم اباه من صيده فمن
اجل ذلك كان اسحاق يحب العيس وفى ذات يوم كان يعقوب
35 قد طبخ قدرا من العدس الاحمر لياكل هو ورفقا امه وبينما

هم جلوس واذا العيس قد دخل من البرية وقد احمر لونه من
شدة ما ضربته حرارة الشمس وكان دمه قد ثار على جسده
واخفا لونه وذلك ان العيس فيما هو قايم في البرية ليتصيد
فظهر قدام وجهه غزالة فطلب العيس في اثرها ولم يزل يحاربها
ويطلب اثرها الى نصف النهار ولم يلحق بها ليمسكها والعيس 5
لم يكن اكل شيا في ذلك النهار فاضمحل لونه وضعفت قوته
من الجريان في حرارة الشمس فاحمر وجهه فجاء للوقت من
البرية الى عند اخيه يعقوب قايلا له 25, 30 اطعمني من هذا
الاحمر ° ولم يكن العيس يعلم ان المطبوخ هو عدس مما الجوع
قد اعتراه 25, 30 فمن اجل ذلك دعي اسمه ادوم ° وتفسير ادوم 10
اعني الاحمر ✿
وقال الكتاب 31 فقال يعقوب للعيس بعني اليوم بكروتك 32 فقال
العيس في نفسه ان انا اليوم اموت جوعا فما اصنع بالبكورية
33 فقال له احلف لي بذلك في يومك هذا فحلف له فباع بكوريته
اياه ليعقوب 34 فقدم يعقوب للعيس خبزا وقدر عدس واكل وشرب 15
وقام منطلقا وتهاون بالبكورة العيس واحتقر بها ✿ قال مارى
الخرام السرياني ان العيس اعتراه الجوع مما اشتد عليه استهون
بالبكورية هل يستطيع لياخذ مني البكورية اذ لم يجز بطن
امه دفعة اخرى فهذا كان ضمير العيس الجاهل فاستحلف يعقوب
العيس بالاه ابراهيم واسحاق رب السموات والارض بانه لا يعاد 20
يدعي بالبكرية ونكر العيس بكريته واباعها بطبخة عدس ولاجل
اكلة عدس سقط عن شرف المجد الاول بالبكرية وكذلك يهوذا
استهون بالمجد الاول الذي كان قد اعطاه الرب يسوع المسيح
وطلب الرفعة ليكون اكثر مما كان ليشبع جوع جهالته في بيع
سيده وان كان العيس اباع بكوريته من شدة ما ناله من ذلك 25
الجوع فيهوذا اباع مجده بغرضه وليس بالكره اباع سيده بل
باختياره ومشيته وان يعقوب اخا العيس استحلفه بالاه ابيه
ابراهيم واسحاق وانكره البكرية فيهوذا حلف لليهود بالاه ابراهيم
واسحاق ويعقوب انه يسلمه اليهم واوعدهم بان Mth 26, 48 ذلك الذي
اقبله هو المسيح خذوه ° وان كان يعقوب اشترى بكورية العيس 30
بطبخة فالمسيح اشترانا بدمه ✿ فاما العيس هو تمثال امة اليهود
ويعقوب تمثال الامم الغريبة الذين امنوا بالمسيح العيس اباع
ويعقوب اشترى اليهود اباعوا المسيح والامم الغرباء اشتروه وان
كان العيس اباع بكريته ليستفيد الاكل والشرب يهوذا اباع سيده
ولم يستفد غير الحبل الذي شنق نفسه به العيس اباع البكرية 35

بطبخة عدس ويهوذا اباع مجد ملكوت السموات بثلثين من الفضة
ولم يقم معه تحت الدنيا الفاني ✿
26 قال الكتاب [34] وكان العيس ابن اربعين سنة وتزوج امراة يقال
لها بلسم يهوذيث بنت ديارى الحيثاني وتزوج ايضا بسماث بنت
الون الحوى [35] فكانتا هولاء مرمرين مخاصمين مع اسحاق ورفقا ✿
قال مارى افرام السرياني ان العيس لما بلغ له من العمر مدة
اربعين سنة ولم يحفظ العفة فطلب التزويج من ابيه اسحاق فنعه
ابوه من التزويج في بنات الكنعانيين وغيرهم فابا العيس من
استماع كلام ابيه ولم يذعن لقوله فتزوج بامراة اسمها يهوذيث
وهي بنت ديارى وزير ابيملك ملك غرار وفلسطين وبعد ستة
شهور تزوج امراة اخرى اسمها بسماث بنت الون الحوى مدبر
دولة ابيملك ملك الشويك وفلسطين وهذا الون هو من بني
اسماعيل فنكح العيس نسوته فحملن وولدن بنين وبنات كثيرا
فيا لهذه الجهالة اباع بكريته بطبخة عدس وخالف ايضا اباه
اسحاق ورفض وصية جده ابراهيم لان ابراهيم لما دنت وفاته
اوصى ابنه اسحاق قايلا له لا تزوج اولادك وبناتك لبني كنعان
لكن ازوجهم بعضهم مع بعض لكيلا يصيروا تحت لعنة بني كنعان
لان نوح لعن كنعان وبنيه فنسوة العيس كانتا مخالفين لكلام
اسحاق ومستهزيين في مشورة رفقا زوجة اسحاق مرمرين في
عيشهم طول ايامهم ✿
لاصحاح السابع والخمسون ✿ لما بارك اسحاق على يعقوب وخبر
الحيلة التي عملت رفقا بين اولادها يعقوب والعيس ✿ كتاب
27 التوراة يقول [1] فلما كبر اسحاق وضعف بصره دعا العيس الاكبر
من بنيه فقال له يا ابني فقال له ها انا [2] فقال اني انا قد كبرت
ولا اعلم يوم وفاتي [3] فيجب ان تاخذ سلاحك وقوسك وجعبتك
وتخرج الى البرية حتى تقتنص لي صيدا [4] وتعمل طعاما على ما
اشتهي وتقدمه الى لاكل وتدعوا لك نفسي قبل ما اموت انا
[5] وسمعت رفقا ما تكلم به اسحاق مع العيس ابنه وخرج العيس
الى الصحراء للبرية ليقتنص صيدا لابيه ✿ قال مارى يعقوب
الرهاوى ان اسحاق لما شاخ وطعن في السن وعلم ان قد دنا
الوقت الذي امر الله به وكان قد ثقل سمعه وبصره وكان اسحاق
يحب يعقوب والعيس لكنه كان يحب العيس اكثر من يعقوب
وفي ذات يوم دعا اسحق للعيس قايلا له في سر وكانت رفقا
زوجة اسحاق مخفية في مكان وكانت تسمع كلما يقوله اسحاق
للعيس فقال اسحاق للعيس ابنه يا ابني استعد بسلاحك واخرج

للصيد والقنص واتينى بشىء من صيدك لاكله وابارك عليك قبل
موتى فلما سمع العيس كلام ابيه خرج للوقت للبرية ليصطاد
صيدا ونقول ان اسحاق هو تمثال المسيح والعيس هو تمثال امة
اليهود فان المسيح كان يحب اليهود اكثر من الامم الغريبة ومن
كثرة محبته فيهم ابرى اسقامهم اشفا امراضهم وطهر برصهم واحيا 5
امواتهم واشبع جوعهم فاما العيس خالف اباه فى امر التزويج
ورفض وصية جده ابراهيم فلم يعطيه الرب البركة على ما اختار
كذلك اليهود خالفوا وصايا الرب ولم يسلكوا فى سبيله لم يعطيهم
مناهم ولكنه نزع البركة القديمة عنهم فاما الصيد الذى طلبه
اسحاق من العيس ابنه كان اشارة كمثل ما طلب المسيح افعالا 10
صالحة من امة اليهود فلم يفعلوا الا ضد ذلك فمن اجل ذلك
طردهم وانزع عنهم الملوكية والكهنوة والنبوة وجعلهم مرذلة ومهانة
بين الامم كلها ✿
وقال الكتاب [6] وقالت رفقا ليعقوب ابنها الاصغر انى قد سمعت
اباك يكلم مع العيس اخيك ويقول [7] التمس لى صديقا واتينى 15
بصيد فاصلحه طعاما لى لاكل وتدعوا لك نفسى امام الرب قبل
ما اموت [8] فاحب ان تطيعنى فيما اتقدم اليك بالقول [9] فامض
للغنم واتينى من هناك بجديين سمان رخصين جدا واعملهما
طعاما لابيك كشهوته [10] وقدم اليه لياكل ويدعوا لك قبل ما
يموت ✿ قال مارى يعقوب الرهاوى ان رفقا كانت مخفية فى 20
الخيمة لما ارسل اسحاق العيس وسمعت جميع ما قال له ابوه
وقالت ليعقوب ابنها الصغير يا ابنى قد قال اسحاق ابوك للعيس
اخيك ان ياتيه بصيد لياكله ويدعوا له امام الرب قبل موته ✿
فاما اسحاق هو تمثال المسيح الذى تكلم مع اليهود فى السر
والظاهر على لسان الانبياء والرسل فلم يرشدوا فيما قيل لهم 25
وكذلك العيس لم يرشد فيما قال له اسحاق ابوه لا سرا ولا
ظاهرا فاما رفقا امهم التى انصتت سمعها لقول اسحاق زوجها
وكانت مخفية فهى تمثال البيعة المقدسة التى اسغت ونصتت الى
كلام الانبياء والرسل وتبعت اثر المسيح الذى هو اسحاق الحقانى
ورشدت وافلحت بجميع كلام المرسلين اليها حسبما قال داوود 30
النبى عنها Ps 45, 11 12 اسمعى ابنتى وانظرى واسغى باذنيك واتركى
بيت ابيك وانسى شعبك ليشتهى الملك حسنك لانه سيدك
اسجدى له ✿ فاما الجديين الرخصين السمان الذى طلبتهم رفقا
من يعقوب ليجيبهم ليقدمهم لابيه كانوا الاول طاعة الوالدين لانها
فرض وكلمن فعلها افلح بها عند الله والبشر والثانى مخافة الله 35

وحفظ وصاياه لان النبى قد قال * من خاف الله وعمل وصاياه تخافه المخلوقات كلها ° ويشهد بذلك النبى دانيال لان لما القاه ملك بابل فى جب السباع كانت السباع تهابه وتخاف من هيبته وكانوا يلحسوا اقدامه ✿

5 وقال الكتاب [11] فقال يعقوب لامه رفقا ان العيس اخى رجل ازرب اشعر وانا رجل اجرد [12] او لعل ابى يلمسنى فاكون عنده كالمستهزى به او اجلب لنفسى لعنة دون الدعوة [13] فقالت له امه اللعنة على انا دونك يا ابنى فاحب ان تسمع قولى وتمضى وتاتينى بما اريده [14] فذهب واتا به وعملت له امه طعاما كشهوة ابيه ✿

10 قال مارى يعقوب الرهاوى ان يعقوب لما بلغه من رفقا امه ذلك جعل يستعذر ويحتج خوفا من اخيه وارتعابا من دعوة ابيه اسحاق [27, 11] وقال يعقوب اخى رجل ازرب اشعر وانا رجل اجرد ° فاما العيس هو ازرب اشعر مثل امة اليهود خبثاء اشرار صاحب مكر فاما يعقوب رجل اجرد خال من العيوب مجرد من الخبث

15 والمكر والشرور كمثل الامم الغريبة الذين امنوا بالمسيح [27, 13] فقالت رفقا امه اللعنة على انا دونك يا ابنى ° فاما رفقا هى تمثال البيعة المقدسة وكمثلما قبلت رفقا اللعنة عليها دون يعقوب ابنها كذلك البيعة المقدسة قبلت الشتم والهوان عوضا عن بنيها ✿

20 وقال الكتاب [15] واخذت رفقا ثياب ابنها العيس الاكبر التى كان يتحمل بها وكانت عندها فى البيت والبستها ليعقوب ابنها الاصغر [16] وانها غشت سواعده وصدره ايضا بجلد الجديين المعزى [17] ووضعت على يديه الخبز وذلك الطعام الذى عملت [18] وادخل ذلك الى ابيه فقال يا ابتاه فقال ها انا من انت يا ابنى [19] فقال

25 يعقوب لابيه انا العيس بكرك قد فعلت ما امرتنى به فقم اجلس وكل من صيدى هذا لكى تباركنى نفسك ✿ قال مارى افرام السريانى فاما ان رفقا البست يعقوب ثيابا التى كان العيس يتحمل بها البسته الامل والرجاء والاجتهاد فى طلب البركة والتهجم على ابيه ويمكر باخيه وكمثل ما لبس يعقوب ثياب

30 العيس كذلك الامم الغريبة التى امنوا بالمسيح لبسوا عزة اليهود واخذوا مجدهم منهم وغشت رفقا سواعد يعقوب وصدره ايضا بجلد الجديين وانما فعلت رفقا ذلك الا للتمكر باسحاق لكيلا يعرف انه يعقوب ليرغبه بالبركة لان العيس كانت همته قوية وكان كثير الشعر مثل المعزى ويعقوب لبس جلود الجديين

35 ليخفى نفسه عن اسحاق ابيه لكى ينال البركة كذلك ينبغى

الخطاة لبس ثياب الندامة والتوبة التامة والتاسف على فعل
الذنوب لينالوا المغفرة والرحمة وان كان رفقا البست يعقوب تلك
الجلود لينال البركة والبيعة المقدسة التى هى رفقا الحقانية البست
اولادها حلة الكهنوة والمجد البهى من ماء المعمودية وان كان رفقا
زوجة اسحاق وضعت الخبز والطعام على يد يعقوب وادخل ذلك 5
الى ابيه كذلك البيعة المقدسة حملت اعتراف اولادها على ايديها
وقدمتهم الى المسيح الذى هو اسحاق الحقانى وقال يعقوب لاسحاق
27, 19 انا هو بكرك وابنك ° ونقول لم يكذب يعقوب فيما قال لابيه
لانه ابنه البكر لكنه صدق فى كلامه لانه كان قد اشترى البكرية
من العيس اخيه ✿ 10

الاصحاح الثامن والخمسون ✿ لما جس اسحاق يد يعقوب ودعا
له بالبركة واكثار النسل ✿ كتاب التوراة يقول 20 فقال اسحاق
لابنه وما الذى وجدته سرعة يا ابنى قال له الذى يسر الرب
الاهك امامى 21 فقال اسحاق ليعقوب ادن منى لاجسك يا ابنى
ان كنت انت العيس ابنى ام لا 22 فدنا يعقوب من اسحاق 15
فجسه وقال الصوت صوت يعقوب والجس مجس العيس 23 ولم
يفهمه لان يديه كانت كيدى العيس اخيه كثيرة الشعر فدعا
له وباركه 24 وقال له انت هو ابنى العيس فقال انا هو 25 فقال
قدم لى لاكل من صيدك يا ابنى لكى تدعوا لك نفسى فقدم اليه
فاكل واتاه بخمر فشرب ✿ التفسير فيما قال الكتاب ✿ قال يوحنا 20
فم الذهب ان اسحاق كان قد عمى بصره وثقل سمعه فلما جاء
اليه يعقوب بالطعام والخبز قال اسحاق لابنه 27, 20 ما هو الذى
وجدته من الصيد يا ابنى سرعة ° لان العيس كان اذا خرج
للصيد يقيم يومين او ثلثة حتى كان يعود من الصيد فمن اجل
ذلك قال اسحاق ليعقوب 27, 21 ادن منى لكى اجسك ان كنت 25
العيس ابنى ام لا ° لان اسحاق تشكك فى مجىء الصيد عاجلا
فلذلك طلب يجسه وقال له ادن منى وهذه الكلمة كانت نبوة
من اسحاق عن يعقوب بسبب البركة الذى مزمع يناله والدعوة
الواصلة اليه ✿ فاما اسحاق هو مثال المسيح ويعقوب مثال الامم
والشعوب ومثل ما ادنا اسحاق يعقوب اليه ليجسه كذلك المسيح 30
ادنا الامم والشعوب اليه ليختارهم له حسبما قال الانجيل القايل
Mth 22, 9 اخرجوا الى قارعة الطرق وادعوا كل من وجدتموه ليجيبوا
الى وليمتى Lc 14, 21 من العرج والعمى والمقعدين ° وايضا قال Lc 13, 30
كثيرون اولون يصيروا اخرين والاخرون اولين ° كذلك العيس
ويعقوب العيس كان الاولى وقد صار الاخرى ويعقوب كان الاخرى 35

قد صار الاولى فلما دنا يعقوب من اسحاق ابيه فجسه وقال [27, 22] الصوت
صوت يعقوب والجس مجس العيس ° ونقول لما دنوا الامم والشعوب
الى المسيح فصار منهم رسلا وانبياء فجسهم مثل ما جس اسحاق
ليعقوب ليعرفه اعنى المسيح جس الشعوب والامم بالامتحان
5 والتجاريب ليعرفهم ويتحقق محبة صدقهم فامتحنوهم اعنى الرسل
والانبياء قبلهم فامتحنتهم الملوك بالضرب والحبوس والشدايد والعقوبات
المختلفة فصار شهداء منهم وصار اولياء منهم وصبروا على العذابات
التى نالتهم من اجل المسيح ✿ وقد قال اسحاق [27, 22] ان الصوت
يعقوب والجس مجس العيس ° اعنى الصوت هو صوت الشعوب
10 الصارخين من شدة الشدايد التى نالتهم من العيس الذى هو
اسم امة اليهود والجس هو مجس العيس اعنى الفعل المشهور
بالعذابات للشهداء من فعل العيس المشابه بامة اليهود لانه كان
كثير الشعر كمثل اليهود الاشرار الكثير خبثهم ونفاقهم ✿ فقال
اسحاق ليعقوب [27, 25] قدم لى لاكل من صيدك يا ابنى لكى تدعوا
15 لك نفسى ° ونقول ان اسحاق طلب الاكل والمشروب والمسيح
طلب الرحمة للخطاة اذ يقول [Lc 23, 34] يا ابتاه اغفر لهم لانهم لم
يعلموا ما يفعلوا ° وايضا قال [Mth 9, 13] اطلب رحمة ولا اطلب
ذبيحة ° وكان ذلك اشارة ملغوزة [Mth 11, 19] بان المسيح يمشى
على الارض وياكل ويشرب ✿ وقال [27, 25] يا ابنى لتدعوا لك نفسى °
20 اعنى المسيح لما دعا الامم الى اسمه واقادهم لعبادته اوعدهم
بالنعمة وبلوغ ملكوت السموات فاعطاهم ما اوعدهم ونالوا الحياة
الابدية وان كان يعقوب نال البركة من اجل الماكول والمشروب
فالشعوب والامم نالوا ملكوت السموات بالايمان بالمسيح والصبر على
شدة العقوبات المختلفة التى نالتهم من امة اليهود ✿
25 وقال الكتاب [26] فقال له اسحاق ابوه تقدم الى قبلنى يا ابنى
[27] فلما تقدم اليه قبله واشتم رايحة ثيابه فدعا له وقال ان رايحة
ابنى كرايحة الحقل العامرة التى قد بارك الرب عليها [28] اعطاك
من طل السماء ومن سمن الارض وكثرة الحنطة والخمر [29] وتتعبد
لك الشعوب وتسجد لك الامم وتكون سيدا لاخيك وتسجد
30 لك بنو ابيك لعن لاعنك وبورك من بارك عليك [30] فلما فرغ
اسحاق من الدعاء ليعقوب ابنه وخرج يعقوب عن وجه اسحاق
ابيه ✿ قال يوحنا فم الذهب ان اسحاق لما قال ليعقوب ابنه
[27, 26] تعال قبلنى ° كان ذلك امتحانا منه ليعقوب ابنه ليعلم هل
هو يعقوب ام العيس فلما قبله واسحاق اشتم رايحة ثيابه علم
35 انه ابنه لكنه لم يعلم انه يعقوب بل ظن انه ابنه العيس فقال

27, 27 رايحة ابنى كرايحة الحقل العامرة التى قد بارك الرب عليها ٥
فاما الحقل العامرة هى العذرى الطاهرة مريم التى هى افاحت
الرايحة الطيبة فى الارض كلها وقبلت الطل السماوى الذى هو
يسوع المسيح ✿ وقوله 27, 28 من سمن الارض وكثرة الحنطة والخمر ٥
سمن الارض هى المواهب الروحانية التى نالوها الامم من نعمة 5
المسيح بالمعمودية فاما الحنطة والخمر كان ذلك اشارة لجسد
المسيح ودمه لانه يبارك كلمن يقرب منه وبه تنال المومنون مغفرة
الذنوب ✿ وقال له 27, 29 تتعبد لك الشعوب وتسجد لك الامم ٥
حقا قال اسحاق ذلك لابنه يعقوب لقد نظرنا الملوك والامم
اخضعت قدام بنى يعقوب وقدام يعقوب ايضا وهذه الكلمة 10
كملت بيسوع المسيح سلطان السلام وملك الرضاء لانه كان
مزمعا ليولد المسيح من نسل يعقوب فلذلك سبق اسحاق بهذه
النبوة لان اسحاق قال ليعقوب 27, 29 تسجد لك بنو ابيك ملعون
من يلعنك ومبارك من يبارك عليك ٥ فقد وجدنا ذلك جميعه
ظاهرا بيسوع المسيح وقد قال اسحاق لابنه 27, 29 سيدا تكون 15
لاخيك ٥ والمسيح صار لنا اخا كقول الرسول بولس القايل Gal 3, 27
لقد صرتم بالمعمودية اخوة المسيح وابناء الاب السماوى ✿ وقوله
27, 29 ملعون من يلعنك ٥ فقد اشتهرت اللعنة فى اليهود الذين
كفروا بالمسيح 27, 29 ومبارك من يبارك عليك ٥ فالمومنون الذين
تباركوا باسم يسوع المسيح هم المباركون وللتى كفروا بالمسيح 20
اللعنة المقيمة الى الابدين لان المسيح احتمل عنا اللعنة وبررنا
من المعمودية حسبما قال بولس الرسول Gal 3, 13 لان المسيح
احتمل اللعنة ليبررنا من اللعنة ✿
وقال الكتاب 30 ورد العيس اخوه من صيده 31 وعمل طعاما وقدم
لابيه وقال له ليقم ابى وياكل من صيد ابنه لكى تدعوا لى نفسك 25
32 فقال له اسحاق من انت قال انا ابنك وبكرك العيس 33 واحترق
قلب اسحاق وانزعج لذلك زعجا شديدا جدا وقال من ترى الذى
اصطاد صيدا وقدم لى فاكلت من جميع ما قدم لى قبل ان ما
تجىء انت وباركت عليه ومباركا يكون دايما ✿ قال يعقوب
الرهاوى فلما رد العيس من البرية وكان صيده معه فطبخ الصيد 30
واتى به الى اسحاق ابيه وقال 27, 31 يا ابتاه قم كل من صيد ابنك ٥
قال له ابوه من ترى الذى كسب البركة منك وحزن اسحاق
من ذلك جدا ✿
34 فلما سمع العيس ذلك صرخ بصوت عال وتلهف وقال لاسحاق
ابيه يا ابتاه ادع لى انا ايضا 35 قال له ابوه ان اخاك دخل على 35

بالخداع وقبل البركات [36] فقال العيس بحق دعى اسمه يعقوب لانه
أعقبنى فى الدفعة الاولى وهذه الدفعة الثانية خاننى واخذ منى
البركة وقد مكر بى دفعتين واخذ بكوريتى وبركة ابى عنى ✿ فلما
بلغ اسحاق ذلك تحسر ندامة على العيس ✿
5 [38] فرفع العيس صوته وبكا [39] فاجابه اسحاق ابوه قايلا فى اسمن
الارض يكون مسكنك ومن طل السماء يحل عليك من فوق
[40] ومن سيفك تعيش وتكد لاخيك عبودية فاذا تواضعت وثبت
خلصت رقبتك من نيره ✿ فلما بلغ العيس ذلك من ابيه صمم
فى نفسه ليقتل اخاه يعقوب بعد موت ابيه اسحاق ✿ فاما صيد
10 العيس رذله اسحاق ولم ياكل منه شيا كذلك المسيح رذل
اليهود ولم يقبل قرابينهم فاما انزعاج اسحاق لم يكن بسبب
الشفقة على ابنه لكن من اجل المكر والحيلة التى دبرت رفقا
زوجته ✿ وقول اسحاق للعيس [27, 40] من سيفك تعيش ° ذلك
اشارة ظاهرة من اليهود القتلى لانهم قتلوا الانبياء ورجموا الرسل
15 وسفكوا دماء الشهداء ✿ [وفاة اسحاق ابن ابراهيم] قال سعيد
ابن بطريق بطريرك الاسكندرية فلما دنا موت اسحاق اوصا ابنه
يعقوب قايلا احذر يا ابنى ان لا تتزوج امراة من بنات كنعان
لكن امض بين النهرين الى بيت خالك لابان السريانى وتزوج
من بناته امراة ثم قال اسحاق ليعقوب ابنه يا ابنى احتفظ
20 بوصايا الرب فانك تكون سعيدا فى الدارين واسلك فى طريق
الرب ليطول عمرك ويبارك عليك واحذر من اخيك العيس فانه
بعد موتى مزمع هو ليقتلك فاحفظ نفسك منه. فلما اكمل اسحاق
وصيته توفا نهار الخميس تاسع ساعة منه فى ثانى عشر شهر اذار
فجميع ما عاش اسحاق ابن ابراهيم ماية وثمانون سنة ومات
25 ودفنوه فى المغارة التى اشتراها ابراهيم من عفرون الحيثانى وناحوا
على اسحاق اربعين يوما ✿ وفى سنة ثمانية وسبعين من حياة
اسحاق بنيت مدينة اريحا التى فى غور عاكر ابن كرمى وبنوها
سبعة ملوك وكانوا اخوة وهم اولاد [14, 1] الملك برغل ملك الشعوب
وابتنا كل واحد من السبعة اخوة على اريحا حايط سور ✿
30 الاصحاح التاسع والخمسون ✿ هروب يعقوب من العيس ونزوله الى
بين النهرين الى بيت لابان خاله اخى رفقا امه ✿ كتاب التوراة
يقول [10] وخرج يعقوب من بير الحلف الى حران [11] ولحقه المسا 28
فى بعض المواضع فبات هناك واخذ من حجارة ذلك الموضع حجرا
فتوسد به ونام هناك [12] فراى فى روياه سلما قايما على الارض وطرفه
53 يصل الى السماء وملايكة الله يصعدون ويهبطون فيه [13] والرب واقف

على السلم وهو يقول انا الرب الاه اسحاق فلا تخاف فان الارض
التى انت واقف عليها انا اعطيك ولنسلك 14 ويكون نسلك كرمل
البحر ويكثر الى المشرق والمغرب والشمال والتيمن ويتبرك بك
جميع شعوب الارض وبنسلك 15 وها انا معك واحفظك فى طريقك
حيثما توجهت وانى اردك الى هذه الارض ولا اغفل عنك حتى 5
افعل بك جميع ما قلته لك ✿ التفسير فيما قال الكتاب ✿
قال مارى يعقوب الرهاوى ان يعقوب لما سمع كلام ابيه اسحاق بان
العيس اخاه محث مجتهد على قتله بعد موت ابيه فخاف من ذلك
وخرج من بير السبع يوم السبت سابع وعشرين يوم من شهر
نيسان وقصد بوجهه نحو المشرق منطلقا الى بين النهرين الى 10
مدينة حران وكان خروج ابينا يعقوب فى مخافة لم يتبعه من
بيت ابيه الا ثلثة ارغفة خبز وكوز مملوا من الزيت وزق مملوا
من الماء فاما خروج يعقوب من بير الحلف ومعه الثلثة اشياء وهم
الخبز والزيت والماء وكان ذلك تمثال خروج ادم من الفردوس
ومعه ثلثة اشياء وهم هولاى الذهب والمر واللبان ويعقوب لما 15
خرج من بيت ابيه قطع رجاءه من العودة الى بيت ابيه وكذلك
لما خرج ادم من الفردوس قطع رجاءه من العودة اليه فلذلك
اخذ معه هذه الثلثة اشياء وكان مع يعقوب ثلثة اعنى. الاب
هو الماء والابن هو الخبز لانه قال Ioh 6, 51 انا هو خبز الحياة ومن
اكل من هذا الخبز لا يموت ° والروح القدس هو الزيت لان الملوك 20
والانبياء ما نالوا النعمة الا بالمسحة الزيت ✿ وقال الكتاب
28, 11 واخذ من حجارة ذلك الموضع فتوسد به ونام ° ونقول ان
يعقوب خرج من بير السبع باكر يوم السبت وبير السبع هى
فى مدينة ابراهيم الخليل واسمها حبرون قرية الجبابرة فلما صار
وقت المساء وصل يعقوب الى يورشليم وكان اسم ذلك الموضع 25
الذى نام يعقوب يدعا بيت لوز وتسميه العبرانيون بيت لاوس
فاخذ يعقوب حجرا وجعل ذلك تحت راسه وسادة ونام من التعب
والمشقة والهم والجوع التى ناله من مسافة الطريق لانه فى ذلك
النهار لم ياكل يعقوب خبزا ولا يشرب ماء وكان ذلك تمثال ادم
لما خرج من الفردوس حزن على ما قد اصابه من الشيطان 30
وجعل يفكر فيما ناله من المخالفة فنام ولم يكن ادم اكل شيا
بل انه ظن بانه يصير الاها سقط من مجده فنام فسمع من فم
الله قايلا له apocr انى الى خمسة ايام ونصف اجئ اخلصك ✿
وقول الكتاب 28, 12 13 فراى فى رويا‌ه سلما قايما على الارض وطرفه
يصل الى السماء وملايكة الله يصعدون ويهبطون فيه والرب واقف 35

على السلم ° ونقول إن الرويا التى نظرها يعقوب كان تمثال
البشارة التى بشر الملاك للسيدة قايلا Lc 1, 31 32 ستحبلين وتلدين
ابنا ويدعا اسمه يسوع وهذا يكون عظيما وابن الله يدعا °
وكذلك كان رويا يعقوب لان الله قال له 28, 13 انا هو الرب الاه
5 اسحاق فلا تخاف فان الارض هذه لك انت واقف عليها انا اعطيك
اياها ولنسلك بعدك 28, 14 وبك تتبارك الشعوب وبنسلك ايضا ✿
فاما السلم القايم والرب واقف عليها السلم القايم هو اشارة تمثال
الصليب المعظم والمسيح مصلوب عليه ✿ وقول الكتاب 28, 12 والملايكة
يصعدون ويهبطون فيه ° ونقول ان الملايكة هم تمثال بنى البشر
10 لان الكتاب ايضا قد سمى بنى شيث 6, 2 بنى الوهيم ° فكل من
امن بالذى تعلق على الصليب كان من الصاعدين فى السلم
وكل من لم يومن بالذى تعلق على الصليب كان من الهابطين
من تلك السلم ونقول ايضا فى امر السلم ان السلم هى تمثال
العذرى الطاهرة مريم والهابط فيها هو المسيح الذى حل فيها
15 وتجسد منها فاما الصاعدون فى تلك السلم هم بنو المعمودية
التى بوساطة السيدة العذرى صعدوا من السقطة الاولة بالسلم
الحقيقية التى هى مريم وبها قد صاروا بنى الاب وهى صارت لنا
حجة الرضاء مع الاب وكان ذلك اشارة مرموزة لتحقيق التجسد
من جنسنا لانه قال فى انجيله القايل Ioh 1, 14 والكلمة صار لحما
20 وحل فينا وراينا مجده ° اعنى راينا الامه وصلبه وايضا قال
للتلاميذ Ioh 14, 9 من رانى قد راى الاب Ioh 10, 30 وانا والاب واحد
نحن Ioh 14, 11 انا فى الاب والاب فى ° وايضا قوله لناثانايل الذى من
بيت صيدا Ioh 1, 52 الحق الحق اقول لكم من الان تنظرون السماء
مفتوحة وملايكة الله نازلين وصاعدين الى ابن البشر ✿
25 وقال الكتاب 16 واستيقظ يعقوب من نومه فقال حقا ان الله فى
هذا المكان وانا فلم اعلم 17 وخاف جدا وقال ما اهول هذا
المكان وما اخوف هذا الموضع وما هذا الا بيت الله وهذا هو
باب السماء 18 وبكر يعقوب بالغدا واخذ الحجر الذى كان متوسدا
به هناك فنصبه قايما وافرغ على راسه دهنا 19 ودعا يعقوب اسم
30 ذلك المكان بيت الله وكان اسم ذلك الموضع قبل ذلك يسمى
لوز وهى بيت لاوس ✿ قال مارى افرام السريانى 28, 16 واستيقظ
يعقوب من نومه ° وكان ذلك اشارة لقول الملايكة للنسوة التى
جين ليزورن قبر المسيح Mth 28, 6 قام المسيح من بين الاموات
وهذا الموضع الذى كان فيه موضوعا تعالن لتبصرن ° وشهد
35 بذلك النبى داوود القايل Ps 78, 65 واستيقظ الرب كالنايم من

نومه وكمثل رجل انصرف عنه خمره ✿ وقوله 28, 17 هذا هو بيت
الله وهذا هو باب السماء ° وكان هذا القول اشارة للعذرى
مريم التى صارت السماء الثانية وهى بالحقيقة بيت الله التى سكن
فيها ابن الله الكلمة الازلية وهى باب السماء الحقيقى الذى دخل
فيه رب السموات والارض ولم يفتح الباب حسبما شهد حزقيال 5
النبى القايل Ez 44, 1 2 لانى رايت بابا فى المشرق ودخل فيه رب المجد
وغلق الباب ولم يفتح الباب بعد ذلك ايضا ✿ وقوله 28, 18 19
واخذ يعقوب الحجر الذى كان متوسدا به فنصبه قايمة وافرغ على
ذلك الحجر دهنا ودعا ذلك المكان بيت الله ° ونقول ان يعقوب ابا
الامم نظر هذا السر بعين الروح واقام للبيعة المقدسة مثلا بالحجر 10
الذى نصبه وافرغ عليه دهنا ونقول ان الدهن الذى افرغ
يعقوب على الحجر كان ذلك الزيت الذى خرج معه من بيت
ابيه وكان ذلك اشارة لحلول روح القدس على البيعة المقدسة
ودعا يعقوب اسم الموضع بيت ايل اعنى بيت الله وبالحقيقة لانه
بيت الله وذلك هو رسم البيعة المقدسة ✿ وقول الكتاب ليعقوب 15
28, 15 ها انا معك واحفظك فى طريقك حيثما اتجهت ° وكان
ذلك سوية بالاشارة لقول المسيح لتلاميذه Mth 28, 20 ها انا معكم
الى انقضاء العالم ° وقوله Ioh 17, 11 يا ابتاه احفظهم باسمك الذى
وهبتنى ليكونوا واحدا كمثل ما نحن واحد ✿ وان كان يعقوب
نذر نذرا ليعشر امواله فالبيعة المقدسة قد قدمت اولادها رهبونا 20
عن نذور معرفتها بالايمان بالمسيح فنهم قاسى الشدايد عن
المسيح ومنهم من سفك دمه من محبته فى المسيح ✿ وقول
الكتاب 28, 14 واكثرك من المشرق والمغرب والشمال والتيمن ° وكان
ذلك اشارة للصليب المعظم المسلط باربعة اقطار العالم واشهار
البشارة الجديدة فى المسكونة كلها على يد الرسل الاطهار 25
المكرمين ✿

الاصحاح الستون ✿ اسماء نساء يعقوب واسماء اولاده واسماء
جواريه ولما قسم يعقوب الغنم مع لابان السريانى حموه وهو
29 خاله اخو رفقا امه ✿ كتاب التوراة يقول 31 فلما راى الرب
ان لايا مبغوضة من بعلها فتح احشاءها وكانت راحيل عاقرا 30
32 وحملت لايا وولدت ابنا ودعت اسمه روبيل وقالت لان الرب
نظر الى ذلتى وايضا قالت فمنذ الان يحبنى زوجى 33 وحملت
ايضا لايا وولدت ابنا ليعقوب فقالت لان الرب سمع انى مبغوضة
فزادنى هذا فدعت اسمه شمعون 34 وحملت ايضا وولدت ابنا
وقالت الان فى هذا الوقت يقبل الى زوجى فانى قد ولدت له 35

ثلثة بنين ولذلك دعت اسمه لاوى [35] وحملت ايضا وولدت ابنا
فقالت الان فانى امن بالله ولذلك سمته يهوذا وانقطعت لايا
الولادة ✿ التفسير فيما قال الكتاب ✿ قال مارى يعقوب الرهاوى
ان يعقوب توجه الى حران الى بيت لابان خاله هاربا من العيس
5 اخيه فجاء الى بلد حران الى بين النهرين فجلس عند بير ماء
وكان على فم البير صخرة عظيمة فاقبلوا عليها جماعة من الرعوان
ليسقوا غنمهم [29, 4] فقال لهم يعقوب من اين انتم يا اخوة قالوا
له نحن من حران [29, 5] فقال لهم هل لكم معرفة فى لابان ابن
ناحور السريانى قالوا له نعم ° وهو طيب بعافية [29, 6] وهذه
10 راحيل ابنته ايضا مقبلة مع الغنم [29, 9] فما فرغ من كلامه الا
وراحيل بنت لابان ابن ناحور قد قبلت وهى كانت ترعى غنم
ابيها [29, 10] فلما نظر يعقوب راحيل بنت خاله لابان اخى امه
فتقدم يعقوب فدحرج الصخرة عن فم البير واسقا غنم لابان
خاله [29, 11] وقبل يعقوب فم راحيل وهو باكى [29, 12] واعلم يعقوب
15 لراحيل انه ابن عمتها وهو ابن رفقا وجاءت راحيل واعلمت
لابان بمجىء يعقوب فقال له لابان انك لحمى وعظمى فقبله ✿
ونقول ان يعقوب هو مثال المسيح وتلك البير التى وقف عليها
يعقوب هى مثال المعمودية وقطعان الغنم الذين كانوا يجتمعوا للبير
هم مثال الشعوب والامم المختلفة الذين امنوا بالمسيح واعتمدوا
20 باسم الله الاب والابن والروح القدس والرعوان الذين كانوا
يجتمعوا ليدحرجوا الحجر عن فم البير هم تمثال الانبياء التى
كانوا يوعظوا الشعوب ليهربوا عن فعل الخطية فاما يعقوب الذى
دحرج الصخرة عن فم البير هو تمثال المسيح الذى حمل خطايا
العالم واسرهم فى وسط الصليب وكمثل ما يعقوب وحده دحرج
25 الحجر كذلك المسيح وحده مات عنا واما يعقوب قبل راحيل
وهو باك وليس قبلها بشهوة ردية بل بتلك التقبيلة كانت خطبتها
للتزويج وكذلك المسيح بالامه الحيية خطب البيعة المقدسة
ونقول ان يعقوب كان يرعى غنم خاله سبع سنين وكان ذلك
بسبب محبة راحيل ليتزوج بها وكان للابان ابن ناحور ابنتان
30 اسم الكبرى لايا واسم الصغرى راحيل وكانوا عينا لايا بهم قليل
استرخاء وكانت راحيل حسنة المنظر فاحب يعقوب لراحيل
فلما تمت السبع سنين جمع لابان اهل بلده وعمل وليمة عظيمة
فلما امسى الليل فادخل لابان ابنته لايا على يعقوب ووهب
لابان لبنته لايا جارية اسمها زلفا فدخل يعقوب على لايا فلما
35 اصبح قال يعقوب للابان لم فعلت بى هذا ليس براحيل عملت

خدمة سبع سنين 29, 26 27 قال له لابان خاله ليس هذه العادة
في بلدنا ان تتزوج الصغرى قبل الكبرى ولكن اكمل سبوع
هذه ثم ازوج الاخرى وتخدمني بعد ذلك سبع سنين اخرى °
فتزوج يعقوب براحيل ايضا ووهب لابان لراحيل جارية اسمها
بلها فاحب يعقوب راحيل اكثر من لايا اختها وخدم يعقوب 5
للابان خاله سبع سنين اخرى ✿ ونقول ان كلن يعقوب خدم
مدة سنين سبعة حتى تزوج براحيل فالمسيح بعد سبعة اجيال
خطب البيعة بالايات والعجايب والمعجزات فان كان يعقوب احب
راحيل لاجل حسنها فالمسيح احب البيعة من اجل اتضاعها
وصبرها على الشدايد لاجل اسمه وان كان لايا كانت الكبيرة 10
وراحيل الصغيرة فاحبت الصغيرة اكثر من الكبيرة كمثل ما قال الله
Os 11, 1 انى احببت يعقوب وابغضت العيس اخاه ° والعيس كان
الكبير ويعقوب كان الصغير فاما لايا هي مثال الكنيسة القديمة
فاما راحيل هي مثال البيعة المقدسة فان كلن لابان ادخل لايا
على يعقوب اولا كذلك الكنيسة القديمة سبقت دخلت مع الله 15
بالناموس والانبياء كمثل ما دخلت راحيل على يعقوب اخيرا
كذلك المسيح الاهنا اختار البيعة في اخر الزمان على يدى
رسله الاطهار ويعقوب بغض لايا لاجل استرخاء عينيها واحب
لراحيل لاجل حسنها كذلك المسيح بغض الكنيسة القديمة
لاجل قلة خوفها من الله وتعظمها على الانبياء ومخالفتها لسنة 20
ناموس الله فاما البيعة احبها المسيح من اجل اتضاعها وقبولها
لكلام الرسل الاطهار وصبرها على اضطهاد المخالفين لها في الايمان
وتفسير اسم لايا مولية وتفسير اسم راحيل الخروف فقد تحقق
ان الكنيسة القديمة مضت والبيعة الجديدة اقبلت بالمسيح وقد
مدحها سليمان ابن داوود القايل Cant 7, 7 ما احسنك يا بنت 25
الامم وما اكثر جمالك يا بنت الشعوب ✿ وقال الكتاب 29, 31 ولايا
راها الرب مبغوضة من بعلها فتح احشاءها فاما راحيل كانت
عاقرا °. ونقول ان لايا هي تمثال الكنيسة القديمة التي كانت
مقبلة بالاولاد والنواميس والشرايع مع الكهنة والذبايح والقرابين
وراحيل كانت عاقرا لم تلد الاولاد اعنى البيعة الشعوبية كانت 30
بلا ناموس ولا كهنة ولا قربان ولا مدبرين فلما جاء العهد الجديد
كثرت اولاد العاقر اعنى البيعة حسبما قال اشعيا النبى عنها
Isai 54, 1 سبحى ايتها العاقر التي لم تلد وافرحى ايتها العاقر
المقبلة ° وقد قالت حنة النبية ام صموايل النبى Reg α 2, 5 ان
العاقر ولدت وكثروا اولادها والكثيرة الاولاد قد انقطعت عن 35

الاولاد ❁ وهذا الكلام سبق على افواه الانبياء من اجل الكنيسة القديمة والبيعة الجديدة ✿ وهذه اسماء اولاد يعقوب من لايا زوجته الاول البكر روبيل الثانى شمعون الثالث لاوى الرابع يهوذا الخامس ايساخر السادس زبولون وهذه اسماء اولاد يعقوب من
5 زلفا جارية لايا زوجته الاول جاد الثانى اشير وولدت لايا بعد ذلك بنتا ودعت اسمها دينا وهذه اسماء اولاد راحيل زوجته لعنى يعقوب الاول يوسف الثانى بنيامين وهذه اسماء اولاد يعقوب من بلها جارية راحيل الاول دان الثانى نفتالى وهولاء الاثنى عشر هم اولاد يعقوب وهم تمثال الرسل الاطهار تلاميذ المسيح وان هولاى
10 شاع ذكرهم بين الشعوب والامم كذلك التلاميذ ظهرت اياتهم فى المسكونة كلها وبشروا فى العالم جميعه باسم الاب والابن والروح القدس له المجد ✿

الاصحاح الحادى والستون ✿ ميلاد يوسف وعودة يعقوب الى ارض كنعان واخذ نصيبه من غنم لابان خاله الوانا مختلفة واجناسا
15 ملونة ✿ كتاب التوراة يقول 30 [22] وذكر الله راحيل فاستجاب الله لها وفتح احشاءها [23] وحملت وولدت ابنا ليعقوب فقالت راحيل قد نفى الله عنى المسبة والعار [24] ودعت اسمه يوسف وقالت ليزيد الله لى ابنا اخر ✿ قال مارى افرام السريانى ان راحيل كانت عاقرا وفى بعض الايام غارت راحيل من لايا اختها وقالت
20 ليعقوب [30,1 2] اعطينى بنين والا مت وسخط يعقوب على راحيل وقال لها لم انا من دون الله امنعك ثمرة بطنك ❁ فلما بلغها كلام يعقوب زوجها حزنت جدا وبدت تبكى فلما نظر يعقوب راحيل تبكى شق عليه ذلك جدا وحزن لحزنها لانه كان يحبها فصلى يعقوب وطلب من الله من اجل راحيل لكى يعطيها الله
25 اولادا وكذلك صلى ابرهيم على سارة زوجته فولدت له اسحاق وقال الله [22,17] ليكون نسلك مثل رمل البحر ❁ وكذلك قال الله ليعقوب فلذلك كان يعقوب منتظر ميعاد الله له [28,13] انى لنسلك اعطى هذه الارض ❁ فمن اجل ذلك قال الكتاب [30,22] وذكر الله راحيل ❁ كمثل ما قال ايضا [21,1] وذكر الله لسارة على ما تكلم
30 به ❁ اعنى على ما اوعده به ✿ وان قال قايل كيف تزوج يعقوب اختين معا ولم تكن هذه العادة صارت بينهم ولم يلم يعقوب فيما فعل ونقول ان لما جاء الى حران خطب راحيل من دون رضاء ابيها فلما علم ابوها بان يعقوب له فيها غرض وقد خطبها فاراد لابان ان يمكر بيعقوب ويداخل عليه لايا لسبب ان لايا
35 كانت مبغوضة من يعقوب ولم يرد ليتزوج بها فلذلك مكر لابان

بيعقوب بدخول لايا عليه فلما علم يعقوب ما فعل به خاله قال
29, 25 لم تفعل معى ذلك قال له 29, 26 ليس لنا علاة لنزوج الصغيرة
من قبل الكبيرة ° ثم بعد اسبوع ادخل عليه راحيل لان لابان
لما علم ان يعقوب قبل فم راحيل على البير خاف من اجلاب
5 العار اليه فازوجه بها ولابان مكر بيعقوب كمثل ما مكر يعقوب
باسحاق واخذ منه بركة العيس فاجزاه الله بذلك ليتم قول الله
Mc 4, 24 ان بالكيل الذى تكيلوا يكال لكم ويزاد ° وكان ذلك
بتذكير من الله لكى اذا بلغ العيس ما صنع لابان بيعقوب
وكيف مكر به يزول غضبه وتهدى ناره لان العيس كان قد
10 ضمر ليقتل يعقوب اخاه بعد موت اسحاق ابيه وقوله 30, 22 وذكر
الله راحيل فاستجاب الله لها وفتح رحمها ° وان الله لم ينس احدا
فقط ولا يخفى عليه شئ لان الله ترك الكنيسة القديمة وذكر
البيعة الجديدة حسبما قال داوود النبى Ps 74, 2 اذكر بيعتك
تلك التى اقتنيت من البدى وخلصت بقضيب ميراثك ✿ وقوله
15 30, 22 وفتح رحمها ° كمثل ما قال سليمان ابن داوود Isai 60, 11 افتحى
ابوابك ليلا ونهارا لتدخل اليك الملوك بالهدايا والقرابين ° وايضا
قول اشعيا النبى عن البيعة Isai 60, 1 11 قومى واستيقظى والبسى
القوة وتدرعى يمين الرب وافتحى ابوابك دايما ولا تغلق ابوابك ليلا
ونهارا ✿ وقالت راحيل 30, 23 قد نفى الله عنى المسبة والعار °
20 وهذا كان قول البيعة عن المسيح انه رفع عنها عار الذبايح
ورش الدماء وتقدمة البقر والغنم وايضا كان ذلك نبوة على
اليشبع امراة زكريا الكاهن وهى ام يوحنا المعمدانى اذ قبلت
البشارة بميلاد يوحنا اذ قالت Lc 1, 25 ان فى الايام الذى نظر
الى ليرفع عارى من بين النساء ✿ 30, 24 ودعت راحيل اسم ابنها
25 يوسف ° وتفسير اسم يوسف زيادة 30, 24 وقد قالت راحيل ليزيدنى
الله ابنا اخر ° وكان ذلك نبوة على ميلاد بنيامين الذى بميلاده
استراحت من الدنيا وماتت ✿

31 وقال الكتاب 17 ونهض يعقوب وحمل بنيه وحرمه على الابل
18 وانطلق بجميع ماله وثقلة التى كانت له من ماشية وثقلة
30 ايضا وملكه الذى ملك بين النهرين بسورية حران وكل شئ
كان له ليمضى الى اسحاق ابيه الى ارض كنعان 19 وقد كان لابان
ذهب يجز غنمه وسرقت راحيل اصنام ابيها لابان ويعقوب فكتم
امره وسره عن لابان السريانى ولم يعلمه انه هارب وهرب هو
وجميع من له 23 وقام وعبر النهر وتوجه عابرا نحو جبل جلعاد ✿
35 قال مارى يعقوب الرهاوى ان يعقوب لما بلغ له مدة سنين كثيرة

فى حران فقصد العودة الى ابيه الى كنعان فقال يعقوب للابان خاله
لعطينى اجرة تعبى الذى خدمتك قال له خاله لابان نعما وكرامة
خذ ما تختاره من الغنم فاخذ يعقوب كل خروف منمر وكل حمل
ابلق ملمع ببياض وسواد وكل املح ببياض وكل اجلح ابيض من
5 المعزى فكان جميع ما اعطا لابان ليعقوب من الغنم والمعزى ماية
راس واعتزل غنم يعقوب عن غنم لابان مسيرة ثلثة ايام ثم بعد
ذلك اخذ يعقوب قضبانا خضرا من لوز وجوز ودلب وقشر فى
القضبان مواضع بيضا وكان يقشرهم كاشارة الصليب وجعل يعقوب
تلك القضبان واحدا على الاخر والقضيب الثالث من فوق الكل
10 ووضعهم فى مجارى الامياه ليكن اذا وردت النعاج لتشرب من بين
القضبان تحمى النعاج وينطحا بعضهم لبعض وكان يحبلن ويلدن
كل شكل مجنس منهم منمرا وملمعا ببياض وسواد وملحا ببياض
واجلح ابلق من المعزى فكثر غنم يعقوب واستغنى جدا وصار
له عبيد واماء وماشية كثيرة فاختصما بنو لابان مع يعقوب وقالوا
15 له قد اخذت مال ابينا جميعه من اجل انه كان قد استغنى
فحسدوه ✿ ونقول 31, 17 ونهض يعقوب وحمل بنيه وحرمه على الابل ○
وكذلك المسيح لما نهض من القبر وكمل سعيه فى العالم حمل
اثقال بشارته فى الانام على اعناق تلاميذه ورسله الاطهار ليبشروا
فى العالم بالانجيل فلما اكمل وصية عهده لهم صعد الى ابيه
20 كمثل ما قصد يعقوب العودة الى اسحاق ابيه ✿ وقد قال الكتاب
31, 19 ان راحيل سرقت اصنام ابيها ○ ونقول ان راحيل لم تسرق
شيا بل واحد من اخوة راحيل سرق صنما من اصنام لابان
واخفاه فى منزل اخته راحيل ليخسره ويقضى به اشغاله وفيما
راحيل تفتش فى منزلها لقيت ذلك الصنم مخفيا فى وسط منزلها
25 فاخذته وجعلته فى برذعة الجمل ثم بعد ذلك لما هرب يعقوب
فخرج لابان فى طلب اثره سالوا راحيل عن الصنم فنكرت خوفا
من ابيها من اجل ذلك قال الكتاب 31, 19 وسرقت راحيل اصنام
ابيها ✿ وقوله 30, 37 اخذ يعقوب قضبانا خضرا من لوز وجوز
ودلب ○ فهولاء الثلثة قضبان الخضر مثال الثالوث المقدس الاب
30 والابن والروح القدس ✿ وقوله 30, 37 خضرا ○ ولم يقل يابسا اعنى
احياء بالجوهر والقوة وليس موتى كاليابس ✿ 30, 38 وجعلهم القضبان
فى مجارى الامياه ○ اعنى اسم الثالوث المقدس فى المعمودية والقضبان
كانوا مقشورا مخدوشا مجروحا كالصليب وهم اشارة الصليب فى
ماء المعمودية ✿ 30, 38 39 وكانت النعاج اذا اوردت للشرب كانوا يحموا
35 وينا طحوا بعضهم بعضا فكانوا يلدوا اجناسا ملونة ○ وكذلك

الامم والشعوب هم مثال غنم يعقوب الذى شربوا ماء المعمودية
من الايمان بالمسيح فان كان غنم يعقوب من شرب ذلك الماء
كانوا يلدون اجناسا مختلفة كذلك الامم المختلفة المولودون
من المعمودية كانوا اجناسا كثيرة وتوالدوا اولادا روحانيين وبنو
لابان ثم مثال بنى اليهود الذى حسدوا المسيح وصلبوه وجازوه عوض 5
الخير شرا كمثل ما جازى بنو لابان ليعقوب ابن عمتهم ❀
الاصحاح الثانى والستون ❀ لما بعث يعقوب الهدايا من البقر
والغنم الى عند العيس اخيه ولما استعلن الله على يعقوب وقال
له لا يدعا اسمك من الان يعقوب بل اسراييل ❀ كتاب التوراة
32 يقول [14] واخذ يعقوب مما فى يده وقدم منه هدية لاخيه العيس 10
[15] وهى مايتا عنز وعشرون تيسا ومايتا نعجة وعشرون كبشا
[16] وثلثون ناقة لقحا تبعا واربعون بقرة وعشرة ثيران وعشرون
اتانا وعشرة جحاش [17] ودفع ذلك الى عبيده قطعانات على حدتها
وقال لعبيده تقدموا امامى وتباعدوا ما بين القطعانات [18] وامر الاول
وقال له ان لقيك اخى العيس وسالك وقال لمن هذه ولمن انت 15
واين تريد ولمن هو هذا الذى يقدمك [19] فقل لعبدك يعقوب
فهذه تقدمة لسيده العيس وكذلك امر الثانى والثالث ❀ التفسير
فيما قال الكتاب ❀ قال مارى يعقوب الرهاوى ان يعقوب لما
افترق من خاله لابان فى جبل جلعاد وهو جبل الشهادة لان
يعقوب اقام فى حران عشرين سنة وبعد العشرين سنة هرب 20
وسكن فى جبل جلعاد واقام يعقوب فى جبل جلعاد رجمة من
حجارة وتحالفا يعقوب ولابان خاله واقاموا بينهم عهدا وشهادة
وافترقا من هناك ثم بعد ثلثة ايام ارسل يعقوب رسلا الى اخيه
العيس الى ارض ساعير بلد ادوم الحمرة وطلب منه ليعبر اليه
فلما مضى الرسل الى العيس فاخبروه بعودة اخيه يعقوب الى كنعان 25
وقالوا له كما امرهم يعقوب فلما رجع الرسل فاخبروا يعقوب بان
العيس اخاه قد خرج لملتقاه باربع ماية رجل فلما بلغ يعقوب
ذلك فخاف من العيس اخيه جدا ولم يذكر يعقوب قول الله له
[28, 15] انى اكون معك وانى احفظك حيث ما اتجهت ° وفرق يعقوب
جماعته واولاده وغلمانه فرقتين وبعثهم كل فرقة فى ناحية وامرهم 30
ان لا يختلطوا الفرقة الواحدة مع الاخرى وقال يعقوب فى قلبه
ان كان العيس يواقع الفرقة الواحدة تسلم الاخرى وقال يعقوب
لجماعته [32, 18 19] ان لقيكم اخى العيس وسالكم عنى قولوا له ان
عبدك هو خلفنا لاحق لنا فى اثرنا ❀ ونقول ان كان يعقوب
خاف من اخيه من اجل خطية واحدة كيف لا تخاف الخطاة 35

من الله فان كان الخطاة لا يقدموا توبة قدام الله ويسندوها
بالصوم والصلاة والرحمة فلم يجدوا السبيل الى الوصول قدام الله
فان كان هذا مكر بابيه وخان اخاه قدم هذه الهدايا الجزيلة
ليقبله اخوه وتواضع حتى جعل نفسه عبدا لاخيه فكم بالحرى
5 ينبغى الخطاة ليبكوا عن خطاياهم وليقدموا الندامة والتاسف
على فعلهم الشريرة ويعقوب لما قدم الهدايا وثق بالله وقال
لعله اذا نظر وجهى يستحى من وجهى ولا يتم غضبه على
فيقتلنى كذلك ينبغى الخطاة بانهم اذا قدموا التوبة يقدموا من
قبل التوبة الامل والرجاء من الله بقبول توبتهم لان الله لا
10 يواخذ من دنا منه بقلب سليم نقى من اوساخ الخطايا وطاهر
من دنس الذنوب ✿
[23] وقام يعقوب من ليلته فاخذ زوجته وبنيه الاحد عشر وعبيده
وجواريه وماشيته وجاز فى برية يابق [24] وعبر بهم الوادى وعبر
ماله [25] وتخلف يعقوب وحده فدنا اليه رجل يقاتله مصارعا له
15 الى ان استقر الصبح [26] وراى ان لا طاقة له به ومس عرق وركه
فانفرك ورك فخذ يعقوب فلم يزل يقاتله [27] فقال له اتركنى قد
اسفر الصبح فقال له لا اتركك اذ لم تبارك على [28] فقال له ما
اسمك فقال له يعقوب [29] فقال لا يدعى اسمك من الان يعقوب
ولكن اسراييل يكون اسمك من اجل انك قويت مع الله ومع
20 اناس اعزاء [30] وساله يعقوب فقال اعلمنى ما اسمك فقال له لم
تسلنى عن اسمى وبارك عليه [31] فدعا يعقوب اسم المكان منظر
الله فانى قد رايت الله وجها لوجه وتخلصت [32] فاشرقت عليه
الشمس بعد ان عبر منظر الله وهو يعرج من وركه [33] من اجل
ذلك لا ياكل بنو اسراييل عرق النساء الى يومهم هذا لما نيل
25 به ورك فخذ يعقوب فى عرق النساء ✿ قال مارى افرام السريانى
ان يعقوب لما جاء من حران عبر نهر الاردن هو وجميع من
معه ونزل فى وادى الاحمر مقابلة جبل جلعاد وهناك اقام يعقوب
العهد بينه وبين خاله لابان بان يعقوب لا يعبر الاردن دفعة
اخرى الى نحو المشرق فاقام فى وادى الاحمر مدة شهرين وفكر
30 فى نفسه انه بين عدوين جالس الواحد قدامه والاخر هو وراءه
الذى وراءه هو لابان خاله والعدو الذى قدامه اخوه العيس فبقى
يعقوب فى حيرة وفكر قايلا احق ان اطيع اخى العيس ولا اهلك
انا وكل من معى فى هذا الوادى من قلة الماء والمرعا فارسل يعقوب
الى اخيه رسلا وطلب منه ليجوز فى ارض كنعان فلما بلغ يعقوب
35 ان اخاه مقبل اليه باربع مائة رجل فخاف يعقوب من اخيه

العيس خوفا شديدا فاخذ يعقوب اولاده وحرمه وغلمانه وغنمه
وبقره وماشيته واصعدهم الى جبل جلعاد وحصنهم هناك خوفا من
اخيه لكيلا يقتل الامر مع ابنها وتخلف يعقوب فى ذيل الجبل
وحده فجعل حجرا تحت راسه ونام وفيما هو نايم فدنا اليه رجل
وانبهه وبدى يصارعه ونقول ان يعقوب لما بلغه ان اخاه مقبل 5
اليه بشدة رجال فحزن لذلك ونسى قول الله له 28, 15 انا معك
واحفظك ◦ فاما الرجل الذى صارع مع يعقوب كان الرب بلا شك
فيه لان شهد ان يعقوب نظر الله وجها بوجه ✿ قال الكتاب
ان الرجل من ورك يعقوب واخذه انفرك فلم نزل يقاتله ونقول ان
الله من ورك يعقوب فانفرك فخذه ✿ وان قال قايل لماذا مس الله 10
ورك يعقوب ونقول لاسباب كثيرة اول ذلك بان يعقوب كان قد
خاف من اخيه العيس ونسى ميعاد الله له 28, 15 لانى اكون معك
واكثر نسلك ولا يستطيع احد يقاومك ◦ والثانى سبب اعلمه قبل
ما يكون العهد الجديد لان المسيح مزمع ان يولد من نسله
بالجسد فاما المس كان اشارة لتوما الذى مس يدى المسيح 15
وجنبه وفى تلك المسة نال يعقوب البركة الثالثة ان اسحاق لما
بارك على يعقوب دفعتين باركه وهذه البركة الثالثة من الله التى
نال البر ✿ 29 28 ,32 فقال له الرجل ما اسمك فقال له يعقوب اسمى
فقال لا يدعى اسمك من الان يعقوب بل اسراييل يكون اسمك من
اجل انك قويت مع الله ومع اناس اعزاء ◦ ونقول لماذا سال الله 20
ليعقوب ما اسمك وهو خلق الاشياء كلها ويعلم ما فوق الفوق
وما تحت التحت ولكن كان ذلك سابق وعد تجسد المسيح
ونزوله الى العالم وقوله لمريم ومرتا عن العازر Ioh 11, 34 اين
وضعتموه ◦ قال الله ليعقوب 32, 29 لا يدعا اسمك من الان يعقوب
بل اسراييل ◦ لان الله لما اختار ابراهيم قال له 17, 5 لا يدعا 25
اسمك ابرام بل ابراهيم ◦ وكذلك اسحاق دعى الذبيح وهو مثال
المسيح الذى اشترانا بدمه الزكى وكذلك يعقوب لما دعاه الرب
قال له 32, 29 لا يدعى اسمك يعقوب بل اسراييل وتفسير اسراييل
مصارع الله وسر الله فاما تغيير الاسماء كان وسما لابراهيم واسحاق
ويعقوب وبذلك اشتهرت اسماءهم ✿ وقول الكتاب 32, 29 انك مع الله 30
ومع اناس اعزاء قد قويت ◦ هاهنا قد افرد اسم الرب وقد افرق
فى اناس اعزاء ونقول ان الذى تصارع مع اسراييل كان واحد
من الثالوث المقدس وهو الابن الازلى وقوله 32, 29 اناس اقوياء
اعزاء ◦ اعنى عن الاب والروح الذى قوى مناطقتهم فقد جمع
نوع الثلاثة الى واحد وكان هذا اشارة التجسد الطاهر وقد 35

سمى الكتاب الرب الرجل المصارع ليعقوب وقد تحقق الامر ان
المسيح اسمه رجل وشهد بذلك الانجيل اذ يقول Ioh 8, 40 لماذا
تريدوا تقتلونى لرجل قد كلمتكم بالحق ٥ فاما المصارعة ليس كانت
كالمقاتلة بل كالمعانقة والمصادقة وكان ذلك اشارة عن الابن
5 لانه ياتى بالجسد وتمسه الايادى حسبما قال الرسول يوحنا ابن
زبدى Ioh α 1, 1 نبشركم بذلك الذى رايناه باعيننا ومسناه بايدينا
واكلنا معه وشربنا ٥ فاما الله مس ورك يعقوب ليذكره ما قال لما
كان هاربا من العيس اخيه ماضيا لحران فان يعقوب نذر نذرا
وقال 28, 20 21 ان كان الله يعطينى ما اوعدنى به فانى اعطى عشور
10 ملى للرب واوفى الله نذرى ٥ فلما اعطاه الله ما اوعده فاعطا
عشور ماله لاخيه العيس قبل ما اوفا نذره للرب وقال الكتاب
32, 32 فلما اشرقت عليه الشمس عرج يعقوب من وركه ٥ وذلك
كان تنبيها ليعقوب ليذكره ما اوعده به ولكيلا يشك فيما
نظره من المصارعة مع الله لكن عرج من وركه ليتحقق ما نظر
15 انه مجهر وليس بالخيال بل رويا بالتحقيق انه صارع مع الله
يد بيد ✿

الاصحاح الثالث والستون ✿ ميلاد بنيامين وموت راحيل وخبر
35 موت اسحاق ابن ابراهيم ✿ كتاب التوراة يقول 16 وارتحل يعقوب
من بيت ايل وكان قريبا من افراثا مقدار فرسخ وصار الى فارلن
20 فولدت راحيل واشتد عليها ولادها 17 فلما ان شق عليها ذلك
قالت القابلة لها تمسكى ولا تخشى فانك قد ولدتى ايضا غلاما
18 وفى وقت خروج نفسها وهى تموت دعت اسمه بنونى اى ابن
اوجاعى وابوه سماه بنيامين 19 وماتت راحيل ودفنت فى طريق
افراثا التى هى بيت لحم 20 ثم نصب يعقوب على قبر راحيل قايمة
25 حجر وهى قايمة على قبرها الى يومنا هذا ✿ التفسير فيما قال
الكتاب ✿ قال مارى افرام السريانى ان العيس اقبل الى يعقوب
ومعه اربعماية رجل جبابرة فتقدم يعقوب وبنوه ونساوه وعبيده
وجواريه وسجدوا على الارض قدام العيس اخيه فللوقت بادر
العيس الى اخيه يعقوب فعانقه وقبله ووقع على صدره وبكيا جميعا
30 واخذ العيس جميع ما قدم له يعقوب من الهدايا ثم طلب
العيس من اخيه يعقوب ان يسكن معه فى ساعير فابا يعقوب
من السكنة مع اخيه العيس فافترقا بعضهم من بعض وسكن
العيس بارض ساعير وسكن يعقوب فى قرية ساخوث وهى قرية
الخيم ثم بعد ذلك صار يعقوب الى شاليم وهى مدينة المسماة
35 نابلس وهى مدينة السامرة واشترى يعقوب من شخيم ملك نابلس

جزوا من قريته بماية نعجة فاقام يعقوب هناك مدة ستة شهور وعمل
هناك مذبحا ودعاه ايل الاه اسراييل وخرجت دينا بنت يعقوب الى
مدينة نابلس بسبب الفرجة فى المدينة وفى اهلها فبصرها شخيم
ابن حمور الحواى ملك مدينة نابلس فاخذها الى بيته غصبا بيد
قوية ونكحها وكشف وجهها وبلغ يعقوب ان شخيم ابن حمور ملك 5
نابلس قد كشف وجه دينا ابنته فغضب يعقوب غضبا شديدا وشق
عليه ذلك جدا فلما بلغ شخيم ان يعقوب قد بلغه ما صنع بابنته
اخذ هدايا كثيرة وجاء الى يعقوب الى قرية ساخوث فعاهده بالامان
والاطمان وامر يعقوب لشخيم ملك نابلس ليختتن هو وبيته
واهل مدينته ويامنوا بالاه يعقوب واسحاق وابراهيم الاه السموات 10
والارض فاقاموا بينهم ميثاقا ومضى شخيم ملك نابلس الى مدينته
ونادى فى المدينة وقال من فم الملك شخيم ابن حمور ملك نابلس
كلمن لا يختتن فتهلك ذلك القوم من شعوبهم فاختتن اهل
المدينة جميعهم من صغيرهم الى كبيرهم فلما سمعوا بنو اسراييل
ما فعل شخيم ابن حمور باختهم دينا حزنوا لذلك حزنا شديدا 15
وزادت الغيرة على شمعون ولاوى بنى يعقوب وقاموا فى الليل ولم
يعلموا اباهم يعقوب بضميرهم فدخلا المدينة وقتلوا كلمن فى
المدينة من صغيرهم والى كبيرهم كل ذكر كان فى المدينة وقتلوا
شخيم ملك شاليم واخذوا اختهم دينا وخرجوا من المدينة
ونهبوا بنو يعقوب اموال المدينة جميعها وبعد موت راحيل بسبعة 20
عشر يوما ماتت دبورا مرضعة رفقا ودفنوها بنو يعقوب تحت
البلوط فى جانب بيت ايل ودفن معها يعقوب الاصنام التى
سرقتهم راحيل من بيت ابيها ولعن كلمن يخرج تلك الاصنام الى
الابد ودعا يعقوب اسم ذلك المكان بلوط المأتم ✿
قال الكتاب 21 وارتحل اسراييل وضرب خيمته خلف قصر غادر 25
22 فلما ان سكن اسراييل تلك الارض ذهب روبيل فنام مع بلها
سرية ابيه وبلغ اسراييل ذلك فشق عليه كثيرا واغتم لذلك
جدا ✿ قال مارى افرام السريانى ان روبيل لم ينم مع بلها
سرية ابيه لكنه لما ماتت راحيل قام روبيل واخذ خيمة امه
لايا ونصبها فى مكان خيمة راحيل خالته ونام فى خيمة امه 30
وكانت بلها نايمة فى خيمة راحيل فى المكان الذى نصب روبيل
فيه خيمة امه ✿ قال ايفوليطوس مفسر الترجوم ان روبيل
كان يحب بلها سرية ابيه يعقوب من زمان طويل فكان يخاف
من ابيه ان يعارضها فصمم فى نفسه ليقتل اباه من اجلها فلما
بلغ اسراييل ذلك عن روبيل فهرب يعقوب من روبيل ولم يعلم 35

رويبيل لى ابه حرب منه مخخة فهى لسرايبيل نيجز غنمه فدخل
رويبيل على بلهه سرية ابيه ونم عنده قلم جه لسرئيل من
جز الغنم قيل نه لن رويبيل نمر مع بلهه جرية راحيل فغتم
يعقوب نذلك كثيرا فمر نتنف بلهه من بين محلة بنى اسراييل
5 وغضب يعقوب على رويبيل لبنه الاكبر فمت بلهه وقصلت بنب
العيس فقمت بلهه فى محلة بنى العيس مدة سنتين ثم بعد سنتين
شفع العيس فيها عند يعقوب اخيه فعدها يعقوب لى منزله ولم
يعترفها يعقوب بعد تنلك ولا نم معها لى حين ماتت ✿
[28] وكانت ايام اسحاق التى عاش مية وثمانين سنة [29] ومرض
10 اسحاق ومات واضيف لى اسلافه وشاخ وشبع من الايام ودفنوه
العيس ويعقوب ابنه فى القبر الذى اشتراه ابراهيم ابوه ✿
36 قال الكتاب [2] وتزوج العيس نساء من بنت كنعان عدا بنت
الون الحيثانى واهليبما بنت عانا ابن صبعون الحواى [3] وبسمث
بنت اسمعيل اخت نبيوث [4] وولدت عدا ابنا للعيس وبدعا
15 اسمه اليفاز وولدت بسمات رعوايل وولدت اهليبما يعوش ويعلوم
وقورح ✿ قال مارى يعقوب اسقف انرها ان العيس تزوج خمس
نساء أ الاولة يهوديث بنت بارى الحيثانى ب والثانية بسمات
بنت الون وهولاء كانوا باغضين فى اسحاق ورفقا وكانوا يمرروا
عيش اسحق ورفقا ولم يلدن هولاء لا ذكورة ولا انائى وماتوا فى
20 يوم واحد ج عدا بنت الون الحيثانى اخت بسمات د والرابعة
اهليبما بنت عانا الحواى ه بسمث بنت اسمعيل اخت نبيوث
ومن هولاء الثلث نسوة صار للعيس جملة اولاد كثيرة وصار منهم
ملوك وعددهم تسعة ملوك وهذه اسماء ملوك بنى العيس ابن
اسحاق ابن ابراهيم أ اول ملك تملك على مملكة ادوم بعد العيس
25 ابن اسحاق بالق ابن باعور ب الثانى يوباب ابن زارح ابن
رعوايل ابن العيس ابن اسحاق ابن ابراهيم وهو الخامس من نسل
ال ابراهيم وهذا هو ايوب الصديق المبتلى ج الثالث حاشوم
من ارض التمنون وهذا هو الذى ابتنا مدينة غزة د الرابع هداد
ابن بداد هو الذى قتل اهل مدين فى بقعة مواب ه الخامس
30 سلما من مسرقاس وهذا هو الذى ابتنا مدينة القصير و شاوول
من رحبوث التى عند نهر الاردن وهذا هو الذى ابتنا مدينة
طبرية وعمل فيها حماما وهذا اول حمام بنى فى ارض كنعان
ز والسابع بعلحنان ابن احبور وهذا هو الذى ابتنا جسر المقاسم
الذى على نهر الاردن عند مدينة القصير ح والثامن هادار ابن
35 مارد وهذا هو الذى ابتنا بيت فاجى واسم زوجته مهطبايل

بنت مطريد ابن ميزاهاب لى ايلا ابن قانز وهذا هو الذى ابتنا
بيت عنيا وفى ايام هذا حدث فى ارض كنعان مجاعة عظيمة
وهذا الذى ابتنا البرج الكبير فى عقبة شاهين وتسميها العرب
عقبة ايلا الى يومنا هذا ✿

الاصحاح الرابع والستون ✿ قصة يهوذا مع ثامر كنته ✿ كتاب 5
38 التوراة يقول [1] وفى ذلك الزمان هبط يهوذا من عند اخوته ومضى
الى رجل عدلمى اسمه حيرا [2] ونظر هناك يهوذا الى بنت رجل
كنعانى اسمه يشوع فتزوجها ودخل عليها [3] فحملت وولدت ابنا
ودعا اسمه عير [4] وحملت ايضا وولدت ابنا ودعا اسمه اونن [5] وحملت
ايضا وولدت ابنا فدعا اسمه شيلا وكانت تنشى حين ولدتهم 10
[6] فاخذ يهوذا لبكره وابنه عير زوجة جارية وكان اسمها ثامر [7] وعمل
عير بكر يهوذا سوء امام الله الرب فقتله الله ✿ التفسير فيما قال
الكتاب ✿ قال يوحنا فم الذهب وهبط يهوذا من عند اخوته
اعنى ذلك اشارة عن نزول الابن الازلى الى الارض من عند ابيه
وروح قدسه ونظر يهوذا الى بنت رجل من اهل كنعان فتزوجها 15
وكذلك المسيح لما نزل الى الارض فاختار البيعة المقدسة بنت
الامم والشعوب فان كان يهوذا ولدت له بنت الكنعانى ثلثة بنين
فالبيعة المقدسة ولدت للمسيح ثلثة اشياء الايمان بالثالوث والسلوك
فى طاعة قبول كلام الرسل الاطهار وصبرها على معالجة مخالفة
الهراطقة ومعاندة الكفرة لها وان حيرا العدلمى خطب بنت 20
الرجل الكنعانى زوجة ليهوذا فيوحنا ابن الكاهن زكريا خطب
بنت الامم والشعوب زوجة للمسيح ✿ وقوله [38, 6] واخذ يهوذا زوجة
لابنه عير جارية اسمها ثامر ° وهذه ثامر هى بنت هدار ابن
مارد ملك بيت فاجى ✿ [38, 7] وعمل عير ابن يهوذا سوء امام الرب
فقتله الله ° وان قال قايل ما هو السوء الذى عمله عير ابن 25
يهوذا امام الله حتى قتله من اجله ونقول ان عير فسق فى ثامر
زوجته ولم يضاجعها كعادة الرجال بالنساء فمن اجل ذلك لم
يرزق نسلا وقتله الله بهذه الخطية ومات ✿

وقال الكتاب [8] وقال يهوذا لاونن ابنه ادخل على امراة اخيك
فاغشها واقم نسلا لاخيك [9] فلما علم اونن ان الخلف لغيره وكان 30
اذا دخل على امراة اخيه يفسد على الارض لكيلا يقيم لاخيه
خلفا [10] فظهر ذلك منه سوء امام الرب من اجل هذا الفعل
فاماته الله ايضا ✿ قال ايغوليطوس مفسر الترجوم ان يهوذا لما
امر ابنه اونن ان يتزوج بثامر امراة اخيه ليقيم نسلا لاخيه شق
عليه ذلك كثيرا وكان هذا الشقى اذا ضاجع ثامر وتجيه الشهوة 35

الحيوانية كان يرمى المنى خارجا عن رحم احشاء الامراة وكان
ذلك حسادة وبغضة منه لكيلا يقيم نسلا لعير جديد لاخيه فمن
اجل ذلك غضب الله عليه واماته بالارتعاش ✿
وقال الكتاب 11 وقال يهوذا لثامر كنته اجلسى ارملة فى البيت الذى
5 لابيك حتى يكبر شيلا ابنى وقال لعل يموت هذا ايضا كما مات
اخواته وذهبت ثامر فجلست فى بيت ابيها 12 وطالت عليها الايام
وماتت بنت يشوع زوجة يهوذا ✿ قال ايفوليطوس مفسر الترجوم
ان يهوذا اخرج ثامر من بيته خوفا على ابنه شيلا من الموت فلما
اخرجها من بيته اوعدها اذا كبر ابنه شيلا يزوجه فيها ومثال خروج
10 ثامر من بيت يهوذا وكانت حزينة باكية كذلك النسوة والبيعة
المقدسة لما اخرجوا المسيح ليصلبوه فى الجلجلة خرجوا النسوة
والبيعة يبكون عليه حزنا فان كان يهوذا اوعد ثامر ان اذا كبر شيلا
ابنه يزوجه بها كذلك المسيح اوعد البيعة قايلا لها Ioh 16, 22 بانى
اذ قمت من القبر سوف تفرحى كثيرا ويزول الحزن عنك ✿
15 وقال الكتاب 12 فلما فرغ يهوذا من العزاء صعد الى عند الذين
يجزوا غنمه وكان معه حيرا العدلى خليله الى تمنات 13 فاعلموا
ثامر كنته وقالوا لها ان حموك يصعد الى تمنات ليجز غنمه
14 فطرحت عنها ثياب الترمل وتغطت برداء وتزينت وجلست
على قارعة الطريق فى المجاز الى تمنات وذلك لما رات ان شيلا قد
20 كبر ولم يرفع اليها زوجا ولم تدفع هى له ايضا امراة ✿ قال
ايفوليطوس مفسر الترجوم فاما ثامر هى مثال البيعة المقدسة
ويهوذا مثال المسيح وتفسير اسم يهوذا هادم السياج واسم يهوذا
اعنى الملك ✿ وقوله 38, 13 اعلموا ثامر وقالوا لها ان حموك يصعد ليجز
غنمه ° فاما الذين اعلموا ثامر هم مثال الانبياء والرسل الذين
25 اعلموا البيعة بمجى المسيح وكمثل ما تزينت ثامر وخرجت
لملتقا يهوذا 38, 14 وخلعت ثياب ترملها ° وكذلك البيعة المقدسة
خلعت عنها عوايد السنة العتيقة ولبست ثياب التقوى والامانة
وحسن الامل والرجاء ثم خرجت الى ملتقا المسيح الذى جاء
من سبط يهوذا وتزينت بملابيس العهد الجديد ليسر بها الملك
30 الذى اتى لخلاص العالم ✿
قال الكتاب 15 فلما راها يهوذا ظن انها زانية لانها غطت وجهها
فلم يعرفها 16 فمال عن الطريق اليها وقال لها دعينى ادخل اليك
ولم يعلم انها كنته فقالت له ما الذى تعطينى حتى تدخل على
17 فقال انا ارسل لك جديا ماعزا من الغنم فقالت اعطينى رهنا
35 الى توجه الجدى 18 فقال اى شىء اعطيك رهنا فقالت خاتمك

وعصاك ومنديلك فاعطاها ودخل عليها وحبلت منه [19] وقامت
ومضت وطرحت رداءها عنها ولبست ثياب حزنها ✿ قال ايفوليطوس
مفسر الترجوم ان يهوذا لم يقصد ثامر في مراد الشهوة الحيوانية
بل كان ذلك بتدبير الله تعالى لان السبط كان قد وقف عنده
ولم يمض الى سبيله وكذلك ثامر كنته ليس من شهوة الزناء 5
جلست على قارعة الطريق لتاخذ اجرة الزناء بل انها قصدت
لتاخذ النسل من زرع ال ابراهيم لانها كانت من نسل العيس
من ال ابراهيم لان يهوذا قد كان ضمر ان ثامر صارت سبب
موت اولاده عير واونن ومنها كانت العقروة فاما يهوذا لما دخل
عليها اعطاها رهنا وهم ثلثة اشياء الخاتم والمنديل والعصاة التى 10
كانت في يده فهولاء كانوا رهبون دخوله اليها كذلك المسيح
اعطا لبيعته ثلثة اشياء وهم جسده ودمه والمعمودية وان كان
ثامر خلصت بثلثة اشياء وهم الخاتم والمنديل والعصاة فالبيعة
المقدسة خلصت ايضا بثلثة اشياء وهم بالامانة والجسد والدم
خلصت من طاعة عودة الاصنام واختارت ايضا لاولادها الخلاص 15
من الدينونة بالمسيح واخذ جسده ودمه لانه رهبون الحياة الدايمة
لكلمن يدنى اليه بالنقاوة ✿
[20] فاما يهوذا ارسل الجدى صحبة خليله العدلى لياخذ الرهن
من تلك المراة فلم يجدها هناك [21] وسال اهل الموضع وقال اين
الزانية التى كانت على قارعة الطريق قالوا له ما هاهنا زانية 20
[22] فرجع العدلى الى يهوذا وقال ليهوذا انى لم اجدها [23] فقال
يهوذا ليكون ذلك لها افعسى ان اكون ضحكة وقد ارسلت هذا
الجدى فانت لم تجدها [24] فلما كانت بعد ثلثة شهور اخبروا
يهوذا وقالوا له ان ثامر كنتك قد زنت وحملت من الزناء
فقال يهوذا اخرجوها لتحرق [25] فلما اخرجوها ارسلت الى حموها 25
وقالت له من الرجل الذى كانت له هذه انا حامل وللوقت
قالت اتعرف لمن هذا الخاتم والمنديل والعصاة [26] فعلم يهوذا
وقال يا ثامر قد بريت دونى لانى لم اعطها لشيلا ابنى ولم يقربها
بعد ذلك ✿ قال ايفوليطوس مفسر الترجوم ان ثامر لما ظهر
عليها علامة الحبل فرحت لذلك جدا لانها نالت مرادها وقبلت 30
الزرع من ال ابراهيم لان كان عادة في ال اسرايبيل ان كل امراة
يموتوا ازواجها ولم يكن لها منهم نسل فانها تبقا عارا في بنى
اسرايبيل فلما اخبروا يهوذا ان كنته حبلى من زناء امر ليحرقوها
بالنار فلما اخرجوها ليحرقوها قالت لذلك القوم المساكين لها
دعونى اتكلم مع حموى يهوذا فحضرت الى يهوذا حموها واورته 35

الخاتم والمنديل والعصاة وقالت له لمن هولاء فقال لها يهوذا حموها
ثم لى قالت له من صاحب هولاء الثلثة انا حبلى فللوقت بكى
يهوذا وقال لها قد بريت يا ثامر من اللوم دونى لانى انا اعتديت
اذ لم ازوجك بابنى شيلا فللوقت امر يهوذا ان تخلص من
5 الحريق وردها الى بيته ولم يعترفها بعد ذلك فاما ثامر هى مثال
البيعة المقدسة ويهوذا هو مثال المسيح وان ثامر كانت تامل
النسل من ال ابراهيم لترفع العار عنها كذلك البيعة المقدسة
كانت تامل حفظ وصايا المسيح وتتبع قول رسله الاطهار لترفع عنها
عار السنة العتيقة وزهومات الذبايح للشياطين ✿
10 وقال الكتاب [27] فلما دنا وقت ولادة ثامر فاذا فى بطنها تومان
[28] فلما بدت تلد سبق الواحد فاخرج يده فربطت القابلة
على يده خيطا قرمزيا فقالت هذا يخرج اولا [29] فلما رد يده
حينيذ خرج اخوه فقالت لقد انقطع فيك السياج ودعت اسمه
فارص [30] وخرج بعد ذلك اخوه وعلى يده خيط القرمزى ودعت
15 اسمها زارح ✿ قال مارى افرام السريانى ان ثامر سرقت المادة
القديمة المستذخرة فى صلب يهوذا من ال يعقوب ابى الامم
والشعوب وان يهوذا فى التدبير المزمع مضى واسقا الارض التى
كانت بالزرع واثقة ومحثة على طلب النسل من ال ابراهيم فاما
ثامر ظلمت من زوجين ولم تنل فى ذلك مرادها فاسوا امام
20 الرب فقتلهم الله لاجل شرورهم فبالجواب كان ان ثامر تقبل الزرع
وتلد ولدين فى بطن واحد لان ازواجها الاثنين ماتوا فى خطية
واحدة فاما الواحد الذى اخرجت يده واخذ عليها خيط القرمزى
ورد يده فذلك هم الشعوب الذين قبلوا الايمان باسم المسيح
واعتمدوا على اسم الثالوث المقدس وردوا الى طاعة الرسل الاطهار
25 فلما رد الاول يده حينيذ خرج اخوه ودعى اسمه فارص وتفسير
فارص اعنى فاتح السياج وبعد ذلك يشبه فارص للشعب القديم
الذى دعى Ex 4, 22 ابنى البكر اسراييل ° ثم حينيذ خرج الابن
الاخر ودعى اسمه زارح وتفسير اسم زارح اعنى الشرق وهو مثال
الشمس المشرقة من ال داوود الذى اشرق علينا من الزهرة المنيرة
30 مارتى مريم العذرى بنت يواقيم الكاهن لانه قد اشرق Mth 4, 16 على
الامم والشعوب الجالسين فى الظلمة والقتام وفى ظلال الموت فاما فارص
هو مثال السنة العتيقة فاما زارح هو مثال العهد الجديد لان
فارص خرج اولا وزارح اخيرا ✿
فاما قصة يوسف الصديق ابن يعقوب لم تدع لنا الضرورة على
35 كتابتها لانها خبر مشهور بغير تفسير ✿

الاصحاح الخامس والستون ✿ لما بارك يعقوب على اولاد يوسف
48 منسا وافرام عند ما دنت وفاته ✿ كتاب التوراة يقول [8] وراى
اسرائيل لبنى يوسف وقال لمن هم هولاء [9] فقال يوسف لابيه
هذين ابناى التى وهب الله لى ها هما امامك فقال قربهما الى
لابارك عليهما [10] وقد كانوا اعين نظر اسراييل قد ثقلوا من 5
الكبر ولم يكن يستطع النظر جيدا فادناهما منه قريبا فاعتنقهما
وقبلهما [11] وقال اسراييل ليوسف انى لم اكن ارج ان ار وجهك
وقد اورانى الله نسلك [12] وانه عزلهما من عند ركبتيه وسجدوا
له قدامه على الارض [13] وقدم يوسف ابنيه افرام بيمينه عن
يسار اسراييل ومنسا بيساره عن يمين اسراييل فادناهما منه 10
[14] وبسط اسراييل يده اليمنى ووضعها على راس منسى وخالف
بين يديه من اجل ان منسى كان الاكبر [15] فبارك يعقوب على
اولاد يوسف وقال اللهم الذى احسن اباى ابراهيم واسحاق
قدامه الله الذى رزقنى من صباى الى هذا اليوم [16] الملاك الذى
خلصنى من كل سوء يبارك على هذين الغلامين الله يدعى اسمى 15
بهما واسم اباى ابراهيم واسحاق ويكبران ويكثران فى الارض
كلها ✿ قال مارى افرام السريانى ان يعقوب لما دخل مصر كان
معه سبعون نفسا من اولاده ومن اولاد اولاده وهولاء كانوا خاصة
من نسل اسراييل وقد ذكر الكتاب [Ex 1, 5] ان سبعين نفسا دخل
مع يعقوب الى مصر ∘ ونقول ان اكثر من الف نفس دخلا مع 20
يعقوب الى مصر لكنهم كانوا من الامم الغرباء فاما السبعون هم
خاصة ذكوره من صلب [ال] يعقوب فاما نساء بنى يعقوب لم
يذكرهم الكتاب فقام يعقوب يبكى على يوسف اثنين وعشرين
سنة وفى سنة تسعة وثلثين سنة من حياة يوسف دخل يعقوب
الى مصر وكان حياة يعقوب لما وقف قدام فرعون ماية وثلثين 25
سنة واقام يعقوب فى مصر سبعة عشر سنة فكانت جميع حياة
يعقوب ماية وسبعة واربعين سنة ومات ✿ فاما نزول يعقوب الى
مصر كان اشارة لنزول المسيح الى مصر مثل ما سبق ميخا النبى
القايل [Os 11, 1] من مصر دعوت ابنى بكرى اسراييل ∘ وكان ذلك
نبوة عن المسيح فاما السبعون الذى نزلوا مع يعقوب الى مصر 30
كانوا مثال السبعين تلميذا الذى ارسلهم المسيح للمسكونة كلها
ليبشروا باسم الاب والابن والروح القدس وقال لهم [Mc 16, 15] امضوا
فاكرزوا فى العالم فمن امن واعتمد خلص ∘ حسبما شهد لوقا
الانجيلى القايل [Lc 10, 1] والرب يسوع اختار سبعين وارسلهم الى
المسكونة كلها ∘ وايضا قول الانجيل [Lc 10, 17] ورجع اولايك السبعون 35

واخبروا الرب بما فعلوا ✿ فاما بنو يعقوب الاثنا عشر هم مثال
الاثنيعشر تلميذا اللذى تبعوا السيد المسيح ✿ ولمانا دعا
اسراييل يوسف قايلا [48, 9] اتينى باولادك لابارك عليهم ° ونقول لن
اسراييل لما شاخ وقرب موته افتكر فى نفسه قايلا ان مت انا
5 ويموت ابوهم يوسف فيعيرهم بنو اسراييل لان امهم امراة يوسف
لم تكن من ال يعقوب لانها كانت مصرية وهى بنت فوطيفرع
كاهن اون مدينة الشمس وكان اسمها اسناث وهى ام منسا ولفرام
فمن اجل نلك بارك يعقوب على اولاد يوسف لكى انا خرجوا
بنو اسراييل الى الارض الله حلف لابايهم ان يعطيها لنسلهم ميراثا
10 يقسموا على بنى يوسف مقدار ما ياخذوا بنو اسراييل بالسوية
ولا ياخذ بنو اسراييل اكثر من بنى يوسف من قسمة ميراث
ارض الميعاد وبعدما بارك يعقوب على بنى يوسف منسا وافرام
كتب اسماءهم فى عدد بنى اسراييل وقال يعقوب يدعى اسمى
بهما واسم اباى ابراهيم واسحاق فمن اجل نلك دعيت اسماءهم
15 بسبطين متحدة لاسم واحد ✿ وقول يعقوب لبنى يوسف
[48, 15] وبارك عليهما وقال الله الذى رزقنى من صباى الى هذا
اليوم الملاك الذى خلصنى من كل سوء يبارك على هذين
الغلامين ° وكان نلك اشارة عن الاب والابن والنطق من فاه
يعقوب كان اشارة لروح القدس فكمل يعقوب بنى يوسف بكل
20 البركات الروحانية ولما قدم يوسف اولاده الى اسراييل ابيه ليبارك
عليهم جعل منسا واقفا على يمين ابيه اسراييل وجعل افرام عن
يسار اسراييل فخالف اسراييل يديه وجعل اليمين فوق اليسار
كشبه الصليب فصارت يمين اسراييل على راس افرام ويسار
اسراييل على راس منسا فاما تفسير اسم منسا ناسى العارضات له
25 فاما تفسير اسم افرام النامى الفضايل التامة فاما منسا يماثل الشعب
الاول وافرام يماثل الشعوب والامم لان بافرام تباركت الشعوب والامم
لانه نال بركة اليمين من يد يعقوب فاما مخالفة يعقوب يديه
كان اشارة للصليب المعظم وكذلك قال الرسول بولس القايل
[Cor a 1, 23] ان للذين امنوا الصليب رجاء وهو عثرة الشك للذين لا
30 يومنون للعبرانيين بالاول ثم لساير الشعوب ✿
وقال الكتاب [17] فراى يوسف اباه وهو واضع يده اليمنى على راس
افرام فغمه نلك وجعل ياخذ بيد ابيه من على راس افرام
ويضعها على راس منسا [18] وقال يوسف لابيه ليس كذلك لان
هذا هو الاكبر فاجعل يمينك على راسه [19] فلم يشا ابوه وقال قد
35 علمت وهو ايضا يكون لشعب كبير ولكن اخاه الاصغر يكون

اعظم منه وذريته اوفر الشعوب [20] فباركهما يوميذ وقال لهما ليتبرك
بكما اسراييل ويقولون يجعلك الله مثل افرام ومنسا وجعل افرام
قبل منسا [21] ثم قال اسراييل ليوسف انى ميت فيكون الله معكم
ويردكم الله الى ارض اباىكم [22] وقد اعطيت انا نصيبا وافر
الزيادة على اخوتك وانا اخذت من يد الاموارنيين بسيفى 5
وقوسى ✿ وهذا ما قال يعقوب لبنيه ثم تنبا اسراييل واخبرهم
بما سوف يصيبهم فى اخر الايام بحساب البركات ✿ قال مارى
افرام السريانى ان يعقوب خالف يديه وجعل يمينه على راس
افرام فغم يوسف ذلك فقال يوسف لابيه يا ابتاه منسا هو
الكبير وافرام هو الصغير ويوسف كان قد ظن فى نفسه ان اباه 10
يعقوب قد خرف وزاغ عقله منه فقال يا ابتاه هذا هو الاكبر
وهذا هو الاصغر فقال يعقوب ليوسف قد علمت يا ابنى ذلك
لكن السر هو فى هذا والنعمة له ظاهرة بل الصغير يكون اعظم من
الكبير ✿ واما قوله 48, 19 الصغير يكون اعظم من الكبير ° فالصغير
مثال الشعوب التى امنوا بالمسيح ونالوا البركة المستذخرة فى ال 15
يعقوب فاما الكبير منسا فهو يماثل الشعب الاول البكر القديم
الذى اعطاه الله الايات والعجايب ولم يفهم ما شهرت به الانبياء
عن حلول الكلمة الازلية حسبما قال اشعيا النبى عليهم Ioh 1, 11 12
لخاصته اتى وخاصته لم يقبله فاما الذين قبلوه اعطاهم سلطانا
ليصيروا بنى الله ° وايضا قال عليهم اشعيا Isai 1, 3 الثور عرف 20
مذوده والحمار عرف قانيه واسراييل لم يعرف الرب ✿ وقال يعقوب
48, 22 قد اعطيت اوفر نصيب زيادة واخذت من يد الاموارنيين
بسيفى وقوسى ° ونقول ان يعقوب قال ذلك ليوسف اشارة لان
بصلاتى وصومى عبروا شمعون ولاوى وقتلوا كل ذكر كان فى
شاليم مدينة شخيم ابن حمور الاموراني وانا ملكت ذلك بسيفى 25
وقوسى وتنبا يعقوب وقال واخبر ليوسف ما سوف يصيب اخوته
واولاد بنيهم ايضا فى اخر الايام فى مدينة مصر ✿
وهذه نبوة يعقوب المسمى اسراييل ✿ قال يعقوب ليوسف اسمع
يا ابنى وانصت يا فتاى يكون بعد موتك لاخوتك اضطراب
عظيم وتنالهم الشدايد العظيمة ويستعبدوا ارقابهم بالكد والتعب 30
والشقا والاهانة والعرى هم واولادهم ايضا الى اربعة اعوام وربع
وهى اربعماية وخمسة وعشرون سنة ثم بعد ذلك يذكر الرب
عهده القديم وميثاقه مع ابانا ابراهيم واسحاق ويعقوب ويخرجهم
الرب من مصر بيد قوية وذراع رفيع ويعطيهم ارض الميعاد ميراثا
لهم ولنسلهم ويهلك من قدامهم ملوك الارض وكل من طاع امر الله 35

وحفظ وصاياه خلص ومن خالف وصايا الله هلك ✿ وكتب
يوسف هذه النبوة كلها واخفاها عنده فلما دنا موت يوسف
اعطاها لابنه افرام ونقلت هذه النبوة من العبرانى الى السريانى
ومن السريانى الى العربى ✿ ثم بعد ذلك استحلف يعقوب ليوسف
5 بالاه السموات والارض الاه ابراهيم والاه اسحاق ويعقوب واوصاه
قايلا اياك ثم اياك تتعارض اخوتك بسوء ام تذكر لهم سيتهم
التى فعلوا معك ✿ ونقول ان يوسف لما باعوه اخوته كان عمره
يوميذ سبعة عشر سنة واقام فى بيت مولاه فوطيفر خازن فرعون
احد عشر سنة ولما تولعت فيه سيدته كان عمره يوميذ ثمانية
10 وعشرين سنة واقام فى السجن سنتين وبعد ذلك صار ملكا
على مصر واعمالها وفى سنة ثلثين من حياته تزوج يوسف بنت
فوطيفرع كاهن اون مدينة الشمس وابتنا يوسف بمصر مقياسا
يقيس به الماء اذا زاد نيل مصر فى موضع يقال له منف من اعمال
جاشر ورعمسيس وهى مدينة الفيوم وهى الارض التى اعطاها
15 فرعون ليعقوب وبنيه واحتفر الخليج المسمى يومنا هذا بمنهال
بحر يوسف وابتنا ايضا يوسف بمصر الاهراء وعددهم سبعة وخزن
فى هذه الاهراء جميع مغلات بلاد مصر واعمالها واقام يحكم فى
مملكة مصر واعمالها مدة اربعة عشر سنة ✿
الاصحاح السادس والستون ✿ لما بارك يعقوب على اولاده الاثنيعشر
20 وخبر موته ✿ كتاب التوراة يقول [1] ودعا يعقوب بنيه وقال لهم 49
اجتمعوا الى لاعلمكم ما سوف يصيبكم فى اخر الايام [2] اجتمعوا
يا بنى يعقوب وانصتوا لاسراييل ابيكم [3] روبيل انت بكرى قوتى
وراس عونى وساير حملى وساير شدتى [4] ضللت مثل الماء لا يلبث
انك انت ارتقيت مضجع ابيك بحق لقد نجست فراشى وصعدت
25 عليه ✿ قال مارى يعقوب الرهاوى ان يعقوب اقام اربعة وثمانين
سنة يحتفظ بتوليته وفى سنة خمسة وثمانين من حياة يعقوب
تزوج بلايا وراحيل بنات خاله لابان فمن اجل ذلك قال لروبيل
49, 3 انت ابنى البكر ° اعنى اول اولادى 49, 3 وانت راس عونى ✿
ونقول ان اخوة يوسف لما ارادوا ليقتلوا يوسف اخذ روبيل ليوسف
30 بين رجليه تحت اذياله ولم يمكنهم من قتل يوسف لكنه امر
ليطرحوه فى الجب وبذلك خلص يوسف من القتل فمن اجل
هذا قال له ابوه 49, 3 انت راس عونى ✿ وقال له ابوه 49, 3 انت
ساير حملى ° ونقول ان يعقوب اظهر له ان قبل امه لا يعرف
امراة غيرها ✿ وقال له ايضا 49, 3 وانت ساير شدتى ° ونقول ان لما
35 دخلوا بنو يعقوب مصر كانوا احد عشر نسمة قيل لهم ان يوسف

يريد قتلكم فخافوا من سطوة يوسف اخيهم ولم يكونوا يعرفوا
انه اخوهم كان قد قال لهم [42,9] انتم جواسيس ° فقال روبيل
لاخوته الاحد عشر اعلموا يا اخوتى ان مصر هى اثنا عشر
شارعا فلياخذ كل واحد منكم شارعا شارعا وكل واحد لشارع
وانا اخذ شارعين وبلاط الملك ونقتل كلمن فى مصر ونعود الى 5
عند يعقوب ابينا فمن اجل ذلك قال يعقوب لروبيل [49,3 4] انت
سليم شدتى ضللت مثل الماء لا يلبث لانك ارتقيت الى مضجع
ابيك ° اعنى [49,4] ضليت مثل الماء ° اذا ترك مكانه ومضى الى
غيره فيكون ضالا عن موضعه لان روبيل صعد الى مرقد ابيه
ونجس فراشه والعبرانيون يقولون فى سفر الاعداد ان يعقوب 10
لعن روبيل فى السر ولم يلعنه مجهرا قدام اخوته لكيلا يقع فيه
الطمع ويصير عارا فى اخوته ولكن اصابت اللعنة فى بنى قورح
داثان وابيرام من سبط روبيل الذى افتحت الارض فاهها وابتلعتهم
مثل بلع الامياء فلما علم موسى النبى الخير الذى اصطنعه روبيل
مع يوسف قدم موسى عنه القربان فغفر الله له ذلك ✿ 15
قال الكتاب [5] شمعون ولاوى انايا الرجز من سوء قسمهما [6] لم
تطلع نفسى على سرهما وعند اجتماعهما لم انزل عن كرامتى
من اجل انهما بغيضهما قتلا القوم وبغضبهما عقروا السور
[7] ملعون غضبهما فانه شديد وغيضهما فانه قاس اقسمهما فى
يعقوب وافرقهما فى اسراييل ✿ قال مارى افرام السريانى ان يعقوب 20
اسماهم انية الرجز وغضب يعقوب ولعنهما سرا لسبب انهما خالفا
امر ابيهما وقتلوا اهل مدينة شاليم بالمخامر منهم لان خطية
اهل الاموارنيين لم تكمل بعد فاما هما اعنى شمعون ولاوى القوا
السيف فى الارض لم يكن حان الوقت الموعود لكنهم خالفوا اباهم
وعملوا ضدا فى قول الله ✿ وقوله [49,6] لم تطلع نفسى على سرهما ° 25
اعنى لم اعلم بفعلهما ومشورتهما ✿ وقوله [49,6] وعند اجتماعهما
لم انزل عن كرامتى ° اعنى فما استطاعوا القوم لمحاربتى ولا
نقصت انا من عزتى ولا انغير جاهى من شتيمة القوم لى ✿
وقوله [49,7] ملعون غضبهما فانه شديد ° ونقول ان شمعون ولاوى
هما تماثل كهنة اليهود والكتبة والفريسيين واولادهم قتلوا الانبياء 30
وليس الانبياء فقط بل وسيد الانبياء صلبوه وحقيق ان الكهنة
الذين صلبوا المسيح كانوا من ال لاوى من سبط الكهنوة فاما
يهوذا الاسخريوطا الذى اباع المسيح هو من سبط شمعون لهذا
الصنيع راى يعقوب بعين الروح وقال [49,7] ملعون غضبهما فانه
شديد وغيضهما فانه قاس ✿ وقوله [49,7] اقسمهما فى يعقوب 35

وافرقهما فى اسراييل اعنى ابددهم فى جميع القابل والقبايل لان سبط
لاوى كان مقسوما اربعة اجزاء بين اسباط بنى اسراييل ✿
قال الكتاب [8] يهوذا لك يعترفون اخوتك ويدك على ارقاب اعدايك
يسجد لك بنو ابيك [9] شبل الاسد يهوذا من القتل يا ابنى
5 صعدت اجثم واربض مثل الاسد ومثل شبل الليث من يستطيع
ان يزيله عن فريسته [10] لا يفقد السبط من يهوذا ولا نبى من
بين اطرافه حتى ياتى الذى له الكل واياه تنتظر الشعوب [11] ليربط
بالكرمة جحشه وفى القضيب ابن اتانه يغسل بالخمر ثيابه وبدم
العنب رداه [12] وعيناه يستحمران من الخمر واسنانه ابيض من
10 اللبن ✿ قال مارى افرام السريانى ان يعقوب بدى بالبركة كان
قاصدا يبارك سبط الاول ويجعل المملكة فى السبط الاول فلما ذكر
يعقوب خطية روبيل مع بلها سريته لم يعطيه سبط الملوكية
ثم بعد ذلك بدى يعقوب ليبارك شمعون ولاوى ويعدهم بسبط
الملوكية والكهنوة فذكر يعقوب مكرهم ومخالفتهم لابيهم لما قتلوا
15 اهل شاليم فابا يعقوب ليعطيهم سبط الملوكية فلما بلغ يعقوب
ما صنع يهوذا مع يوسف من الاحسان الذى اباعه للتجار وخلصه
من يدى اولاد الاماء فقال يعقوب [49, 8] يهوذا لك يعترفون
اخوتك ° اعنى التى خلصتهم من الانتطاخ بدم اخيهم يوسف
فلولا مشورتك لهم لكانوا هلكوا من الجوع وماتوا وهم مطلوبون
20 بدم اخيهم يوسف ✿ وقوله [49, 8] يدك على ارقاب اعدايك ° ومع
قول يعقوب ذلك اعطا المملكة ليهوذا ابنه وبين له ان جميع
اعداه تخضع تحت قدميه ✿ [49, 8] تسجد لك بنو ابيك ° بهذه
الكلمة قلده سبط الملوكية ✿ [49, 9] شبل الاسد يهوذا من القتل
صعدت يا ابنى ° اعنى خلصت من الدينونة التى اوجبتها على
25 ثامر كنتك لان الدينونة عليك كانت واجبة وايضا لاجل انه
لم يتفق مع الذين كانوا يطلبون قتل يوسف ✿ [49, 9] اجثم
واربض مثل الاسد ومن الذى يستطيع ليقيم عزة الاسد عن
فريسته ° وبهذا الكلام ثبت المملكة ليهوذا دون اخوته ليلا
يستطيع احد ليعزله عن سبط الملوكية ✿ [49, 10] لا يفقد السبط
30 من يهوذا الى ما ياتى الذى له الكل واياه تنتظر الشعوب ° اعنى
لا تبطل المملكة من سبط يهوذا ولا نسله يخم لان يهوذا لما
ماتوا اولاده وقف السبط على راسه فلم يسم له نسل فى بنى
اسراييل الا فى فارص وزارح ✿ وقوله [49, 10] الى ما ياتى من له الكل
واياه تنتظر الشعوب ° ونقول ان يعقوب ابا الشعوب نظر بعين
35 الروح تجسد الابن القديم واخفى سره فى يهوذا ابنه ولم يظهر

ذلك لبنيه لكنه مثّل المسيح بيهوذا ابنه وانشد اسمه باللغز
والرمز الروحانية وكتم اسرار المسيح فى تشريف مملكة يهوذا ✿
وقوله 49, 10 حتى ياتى من له الكل واياه تنتظر الشعوب ° وكان
هذا الكلام رمزا واشارة لمجى المسيح رب الكل وسيد الكل حسبما
قال الانجيل القايل Ioh 1, 3 الكل كان به وبغيره لم يكن شىء مما 5
كان ° وايضا قول الرسول بولس القايل ان العالم به قام والكل
بيده ✿ وقوله 49, 10 اياه تنتظر الشعوب ° اعنى اياه كان انتظار
الانبياء لينزل الى العالم ويكمل اقوالهم عنه ليس يكمله بالسر
المخفى بل ليظهر مجهرا لتنظر ما نطقوا الانبياء بالروح عن
تجسده الطاهر من مارتى مريم ✿ وقوله 49, 11 ليربط بالكرمة جحشه 10
وبالقضيب ابن اتانه ° وكان ذلك اشارة لركوب المسيح على
الجحش ابن الاتانة ونقول ان المسيح لما ارسل سمعان الصفا
ويوحنا ابن زبدى الى قرية بيت عنيا الى بيت ابى العازر اخى
مريم ومرتا قال لهما Mth 21, 2 امضوا الى القرية التى امامكما فتجدان
جحشا مربوطا لم يركبه احد من الناس ° فلما مضى التلميذان 15
وجدا الجحش مربوطا فى كرمة دالية من شجر العنب ثم
نظروا فراوا اتانة مربوطة فى وتد فى الساقية خارجا فى الزقاق
فلما ركب عليهما المسيح جعلوا الشعوب يقولوا Mth 21, 9 اوسنا
لابن داوود مباركة المملكة الاتية اوسنا فى العلى ✿ فقد كمل
قول يعقوب عن المسيح وايضا يشهد بذلك زكريا النبى القايل 20
Zach 9, 9 ابتهجى يا صهيون وافرحى اورشليم ها ملكك قد اتاك
متواضعا راكبا على جحش ابن اتان ° فهاهنا قد ظهر ان الملوكية
التى اعطا يعقوب ليهوذا كانت للمسيح الذى ظهر من سبط
يهوذا ✿ وقوله 49, 11 يغسل بالخمر ثيابه وبدم العنب رداه ° وكان
ذلك نبوة عن الطعنة التى كانت فى جنب المسيح التى خضبت 25
رداه بدمه مثل ما قال اشعيا النبى Isa 63, 2 ولماذا هم حمر ثيابك
ومرموزون فى حوض الدماء لباسك ويداك ورجلاك مسمرون ✿
وقوله 49, 12 عيناه تستجهران من الخمر واسنانه ابيض من اللبن °
وذلك كان اشارة عن جسد المسيح ودمه الذى اعطاه للمومنين
باسمه لمغفرة الذنوب ✿ 30
الاصحاح السابع والستون ✿ ايضا لما بارك يعقوب على اولاده ✿
كتاب التوراة يقول 13 زبولون يحل على ساحل البحر وهو على
حسن السفن ومنتهاه الى صيدان ✿ قال مارى افرام السريانى ان
يعقوب بارك على زبولون وامره ليسكن فى سواحل البحر من حد
ارض الميعاد الى صيدان وقوله 49, 13 ويكون هو على حسن السفن ° 35

فلما زبولون هو مثل لسيح وسفن هم التلاميذ الاطهار وكل
من ركب فى هوى كلمة وتبع لسيرة نجى من امواج الخطيئة وفاز
فيهم الى مينا السلامة الذى هو يوم القيمة لان النبى يقول *
وسيد الملاحين ركب فى سفن البحر • ويقول ان كثير التلاميذ
5 كانوا من ارض زبولون واشعيا النبى شهد عنه ومدح ارض
زبولون اذ يقول * لسعت ارض زبولون ولخرجت الرضىء • اعنى
اخرجت التلاميذ الى اقطار المسكونة وايضا داويد النبى قد مدح
ارض زبولون وارض نفتلى ✿
قال الكتاب [14] ايساخر رجل جرى جثم على السبيل [15] ورأى
10 محلته اذ هى حسنة وارضه صالحة قضع عنقه للتعبد فوجبت
عليه الجزية ✿ وقال مارى افرام السريانى ان ايساخر كان جبارا
شديد البأس اعطاه ابوه خير الاراضى المخصبة وهى ارض الغور
الصغير وامره ابوه يعقوب لكى لا يخرج للقتال ويعطى الجزية
لاخوته والعشور للرب ✿
15 وقال الكتاب [16] فاما دان يدين شعبه كاحد اسباط اسراييل
[17] يكون دان مثل حية رابضة على الطريق او مثل الافعى على
السبيل انتهش الفرس عند حافره ويصرع الفارس الى خلفه
[18] لخلاصك انتظرت يا رب ✿ قال مارى افرام السريانى ان دان
كان رجلا عاقلا وكانوا بنو اسراييل قد جعلوه قاضيا ليقضى
20 بين ال اسراييل لكنه شديد الغضب كان وسريع الانتقام فى
المحاكمة وكان جريا لسفك الدماء فى حكمه وكان مر المزاج فى
المعالجة سوء الخلق ماكرا فى فعله صاحب فتن وحيل كثيرة فمن
اجل ذلك اسماه حية جردة او مثل افعى وقال يعقوب مما نظر
من شر دان [49, 18] لخلاصك انتظرت يا رب ✿
25 وقال الكتاب [19] جاد قايد الجيش وهو يقف على الاثر ✿ قال
مارى افرام السريانى ان جاد كان يرمى بالسهم ويرشق بالنبل
شديد المقابلة غاو فى الحروب يحب العدة والة السلاح فجعلوه
بنو اسراييل قايد الجيوش ولما عبروا بنو اسراييل على يد يشوع
ابن نون كانوا اربعين الف مقاتلة من بنى جاد قدام تابوت
30 الرب حين دخلوا بنو اسراييل الى ارض الميعاد وبنو جاد الذى
اخربوا ارض فلسطين وقتلوا ملوك فلسطين واخذوا وراثتهم من بين
اخوتهم وفى وقعة اريحا بنو جاد كانوا ثلثين الف مقاتل ✿
وقال الكتاب [20] فاما اشير ارضه صالحة وهو يرزق الملوك ✿ قال
مارى افرام السريانى ان يعقوب اعطا لاشير ارض فيميا وبلاد غزة
35 وجعلوه بنو اسراييل خازن الحروب وتحت يده كان ماكول الشعب

ومشروبهم وهو كان ماسك البرية من ناحية التيمن ✿
وقال الكتاب 21 فاما نفتالى هو مشبه نصبح ويخبر بالقول الصالح ✿
قال مارى افرام السريانى ان نفتالى تفسيره اسمه الرسول السريع
والعبرانيون يقولوا اسمه الايل السابق وان بنى اسراييل اقاموا
نفتالى راس المشورة فى الحروب لان مشورته كانت صالحة وهو كان 5
خازن سلاح الحروب فى بنى اسراييل وهو الذى تنبا على مجى
داوود ابن يسا واوصا بنيه ليقيموا اقامة ماكول ومشروب لبنى
اسراييل فى وقت ما يقوم الحرب بين اهل فلسطين وبنى اسراييل
ولما وقع الحرب من اجل دبورا لم يشا ليمضى للحرب الى حين
ما مضت دبورا وسبح معها فى التسبحة ✿ 10
قال الكتاب 22 فاما ابن تربيتى يوسف ابن تربيتى اصعد العين
والبنيان الكثيف 23 انه صعد السور روساء جنود الملوك واتمروا
به السادة والجنود 24 فرجعت بالشدة قوتهم وتبددت اذراع ايديهم
من يدى عزيز يعقوب ومن اسم راعى حاجز اسراييل 25 الاه ابيك
هو يعينك وايلشدى يبارك عليك بركات السماء من فوق وبركة 15
الغمر من الربيع من تحت بركة الثديين والرحم 26 كثرت بركات
ابيك على بركة والدتك الى رجاء الاكام الدهرية يكون على راس
يوسف وعلى راس اكليل اخوته ✿ قال مارى افرام السريانى وقوله
49, 22 ابن تربيتى يوسف ° اعنى تربا قدامى بين يدى 49, 22 اصعد
العين والبنيان الكثيف ° اعنى ارتفع بالعزة واستند بالاتكال على 20
الله بالملكة والغنى والبنيان الحصين ✿ وقوله 49, 23 اتمروا به السادة
والجنود ° اعنى بمشورة يوسف اتمروا ال فرعون بمخازن المغلات
من الحنطة والشعير ✿ وقوله 49, 24 فرجعت بالشدة قوتهم ° اعنى
الذين تبعوا مشورة يوسف ارتفعت ايديهم وافلحوا وقام
شانهم ✿ وقوله 49, 24 من يدى عزيز يعقوب ومن اسم راعى اسراييل ° 25
وكان ذلك نبوة عن المسيح لانه قال فى انجيله Ioh 10, 11 انا هو
الراعى الصالح ° وايضا داوود النبى Ps 80, 2 انصت يا راعى اسراييل ودبر
كالغنم لال يوسف ✿ وقوله 49, 25 بركة السماء من فوق ° اعنى
خيرات المطر والندى والطل 49, 25 وبركة الغمر من الربيع ° اعنى
بركة نبات الارض 49, 25 بركة الثديين والرحم ° اعنى بركة اللبن 30
49, 26 واولادهم كثرت بركات ابيك على بركات والدتك ° اعنى تعظم
عليك البركة اكثرت من اخوتك طاعتك ومن والدتك تتم لك
البركة 49, 26 والى رجاء الاكام الدهرية ° اعنى الملاء اعلا من
الملايكة وروساء الملايكة ومن الاعلا فى المراتب السمائى 49, 26 يكون
ذلك على راس يوسف وعلى راس اكليل اخوته ✿ 35

وقال الكتاب [27] بنيامين ذيب خاطف بكرة ياكل الغنيمة وبالعشي
يقسم ما انتهب [28] هولاء كلهم اسباط اسراييل الاثنا عشر ✿ قال
مارى افرام السرياني اسماه ابوه الذيب الخاطف لان في مولده
اختطف امه راحيل وماتت في يوم ميلاده لاجل ذلك اسماه ابوه
5 الذيب الخاطف وايضا لما وقعت الوقعة في القتال وقتل جميع
سبط بنيامين وتبقا منهم اربعماية رجل فعل بنو اسراييل عيد
المظال وتضرعوا بنو اسراييل وطلبوا من ذلك القوم الذى بقيوا
من سبط بنيامين ليمضوا ويختطفوا من البنات المسبيات فلم
يختاروا ذلك بل قالوا لسبط كله لعله يهلك وايضا اسماه ابوه
10 ذيبا خاطفا لانه تقاتل مع اخوته بنى اسراييل وهلك من سبط
بنيامين ومن بنى اسراييل في يوم واحد عشرة الف وخمسماية
واربعة وعشرون نفسا ✿ وايضا اسماه ابوه ذيبا خاطفا وفي وقعة
بنى اسراييل مع عماليق اول من ضرب في العمالقة كان سبط
بنيامين لان سبط بنيامين كان جميعه جبابرة مستعدين
15 للحروب ✿ قال سعيد ابن بطريق بطريرك الاسكندرية ان يعقوب
لما بارك على اولاده الاثنا عشر ثم اوصاهم قايلا اذ مت فاقبروني
49, 30 في المغارة التى في ارض كنعان في حبرون قرية الجبابرة في
القبر الذى اشتراه جدى ابراهيم من عفرون الحيثاني • فلما تم
يعقوب وصيته لبنيه بسط رجليه على سريره واستراح ومات يعقوب
20 بمصر نهار الثلثاء تاسع عشر شهر كانون الاخر فجميع ما عاش
يعقوب ماية وسبعة واربعون سنة ثم امر يوسف فحنطوا اباه يعقوب
وكمل ليعقوب اربعون يوما في الحنوط وبكا اهل مصر جميعهم
على يعقوب سبعين يوما وطلب يوسف من فرعون ملك مصر
ليصعد الى كنعان ليقبر اباه فامره فرعون ليصعد ليقبر اباه
25 وصعد مع يوسف عبيد فرعون ومشايخ بيته وعظماء اهل مصر
واخوته ايضا والفرسان كثيرة واتوا الى اقوع اطد التى في عبر
الاردن فناحوا هناك على يعقوب نوحا عظيما وبكوا عليه سبعة
ايام فراى اهل كنعان هذه المناحة العظيمة فدعوا اسم ذلك
المكان مناحة اهل مصر فلما بلغ يوسف الى حبرون قرية الجبابرة
30 فدفنوه في المغارة التى اشتراها ابراهيم من عفرون الحيثاني ثم بعد
ذلك رجع يوسف واخوته والذين خرجوا معه الى مصر ✿
خبر موت يوسف ✿ فلما دنت وفاة يوسف دعا افرام ابنه ومنسا
واوصاهم بتقوى الله وطاعة بعضهم لبعض ونظر في حياته يوسف
لافرام ثلثة بنين ونظر لمنسا اربعة بنين ونظر يوسف لماخير ابن
35 منسا اولادا كثيرة وقال يوسف لاخوته انى ميت وانا اعلم ان الله

سيذكركم مثل ما قال لابينا يعقوب أن الله يرفعكم من هذه
الارض الى الارض التى حلف لابائنا ابراهيم واسحاق ويعقوب فاقسم
يوسف على بنى اسراييل وحلفهم بالاه ابراهيم الاه السموات والارض
وقال لهم ان الله سيذكركم فارفعوا عظامى من هاهنا وخذوها
معكم الى ارض كنعان فلما تم يوسف وصيته لاخوته بسط يده 5
وبارك على اولاده وعلى اخوته ومات بمصر يوسف ابن يعقوب ابن
اسحاق ابن ابراهيم وكانت وفاة يوسف يوم الاحد نصف النهار
فى خلاوى عشر شهر نيسان وهو الشهر الاول عند العبرانيين وحنطوه
اخوته واولاده وجعلوه فى جرن رخام ودفنوه فى بلاط قبور الملوك
بمصر وناحوا على يوسف اربعين يوما ✿ والمجد والوقار للحى القيوم 10
دايما ابدا سرمدا الى دهر الداهرين امين ✿

يا رب ارحم المهتم والمقتنى والقارى والسامع فاما
الناسخ المسكين يرجو من كل واقف عليه ليدعى
له بالرحمة ✿

MATERIALIEN

ZUR

KRITIK UND GESCHICHTE

DES PENTATEUCHS.

HERAUSGEGEBEN

VON

PAUL DE LAGARDE.

II.

LEIPZIG
1867
B. G. TEUBNER.

AUF KOSTEN DES HERAUSGEBERS IN BERLIN BEI A. W. SCHADE GEDRUCKT.

كتاب التوراة

السفر الاول من التوراة وهو سفر الخليقة وابتدايها ❁

1 [1]اول ما خلق الله السماء والارض [2] وكانت الارض غامرة مستبحرة والظلام على وجه الغمر ورياح الله تهب على وجه الماء [3] وشاء الله 10 ان يكون النور فكان نور [4] لعلم الله ان النور حسن وميز الله النور من الظلمة [5] سما الله اوقات النور نهارا وسما الظلمة ليلا وكان مساء وكان صباح يوما واحدا [6] وشاء الله ان يكون جلد رقيع فى وسط الماء ليميز ما بين الماء والماء [7] وخلق الله الجلد وميز بين الماء الذى اسفل من الجلد وبين الماء الذى اعلا من الجلد وكان كذلك 15 [8] سما الله الجلد سماء وكان مساء وكان صباح يوما ثانيا [9] وشاء الله ليجتمع كل الماء الذى تحت الجلد الى موضع واحد ويظهر اليبس فكان كذلك [10] وسما الله اليبس ارضا والمواضع التى اجتمعت فيها المياه بحورا لعلم الله ان ذلك حسن [11] وشاء الله ان تخرج الارض كلها عشبا حشيشا وزرعا يزرع كل زرع لجنسه وشجرا ذات ثمار 20 لجنسها لتغرس على وجه الارض فكان كذلك [12] واخرجت الارض عشبا وحشيشا تزرع كل ثمرة لجنسها لعلم الله ان ذلك حسن [13] وكان مساء وكان صباح يوما ثالثا [14] وشاء الله ان يكون نورين فى جلد السماء ليميزا ما بين النهار والليل وليكونا للايات والازمان والسنين ليعرف بهما الاوقات [15] ويكونا يضيبان فى جو السماء 25 وينوران على وجه الارض فكان كذلك [16] وخلق الله نورين عظيمين النور الاكبر لسلطان النهار والنور الاصغر والنجوم لسلطان الليل [17] وجعلهما الله فى جو السماء ليضيبا على الارض [18] ويتسلطا على الليل والنهار وليميزا بين النور والظلمة لعلم الله ان ذلك حسن [19] وكان مساء وكان صباح يوما رابعا [20] وشاء الله ليخرج الماء 30 انفسا حية متحركة وليطر الطاير على وجه الارض وفى جو السماء [21] وخلق الله تنينين عظيمين وكل نفس حية تحركت من الماء لجنسها وكل طير ذى جناح لجنسه لعلم الله ان ذلك حسن [22] فبارك الله فيها وقال لها اكثرى وانمى وتناسلى واملى البحور وليكثر الطاير على وجه الارض [23] وكان مساء وكان صباح يوما خامسا 35

[24] وشاء الله لتخرج الارض انفسا حية لجنسها بهايم ودبيبا ووحش
الارض لاصنافه فكان كذلك [25] وخلق الله وحش الارض لاصنافه
والبهايم لاصنافها وساير دبيب الارض لاصنافه لعلم الله ان ذلك
حسن [26] وقال الله نخلق بشرا على صورتنا ومثالنا ونسلطه على
5 حيتان البحور وطاير السماء والدواب وكل ماشية الارض وكل شىء
يتحرك على وجه الارض [27] فخلق الله ادم بصورة شريفة مسلطة
خلقه ذكرا وانثى خلقهما [28] وبارك فيهما وقال لهما انميا واكثرا
واملاا الارض واملكاها وتسلطا على سمك المياه وطاير السماء وعلى
البهايم والسباع وكل الهوام الذى يدب على وجه الارض [29] وقال
10 الله لهما قد اعطيتكما كل عشب يزرع على وجه الارض وكل شجرة
ذات ثمر فلتكن لكما لتاكلا [30] وكل دواب البر وطاير السماء وكل
شىء يتحرك فيه نفس حية تكون لكما لتاكلا خضرة العشب
وكان كذلك [31] لعلم الله ان ذلك حسن جدا وكان مساء وكان
صباح يوما سادسا هو يوم الجمعة [1] وكمل خلق السماء والارض 2
15 وجميع جيوشها [2] وكمل الله جميع اعماله فى اليوم السابع وعطل
فيه ان يخلق شيا مثل خلقه الذى صنعه [3] وبارك الله فى اليوم
السابع وقدسه اذ عطل فيه ان يخلق شيا من خلقه الذى صنعه
[4] فهذه قصة خلق السماء والارض اذ خلقا فى يوم خلق الله ارضا
وسماء [5] وجميع شجر الصحراء قبل ان تكون فى الارض وجميع
20 عشبها قبل ان ينبت اذ لم يمطر الله عليها ولا انسان كان يفلحها
[6] ولا بخار كان يصعد منها فيسقى جميع وجهها [7] وجبل الله
ادم ترابا من ادمة الارض ونفخ فى انفه نسمة الحيوة فصار ادم
نفسا حية ناطقة [8]. ونصب الله الفردوس فى جنة عدن شرقية
واسكن ثم ادم الذى خلقه [9] وانبت من الارض كل شجرة طيبة
25 المطعم حسنة المنظر وجعل شجرة الحياة فى وسط الفردوس وانبت
الله الى جانبها شجرة علم الخير والشر [10] وكان يخرج من عدن
نهر عظيم يسقى الفردوس ويتفرق وينقسم اذا خرج من عدن
ويصير اربعة انهار [11] اسم الاول منها النيل وهو نهر بلخ كذلك
الذى يحوط بارض الهند وهناك يكون [12] اجود الذهب وثم
30 الفيروزج والمها وحجارة البلور [13] واسم الثانى جيحون وهو الذى
يحوط بارض الحبشة وهو كوش [14] واسم النهر الثالث الدجلة
وهو الذى ينحدر شرقى ارض الموصل واسم النهر الرابع الفرات
[15] واسكن الله ادم فردوس عدن ليعمل فيه ويحفظه [16] وامر الله ادم
وقال له من جميع شجر الفردوس جايز ان تاكل [17] فاما من شجرة ...
35 الخير والشر فلا تاكل منها لين فى اليوم الذى تاكل منها تستحق

ان تموت 18 ثم قال الله لا يصلح ان يكون ادم وحده ولكن
اخلق له عونا مثله 19 وحشر الله من الارض جميع حيوان البر
وكل طاير السماء وساقها الى ادم لينظر ماذا يسميها وكان ما
سماه ادم من نفس حية فذاك اسمها 20 فسما ادم الدواب
كلها وكل طاير السماء وكل الماشية ولم يوجد فيها لادم عون مثله 5
21 والقا الله على ادم سباتا ليلا يحس فنام واخذ ضلعا من
اضلاعه وجعل مكانه لحما 22 وخلق الله من الضلع الذى اخذ
من ادم امراة وقربها الى ادم 23 فلما استيقظ ادم من نومه
وراها قال هذه المرة عظم من عظامتى ولحم من لحمى هذه تسمى
امراة لانها ماخوذة من المرء 24 فلذلك يترك الرجل اباه وامه ويلصق 10
بامراته ويكونا كلاهما جسدا واحدا 25 وكان ادم وامراته عريانين
3 ولم يكونا يستحيان 1 فاما الثعبان فكان حكيما اكثر من جميع
دواب البر كلها التى خلق الله فقال الثعبان للامراة لماذا قال الله
لكما لا تاكلا من جميع شجر الفردوس 2 فقالت الامراة للثعبان
ان الله لم يمنع ان ناكل من جميع شجر الفردوس 3 انما نهانا ان 15
ناكل من ثمرة الشجرة التى فى وسط الفردوس وقال لنا لا تاكلا
منها ولا تقرباها ليلا تموتا 4 قال الثعبان للامراة ليس تموتان 5 ولكن
علم الله ان يوم تاكلان منها تنفتح اعينكما وتكونا كالالهة تعلما
الخير والشر بزيادة 6 ولما رات الامراة ان الشجرة طيبة الماكل شهية
للعين فتناولت من ثمرتها واكلت وناولت زوجها فاكل معها 7 ومن 20
ساعتهما انفتحت اعينهما فعلما انهما عريانان فاخذا من ورق
شجرة التين ووصلا ميازر وسترا به عورتهما 8 ثم سمعا صوت
الله مارا فى الفردوس برفق حين ولى النهار فاختفى ادم وزوجه
حياء من الله فيما بين شجر الفردوس 9 فدعا الله ادم وقال له
مكررا ادم ادم اين انت 10 قال ادم سمعت صوتك فى الفردوس 25
ورايت انى عريان فاختفيت منك 11 فقال الله ومن اراك انك عريان
الا ان تكون قد اكلت من الشجرة التى نهيتك عنها 12 فقال
ادم ان الامراة التى جعلتها معى هى التى اعطتنى من الشجرة
فاكلت 13 فقال الله للامراة ما هذا الذى فعلت فقالت الامراة ان
الثعبان اطغانى فاكلت 14 فقال الله للثعبان ان صنعت هذا بعلم 30
فانت ملعون من بين الدواب كلها وماشية الارض على بطنك تمشى
وتكون تاكل التراب جميع ايام حياتك 15 وتكون العداوة بينك
وبين الامراة وفى نسلها ونسلك الى الابد تكون العداوة فيكون
يطا راسك ويدوسك وانت تلذعه فى عقبه 16 وقال للامراة لتكثرن
اوجاعك فى الحبل تحبلين بالوجع وتلدين بالمشقة وتردين الى بعلك 35

ويكون مسلطا عليك بالاختيار [17] وقال الله لادم من اجل طاعتك
لامراتك واكلت من الشجرة التى نهيتك عنها ان تاكل منها فاكلت
ملعونة الارض من اجلك وبالشقا تاكل منها كل ايام حياتك
[18] وتنبت لك الشوك والدردار [19] وبعرق جبينك تاكل الخبز حتى
تعود الى الارض التى اخذت منها من اجل انك تراب والى التراب 5
تعود [20] ثم سما ادم امراته حوى لانها كانت ام كل حى ناطق
[21] وصنع الله لادم وحوى ثياب بدن والبسها لهما [22] وقال الله ان
ادم قد صار كواحد منا يعلم الخير والشر فلعله الان يمد يده
فياخذ من شجرة الحياة فياكل منها فيحيى الى الدهر [23] فطرده
الله من جنة عدن ليعمل فى الارض التى خلق منها [24] فلما طرد 10
ادم اسكن من شرقى جنة عدن ملايكه ولمع سيف متقلب ليحفظ
الطريق التى الى شجرة الحياة [1] ثم جامع ادم حوى زوجته فحبلت 4
وولدت له قابيل فقالت قد رزقت رجلا من عند الله [2] ثم عاد
اليها ايضا فحبلت وولدت هابيل وكان هابيل راعى غنم وكان
قابيل اخوه يزرع زرعا ويغرس غرسا فى الارض [3] فلما مكثا دهرا 15
احضر قابيل من ثمار ارضه قربانا لله [4] واحضر هابيل من بكور
غنمه وسمانها بقربان لله فرضى الله بهابيل وقربانه [5] ولم يرض بقابيل
ولا بقربانه فساء ذلك قابيل ووقع وجهه حياء [6] فقال الله له يا قابيل
ما اساك ولم عبست وجهك [7] انك ان احسنت قبلت منك وان
لم تحسن فاين ما اتجهت خطاوك رابض واليك قياده وانت المسلط 20
عليه بالاختيار [8] ثم قال قابيل لاخيه هابيل قم بنا نتمشى فى
الارض وفيما هما يمشيان فى الصحراء وثب قابيل على هابيل فقتله
[9] فقال الله لقابيل مكررا اين هابيل اخوك فقال لا ادرى انا رقيب
على اخى [10] فقال الله له ماذا فعلت ان صوت دم اخيك ينادى
الى من الارض [11] من الان ملعون انت من الارض التى فتحت فاها 25
وقبلت دم اخيك من يديك [12] واذا عملت فى الارض لا تعود
تعطيك قواها وتكون نايعا ونايدا تكون فى الارض [13] فقال قابيل
يا رب عظمت خطيتى حتى ليس غفران لها [14] وتخرجنى عن وجه
الارض واختفى منك واكون مرعوبا فزعا تايها فى الارض يقتلنى
كل من وجدنى [15] فقال الله له كذلك كل من قتل قابيل يقاد به 30
كثيرا وجعل الله فى قابيل اية ليلا يقتله كل من وجده [16] فخرج
قابيل من بين يدى الله وجلس فى ارض نود من شرقى عدن [17] ثم
جامع قابيل امراته وحبلت وولدت احنوخ ثم انه بنا قرية
وسماها باسم ابنه احنوخ [18] وولد احنوخ عيرد وولد عيرد مخوايل
وولد مخوايل متوشايل وولد متوشايل لامخ [19] فتزوج لامخ امراتين 35

اسم احدهما عذا والاخرى صلا 20 فولدت عذا يابل وهو اول من
سكن القباب وملك الماشية 21 واسم اخيه يوبال وهو اول من حمل
الطنبور والقيثار 22 وولدت صلا توبلقين وهو اول من صقل النحاس
والحديد واسم اخته الناعمة 23 فقال لامخ لامراتيه عذا وصلا اسمعا
لقولي وانصتا لكلامي من اجل اني قتلت رجلا برمية وغلاما بلطمة 5
24 فان قابيل يجزى للواحد سبعة ولامخ الى سبعة وسبعين 25 ثم
جامع ادم حوى امراته فحبلت وولدت غلاما ودعت اسمه شيث
وقالت من اجل ان الله وهبه لي خلفا من هابيل الذي قتله قابيل
5 26 ثم ولد لشيث غلام سماه انوش هو بدا يذكر اسم الله 1 وهذه
اسماء ما ولد لادم يوم خلق الله ادم كشبهه مسلطا صنعه 10
2 ذكرا وانثى خلقهما وباركهما وسماهما ادم في يوم خلقهما 3 ولما
عاش ادم ماية وثلثين سنة فولد له على شبهه فدعا اسمه شيث
4 وعاش ادم بعد ان ولد له شيث ثمان ماية سنة وولد له بنون
وبنات 5 وكان جميع عمر ادم تسع ماية وثلثين سنة ومات 6 وعاش
شيث ماية وخمس سنين وولد له انوش 7 وعاش شيث بعد ما 15
ولد له انوش ثمان ماية وسبع سنين وولد له بنون وبنات 8 وكان
جميع عمره تسع ماية واثنا عشر سنة ومات 9 وعاش انوش تسعين
سنة فولد له قينان 10 وعاش انوش بعد ما ولد له قينان ثمان
ماية وخمسة عشر سنة وولد له بنون وبنات 11 وكان جميع عمره
تسع ماية وخمس سنين ومات 12 وعاش قينان سبعين سنة فولد 20
له مهلايل 13 وعاش قينان من بعد ما ولد له مهلايل ثمان ماية
واربعين سنة وولد له بنون وبنات 14 وكان جميع عمره تسع
ماية وعشرة سنين ومات 15 وعاش مهلايل خمسة وستين سنة فولد
له يارد 16 وعاش مهلايل بعد ان ولد له يارد ثمان ماية وثلثين
سنة وولد له بنون وبنات 17 وكان جميع عمره ثمان ماية وخمسة 25
وتسعين سنة ومات 18 وعاش يارد ماية واثنين وستين سنة فولد
له احنوخ 19 وعاش يارد من بعد ما ولد له احنوخ ثمان ماية
سنة وولد له بنون وبنات 20 وكان جميع عمره تسع ماية اثنين
وستين سنة ومات 21 وعاش احنوخ خمسة وستين سنة فولد له
متوشلخ 22 واحسن احنوخ سيرته بين يدي الله فرفعه الى السماء ... 30
25 وعاش متوشلخ ماية وسبعة وثمانين سنة فولد له لامخ 26 وعاش
متوشلخ من بعد ما ولد له لامخ سبع ماية اثنين وثمانين سنة
وولد له بنون وبنات 27 وكان جميع عمره تسع ماية وتسعة
وستين سنة ومات 28 وعاش لامخ ماية اثنى وثمانين سنة فولد
له ابن 29 فسماه نوح وقال هذا يعزونا من عملنا وصنعة ايدينا 35

ومن الارض التى لعنها الله 30 وعاش لامخ من بعد ما ولد له نوح
خمسماية وخمسة وتسعين سنة وولد له بنون وبنات 31 وكان
جميع عمره سبع ماية وسبعة وسبعين سنة ومات 32 وكان نوح
ابن خمسماية سنة فولد له سام وحام ويافث 1 ولما بدا الناس 6
ان يكثروا على وجه الارض وولد لهم البنات 2 ثم راى الاشراف 5
بنات العامة انهن حسان فاتخذوا لهم نساء من جميع ما اختاروه
3 وقال الله لا تسكن روحى فى البشر هذه الدهور من اجل انه
لحم ودمر ايامه ماية وعشرون سنة 4 وكانت الجبابرة فى الارض فى
ذلك الزمان وبعد ذلك كان يدخل بنو الاشراف الى بنات العامة
حراما فولدوا منهن الجبابرة جبابرة الدهر المسميون 5 ولما علم الله 10
ان قد كثر شر الناس فى الارض وجميع خاطر افكار قلوبهم شر
محض طول الزمان 6 تواجدهم الله كما صنعهم واوصل المشقة الى
قلوبهم 7 وقال الله اتلف البشر الذين خلقتهم على الارض والدواب
والانعام وطير السماء من اجل انى ندمت اذ خلقتهم 9 وهذا
شرح ما توالد لنوح ولقى نوح رحمة الله لانه كان يرضى الله ربه 15
باعماله 10 وولد له بنون ثلثة سام وحلم ويافث 11 وفسدت الارض
قدام الله وامتلت من الفجور 12 وراى الله ذلك وان الارض قد
فسدت وان جميع البشر قد فسدت اعمالهم على الارض 13 فقال
الله لنوح قد دنا اجل كل بشرى من بين يدى والارض قد
امتلت فجورا من قبلهم وها انا مهلكهم منها ✿ قصة الطوفان ✿ 20
14 فاصنع لك تابوتا من خشب الشمشار واصنع التابوت طبقات
واطله من داخل ومن خارج بالقار 15 وهكذى فاصنع التابوت وليكن
طوله ثلثماية ذراع وعرضه خمسين ذراعا وارتفاعه ثلثين ذراعا
16 واصنع له كوى واكمله على الذراع من اعلاه واصنع بابه فى جانبه
واصنع التابوت اثلاثا الاسفل والاوسط والاعلا 17 فانى مرسل الطوفان 25
ماء على الارض ليهلك كل شىء فيه روح الحياة تحت السماء وكل
من يكون فى الارض يتوفا 18 واعاهدك عهدا وادخل التابوت انت
وبنوك وزوجتك ونساء بنيك معك 19 ومن كل .... الكل اثنين
اثنين ادخل التابوت معك ليعيشوا ذكورا واناثا يكونوا 20 من
الطير لجنسه ومن الماشية لجنسها ومن كلما دب على الارض لجنسه 30
اثنين اثنين من كل شىء فادخل معك ليعيشوا 21 واحمل معك
من الطعام ما تاكله ويكون لك ولهم لياكلوه 22 ففعل نوح كلما امره
الله كذلك صنع 1 وقال الله لنوح ادخل انت واهل بيتك الى الفلك 7
من اجل انى اياك رايت تقيا فى حقبك هذا 2 واحمل من كل الدواب
الحلال سبعة ذكور وسبع اناث ..3.. ليعيشوا ويكونوا ثمرة على 35

وجه الارض [4] انى من يومك هذا الى سبعة ايام انزل مطرا على
الارض اربعين يوما واربعين ليلة واتلف كل شىء اقته على وجه
الارض [5] ففعل نوح كما اوصاه الله [6] وكان نوح عمره ستماية سنة
وكان الطوفان ماء على الارض [7] ودخل نوح وبنوه وامراته ونساء بنيه
معه فى الفلك من قبل ان ياتى الطوفان [8] وادخل معه من الدواب 5
الذكية ايضا سبعة سبعة ذكورا واناثا ومن الدواب التى ليست
بذكية والطير الذى ليس بذكى .... [9] اثنين اثنين ذكورا
واناثا ادخلهم معه نوح فى الفلك كما امره الله [10] فلما ان تم سبعة
ايام كما اوصا الله لنوح وكان ماء الطوفان على الارض [11] فى سنة
ستماية لحياة نوح فى الشهر الثانى من سبعة عشر يوما من الشهر 10
فى هذا اليوم تخرقت ينابيع الغمر الاعظم وتفتحت ميازيب السماء
[12] وكان المطر على الارض اربعين يوما واربعين ليلة [13] وفى ذلك اليوم
دخل نوح وسام وحام ويافث بنو نوح ومرته وثلث نسوة بنى
نوح [14] ومعهم من كل الدواب لجنسها ومن كل الطير لجنسها ومن
كل الغداير لجنسها ومن كل طير ذى جناحين [15] دخل مع نوح فى 15
السفينة سبعة سبعة ذكور واناث واثنان اثنان ذكور واناث من كل
جنس فيه نسمة لحياة [16] كما امر الله نوح وسد نوح عليه باب الفلك
[17] وكان الطوفان اربعين يوما على وجه الارض [18] فكثر الماء فحمل الفلك
فرفعه على الارض وتغطت الجبال الرافعة تحت السماء [19] وارتفع الماء
فوق كل الارض وكل جبل والجبال العالية [21] وساف كل شىء على 20
وجه الارض من الدواب والغداير والطير وكل ماشية الارض وكل
البشر [22] وكل شىء فيه روح حية كلما كان منها فى اليبس مات
[23] واتلف كلما اقام على وجه الارض من الدواب والطير والغداير غير
نوح ومن كان معه فى الفلك [24] واشتد الماء على الارض ماية وخمسين
8 يوما [1] وذكر الله نوح وكل الدواب وكل الغداير والطير وكلما كان 25
معه فى الفلك فبعث الله ريحا على الارض تغشاها بها فسكن الماء
[2] واستدت ينابيع الماء الغمر الاعظم وميازيب السماء ومنع مطر
السماء [3] ورجع الماء عن الارض وبدا يذهب ويقل وينقص الماء من
بعد ماية وخمسين يوما [4] واستقر الفلك فى الشهر السابع وفى سبعة
عشر يوما على جبل قردوا [5] وجعل الماء يذهب وينقص حتى الشهر 30
العاشر وفى اليوم الاول من الشهر العاشر نظر رووس الجبال [6] فلما كان
بعد اربعين يوما فتح نوح كوة الفلك الذى صنعه [7] وارسل الغراب
فخرج فلم يرجع حتى يبست الارض وذهب الماء عن وجه الارض
[8] فارسل نوح الحمامة لتنظر هل قل الماء عن وجه الارض ام لا
[9] فلم تجد الحمامة موضعا لرجليها فرجعت اليه ودخلت الى الفلك 35

لان الماء غطا وجه الارض كلها فبسط نوح يده اليها فادخلها الى
الفلك [10] ومكث ايضا سبعة ايام اخر ثم عاد فارسل الحمامة من
الفلك [11] فرجعت اليه الحمامة حين امست وفى فيها ورقة زيتون
فعلم نوح ان الماء قد قل عن وجه الارض [12] فمكث ايضا سبعة
5 ايام اخر ثم عاد فارسل الحمامة فلم تعاود الى الرجوع اليه [13] فلما
كان فى سنة ستماية وواحد فى يوم من الشهر الاول يبس الماء
عن وجه الارض وكشف نوح غطاء الفلك وراى ان وجه الارض
قد جف [14] وفى الشهر الثانى فى سبعة وعشرين يوما من ذلك
الشهر جفت الارض [15] وكلم الله نوح وقال له [16] اخرج من الفلك
10 انت وامراتك وبنوك ونساء بنيك معك [17] وكل الدواب التى معك
وكل لون وطير والغداير وكل شىء يدب على وجه الارض فاخرجهم
معك ليتوالدوا ويثمروا على وجه الارض [18] فخرج نوح وامراته وبنوه
ونساء بنيه معه [19] وكل الدواب والغداير والطير وكلما دب على
الارض لقبيلهم خرجوا من الفلك [20] فابتنا نوح مذبحا لله واخذ
15 من كل الدواب الحلال ومن كل الطير الحلال فاصعد زبدا على
المذبح [21] فوجد ريح القربان المراحة وقال الله لا اعود العن الارض
من اجل البشر من اجل ان عقد قلبه من صبايه ولا اعود اضرب
ايضا كل حى كالذى فعلت [22] ولكن من الان كل ايام الارض
ليكون الزرع والحصاد والحر والبرد والقيض والخريف والنهار والليل
20 لا يبطلان [9][1] وبارك الله على نوح وبنيه وقال اثمروا واكثروا 9
[2] وليكن خوفكم ورعيكم على كل دواب الارض وكل طيور السماء
وكل شىء يدب على الارض وسمك البحور فى ايديكم مسلمين [3] وكل
دبيب حى يكون لكم ماكلا كخضرة العشب قد جعلت لكم
الكل فكلوا من جميعها [4] ولا تاكلوا لحما فيه نفسه ودمه [5] واما
25 دماوكم من انفسكم اطلبها بالنهى من يد جميع الحيوان اطلبها بالخوف
ومن يد ساير الناس فاى انسان قتل اخاه طالبته بنفسه [6] ومن
يهرق دما فى البشر ففى البشر يهرق دمه من اجل ان صورته
شريفة مسلطة صنعته [7] وانتم فاثمروا واكثروا وتوالدوا واتسعوا فى
الارض واكثروا فيها ✿ قصة القوس الذى عاهد الله به نوح انه
30 لا يعود ان يرسل طوفانا اخر ✿ [8] وقال الله لنوح وبنيه [9] اجعل
ميثاق بينى وبينكم ومع خلوفكم من بعدكم [10] ومع كل نفس حية
هى معكم ومع الطاير والانعام والهوام وكل دواب الارض التى معكم
ومع كل من خرج من التابوت من جميع الارض وحيوانها [11] اجعل
ميثاق معكم ولا اعود اهلك كل شىء فى ماء الطوفان ولا يكون
35 ابدا طوفان يفسد الارض [12] وقال الله لنوح ان هذه ايات ميثاق

التى اواثقكم بها واواثق كل نفس حية فى معكم الى الدهر والابد
[13] قوسى الذى يظهر فى الغمام ويكون اية الميثاق بينى وبينكم
وبين اهل الارض [14] فاذا انا رفعت الغمام على الارض اظهرت القوس
فى الغمام [15] فاذكروا اية ميثاق الذى بينى وبينكم وبين كل نفس
حية فى معكم ومع كل دابة ولا يكون ايضا ماء الطوفان يهلك 5
الخلق بعد هذا [16] وليكن القوس فى الغمام اية ذكر الميثاق الى
الدهر ميثاق الله الذى واثق به البشر وكل دواب الارض [17] وقال
الله لنوح هذه اية ذكر الميثاق الذى واثقت به بينى وبين كل
بشر على وجه الارض [18] وكل بنى نوح الذين خرجوا من التابوت
سام وحام ويافث وكان حام يكنا ابا كنعان [19] ومن هولاى الثلثة 10
بنى نوح تفرقوا فى الارض كلها [20] وبدا نوح فى الارض يعمل وغرس
كرما [21] وعصر منه خمرا وشرب منه وسكر ونام فانكشف فى خبايه
[22] فابصر حام ابو كنعان عورة ابيه نوح واخبر بذلك اخوته
[23] فاخذ سام ويافث رداء وجعلاه على منتنيهما ومشيا مدبران ثم
بسطاه على عورة ابيهما ولم يروه [24] فاستيقظ نوح من نشوته وعلم 15
ما فعل به ابنه الاصغر [25] فقال ملعون كنعان وعبدا مستعبدا
يكون لاخوته [26] وقال يبارك الله ال سام ويكون كنعان عبدا لهم
[27] ويحسن الله يافث ويحل فى مسكن سام ويكون كنعان عبدا له
[28] وعاش نوح من بعد الطوفان ثلثماية وخمسين سنة [29] وكان
10 جميع عمره تسعماية وخمسين سنة ومات [1] وهذا شرح ما توالد 20
بنو نوح سام وحام ويافث وما توالد لهم من بعد الطوفان [2] بنو
يافث الترك وياجوج وماهات واليونانية والصين وخراسان وفارس
[3] وبنو الترك الصقالبة وافرنجة والبلغر [4] وبنو اليونانية المصيصية
وطرسوس وقبرص واننة [5] ومن هاولاى تفرقوا فى جزاير الامم وفى
بلدانهم كل فريق بلسانه وقبيلته وشعبه [6] وبنو حام الحبشة ومصر 25
وقبط وكنعان [7] وبنو كوش سبا وزويلة وزغاوة والقاقو والدمدم
وبنو القاقو السند والهند [8] وكوش اولد نمروذ وهو بدا ان يكون
الجبار فى الارض [9] المتكبر قدام الله من اجل ذلك ضرب به المثل
فيقال مثل النمروذ الجبار [10] وكان راس ملكه بابل والكرخ والاهواز
والكوفة فى ارض شنور [11] ومن تلك الارض خرج الموصل وبنى ننوى 30
والرحبة والابلة [12] والمداين بين ننوى والابلة القرية العظيمة
[13] ومصرايم اولد الصعيديين والبهنساويين والتنيسيين والفرماويين
[14] والبيميين والاسكندرانيين الذين خرجوا من ثم الفلسطينين
والدمياطيين [15] وكنعان اولد صيدون بكره وحاث [16] واليبوسيين
والاموريين والجرجوسانيين [17] ... والعرقيين والاطرابلسيين 35

[18] والاروادييين والصمارين والحماويين ومن بعد ذلك تفرقت قبايل الكنعانيين [19] وكان تخم الكنعانيين من صيدا الى ان تجىء الى الخلوص والى غزة الى ان تجىء الى سدوم وغامورا وادما وصبويم الى لوشع [20] هاولاى بنو حام لقبايلهم ولغاتهم فى بلدانهم وشعوبهم
5 [21] وولد لسام هو ايضا ابو جميع بنى عابر بيروا وغيم كالم اخو يافث الاكبر [22] وبنو سام خورستان وارمن [23] وبنو ارمن الغوطة والحولة والغرامقة وماش والموصل [24] وارفخشذ اولد شالح وشالح اولد عابر [25] واولد عابر رجلين اسم احدهما قاسم من اجل ان فى ايامه تقسمت اهل الارض واسم اخيه قحطان [26] وولد قحطان عمدون
10 وشالف وحضرموت ويلوح [27] وهدورم وازيل ودقلا [28] وعويل وابيمال وسبا [29] واوفير وحويلا ويوبب كل هاولاى ولد قحطان [30] وكان محلهم من مكة الى ان تجىء الى مدينة الجبل الشرقى [31] وهاولاى بنو سام وقبايلهم وشعوبهم بلسانهم فى ارضهم [32] فجميعهم ولد نوح هم وولدهم وقبايلهم وشعوبهم ومن هاولاى تفرقوا الشعوب فى الارض من
15 بعد الطوفان 11 [1] وكانت الارض كلها لسانا واحدا [2] فلما ان ارتحلوا من المشرق وجدوا بقعة فى ارض شنوار فحلوا هناك [3] وجعل الرجل منهم يقول لصاحبه تعالوا نلبن لبنا وننضجه طبخا فصار اللبن كالحجارة والقفر صار لهم بلياط [4] فقالوا تعالوا نبنى لنا قرية ومجدل راسه فى تدانى السماء ونصنع لنا اسما كيلا نتبدد على
20 وجه الارض [5] ونزل الله لينظر القرية والمجدل الذى يبنوه البشر [6] قال الله هذا شعب واحد ولسان واحد كلهم وقد هموا ان يصنعوا هذا الصنيع فهم الان غير مقصرين فيما هموا به [7] تعالوا ننزل فنفرق السنتهم حتى لا يفهم الرجل منهم كلام صاحبه [8] ففرقهم الله من هناك على وجه الارض ولم يتموا بناء القرية [9] من اجل
25 ذلك سميت بابل لان الله فيها بلبل السنة البشر ومنها فرقهم على وجه جميع الارض [10] فهذا ما توالد لسام سام كان ابن مائة سنة فولد له ارفخشذ من بعد الطوفان بسنتين [11] وعاش سام من بعد ان ولد له ارفخشذ خمس مائة سنة وولد له بنون وبنات [12] وعاش ارفخشذ ..[13]... من بعد ما ولد له شالح اربع مائة
30 سنة وثلثة سنين وولد له بنون وبنات [14] وعاش شالح ثلثين سنة وولد له عابر [15] وعاش شالح من بعد ما ولد له عابر اربع مائة وثلثين سنة وولد له بنون وبنات [16] وعاش عابر ثلثين سنة واربع سنين وولد له فالغ [17] وعاش عابر من بعد ما ولد له فالغ اربع مائة وثلثين سنة وولد له بنون وبنات [18] وعاش فالغ ثلثين سنة
35 وولد له ارعوا [19] وعاش فالغ من بعد ما ولد له ارعوا مايتى وتسع

سنين وولد له بنون وبنات [20] وعاش ارعوا اثنى وثلثين سنة
وولد له ساروغ [21] وعاش ارعوا من بعد ما ولد له ساروغ مايتين
وسبع سنين وولد له بنون وبنات [22] وعاش ساروغ ثلثين سنة
وولد له ناحور [23] وعاش ساروغ بعد ما ولد له ناحور مايتى سنة
وولد له بنون وبنات [24] وعاش ناحور تسع وعشرين سنة وولد 5
له تارح [25] وعاش بعد ما ولد له تارح ماية وتسع عشرة سنة وولد
له بنون وبنات [26] وعاش تارح سبعين سنة فولد له ابرام ونحور
وهرن [27] وهذا شرح ما ولد لتارح تارح ولد ابرم ونحور وهرن
وولد هرن لوط [28] ومات هرن فى حياة ابيه تارح فى ارضه التى ولد
فيها وهى اتون الكلدانيين [29] وتزوج ابرم وناحور نساء اسم امراة ابرم 10
سارا واسم امراة نحور ملكا ابنة هرن ابى ملكا وابى يسكا [30] وكانت
سارا عاقر لا تلد [31] فساق تارح ابنه ابرم ولوط ابن هرن ابن ابنه
وسارا كنته امراة ابرم وخرج من اتون الكلدانيين ليذهب الى
ارض كنعان فساروا حتى اتوا الى حران فسكنوها [32] وكان جميع
12 ما عاش تارح مايتين وخمس سنين ومات تارح فى حران [1] وقال 15
الله لابرم اذهب من ارضك التى ولدت ومن بيت ابيك الى الارض
التى اريك [2] واصنع منك امة عظيمة واباركك وارفع اسمك وتكون
مباركا [3] وابارك من يباركك والعن من يلعنك ويتبرك بك كل قبايل
الارض [4] فذهب ابرم كما امره الله وذهب لوط معه وكان ابرم
يوميذ ابن خمس وسبعين سنة اذ خرج من حران [5] وساق ابرم 20
سارا امراته ولوط ابن اخيه وجميع سرحهم الذى اقتنوه والنفوس
التى اقتنوها فى حران وخرجوا سايرين الى ارض كنعان وجاا قبالتها
[6] وطاف ابرم فى الارض الى ان بلغ ارض نابلس الى مرج ممرى
والكنعانيون كانوا حالين فى الارض [7] واستعلن الله على ابرم وقال
انى معطى خلفك هذه الارض فبنا لله مذبحا من اجل انه استعلن 25
عليه [8] وانتقل ابرم من هناك الى الجبل من شرقى الى بيت ايل
فضرب قبته فى بيت ايل من غربيها وعاى من شرقيها وبنا ثم
مذبحا ودعا باسم الرب [9] وارتحل ابرم من هناك وتم مرتحلا الى
ارض القبلة [10] لبين الجوع كان فى تلك الارض وهبط ابرم الى
مصر ليسكن فيها من اجل ان الجوع كثر واشتد فى تلك الارض 30
[11] فلما دنا ليدخل الى مصر قال لسارا امراته انى قد علمت انك
امراة حسنة المنظر [12] فاذا راك اهل مصر يقولون هذه امراته
فيقتلونى وياخذوك [13] ولكن قولى انا اخته ليحسنوا الى بسببك
وتعيش نفسى من اجلك [14] فلما دخل ابرم مصر ابصر المصريون
سارا ونظروا الى جمالها وحسنها [15] وراوها عظماء اهل فرعون 35

فمدحوها قدامه فارسل فرعون ملك مصر فاخذها وساقها الى بيته
[16] واحسن الى ابرم من اجلها وكان له بقر وغنم وحمير وعبيد
واماء وابل واتن [17] فضرب الله فرعون واهل بيته ضربات عظاما
من اجل سارا امراة ابرم [18] فدعا فرعون ابرم وقال له ما هذا
5 الذى فعلت بى [19] لم لا قلت لى ان هذه الامراة زوجتك بل قلت
انها اختك فاتخذتها لى امراة والان فهذه امراتك خذها واذهب
[20] ووكل به فرعون رجالا حتى يدرقوا به واخرجوه وامراته وكل
13 شىء له [1] وصعد ابرام من مصر وامراته وكل شىء له ومعه لوط
وذهب الى الداروم [2] فاستغنى ابرم وكثرت ماشيته ومن الذهب
10 والفضة [3] وذهب من الداروم مرتحلا الى بيت ايل حيث كان
ضرب قبته اولا بين بيت ايل وعاى [4] الموضع الذى صنعه ثم اولا
ودعا ابرم باسم الرب [5] واما لوط الذى انطلق مع ابرم فكان له
غنم وبقر واخبية واشياء كثيرة حسنة [6] فلم تسعهما الارض ان
يسكنها جميعهما لان مالهما كان كثيرا جدا [7] واختصم رعاة لوط
15 ورعاة ابرم وكان الكنعانيون والبرزيون يوميذ سكان الارض [8] فقال
ابرم للوط لا يكون بيننا خصومة ولا بين رعاتنا لاننا اخوان
[9] وهذه الارض كلها قدامك فاختر منها ما تشاء فان اخترت اليمين
سكنت انا الشمال وان اخترت الشمال سكنت انا اليمين [10] فرفع
لوط عينيه فراى ارض الاردن كلها مساقى قبل ان يفسد الله ارض
20 سدوم وغامورا وهى كانها فردوس الله مثل ارض مصر الى ان تجىء
الى زغر [11] فاختار لوط ارض الاردن وارتحل من المشرق وفارق كل
واحد منهما صاحبه [12] وحل ابرم فى ارض كنعان ودخل لوط الى
قرى المرج وخيم الى سدوم [13] واما اهل سدوم فكانوا اشرارا
خاطيين قدام الله [14] وقال الله لابرم من بعد ما فارقه لوط
25 ارفع عينيك فابصر من الارض التى انت فيها الى الشمال والجنوب
والى المشرق والمغرب [15] وان كل الارض لك ترى اجعلها لك ولخلفك
الى الدهر [16] واجعل خلفك كتراب الارض اذا استطعت ان تعد
تراب الارض فان خلفك يحصى عدده [17] قم وامش فى عرض الارض
وطولها فانى اعطيها لك [18] وجاء ابرم وخيم وجلس فى ارض مرج
30 ممرى الامورى الذى بحبرون وبنا مذبحا لله هناك [1] فلما كان فى 14
ايام امرفل ملك الشنوار واريوخ ملك الاهواز وكدرلعمر ملك خورستان
وتدعل ملك الامم [2] انهم قاتلوا بارع ملك سدوم وبرشع ملك غامورا
وشناب ملك ادما وشمابر ملك صبويم وملك بالع وهى زغر [3] فاجتمعت
هذه الملوك كلها الى مرج السديين وهى بحر الملح [4] اطاعوا لكدرلعمر
35 اثنى عشر سنة وفى سنة ثلثة عشر تمردوا عليه [5] وفى سنة اربعة

عشر جاء كدرلعمر والملوك الذين معه فقتلوا الجبابرة الذى فى
عشتروت قرنيم والدهاقين الذين فى هم والهيوبيين الذين فى شوى
قريتيم 6 والحورانيين الذين فى جبل الشراة الى مرج فارن الذى
فى البرية 7 ورجعوا الى عين حكم وهى رقيم فقتلوا جميع من فى
ضياع العمالقة والامورانيين الذين يسكنون فى التفاف النخل 5
8 فخرج ملك سدوم وملك غامورا وملك اداما وملك صبويم وملك
بالع التى هى زغر فصافوا الحرب فى مرج السديين 9 فقاتلوا لكدرلعمر
ملك خورستان وتدعل ملك الامم وامرفل ملك الشنوار واريوخ
ملك الاهواز اربعة ملوك قاتلوا خمسة 10 ومرج السديين فيه ابار
تخرج حمورة فهرب ملك سدوم وملك غامورا فسقطا فى ابار هناك وهرب 10
من بقى منهم الى الجبال 11 واخذوا جميع سرح سدوم وغامورا
وطعامهم ومضوا 12 واخذوا لوط ابن اخى ابرم اسيرا مع جميع
ماله لانه كان يسكن سدوم 13 فجاء الفليت فاخبر ابرم العبرانى
وهو يوميذ ساكن مرج ممرى الامورى اخى اشكول واخى عنير وهم
ناس ذوو عهد ابرم 14 فلما سمع ابرم ان ابن اخيه لوط قد 15
سبى فاخذ اهل بيته ومن عبيده رجالا كان عددهم ثلثماية وثمانية
عشر رجلا فلحقهم الى بانياس 15 فافترق عليهم ليلا هو ورجاله | ف
فقتلهم وانهزموا من قدام ابرم وهو يطردهم الى ان بلغوا الى حوبا
الذى عن يسار دمشق 16 واخذ جميع ما كان معهم من المال
والنفوس وخلص لوط ابن اخيه وكلما له والنساء والشعب 17 فتلقاه 20
ملك سدوم حين رجع من محاربة كدرلعمر والملوك الذين معه الى
مرج شوه وهو ملعب الملك 18 فخرج ملشيصادق ملك دار السلام
واخرج لهم طعاما وشرابا وهو امام الطايق العالى 19 وصلى عليه
وقال له تكون ابرم مباركا للطايق العالى مالك السموات والارض
20 ومباركا لله الاعلا الذى اسلم اعداءك فى يديك فاعطاه ابرم 25
عشور كلما اخذه من الملوك الذين حاربهم 21 ثم قال ملك سدوم
لابرم اما النفوس فهب لى واما المال فهو لك 22 فقال ابرم لملك
سدوم انى رفعت يدى الى الله الاعلا حالفا لملك السماوات والارض
23 انى لا اخذ منه ولا سير نعل من جميع مالك ليلا تقول اغنيت
ابرم 24 الا ما اكلوا الغلمة ونصيب القوم الذين كانوا معى عنير 30
15 واشكول وممرى وهم فلياخذوا نصيبهم 1 ولما كان بعد هذه الخطوب
كانت كلمة الله مع ابرم بالرويا وقال له لا تخاف يا ابرم انا ترسك اجرك
كثيرا جدا 2 وقال ابرم اللهم ماذا تعطينى وانا منصرف عقيما وذو
قباد منزلى العازر الدمشقى 3 ثم قال اذا لم ترزقنى نسلا فهذا
الابن الذى فى منزلى يرثنى 4 فقال الله له انه لا يرثك العازر ولكن 35

ابنك الذى خرج من صلبك هو الذى يرثك [5] واخرج الله ابرم
خارجا وقال له انظر الى السماء واعدد النجوم ان قدرت ان
تعدها وقال الله هكذى يكون خلفك [6] فامن ابرم بالله فكتبها
له حسنة [7] وقال الله له انى انا الله الذى اخرجتك من اتون
الكلدانيين الى هذه الارض التى اعطيك لتحوزها [8] فقال ابرم اللهم
ربى بماذا اعلم انى ارثها [9] فقال له قدم الى ثلاث عجول وثلاث معز
وثلاث كباش وشفنينين وفرخ حمام [10] فقدم له جميع ذلك
وشطرها فى اوساطها وجعل كل جزء مقابل صاحبه والطير لم
يشطره [11] ولكنه وضع الطير على الاجساد ثم حركها ابرم تحركت
[12] فلما كان قبل مغيب الشمس سقط على ابرم سكوت وكان
خوف وظلمة كثيرة سقطت عليه [13] وقال الله لابرم اعلم ان خلفك
سيكونوا غرباء فى ارض ليست لهم يستخدموهم ويعذبوهم اربع مائة
سنة [14] وانا ادين الشعب الذين يعملون لهم وبعد ذلك يخرجون
من هناك بمال كثير وكسوة [15] وانت تتوفا وتنضم الى ابايك بالسلام
وتقبر بشيبة صالحة [16] واما الخلف الرابع فانهم يرجعون الى هذا
المكان لان ذنوب الاموريين لم تكمل الى الان [17] فلما غابت الشمس
وكان ضباب واذا بنور يدخن ولهيب من نار يتوقد بين القسوم
[18] وفى ذلك اليوم اقام الله مع ابرم الميثاق وقال الله له انى
معطى خلفك هذه الارض من نهر مصر الى النهر الاكبر نهر الفرات
[19] القينيين والقنزيين والقدمانيين [20] والحثيين والبرزيين والجبابرة
[21] واليبوسيين والامورانيين والكنعانيين والجرجوسانيين

16 [1] واما سارا
امراة ابرم فكانت عاقرا ولم تلد ولدا لابرم وكان لها امة من
اهل مصر اسمها هاجر [2] فقالت سارا لابرام زوجها ان الله قد
احرمنى الولد ادخل الان الى امتى لعل يبنى بيتى منها فاطاع
ابرم سارا امراته [3] فدفعت له هاجر وادخلتها عليه من بعد ان
سكن ابرم فى ارض كنعان عشر سنين وجعلها زوجة لابرم تزوجها
[4] ودخل ابرم على هاجر فحبلت فلما رات هاجر انها حبلا هانت
سارا سيدتها فى عينها [5] فقالت سارا لابرم زوجها ظلمى عليك
لانى دفعت لك امتى فلما رات انها قد حبلت منك هنت فى
عينها والله يحكم بينى وبينك [6] فقال لها ابرم هذه امتك فى يدك
اصنعى بها ما حسن عندك فعذبتها سارا حتى هربت من بين
يديها الى البرية [7] فوجدها ملاك الله على عين ماء فى البرية
[8] فقال لها يا هاجر امة سارا من اين جيت والى اين تذهبين
فقالت هاجر للملاك ابقت من سيدتى سارا [9] فقال لها ملاك الله
ارجعى الى مولاتك فتعبدى لها [10] ثم قال لها ملاك الله ان الله

يكثر نسلك ولا يحصى عدده من كثرته [11] وانت حبلا وتلدين
غلاما وتدعين اسمه اسمعيل لان الله قد سمع لضعفك [12] وهو يكون
كبيرا فى الناس يده يكون فى الكل وبحضرة جميع اخوته يسكن
[13] فدعت هاجر باسم الله الذى بعث الملاك وكلمها وقالت انت
هو الله بالرويا وقالت انى رايت رحمتك بعد رويا الشقا [14] ومن اجل 5
ذلك دعت اسم تلك العين بير لحى الناظر وهى بين رقم والحفار
[15] وولدت هاجر لابرم غلاما فدعا اسمه اسمعيل [16] وكان ابرم ابن
17 ستة وثمانين سنة اذ ولدت له هاجر اسمعيل [1] ولما كمل لابرم
من عمره تسع وتسعون سنة استعلن الله عليه وقال له انا الشذاى
الله احسن قدامى ولا يكون فيك عيب [2] واجعل ميثاقى بينى 10
وبينك واكثرك جدا جدا [3] فخر ابرم على وجهه فكلمه الله وقال
له [4] انا اجعل ميثاقى معك وتكون ابا لجمهور الامم [5] ومن الان لا
يدعى اسمك ابرم وليكن اسمك ابرهيم فانى اجعلك ابا لكثرة الشعوب
[6] واثمرك جدا جدا واكثر الشعوب من نسلك والملوك من صلبك
يخرجون [7] واجعل ميثاقى معك ومع خلفك من بعدك لخلوفهم ميثاقا 15
الى الابد والدهر واكون لك الها ولخلفك بعدك [8] واعطيك واعطى
خلفك من بعدك ارض مسكنك كنعان كلها ليعمروها الى الدهر
واكون لك ولهم الها [9] وقال الله لابرهيم اما انت فاحفظ ميثاقى
وخلفك من بعدك لخلوفهم [10] هذا الميثاق الذى تحفظون ويكون
بينى وبينكم لخلوفكم من بعدكم ان تختنون لكم كل ذكر [11] فاذا 20
قطعتم القلفة من ابدانكم فتكون اية ميثاقى بينى وبينكم [12] الى
ثمانية ايام تختتنون كل ذكر على عم اجيالكم وكذلك ما ولد فى
بيتك وما اشتريت بمالك واولاد الغرباء الذين ليس هم من نسلك
[13] فاختتنوهم معكم ويكون ميثاقى بينى وبينكم فى لحومكم الى الدهر
[14] وكل ذكر ليس بمختون تهلك تلك النفس من شعبها اذا اضاعت 25
ميثاقى [15] وقال الله لابرهيم اما سارا امراتك فلا يدعا اسمها سارا
وليكن اسمها سارة [16] وابارك عليها واعطيك منها ابنا وابارکه وتكون
منه امم وملوك الشعوب منه يخرجون [17] فخر ابرهيم على وجهه
... وقال فى قلبه بعد ماية سنة يولد لى ولد وسارة تلد ولدا
وقد صار لها تسعون سنة [18] فقال ابرهيم بين يدى الله ليت 30
اسمعيل يعيش قدامك [19] فقال الله لابرهيم بحق ان امراتك سارة
تلد غلاما فادع اسمه اسحق واوثقه ميثاقا هو وخلفه من بعده
للدهر [20] وفى اسمعيل قد سمعتك وباركته كثيرا كثيرا ويلد اثنا
عشر شريفا واجعل منه امة عظيمة [21] وعهدى اثبته مع اسحق
الذى يولد لك من سارة فى مثل هذا الحين فى العام القابل [22] فلما 35

كمل الله هذا الكلام مع ابرهيم ارتفع نور الله عنه [23] فساق ابراهيم
اسمعيل ابنه وكل من ولد فى بيته وكل من اشتراه بماله واولاد الغرباء
من كل ذكر فختن القلفة من ابدانهم فى ذلك اليوم كما امره الله
[24] وكان ابرهيم يوميذ ابن تسع وتسعين سنة يوم ختن القلفة
5 من بدنه [25] وكان اسمعيل ابن ثلث عشرة سنة يوم ختن القلفة
من بدنه [26] وفى ذلك اليوم اختتن ابرهيم واسمعيل ولده [27] وكل
ذكر فى بيته واولاد الغرباء اختتنوا معه [1] ثم استعلن الله على ابرهيم 18
فى مرج ممرى وهو جالس فى باب قبته حين اشتدت الشمس وقت
نصف النهار [2] فرفع ابراهيم عينيه فاذا هو يرى ثلاثة نفر وقوفا
10 بين يديه فلما راهم قام لهم وتلقاهم من باب القبة وسجد لهم على
الارض [3] وقال لهم يا اولياء الله ان كان لى عندكم مودة فلا تتعدوا
بيت عبدكم [4] وخذوا قليلا من الماء فاغسلوا ارجلكم واستظلوا
تحت الشجرة [5] الى ان اتيكم بكسرة خبز تشدوا بها قلوبكم وبعد
ذلك تذهبون فانكم مررتم على عبدكم بغتة فقالوا له افعل كما
15 قلت [6] فاسرع ابرهيم ودخل الى سارة داخل القبة وقال لها اسرعى
فاعجنى ثلاث صاعات من دقيق منخول واصنعيه ملة [7] ومضى الى
حيث البقر فجاء بعجل سمين ودفعه لاحد غلمانه وامره باصلاحه
واعجانه بذلك [8] ثم اخذ سمنا ولبنا والعجل الذى صنعه ووضعه
بين ايديهم ووقف على رووسهم تحت الشجرة فاكلوا [9] ثم قالوا
20 له اين سارة امراتك قال لهم هى فى القبة [10] فقالوا له مثل هذا
الزمان من الحول القابل نرجع اليك ومعها ابن تلده لك فسمعت
سارة وهى مستترة عند باب القبة [11] وكان ابرهيم وسارة قد طعنا
فى سنهما وكبرا وكانت سارة قد تعدت سبيل النساء [12] فضحكت
سارة فى قلبها وقالت بعد ان كبرت ارجع اعود شابة وابرهيم زوجى
25 قد شاخ [13] فقال الله لابرهيم لم ضحكت سارة وقالت احقا الد
وانا قد كبرت [14] هل يخفى عن الله امر فى مثل هذا الزمان نرجع
اليك علما قابلا ولسارة ابن [15] فانكرت سارة وقالت لم اضحك اذ
خافت فقال لا بل قد ضحكت ✿ قصة سدوم ✿ [16] ثم نهض النفر
الثلثة من عند ابرهيم متوجهين الى سدوم وخرج ابرهيم معهم
30 ليودعهم [17] فقال الله لا اخفى عن عبدى ابرهيم ما اريد افعل
[18] وسيكون ابرهيم ابا لشعب كثير وتتبارك به كل قبايل الارض
[19] من اجل انى اعلم انه سيوصى بنيه واهل بيته من بعده ان
يحفظوا سبل الله ويعملوا بالحق والبر لكى ان يوفى الله لابرهيم بما
قد وعده [20] فقال الله لابرهيم ان خطايا ال سدوم وغامورا قد
35 صعدت قدامى وقد كثرت شرورهم واشتدت جدا [21] انزل انظر ان

كانوا كصراخهم الواصل الى هل صنعوا جملة احتم عليهم وان لم
اعرفهم [22] فولا القوم ومضوا من ثم وكان ابرهيم واقفا قدام الله
[23] فدنا ابرهيم وقال يا رب بغضب واحد تهلك الابرار والفجار
[24] ان كان فى القرية خمسون من الصالحين افلا تعفوا عنهم من
اجل الخمسين صالحا [25] حاش لك يا رب ان تهلك الابرار مع الخطاة 5
وجل جلالك من هذا الفعل ان تهلك النقى مع المجرم ويكون
البار كالخاطى حاشاك ان تفعل هذا يا ديان الارض ويا حاكم العدل
[26] فقال الله ان وجدت فى سدوم خمسين صالحا عفوت عن
الارض جميعها من اجل الخمسين [27] فقال ابرهيم قد بدات ان
اتكلم قدام الرب وانما انا تراب ورماد [28] فان نقص من الخمسين 10
خمسة افلا تعفوا عنهم لاجل خمسة واربعين صالحا فقال الله ان
كان فيها خمسة واربعون لم اهلكها [29] ثم عاد ابرهيم ايضا وقال
لا يواخذنى ربى ان اتكلم قدامه فان كان فيها اربعون صالحا
اليس تعفوا عن الارض كلها فقال الله لو كان فيها اربعون
صالحا لم افسدها [30] ثم عاد ابرهيم ايضا وقال فان كان فيها 15
ثلثون فقال الله لو كان فيها ثلثون لم اهلكها [31] فقال ابرهيم
يا رب فان كان فيها عشرون قال الله لو كان فيها عشرون لم
اخربها [32] فقال ابرهيم لا يسوء ربى ان اتكلم هذه المرة فقط فان
وجدت فيها عشرة قال الله لو كان فيها عشرة لم افسدها
من اجل العشرة [33] هنالك ارتفع الله اذ كمل كلامه مع ابرهيم 20
19 ورجع ابرهيم الى ارضه وقومه [1] وقد قدم الملاكان سدوم عشية
ولوط جالس على باب سدوم فابصرهما فقام وتلقاهما وسجد على
وجهه بالارض [2] وقال ارغب اليكما يا اولياء الله ان تبيتا فى بيت
عبدكما واغسلا ارجلكما ثم ادلجا الى طريقكما فقال له الملاكان نحن
نبات فى السوق [3] فاشتد عليهما لوط فمالا اليه فاخذهما ومضى 25
بهما الى بيته فدخلا الى بيت لوط وصنع لهما تكاة وخبز لهما
فطيرا فاكلا [4] ومن قبل ان ينضجعا واذا باهل قرية سدوم قد
احاطوا ببيت لوط الشباب والشيوخ وكل اهل القرية [5] فدعوا
لوط وقالوا اين القوم الذين جاوا الى منزلك فى هذه الليلة
اخرجهم الينا حتى نواقعهم [6] فخرج لوط لهم بالباب واغلق المصاريع 30
خلفه [7] وقال لا تساوا الى يا اخوتى [8] هاتان ابنتاى لم يمسهما
رجل قط اخرجهما لكم افعلوا بهما ما اردتم وهولاى القوم لا
تسيموا لهما من اجل انهما دخلا منزلى وتحت سقف بيتى [9] فقالوا
له تنح الى ثم ثم قالوا له ايضا انت غريب فينا وساكن معنا
صرت تقضى علينا القضايا اخرجهم لنا والا فعلنا بك اشر مما نفعل 35

ولحوا على لوط جدا وهموا ان يكسروا الباب [10] فمد الملاكان ايديهما
وجذبا لوط الى عندهما الى البيت ثم اغلقا الباب [11] فاما الرجال
الذين كانوا حول البيت ضربهم العشاء فعميت ابصارهم الشباب
والشيوخ فلم يعرفوا مكان الباب [12] وقال الملكان للوط ما ذلك فى
هذه القرية اخرج وانظر من كان لك فيها من الاهل والاقارب
وبنيك وبناتك وجميع اهل بيتك وكلما هو لك فاخرجه من هذه
القرية [13] من اجل انا مهلكو اهل هذه الارض ومفسدوها لبين
خطاياهم وشرورهم قدام الله فارسلنا الله لنهلكها [14] فخرج لوط وكلم
اهله واقاربه واحبابه وازواج بناته وقال لهم اخرجوا من هذه الارض
لبين الله يريد ان يهلكها فجعل احبابه واقاربه يستهزون به [15] فلما
اسفر الصبح قالا الملاكان للوط قم فاخرج امراتك وبنيك وكل شىء
لك ليلا تهلك بخطية اهل هذه الارض [16] فتاخر لوط ولم يخرج
فاخذا الملاكان بيده واخرجاه وجازا به خارجا تلك الارض هو
وامراته وبناته وكل شىء له لبين الله رحمه [17] فلما اخرجاه خارجا
من القرية قالا له انج بنفسك ولا تلتفت الى ورايك ولا تقم فى هذه
البقعة بل اسرع واذهب الى الجبل ليلا تهلك [18] فقال لهما لوط لا
يا رسل الله انا ارغب اليكما [19] ان كان لى عندكما مودة فقد
فعلتما معى رحمة واحييتما نفسى ان تمهلا على حتى اصعد الجبل
ولا تعجلا على ليلا يدركنى الشر قبل ان اسبق الى الجبل فاموت
[20] وكان هناك قرية قريبة فقال لوط للملكين ان هذه القرية اقرب
لى من الجبل واسهل على ان امضى اليها لانها صغيرة قريبة لتحيى
نفسى [21] فقالا له قد شفعناك بطلبتك فى هذا الامر ليلا تقلب
القرية التى طلبت [22] اسرع اليها لتتخلص فانا لا نستطيع نصنع
شيا حتى تدخلها ومن اجل ذلك دعى اسم تلك القرية زغر
[23] فلما طلعت الشمس على الارض دخل لوط الى زغر [24] فامطر
الله على سدوم وغامورا الكبريت والنار من عند الرب من السماء
[25] واقلب تلك القرى كلها وساير المرج والبقعة ومن سكن تلك
الارض وما انبتت [26] والتفتت امراة لوط الى ورايها فاذا هى قايمة
من نصبة ملح [27] ومضى ابرهيم بكرة فوقف فى المكان الذى كان
قايما فيه قدام الله [28] فنظر نحو سدوم وغامورا وساير ارض
المرج والى تلك الارض كلها فراى الدخان يصعد منها كدخان
الاتون ✿ قصة بنات لوط ✿ [29] فلما اهلك الله تلك الارض ذكر الله
ابرهيم واخرج لوط من المهلكات فلما اقلب الله القرى التى كان
لوط يسكنها [30] فارتحل لوط من زغر فسكن الجبل وابنتاه معه من
اجل الغضب الذى حل باهل سدوم وغامورا خاف ان يقيم فى

زغر فسكن فى مغارة فى الجبل هو وابنتاه معه [31] فقالت الكبرى
للصغرى ان ابانا قد كبر وما بقى فى الارض رجل يغشانا كسبيل
جميع النساء [32] تعالى نسقى ابانا خمرا ونضاجع معه ونقيم زرعا
من ابينا [33] فسقتاه ليلته كلها خمرا ونامت معه الكبرى ولم يعلم
بمضجعها ولا حيث قامت [34] قالت الكبرى للصغرى هوذا قد 5
ضاجعت انى امس اسقيه انت الليلة خمرا وانضجعى معه حتى
نستبقى منه نسلا [35] فسقته الصغرى تلك الليلة خمرا وانضجعت
معه ولم يعلم بمضجعها ولا حيث قامت [36] فحبلتا ابنتا لوط من
ابيهما [37] فولدت الكبرى غلاما ودعت اسمه مواب وهو اب الموابيين
الى اليوم [38] وولدت الصغرى غلاما ودعت اسمه ابن عمى وهو اب 10
20 بنى عمون الى اليوم ✿ قصة ابرهيم مع ابيمالخ ✿ [1] وارتحل ابرهيم
من تلك الارض الى الداروم وسكن بين رقم والجفار وسكن ابرهيم
فى خلوص [2] وقال ابرهيم ايضا عن سارة زوجته انها اخته فارسل
ابيمالخ ملك الفلسطينيين فاخذها [3] وجاء ملاك الله لابيمالخ فى
حلم الليل وقال له انك ميت من اجل المراة التى اخذتها فهى 15
ذات بعل [4] ولم يكن ابيمالخ مسها فقال ابيمالخ يا رب تهلكنى
وانا برى [5] لبين الرجل قال لى انها اخته وقالت هى انه اخوها
فلذلك صدقتهما واخذتها بقلب نقى [6] فقال له ملاك الله بالرويا
قد علمت انك انما فعلت ذلك بقلب سليم ومن اجل ذلك ظهرت
لك وقلت لك لا تخط ومنعتك ان تمسها [7] قم فرد امراة الرجل 20
اليه فانه نبى ليصلى عليك لتحيى وان لم تردها فاعلم انك ميت
انت وكل شىء هو لك [8] فبكر ابيمالخ بالغداة ودعا اهل بيته فاخبرهم
وقال لهم هذا الكلام كله ففزعوا فزعا شديدا [9] ودعا ابيمالخ ابراهيم
وقال له ما صنعت بنا وماذا اخطات لك اذ جلبت على وعلى
مملكتى خطية عظيمة وصنايع لم تصنع صنعتها معى [10] ثم قال له 25
ماذا رايت اذ صنعت هذا الامر [11] فقال له ابرهيم خشيت ان لا
يكون فى هذه الارض خوف الله فاقتل بسببها [12] وحقا انها اختى
ابنة ابى لا ابنة امى وهى لى زوجة [13] فلما ان اخرجنى الله من
بيت ابى قلت لها انعمى على واى ارض ادخلها قولى لاهلها انى
اخوك [14] فاخذ ابيمالخ غنما وبقرا وعبيدا واماء فاعطى لابرهيم 30
ورد اليه سارة امراته [15] وقال ابيمالخ لابرهيم بين يديك ارضى اين
ما اخترت فاسكن منها [16] وقال لسارة قد اعطيت الف درهم من
الفضة لابرهيم وردتك له انك غطيت عيون من معى وغطيتنى
فى كل شىء [17] فصلى ابرهيم قدام الله فاشفا الله ابيمالخ وامراته
واماءه [18] لبين الله كان سد كل رحم من ال ابيمالخ بسبب سارة 35

زوجة ابرهيم ✿ ولد اسحق ابن ابرهيم ✿ [1] وذكر الله سارة امراة 21
ابرهيم كما قال لها وفعل الله كما قال [2] فحبلت سارة وولدت
لابرهيم غلاما على كبرة فى الوقت الذى قال الله لها [3] ودعا ابرهيم
اسم ابنه الذى ولدت سارة اسحق [4] وختن ابرهيم ابنه اسحق
5 لثمانية ايام كما اوصا الله [5] وكان ابرهيم ابن مائة سنة يوم ولد
له اسحق ابنه [6] وقالت سارة لقد اعطانى الله اليوم فرحا عظيما
وكل من يسمع بى فليفرح بى عينا [7] وقالت من قال لابرهيم انه يحمل
ابنا لسارة تلده منه بعد الكبر [8] فشب الغلام ونشا احسن نشوا
وصنع ابرهيم مجلسا عظيما طعاما وشرابا يوم فصل [9] ونظرت سارة
10 اسمعيل ابن هاجر المصرية التى ولدته لابرهيم يستهزى باسحق
ابنها [10] فقالت سارة لابرهيم اخرج عنى هذه الامة وابنها ان ابن
الامة لا يرث مع ابنى اسحق [11] فساء ابرهيم ما قالت سارة من
اجل ابنه اسمعيل [12] فقال الله لابرهيم لا يحزنك ما قالت سارة
فاطعها من اجل انه باسحق يدعا لك النسل ✿ قصة اسمعيل ابن
15 ابرهيم ✿ [13] وابن الامة اجعل منه امة فانه نسلك [14] فبكر ابرهيم بالغداة
واخذ خبزا وقربة ماء ودفعهما لهاجر وحمل الغلام عليها وارسلها
فذهبت وضلت فى بير شبع [15] وفرغ الماء من القربة فطرحت
الغلام تحت شجرة [16] وانطلقت فجلست مقابله على مقدار رمية
سهم ليلا تنظر الى الغلام حيث يموت ثم رفعت صوتها تبكى
20 [17] فسمع صوت الغلام فنادى ملاك الله لهاجر من السماء وقال
لها يا هاجر لا تخافى ان الله قد سمع صوت الغلام حين دعاه
[18] قومى فاحملى الغلام وشدى يديك به فانى اجعل منه امة [19] وفتح
الله عينيها فرات عينا من ماء فذهبت لها وملات منها سقاءها
وشربت واسقت الغلام [20] وكان لله عناية مع الغلام حتى كبر [21] وسكن
25 برية الحجاز وتعلم الرمى بالنشاب هناك وازوجته امه هاجر امراة
من اهل مصر [22] فلما كان فى ذلك الزمان قال ابيمالخ وفيكل راس
جنده لابرهيم ان الله معك فى كلما تعمل [23] فاحلف الان لنا بالله
الهك انك لا تغدر بى ولا باصحابى ولا قبيلتى وان تعمل معى الخير
مثلما عملت معك ومع اهل الارض التى سكنت فيها [24] قال له
30 ابرهيم انا احلف على ذلك [25] وعاتب ابراهيم ابيمالخ على بير كان
عبيد ابرهيم حفروها فاخذوها عبيد ابيمالخ [26] فقال ابيمالخ لم
اعلم من فعل هذا حتى اليوم [27] فساق ابرهيم غنما وبقرا واعطا
ابيمالخ وتحالفا وتواثقا كلاهما [28] وساق ابراهيم سبع شياه حولية
فعزلهن ناحية [29] فقال ابيمالخ لابرهيم ما بال هولاى السبع الاعنز
35 عزلتهن على حدتهن [30] فقال خذهن منى لتكون شهادة انى انا

حفرت هذه البير [31] من اجل ذلك دعى اسم ذلك المكان بير شبع
لان ثم تحالفا [32] وتواثقا كلاهما فى بير شبع وقام ابيمالخ وفيكل
راس جنده فرجعا الى ارض فلسطين [33] وغرس ابرهيم اثلا فى بير
شبع ودعا باسم رب العالمين [34] وسكن ابرهيم فى ارض فلسطين
22 اياما كثيرة ✿ قصة ذبح اسحق ✿ [1] فلما كان بعد هذه الخطوب 5
امتحن الله ابرهيم وقال له يا ابرهيم قال ابرهيم هانذا [2] قال الله
له انهب بابنك وحيدك اسحق الذى تحبه الى ارض العبادة
فقربه لى ثم قربانا على احد الجبال الذى اقول لك [3] فبكر ابرهيم
بالغداة فركب على حماره واخذ معه غلامين واسحق ابنه واخذ
حطبا للوقيد وذهب الى الارض التى قال الله له [4] فلما ان سار 10
ثلثة ايام رفع ابرهيم عينيه فراى تلك الارض من بعيد [5] فقال ابرهيم
للغلامين اجلسا هاهنا عند الحمار الى ان انهب انا واسحق الى
اعلا الجبل فنسجد ونرجع اليكما [6] واخذ ابرهيم الحطب فجعله
على كتف اسحق ابنه وحمل هو النار والسكين وذهبا كلاهما
[7] فقال اسحق لابرهيم ابيه يا ابة فقال له ما تريد يا بنى فقال 15
له هذه النار والحطب فاين خروف القربان [8] فقال ابرهيم له الله
يرينا هناك كبشا للقربان فذهبا جميعا [9] ووصلا الموضع الذى قال
الله فبنى ابرهيم هناك مذبحا ونضد الحطب عليه واوثق ابنه
اسحق كتافا وجعله على الحطب فوق المذبح [10] وبسط ابرهيم
يده فاخذ السكين ليذبح ابنه اسحق [11] فناداه ملاك الله من 20
السماء وقال ابرهيم ابرهيم فاجاب وقال هانذا يا رب [12] فقال لا تبسط
يدك على الغلام ولا تفعل به شيا لانى قد علمت الان انك تخاف
الله وتخشاه لانك لم تبخل بابنك وحيدك عنى [13] ثم رفع ابرهيم
عينيه فراى كبشا موثقا بقرنيه مربوطا فى شجرة فذهب ابرهيم
واخذ الكبش ورفعه قربانا مكان ابنه اسحق [14] ودعا ابرهيم اسم 25
ذلك الموضع الله المتجلى الذى يقال فى مثل هذا اليوم فى الجبل
الله يتجلا [15] ودعا ملاك الله من السماء ابرهيم مرة ثانية [16] وقال له
باسمى اقسمت يقول الله من اجل انك فعلت هذا الفعل ولم
تبخل بابنك واحدك عنى [17] فانى اباركك واكثر خلفك مثل نجوم
السماء ومثل الرمل الذى على شاطى البحر ويحوز خلفك ارض 30
اعدايهم [18] ويتبرك بخلفك كل شعوب الارض من اجل انك اطعت
امرى [19] ورجع ابرهيم الى غلاميه وانصرفوا الى بير شبع وسكن
ابرهيم فى بير شبع [20] فلما كان بعد هذه الخطوب ترايا الله لابرهيم
وقال له ان ملكا قد ولدت لاخيك ناحور اولادا [21] منهم عوص بكره
وبوز اخوه وقوايل ابو ارم [22] وكسد وحزو وبلدش ويدلف وبتوال 35

[23] وبثوال اولد رفقا هاولاى ثمانية ولدتهم ملكا لناحور اخى ابرهيم
[24] وسريته اسمها روما وولدت روما سريته طابح وجحم وتحش ومعكا ✿
23 موت سارة ✿ [1] وكان جميع ما عاشت سارة ماية وسبع وعشرين
سنة [2] وماتت فى حبرون قرية الجبابرة فى ارض كنعان وجاء ابرهيم
5 ينوح على سارة ويبكى [3] وقام ابرهيم من قدام سارة وهى ميتة
وكلم بنى حيث وقال لهم [4] غريب او ضيف انا معكم فان كان لى
عندكم مودة فاعطونى مقبرة اقبر فيها ميتى من قدامى [5] فاجابوا
بنو حيث كلهم وقالوا [6] اسمع منا يا سيد انك من عند الله فينا
عظيم فاى موضع اخترته من ارضنا فاقبر فيه ميتك فان احد
10 منا لا يمنعك ان تقبر ميتك حيث شيت [7] فقام ابرهيم وسجد لشعب
الارض وهم بنو حيث [8] وقال لهم ان احببتم ان اقبر ميتى فاطيعونى
وابتاعوا لى من عفرون ابن صحر [9] المقبرة الثانية التى له فى طرف
ضيعته بفضة مسلمة ليكون لى فيكم ميراث مقبرة [10] وكان عفرون
جالسا فى جماعة بنى حيث فرفع راسه من وسط الجماعة وقال
15 لابرهيم [11] انى اقول لك قدام بنى حيث وجميع من دخل باب
القرية والله يشهد على بذلك انى قد وهبت لك الضيعة والمغارة
فاقبر ميتك [12] فسجد ابرهيم لشعب الارض [13] وقال لعفرون خذ
منى ثمن الضيعة فضة والا فما اقبر ميتى فيها [14] فقال عفرون
لابرهيم [15] يا سيد اسمع منى ان ثمن الارض اربع ماية مثقال من
20 فضة وهى قليلة فيما بينى وبينك فاقبر ميتك [16] فاطاع ابرهيم
عفرون ووزن له الفضة التى قال اربع ماية مثقال فضة جايزة فى
التجارة وشهد بذلك من حضر من بنى حيث [17] وصارت ضيعة
عفرون الثانية التى قدام حبرون والمغارة التى فيها والشجر التى
فى الضيعة كما يحيط [18] ملكا لابرهيم بابتياعه ودفعه الثمن بحضرة
25 جماعة بنى حيث وكل من دخل باب القرية [19] ثم ان ابرهيم
بعد ذلك قبر امراته سارة فى المغارة المعروفة بالمضاعفة فى المزرعة
قدام حبرون فى ارض كنعان [20] وثبتت الضيعة والمغارة التى فيها
24 لابرهيم ميراثا يقبر فيها من عند بنى حيث ✿ زيجة اسحق ✿
[1] فلما ان كبر ابرهيم وطعن فى السن بارك الله فى كل شىء [2] دعا
30 عبده وكان اسمه سبخا كان كبير السن وكان امين ابرهيم وخازنه
على كل ماله فقال له ضع يدك على عهدى [3] واقسم عليك بالله
رب السماوات والارض ان لا تزوج ابنى اسحق من بنات الكنعانيين
الذين انا ساكن معهم [4] ولكن اذهب الى ارض والدى التى ولدت
فيها فاطلب من هناك امراة لابنى اسحق [5] فقال العبد فان لم
35 تنشا المراة ان تتبعنى الى هذه الارض هل ارد ابنك الى الارض

التي خرجت منها [6] فقال له ابرهيم احذر ان ترد ابنى الى ثم
[7] فان رب السماء الذى ساقنى من ذلك الموضع من بيت ابى
وواثقنى وقال ان هذه الارض تكون من بعدك لخلفك هو يرسل
ملاكه امامك فتاخذ لابنى امراة من هناك [8] فان كرهت المراة
ان تجىء معك فانت فى حل من قسمى هذا واما ابنى فلا يرجع 5
الى تلك الارض [9] فوضع العبد يده على عهده وحلف له على
هذا الكلام [10] ثم اخذ العبد عشرة اجمال من جمال سيده فحملهم
من كل خيرات مولاه وذهب قاصدا الى اقليم الارمن الى قرية
ناحور [11] فلما وصل اليها اناخ الجمال من وراء القرية على بير الماء
الى وقت المساء حتى يخرجن النساء يستقين الماء [12] ثم صلى 10
وقال اللهم اله سيدى ابرهيم .... [13] ها انا قايم على بير الماء
ونساء القرية يخرجن يستقين الماء [14] فان الفتاة التي اقول لها
طاطاى جرتك لاشرب منها فتقول لى اشرب واسق جمالك فان
تلك الفتاة هى التي رضيتها زوجة لعبدك اسحق وبهذا اعلم انك
قد احسنت الى سيدى ابراهيم [15] وبينما العبد ينطق بهذا 15
الكلام ولم يتمه حتى هبطت رفقا ابنة بثوال ابن ملكا امراة
ناحور اخى ابرهيم خارجة من القرية الى البير وعلى عاتقها جرة
[16] وكانت الفتاة حسناء عذراء لم يعرفها رجل فاتت الى البير
وملت جرتها وصعدت [17] وبينما هى ذاهبة تلقاها العبد وقال لها
اسقينى من جرتك [18] فقالت له اشرب واسرعت ووضعت الجرة 20
على يديها واسقته [19] فلما شرب قالت له اسق جمالك حتى تروى
[20] واسرعت ففرغت جرتها وبادرت الى البير فاستقت لجماله
[21] وجعل الرجل يسقى الجمال وهو يتفرس فيها ويميز وجهها وحسنها
وان كانت هى التي اصلح الله طريقه بها ام لا [22] فلما كمل سقى
جماله اخذ العبد قرطين من ذهب وزنهما نصف مثقال وسوارين 25
وزنهما عشرة مثاقيل من ذهب فدفعهم لها [23] وقال لها ابنة من
انت اخبرينى لعلى اجد عندكم مبيتا ليلتى هذه واصبح انطلق
راشدا [24] فقالت انا رفقا ابنة بثوال ابن ملكا التي ولدت لناحور
[25] ثم قالت لنا موضع مبيت والتبن والقت عندنا كثير [26] فخر
العبد ساجدا لله [27] وقال تبارك الله اله سيدى ابراهيم الذى لم 30
يمنع سيدى من نعمته وصدقه الذى ساقنى الى بيت اخى سيدى
لازوج ابنه اسحق لرفقا ابنة اخيه [28] ومضت الفتاة فحدثت
اهلها بخبر العبد وما قاله لها [29] وكان لرفقا اخ اسمه لابان فخرج لابان
مسرعا الى العبد وهو قايم عند البير [30] فراى القرطين والسوارين
فى يد اخته رفقا وسمع كلامها وما خاطبها به العبد وابصر العبد 35

وهو واقف عند جماله على البير 31 فقال لابان للعبد ادخل ايها
الرجل المبارك لله ما الذى يقيمك عند البير وقد اعددت لجمالك
بيتنا ولك مكانا صالحا 32 فدخل معه العبد الى المنزل وحل عن
الجمال وطرحوا لها علفا قتا وتبنا ثم اتوه بماء فغسل قدميه واقدام
5 اصحابه الذين معه 33 وقدموا لهم طعاما لياكلوا فقال العبد ليس
اكل شيا حتى اقول كلامى فقالوا له تكلم 34 فقال لهم انا عبد
ابرهيم 35 والله بارك على سيدى ابرهيم جدا واعطاه نعما كثيرة
واموالا وغنما وبقرا وعبيدا واماء وجمالا وحميرا وذهبا وفضة
36 وولدت له سارة غلاما بعد الكبر فسماه اسحق واعطاه جميع
10 ماله 37 وحلفنى سيدى وقال لى لا تاخذ لابنى زوجة من بنات
الكنعانيين الذين انا ساكن فى ارضهم وبينهم 38 ولكن اذهب الى
بيت ابى وقبيلتى وازوج ابنى اسحق امراة من هناك 39 فقلت
له يا سيدى فان لم تشا المراة ان تخرج من بيت ابيها وتتبعنى
فما الذى افعل 40 قال لى ان الله الذى احسنت قدامه هو يرسل
15 ملاكه معك فينجح طريقك وتزوج لابنى امراة من قبيلتى ومن بيت
ابى 41 حينيذ تبرا من جرحى فان هم لم يزوجوه منهم امراة فانت
فى حل من قسمى 42 فلما وصلت اليوم الى هذه القرية ونزلت
عند البير دعوت الله وقلت اللهم اله سيدى ابرهيم ان كنت
قد انجحت طريقى التى انا ساير فيها 43 فانى قايم على البير والفتاة
20 التى تخرج تستقى فاقول لها اسقينى من جرتك 44 فترد على القول
اشرب واسق جمالك فانها هى المراة التى اعددتها لعبدك اسحق
ابن سيدى ابرهيم 45 ولم اكمل هذا القول بينى وبين نفسى واذا
برفقا مقبلة قد خرجت من القرية وجرتها على عاتقها فهبطت
الى البير فاستقت فقلت لها اسقينى شيا من ماء 46 فاسرعت
25 فوضعت جرتها وقالت لى اشرب واسق جمالك فشربت وسقيت
جمالى 47 وسالتها بنت من انت فقالت انا ابنة بثوال ابن ناحور
التى ولدت له ملكا فجعلت الشنف على انفها والسوارين على
يديها 48 ثم سجدت لله رب سيدى وشكرته اذ ساقنى فى طريق
الحق الى ان اتيت الى بيت اخى سيدى وزوجت ابنه بابنة
30 عمه 49 فان انتم انعمتم واحسنتم الى سيدى ابراهيم فارونى وان
كان غير ذلك فبينوا لى لاعلم اين اذهب ايمينا ام شمالا
50 فاجاب لابان اخوها وبثوال ابوها وقالا للعبد من الله خرجت
الكلمة فلا نستطيع ان نقول لك خيرا ولا شرا 51 هذه رفقا قدامك
فخذها واذهب لتكون امراة لابن سيدك كما شاء الله 52 فلما
35 سمع عبد ابرهيم قولهما سجد لله على الارض 53 واخرج ذهبا وفضة

وكسوة فدفع لرفقا واعطا والديها واخوتها هدية [54] واكل وشرب
بعد ذلك هو ومن معه وبات فلما اصبح قال سرحوني ارجع الى
سيدى [55] فقال اخوها وامها اقم عندنا اياما الى ان يصلح امرها
ثم خذها واذهب بها [56] فقال لهم العبد لا تمسكوني فان الله قد
اصلح طريقى فسرحوني امض الى سيدى [57] فقالوا له ندعوا الجارية 5
ونقول لها ان كانت تمضى معك ام لا حتى تسمع ما تقول [58] فارسلوا
الى رفقا فقالوا لها تذهبين مع هذا الوكيل فقالت رفقا نعم
اذهب معه [59] فاخذها العبد وارسل معها اخوتها مرضعتها واسمها
دبورا فسارت مع عبيد ابرهيم [60] ثم ان اخوة رفقا صلوا عليها
وباركوها وقالوا لها يا اختنا يكون منك الوف وربوات ويرث نسلك 10
ارض اعدايهم [61] ثم ركبت رفقا وجواريها على الجمال وساروا مع عبد
ابرهيم [62] وكان اسحق جاء من مجيمه من على البير الذى للحى
الناظر وهو مقيم فى بلاد القبلة [63] فخرج اسحق ليصلى فى الصحراء
عند غروب الشمس فرفع عينيه فنظر الى الجمال مقبلة [64] ورفعت
رفقا عينيها فنظرت الى اسحق مقبل فنزلت عن راحلتها [65] وسالت 15
العبد وقالت من هذا الرجل السايم فى الصحراء يتلقانا قال لها
العبد هو سيدى اسحق فتغطت بجلبابها [66] فاخبر العبد اسحق
بجميع الامور وكلما صنع [67] ثم ادخلها اسحق فى مسكن امه
سارة وتزوج بها واحبها وتسلا بها عن فقد امه [1] ثم عاود ابرهيم 25
وتزوج امراة اسمها قيطورا [2] فولدت له زمران ويقشان ومدان 20
ومدين ويشبق وشوح [3] وولد يقشان سبا وددان وبنو ددان اشوريم
ولطشيم ولاميم [4] وولد مدين عفا وعافر احنوخ وابيداع والدعا
فهم بنو قيطورا [5] وكان ابرهيم قد وهب كل شىء له لاسحق ابنه
[6] واخرج ابرهيم اولاد الاماء الذين تسرا بهم من عند ابنه اسحق
فى حياته واعطاهم عطية فمضوا وسكنوا نحو ارض المشرق ✿ وفاة 25
ابرهيم ✿ [7] وعاش ابرهيم ماية خمس وسبعين سنة [8] ومات ابرهيم
بشيبة صالحة بعد ان شاخ وشبع من ايامه وانضم الى ابايه [9] وقبره
ابنه اسحق واسمعيل فى ضيعة عفرون الحيثى فى المغارة الثانية التى
قدام حبرون [10] وهى الضيعة التى ابتاعها ابرهيم من بنى حيث
لميراث القبور وفيها قبر ابراهيم وسارة زوجته [11] ولما كان بعد 30
موت ابراهيم بارك الله على اسحق ابنه وسكن اسحق على جنب
بير الحى الناظر [12] وهذا ما توالد لاسمعيل بن ابرهيم بن هاجر
المصرية امة سارة [13] نبيوت وقيدار وانبل ومبسم [14] ومشمع ودوما
ومسا [15] وحدر وتيما ويطور ونفيش وقدما [16] هولاى اثنا عشر
شريفا لامهم وقبايلهم فى ارباضهم وقصورهم [17] جميع ما عاش اسمعيل 35

مايۃ سبع وثلثون سنۃ ومرض ومات وانضم الى اباية واجتمع اليه
شعبه وقبروه [18] وسكنوا لدن زويلة الى الجفار التى قدام مصر
وبحضرة جميع اخوته سكن [19] وهذا ما ولد لاسحق بن ابرهيم
بعد ما افرد ابرهيم من اولاده اسحق [20] وكان اسحق ابن اربعين
5 سنة اذ تزوج برفقا ابنة بثوال الارمنى من اقليم الارمن اخت
لابان الارمنى [21] وصلى اسحق قدام الله على امراته اذ هى عاقرة
ودعا ان يرزقها ولدا واستجاب الله له وحبلت رفقا [22] وتزاحم
الاولاد فى بطنها وقالت فى نفسها لو علمت ان الامر هكذى لم
اطلبهم ومضت تلتمس وحيا من عند الله [23] .... كلا امتين
10 فى بطنك وحزبان من امعايك ينفرقا والحزب من الحزب اقوى
والكبير يخدم الصغير [24] فلما تمت شهور ولادتها واذا توءمان فى بطنها
[25] فخرج الاول احمرى كله دواوير شعر كله فسموه عيص [26] وبعد
ذلك خرج اخوه ويده ماسكة بعقب العيص فاسموه يعقوب فكان
اسحق يوميذ ابن ستين سنة حين ولادهما [27] فشب الغلامان
15 وكبرا وكان عيصو قانصا يصيد الوحوش من الصحارى وكان
يعقوب جبانا سليما ساكنا فى الاخبية [28] فاحب اسحق عيصو
لاجل صيده واحبت رفقا يعقوب [29] وكان يعقوب فى بعض الايام
قد طبخ قدرا له وجاء عيصو اخوه من الصحراء وقد لغب [30] فقال
ليعقوب اطعمنى الان من هذا الاحمر الحمر فانى عويت من الجوع
20 ومن اجل ذلك سمى عيصو ادوم [31] فقال له يعقوب حتى تبيعنى
اليوم بكوريتك [32] فقال عيصو فى نفسه انى ميت فما اصنع بالبكورية
ثم قال ليعقوب اطعمنى وخذ بكوريتى [33] فقال يعقوب احلف
لى فحلف له وباع بكوريته ليعقوب [34] واطعم يعقوب لعيصو خبزا
وطبيخا من عدس فاكل وشرب وقام فذهب وازدرى عيصو
25 بالبكورية 26 [1] وكان جوع شديد فى الارض بعد الجوع الاول الذى
كان فى ايام ابرهيم فذهب اسحق الى ابيمالخ ملك فلسطين
الى ارض خلوص [2] فتراى له الله وقال له لا تهبط الى مصر
وانزل واسكن فى الارض التى اقول لك [3] واسكنها فانى معك واباركك
فان لك ولنسلك اعطى هذه الارض واوفى بالقسم الذى اقسمت
30 لابرهيم ابيك [4] واكثر نسلك مثل كواكب السماء واعطيهم كل
هذه الارض ويتبارك بهم جميع امم الارض [5] جزاء ما قبل ابرهيم
امرى وحفظ ما استحفظته من وصاياى ورسومى وشرايعى [6] فسكن
اسحق فى خلوص [7] فساله اهل الارض عن رفقا زوجته فقال انها
اختى لانه خاف ان يقتلوه بسببها [8] فلما مكث عندهم اياما اشرف
35 ابيمالخ ملك فلسطين ذات يوم من كوة له فراى اسحق وهو

يلاعب رفقا زوجته [9] فدعا ابيمالخ اسحق وقال له هذه امراتك
لم قلت انها اختك قال له اسحق قلت ذلك خوفا ان اقتل
بسببها [10] فقال له ابيمالخ ماذا صنعت بنا كاد على ان انضجع
مع امراتك فتغشانى الخطية [11] فاوصى ابيمالخ كل اهل تلك الارض
من تعرض منكم لزوجة هذا الرجل موتا يموت [12] وزرع اسحق 5
فى تلك الارض فبارك الله له فى تلك السنة بدل الواحد ماية
ضعف وبارك الله اسحق [13] فعظم الرجل وكلما مر كثر حتى
عظم جدا [14] وكان له كثير من الغنم وكثير من البقر ونعم كثيرة
فحسده الفلسطينيون [15] وعمدوا الى الابار الله كان عبيد ابرهيم
حفروها فى حياة ابراهيم ابيه فهدموها وسدوها بالتراب [16] وقال 10
ابيمالخ لاسحق انهب من عندنا فقد اجترات علينا وانت اليوم
تتعاظم اكثر منا [17] فخرج اسحق من تلك الارض وسكن فى وادى
خلوص [18] وعاد اسحق فاحتفر ابار الماء كان عبيد ابرهيم حفروها
فى حياة سيدهم فهدموها اهل فلسطين بعد موته وسماها كما
كان ابوه اسماها [19] ثم حفر عبيد اسحق فى الوادى فوجدوا 15
بير ماء نبع [20] فاختصم رعاة اهل خلوص ورعاة اسحق وقالوا
ان البير لنا ودعى اسم تلك البير عشقا من اجل انهم شاركوه
فيها [21] واحتفروا بيرا ثانية فخاصموهم عليها فدعا اسمها ذات
العناد [22] ثم رحل من هناك وحفر بيرا ثالثة فلم يخاصمه احد
بسببها فدعا اسمها ذات السعة وقال الان يوسع الله لنا ويكثرنا فى 20
الارض [23] وصعد اسحق من ذلك المكان الى بير شبع [24] واستعلن
الله عليه فى تلك الليلة وقال له انى انا الله اله ابرهيم ابيك
لا تخاف فانى معك واباركك واكثر خلفك من اجل ابرهيم عبدى
[25] فبنا اسحق هناك مذبحا لله ودعا باسم الله وضرب قبته وحفر
عبيد اسحق ثم بيرا [26] واتاه ابيمالخ من خلوص واحزث نديمه 25
وفيكل راس جنده [27] فقال لهم اسحق ما جاء بكم الى وانتم
بغضتمونى واخرجتمونى من ارضكم [28] فقالوا انا قد راينا ان الله
معك ونريد ان تكون يمين بيننا وبينك ونعاهد عهدا معك
[29] ان لا تصنع بنا شرا كما انا لم نوذك وكما صنعنا معك خيرا
محضا واطلقناك سالما وانت الان مبارك من الله [30] فقدم لهم 30
اسحق طعاما فاكلوا وشربوا [31] وبكروا بالغداة فحلف كل واحد
منهم لصاحبه وشيعهم اسحق وخرجوا من عنده وانصرفوا بسلام
[32] فلما كان فى ذلك اليوم جاء عبيد اسحق فاخبروه من اجل
بير حفروها وقالوا له وجدنا الماء [33] فدعا اسمها ذات اليمين من
اجل ذلك دعى اسم تلك القرية بير شبع حتى اليوم ✿ بركة 35

اسحق لعيصو وليعقوب اولاده ✿ [34] وكان عيصو ابن اربعين سنة
اتخذ امراة اسمها يهوديت ابنة بارى الحثى وامراة اسمها بسمت
ابنة الون الحثى [35] وكانا يعذبا روح اسحق ورفقا 27 [1] فلما ان
كبر اسحق وضعف بصره دعا ابنه عيصو الكبير وقال له يا بنى
5 قال ها انا ذا [2] فقال له اسحق انى قد كبرت ولا اعلم متى اموت
[3] فخذ قوسك وسلاحك واخرج الى الصحراء وصد صيدا [4] واطبخ
لى منه طعاما كما احب وقدمه الى لاكل منه لكيما تباركك
نفسى قبل ان اموت [5] فسمعته رفقا يكلم عيصو بهذا الكلام فلما
ان خرج عيصو من قدام ابيه اسحق وذهب الى البرية ليصيد
10 [6] قالت رفقا ليعقوب ابنها انى قد سمعت اباك اليوم يقول لاخيك
عيصو [7] اصنع لى طعاما من صيدك اكل منه وتباركك نفسى قدام
الله قبل ان اموت [8] قم الان واطعنى فيما اقول لك [9] وانطلق
الى الغنم واتنى بسخلين سمان لاصنع لابيك طعاما كالذى
يشتهيه [10] وتجل انت وادخل به الى ابيك قبل ان يجىء اخوك
15 بصيده لياكل منه ويبارك عليك قدام الله قبل موته [11] فقال
لها يعقوب ان اخى عيصو رجل اشعر وانا رجل اجرد [12] فلعل
ابى يجسنى فلا يجد على جسدى شعرا فيظن انى سخرت به
فتلحقنى اللعنة منه مكان البركة [13] فقالت امه على استدفاع
لعنتك يا بنى قم الان فاطعنى واذهب واتنى بما قلت لك
20 [14] فانطلق يعقوب واحضر ما امرته به امه فقامت للوقت واسرعت
وصنعت طعاما كان اسحق يحبه ويشتهيه [15] ثم اخذت رفقا
ثيابا من ثياب عيصو الفاخرة فالبستها ابنها يعقوب الاصغر والبست
يديه [16] وعلى ملوسة حلقه من جلد الجدى [17] ودفعت له الطبيخ
الذى صنعت مع خبز [18] فدخل به على ابيه اسحق وقال يا
25 ابتاه قال اسحق ها انا ذا من انت يا بنى [19] قال يعقوب انا
ابنك بكرك عيصو قد صنعت الذى امرتنى فاجلس وكل مما
جيت به من صيدى لكى تباركنى نفسك [20] فقال له اسحق ما
هذا الذى قد تيسر لك صيده يا بنى فقال ان الله ربك
يسر ذلك لى [21] فقال له اسحق ادن منى لاجسك لاعلم انك
30 عيصو ام لا [22] وكان اسحق قد ثقل بصره من الكبر فدنا يعقوب
منه فجسه وقال اما الصوت فصوت يعقوب واما الجس فجسة يدى
عيصو [23] ولم يعرف اسحق انه يعقوب من كثرة الشعر الملبس
على يديه وعنقه لانه كان كيدى عيصو فباركه اسحق [24] بعد
ان قال له انت ابنى عيصو فقال يعقوب انا هو [25] فقال له اسحق
35 قدم الى لاكل من صيدك لكى تباركك نفسى فقدم اليه فاكل

واتاه بخمر فشرب [26] فقال له اسحق اقترب منى وقبلنى يا بنى
[27] فاقترب وقبله واشتم ريح ثيابه وباركه وقال مبارك انت يا بنى
انظروا ريح ثياب ابنى مثل ريح الروضة التى باركها الله [28] يعطيك
الله من طل السماء ومن خصب الارض وكثرة الدجن والعصير
5 [29] يخدموك الامم وتخضع لك الاحزاب وتكون راسا على اخوتك
وتسجد لك بنو ابيك لاعنك ملعون ومباركك يكون مباركا
[30] فلما فرغ اسحق من كلامه مع يعقوب وخرج يعقوب من عند
ابيه واذا عيصو اخوه قد اقبل ومعه صيده [31] وصنع ايضا هو الوانا
واتى بها الى ابيه وقال له قم الان وكل من طعامى لتباركنى
10 نفسك [32] قال له ابوه اسحق ومن انت يا بنى قال له انا ابنك
بكرك عيصو [33] فانزعج اسحق انزعاجا وقال فمن هو ذاك الذى
صاد لى الصيد وجاء به لى فاكلت منه وباركته ومباركا يكون
[34] فلما سمع عيصو كلام ابيه صرخ صرخة مرة جدا ثم قال له
باركنى انا ايضا يا ابتاه [35] فقال ابوه اخوك خدعنى واخذ بركتك
15 [36] فقال عيصو بحق سمى يعقوب لانه قد خدعنى مرتين الاولى
اخذ منى البكورية واليوم اخذ منى البركة ثم قال عيصو لابيه
اسحق لم تترك لى بركة واحدة [37] فقال له اسحق انى قد جعلته
راسا عليك وعلى جميع اخوته وعبدتهم له وادمت له البر والعصير
فما عسا ان افعل بك يا بنى [38] قال عيصو لابيه فما ابقيت لى
20 ولا بركة واحدة تباركنى بها ورجع عيصو صوته بالبكى [39] فاجابه
اسحق ابوه وقال له على اسمن الارض يكون مسكنك ومن طل
السماء من العلو [40] وبسيفك تحيا واخاك تخدم فاذا وافتك دولتك
فككت اسره عن عنقك [41] وحسد عيصو اخاه بسبب البركة التى
باركه ابوه وقال عيصو فى قلبه ان ايام وفاة ابى قد قربت واقتل
25 يعقوب اخى [42] وقيل لرفقا ما قاله عيصو ابنها الاكبر فدعت يعقوب
ابنها الاصغر وقالت ان اخاك عيصو توعدك بالقتل [43] فاسمع منى
ما اقول لك قم واذهب الى لابان اخى الى حران [44] وكن عنده
هناك اياما .... [45] الى ان يسكن غضب اخيك عنك وانا ارسل
اليك تجىء لانى اخاف ان افقدكما فى يوم واحد [46] وقالت
30 رفقا لاسحق انى قد ضجرت من الحياة من قبل بنات حيث
نساء عيصو فان تزوج يعقوب امراة مثلهن من بنات حيث او من
28 بنات هذه الارض فما لى حاجة بالحياة [1] فدعا اسحق ابنه يعقوب
فباركه واوصاه وقال له لا تتزوج امراة من بنات الكنعانيين [2] وانطلق
الى فدان ارام الى بيت بثوال الى جدك فتزوج من هناك امراة
35 من بنات خالك لابان [3] والله يباركك ويكثرك وتكون ابا لكثرة

الشعوب [4] ويعطيك بركة ابرهيم لك ولنسلك من بعدك ويورثك
ارض مسكنك التى وهب الله لابرهيم [5] وارسل اسحق ابنه يعقوب
الى فدان ارام الى لابان بن بثوال الارمنى اخى رفقا ام يعقوب
وعيصو [6] فلما سمع عيصو ان اسحق قد بارك على يعقوب اخيه
5 وارسله الى فدان ارام ليتزوج من قبيلته اذ باركه وقال له لا تتزوج
من بنات الكنعانيين [7] وان يعقوب اطاع اباه وامه وذهب الى فدان
ارام [8] وراى عيصو اباه اسحق لا يحب بنات الكنعانيين [9] ذهب
الى اسمعيل وتزوج بسمة ابنته وهى اخت نبيوت بكر اسمعيل ودخل
بها فاتخذها له زوجة مع نسايه [10] ثم خرج يعقوب من عند ابيه
10 وامه من بير شبع ليذهب الى حران [11] فوافا الموضع الخاص وبات
ثم اذ غابت الشمس واخذ من حجارة الموضع وجعل توسده وبات
فيه [12] فراى فى منامه كان سلما اسفله فى الارض وراسه قد بلغ
الى السماء وكان الملايكة يصعدون عليه وينزلون عليه [13] وكان
الله اعلاه قايما وهو يقول انا الرب اله ابرهيم واله اسحق ابيك وهذه
15 الارض التى انت فيها راقد فانى اعطيكها ولخلفك من بعدك [14] واكثر
خلفك كتراب الارض ويصير الى الشرق والى الغرب والى الشمال والى
الجنوب ويتبارك بك كل قبايل الشعوب واهل الارض وبخلفك من
بعدك [15] وانا معك احفظك اينما ذهبت واردك الى هذا المكان
ولا ادعك حتى افعل بك كما وعدتك وكما قلت لك [16] فاستيقظ
20 يعقوب من نومه وقال بحق انك انت الله فى هذا المكان وانا لم
اعلم [17] فخاف يعقوب خوفا شديدا وقال ما اخوف هذا الموضع ما
هذا الا بيت الله وهذا باب السماء [18] وقام يعقوب لما اصبح
بالغداة فاخذ الحجر الذى كان تحت راسه يتوسد به ونصبه نصبة
وصب على راسه دهنا [19] ودعا يعقوب اسم ذلك المكان بيت ايل
25 وكان اسم القرية قبل ذلك لوزا [20] ونذر يعقوب نذرا وقال ان
كان الله معى وحفظنى فى طريقى هذه التى انا ذاهب فيها ويعطينى
خبزا اكل وثوبا البس [21] وارجع الى بيت ابى سالما يكون الرب
لى الها [22] فان مكان هذا الحجر الذى نصبته يكون بيت الله
29 ومهما اعطانى الله كان له عشوره [1] ورفع يعقوب رجليه ومضى الى
30 بلد اهل المشرق [2] فنظر بيرا فى الصحراء وعليها ثلثة قطعان غنم
مع رعاتها والغنم رابضة من اجل انها كانت تشرب من تلك البير
وكان على فم البير صخرة عظيمة [3] وكان الرعاة كلهم يجتمعوا الى
تلك البير فيزيلوا الصخرة عن فم البير ثم يسقوا غنمهم ثم يردوها
على فم البير [4] فقال لهم يعقوب يا اخوة من اين انتم فقالوا نحن
35 من حران [5] فسالهم هل تعرفون لابان ابن ناحور فقالوا نعم نعرفه

[6] فقال لهم حي هو قالوا نعم هو سالم وهذه راحيل ابنته تاتى مع
غنم ابيها [7] فقال لهم يعقوب انى ارى النهار قد ذهب وانتم لم
تسقوا الغنم قوموا اسقوا غنمكم واتركوها ترعا [8] قالوا له نحن هذه
الثلثة رعاة لا نقدر نزيل الصخرة عن فم البير حتى يجتمعوا جميع
الرعاة فيزيلوها ثم نسقى الاغنام [9] وبينما هو يخاطبهم اقبلت 5
راحيل مع غنم ابيها لتسقيهم لانها كانت راعية غنم ابيها [10] فلما
راى يعقوب راحيل ابنة لابان خاله تقدم الى الصخرة فازالها عن
فم البير واسقى غنم لابان خاله [11] وقبل يعقوب راحيل ورفع صوته
بالبكى [12] وقال لها انا ابن عمتك رفقا فاسرعت راحيل واخبرت
اباها لابان [13] فلما سمع لابان بابن اخته يعقوب اسرع اليه وتلقاه 10
فعانقه وقبل راسه وجاء به الى بيته فاخبر يعقوب لابان بجميع
هذه الامور [14] فقال له لابان انت لحمى ودمى فاقام شهرا [15] فقال
لابان ليعقوب بالقياس كم انت تخدمنى مجانا اعلمنى ما اجرتك
[16] وكان للابان ابنتان اسم الكبرى ليا واسم الصغرى راحيل
[17] وكانت ليا حسنة العينين وكانت راحيل جميلة الحلية والمنظر 15
[18] فاحب يعقوب راحيل فقال للابان انا اخدمك سبع سنين براحيل
ابنتك الصغرى [19] فقال لابان الاصلح ان تكون لك من ان اعطيها
لرجل اخر قم معى [20] فخدم يعقوب براحيل سبع سنين وكانت
عنده كايام قليلة من محبته لها [21] وقال يعقوب للابان اعطنى امراتى
فانى قد اكملت الاجل ادخل بها [22] فجمع لابان اهل القرية وصنع 20
لهم طعاما وشرابا [23] ولما كان المساء ودخل الليل ادخل عليه ليا
فدخل بها [24] فاوهب لابان لابنته ليا امة اسمها زلفا فصارت امة
لها [25] فلما اصبح يعقوب وراى انها ليا قال للابان ما هذا الذى
صنعت وخدعتنى اليس براحيل خدمتك فلماذا واريتنى وادخلت
على ليا [26] فقال له لابان ليس فينا هذه السنة ان نزوج الصغرى 25
قبل الكبرى [27] كمل اسبوع ليا واعطيك ايضا راحيل بخدمة تخدمنى
سبع سنين اخر [28] فرضى يعقوب بذلك واكمل اسبوع ليا ثم اعطاه
راحيل ابنته زوجة [29] ووهب لها امة اسمها بلها لتكون لها امة
[30] فلما دخل يعقوب براحيل احبها اكثر من ليا ثم خدمه سبع
سنين اخرى [31] وعلم الله ان ليا مبغوضة فوهبها اولادا وراحيل كانت 30
عاقرا [32] فحبلت ليا وولدت غلاما ودعت اسمه روبيل وقالت قد
نظر الى ضعفى والان يحبنى زوجى [33] ثم حبلت وولدت غلاما
ودعت اسمه سمعان وقالت ان الله قد علم اننى مبغوضة فلذلك
وهب لى ثانيا [34] ثم حبلت وولدت غلاما ثالثا ودعت اسمه ليوى
وقالت من الان يقبل على يعقوب زوجى لانى قد ولدت له ثلاثة 35

بنين ومن اجل ذلك دعت اسمه ليوى [35] وحبلت ايضا وولدت
غلاما رابعا وقالت حمدت الى الله ولذلك اسمته يهودا وبعد ذلك
وقفت عن الولادة [1] فلما رات راحيل انها لا تلد ليعقوب حسدت 30
اختها وقالت ليعقوب هب لى اولادا والا فانا ميتة [2] فغضب يعقوب
على راحيل وقال لها مكان الله انا انا الذى منعك ثمر البطن 5
[3] فقالت له راحيل هذه امتى بلها ادخل بها عندى وتلد فى
حجرى ويبنا بيتى ايضا انا منها [4] ووهبت له امتها بلها فتسرى
بها ودخل عليها [5] فحبلت بلها وولدت ليعقوب غلاما [6] وقالت
راحيل قد حكم الله لى وايضا سمع صوتى فوهب لى هذا ودعت
اسمه دان [7] وحبلت بلها ايضا فولدت ليعقوب غلاما اخر [8] وقالت 10
راحيل عطفا من عند الله انعطفت مع اختى وطفت ذلك ودعت
اسمه نفتالى [9] ولما رات ليا ان الولادة انقطعت عنها اوهبت امتها
زلفا ليعقوب فتسرى بها ودخل عليها [10] فحبلت زلفا وولدت غلاما
[11] فقالت ليا قد صح الخبر ودعت اسمه جاد [12] وولدت زلفا امة
ليا ايضا ليعقوب غلاما ثانيا [13] فقالت ليا من وصفى وصفونى النساء 15
ودعت اسمه اشير [14] وذهب روبيل فى ايام حصاد القمح فوجد
لفاحا فى الصحراء فجاء به الى ليا امه فابصرتها راحيل فاشتهتها
فقالت لاختها هبى لى من هذه الثمرة التى جاء بها لك ابنك
[15] فقالت لها ليا انما يكفى انك قد اخذت منى زوجى وتريدى
تاخذى لفاح ابنى فقالت لها راحيل ادفعى لى من لفاح ابنك 20
واترك لك يعقوب يبات عندك الليلة عوضا من لفاح ابنك [16] فلما
جاء يعقوب عشية من المزرعة خرجت اليه ليا فتلقته وقالت
له ادخل الى بيتى فقد استاجرتك من راحيل الليلة بلفاح ابنى
فدخل يعقوب معها البيت وبات عندها تلك الليلة [17] فسمع الله
دعاها فحبلت وولدت ليعقوب غلاما خامسا [18] وقالت ليا قد اعطانى 25
الله مكافاة اجرى لما دفعت امتى زلفا لزوجى يعقوب ودعت
اسمه ايسخر [19] وحبلت ايضا وولدت ليعقوب ابنا سادسا [20] وقالت
ان الله زادنى زيادة صالحة ومن الان يقبل الى زوجى لانى ولدت
له ستة بنين ودعت اسمه زبولون [21] وولدت بعد ذلك ابنة
واسمتها دينا [22] وذكر الله راحيل وسمع دعاها وفتح رحمها [23] فحبلت 30
وقالت ان الله قد انهب عنى العار [24] وولدت ليعقوب غلاما
ودعت اسمه يوسف وقالت ان الله يزيدنى ابنا اخر [25] فلما ان
ولدت راحيل يوسف قال يعقوب للابان اطلقنى لانهب الى ارضى
[26] وادفع لى نسائى واولادى الذين خدمتك بهم حتى ارجع الى
ابى فانت تعلم خدمتى التى خدمتك [27] فقال له لابان قد صار 35

بيننا مودة وانا قد عرفت ان الله قد بارك فى مالى بسببك 28 فبين
لى اجرتك حتى اعطيك 29 فقال يعقوب انك تعلم كيف كانت
خدمتى لك وكيف كانت ماشيتك 30 انها كانت قليلة والان فقد
كثرت وبارك الله فيها من اجلى والان متى اصنع انا ايضا لبيتى
31 فقال له لابان ماذا اعطيك فقال له يعقوب لا تعطنى شيا ولكن
اصنع هذا الامر انا ارجع فارعى غنمك واحفظها 32 ان امور اليوم
فى غنمك واعزل منها كل شاة منقط وابلق وكل اسود فى الضان
وابلق ومنقط فى الماعز فيكون جميع ذلك لى فى اجرتى 33 ويشهد
على عدلى غدا اذا حضرت اطلب اجرتى من بين يديك بان
كلما ليس هو منقط وابلق فى الماعز واسود فى الضان فهو مسروق
عندى 34 قال لابان نعم يكون ما قلت 35 فعزل فى ذلك اليوم
التيوس المحجلة والمنقطة وجمع الغنم منقطة والبلق وكلما فيه
بياض وكل اسود ايضا من الضان فاعطى ذلك يعقوب لبنيه
36 وافرق لابان غنمه من غنم يعقوب وجعل بينهم مسيرة ثلثة
ايام وكان يعقوب يرعى للابان ما بقى من غنمه 37 واخذ قضبانا
طرية من لوز ودلب وجوز وقشر عنها قشرها .... 38 ثم نصبها
فى مساقى الماء التى تشرب الغنم فاذا اقبلت الغنم لتشرب فتبصر
القضبان قدامها ... 39 تتوحم عليها فتلد محجلة ومنقطة وبلقاء
40 فعزل يعقوب كل التيوس الحلج والملج والمبقعة من غنم لابان
وجعل له قطيعا على حده لا يخالط غنم لابان 41 وكان كل عام
فى الوقت الذى تحبل فيه الغنم الربيعية يجعل يعقوب تلك القضبان
فى مساقى الماء للغنم لتتوحم عليها 42 فى وقت الخريف لا يجعل
ذلك فتكون الخريفية للابان والربيعية ليعقوب 43 فاستغنا يعقوب
وكثر ماله جدا وصار له بقر وغنم كثيرة وعبيد واماء وابل وحمير

31 1 فسمع يعقوب بنى لابان يقولوا قد اخذ يعقوب كل مال ابينا
ومن مال ابينا استغنا وجمع هذا المال كله 2 ورای يعقوب وجه
لابان ليس كالامس 3 وقال الله ليعقوب قم وارجع الى مكانك والى
ارض ابيك والى والدتك وساكون معك 4 وارسل يعقوب الى راحيل
وليا وهو فى الصحراء عند غنمه فدعاهما 5 وقال لهما انى ارى
وجه ابيكما ليس كما كان بالامس والله اله اباى هو معى فلذلك
لا اخاف من ابيكما 6 وقد علمتما انى من كل قوتى عملت لابيكما
7 وانه قد كذبنى وبدل اجرتى عشر مرات ولم يتركه الله ان يظلمنى
8 وكان اذا قال لى ان المنقطة هم اجرتك فان الغنم كلها تلد
منقطة فان قال ان المحجلة من اجرتك فان الغنم كلها تلد محجلة
9 وعزل الله من مال ابيكما فاعطانى 10 وحين حبلت الغنم رفعت

العنوز

عيناى ورايت فى الرويا كان التيوس تعلوا الغنم مجلة ومنقطة وخلنجية [11] وقال لى ملاك الله فى الرويا يا يعقوب فقلت ها انا [12] قال ارفع عينيك وانظر فان التيوس التى تعلوا الغنم مجلة ومنقطة فانى قد رايت الذى فعل بك لابان [13] انى انا الله الذى
5 ظهرت لك فى بيت ايل الذى نصبت فيه هناك نصبة الحجارة ومسحتها بالدهن ونذرت نذرا قم الان فاخرج من هذه الارض وارجع الى ارض مولدك [14] فاجابته راحيل وليا وقالتا له هل بقى لنا نصيب او ميراث فى بيت ابينا [15] نحن عنده مثل الغرباء من اجل انه اباعنا واكل ثمننا [16] والله هو الذى عزل لنا من
10 مال ابينا حصة لنا ولاولادنا فافعل كما امرك الله [17] فحمل يعقوب بنيه وبناته وامهات اولاده على الدواب [18] وساق جميع ماشيته من حران ليذهب الى اسحق ابيه الى ارض كنعان [19] وكان لابان قد خرج يجز غنمه فاخفت راحيل التمثال الذى لابيها [20] وكتم يعقوب لابان الارمنى ولم يخبره اذ انطلق هو وجميع ماله [21] فذهب
15 مجده السير وعبر نهر الفرات بكل شىء له وصار من وراء النهر وتوجه نحو جبل جرش [22] ... [23] ... [24] وجاء ملاك الله للابان الارمنى فى رويا الليل وقال له احذر ان تكلم يعقوب من شر الى خير [25] فلما ان وصل لابان الى عند يعقوب وجده قد ضرب خيمته فى الجبل فنزل لابان واخوته فى جبل جرش عند يعقوب [26] فقال
20 لابان ليعقوب ماذا صنعت اذ كتمتنى وسقت بناتى مثل سبى الحرب [27] ولم لا قلت لى انك تطلب ان تذهب لابيك فاسرحك بفرح وقرة عين وبالزمر والطبول [28] وكيف ذهبت ولم تتركنى لعلم لاقبل بناتى واولادهن واودعهم لقد اسات فيما فعلت بى [29] وكنت اقدر ان افعل بك جزاءك من الشر ولكن الله اله ابيك قال لى فى
25 الرويا لا تقل ليعقوب كلمة شر [30] والان فاذهب الى بيت ابيك لانك ايضا ما احسنت فى سرقتك معبودى [31] فقال له يعقوب انما خفت انك لا تطلقنى وتاخذ بناتك منى ولا تتركهم يذهبوا معى [32] فاما من وجدت معبودك معه لا يعيش حذاء اصحابنا اثبت اى شىء هو لك معى خذه ولم يعلم يعقوب ان راحيل اخذته
30 [33] فدخل لابان الى خيمة يعقوب وخيمة ليا وخيمة الامتين وفتش فلم يجد شيا وخرج من خيمة ليا ودخل الى خيمة راحيل [34] وكانت راحيل قد اخفته فى برذعة الجمل وجلست فوقها فلما فتش لابان متاعها لم يجد شيا [35] قالت راحيل لابيها لا ينكر على سيدى جلوسى على البرذعة فانى عازل لا اقدر اقف قدامه
35 ففتش لابان فلم يجد شيا [36] وساء ذلك يعقوب وما فعل لابان من

تفتيش متاعه وخصومته وقال يعقوب للابان ما جرمى وما اساءتى
اذ لحقتنى [37] ها انت قد فتشت متاعى هل وجدت شيا من
متاع بيتك فان كنت وجدت شيا حذاء اصحابى واصحابك ليحكموا
بيننا [38] فانى قد كنت عملت معك عشرين سنة فى بيتك فلم
ينقص ضانك ولا معزك ولم اكل كباشك [39] ولا جيت لك بها مكسورة 5
وكنت احفظها واسهر عليها فى الليل [40] وكان يلحقنى الحر فى
النهار والجليد فى الليل وذهب النوم من عينى [41] وعملت معك
عشرين سنة فى بيتك خدمتك بليا وراحيل بناتك اربع عشرة
سنة وست سنين بغنمك وبدلت اجرتى عشر مرار [42] ولولا ان الله
اله ابى ابرهيم وابى اسحق اعاننى كنت تخرجنى من اجرتى خاييا 10
ولكن تعبى وكدى راه الله ووبخك ولذلك منعك ان تظلمنى
ووعظك [43] فقال لابان ليعقوب ان البنات بناتى والاولاد اولادى
والغنم غنمى وكل شىء تراه فهو لى فما الذى افعل ببناتى وبنيهم
الذين ولدوا [44] ولكن تعال نعاهد عهدا انا وانت ويكون شاهد
بينى وبينك [45] فاخذ يعقوب حجارة وعملها نصبة [46] ثم قال لاصحابه 15
اجمعوا حجارة فجمعوا حجارة وصنعوها رجما واكلوا طعاما عليها
[47] وسماه لابان رجم الشهادة ويعقوب سماه جلعاد [48] وقال له لابان
هذا الرجم شاهد بينى وبينك اليوم ولذلك سماه رجم الشهادة
[49] وسماه المجم المطلع قال يطلع الله بينى وبينك فانا نستتر كل امر
عن صاحبه [50] لا تعذب بناتى ولا تتخذ عليهم نساء ليس معنا 20
انسان غريب انظر الى الله شاهد بينى وبينك [51] وقال لابان ليعقوب
هذا الرجم وهذه النصبة التى رميت بينى وبينك [52] هذا الرجم
شاهد والنصبة شاهدة لا اجوزهما اليك ولا تجوزهما الى لشر [53] اله
ابرهيم واله ناحور يحكم بيننا اله ابائنا فحلف يعقوب للابان
بفزع ابيه اسحق على ذلك [54] وذبح يعقوب ذبايح فى الجبل فاكل 25
32 لابان واصحابه اكلوا وباتوا فى الجبل [1] واصبح لابان بالغداة وقبل
بنيه وبناته وصلى عليهم ورجع لابان الى ارضه [2] ويعقوب ذهب الى
طريقه فتلقاه ملايكة الله [3] فلما راهم يعقوب قال هذا عسكر الله
ودعا اسم ذاك الموضع ذوات العسكرين [4] وبعث يعقوب برسل امامه
الى اخيه عيصو الى ارض الشراة فى بلاد الروم [5] واوصاهم وقال لهم 30
قولوا لاخى وسيدى عيصو ان عبدك يعقوب يقول انى قد سكنت
مع لابان وتاخرت الى الان [6] فصار لى من العبيد والاماء والبقر
والغنم والحمير عدد كثير وانما ارسلت اليك لاعلم ان كان لى
عندك مودة [7] فمضوا اليه وقالوا له ما قاله لهم يعقوب كنص الرسالة
ثم انصرفوا من عنده ورجعوا الى يعقوب وقالوا له انا وجدنا 35

اخاك عيصو وهو يريد ان يلقاك ومعه اربع مائة صنديد 8 فخاف
يعقوب جدا وضاق به الامر وقسم القوم الذين معه والبقر والغنم
والجمال على عسكرين 9 وقال ان وقع اخى على العسكر الواحد
فاهلكه سلم منه الاخر 10 وصلى يعقوب وقال يا اله جدى ابرهيم
5 واله ابى اسحق ربى انت الذى قلت لى قم فارجع الى ارض ابيك
حيث ولدت فانى احسن اليك 11 ولا انقص من كلما تعمل ومن
كل الصدق الذى صنعته مع عبدك لان بعصاى عبرت هذا الاردن
والان فقد صار لى عسكران 12 فخلصنى الان من يد اخى عيصو
فانى اخاف ان ياتى فيضرب الام مع ولدها 13 وانت قلت لى انك
10 تحسن الى وتجعل خلفى كرمل البحر الذى لا يحصى عدده من
كثرته 14 وبات يعقوب فى موضعه تلك الليلة وقدم قدامه هدية
لاخيه عيصو 15 وهى مايتان نعجة ومايتان عنز وعشرون تيسا
وعشرون كبشا 16 وثلثون ناقة وفصلانها واربعون بقرة وعشرون
ثورا وعشرون اتانا وعشرة احمرة 17 ودفع يعقوب ذلك الى عبيده
15 كل صنف منها مع واحد من العبيد وقال اذهبوا قدامى ويكون
بين الواحد منكم والاخر مسافة يسيرة 18 ثم قال للاول اذا لقيك
عيصو اخى وسالك من اين انت والى اين تذهب ولمن هذا معك
19 فقل له عبدك يعقوب ارسله هدية لاخيه عيصو وهو ايضا يتبعنا
20 ثم اوصى الثانى والثالث والجميع وقال لهم مثل هذا القول تقولوه
20 لعيصو اذا لقيكم 21 وقولوا له عبدك يعقوب وراءنا وقال يعقوب
فى نفسه لعلى اسكن غضب اخى عيصو بالهدية الله انفذها له
قدامى حتى اذا رانى وجها لوجه لعله يستحى منى فاكفا امره
22 فلما سير يعقوب الهدية قدامه بات ليلته تلك فى العسكر
23 واصبح فاخذ امراتيه والامتين واولاده الاحد عشر فجاز بهم
25 مجاز يبق 24 واقام فى تلك الليلة وعبر بهم وبجميع ماله الى الوادى
25 وبقى يعقوب فى ذلك الجانب وحده فصارعه ملاك الى مطلع
الفجر 26 فلما راى الملاك انه لا يطيق قوة يعقوب دنا الى حق
وركه فازل حق ورك يعقوب 27 ثم قال له الملاك خلنى فقد صعد
الفجر فقال له يعقوب لا اخلك حتى تباركنى 28 فقال الملاك ليعقوب
30 ما اسمك فقال له اسمى يعقوب 29 فقال له الملاك من الان لا تسمى
يعقوب وليكن اسمك اسراييل من اجل انك تروست مع الملايكة ومع
الناس وطقت ذلك 30 ثم قال له يعقوب ما اسمك فقال له الملاك
لا تسل عن اسمى وباركه 31 ودعا يعقوب اسم ذلك المكان فنوايل
وقال من اجل انى رايت الملاك وجها لوجه فقويت نفسى 32 وكانت
35 الشمس قد طلعت حين عبر اسراييل الى فنوايل وهو يعرج من

وركه [33] من لجل ذلك لا ياكلوا بنو اسراييل عرق حق الورك الى
33 وقتنا هذا لما دنا بحق ورك يعقوب [1] ثم رفع يعقوب عينيه فاذا
هو ينظر عيصو قد اقبل ومعه اربع مايه صنديد ففرق اولاده على
ليا وراحيل [2] والامتين واولادهما اولا وليا واولادها وراحيل ويوسف
كانوا فى اخرهم [3] وتقدم يعقوب قدامهم فسجد على الارض سبع 5
مرار الى ان دنا من اخيه عيصو [4] واسرع عيصو فتلقاه وعانقه وانكب
على عنقه وقبله وبكيا جميعا [5] وراى عيصو النساء والصبيان وقال
ليعقوب من اين لك هولاى كلهم قال هولاى اولاد اعطاهم الله لعبدك
[6] ودنا الامتين واولادهما فسجدوا لعيصو [7] ودنت ايضا ليا واولادها
فسجدوا له واقتربت راحيل ويوسف فسجدوا له [8] وقال عيصو 10
ليعقوب مرة ثانية من اين لك هذه المحلة التى تقدمتنى بها قال
له يعقوب من اجل انى وجدت مودة عندك يا سيدى وتقبلها من
عبدك [9] فقال عيصو انى مكثر من المال يا اخى ... [10] قال له يعقوب
ان كانت لى عندك مودة اقبل هديتى من يدى لانى اليوم رايت
وجهك مثل وجه الملاك فان شيت [11] فخذ البركة التى لابيك من 15
اجل ان الله قد رحمنى قال عيصو لى من كل شىء وجهد به يعقوب
حتى قبل هديته [12] ثم قال لعيصو ارحل وانطلق قدامك [13] قال
سيدى تعلم ان اولادى صغار والغنم والبقر والدواب خلفها اولادها
فان عسفتها بالسير يوما واحدا تلفت جميعها [14] ولكن يتقدم
سيدى قدام عبيده وانا اسوقهم رويدا من اجل المال الذى معى 20
ومن اجل الاولاد الى ان اتى الى سيدى الى جبل الشراة [15] فقال
عيصو اخلف معك من القوم الذين معى فقال له يعقوب ما اصنع
بهم مودة سيدى تكفينى [16] فانصرف عيصو الى الشراة [17] ودخل
يعقوب الى العريش فبنى هناك بيتا وصنع لماشيته عريشا فمن اجل
ذلك دعى اسم تلك الارض العريش ✿ قصة دينا ابنة يعقوب ✿ 25
[18] وجاء يعقوب سالما الى قرية نابلس التى فى ارض كنعان مذ اقبل
من حران ونزل خارج القرية [19] واشترى حديقة الصحراء وضرب
ثم خباه عند بنى حمور بماية نعجة [20] وبنى هناك مذبحا ودعا
34 العلى اله اسراييل [1] وخرجت دينا ابنة ليا التى ولدت ليعقوب
لتنظر بنات تلك الارض [2] فراها شخام ابن حمور الحوى سيد 30
تلك الارض فاخذها وضاجعها واتاها [3] وتعلقت نفسه بدينا ابنة
يعقوب واحبها وداراها [4] وقال شخام لابيه حمور خذ لى هذه
الجارية زوجة [5] وكان يعقوب قد سمع انه نجس دينا ابنته وكانوا
بنوه مع ماشيته فى الصحراء فسكت يعقوب الى ان جاوا اولاده
[6] من ثم خرج حمور من قريته ليكلم يعقوب [7] وجاوا بنو يعقوب 35

من الصحراء فلما سمعوا مصاب اختهم عظم عليهم جدا اذ خبث
صنع فى ال اسراييل اذ ضاجع ابنته وكذلك لا يجب ان يصنع
[8] وكلمهم حمور وقال ان ابنى شخام قد هويت نفسه ابنتكم زوجوه
لها [9] وصاهرونا اعطونا بناتكم وخذوا بناتنا [10] واسكنوا معنا فى
5 ارضنا وازرعوا واتجروا وتوارثوها [11] وقال شخام ليعقوب فى بنته ....
فما تقولون اعطيكم [12] اكثروا على المهر والعطاء اعطيكم كما تقولون
واعطونى الجارية زوجة [13] فاجابوا بنو يعقوب بمكر قايلين كما نجس
دينا اختهم [14] وقالوا لهما لا نطيق ان نصنع هذا الامر نزوج اختنا
رجلا اقلف لا يجوز ان نفعل هذا لانه عار علينا [15] فان اردتم
10 ان نتزوج منكم وتتزوجون منا ونكون شعبا واحدا فاختتنوا
واختتنوا كل ذكر فيكم وتصيرون مثلنا [16] حينيذ نزوجكم بناتنا
ونتزوج بناتكم ونسكن معكم ونكون امة واحدة [17] وان لم تسمعوا
منا ارتحلنا عنكم [18] وحسن كلامهم عند حمور وعند شخام ابنه
[19] ولم يوخر الغلام ان يصنع لانه محب لابنة يعقوب وهو اكرم
15 ولد ابيه عليه [20] فجاء حمور وشخام الى باب القرية وكلموا اهل
القرية وقالوا [21] ان القوم مسالمين لنا يجلسون معنا فى ارضنا
ويكونوا فيها يتجروا والارض واسعة قدامهم نتزوج من بناتهم
ويتزوجون من بناتنا [22] ولكن لا يرضون ان يسكنون معنا ونكون
شعبا واحدا او نختتن كل ذكر ... [23] ... [24] ... يخرج من باب
20 قريتهم ... [25] ولما كان فى اليوم الثالث اشتد عليهم الوجع اخذ
سمعان ولاوى اخوى دينا ابناء يعقوب كل واحد منهم سيفه
ودخلا الى القرية وهم مطمانين فقتلا كل من فى القرية [26] وقتلا
شخام وحمور اباه بحد السيف واخرجا دينا اختهما من بيت
شخام وخرجا [27] ودخلوا بنو يعقوب على القتلاء فسلبوهم لاجل
25 انهم طمثوا اختهم دينا [28] وساقوا غنمهم وبقرهم التى فى القرية
والحرث [29] واخذوا كلما لهم واثقالهم ونساءهم واولادهم وكل شىء لهم
فى القرية [30] فقال يعقوب لسمعان ولاوى قد فضحتمانى وافسدتما
ما بينى وبين اهل الارض واساتما الى وجعلتما العداوة ما بينى
وبين الكنعانيين والبرزيين وجميع سكان الارض وانا قليل العدد
30 فيجتمعون علينا ويبيدونا عن وجه الارض [31] فاجاباه وقالا له
انه فضح اختنا وفعل بها كما يفعل بالزوانى [1] وقال الله ليعقوب 35
قم وارتحل الى بيت ايل واسكن هناك وابن مذبحا للعلى الذى
استعلن عليك اذ هربت من اخيك عيصو [2] فقال يعقوب لاهل
بيته وكل من معهم اعزلوا الالهة الغريبة من بينكم وتطهروا وابدلوا
35 ثيابكم [3] وقوموا حتى نصعد الى بيت ايل واتخذ هناك مذبحا لله

الذى استجاب لى يوم مشقتى وكان معى فى الطريق التى سلكتها
[4] وسلموا ليعقوب كل الالهة الغريبة التى كانت معهم والاقرطة التى
فى اذانهم فدفنها يعقوب تحت البطمة عند قبر شخام فى نابلس
[5] وارتحلوا وطرح الله الخوف على جميع اهل تلك القرى التى حولهم
فلم يطلبوا يعقوب وبنيه [6] وجاء يعقوب الى لوز التى فى ارض 5
كنعان وهى بيت ايل .... [7] .... من اجل ان الله استعلن عليه
اذ هرب من عيصو اخيه [8] وماتت دبورا مرضعة رفقا وقبرت اسفل
من بيت ايل دون المرج ودعى اسمه مرج البكى [9] واستعلن الله
على يعقوب فى رجوعه من فدان ارام وباركه [10] وقال لا يدعا
اسمك يعقوب فقط وليكن اسمك اسراييل فدعى اسمه اسراييل 10
[11] وقال الله له انى انا الطايق الكافى الله اكثر الشعوب منك ومن
صلبك تخرج الملوك [12] والارض التى قسمت لابرهيم واسحق فانى
اعطيكها وبعدك تكون لنسلك [13] وارتفع الله من البقعة التى كلمه
فيها [14] ونصب يعقوب نصبة من حجارة وبارك عليها وصب عليها
دهنا [15] ودعا يعقوب اسم ذلك الموضع الذى كلمه الله فيه بيت 15
ايل [16] وارتحل يعقوب من بيت ايل وسار مسيرة فرسخ فولدت
راحيل [17] واشتد عليها ولادها فقالت لها القابلة لا تخافى فان
هذا لك ابن [18] وكان عند خروج روحها وهى فى سياق الموت
دعت اسمه ابن وجعى واما ابوه فسماه بنيامين [19] وماتت راحيل
ودفنت فى طريق بيت لحم [20] ونصب يعقوب نصبة من حجارة 20
على قبرها وهى باقية الى اليوم [21] وارتحل اسراييل وضرب خباءه
هناك الى قلعة عدر [22] فلما نزل اسراييل تلك الارض اضطجع
روبيل بلها سرية ابيه وسمع اسراييل ذلك ✿ ما ولد ليعقوب ✿
وصاروا بنو يعقوب ببنيامين اثنى عشر [23] منهم اولاد ليا بكر
يعقوب روبيل وسمعون ولاوى ويهودا وايسخر وزبولون [24] ولراحيل 25
يوسف وبنيامين [25] ولبلها امة راحيل دان ونفتالى [26] ولزلفا امة
ليا جاد واشير هاولاى بنو يعقوب الذين ولدوا فى حران [27] وجاء
يعقوب الى ابيه اسحق الى حبرون قرية الجبابرة التى فى ارض كنعان التى
سكن فيها ابرهيم واسحق ✿ موت اسحق ✿ [28] وكانت ايام اسحق
ماية وثمانين سنة [29] ثم مات وانضم الى ابايه بعد ان كبر وشاخ 30
وشبع من ايامه فاجتمع الى شعبه وقبره ابناه عيصو ويعقوب فى
المقبرة التى اشتراها ابرهيم ✿ ما ولد لعيصو ✿ [1] هذا ما ولد لعيصو 36
وهو ادوم [2] اما عيصو فتزوج نساء من بنات الكنعانيين منهن
عدا ابنة الون الحثى واهليبما ابنة عنا ابن صبعون الحوى
[3] وبسمت ابنة اسمعيل اخت نبيوت [4] فولدت عدا لعيصو اليفز 35

وولدت بسمت رعوايل [5] وولدت اهليبما اليعوش ويعلم وقورح
فهولاى ولد عيصو الذين ولدوا فى ارض كنعان [6] وساق عيصو
بنيه وبناته ونساءه وماشيته وجميع ما اقتناه فى ارض كنعان وانطلق
الى ارض الشراة من قدام اخيه يعقوب [7] لان مالهما كان كثيرا
5 فلم تسعهما تلك الارض ان يسكنا جميعا [8] فسكن عيصو ارض
الشراة من اجل مواشيهما [9] وهذا ما ولد له فى ارض الشراة [10] اليفز
من عدا ورعوايل من بسمت [11] وولد لليفز تيمن واومر وصفو
وغعتم وقنز [12] وتمنع كانت سرية لاليفاز ابن عيصو فولدت له
عماليق [13] وولد لرعوايل نحث وزرح وشما ومزا [14] وبنو اهليبما
10 امراة عيصو اليعوش ويعلم وقورح [15] وهو صناديد ولد عيصو بنو
اليفز تيمن صنديد اومر صنديد صفو صنديد وقناز صنديد
[16] وقورح صنديد وغعتمر صنديد وعماليق صنديد هاولاى
صناديد اليفز فى ارض ادومر وهولاى بنو عدا [17] صناديد رعوايل
ابن عيصو نحث صنديد زرح صنديد وشما صنديد ومزا صنديد
15 هولاى صناديد رعوايل فى ارض ادومر وهولاى بنو بسمت امراة
عيصو [18] بنو اهليبما امراة عيصو .... [19] هولاى بنو عيصو وهذه
صناديدهم وعيصو هو ادوم الاحمرى [20] وهولاى بنو ساعير الحورانيين
سكان الارض لوطن وشويل وصبعون وعنا [21] وديشون واصر وديشن
هولاى صناديد الحورانيين بنى ساعير فى ارض ادومر [22] وكان بنو
20 لوطن حورى وهويمر واخت لوطن تمناع [23] وهولاى بنو شويل
علون ومنحث وعويل وشفو واونامر [24] وهولاى بنو صبعون وايا
وعنا هو الذى استخرج البغال فى البرية حين كان يرعى حمير
ابيه صبعون فى البرية [25] وبنو عانا ديشون واهليبما [26] وبنو ديشون
حمدان واشبن ويثرن وخرن [27] وهولاى بنو اصر بلهن وزعون وعقن
25 [28] وهولاى بنو ديشن عوص واران [29] وهولاى صناديد الحورانيين
.... [30] .... فى ارض ساعير [31] وهولاى الملوك الذين ملكوا فى
ارض الرومر قبل ان يملكوا ملوك بنى اسراييل [32] وملك فى الرومر
بالع بن باعور واسم قريته دنهبه [33] ومات بالع وملك بعده يوبب
بن زرح من البصرة [34] ومات يوبب وملك بعده حوشام من ارض
30 التيمن [35] ومات حوشام وملك بعده هدد ابن بدد الذى قتل
المدينيين فى ضياع مواب واسم قريته عويث [36] ومات هدد وملك
بعده سملا من المشرق [37] ومات سملا وملك بعده شاوول من رحبة
النهر [38] ومات شاوول وملك بعده بعلهنين ابن عخبور [39] ومات
... وملك بعده هدر واسم قريته باعوا واسم امه مهطبال ابنة
35 مطراد ابن ماء الذهب [40] فهذه اسماء صناديد عيصو لعشايرهم

فى مواضعهم باسمايهم تمناع صنديد علوا صنديد ويتت صنديد
41 اهليبما صنديد والا صنديد بنون صنديد 42 قناز صنديد
تيمن صنديد مبصر صنديد 43 مغديال صنديد عيرم صنديد
هولاى صناديد الادوميين فى مساكنهم وارض ميراثهم وعيصو هو ابو
37 الادوميين جميعهم ✿ قصة يوسف مع اخوته ✿ 1 وسكن يعقوب فى 5
مسكن ابيه اسحق فى ارض كنعان 2 وهذا ما ولد ليعقوب وكان
يوسف ابن سبعة عشر سنة وكان يرعى الغنم مع اخوته وجعل ينشا
مع بنى بلها وبنى زلفا سرارى يعقوب وكان يوسف يخبر اباه بما
يصنع اخوته 3 وكان اعز ولده كلهم عليه لانه كان ابن كبره فصنع
له تونية ديباج 4 فنظروا اخوته محبة ابيه له اكثر منهم فابغضوه بغضا 10
لا يستطيعون ان يخاطبوه بالسلام 5 فراى يوسف فى منامه رويا
فقصها على اخوته فازدادوا له بغضا 6 قال لهم يا اخوتى رايت فى
منامى 7 انى انا وانتم نجمع حزما فى الصحراء فقامت حزمتى فانتصبت
واذا حزمكم اسرعن فسجدن لها 8 قالوا له اخوته املكة تملك
علينا ام سلطانا تسلط علينا وازداد بغضهم له لاجل الرويا 9 ثم 15
ان يوسف راى رويا ثانية فقصها عليهم وقال رايت كان الشمس
والقمر واحد عشر كوكبا لى ساجدون 10 وقص ذلك ايضا على
ابيه يعقوب فانتهره ابوه وقال له ما هذه الرويا الله رايت هل نجىء
انا وامك واخوتك ونسجد لك على الارض 11 واخوته حسدوه
وكان ابوه يحفظ الحديث 12 وانطلق اخوة يوسف يرعون الغنم 20
لابيهم فى نابلس 13 فقال اسراييل ليوسف ان اخوتك يرعون فى
نابلس واريد ان ارسلك اليهم فقال نعم 14 فقال له ابوه اذهب
اليهم فاتينى بخبر سلامتهم وسلامة غنمهم ورد لى الخبر وارسله يعقوب
من مرج حبرون وصار الى نابلس 15 فوجده رجل وهو ضال فى
الصحراء وساله ذلك الرجل وقال له اين تريد 16 فقال له يوسف 25
... اخوتى ارشدنى اليهم 17 فقال له الرجل قد رحلوا من هاهنا وسمعتهم
يقولون نذهب الى دوثان فانطلق يوسف وقفا اثرهم فوجدهم فى
دوثان 18 فلما راوه من بعيد هموا ان يقتلوه من قبل ان يصل
اليهم 19 وكان الرجل منهم يقول لاخيه هذا صاحب تلك الاحلام
قد جاء 20 تعالوا نقتله ونطرحه فى احد هذه الجباب ونقول 30
وحش ردى اكله وننظر ماذا تغنى عنه احلامه 21 فسمع روبيل
فخلصه وقال لهم انقتل انفسنا ونقتل نفسا 22 ثم قال لهم لا تسفكوا
دم اخيكم اطرحوه فى هذا الجب الذى فى البرية ولا تبسطوا
ايديكم عليه وحرص روبيل ان يخلصه منهم ويرده الى ابيه 23 فلما
جاء يوسف الى اخوته نزعوا عنه التونية الديباج الله كانت عليه 35

[24] والقوه فى جب ليس فيه ماؤ [25] وجلسوا يتغدون هناك ورفعوا
اعينهم فراوا قافلة من العرب مقبلة من جرش معهم جمال محملة
خرنوبا ودرياقا وشاهبلوطا يريدون الى مصر [26] فقال يهودا لاخوته
ليس صوابا ان نقتل اخانا ولا نسفك دمه [27] ولكن تعالوا نبيعه
5 لهذه القافلة ويدنا لا تبطش به من اجل انه اخونا ولحمنا ودمنا
فاطاعوه اخوته [28] فلما مر بهم الرجال المدينيون التجار اخرجوا
يوسف من الجب واباعوه للعرب التجار بعشرين درهما فضة ومضوا
الى مصر [29] ولما رجع روبيل الى الجب فاذا ليس يوسف فيه فخرق
ثيابه [30] ورجع الى اخوته وقال لهم ان يوسف ليس فى الجب فانا
10 الى اين امضى [31] فاخذوا جديا من الغنم نحوه ولطخوا من
دمه تونية يوسف [32] وارسلوا القميص الى ابيهم وقالوا له اتعرف
هذا القميص اهو قميص ابنك يوسف ام لا [33] فعرفها يعقوب وقال
اما القميص فقميص ابنى وحش ردى اكله فريسة افترس يوسف
[34] وخرق يعقوب ثيابه وشد مسحا فى حقويه وحزن على ابنه
15 يوسف زمانا طويلا [35] واجتمع اليه كل بنيه وبناته ليعزوه فلم
يتسلا بل قال انزل الى الثرى بحزنى على ابنى وبكا بكاء مرا [36] ولما
اتوا التجار المدينيون بيوسف الى مصر اباعوه لافى طيفور خازن
فرعون راس السيافين [1] وكان فى ذلك الزمان هبط يهودا من 38
عند اخوته فصادق رجلا عدلميا اسمه حيرا [2] وراى يهودا هناك
20 ابنة رجل من الكنعانيين اسمه شوع فتزوج بها ودخل عليها
[3] فحبلت وولدت غلاما فدعا اسمه عير [4] وحبلت ايضا فولدت غلاما
ودعا اسمه اونن [5] وحبلت ايضا وولدت غلاما ودعا اسمه شيلا وكان فى
كزيف حين ولدته [6] وخطب يهودا لعير ابنه بكره امراة اسمها تامار
[7] وكان عير بكر يهودا رجل سوء قدام الله فاماته الله [8] فقال يهودا
25 لاونن ابنه ادخل على امراة اخيك واقم منها زرعا لاخيك [9] وعلم اونن
ان ليس اليه ينتسب النسل وانه اذا دخل على امراة اخيه افسد
ذلك على الارض ليلا يقيم نسلا لاخيه [10] وساء الله فعله فاماته
[11] فقال يهودا لتامار كنته اجلسى فى بيت ابيك الى ان يكبر شيلا
ابنى لانه قال كلا يموت هو ايضا كاخوته ثم ذهبت تامار فجلست فى
30 بيت ابيها [12] وطالت الايام وماتت ابنة شوع امراة يهودا وتعزا يهودا
وصعد الى غنمه ليجزهم ومعه صديقه حيرا العدلمى متوجهين الى
تمنت [13] وقيل لتامار ان يهودا حماك صاعد الى تمنت ليجز غنمه
[14] فنزعت ثياب حزنها عنها وتغطت بخمارها وجلست على طريق
تمنت لانها رات ان شيلا قد شب وكبر ولم يتزوجها [15] فراها يهودا
35 فظن انها زانية [16] فمال اليها عن الطريق وقال انى اشاء ان ادخل

اليك ولم يعلم بها انها كنته فقالت له وماذا تعطينى حتى تدخل
الى [17] قال ارسل لك بجدى من الغنم قالت اعطنى رهنا حتى ترسله
لى [18] قال وماذا قالت خاتمك ومفتولك وعصاك التى فى يدك فاعطاها
ذلك ودخل اليها فحبلت من ساعتها [19] ثم قامت فنزعت خمارها
ولبست ثياب حزنها [20] وارسل يهودا لها الجدى مع صديقه حيرا 5
العدلمى لياخذ رهنه منها فلم يجدها [21] فسال اهل القرية اين
تكون الزانية التى تقعد فى هذه المنظرة على مجمع الطريق فقالوا
له ليس هاهنا زانية [22] فرجع الى يهودا وقال له لم اجدها وقد
قالوا اهل القرية ليس هاهنا زانية [23] فقال يهودا تذهب بالرهن
توريه للناس واكون ضحكة وما الذى افعل قد وجهت اليها 10
الجدى ولم اجدها [24] فلما كان بعد ثلثة اشهر قيل ليهودا ان
تامار كنتك قد زنت وهى حبلا من الزناء فقال اخرجوها وتحرق
[25] فلما اخرجوها بعثت اليه بالخاتم والزنار والعصا وقالت الرجل
الذى هولاى له انا حبلا منه ثم قالت ليهودا اتعرفهن يهودا
[26] وقال قد صدقت ولذلك لم ازوجها لابنى شيلا ولم يعد يهودا 15
ينكحها [27] وحان وقت ولادتها واذا فى بطنها اثنان توم [28] فلما
ان طلقت خرجت يد الواحد فاخذت القابلة خيطا احمر وربطته
فى يده وقالت هذا يخرج قبل اخيه [29] فلما رد يده خرج اخوه
فقالت ما احسن نموك يا نامى فسمته بارص [30] ثم خرج بعد
39 ذلك اخوه الذى فى يده الخيط الاحمر فدعت اسمه زارح [1] ويوسف 20
هبطوا به العرب الى مصر فاشتراه ابو طيفور خازن فرعون رييس
السيافين رجل مصرى من يد الاعراب الذين احدروه الى ثم
[2] ... [3] فلما راى سيده ان الله معه فى كل شىء يعمل وانه يصلح
على يديه [4] ولقى يوسف عند سيده مودة فسلطه على بيته وجعله
امينه على كل ماله [5] وبارك الله على بيت ابى طيفور سيد يوسف 25
من اجل يوسف وكانت البركة حتى فى المنازل والضياع وكل شىء
له [6] ولم يكن بقى يعلم مع يوسف فى البيت سوى طعامه وشرابه
وكان يوسف حسن الصورة وسيما تنبلا [7] وبعد هذه الامور مدت
زوجة سيد يوسف عينها اليه وقالت له نم معى [8] فابا يوسف
ذلك وقال لزوجة سيده ان سيدى لا يعلم معى شيا مما فى بيته 30
وقد سلطنى على كل شىء له [9] وليس عنده احد من عبيده اكبر
منى ولم يمنعنى شيا من كلما له سواك فكيف افعل هذه السية
العظيمة فى بيت سيدى واخطا قدام الله الهى [10] فلما كلمته
يوما بعد يوم ولم يقبل منها ان ينام لزقها ليكون معها [11] وكان
قد دخل فى بعض الايام البيت ولم يكن فيه الا هى وحدها 35

[12] فاخذت بثوب يوسف وقالت له نم معى فترك يوسف قميصه
فى يدها وخرج هاربا الى السوق [13] فلما رات انه ترك قميصه فى
يدها وخرج الى السوق [14] صرخت ودعت اهل بيتها وقالت ما
تنظرون كيف جاءنا بعبد عبرانى ليتلاعب بنا اتانى ليضاجعنى
5 فناديت بصوت عال [15] فلما سمعنى قد رفعت صوتى وصرخت ترك
قميصه بيدى وهرب وخرج الى السوق [16] وجعلت قميصه لزقها الى
ان جاء مولاه الى منزله [17] وكلمته بهذا الكلام قايلة اتانى العبد
العبرانى الذى جيتنا به ليتلاعب بى [18] فلما صرخت واستغثت
ترك قميصه فى يدى وخرج هاربا الى السوق [19] فلما سمع مولاه
10 كلامها الذى قالت كذى صنع بى عبدك اشتد غضبه [20] واخذه
وساقه فى السجن حيث تكون اسارى الملك فكان فيه [21] وكان
الله معه لانه خاف الله وحببه الله الى السجان [22] فسلطه على
كل من فى السجن [23] وما بقى السجان ينظر الى شىء الا اليه
40 لان الله كان معه وكان يصلح كل اعماله [1] ولما كان بعد هذه
15 الخطوب اجرم بعض سقاة فرعون الملك واكبر الخبازين عنده الى
سيدهما ملك مصر [2] فغضب عليهما [3] وارسلهما الى السجن الذى
فى منزل رييس السيافين الذى فيه يوسف [4] فوكل رييس السيافين
يوسف عليهما فاقاموا فى السجن اياما [5] فراى كلاهما رويا فى
منامه فى ليلة واحدة وكان حلم كل واحد منهما حسبه الساقى
20 والخباز اللذان لملك مصر الماسوران فى السجن [6] ودخل عليهما
يوسف غدوة فوجدهما كاشفى البال [7] فسالهما وقال لهما ما بالكما
وما غمكما [8] قالا له راينا رويا وليس لنا من يفسرها فقال لهما
يوسف حدثانى بها والله يعلمنى تاويلها لان التاويل من عند الله
[9] فقص الساقى روياه على يوسف وقال رايت كرمة [10] وفيها ثلثة
25 قضبان فلما نظرت اليها فاذا هى قد اخرجت ونضجت عناقيدها
وصارت عنبا [11] وكان كاس فرعون الملك فى يدى فاخذت العنب
فعصرت فى كاس فرعون ودفعت الكاس له فاخذه بيده [12] فقال
له يوسف هذا تاويل روياك اما الثلثة قضبان فانها ثلثة ايام
[13] ومن ثلثة ايام يذكرك فرعون ويخرجك من هذا السجن
30 ويردك الى خدمتك ويدفع لك كاسه وتسقيه به كما كنت اولا
[14] ولكن اذكرنى عند فرعون واخرجنى من هذا السجن [15] فانى
لست عبدا بل سرقونى من ارض العبرانيين وهاهنا ايضا لم اعمل
ذنبا استوجب به السجن [16] فلما سمع راس الخبازين حسن ما
فسر يوسف للساقى فى روياه قال ليوسف وانا رايت فى منامى
35 وعلى راسى ثلثة سلال من خبز حوارى [17] فى السل الاعلا من كل

طعام فرعون من صنعة الخبز وكان طيور السماء تاكل من ذلك
السل الاعلا من فوق راسى [18] فاجابه يوسف وقال هذا تاويل
روياك ان الثلثة سلال هي ثلثة ايام [19] ومن بعد ثلثة ايام يذكرك
فرعون ويخرجك من السجن ويضرب عنقك ويصلبك على خشبة
وياكلون طيور السماء من لحمك [20] ولما كان في اليوم الثالث 5
وهو مثل يوم ولد فيه فرعون فصنع مجلس طعام وشراب لعامة
عبيده ذكر اكبر السقاة واكبر الخبازين في عبيده [21] ورد اكبر
السقاة الى خدمته واخرجه من السجن وناوله كاسه [22] وقتل اكبر
الخبازين وصلبه على خشبة وكان كما قال يوسف [23] ونسى اكبر
41 السقاة ما قال له يوسف عن امر نفسه فلم يذكره لفرعون [1] فلما 10
كان بعد ذلك بسنتين راى فرعون في منامه كانه قايم على
شاطى النيل [2] واذا سبع بقرات حسان في العين سمان قد صعدن
من النهر وهن يرعون في القرط [3] واذا سبع بقرات اخر صعدن
من البحر بعدهن شبيه بهن في غاية الهزال وقبح المنظر فوقعن
على البقرات السمان على شاطى النهر [4] فاكلن المهزولات البقرات 15
السمان واستيقظ فرعون [5] ثم نام فراى ايضا في نومه كان سبع
سنابل قد طلعن في قصبة واحدة سمان كبار حسان [6] واذا سبع
سنابل اخر دقاق قد اصابها الحر وبيست قد طلعت الى جانب
السنابل السمان الحبسان [7] فابتلعتها فاستيقظ فرعون من حلمه
[8] فلما اصبح بالغداة كبرت روحه فامر باحضار للفلاسفة والحكماء 20
والسحرة وكل علماء ارض مصر وقص عليهم روياه فلم يعرف احد
منهم يعبرها له على نصها [9] فتكلم رييس السقاة بين يديه فقال
اليوم يا سيدى ذكرت جرمى [10] وذلك ان سيدى الملك لما
غضب على عبده وعلى اكبر الخبازين والقانا في السجن [11] راينا
جميعا رويا في ليلة واحدة [12] وكان في السجن شاب عبرانى عبد 25
لرييس السيافين فقصصنا عليه روينا ففسرها لنا كل واحد منا
تاويل روياه [13] وكان كذلك اما انا فرجعت الى خدمة الملك سيدى
واما اكبر الخبازين فصلب [14] وارسل فرعون فاحضر يوسف من
السجن وامر ان يوخذ شعره وتغير كسوته قبل دخوله عليه
ففعل به ذلك وادخل على فرعون [15] فقص عليه روياه وقال له انى 30
حدثت عنك انك تسمع الرويا وتخبر بتاويلها [16] فقال يوسف
لفرعون ان التاويل من عند الله وبغير الله لا اعلم شيا فيقول
الملك روياه [17] قال فرعون ليوسف انى رايت في منامى كانى على
شاطى النيل [18] اذ صعد من البحر سبع بقرات سمان حسان
فرعين في القرط [19] واذا سبع بقرات هزال قد صعدن بعدهن في 35

نهاية قبح المنظر والهزال [20] فاكلت السبعة السمان الحسان [21] ودخلت
فى اجوافها ولم تبن فى اجوافها ولم تتغير عما كانت اول مرة
واستيقظت [22] ثم عاودت فنمت فرايت سبع سنابل فى قصبة واحدة
سمانا حسانا [23] واذا سبع سنابل دقاق قد اصابهن الحر ويبس
5 فطلعن الى جانبهن [24] فابتلعن السنابل السمان وقد قصصت ذلك
على الفلاسفة والعلماء فلم اجد عندهم من يفسره ولا يعرف تاويله
[25] فقال يوسف لفرعون اما الرويا فهى واحدة والذى شاء الله
ان يصنعه فقد اراه لفرعون [26] اما السبع بقرات الحسان فهن سبع
سنين واما السبع سنابل الكبار فهن ايضا سبع سنين هذا حلم
10 واحد [27] واما السبع بقرات العجاف التى خرجن بعدهن فهن سبع
سنين والسبع سنابل الدقاق فهن سبع سنين يابسات تكون فى
الارض كلها [28] هذه المقالة التى قلت لفرعون ما يصنع الله فقد
اراه لفرعون [29] انه سيكون فى ارض مصر جميعها سبع سنين
خصبة [30] ثم تاتى بعدها سبع سنين يابسات شداد فتنسى الناس
15 كل الشبع الذى كان فى ارض مصر ويتلف الجوع اهل الارض
[31] ولا يعرف الشبع فى الارض من اجل تلك السنين السبع اليابسات
الشداد [32] واما تكرير الرويا على فرعون مرتين فقد اعاد الله
القول من عنده لان الامر ثابت من عنده لفرعون وقد عجله
الله ليفعله [33] الان فلينظر فرعون رجلا حكيما فطنا وليبعثه على
20 ارض مصر [34] وليأخذ خمس الثمرة [35] فيخزنه كل سنين الخصب
فى المخازن والقرى وليكون فى سنبله [36] وليحتفظ بذلك كل السنين
التى تاتى ويودع المخازن مستغل كل قرية فيها وتكون تحت خواتيم
فرعون لان السبع سنين اليابسات التى تكون بعد الخصب فى
ارض مصر تهلك الارض من الجوع فيكون ذلك محتفظا به ليلا
25 تتلف الارض [37] فرضى فرعون واهله هذا القول الذى قاله يوسف
[38] وقال فرعون لمن عنده هل يوجد مثل هذا الرجل الذى فيه
روح الله علما [39] ثم التفت فرعون الى يوسف وقال له قد اطلعك
الله على هذا كله فليس حكيم ولا فطن مثلك [40] فكن انت على
بيتى وعلى كل مالى وعلى ارض مصر وليكن قصى شعبى بكلام فمك
30 غير انى اعظم منك بالكرسى [41] وقال ايضا فرعون ليوسف انظر
فانى قد سلطتك على ارض مصر [42] واخرج خاتمه من يديه وجعله
فى اصبع يوسف والبسه لباس الملوك وطوقه بطوق ذهب فى عنقه
[43] واركبه على فرسه الخاص لنفسه ونادوا بين يديه الطريق وولاه
على جميع بلاد مصر [44] وقال له قد امرت ان لا يرفع احد يده
35 او رجله بغير امرك وامر مناديا ينادى قدامه انه المسلط وسلطه

على ارض مصر [45] ودعا فرعون اسم يوسف صفنة ... الذى تفسيره
موضح الخفايا وازوجه اسنث ابنة ابى طيفوع امام الاسكندرية
امراة وخرج يوسف على ارض مصر [46] وكان يوسف ابن ثلثين
سنة اذ قام يوسف امام فرعون ولما خرج من بين يديه طاف
فى كل ارض مصر [47] وغل الارض فى السبع سنين الشبع [48] وملا 5
المخازن وخزن فى كل قرية غلتها وما حولها فى سنبلها [49] وخزن
يوسف فى ارض مصر من الغلات مثل رمل البحر من كثرتها حتى
لا يحصى عددها [50] وولد ليوسف ابنان قبل ان تدخل سنة
الاشتات والجوع ولدتهما له اسنث ابنة ابى طيفوع امام الاسكندرية
[51] ودعا يوسف اسم ابنه بكره منشى وقال من اجل ان الله انسانى 10
جميع شقاى وما كان منه فى بيت ابى [52] ودعا اسم الاخر افريم
من اجل ان الله اثمرنى فى ارض تعبدى [53] وكملت سنى الخصب
وهى الشبع التى كانت فى ارض مصر [54] وبدت السبع سنى الجوع
ان تاتى كما قال يوسف وكان الجوع فى جميع البلدان وفى جميع
ارض مصر ما كان طعام [55] وجاعت كل ارض وشكا كل الشعب 15
قلة الطعام الى فرعون فقال فرعون لكل اهل ارض مصر اذهبوا
الى يوسف وما امركم به فافعلوه [56] وكان الجوع على وجه كل الارض
وفتح يوسف البيوت واباع المصريين واشتد الجوع فى بلد مصر
[57] وجاء ساير اهل الارض الى مصر ليبتاعوا طعاما من بيوت يوسف
42 من اجل ان الجوع اشتد فى كل الارض [1] وسمع يعقوب ان الطعام 20
فى ارض مصر يباع فقال لبنيه [2] قد سمعت عن كثرة الطعام بمصر
فاهبطوا الى هناك وامتاروا لنا طعاما نعيش به ليلا نموت [3] فهبط
من اخوة يوسف عشرة ليمتاروا طعاما من ارض مصر [4] ولم يوجه
يعقوب بنيامين اخا يوسف مع اخوته لانه قال كلا تلحقه المنية
[5] ولما دخلوا بنو يعقوب الى مصر ليمتاروا طعاما لان الجوع اشتد 25
فى ارض كنعان [6] وكان يوسف هو المسلط على كل الارض وهو
كان يمير شعب الارض ما بين الداخلين وقدموا اخوة يوسف
عليه وسجدوا له على الارض [7] فراى يوسف اخوته فعرفهم ولم يعرفوه
وجعل يخاطبهم بشدة وقال لهم من اين انتم فقالوا من ارض
كنعان جينا لنمتار طعاما [8] ... [9] وذكر يوسف جميع الرويا التى 30
راها وقال لهم انتم جواسيس وانما جيتم الى هنا لتعلموا خبر الارض
[10] فقالوا له لا يا سيد ما نحن جواسيس انما ساق عبيدك الى
مصر عدم الطعام [11] ونحن بنو رجل واحد ونحن ثقات ولم تكن
عبيدك قط جواسيس وقد صدقناك [12] فقال لهم لا بل انتم
جيتم تنظروا عور الارض [13] فقالوا ان عبيدك اثنا عشر اخا بنو 35

رجل واحد فى ارض كنعان الاصغر منا تخلف عند ابيه وواحد
منا هلك [14] فقال لهم يوسف من اجل ذلك قلت لكم انكم جواسيس
[15] ولهذا القول اعاقبكم ووحياة فرعون ما تخرجون من هاهنا
حتى تاتوا باخيكم الاصغر الى هاهنا [16] فيتوجه احدكم بحضره
5 ويقيم باقيكم عندى الى ان اعرف صحة قولكم وصدق كلامكم
وبراتكم ان كنتم صادقين والا وحياة فرعون انكم جواسيس
[17] وحبسهم يوسف ثلثة ايام ثم احضرهم بعد اليوم الثالث
[18] وقال لهم اصنعوا حيلة لتحيوا بها فانى اتقى الله فيكم [19] ان
كنتم صادقين والان فيكون واحد منكم محبوسا عندى هاهنا
10 وتحمل بقيتكم الطعام [20] وتذهبون الى اهلكم ووطنكم وتاتونى
باخيكم الاصغر لاعرف صدق قولكم ولا تهلكوا فصنعوا كذلك
[21] ثم قال كل واحد منهم لاخيه ان الله قد حكم علينا بالحق
وسلط علينا هذا الرجل لينتقم منا ظلمنا لاخينا يوسف اذ
راينا جهد نفسه وهو يتضرع لنا ويسلنا فلم نرحمه ولذلك اصابتنا
15 الشدة فى ارض الغربة [22] فقال لهم روبيل الم اقل لكم لا تاثموا
فى اخيكم ولا تعملوا به شيا فلم تطيعونى وخالفتمونى فهذا اجزاء
ظلمكم له ينتقمه منكم [23] وكانوا يتراطنون بالعبرانية ويوسف
يسمعهم وهم لا يعلموا انه يعرف ما يقولوه لانه كان واقفا بينهم
[24] فادار وجهه عنهم وبكى ثم مسح وجهه ورجع اليهم وخاطبهم
20 وامر بحبس شمعون فحبس وهم ينظرون اليه [25] وامر يوسف الخازن
الذى على الاهراء فلا لهم اوعيتهم برا ورد فضة كل رجل منهم فى
وعايه ودفع لهم زاد الطريق [26] وحملوا القمح على دوابهم وساروا من
ثم [27] فلما فتح احدهم وعاءه ليعلف منه حماره فى المبيت فوجد
ورقه فى وعايه [28] فقال لاخيه قد ردت فضتى وهذه فى وعاى فنفرت
25 قلوبهم وانزعج كل واحد الى صاحبه قايلين ماذا اصنع الله بنا
[29] ثم جاوا الى يعقوب ابيهم الى ارض كنعان وقصوا عليه جميع
ما نالهم وقالوا له [30] ان الرجل سيد ارض مصر كلمنا بكلام شديد
لانه ظن بنا اننا جواسيس جينا لنجس الارض [31] فقلنا له انا
ثقات لم نكن قط جواسيس [32] ونحن اثنا عشر اخا بنو ابينا
30 وان رجلا واحدا منا هلك وواحد منا وهو اصغرنا متخلف عند
ابينا فى ارض كنعان [33] فقال لنا بهذا اعرف صدقكم اتركوا عندى
واحدا منكم واحملوا انتم طعاما لاهلكم وامضوا الى مواطنكم
[34] واحضروا لى اخاكم الاصغر حتى اعلم انكم ليس جواسيس
وانكم ثقات واخلى سبيل اخيكم المحبوس وتتصرفون فى الارض
35 واتجروا فى البلد [35] وبينما هم يفرغون اوعيتهم وجد كل واحد

منهم ورقه فى وعايه فلما راوا صرر فضتهم اوروها لابيهم فخافوا
[36] فقال لهم اسراييل قد ثكلتمونى اما يوسف فقلتم هلك وسمعان
فقلتم محبوس وبنيامين فتذهبون به من عندى ايضا على اجتمعت
هذه الامور [37] فقال له روبيل تثكل ابناى اذ لم ات به لك اعطنى
اياه وانا ارجع به اليك سالما [38] فاجابه والده وقال لا يهبط ابنى 5
معكم لان اخاه قد مات واخاف ان تلحقه افة فى الطريق التى
43 تمضون فيها فتهبطون بشيبتى بحسرة فى الثرى [1] واشتد الجوع
فى الارض جدا [2] وفرغ الطعام الذى اقبلوا به من مصر فقال لهم
يعقوب اهبطوا الى مصر فامتاروا لنا طعاما [3] فقال له يهودا ان
الرجل قد ناشدنا وقال لا تروا وجهى الا واخوكم معكم [4] فان 10
بعثت باخينا معنا انحدرنا وامترنا لك طعاما [5] وان لم بعثت
به لا نقدر نذهب لان الرجل قال لنا لا تروا وجهى الا واخوكم
معكم [6] فقال لهم اسراييل لقد اسائم الى اذ حدثتم الرجل وقلتم
له ان بقى لكم اخ [7] فقالوا له ان الرجل سال عنا وعن تاليدنا
وقال لنا ابوكم حى سالم وكم اخ انتم فحدثناه ولم نظن انه يقول 15
لنا احضروا لى اخاكم [8] وقال يهودا لاسراييل ابيه ارسل معنا الغلام
لنذهب ونمتار الطعام ولا نموت واهلنا [9] وانا اكفله منك فان صابه
شى فنى اطلبه وان لم اجيك به واقيمه قدامك فانا خاطى كل ايامى
[10] ... [11] فقال لهم اسراييل ابوهم ان كان كما قلتم فاحملوا معكم
من طيبات الارض من العسل والترياق واللوز والبطم والخرنوب فاعدوا 20
هدية للرجل سيد ارض مصر [12] وخذوا فضتكم الاولة معكم
الله وجدتموها فى اوعيتكم لعل القوم نسيوها فى اوعيتكم وخذوا
ايضا فضة اخرى تمتارون بها الطعام [13] وخذوا اخاكم بنيامين
معكم وامضوا الى الرجل [14] والطايف الكافى يرزقكم رحمة بين يدى
الرجل حتى يطلق اخاكم لكم ويجىء مع بنيامين وانا اخاف 25
ان اثكل كما ثكلت [15] ففعلوا كما قال لهم واخذوا الهدية والورق
الاولة والثانية والغلام بنيامين وهبطوا الى مصر ودخلوا قدام
يوسف [16] فلما راى يوسف بنيامين معهم قال لخازنه ادخل بالقوم
الى البيت واذبح ذبحا واصنع الوانا من الطعام فان القوم يتغدوا
معى وقت الظهر [17] ففعل خازنه كما قال له يوسف ودخل بالقوم 30
الى دار يوسف [18] فخافوا لما دخلوا الى هناك وقالوا انما دخلوا بنا
من اجل الورق الاولة الله وجدناها فى اوعيتنا فياخذونا عبيدا
وحميرنا ملكا [19] ودنوا الى خازن يوسف وقالوا له عند باب البيت
[20] انا لما جينا اول مرة نمتار الطعام [21] ثم عدنا الى اهلنا وفتحنا
اوعيتنا هناك وجد كل واحد ورقه فى وعايه وقد احضرناه لنرده 35

الى سيدنا [22] وجينا معنا بفضة اخرى نمتار بها طعاما وما كنا
عرفنا من جعل ذلك الورق فى اوعيتنا [23] فقال لهم خازن يوسف
السلام لكم لا تخافوا الهكم اله ابايكم معكم رزقكم كثرا فى اوعيتكم
واما فضتكم فقد وصلت الى ومضى الخازن واخرج لهم سمعان من
5 الحبس [24] وجاء به لهم واحضر لهم ماء فغسلوا ارجلهم واطعم دوابهم
علفا [25] واعدوا القوم هديتهم الى وقت مجىء يوسف وقت الظهيرة
لانهم سمعوا انهم ياكلون ثم طعاما [26] وجاء يوسف ودخل البيت
فقدموا الهدية بين يديه وسجدوا له على الارض [27] فسالهم عن
سلامتهم وقال لهم ابوكم الشيخ حى هو وهل هو سالم [28] فقالوا له ان
10 ابانا عبدك سالم ثم خروا وسجدوا [29] ثم رفع عينيه وراى بنيامين
اخاه ابن امه فقال لهم هذا هو اخوكم الاصغر الذى قلتم لى ثم
قال يرحمك الله يا ابنى [30] ثم اسرع يوسف لما هاجت رحمته على
اخيه فدخل الى الخدر فبكى [31] ثم غسل وجهه وخرج وترفق
وقال قدموا الطعام [32] فقدموا له وحده ولهم وحدهم وللمصريين
15 الذين ياكلون معه وحدهم لان المصريين لا يستجيزون ان ياكلون
مع العبرانيين [33] واجلسهم بين يديه البكر فى مرتبته والصغير فى
مرتبته وبهت القوم بعضهم الى بعض [34] وجعل لهم نصيبا نصيبا
لكل واحد منهم من الطعام الذى قدامه وزاد بنيامين على انصبتهم
خمسة انصبة وشربوا معه حتى سكروا 44 [1] وامر يوسف خازنه وقال
20 له املا اوعية القوم طعاما كما يطيقون حمله واجعل فضة كل
واحد فى وعايه [2] وخذ جامى الفضة اجعله فى وعاء الصغير مع
فضة ميرته فصنع كما قال له يوسف [3] فلما اصبح اطلقوا القوم
وحميرهم معهم [4] هم قد خرجوا من القرية غير بعيد اذ قال يوسف
لخازنه قم فالحقهم قل لهم لماذا كافيتم شرا بدل الخير [5] اليس هذا
25 الذى يشرب فيه سيدى وهو انما امتحنكم به لقد اساتم فيما
فعلتم [6] فادركهم خازن يوسف وقال لهم هذا القول [7] فقالوا له لا
يقول سيدى هذا القول عبيدك معاذ ديم ان يصنعوا مثل هذا
الامر [8] هذه فضة وجدناها فى اوعيتنا ورددناها اليك من ارض
كنعان فكيف نسرق من بيت سيدك ذهبا او فضة [9] فمن وجدته
30 معه من عبيدك فليقتل ونحن ايضا نكون عبيدا لسيدنا [10] فقال
لهم الخازن افعلوا كما قلتم من اجده معه كان لى عبدا وانتم
تكونوا ابرياء [11] فاسرعوا وحط كل رجل وعاءه على الارض وفتح
كل رجل وعاءه [12] ففتش وبدا بالاكبر وانتهى الى الاصغر فوجد
الجام فى وعاء بنيامين [13] فخرقوا ثيابهم وشال كل رجل على حماره
35 ورجعوا للقرية [14] ودخل يهودا واخوته الى بيت يوسف وسجدوا

d*

قدامه على الارض 15 فقال لهم يوسف ما هذه الاعمال التى صنعتم
وكيف تجاسرتم على ذلك اما تعلمون ان الرجل مثلى يهاب
16 فقال له يهودا ما الذى نقول لسيدى وبماذا نحتج الله اوقع
عبيدك بذنوبهم ها نحن عبيد لسيدى ومن وجد الجام فى يده
17 فقال لهم يوسف حاش لى ان افعل هذا الفعل واخذ البرى 5
مع المجرم ولكن الرجل الذى وجدت الجام عنده فليكن لى عبدا
وانطلقوا انتم الى ابيكم 18 فتقدم اليه يهودا وقال يا سيدى تاذن
الى ان يتكلم عبدك كلاما بحضرة سيدى ولا يشتد غضبك على
عبدك من اجل انك فى جلالة فرعون 19 انه كان سيدى قد
سال عبيده وقال لكم والد واخ 20 فقلنا له ان لنا اب شيخ وله 10
ولد صغير وهو ابن كبره ومات اخوه وبقى وحده من امه وابوه
من محبته له لا يطيق مفارقته 21 فقلت لعبيدك لا بد ان تهبطوا
به الى حتى اراه واعرف صدق قولكم 22 فقلنا لك ان الغلام لا
يستطيع ابوه مفارقته 23 فقلت لنا ان لم تحضروه لا تروا وجهى
24 فلما وصلنا الى عبدك ابينا وعرفناه ما امرنا به سيدنا 25 وقال 15
امتاروا لنا طعاما 26 فقلنا له لا نستطيع ان نهبط الى مصر الا
ان يكون بنيامين معنا فان الرجل سيد الارض قال لنا لا تروا
وجهى الا وهو معكم 27 فقال لنا عبدك ابونا قد علمتم ان امه
ولدت لى ولدين 28 خرج الواحد من عندى فقلتم افترس ولم
اره حتى الان 29 وتذهبون بهذا ايضا من عندى فتعرض له افة 20
فى الطريق فتهبطون بشيبتى بحسرة فى الثرى 30 وان نحن رجعنا
الى عبدك ابينا وليس الغلام معنا فنفسه بنفسه معقودة 31 وكما
يرى انه ليس معنا يموت فيكونوا عبيدك قد نزلوا بشيبة ابينا
عبدك الى الثرى بحسرة 32 وعبدك انا كنت كفلت الغلام من ابيه
وقلت له اذ لم اجيك به واقيمه قدامك فقد اخطات لك يا 25
ابى كل ايامى 33 وانا الان امكث عند سيدنا عبدا له مكان هذا
الغلام ويذهب الغلام مع اخوته لابيه 34 فانى افكر كيف اذهب
الى ابى وليس الغلام معى كيلا اشاهد البلاء الذى ينال ابى ✿
45 معرفة يوسف لاخوته ✿ 1 فلم يطق يوسف ان يتحرك لذلك من
كثرة الناس القيام بين يديه ونادى اخرجوا كل رجل بين يدى 30
فلم يقف انسان معه حين تعرف باخوته 2 فرفع يوسف صوته
بالبكاء حتى سمعوه المصريون وسمعوه من بيت فرعون 3 ثم قال
لاخوته انا يوسف اخوكم هل ابى باق حى فلم يطيقوا ان يجيبوه
مما دهشوا بين يديه 4 ثم قال لهم تقدموا الى فتقدموا اليه فقال
لهم انا يوسف اخوكم الذى بعتمونى الى مصر 5 والان فلا تخافوا 35

ولا تغتموا اذ بعتمونى هاهنا . . . [6] . . . [7] فان الله بعثنى من بين
ايديكم لاصير لكم بقية فى الارض ويحيى لكم فليتة عظيمة
[8] والان ليس انتم ابعتمونى هاهنا ولكن الله جعلنى استاذا لفرعون
وسيدا لجميع اهله ومسلطا على جميع ارض مصر [9] فعجلوا الان
الصعود الى ابى وقولوا له ان ابنك يوسف يقول لك الله جعلنى
سيدا على جميع ارض مصر فاهبط الى ولا تتاخر عنى [10] واسكن
ارض السدير وكن قريبا منى انت وبنوك وبنو بنيك وغنمك وبقرك
وكل ما لك [11] فارزقكم ثم لان الجوع يدوم خمس سنين اخر لبلا
تفتقر انت واهلك وجميع ما لك [12] وهذا قد ابصرت اعينكم
وعين اخى بنيامين الى وانى اكلمكم بفاى [13] فحدثوا ابى بكل كرامتى
فى ارض مصر وبكلما رايتم وعجلوا واهبطوا بابى الى هاهنا [14] وخر
يوسف على نحر اخيه بنيامين وبكى فبكى بنيامين على نحره [15] ثم
قبل كل اخوته وهو يبكى ثم من بعد ذلك كلموه اخوته [16] وارتفع
الصوت الى بيت فرعون وقيل لفرعون ان اخوة يوسف اتوه فحسن
ذلك عنده وعند جميع قواده [17] وقال فرعون ليوسف قل لاخوتك
اوقروا دوابكم طعاما واذهبوا الى ارض كنعان [18] وسوقوا اباكم
واهلكم وتعالوا الى لاعطيكم من طيبات ارض مصر وتاكلوا من اسمن
الارض [19] وهذا انت مسلط فقل لاخوتك هذا القول وليااخذوا
من مصر عجلا لنسايهم واولادهم واثقالهم وليحملوا جميع مالهم
ويصيرون الى هاهنا [20] ولا يشفقون على انيتهم فان لهم خيرات
ارض مصر كلها [21] فصنعوا بنو اسراييل كذلك ودفع لهم يوسف
عجلا وزاد الطريق بامر فرعون [22] ودفع لكل واحد منهم خلعة
ودفع لاخيه بنيامين ثلثماية درهم فضة وخمس خلع [23] وارسل
الى ابيه بمثل ذلك وحمل عشرة من الاتان طعاما وبرا وزادا لابيه
فى طريقه [24] ثم بعث باخوته وقال لهم لا تلبثوا فى الطريق [25] فرحلوا
من ارض مصر ووصلوا الى ارض كنعان ودخلوا على يعقوب ابيهم
[26] وعرفوه خبر يوسف وانه حى وهو المسلط على ارض مصر فشكك
قلبه [27] حتى كلموه بكلما قاله لهم يوسف وراى يعقوب العجل
التى ارسل بهم يوسف ليحملون عليها ثقلهم فاطمانت نفس يعقوب
ابيهم لذلك [28] وقال هذه لعظيمة ان يكون يوسف ابنى فى الحياة
اذهب وانظر اليه قبل ان اموت 46 [1] فارتحل اسراييل ومعه كل شىء
له وصار الى بير شبع فذبح هناك ذبيحة لله اله ابيه اسحق [2] وقال
الله له فى رويا الليل يا يعقوب يا يعقوب فقال لبيك [3] قال انى انا الله
الاعلا اله ابايك لا تخاف ان تهبط الى مصر فانى اجعلك لشعب عظيم
[4] وانا اترك امرى معك وانا اصعدك ويوسف ابنك يغمض عينيك

[5] وقام يعقوب من بير شبع وحملوه بنوه وحملوا نساءهم واولادهم
واثقالهم على العجل التى ارسل بها يوسف لتحملهم [6] وساقوا ماشيتهم
واموالهم الذين اقتنوها فى ارض كنعان واتى الى ارض مصر يعقوب
وكل نسله معه [7] بنوه وبنو بنيه وبناته وبنات بنيه وساير نسله
دخلوا الى ارض مصر [8] وهذه اسماء بنى اسراييل الذين دخلوا الى
ارض مصر يعقوب وبنوه بكر يعقوب روبيل [9] وبنو روبيل احنوخ
وفلوا وحصرون وخرمى [10] وبنو سمعان يموايل ويمين واوهد ويخين
وصحر وشاوول بن الكنعانية [11] وبنو لاوى جرشون وقاهت ومرارى
[12] وبنو يهودا عير واونن وشيلا وفارص وزارح ومات عير واونان
فى ارض كنعان وكان بنو فارص حصرون وحمول [13] وبنو ايساخر
تولع وفوا ويوب وشمرون [14] وبنو زبولون سرد والون ويحلال
[15] هاولاى بنو ليا الذين ولدتهم ليعقوب فى حران ودينا اختهم
وجميع بنى ليا الذين ولدتهم ليعقوب وبناتها ثلثة وثلثون نفسا
[16] وبنو جاد صفيون وحجى وشونى واصبون وعيرى وارودى وارالى
[17] وبنو اشير يمنا ويشوا ويشوى وبريعا وسرح اختهم وبنو بريعا
حابر وملكيال [18] هولاى ولد زلفا التى وهبها لابان لابنته ليا
وولدت هولاى ليعقوب فى حران وجميع بنينها وبناتها ستة عشر
نفسا [19] وبنو راحيل امراة يعقوب يوسف وبنيامين [20] وولد ليوسف
فى ارض مصر من اسنث ابنة ابى طيفوع امام اسكندرية منشى
وافرايم [21] وبنو بنيامين بالع وبحر واشبال وجارا ونعمن واحى
وروش ومبيم وحبيم وارد [22] هولاى بنو راحيل الذين ولدت
ليعقوب وجميع بنينها وبناتها اربعة عشر نفسا [23] وبنو دان حوشيم
[24] وبنو نفتالى يحصال وغونى ويصر وشلم [25] هولاى بنو بلها التى
وهبها لابان لراحيل ابنته وولدت ليعقوب فجميع بنينها وبناتها
سبعة نفر [26] وجميع النفوس الذين دخلوا مع يعقوب الى مصر
الذين خرجوا من صلبه سوى نساء بنى يعقوب كلهم ستة وستون
نفسا [27] وبنو يوسف الذين ولدوا بارض مصر نفسان فكل النفوس
الذين دخلوا الى مصر سبعون نفسا [28] وارسل يعقوب يهودا ابنه
قدامه الى يوسف ليدله على ارض السدير ثم جاء اليه [29] فاعد
يوسف مراكبه واسرع صاعدا فتلقا اسراييل اباه الى ارض السدير
فلما راه خر على نحره وبكى [30] وقال اسراييل ليوسف ابنه ليت
اموت الان اذ رايت وجهك يا ابنى وانك الان حى [31] وقال
يوسف لاخوته ولساير بيت ابيه انى ذاهب فاخبر فرعون ان
اخوتى وبيت ابى كانوا فى ارض كنعان وقد اتونى [32] والقوم رعاة
غنمهم لانهم ذوو اموال وقد جاوا بغنمهم وبقرهم وكل اموالهم [33] فان

احضركم فرعون وقال لكم ما عملكم [34] فقولوا له ان عبيدك رجال
ذوو اموال من صبانا الى يومنا هذا نحن واباونا من قبلنا وجاوا
عبيدك ليسكنون فى ارض السدير واهل مصر يحقرون رعاة الغنم
47 [1] وجاء يوسف فاخبر فرعون وقال له ان ابى واخوتى قد وصلوا
5 ومعهم بقرهم وغنمهم واهاليهم وانعامهم وساير اموالهم من ارض كنعان
وهم حالون فى ارض السدير [2] واخذ يوسف من اخوته خمسة
فاقامهم بين يدى فرعون [3] فقال لهم فرعون ما عملكم فقالوا له
ان عبيدك رعاة غنم نحن واباونا منذ صبانا [4] وقد جينا لنسكن
فى الارض لان الجوع شديد فى ارض كنعان وليس لاغنامنا مرعا
10 هناك وعبيدك يسالوك السكنى فى ارض السدير [5] فقال فرعون
ليوسف ان اباك واخوتك قد اتوك [6] وهذه ارض مصر كلها بيديك
اسكنهم اينما اختاروا منها وان احبوا ارض السدير فيسكنونها
وان كان فيهم رجال اشداء فاجعلهم وكلاء على كل شىء هو لى ✿
دخول يعقوب على فرعون ✿ [7] وادخل يوسف اباه يعقوب على
15 فرعون واقامه قدامه وسلم يعقوب على فرعون [8] وقال فرعون
ليعقوب كم اتى عليك من السنين فى حياتك [9] فقال له ان ايامى
الى اليوم مائة وثلثون سنة ولم ابلغ سنى حياة اباى اذ هم فى
مساكنهم [10] وودع يعقوب فرعون وخرج من بين يديه [11] واسكن
يوسف اباه واخوته واعطاهم حوزا فى بلد مصر فى اجوده ببلد
20 عين شمس كما امره فرعون [12] وجعل يوسف لابيه واخوته وكل
اهلهم طعاما كقدر عددهم [13] ولم يبق طعام فى جميع الارض واشتد
الجوع جدا حتى كلوا اهل مصر واهل ارض كنعان من جهة
الجوع [14] وجمع يوسف كل الدراهم التى كانت موجودة فى ارض
مصر وارض كنعان من ثمن الطعام الذى كانوا يشترونه لان الجوع
25 اشتد جدا وادخل يوسف الدراهم كلها الى بيت فرعون [15] وفنيت
الدراهم من ارض مصر وارض كنعان فجاوا اهل مصر الى يوسف
وقالوا له اعطينا طعاما لنعيش ولا نموت قدامك فان الورق قد
فرغ من ايدينا [16] فقال لهم يوسف ان كان الورق قد فرغ فاشتروا
بمواشيكم فابيعكم بها [17] فاتوه بمواشيهم فاعطاهم يوسف بها طعاما
30 بالخيل والبقر والغنم والحمير وجزاهم بالطعام بماشيتهم فى تلك
السنة [18] فلما فنيت الماشية فى تلك السنة اتوه فى السنة القابلة
وقالوا لا نكتم سيدنا ان الورق قد فنى والمواشى والبهايم عند
سيدنا ولم تبق بين يديه الا نفوسنا وارضنا [19] لماذا نموت بحضرتك
نحن وارضنا اشترينا وارضنا ملك لفرعون واعطينا طعاما نعيش به
35 ولا نموت والارض لا تبور [20] فاشترى يوسف كل ارض مصر لفرعون

من اجل ان اهل مصر اباع كل رجل منهم ضيعته لان الجوع اشتد
عليهم فصارت الارض جميعها لفرعون [21] ونقل القوم من قراهم من
اقصى مصر الى اقصاها [22] سوى ارض الكهنة فانه لم يشترها من
اجل انها كانت رزقا للكهنة من عند فرعون فكانوا ياكلون رزق
فرعون الذى كان يطعمه لهم من اجل ذلك لم يحتاجوا ان 5
يبيعوا ارضهم [23] وقال يوسف للشعب قد اشتريتكم انتم وارضكم
اليوم لفرعون وانا اعطيكم البذار لتبذروه زرعا فى الارض [24] واذا
كمل البيدر كان لفرعون من ذلك الخمس ولكم اربعة اخماس
الزرع يكون ذلك لكم لبذار الارض ولطعامكم ولمن فى منازلكم
ولاطفالكم [25] فقالوا قد عشنا ووجدنا رحمة عند سيدنا ونكون 10
عبيدا لفرعون [26] فدفع لهم يوسف حبوب البذار وجعل يوسف
سنة فى ارض مصر ان يكون خمس الزرع لفرعون واربعة اخماس
للفلاح الى اليوم غير ارض الكهنة التى لم تكن لفرعون [27] وسكن
اسراييل ارض مصر فى ارض السدير واشتد فيها وكثر جدا وانعم
الله عليه بالبركات والكثرة [28] وعاش يعقوب فى ارض مصر سبعة 15
عشر سنة وكانت سنى حياة يعقوب جميعها ماية وسبعة واربعون
سنة [29] ولما قرب اجل اسراييل ان يموت فدعا يوسف ابنه وقال
ان كان لى عندك مودة اومى بيديك الى عهدى واصنع معى
فضلا واحسانا بان لا تدفنى فى ارض مصر [30] واخرجنى منها وادفنى
مع اباى فى قبورهم فقال يوسف لابيه انى افعل ما قلت [31] قال 20
48 واحلف لى فحلف له يوسف وسجد اسراييل على سريره شكرا [1] فلما
كان بعد هذه الخطوب قيل ليوسف ان اباك قد اشتد مرضه
فجاء اليه ومعه منشى وافريم [2] فقيل ليعقوب ان ابنك يوسف
قد جاء فاشتد وجلس على سريره [3] وقال اسراييل ليوسف الطايق
الكافى تجلا على فى لوز وانا فى ارض كنعان فباركنى [4] وقال انا 25
مباركك ومكثرك وجاعلك ابا لجميع الشعوب واعطى نسلك من
بعدك هذه الارض حوزا الى الابد والدهر [5] والان فابناك اللذان
ولدا لك فى مصر قبل ان اتيك الى مصر وهما افريم ومنشى يكونان
لى مثل روبيل وسمعان [6] واما البنون الذين يولدون لك بعدهما
على اسم اخوتهم يدعون والى اسم ابايهم يضافون بميراثهم فى ارض 30
كنعان [7] واما انا فى مجيىى من حران ماتت راحيل فى ارض كنعان
فى الطريق وقد بقى لى ميل من المسافة الى دخول بيت لحم
ودفنتها فى بيت لحم [8] ولما راى اسراييل بنى يوسف قال من
هاولاى [9] فقال له يوسف هولاى ابناى اللذان وهبهما الله لى هنا
فقال له اسراييل قدمهما الى وقربهما منى لاباركهما [10] وكانت عينا 35

اسراييل قد ثقلتا من الكبر ولم يطق ان ينظر فقربهما اليه فقبلهما
وعانقهما 11 وقال اسراييل ليوسف ما كنت اظن انى اعيش حتى
ارى وجهك فقد ارانى الله نسلك 12 وعزلهما من ركبتيه وسجد
بوجهه على الارض 13 ثم اخذ افريم بيمينه عن يسار اسراييل
5 وقدم منشى بشماله عن يمينه وقدمهما اليه 14 فبسط اسراييل
يده اليمنى فجعلها على راس افريم وهو الاصغر وبسط يده اليسرى
فجعلها على راس منشى وهو الاكبر وخالف بين يديه من اجل
ان منشى البكر 15 وبارك على ابنه يوسف وقال له الله الذى
ارضياه اباى ابرهيم واسحق هو الذى رزقنى من صباى الى اليوم
10 16 والملاك الذى خلصنى من كل سوء يبارك على هذين الغلامين
ويدعا اسمى بهما واسماء اباى ابرهيم واسحق ويكثران فى الارض
17 وراى يوسف ان اباه جعل يده اليمنى على راس افريم فساءه
ذلك وجعل ياخذ بيد ابيه لئلا جعلها على راس افريم فيجعلها
على راس منشى 18 وقال يوسف لابيه ليس كذا يا ابى ان هذا
15 هو البكر 19 فلم يفعل وقال قد علمت يا بنى وهو ايضا يكون
لشعب عظيم ويشرف ويكثر ولكن اعلم ان اخاه الاصغر هو العالى
عليه وخلفه يكون ملا الشعوب 20 فباركهما يومىذ وقال لهما بكما
فليتبارك ال اسراييل بعضهم لبعض ويقولون يجعلك الله مثل افريم
ومنشى وقدم اسراييل افريم قبل منشى 21 وقال اسراييل ليوسف
20 انى ميت ويكون الله معكم ويردكم الى ارض ابايكم 22 وانا قد
اعطيتك نصيبا زيادة على اخوتك الذى اخذته من يدى
الاموارنيين بسيفى وقوسى 49 1 ودعا اسراييل بنيه وقال اجتمعوا
الى لاخبركم الذى يصيبكم فى اخر الايام 2 اسمعوا يا بنى يعقوب
وانصتوا الى اسراييل ابيكم 3 روبيل بكرى انت قوتى وراس شدتى
25 لك فضل الشرف وفضل العز 4 والان بنهلة من الماء لا تفضل اذ
صعدت الى مضجع ابيك حينيذ ما تبدلت فراشى 5 وصاعدا
شمعون ولاوى الاخوان فى الة الظلم فرصتهما 6 فى عصبتهم لا
تدخل نفسى وفى تجوقهم لا تجتمع ذاتى لان بغضبهم قتلوا امة
وبرضاءهم قلعوا سورها 7 مذموم غضبهم ما اعزه وحميتهم ما اصعبها
30 اقسمهما فى ال يعقوب وابددهما فى ال اسراييل 8 يهودا يشيدوك
اخوتك ويدك على رقاب اعدايك تسجد لك بنو ابيك 9 انت
يا يهودا كشبل الاسد اذ خلصت ابنى من القتل الذى جثا
وربض كاسد ولبوة من ذا يثيره 10 لا يزول قضيب الملك من ال
يهودا والراسن من تحت امره الى ان يجىء الذى هو له واليه
35 تجتمع الشعوب 11 رابط للزرجون جحاشه وللسريق بنى اتانه غامس

فى الخمر لباسه وبدم العنب كسوته [12] ازور العينين اكثر من الخمر
ابيض الاسنان اكثر من اللبن [13] زبولون على ساحل البحر يسكن
وفى ساحله السفن وطرف تخمه الى صيدا [14] ايساخر يساجد منفردا
رابض بين الصفين [15] ثم يرى الراحة ما اجودها والارض ما انعمها
ومد عنقه للقتل وصار كالديمة خادما [16] دان يدين شعبه كجملة 5
سبط بنى اسراييل [17] ويكون دان كالثعبان على قارعة الطريق
وكالمطرور على السكة يلدغ الفرس فى رسغه فيسقط راكبه الى ورايه
[18] ويقول لخلاصك انتظرت يا رب [19] جاد كردوس يكردس عليه
وهو يجد فى اعقابه [20] اشير طعامه سمين وهو يعطى ملاذ الملوك
[21] نفتالى كايل مرسل يورد الاقاويل الحسنة [22] يوسف ولد مثمر 10
كغصن مثمر على عين ماء له عروق قد امتدت الى سور [23] ومرروه
وكثروا فى تهدده اصحاب السهام [24] وتثبت فى الصلابة قوسه وفازا
ذراعى يديه من طاعته جليل يعقوب من ثم رعا داث اسراييل
[25] اسل من الطايف اله ابيك ان يعينك ومن الكافى ان يبارك
فيك بركات السماوات من العلو وبركات الغمر الرابضة سفلا بركات 15
الثدان والبطون [26] وبركات ابايك تنضاف الى بركات اسلافى وراى
ما اشتهيه يفاع الدهر تحل الجميع على يوسف وهامة ناسل اخوته
[27] بنيامين كذيب مفترس بالغداة ياكل نهبا وبالعشى يقيم
سلبا [28] هولاى كل اسباط بنى اسراييل اثنا عشر سبطا وهذا ما
قال لهم ابوهم وبارك فيهم كل امر حسب استحقاقه بارك فيهم 20
[29] واوصاهم والدهم وقال لهم انى ذاهب الى شعبى فاقبرونى عند اباى
فى المغارة التى فى الضيعة .... [30] ..... المضاعفة بحضرة ممرى فى
ارض كنعان وهى الضيعة التى اشتراها ابرهيم من عفرون الحثى
لتكون ميراث القبور [31] وهناك قبر ابرهيم وسارة امراته واسحق
ورفقا امراته وثم قبرت ليا [32] شرى الضيعة والمغارة التى فيها من 25
بنى حيث [33] ولما اكمل يعقوب وصيته لبنيه بسط رجليه على
50 سريره ومات وانضم الى ابايه [1] واجتمع اليه شعبه وحزن يوسف
على وجه ابيه وبكى عليه وقبله [2] وامر يوسف عبيده الاطباء ان
يحنطوا اباه [3] وانتظروا به اربعين يوما لانه كذلك تكمل ايام المحنطين
وبكى عليه اهل مصر سبعين يوما [4] وانقضت ايام مناحته وقال 30
يوسف لخاصة عبيد فرعون ان كان لى عندكم مودة فقولوا لفرعون
[5] ان ابى كان قد استحلفنى وقال لى ها انا ميت ادفنى فى قبرى

[1] يعنى عن ظهور المسيح وصف صفته وكيف دخل القدس راكب
الجحش والاتانة واشار الى القربان بالخمر والى موته وقيامته 35

الذى اشتريته فى ارض كنعان والان اصعد وادفن ابى وارجع
[6] فقال فرعون اصعد وادفن اباك كما استحلفك [7] فصعد يوسف
ليدفن اباه يعقوب وصعد معه جميع قواد فرعون وشيوخ اهله
وجميع شيوخ ارض مصر [8] وجميع ال يوسف واخوته وال بيت
5 ابيه وخلوا اطفالهم وبقرهم وغنمهم تركوها فى ارض السدير. [9] وصعد
معه الخيل والفرسان وكان العسكر ثقيلا جدا [10] واتوا الى اندر
العوسج الذى فى عبر الاردن فناحوا هناك نوحا كبيرا جدا وبكوا
على اسراييل سبعة ايام [11] وراى سكان ارض كنعان المناحة فى
اندر العوسج فقالوا هذه مناحة عظيمة لاهل مصر من اجل ذلك
10 دعى ذلك الموضع حزن المصريين الى هذا الوقت .... [12] وفعلوا
به بنوه كما اوصاهم [13] ثم حملوه الى ارض كنعان وقبروه فى المغارة
الثانية التى فى الضيعة التى ابتاعها ابرهيم من عفرون الحثى
بحضرة ممرى [14] ثم رجع يوسف الى مصر هو واخوته ومن كان
معه بعد دفن ابيه [15] ولما راوا اخوة يوسف ان اباهم قد مات
15 خافوا من يوسف وقالوا لعل يوسف يكافينا بالشر عوضا مما عملنا
به فيهلكنا [16] فامروا من قال ليوسف ان اباك اوصى قبل موته
وقال لنا [17] قولوا ليوسف بالسوال والتضرع اصفح من اخوتك
واغفر لهم خطاءهم لانهم قد فعلوا بك شرا ونحن نسالك ان تصفح
عن ذنب عبيد اله ابيك فبكى يوسف لما كلموه بذلك [18] وجاوا
20 اخوته فسجدوا له وقالوا ها نحن عبيد لك [19] فقال لهم يوسف
.... [20] اما انتم فهممتم لى بالشر والله صنع لى خيرا ليحيى على
يدى شعبا عظيما [21] والان فلا تخافوا انا اطعمكم وجميع اهاليكم
وعزاهم يوسف [22] وسكن يوسف بمصر هو وجميع بيت ابيه وعاش
يوسف ماية وعشر سنين [23] وراى يوسف ولده وولد ولده بنى
25 افريم راى منهم ثلثة خلوف وراى بنى مخير ابن منشى كانوا
ولدوا فى حجر يوسف [24] وقال يوسف لاخوته انى ميت وسيذكركم
الله ويخرجكم من هذه الارض الى الارض التى حلفت لابرهيم
واسحق ويعقوب ان يعطيها ميراثا لهم ولخلوفهم الى الاحقاب
[25] واستحلف يوسف بنى اسراييل وقال لهم اذا ذكركم الله
30 واخرجكم من هذه الارض فارفعوا عظامى من هاهنا معكم [26] ومات
يوسف وهو ابن ماية وعشر سنين فحنطوه وجعلوه فى تابوت فى
ارض مصر ✿

السفر الثانى من التورية وهو سفر المخرج اذا امر الله موسى صفيه باخراج بنى اسراييل من مصر بالايات العظيمة ويد عالية ✿

1 وهذه اسماء بنى اسراييل الذين دخلوا ارض مصر مع يعقوب كل 10
رجل منهم واهل بيته [2] روبيل وشمعون ولاوى ويهودا [3] وايساخر
وزبولون وبنيامين [4] وذان ونفتالى وجاد واشير [5] وجميع عدد
ولد يعقوب الذين خرجوا من صلبه سبعون رجلا مع يوسف
الذى كان بمصر [6] وتوفا يوسف وجميع اخوته وكل ذلك الجيل
[7] وكثروا بنو اسراييل وتوالدوا واعتزوا جدا جدا وامتلت الارض 15
منهم [8] وملك على مصر ملك جديد لم يشاهد يوسف [9] فقال لشعبه
ان شعب بنى اسراييل اكثر واشد منا [10] هلموا نحتال لهم قبل
ان يكثروا ليلا يطرقنا عدو ويحاربنا فيزدادون معه علينا فيهلكونا
ويصعدونا من الارض [11] فوكل عليهم ريسى ذمة لكى يعبدوهم فى
نقلهم فبنوا قرى مساكن لفرعون منها الفيوم وعين شمس 20
[12] وكانوا مع المصريين فى شدة تعبدهم لهم وذلهم وهم يزدادون
كثرة وينمون وساء المصريين ذلك وحزنوا لكثرة بنى اسراييل
[13] وكانوا اهل مصر يتعبدون بنى اسراييل بشدة ومشقة [14] ويمزقون
جلودهم ويكدوهم كل شديد فى عمل الطوب وهو اللبن وفى كل
اعمال الصحراء الحرث والزرع وكانوا يستعملونهم بعنف وصعوبة 25
فى كل شىء يعملونه [15] ثم قال ملك مصر للقوابل العبرانيات التى
اسم الواحدة شفرا والاخرى بوعا [16] اذا استولدتم العبرانيات
فانظروهم على الكرسى ان كان ابن فاقتلوه وان كانت بنت فابقوها
[17] فخافا القابلتان من الله ولم يفعلا كما قال لهما ملك مصر
واستبقوا البنين [18] .... [19] وقال القوابل لفرعون ان ليس كالنساء 30
المصريات العبرانيات بل هن بصيرات من قبل ان تجيهن القوابل
يلدن [20] فاحسن الله الى القوابل وكثر شعب بنى اسراييل وعز
جدا [21] ولما اتقيا الله القابلتان صنعا لهما بيتا واحتجبا فيه
[22] وامر فرعون جميع قومه وقال لهم كل ذكر يولد فى اسراييل
2 فالقوه فى النيل واما البنات فابقوهن ✿ مولد موسى النبى عليه 35

السلام ۞ [1] وانطلق رجل من سبط لاوى فتزوج بامراة من بنات
لاوى [2] فحبلت وولدت غلاما وراته حسنا جدا فغيبته ثلثة اشهر
[3] ولم تقدر ان تغيبه اكثر فاخذت تابوتا من البردى وطلته بالقار
وجعلت الغلام فيه وجعلته فى الديس على شط النيل [4] وقامت اخته
5 من بعيد لتنظر ما يكون من امره [5] وخرجت ابنة فرعون تغتسل
فى النهر وكان جواريها حولها على شاطى النهر فرات ابنة فرعون
التابوت فى الديس فمدت ذراعها واخذته [6] وفتحته فرات الغلام
وهو يبكى فحنت عليه وقالت هذا من اولاد العبرانيين [7] ثم قالت
اخته لابنة فرعون هل لك ان انطلق فاحضر لك امراة من
10 العبرانيين ترضع هذا الغلام [8] فقالت لها ابنة فرعون نعم اذهبى
بسرعة فمضت اخته فاحضرت امه لها [9] فقالت لها ابنة فرعون
خذى هذا الغلام ارضعيه وانا اعطك اجرتك فاخذته وارضعته
[10] وشب الغلام واتت به امه الى ابنة فرعون فاتخذته لها ولدا
ودعت اسمه موسى لانها قالت انى نشلته من الماء [11] فلما كان
15 فى تلك الايام اذ كبر موسى فخرج الى اخوته لينظرهم فى نقلهم
فراى رجلا مصريا يضرب رجلا عبرانيا من اخوته بنى اسراييل
[12] فالتفت موسى يمينه وشماله فلم ير احدا فقتل ذلك المصرى
ودفنه فى الرمل [13] وخرج فى اليوم الثانى واذا هو برجلين من بنى
اسراييل يختصمان فقال للمسىء منهما ما بالك تظلم اخاك [14] فقال
20 له ذلك الرجل من جعلك علينا واليا وحاكما لعلك تريد ان
تقتلنى كما قتلت المصرى بالامس فخاف موسى وقال قد ظهر
هذا الامر [15] وسمع فرعون بهذا الخبر وطلب موسى ليقتله فهرب
موسى من يدى فرعون وذهب الى ارض مدين فجلس على بير
ماء [16] وكان لامام مدين سبع بنات وكن جميلات كريمات وجاوا
25 وادلوا وملوا الاحواض ليسقوا غنم ابيهم [17] فجاوا الرعاة وطردوهم
فقام موسى واعانهم واسقوا غنمهم [18] فرجعن مسرعات الى رعوايل
ابيهم فقال لهن ما بالكن اسرعتن المجىء [19] فقلن له ان رجلا
مصريا خلصنا من الرعاة واستقا لنا الماء فسقينا الغنم [20] فقال
لهم ابوهم واين الرجل ولم تركتموه اذهبوا وادعوه لياكل عندنا
30 خبزا [21] وامعن موسى فى المقام عند الرجل واعجبه ان يقيم
فازوجه صبورا ابنته [22] فولدت له ابنا فسماه جرشون لانه قال
صرت غريبا فى بلد الغربة وولدت له ابنا ثانيا فسماه ايلى عازار
وقال لان الله اعاننى وخلصنى من يد فرعون [23] ولما كان من
بعد ايام كثيرة مات فرعون ملك مصر وتنهدوا بنو اسراييل من
35 الخدمة وصرخوا ورفع تغوثهم الى الله من الخدمة [24] فسمع الله

شهيقهم وذكر عهده لابرهيم واسحق ويعقوب [25] ونظر الله الى بنى
3 اسراييل فرحمهم [1] وكان موسى يرعى غنم يثروا حميه امام مدين
وساق الغنم الى طرف البرية حتى جاء الى حوريب جبل الله
[2] فخاطب الله موسى من العوسجة فترايا له ملاك الله بلهب نار
من وسط العليق فراى العليق مشتعلا بالنار وهو لا يحترق [3] فقال 5
موسى اميل وانظر هذا المنظر العظيم ما بال العليق لا يحترق
[4] فعلم الله انه قد مال لينظر فناداه ملاك الله من وسط العليق
وقال له يا موسى يا موسى فقال له لبيك [5] فقال الله له لا تدن
الى هاهنا انزع خفيك من قدميك لان المكان الذى انت فيه
واقف مكان مطهر [6] وقال الله له انا اله اباءك ابراهيم واسحق 10
ويعقوب فغطى موسى وجهه لانه خاف ان يلتفت الى نور الله
[7] فقال الله له انى قد رايت ذل شعبى بمصر وسمعت ضجيجهم
الذى ضجوا من شدة تعبدهم لانى عارف باوجاعهم [8] وقد تجليت
لاخلصهم من يد المصريين واصعدهم من تلك الارض الى ارض
واسعة كثيرة الخير ارض تغل اللبن والعسل ارض الكنعانيين والحثيين 15
والامورانيين والبرزيين والحويين واليبوسيين [9] والان ها هو ضجيج
بنى اسراييل قد ارتفع الى ورايت اصرار المصريين بهم [10] وهلم
حتى ارسلك الى فرعون فيخرج شعبى بنى اسراييل من ارض مصر
[11] فقال موسى لله من انا حتى ترسلنى الى فرعون واخرج بنى
اسراييل من ارض مصر [12] فقال له الله انا اكون معك وهذه الاية 20
انى انا ارسلتك فتقول للشعب اذا اخرجتهم من مصر ان يعبدونى
فى هذا الجبل [13] فقال موسى بين يدى الله هل انا اذهب
الى بنى اسراييل فاقول لهم ان اله اباءكم ارسلنى اليكم فيقولون
لى ما اسمه ما الذى اقول لهم [14] فقال الله لموسى قل لهم اهيا
اشر اهيا وقال له كذا تقول لبنى اسراييل الازلى بعثنى اليكم 25
[15] ثم قال الله لموسى كذا تقول لبنى اسراييل رب اباءكم اله
ابراهيم واله اسحق واله يعقوب ارسلنى اليكم هذا اسمى الى الابد
وهذا ذكرى الى جيل واجيال [16] اذهب واجمع شيوخ بنى اسراييل
وقل لهم الله اله اباءكم الذى استعلن على ابرهيم واسحق ويعقوب
يقول لكم لقد ذكرتكم ونظرت ما صنع بكم المصريون [17] واريد 30
اخرجكم من تعبد اهل مصر واصعدكم الى ارض الكنعانيين
والحثيين والامورانيين والفرزيين والحويين واليبوسيين الى الارض
التى تغل اللبن والعسل [18] فان قبلوا منك فادخل انت وشيوخ
بنى اسراييل الى فرعون ملك مصر وتقولون له الله اله العبرانيين
وافانا امره فننطلق الان مسيرة ثلثة ايام فى البرية ونذبح 35

الذبايح لله ربنا [19] وقد علمت ان فرعون لا يطلقكم تخرجون
الا بيد شديدة [20] حتى ابعث بافة من عندى فاضرب المصريين
بجميع العجايب التى اعملها فيهم على يديك ومن بعد ذلك
اخرجكم [21] واجعل للشعب فى اعين المصريين رافة ورحمة فاذا
5 خرجتم فلا تخرجون بلا شىء [22] بل تستعير الامراة منكم من
جارتها المصرية ومن الساكنة معها فى بيتها حلى ذهب وفضة
4 وكسوة والبسوا بنيكم وبناتكم واستفرغوا المصريين [1] فاجاب موسى
قايلا انهم ما يصدقونى ولا يسمعوا منى لانهم يقولون لم يتجلا
الله لك [2] فقال الله ما هذه التى بيدك قال عصاى [3] قال القها
10 على الارض فالقاها فصارت ثعبانا عظيما فهرب منه موسى [4] فقال
الله لموسى مد يدك فخذها بذ يده فاخذها فتحولت فى يده
عصاة كما كانت اولا [5] لكى يصدقونك ان الله اله ابرهيم واسحق
ويعقوب قد ظهر لك [6] وقال الله لموسى ادخل يدك الى كمك
فادخل يده الى كمه ثم اخرجها فاذا هى بيضاء مثل الثلج [7] فقال
15 الله له اردد يدك من كمك فردها من كمه واخرجها واذا هى مثل
ساير جسمه [8] فان هم لم يومنون بك ولم يسمعون بالاية الاولى
فانهم سيومنون بالاية الاخرى [9] وان لم يومنوا بالاثنتين ولم
يسمعوا منك فخذ من ماء البحر وصبه على الارض فانه يصير دما
على اليبس [10] فقال موسى لله اطلب اليك يا رب لا تعلم انى رجل
20 لست ناطقا مذ امس وما قبله وايضا الوقت الذى خاطبت
فيه عبدك لانى ارث المنطق عسر اللسان [11] فقال الله لموسى من
الذى خلق المنطق للانسان وخلق الاخرس والاصم والبصير
والمكفوف اليس انا الرب الذى خلقت ذلك كله [12] فانطلق الى
فرعون وانا اكون مترجما على لسانك واعلمك ما تنطق به
25 [13] فقال له موسى اسالك يا رب ان ترسل فى هذه الرسالة غيرى
[14] فاشتد غضب الله على موسى وقال له هذا هرون اخوك الليوانى
قد عملت انه ناطق اللسان وهو يلقاك فى الطريق ويشتد فرحه
بك [15] فاخبره بالامر ولقيه كلامى وانا اكون مترجما على فمك
وفمه واعلمكما ما تقولان [16] وهو يكلم الشعب عنك ويكون لك
30 ترجمانا وانت تكون له استاذا [17] وخذ فى يدك هذه العصاة
لتعمل بها الايات [18] فرجع موسى الى يثروا حميه الى مدين وقال
له انى راجع الى اخوتى بمصر وانظر هل هم باقون فقال له يثروا
امض بسلام [19] وقال الله لموسى فى مدين قم فانطلق الى مصر
لان الرجال الذين كانوا يطلبون نفسك قد هلكوا جميعا ✿ رجوع
35 موسى الى مصر ✿ [20] واخذ موسى زوجته صبورا وولديه فاركبهم

على حمار وانطلق راجعا الى مصر واخذ بيده عصا الرب 21 وقال
الرب له انا رجعت الى مصر فانظر جميع البراهين التى جعلتها
فى يدك فاصنعها قدام فرعون وانا اقسى قلبه حتى لا يرسل
الشعب 22 وقل لفرعون يقول الرب لك بنو اسراييل عندى كالولد
البكر 23 فقلت اطلق اولياى يعبدونى فان ابيت ان تطلقهم 5
فانا اقتل ابنك بكرك 24 وكان فى الطريق عند المبيت فجاءه
ملاك الله وهم يقتله 25 فاخذت صبورا زوجة موسى حجرا من
الصوان فختنت قلفة ابنها العازار وصيرتها بين يديه وقالت قد
كاد العريس المختون ان يكون مقتولا 26 ثم كف عنه حينيذ
قالت صار العريس الدماء عند الختانة 27 وقال الرب لهرون اخرج 10
فتلقى موسى اخاك فى البرية فخرج هارون فلقيه فى جبل الله فى
حوريب فعانقه وقبله 28 وخبر موسى هرون بكلما قاله له الرب
الذى ارسله فيه وما امره به من الايات 29 فانطلق موسى وهرون
وجمعا اشياخ بنى اسراييل 30 وقص عليهم هرون ما قاله الله
لموسى وعمل قدامهم الايات 31 فامن الشعب وسمعوا ان الله قد 15
5 ذكر بنى اسراييل ونظر الى خضوعهم 1 وجاء الشعب الى موسى
وهرون وسجدوا قدامهما لله ومن بعد هذه الخطوب دخل موسى
وهرون الى فرعون وقالا له هكذى يقول الله لك اطلق بنى
اسراييل شعبى يحجون الى الى البرية 2 فقال فرعون ومن الله حتى
اطيعه فارسل له بنى اسراييل ليعبدونه لا اعرف الله ولا ارسل 20
بنى اسرابيل 3 فقالوا له الله اله العبرانيين وافانا امره فننطلق
مسيرة ثلثة ايام فى البرية ونذبح الذبايح لله ربنا ليلا يرسل
الينا بوباء او بسيف 4 فقال لهما فرعون ما بالكما تبطلان الشعب
من عملهم امضوا الى نقلكم 5 ثم قال فرعون ان شعب بنى اسراييل
كثيرون وانتم تبطلونهم من اعمالهم 6 وامر فرعون فى ذلك اليوم 25
ولاة القوم وعرفاءهم 7 لا تعطوا بنى اسراييل تبنا لضرب اللبن
كما كنتم تعطونهم بالامس وما قبله بل يكونوا هم يذهبون
فيجمعون التبن من كل مكان لانفسهم 8 ولا تحطوا عنهم شيا من
حساب اللبن كما كانت ضريبتهم بالامس واول من امس وعلى ما
كنتم تاخذونهم به ولا تنقصوهم شيا من عملهم لانهم قوم مترفهون 30
ولاجل ذلك يضجون ويقولون ننطلق فنذبح للرب الهنا 9 واشتدوا
عليهم فى العمل حتى يهتمون به ولا يهتموا بكلام الباطل 10 فخرجوا
ولاة الشعب وعرفاؤهم وكتابهم من حضرة فرعون فقالوا لهم
هكذى يقول فرعون انه لا يعطيكم تبنا 11 اذهبوا انتم فاجمعوا
لانفسكم من حيث ما تجدونه ولا تنقصوا من خدمتكم شيا 35

[12] فتفرق شعب بنى اسراييل فى جميع ارض مصر فى طلب التبن
[13] وجعل الولاة والكتاب يشتدون عليهم ويطالبونهم ان يرفعوا العمل
كما كانوا يرفعونه يوما بيوم حيث كانوا يعطوا التبن [14] فضربوا
عرفاء بنى اسراييل الذين جعلوا عليهم ولاة فرعون قايلين ما
5 بالكم لم تكملوا رسمكم من الضرايب مثل امس وما قبله ايضا امس
وايضا اليوم [15] وجاء الوكلاء على بنى اسراييل وضجوا الى فرعون
قايلين له لم تفعل هذا الفعل بعبيدك [16] ليس يعطون عبيدك
تبنا ويقولون لنا اضربوا اللبن حسب شروطكم وهذه عبيدك
مضروبون مما يخطون عليهم قومك [17] فقال لهم فرعون انتم قوم
10 بطرين ولذلك تقولون ننطلق فنذبح لله [18] اذهبوا الان واخدموا
عملكم ولا تعطوا تبنا وارفعوا حساب اللبن كما كنتم ترفعون اولا
[19] فنظروا عرفاء بنى اسراييل فاذا هم بشر وقال لا تنقصوهم من لبنهم
من يوم بيومه [20] ولقيوا موسى وهرون وهم خارجون من حضرة
فرعون [21] فقالوا لهما ينظر الله ويحكم عليكما كما افسدتما حالنا
15 عند فرعون وعند قواده لو كان فى ايديهم سيف قتلونا [22] فرجع
موسى الى الله وقال يا رب لماذا ابليت هولاى القوم ولم اسات
الى ولم ارسلتنى [23] لانى لما دخلت الى فرعون وكلمته باسمك اشتد
غضبه وشق عليهم وانت فلم تخلص شعبك من يده [1] فقال الله 6
لموسى الان تنظر ما اصنع بفرعون انه سيطلقكم بيد شديدة
20 وعند اطلاقه حمله يطردكم من هاهنا [2] وكلم الله موسى وقال انا
الله [3] الذى استعلنت لابرهيم واسحق ويعقوب وسميت بالطايق
الكافى واسمى الله فقط لم اعرفهم [4] وايضا اثبت عهدى معهم
واعطيهم ارض كنعان ارض سكناهم التى سكنوها [5] وقد سمعت
ضجيج بنى اسراييل من تعبد اهل مصر لهم وذكرت عهدى
25 [6] بذلك قل لبنى اسراييل انى انا الله ربكم انا اخرجكم من تعبد
اهل مصر لكم ومنجيكم من اعمالهم واخلصكم منهم بيد منيعة
وبذراع عال وباحكام عظيمة [7] واختصكم لى شعبا واكون لكم الها
وتعلمون انى انا الله الاهكم الذى اخرجتكم من تعبد المصريين
[8] واقبل بكم الى الارض الله اقسمت بامرى ان اعطيها اباءكم ابرهيم
30 واسحق ويعقوب واجعلها لكم حوزا انا الرب اوفى بذلك [9] ثم
كلم موسى بنى اسراييل فلم يسمعوا من موسى من ضجر ارواحهم
ومن الخدمة الصعبة [10] ثم كلم الله موسى وقال له [11] انطلق الى
فرعون ملك مصر وقل له يطلق بنى اسراييل من ارض مصر [12] فقال
موسى لله ان بنى اسراييل لم يقبلوا منى فكيف يطيعنى فرعون
35 وانا الثغ اللسان [13] وكلم الله موسى وهرون واوصاهما بسبب بنى

اسراييل من ارض مصر ان يخرجا بنى اسراييل من ارض مصر
[14] وهذه اسماء روساء ابايهم بنو روبيل بكر اسراييل حنوخ وفلو
وحصرون وخرمى هذه عشاير روبيل [15] بنو سمعان يموال ويمين
واوهد وياخين وصاحار وشاوول ... [16] ... على تاليدهم جرشون
قاهت مرارى وكانت سنى حياة لاوىماية سبعة وثلثون سنة 5
[17] وبنو جرشون لبنى وشمعى لعشايرهم [18] وبنو قاهت عمرم ويصهر
وحبرون وعوزيال وكانت سنى حياة قاهت ماية ثلثة وثلثون سنة
[19] وبنو مرارى محلى وموشى فهذه عشاير الليوانيين لتاليدهم
[20] وتزوج عمرم يوخابذ عمته قبل ان تحرم عليه فولدت له هرون
وموسى ومريم وكانت سنى حياة عمرم ماية وسبعة وثلثون سنة 10
[21] وبنو يصهر قورح ونفاج وزخرى [22] وبنو عوزيال ميشايل والصفن
وسترى [23] وتزوج هرون اليشبع ابنة عمينذاب اخت نحشون
فولدت له ناداب وابيهوا واليعازار وايتمار [24] وبنو قورح اسير والقانا
وابياساف هذه عشاير قورح [25] واليعازار ابن هرون تزوج امراة
من بنى بوطيال فولدت له فنحاس فهذه روساء الليوانيين لعشايرهم 15
[26] هو هرون وموسى اللذان قال الله لهما اخرجا بنى اسراييل من
ارض مصر بجميع جنودهم [27] وهما المخاطبان فرعون ملك مصر
ليطلق بنى اسراييل من ارض مصر [28] وكان فى يوم خاطب الله
موسى فى ارض مصر [29] وقال له انى انا الله قل لفرعون ملك مصر
جميع ما اخاطبك به [30] فقال موسى بين يدى الله انى الثغ اللسان 20
7 فكيف يسمع منى فرعون [1] فقال الله لموسى انظر انى قد جعلتك
استاذا لفرعون واخوك هرون يكون ترجمانك [2] انت كلم هرون
بجميع ما اوصيتك ويكون اخوك هرون يخاطب فرعون فيطلق
بنى اسراييل [3] وانا اقسى قلب فرعون حتى اكثر اياتى وعجايبى
بارض مصر [4] ولا يطيعكما ولا يسمع منكما واحل نقمتى بالمصريين 25
واخرج جيشى وقومى بنى اسراييل من ارض مصر بالاحكام
العظام [5] لتعرف اهل مصر انى انا الله اذا حلت افتى بهم واخرجت
بنى اسراييل من بينهم [6] فصنع موسى وهرون كما امرهما الله كذلك
فعلوا [7] وكان موسى ابن ثمانين سنة وهرون ابن ثلثة وثمانين
سنة اذ كلما فرعون [8] وقال الله لموسى وهرون [9] ان قال لكما 30
اظهرا لى اية فلياخذ هرون عصاك ويطرحها بين يدى فرعون
وقدام قواده فتصير ثعبانا عظيما [10] فدخل موسى وهرون على
فرعون وصنعا كما امرهما الرب فالقا هرون العصا بين يدى فرعون
وقدام قواده فصارت ثعبانا [11] فدعا فرعون بالحكماء فصنعوا بسحرهم
كذلك [12] والقى كل واحد عصاه فصارت ثعبانا فابتلعت عصاة 35

هرون عصيهم [13] فقسا قلب فرعون وابى ان يطلق الشعب كما
قال الله [14] فقال الله لموسى ان قلب فرعون قد قسا وابا ان
يطلق الشعب ۞ العشر ضربات التى ضرب الله بها المصريين ۞
[15] فانطلق اليه بالغداة وقت خروجه الى البحر ليغتسل فتلقاه
5 على شاطى البحر وخذ العصا التى صارت بيدك ثعبانا [16] وقل
له ان الله اله العبرانيين ارسلنى اليك وهو يقول لك اطلق شعبى
بنى اسراييل حتى يعبدونى فى البرية فان انت لم تسمع ولم تطع
الى الان [17] هكذى يقول الله بهذه الحكمة تعلم انى انا الله ها انا
اضرب ماء النهر بالعصا التى فى يدى كما امرنى الله فيصير دما
10 [18] ويموت السمك الذى فى البحر فينتن النهر ويعجز المصريون ان
يشربوا من ماء النيل [19] وقال الله لموسى امر هرون ان ياخذ العصا
وارفع يدك على ماء المصريين على انهارهم وصهاريجهم والعيون والاجام
والدواليب وجميع مايهم فيتحول دما ويصير الدم فى جميع ارض
مصر حتى فى الخشب والحجارة [20] فصنعا كذلك موسى وهرون كما
15 امرهم الله فرفع هرون العصا التى فى يده فضرب بها ماء البحر قدام
فرعون وقواده فصار ماء البحر دما [21] ومات السمك الذى فيه ونتن
الماء واحمر وتغير لونه ولم يطق المصريون ان يشربوا من ماء النيل
وصار الدم فى جميع ارض مصر [22] ففعلوا مثل ذلك سحرة فرعون
بسحرهم فقسا قلب فرعون ولم يطلقهم كما قال الله [23] وانصرف
20 فرعون الى منزله ولم يفكر فى شىء من ذلك [24] وحفر المصريون
حول البحر ليشربوا لانهم لم يقدروا على شرب ماء البحر [25] وكملت
سبعة ايام بعد تغير ماء البحر [26] وقال الرب لموسى انطلق الى
فرعون وقل له هكذى يقول الله لك ارسل شعبى حتى يعبدونى
[27] وان انت ابيت ان ترسله ضربت جميع تخومك بالضفادع
25 [28] فيصعدن من البحر ويدخلون فى بيتك ومجلسك وعلى سريرك
ومرقدك وفراشك وعلى بيوت عبيدك وشعبك واهل بيتك وفى مخادعك
وتنانيرك وبيوت طعامك ومعاجنك [29] وتصعدن عليك وعلى كل
8 شىء لك وعلى كل عبيدك [1] وقال الله لموسى قل لهرون خذ
عصاك ومد يدك على الانهار والخلجان والاجام فاصعد الضفادع
30 على ارض مصر [2] .... حتى تغمها [3] وصنع السحرة بسحرهم مثل
ذلك واصعدوا الضفادع على ارض مصر ولم يقدر السحرة ان يذهبوا
بالضفادع ويصرفوها عن الارض [4] فدعا فرعون موسى وهرون وقال
لهما صليا امام الله ليصرف الضفادع عنى وعن قومى فانى اطلق
الشعب ليذبح لله [5] فقال موسى لفرعون متى تريد ان اصلى
35 عليك وعلى عبيدك وجميع قومك ليصرف الله عنكم الضفادع وتبقى

فى البحر فقط على الشط [6] فقال فرعون يكون ذلك بالغداة فقال
موسى يكون كما قلت لتعلم انه لا اله الا الله الهنا [7] وتنصرف
الضفادع عنك وعن بيتك وعن عبيدك وعن ساير قومك ما خلا
فى شط النهر [8] وخرج موسى وهرون من حضرة فرعون وصلى
موسى قدام الله من اجل الضفادع [9] فاستجاب الله وماتت الضفادع 5
فى الدور والبيوت والرياض والضياع [10] فجمعوهن انابير انابير ونتنت
الارض [11] فلما راى فرعون انه قد استراح منهم قسا قلبه ولم
يسمع منهم ولم يطعهما كما قال الرب [12] وقال الله لموسى ادلج
بالغداة وقف بين يدى فرعون ها هو خارج الى الماء وقل له
هكذى قال الله اطلق قومى يعبدونى ثم قال الله لموسى امر 10
هرون ان يرفع العصا فيضرب تراب الارض فيكون القمل فى جميع
ارض مصر [13] فرفع هرون العصا وضرب تراب الارض فدب القمل فى
الناس والبهايم وصار تراب الارض جميعها قملا فى كل ارض مصر
[14] وصنع كذلك سحرة مصر بسحرهم ليخرجوا القمل فلم يقدروا وصار
القمل فى الناس والبهايم [15] وقال السحرة لفرعون هذه ضربة من 15
عند الله فقسا قلب فرعون ولم يقبل منهما كما قال الله [16] وقال
الله لموسى ادلج باكرا وقف قدام فرعون اذا خرج الى البحر
وقل له هكذى يقول لك الله ارسل قومى ليعبدونى [17] فان ابيت
ان ترسلهم ارسلت عليك وعلى اهل بيتك وعلى عبيدك وقومك
خلط الوحش فتمتلى منه بيوت المصريين وايضا الارض التى هم 20
ساكنوها [18] وافرق فى ذلك اليوم ارض السدير التى يسكنوها
قومى فلا يدخلها خلط وحش لتعلم انى انا الله مالك الارضين
[19] واجعل فصلا بين قومى وقومك وتكون هذه الاية غدا [20] فصنع
الله كذلك ودخل خلط وحش كثير منازل فرعون وفى منازل
قواده وفى جميع ارض مصر حتى فسدت جميع الارض والبلاد من 25
خلط الوحش [21] فدعا فرعون موسى وهرون وقال لهما اذبحوا
لربكم فى البلد [22] فقال له موسى لا نطيق ذلك ان يكرهوا المصريون
ان نذبح لله ربنا فكيف نذبح ما يكرهونه المصريون بحضرتهم
ولا يرجمونا [23] ولكن نسير مسيرة ثلثة ايام فى البرية فنذبح
هناك لله ربنا كما امرنا [24] فقال فرعون انا اطلقكم فتذبحون 30
الذبايح لله ربكم فى البرية ولكن لا تتباعدوا فى المسير واشفعوا فى
[25] فقال موسى لفرعون ها انا اخرج من عندك واشفع الى الله
فيزيل خلط الوحش من فرعون ومن عبيده ومن قومه بالغداة
ولكن لا يعود فرعون يكذب فى قوله ويابا ان يطلق الشعب
ليذبحوا لله الذبايح [26] وخرج موسى من حضرة فرعون وصلى 35

بين يدى الله [27] فصنع الله كما قال موسى وازال خلط الوحش
من فرعون ومن عبيده ومن قومه حتى لم يبق ولا واحد [28] فقسا
9 قلب فرعون ايضا هذه المرة ولم يطلق الشعب [1] وقال الله
لموسى ادخل الى فرعون وقل له هكذى يقول لك الرب اله
5 العبرانيين ارسل شعبى حتى يعبدونى [2] فان ابيت ان ترسله
وتتمسك به حتى الان ايضا [3] هذه افة الله تكون فى مواشيك
التى فى البرية خيلك وغنمك وبقرك وحميرك وابلك فيقع فيها
الموت الذريع العظيم جدا [4] ويفرز الله بين ماشيتك وبين ماشية
بنى اسراييل وتسلم دواب بنى اسراييل فلا يموت منهم دابة
10 [5] وجعل الله وقتا قايلا فى غد يفعل الله هذا على الارض [6] وفى
غد ذلك اليوم صنع الله ذلك ومات جميع بهايم المصريين ولم
يمت من بهايم بنى اسراييل ولا واحدة [7] .... فقسا قلب فرعون
ولم يطلق الشعب [8] فقال الله لموسى وهرون خذا حفنة من
رماد الاتون وليبذره موسى فى الهواء امام فرعون [9] فيكون العجاج
15 فى بلد مصر فى جميع الارض ويضرب الناس والبهايم قروح منتفخة
كثيرة فى كل ارض مصر [10] فاخذا من رماد الاتون ووقفا بين يدى
فرعون وهوى به موسى فى الهواء فصار قروح متنفطة مرتفعة فى
الناس والبهايم [11] ولم يقدروا سحرة فرعون على الوقوف قدام
موسى من كثرة القروح التى فيهم لانه كانت القروح فى السحرة وفى
20 جميع المصريين [12] فقسا قلب فرعون ولم يسمع منهما ولا اطاعهما
كما قال الله [13] وقال الله لموسى ادلج باكرا وقف بين يدى
فرعون وقل له هكذى يقول لك الله اله العبرانيين ارسل شعبى
ليعبدونى [14] لان فى هذه المرة ابعث اليك كثيرا من افاتى على
قلبك وعلى عبيدك وقومك لتعلم ان ليس مثلى فى جميع العالم
25 [15] الان ابعث بافتى واضربك انت وقومك بالموت وتبيد عن وجه
الارض [16] لانى انا ابقيتك الى الان لاظهر فيك اياتى وعجايبى لتعلم
الناس عزتى وقوتى وليمجدون اسمى فى كل الارض [17] وانت فحتى
الان لم تخفنى وتتمسك بشعبى وتابا ان تطلقهم [18] وفى غد مثل
هذه الساعة اهبط عليكم البرد العظيم الشديد الذى لم يكن
30 هبط قط مثله على مصر منذ اليوم الذى اسست فيه قواعدها
حتى اليوم الناس هذا ولا يكون بعد ذلك [19] والان فاجمع
مواشيك وجميع مالك فى الصحراء فانه اى انسان او بهيمة توجد
فى الصحراء ولا تنضم الى البيوت فينزل عليهم البرد فيموتوا
[20] فكل من خاف من كلام الله من عبيد فرعون ادخل مواشيه
35 وعبيده الى البيوت [21] والذى لم يقبل قول الله وترك دوابه وعبيده

فى البرية نزل عليهم البرد فهلكهم 22 فلما كان بالغداة قال الله
لموسى ارفع يدك الى السماء فيهبط البرد على جميع ارض مصر
على الناس والبهايم وساير نبات الارض 23 فرفع موسى عصاه نحو
السماء فارجفهم الله باصوات الرعد والبرد ونار متلكدة فى وسط
البرد وامطر الله البرد على ارض مصر كلها 24 وكان البرد يهبط 5
والنار تشتعل فيه وكان شديدا عظيما جدا ولم يكن قط مثله
فى جميع ارض مصر من اليوم الذى سكنوها الناس الى ذلك
اليوم 25 فضرب البرد جميع ارض مصر وهلك كل من كان فى
البرية من الناس والبهايم واهلك البرد كل عشب الارض وحطم
جميع شجر الرياض 26 فاما ارض السدير التى كانوا بنو اسراييل 10
يسكنونها فلم يهبط البرد عليها 27 وارسل فرعون الى موسى
وهرون وقال لهما قد اخطات فى هذه المرة ايضا والله عادل وانا
وشعبى ظالمون 28 فصليا امام الرب فانه ذو امهال واناة ليصرف
عنا الرجفات وصوت الرعد والبرد وانا اطلقكم ولا تعودوا ان
تتاخروا 29 فقال موسى لفرعون انا اخرج من القرية واصلى قدام 15
الله فيصرف عنكم صوت الرعد والرجفة ولا يعود البرد ان يهبط
لتعلموا ان السماوات والارض وما فيهما لله 30 وانا اعلم انك انت
وعبيدك الى الان لم تطيعوا الله ولا تخافوا عقابه 31 وقد هلك
الكتان والشعير لان الشعير كان قد بدا يسنبل والكتان قد
ابزر 32 فاما زرع الحنطة والكرسنة فلم يهلكا لانهما كانا متاخران 20
33 وخرج موسى من حضرة فرعون خارج القرية وبسط يده نحو
السماء امام الله وصلى فضرب الله الاصوات والرجفة والرعد والبرد
عن الارض 34 وراى فرعون ان الرجفة والاصوات والرعد والبرد
قد سكن فعاود خطاءه وقسا قلبه وقلوب عبيده 35 وقسا الله
10 قلب فرعون وابا ان يطلق الشعب كما امره الله 1 وقال الله 25
لموسى ادخل الى فرعون انى قد قسيت قلبه وقلوب عبيده لاظهر
هذه الايات فيهم 2 ولتخبرون بنيكم وبنى بنيكم ما عملت بالمصريين
والايات والعجايب التى صنعتها فيهم فتعلمون انى انا الله 3 فدخل
موسى وهرون الى فرعون وقالا له هكذى يقول لك الله اله العبرانيين
الى متى ابيت ان تذعن من بين يدى ارسل شعبى ليعبدونى 30
4 فان انت ابيت ان ترسله فانى احدر على جميع تخوم ارضك
الجراد 5 فيغطى ظاهر الارض ولا يقدر انسان ان ينظر الى الارض
من كثرة الجراد فياكل ما فضل من البرد وكل الشجر النابت فى
الصحراء 6 وتمتلى منه بيوتك وبيوت قوادك وبيوت جميع المصريين
ما لم ير مثله من مضى من اسلافك من اليوم الذى خلقتهم 35

على الارض الى يوم الناس هذا فلما قال موسى لفرعون هذا
القول وانصرف من حضرته [7] قالوا عبيد فرعون حتى متى تكون
لنا هذه العثرات اطلق القوم ليذهبوا فيعبدون الله الههم اما
تعلم ان جميع ارض مصر قد خربت [8] فامر فرعون برد موسى
5 وهرون اليه فرجعا فقال لهما انطلقا فاعبدا الله الهكم ولكن من
منكم ينطلق [9] فقال له موسى بنوننا وبناتنا وشيوخنا وشبابنا
ونساونا وصبياننا وغنمنا وبقرنا نمضى لان حج لله الهنا علينا
[10] فقال لهما عند ذلك يكون الله معكم كما اطلقكم واطفالكم
يتعرض لهم فى الطريق افة فيهلكون [11] ليس كذلك تمضون
10 يمضى منكم جميع الرجال فيعبدون الله ان كان انتم طالبيه
وطردها من بين يديه [12] فقال الله لموسى ارفع يدك على ارض
مصر فنادى بالجراد ليصعد على ارض مصر فياكل عشب الارض
وجميع شجر الصحراء التى بقيت من البرد [13] فرفع موسى عصاه
على ارض مصر فارسل الله ريح قبول بارد جميع ذلك اليوم وتلك
15 الليلة فلما كان من الغد حملت ريح القبول الجراد [14] وصعدت
به على جميع ارض مصر واستقر فى كل تخوم مصر وكان عظيما
جدا لم يكن مثله فيما مضى ولا يكون بعده [15] لانه غطى جميع
الارض واظلمت البلاد واكل جميع عشب الارض وثمر الصحراء
الذى كان بقى من البرد ولم يبق شىء من الخضرة فى العشب
20 ولا فى شجر الصحراء فى جميع ارض مصر [16] فاسرع فرعون ودعا
موسى مستعجلا وهارون وقال لهما قد اخطات لله ربكما ولكما
[17] والان استغفرا لى عن خطيتى هذه المرة فصليا بين يدى الله
الهكما ليصرف عنا هذا الموت المحض [18] فخرجا من حضرة فرعون
وصليا قدام الله [19] فاعاد الله واهب ريحا غربية عاصفة جدا
25 فحمل الجراد وقذف به فى بحر القلزم ولم تبق جرادة واحدة فى
جميع تخم مصر [20] فقسا قلب فرعون ولم يطلق بنى اسراييل
كما امر الله [21] فقال الله لموسى ارفع يدك الى السماء ليكون
الظلام على جميع ارض مصر بعد زوال ظلام الليل [22] فرفع موسى
يده الى السماء فكان ظلام افل على ارض مصر ثلثة ايام [23] حتى
30 لم يجد احد منهم صاحبه ولا قام احد من موضعه ثلثة ايام
وكان النور والضياء على بنى اسراييل وفى مساكنهم [24] فدعا فرعون
موسى وقال له انطلق انت وقومك فاعبدوا الله الهكم واما بقركم
وغنمكم تخلفونها هاهنا وانطلقوا بنسايكم وشيوخكم وصبيانكم
[25] فقال له موسى هل ان تعطينا ذبايح وصواعد فنقربها لله ربنا
35 [26] وايضا ماشيتنا تسير معنا لا يبقى منها ظلف لان منها ناخذ

ما نعبد به الله ربنا ونحن لا نعلم تقديم ما نذبحه لله ربنا الى
ان نصير الى ثم [27] فقسا قلب فرعون وابا ان يطلق الشعب
[28] وقال له فرعون امض عنى احذر ان ترى وجهى فان فى يوم
ترى وجهى تستحق ان تموت [29] فقال له موسى ما احسن ما
11 قلت انى لا اعود ان ابصر وجهك [1] فقال الله لموسى قد بقى
افة واحدة اتى بها على المصريين وبعد ذلك يطلقكم من هاهنا
فاذا اطلقكم طردا يطردكم من هذا البلد [2] قولوا للقوم ان
يستعير الرجل منكم من صاحبه والمرة من صاحبتها اوانى ذهب
وفضة [3] ورزقهم الله حظا عند المصريين واما موسى الرسول فكان
عظيما جدا فى بلد مصر عند قواد فرعون وساير القوم [4] وقال 10
الله لموسى ادخل الى فرعون وقل له يقول لك الله انى اخرج
نصف الليل واجوز فى ارض مصر [5] فاميت جميع الابكار من
بكرك يا فرعون الجالس على سريرك الى بكر الامة التى تطحن
بالرحا وكذلك جميع ابكار البهايم اميتها فى كل ارض مصر [6] ما لم
يسمع بمثله قط ولا يكون مثله ايضا [7] واما بنو اسراييل فلا ينبح 15
كلب بفيه من انسان الى بهيمة ليعلموا انى انا الله اذا افرزت بين
المصريين وبين قومى بنى اسراييل [8] وياتون جميع قوادك وقومك
الى ويسجدون لى ويقولون لى اخرج انت وهذا الشعب معك
وحينيذ اخرج وخرج موسى من حضرة فرعون بغضب شديد
[9] وقال الله لموسى وهرون ان فرعون لا يطيعكما وانا اكثر عجايبى 20
فى ارض مصر [10] وان موسى وهرون صنعا جميع ما امرهما الله به
بحضرة فرعون وقسا الله قلب فرعون فلم يطلق الشعب من
12 ارضه [1] وقال الله لموسى وهرون فى ارض مصر [2] هذا الشهر يكون
لكم راس الشهور فاجعلوه لكم اول شهور السنة [3] كلما جماعة بنى
اسراييل وقولا لهم اليوم العاشر من هذا الشهر خذوا لكم كل 25
فريق راسا من الغنم لبيوت ابايهم راسا لكل بيت [4] فان قصرت
يد صاحب البيت ولم يقدر على راس فلياخذه هو وجاره القريب
الى بيته بعدد النفوس كل واحد على قدر حاله يتواسوا [5] وليكن
خروفا ذكرا صحيحا ابن سنة من الضان لا عيب فيه ومن الماعز
تاخذوه [6] وليكن عندكم معدا محفوظا الى اليوم الرابع عشر من 30
هذا الشهر فيذبحوه كل جماعة بنى اسراييل بين الغروبين
[7] ولياخذوا من دمه ويرشوا على خدى الباب والمطل وعلى البيوت
التى ياكلون فيها [8] ولياكلوا اللحم فى هذه الليلة مشويا بالنار
وياكلوه بفطير على المرير ياكلوه [9] ولا ياكلوا منه نيا ولا مطبوخا
بماء بل مشويا بالنار ولياكلوا راسه وكوارعه وبطنه [10] ولا تبقوا منه 35

شيا الى الغد وان فضل منه شىء للغد فيحرق بالنار [11] وكلوه
واوساطكم مشددة وخفافكم فى ارجلكم وعصيكم فى ايديكم وكلوه
مستعجلين لانه فصح الله [12] واجوز فى ارض مصر فى هذه الليلة
فيموت جميع الابكار من الناس والبهايم وايضا فى جميع معبودات
5 المصريين اصنع احكاما انى انا الله الهكم [13] فيكون لكم الدم اية
وعلامة على البيوت التى انتم فيها فاذا رايت الدم فافصح عنكم
ولا اترك الموت يدخل اليكم فيبيدكم كما يبيد ابكار المصريين
[14] وليكن هذا اليوم لكم ذكرا وتحجوا فيه حجا لله لاجيالكم
رسما الى الدهر تحجوه [15] سبعة ايام تاكلون فيها الفطير ومن اليوم
10 الاول ابطلوا الخمير من بيوتكم لان من ياكل الخمير يهلك تلك
النفس من شعبها ومن جماعة بنى اسراييل من اول يوم الى اليوم
السابع [16] فاما اليوم الاول فيدعا طاهرا واما اليوم السابع مذكورا
يكون لكم كل صنعة المكسب لا تصنعوا الا ما يوكل لكل نفس هو
وحده يصنع لكم [17] واحفظوا الفطير لان فى هذا اليوم اخرجت
15 جيوشكم من ارض مصر فاحفظوا هذا اليوم على مر اجيالكم
سنة دايمة الى الابد [18] والشهر الاول فى اربعة عشرة يوما منه عند
المساء .... [19] هذه السبعة ايام لا يوجد الخمير فى بيوتكم لان
من اكل الخمير المختمر يهلك تلك النفس من جماعة بنى اسراييل من
غريب وصريح فى البلد [20] وكل المختمرات لا تاكلوا منها بل فى
20 جميع مساكنكم كلوا الفطير [21] ودعا موسى اشياخ بنى اسراييل
وقال لهم اسرعوا فخذوا غنما لقبايلكم واذبحوا الفصح [22] وخذوا
باقة صعتر واغمسوها فى الدم الذى فى الطشت ورشوا بها على
خدى ابوابكم ومطالها من الدم الذى فى الطشت وانتم لا
تخرجوا كل رجل من باب بيته الى الغداة [23] فاذا تجلا نور الله
25 ليصدم المصريين فينظر الدم على العتب والسكفات ويرثى الله
على من داخله ولا يدع المهلك يدخل الى بيوتكم فيهلككم
[24] واحفظوا هذه السنة وهذه الوصية انتم وبنوكم الى الابد [25] واذا
دخلتم الارض التى يعطيها الله لكم كما وعدكم فاحفظوا هذه
الخدمة واعملوا بها [26] واذا سالوكم بنوكم وقالوا ما هذه الخدمة
30 لكم [27] فقولوا نبح ارث هو الله الذى ارثى على بيوت بنى
اسراييل فى مصر لما صنع بالمصريين وخلص بيوتنا فخر الشعب
لله وسجدوا له [28] وانطلقوا بنو اسراييل فصنعوا كما امر الله به
موسى وهرون كذلك صنعوا [29] فلما كان فى نصف الليل قتل الله
جميع ابكار ارض مصر من بكر فرعون الجالس على سريره والى
35 ابكار الاسارى المسبيين الذين فى السجن وكذلك كل ابكار

الدواب 30 فولول فرعون تلك الليلة وجميع عبيده وكل اهل مصر
وكانت صرخة عظيمة فى جميع ارض مصر لانه لم يبق فيها بيت
الا وفيه ميت 31 فدعا فرعون موسى وهرون فى الليل وقال لهما
اخرجا انتما وبنو اسراييل من بين شعبى واذهبوا فاعبدوا الله
كما قلتم 32 وسوقوا غنمكم وبقركم واهاليكم وجميع مالكم وباركوا 5
فى 33 فخرج موسى وهرون من حضرة فرعون ومعهم جماعة من
عبيد فرعون ومن اهل مصر ليعجلوهم فى الخروج من ارضهم
بسرعة لانهم قالوا ان اقاموا بيننا فنحن جميعنا نموت 34 فحملوا
القوم عجينهم قبل ان تختمر معاجنهم مصرورا فى ازرهم على اكتافهم
35 وصنعوا بنو اسراييل كما قال موسى واستعاروا من المصريين حلى 10
ذهب وفضة وكسوة 36 وجعل الله للشعب فى قلوب المصريين
محبة ورحمة فدفعوا لهم كما طلبوه ووهبوهم فاستفرغوا المصريون
37 وارتحلوا بنو اسراييل من عين شمس الى العريش ستماية الف
رجلا سوى النساء والاطفال 38 وايضا خلط كثير صعد معهم
ومن الغنم والبقر وماشية عظيمة جدا 39 وخبزوا العجين الذى 15
اخرجوه معهم من مصر مللا فطيرا لانه لم يكن اختمر لان المصريون
اخرجوهم فلم يقدروا ان يقيموا حتى يختمر ولم يتركوهم يشتروا
زاد الطريق 40 وكان مقام بنى اسراييل فى ارض مصر اربع ماية
وثلثين سنة 41 ولما انقضت اربع ماية وثلثون سنة فى ذات ذلك
اليوم خرجوا جميع جيوش الله من ارض مصر 42 ليل محفوظ 20
هو لله لخروجهم من بلد مصر كذاك يكون هذا الليل محفوظا
لساير بنى اسراييل لاجيالهم 43 وقال الله لموسى وهرون هذه
سنة الفصح ان لا ياكل منه غريب 44 وكل عبد مشترى بثمن
فاختنه حينيذ ياكل منه 45 والضيف والاجير لا ياكل منه 46 وفى
بيت مفرد يوكل ولا تخرجوا اللحم خارج البيت ولا تكسروا فيه 25
عظما 47 وجميع بنى اسراييل فليصنعوه 48 واذا سكن بينهم
غريب واراد ان ياكل الفصح فليختتن كل ذكر فى بيته وبعد ذلك
فليدنوا وليأكل الفصح ويكون كصريح البلد وليكن عندك كابنك
على الارض ولا ياكل منه اقلف 49 شريعة واحدة تكون لكم الاجنبى
والغريب والدخيل فيما بينكم 50 وصنع بنو اسراييل كما امر الله 30
موسى وهرون 51 وكان فى ذات ذلك اليوم اخرج الله بنى اسراييل
13 من ارض مصر على جيوشهم 1 وقال الله لموسى 2 طهر لى كل بكر
يفتح رحما من بنى اسراييل من الناس ومن البهايم ليكونوا لى
3 فقال موسى للشعب اذكروا هذا اليوم الذى خرجتم فيه من
ارض مصر من العبودية والرق لان الله اخرجكم بيد منيعة ولا 35

تاكلوا الخمير [4] فى هذا اليوم وها انتم خارجون فى شهر الفريك
[5] فاذا ادخلكم الله ارض الكنعانيين والحثيين والامورانيين والحويين
واليبوسيين كما اقسم لابايكم انه يعطيكم الارض التى تغل اللبن
والعسل فاعملوا هذه السنة فى هذا الشهر [6] ..... [7] كلوا الفطير
5 سبعة ايام ولا يوجد الخمير عندكم فى جميع تخومكم [8] وتعلمون
بنيكم فى ذلك اليوم قايلين بسبب ما صنع الله لكم واخرجكم
من ارض مصر [9] وليكن ذلك اية على يديك وعلامة بين عينيك
وسنة الله وشريعته على لسانك لان الله اخرجك من مصر بيد
معينة [10] واحتفظ بهذا الرسم فى وقته من الحول الى الحول [11] واذا
10 ادخلك الله الى ارض الكنعانيين التى اقسم لك ولابايك من قبلك
ان يعطيها لك [12] فاعزل كل فاتحة اول بطن لله وكذلك كل اول
بكر يولد من البهايم من الذكور لله [13] وكل فاتحة من نتاج
الحمير تفديه بشاة وان لم تفده فاقفيه وكل ابكار بنيك افدهم
[14] فاذا سالك ابنك عن هذا غدا وقال لك ما هذه الخدمة فقل
15 له ان الله اخرجنا من مصر من العبودية والرق بيد عزيزة
[15] لان قلب فرعون قسا وغلظ وابا ان يطلقنا فقتل الله جميع
ابكار مصر من بكر البشر الى بكر البهايم فمن اجل ذلك اذبح
لله كل فاتحة بطن من الذكور وكل ذكور بنى افديهم [16] فيكون
ذلك علامة على يدك ومنشورا بين عينيك لان الله اخرجك
20 من مصر بيد منيعة عزيزة [17] ولما اطلق فرعون القوم لم يذهب
بهم فى طريق ارض فلسطين لانها كانت قريبة كيلا يندم القوم
اذا راوا الحرب ويرجعون الى مصر [18] فادارهم الله الى طريق برية
بحر القلزم وخرج بنو اسراييل من ارض مصر بزينة ومال كثير
وكانوا متسلحين بالسلاح [19] وحمل موسى عظام يوسف لان
25 يوسف كان قد استحلف بنى اسراييل وقال لهم ان الله سيذكركم
فاصعدوا عظامى معكم من هاهنا [20] وارتحلوا من العريش ونزلوا
فى ايتم وهى بقعة فى طرف البرية [21] والله سير بين ايديهم نهارا
بعمود غمام ليدلهم على الطريق وبالليل بعمود نار ليضىء لهم
ليسيروا نهارا وليلا [22] وما كان يزول عنهم عمود الغمام نهارا
30 وعمود النار ليلا قدام الشعب 14 [1] وكلم الله موسى تكليما وقال له
[2] قل لبنى اسراييل يرجعوا فينزلوا على فم الحيروث تفسيره الحيرة
ما بين مجدول وبين البحر بين يدى صنم صفون خياله ينزلون
على البحر [3] وسيقول فرعون عن بنى اسراييل متحيرون هم فى
الارض وقد انغلق عليهم البر [4] فاشتد قلب فرعون ويطرد وراءهم
35 واتعظم بفرعون وبساير جنوده فيعلموا اهل مصر انى انا الله

ففعلوا كذلك [5] واخبر ملك مصر أن القوم هربوا فانقلب قلب
فرعون وقلوب قواده على القوم وقالوا ما صنعنا اذ اطلقنا بنى
اسراييل من خدمتنا [6] فاسرج مركبه واخذ قومه معه [7] وخرج
فى طلبهم بستماية مركب مختارة وساير مراكب المصريين وجعل
قوادا على جميعهم [8] وشدد الله قلب فرعون ملك مصر وسار 5
بعسكر كثير وجد السير فى طلب بنى اسراييل وبنو اسراييل
خرجوا بيد رفيعة [9] فطرد المصريون وراءهم فادركوهم نازلين على
شاطى البحر جميع خيل فرعون وفرسانه وجميع عساكره على
فم الحيروث بين يدى صنم صفون [10] ولما قرب فرعون رفع بنو
اسراييل اعينهم فابصروا المصريين راحلين وراءهم فخافوا جدا 10
وصرخوا بنو اسراييل الى الله [11] وقالوا لموسى من عدم القبور
فى مصر حتى اخرجتنا من ارض مصر ... [12] اليس هكذى كنا
نقول لك ونحن بمصر امتنع عنا ونخدم المصريين فان خدمتنا
للمصريين خير لنا من موتنا فى البرية [13] فقال لهم موسى لا
تخافوا قفوا وانظروا مغوثة الله التى يصنعها معكم اليوم ان كما 15
رايتم المصريين اليوم لا تعاودوا تروهم الى الدهر [14] والله الهكم
يحارب عنكم وانتم فامسكوا [15] ثم قال الله لموسى ما تصرخ الى
امر بنى اسراييل ان يرتحلوا [16] وانت فارفع عصاك ومد يدك على
البحر وشقه ويدخلوا بنو اسراييل فى وسط البحر فى اليبس
[17] وانا اقسى قلوب المصريين ويدخلون والبحر وراءهم واتعظم 20
بفرعون وجميع جنوده ومراكبه وفرسانه [18] ... [19] ثم دخل ملاك
الله الساير بين يدى عسكر بنى اسراييل وصار من ورايهم وكذلك
انتقل عمود الغمام من قدامهم وصار من ورايهم [20] وافصل بين
عسكر المصريين وبين عسكر اسراييل وكان الغمام والظلام وغشاء
الليل ولم يتقدم هذا الى هذا طول الليل وكان الضياء والنور فى 25
محلة بنى اسراييل [21] ومد موسى يده الى البحر وارسل الله على
البحر ريحا قبلية شديدة طول الليل حتى صير البحر جافا
وانشقت المياه [22] ودخلوا بنو اسراييل فى وسط البحر فى اليبس
وصار لهم الماء اصوارا عن يمينهم وعن شمالهم [23] وطرد المصريون
ودخل وراءهم جميع خيل فرعون ومراكبه وفرسانه الى وسط البحر 30
[24] فلما كان نوبة الغد اطلع الله على عسكر المصريين بعمود نار
وغمام واهامهم [25] وازال لوالب مراكبهم وساقهم بعنف فقال المصريون
بعضهم لبعض تعالوا نهرب من يدى بنى اسراييل لان الله حارب
عنهم فى مصر [26] فقال الله لموسى ارفع يدك على البحر لترجع المياه
على المصريين وتعلوا عليهم وعلى خيولهم وفرسانهم [27] فرفع موسى 35

يده على البحر فرجع البحر الى حده عند اتجاه الصبح هيجانه
والمصريون هاربون تلقاه فغرق الله المصريين فى وسط البحر
[28] ورجعت المياه وغطت المراكب والفرسان وساير جيش فرعون
الذين دخلوا البحر فى طلبهم ولم يتخلص منهم ولا واحد
[29] وسار بنو اسراييل فى البحر فى اليبس فى وسط البحر والمياه
كالصور عن يمينهم وشمالهم [30] وخلص الله ال اسراييل فى ذلك
اليوم من ايدى المصريين ونظر بنو اسراييل الى المصريين امواتا
على شاطى البحر [31] وعاينوا بنو اسراييل القدرة العظيمة التى
صنعها الله بالمصريين فخافوا بنو اسراييل من الله وامنوا به
وصدقوا قول موسى عبده 15 [1] حينيذ سبح موسى وبنو اسراييل
فقالوا نسبح الله اذ اقتدر اقتدارا الخيل وركابها جذبها فى البحر
[2] عزى ومجدى الازلى كان لى مغوثا هذا طايقى اوى اليه وارفعه
[3] الله ذو الملاحم الله اسمه [4] مراكب فرعون وجنوده جذبهم
فى البحر وخيار قواده غرقوا فى بحر القلزم [5] الغمور غطتهم رسخوا
فى القعر كالحجارة [6] يمينك يا رب جليلة القوة ويمينك يا رب
ترهب الاعداء [7] وبكثرة اقتدارك تهدم مقاوميك تبعث سخطك
فيفنيهم كالقش [8] وبشدة غضبك تعرمت المياه وانتصبوا كالاطواد
الهواطل وخمدت الغمور فى قلب البحر [9] اذ قال العدو اطلبهم
والحقهم واقسم سلبهم واقتل بسيفى واشف نفسى وتعلوا يدى
[10] ارسلت ريحك فطفح عليهم ماء البحر رسبوا كالرصاص فى
الماء الغزير [11] من مثلك يا رب فى المعبودات ومن يعمل كاعمالك
ايها البهى الجليل فى قدسه ايها الرب المرهوب المحمود مظهر
الايات وصانع العجايب [12] مددت يمينك فابتلعتهم الارض [13] سست
بنعمتك هذا الشعب الخاص الذى خلصتهم وسقتهم بعزتك ومنعتك
ديار قدسك [14] وبلغ ذلك الشعوب فارتحلوا وقلقلوا وغشى الخوف
والرعب سكان فلسطين [15] حينيذ دهشوا صناديد ادوم واخذت
الرعدة والارتعاش مواب وماجوا جميع سكان كنعان [16] ونزل بهم
الخوف والقلق والرجفة بعظمة ذراعك يصيرون كالحجارة حتى يعبر
شعبك يا رب حتى يعبر هذا الشعب الذى ملكته وانقذته
[17] فتقبل بهم وتغرسهم فى جبل ميراثك وفى مسكنك المنير الذى
صنعت يا رب مقدسك يا رب الذى صنعته واسسته بقدرتك
[18] الرب يملك الى الابد والى ابد الابدين [19] لان فرعون وخيله
وفرسانه دخلوا فى البحر ولما صاروا فى وسطه رد عليهم الرب ماء
البحر فاما بنو اسراييل ساروا فى اليبس فى وسط البحر [20] واخذت
مريم النبية اخت هرون الدف بيدها وخرج جميع النساء فى

اثرها وتبعوها بالدفوف والطبول 21 وكانت مريم تجاوبهم وتقول سبحوا الرب لنا الجلال الذى تعالى على الخيول وغرق فرسانها فى البحر الشديد 22 وارتحل موسى وبنو اسراييل من بحر القلزم وانتهوا الى برية الجفار وساروا فى البرية ثلثة ايام فلم يجدوا فيها ماء 23 ثم جاوا الى مكان يسمى المريرة فلم يقدروا ان يشربوا 5 ماء المريرة لانه كان مرا ومن اجل ذلك سميت تلك الارض المريرة 24 فتقمقموا بنو اسراييل على موسى وقالوا ما الذى نشرب الان قد هلكنا من العطش 25 فصرخ موسى الى الله فادله الله على شجرة فطرح منها فى الماء فحلى فشربوا بنو اسراييل منه وفى ذلك المكان علم الله موسى السنن والاحكام وهناك امتحنه 10 26 وقال له ان انت اطعت الله ربك وسمعت قوله وعملت الحسنات قدامه ونصت لوصاياه وحفظت جميع عهوده والا فكل البلايا التى ابتليت بها المصريين انزلها بك لانى انا الرب مخلصك 27 وارتحلوا بنو اسراييل من المريرة فاتوا الى اليم وكان هناك اثنا عشر عينا

16 من ماء وسبعون نخلة فنزلوا هناك على الماء 1 وارتحلوا من اليم 15 واتوا جميع جوق بنى اسراييل برية سينا التى بين اليم وبين سينا وكان ذلك فى خمسة عشر يوما من الشهر الثانى منذ خروج بنى اسراييل من مصر 2 وتقمقموا جميع بنى اسراييل على موسى وهرون فى البرية 3 وقالوا لهما كنا نحب ان نموت بيد الله وامره فى ارض مصر فى جلوسنا على قدور اللحم وعند اكلنا 20 الخبز شبعنا واخرجتنا الى هذه البرية لتقتلنا بالجوع 4 فقال الله لموسى انى ممطر لكم طعاما من السماء الى الارض فيخرجون جميع الشعب ويلقطون قوت يوم بيوم وانا امتحنهم ان كان حفظوا وصاياى وشرايعى ام لا 5 فاذا كان فى اليوم السادس فليلقطوا قوت يومين 6 فقال موسى وهرون لبنى اسراييل عند المساء 25 تعلمون الرب اخرجكم من ارض مصر 7 وعند الصباح تعاينون كرم الله لان الله سمع تقمقمكم وما تدمرتم به علينا ونحن من نحن اذ تدمرون علينا 8 وقال لهم موسى ان الله قد اعطاكم عند العشاء لحما ورزقكم عند الصباح خبزا لتعيشوا به لانه قد سمع تدمركم الذى انتم متدمرون علينا ونحن من نحن ليس 30 تدمركم علينا انما تدمركم على الله 9 وقال موسى لهرون قل لجماعة بنى اسراييل ان يدنوا فيقفوا بين يدى الله انه قد سمع تدمركم 10 فعند ما خاطب هرون بذلك الجماعة بنى اسراييل التفتوا الى البرية فاذا بنور الله قد تجلى فى الغمام 11 وكلم الله موسى تكليما 12 قد سمعت تقمقة بنى اسراييل فقل لهم ان عند غروب الشمس 35

يأكلون اللحم وفى الغداة يشبعون من الطعام فيعلمون انى انا
الله الهكم ✿ نزول المن والسلوى من السماء ✿ [13] فلما كان
عند المساء صعد السلوى فغطى العسكر وبالغداة كان سكب
الطل حوالى العسكر [14] فلما صعد سكب الطل فاذا به على وجه
5 الارض يشبه دقيقا مدحرج كالدمق على الارض [15] ونظر بنو
اسراييل الى ذلك فقال كل رجل منهم لصاحبه من هو لانهم لم يعرفوا
ما هو فقال موسى لهم هذا الطعام الذى اعطاكم الله لتاكلوه
[16] هذا الامر الذى امر الله به لكم ان يلتقط الرجل منه على
مقدار قوته وكفاف من فى بيته من النفوس مرزبانا لكل جمجمة
10 على حسب عددهم [17] فصنع بنو اسراييل كما امرهم موسى والتقطوا
فمنهم من قد التقط قليلا ومنهم من التقط كثيرا [18] وكالوا ذلك
بالكيل فلم يفضل للذى اخذ الكثير شىء والذى اخذ القليل
لم يعجز شيا والتقط بعد ذلك كل امرء منهم قدر كفافه [19] وقال
لهم موسى لا تبقوا منه فضلة الى غد [20] فلم يطيعوه ولا سمعوا
15 منه وابقى بعضهم فضلة للغد فدب فيه الدود وفسد فغضب
موسى عليهم [21] فجعلوا يلتقطوا كل يوم كل امرء منهم على قدر
كفافه من غير زيادة وكان ذلك الطعام اذا حميت عليه الشمس
ارتفع [22] ولما كان فى اليوم السادس لقطوا ضعفى ما كانوا
يلقطوه فى كل يوم كيلين لكل نفس فصار شيوخ الجماعة الى موسى
20 واخبروه بذلك [23] فقال لهم موسى هو ما قال الله عطلة هى سبت
مقدس لله غداة ما تريدون ان تخبزوه فاخبزوه وما تطبخونه
فاطبخوه وما فضل فدعوه لكم محفوظا الى الغداة [24] فتركوه الى الغداة
كما قال لهم موسى فلم ينتن ولا دب فيه دود [25] فقال موسى لهم
كلوه اليوم لان اليوم سبت الله وليس تجدون منه فى البرية
25 شيا لان الله لا ينزله فيه [26] فكونوا القطوا منه ستة ايام فان
اليوم السابع يوم السبت لا يوجد فيه [27] ولما كان فى اليوم
السابع خرج رهط من الشعب ليلقطوا فلم يجدوا شيا [28] فقال
الله لموسى حتى متى تجربونى ولا تقبلوا وصاياى وشرايعى [29] انظروا
فان الله تفضل عليكم واعطاكم يوم السبت للراحة من اجل
30 ذلك قال لكم خذوا فى اليوم السادس طعام يومين واضعف
لكم السادس ضعفى ما انزله لكم فى كل يوم لتاخذوا كفاءكم
ليومين ويجلس كل انسان منكم فى موضعه ولا يخرج من باب
قبته فى اليوم السابع [30] واسبتوا القوم فى اليوم السابع [31] ودعوا
بنو اسراييل اسمه المن وكان كمثل حبة الكسفرة ابيض وطعمه
35 كقطايف بعسل [32] وقال موسى للشعب ان الله امرنى ان اخذ

من المن مكيالا تحتفظون به لاحقابكم لكى يروه اولادكم وخلوفكم
ما اطعمكم الله فى البرية اذ اخرجكم من ارض مصر [33] وقال موسى
لهرون خذ برنية وصير فيها ملء مرزبان من واجعله بين يدى
الله ليكون محفوظا لاحقابكم [34] كما امرنى الله وتركه هارون بين
يدى الشهادة محفوظا [35] واقام بنو اسراييل ياكلون المن فى البرية 5
اربعين سنة ولم يزولوا ياكلوه حتى دخلوا ارض السكنى ودخلوا
الى ارض كنعان [36] وكان ذلك المرزبان الذى كان يكيلون به
17 المن بينهم عشر الويبة هو [1] وارتحلوا بنو اسراييل من برية
سينا كما امرهم الله ونزلوا موضعا يسمى رفيديم ولم يجدوا هناك
ماء يشربوه [2] فخاصم القوم موسى وقالوا اعطينا ماء نشرب فقال 10
لهم موسى ما بالكم تخاصمونى ولم تجربوا الله [3] واشتد عطش
الشعب هناك من الماء فتذمروا على موسى وقالوا له لم اصعدتنا
من ارض مصر لقتلنا ولاولادنا واهالينا ودوابنا بالعطش [4] فصرخ
موسى الى الله وقال له ما اصنع بهذا الشعب عن قليل يرجمونى
[5] فقال الله لموسى اعبر قدام الشعب وخذ معك من شيوخ 15
بنى اسراييل وخذ بيدك العصا التى ضربت بها البحر ففلقته
واذهب [6] وانا اوقف دليلا هناك على الصوان فى جبل حوريب
فاضرب الصخرة بالعصا فيخرج منها الماء ويشرب الشعب ففعل
موسى كذلك قدام شيوخ بنى اسراييل [7] وسمى موسى ذلك
الموضع ذات الخصومة لانهم خاصموه وامتحنوا قدرة الله قايلين 20
هل موجود نور الله فيما بيننا ام لا [8] ثم جاء عماليق يحارب
بنى اسراييل فى رفيديم [9] فقال موسى ليهاشوع اختر رجالا من
اهل القوة والجلد واخرج بنا نقاتل عماليق غدا واكون انا
واقفا على راس الرابية قدامك والعصا امر الله بها فى يدى [10] فصنع
يهاشوع كما امره موسى وخرج الى حرب العمالقة وصعد موسى 25
وهرون وحور الى راس اليفاع [11] وكان موسى اذا رفع يده قوى
بنو اسراييل واذا حط يده قوى عماليق [12] فاعيتا يدا موسى
فاخذ حجرا عاليا فوضعه تحته وجلس فوقه وكان هرون وحور
يدعما يديه احدهما يمينا والاخر يسارا ولم تزل يداه ممسوكتان
حتى غربت الشمس [13] فاهزم يهاشوع العمالقة كلهم وقتلهم بحد 30
السيف [14] وقال الله لموسى اكتب هذا الامر فى سفر واتلوه على
يهاشوع فانى امحى ذكر عماليق من تحت اديم السماء [15] وبنى
موسى مذبحا لله وسماه الله علمى [16] وقال ان ربى قد اقسم
18 بالكرسى ان يكون حرب فى ال عماليق لجيل بعد جيل. [1] ثم
سمع يثروا امام مدين حمو موسى جميع ما صنع الله لموسى ولبنى 35

اسراييل قومه وانه اخرجهم من ارض مصر [2] فاخذ يثروا حما موسى
صبورا ابنته زوجة موسى بعد ما كان قد ارسلها اليه [3] وابنيهما
اللذين اسم احدهما جرشون لانه قال صرت غريبا فى ارض الغربة
[4] واسم الاخر اليعازار لانه قال اله ابى اعاننى وخلصنى من سيف
5 فرعون [5] وجاء يثروا حما موسى وامراته وابناه الى موسى الى البرية
التى كان نازلا فيها عند جبل الله [6] وبعث يثروا مع من قال لموسى
قد جاء اليك حماك وزوجتك وابناها معها [7] فخرج موسى فتلقاهم
وسجد لحموه وقبله وسال كل واحد منهم عن سلامة صاحبه ودخلوا
الى خيمة موسى [8] وحدث موسى حموه بجميع ما صنع الله بفرعون
10 والمصريين من اجل بنى اسراييل وحدثه ايضا بحال بنى اسراييل وما
اصابهم فى الطريق وكيف خلصهم الله من يد فرعون ومن ايدى اهل
مصر [9] ففرح يثروا بجميع الخير الذى صنع الرب مع بنى اسراييل
وبخلاصهم من يد فرعون والمصريين [10] وقال يثروا تبارك الله الذى
خلصكم من يد المصريين ومن يد فرعون وخلص القوم من مملكة
15 المصريين [11] والان علمت ان الله اعظم من جميع المعبودات اذ عاقبهم
بالامر الذى اتقحوا به عليهم [12] ثم اخذ يثروا حما موسى قرابين
تامة محرقة ونبح نبايح بين يدى الرب وجاء هرون وجميع شيوخ
بنى اسراييل لياكلوا خبزا مع يثروا حما موسى بين يدى الله
[13] ولما كان من الغد جلس موسى ليحكم بين الشعب وكان
20 الشعب وقوفا حول موسى من بكرة الصباح الى المساء [14] وراى
حما موسى ما يصنع بالشعب فقال له ما هذا الذى تصنع بالشعب
ما بالك قد جلست وحدك وجميع القوم قيام ياتوا حولك من
الصباح الى المساء [15] فقال موسى لحموه ان القوم ياتوا ليحكم الله
بينهم [16] لانه اذا اشكل عليهم ياتونى فاقضى بين الرجل وصاحبه
25 عن امر الله وابين لهم رسوم الله وشرايعه [17] فقال حما موسى انه
ليس صنيعك هذا حسنا [18] كلالا تكل انت وايضا هذا القوم
الذين معك لان هذا الامر ثقيل عليك لا تطيق تصنعه [19] فاسمع
الان قولى وما اشير به عليك ليكون الله معك فى كل شىء كن
انت للشعب معلما من عند الله [20] تنهى الامور اليهم وتنذرهم
30 كيف الرسوم والشرايع وتعرفهم الطريق التى يسلكونها والاعمال
التى يعملونها [21] وانت فاختر من جميع القوم اناسا ذا قوة فيهم
خوف الله ذا حق مبغضين الرشا معروفين بالصدق والطهارة
فصيرهم حكاما على الالوف والميين والخمسين والعشرات [22] ليقضوا
بين القوم فى كل حين واذا شد عليهم امر فياتوك لتبينه لهم
35 وما كان غير ذلك فليحكموا هم فيه فتتخف عنك الامور ويحملون

عنك ثقل الشعب 23 واذا صنع هذا الامر وامرك الله به وتستطيع
ان تقوم بامر الشعب وجميع هولاى القوم القيام حولك فيذهب
كل واحد الى بيته بسلام 24 فاطاعه موسى وقبل قوله وصنع جميع
ما امره به 25 واختار موسى قوما ذا يسار اتقياء من جميع بنى
اسراييل وصيرهم روساء على الشعب على الوف وميين وخمسين 5
وعشرات 26 وجعلوا يحكمون بين الشعب وكل شىء كان يشكل
عليهم يرفعوه الى موسى وما قاله موسى كان يحكمون هم فيه 27 ثم
19 اطلق موسى حموه ومضى الى بلده ✿ الخطاب ✿ 1 ولما كان فى الشهر
الثالث من خروج بنى اسراييل من مصر فى ذلك اليوم 2 ارتحلوا
بنو اسراييل من رفيديم واتوا برية سينا ونزلوا فى البرية ونزل بنو 10
اسراييل قبالة الجبل 3 فصعد موسى الى جبل طور سينا فناداه
الله من الجبل وقال كذلك فقل لال يعقوب وتخبر بنى اسراييل
4 انكم قد رايتم ما فعلت باهل مصر وحملتكم شبيه على اجنحة
النسور واتيت بكم الى جبلى هذا 5 فان اطعتم الان قولى وحفظتم
عهدى كنتم لى امة خاصة من جميع الامم على ان لى جميع 15
العالم 6 وانتم تكونون لى مملكة وامامة وشعبا مقدسا قل هولاى
الكلمات لبنى اسراييل 7 وجاء موسى ودعا شيوخ الشعب وتلا
عليهم هذا الامر الذى امره به 8 فاجاب الشعب كلهم كمثل رجل
واحد وقالوا لموسى كلما امر الله نحن نفعله فرد موسى كلامهم
الى الله 9 فقال الله لموسى ها انا متجل اليك بسحاب من غمام 20
لكى يسمع القوم خطابى معك وليامنوا بك الى الدهر فقال موسى
ما قال الشعب قدام الله 10 وقال الله لموسى امض الى الشعب
فطهرهم اليوم وغدا فيغسلوا ثيابهم 11 وليستعدوا الى اليوم الثالث
يتجلى الله بحضرتهم على جبل سينا 12 وتحم القوم مستديرا وقل
لهم لا يصعدوا الى الجبل ولا يدنوا اليه لطرفه من اسفله وكل من 25
دنا اليه يقتل قتلا 13 ولا تدنوا اليه يد بل يرجم رجما او ينشب
نشبا بهيمة كان او انسانا فلا يحيا فاذا ضرب البوق جايز لهم
الصعود الى الجبل 14 فنزل موسى من الجبل الى القوم فقدسهم
وغسلوا ثيابهم 15 وقال لهم كونوا مستعدين الى اليوم الثالث ولا
تدنوا من امراة 16 ولما كان فى اليوم الثالث عند الصباح كانت 30
اصوات وبروق وغمام عظيم كان على الجبل وصوت البوق عظيم
جدا ففزع الشعب كله الذين كانوا فى العسكر 17 واخرج موسى
القوم ليتلقوا نور الله من العسكر ووقفوا تحت الجبل 18 وكان
جبل سينا دخانا كله من اجل ان الله تجلى عليه بالنار فصعد
دخانه مثل دخان الاتون وخافت جميع الجبال جدا 19 وكان 35

صوت البوق كلما مر اشتد جدا وموسى يتكلم والله يجاوبه
بصوت 20 وتجلى الله بنوره على راس جبل طور سينا ونادى الله
موسى الى راس الجبل فصعد موسى 21 وقال الله لموسى انزل ناشد
القوم كيلا يهجمون الى نور الله لينظروا فيقع منهم كثير 22 وايضا
5 الايمة المتقربون الى نور الله يتقدسون كيلا يثلم الله فيهم
23 فقال موسى لا يطيق القوم الصعود الى جبل سينا لان انت
ناشدتنا وقلت لنا تخم الجبل وقدسه 24 قال له الله امض انزل
ثم اصعد انت وهرون معك والايمة والقوم لا يهجموا ويصعدوا
الى نور الله كيلا يثلم فيهم 25 فنزل موسى الى القوم وقال لهم
10 1 ثم كلمهم الله بجميع هذا الخطاب قايلا ✿ العشر كلمات ✿ 2 انى 20
انا الله الهك الذى اخرجتك من مصر من التعبد 3 لا يكون لك
اله غيرى 4 لا تصنع لك صنما ولا تماثيلا شبه لما فى السماوات
العليا ولا لما فى الارض السفلى ولا لما تحت ما فى الماء 5 ولا
تسجد لهم ولا تعبدهم من اجل انى انا ربك الطايق المعاقب
15 مطالب بذنوب الاباء من الابناء الى ثلثة خلوف واربعة لاعداى
6 وصانع الاحسان الى الف جيل لاحباى الحافظين لوصاياى 7 لا
تحلف باسم الله الهك كذبا لان الله لا يزكى من حلف باسمه
كذبا 8 اذكر يوم السبت وقدسه 9 ستة ايام تخدم فيها واعمل
جميع ما ينبغى لك ان تعمله 10 واليوم السابع عطلة لله ربك
20 ولا تعمل فيه شيا من الاعمال لا انت ولا ابنك ولا ابنتك ولا
عبدك ولا امتك ولا جارك ولا ثورك ولا السكان فى قراك 11 لان
الله الهك خلق السماوات والارض وكل ما فيهما فى ستة ايام
وكذلك البحور وجميع ما يدب فيها واراح فى اليوم السابع
وكذلك بارك الله اليوم السابع وقدسه 12 اكرم اباك وامك ليطول
25 عمرك الذى الله الهك معطيك 13 لا تقتل 14 لا تزن 15 لا تسرق
16 لا تشهد بالزور على صاحبك لا تجر فى الحكم 17 لا تتمن
بيت صاحبك ولا تشته زوجته ولا امته ولا عبده ولا ثوره ولا
حملره ولا شيا يكون لصاحبك 18 وكان الشعب جميعه ناظرين
الاصوات ويرون المصابيح ويدركون صوت البوق ويرون الدخان
30 اذا صعد من الجبل 19 فلما راى ذلك القوم قالوا لموسى كلمنا
انت حتى نسمع من كلامك ولا يكلمنا الله ليلا نموت 20 فقال
لهم موسى لا خوف عليكم لان الله انما تجلى ليمتحنكم لتكون
مخافته بين ايديكم ليلا تخطوا 21 فوقف الشعب من بعيد ودنا
موسى من الضباب الذى ثم نور الله 22 وقال الله لموسى ولال
35 اسرايل قد رايتم وعلمتم انى كلمتكم من السماء 23 لا تتخذوا

لكم معبودات من فضة ولا ذهب [24] ومذبح على الارض اصنعه لى
واذبح عليه صواعدك وذبح سلامتك من غنمك وبقرك وفى كل
موضع اذكر اسمى اتجلى اليك واباركك [25] وان صنعت لى مذبحا
من حجارة لا تبنيه مهندما فانه ان حركت حديدك عليه نجسته
[26] ولا تصعد بدرج على مذبحى ليلا تنكشف عورتك 21 [1] فهذه 5
الاحكام التى تشرعها لهم [2] اذا انت اشتريت عبدا عبرانيا
فليخدمك ست سنين وفى السنة السابعة فليخرج من بيتك
حرا [3] فان كان العبد دخل بيتك عازبا فليخرج عازبا وان كان
دخل ومعه زوجة فتخرج زوجته معه [4] وان كان سيده ازوجه
بامراة بعد ان اشتراه فولدت له بنين وبنات فلتكن الامراة واولادها 10
لسيد العبد ويخرج هو وحده [5] وان قال العبد لا احب سيدى
وامراتى واولادى ولا اريد ان اكون حرا [6] فليقدمه سيده الى
القاضى وليدنيه الى عتبة الباب ويوسم اذنه بالميسم ويخدمه الى
الدهر [7] واذا اباع رجل ابنته امة فلا تخرج من بيته كما تخرج
الامة [8] فان قبحت عند مولاها ان يتزوج بها فليفديها لرجل 15
اجنبى لا يجوز ان يبيعها اذ غدر بها [9] فان زوجها لابنه فليصنع
كما يصنع بالبنات [10] وان تزوج عليها اخرى فلا يقصر فى قوتها
وكسوتها ومضاجعها [11] فان لم يفعل بها تلك الثلث خصال فلتخرج
من بيته بغير ثمن [12] وكل رجل ضرب رجلا فقتله فليقتل قتلا
[13] والذى لا يتعمده الا الله وفقها ليده فجعلت لك موضعا ان 20
تهرب الى ثم [14] واى رجل توقح على صاحبه وقتله بمكر فمن عند
مذبحى تاخذه ويقتل [15] ومن ضرب اباه وامه فليقتل قتلا [16] ومن
سرق انسانا فيوجد معه ويريد بيعه فليقتل قتلا [17] ومن شتم
اباه وامه فليقتل قتلا [18] وان تخاصم رجلان فضرب احدهما صاحبه
بحجر او بشادخ ولم يمت بل وقع على الفراش فى مرض وسقم 25
[19] ان هو قام فتمشى فى السوق متوكيا على عصا فقد برى الضارب
وعليه ان يدفع له قيمة ايام عطلته ودواء تداوى به [20] واى
رجل ضرب عبده او امته بعصا فمات تحت يده فليقاد به [21] وان
عاش بعد ذلك يوما او يومين فلا قود عليه [22] واذا تخاصما
رجلان فصدما امراة حاملا فسقطت ولم تمت فليغرما كما يلزمها 30
بعلها وليعطياه بانصاف [23] فان ماتت فالنفس بالنفس [24] والعين
بالعين والسن بالسن واليد باليد والرجل بالرجل [25] والكى بالكى
والطمة بالطمة والجراح قصاص [26] واذا ضرب الرجل عين عبده
ففقاها او عين امته فاتلفها فيعتقه حرا بدل عينه [27] وكذلك ان
قلع سن عبده او امته فليعتقه حرا بدل سنه [28] فان نطح ثور 35

رجلا او امراة فمات احدهما فليرجم الثور بالحجارة رجما ولا يوكل
لحمه وصاحب الثور يكون بريا [29] وان كان الثور معروفا بالنطاح
من امس وما قبله وقد نشد صاحبه ولم يحفظه فقتل رجلا او
امراة فليرجم الثور ويقتل صاحبه ايضا [30] وان جعلت عليه دية
5 فليدفع فداء نفسه بحسب ما يجعل عليه [31] وان نطح الثور صبيا
او صبية فعلى مثل الحكم الاول يفعل به [32] وان نطح عبدا فليغرم
صاحب الثور لسيد العبد والامة ثمن مملوكه ثلثين مثقالا من
فضة ويرجم الثور رجما [33] فان فتح انسان حفيرا ولم يغطه
وسقط فيه ثور او حمار [34] فليودى الذى فتح الحفير ويغرم
10 قيمة الساقط فيه لصاحبه ويكون الميت له [35] واذا صدم ثور
ثورا اخر فمات فيباع الثور الحى فيقتسما ثمنه والمكسور يقتسماه
[36] وان كان الثور معروفا بالنطاح من امس واول امس ولم
يحفظه صاحبه فليغرم له ثورا بدل ثوره ويكون الميت له [37] وان
سرق رجل ثورا او شاة وذبح منهما شيا واباعه فليغرم بدل
15 الثور خمسة وبدل الشاة اربعة 22 [1] وان وجد السارق فى البيت
وضرب فمات فليس له قود [2] فان اشرقت الشمس عليه وهو حى
فيعاقب ويغرم ويوخذ بجميع ما شهد به عليه انه سرقه فان
لم يكن له شى فتباع نفسه فيما سرق [3] وان وجد لص ومعه
ثور او حمار او شاة وهم احياء فليودى مكان كل واحد اثنين
20 [4] واذا رعا ماشية رجل فى ضيعة او فى كرم لرجل اخر فليودى
عوضا من ذلك اطيب ثمار كرمه وضيعته [5] فان خرجت نار
فاحرقت كديسا او سنبلا قايما او ضيعة فليغرم الذى طرح النار
قيمة ما احرق [6] فان دفع انسان لصاحبه ورقا او انية ليحفظها
فسرق ذلك من منزل الرجل فان وجد السارق فليغرم مكان
25 الواحد اثنين [7] وان لم يوجد السارق يتقدم صاحب المنزل الى
الحاكم ويحلف انه لم يمد يده الى مال صاحبه [8] وعلى كل امر غرم
من ثور الى حمار او شاة او ثوب التلايف الذى يقول هذا هو
فالى الحاكم يرفع امره الذى يطلبه الحاكم يغرم ضعفا لصاحبه
[9] فان استودع رجل صاحبه حمارا او ثورا او شاة او بهيمة من
30 ساير البهايم ليحفظه فمات او انكسر او سبى بغير بينة [10] يمين
بالله تكون بينهما انه لم يمد يده الى مال صاحبه ولتقبل يمينه
ولا يغرمه شيا [11] فان كانت سرقت من المستودع فليغرم قيمتها
لصاحبها [12] وان افترست افتراسا فليات بشاهد ولا يغرم الفريسة
[13] واذا استعار رجل من صاحبه دابة فماتت او انكسرت ولا يكون
35 صاحبها معها فليغرم له ثمن دابته [14] وان كان صاحبها معها

فلا يغرم وان كانت الدابة مستاجرة فهلاكها باجرتها [15] واذا خدع رجل بنتا بكرا لم تخطب ففك خاتم عذرتها فليمهرها وتكون له زوجة [16] فان ابا ابوها ان يعطيها له فليزدها من الورق مهور الابكار [17] الساحرة لا تحيا [18] وكل من دنا الى بهيمة فجامعها فليقتل قتلا [19] ومن نبح للاصنام فليهلك بل لله وحده [20] والغريب لا 5 تضغطه لان طال ما كنت غريبا فى ارض مصر [21] وكل ارملة ويتيم لا تعذبه [22] فانك ان عذبته وصرخ الى سمعت صراخه [23] ويشتد غضبى عليكم فاقتلكم بالسيف وتكون نساوكم ارامل ولولادكم ايتاما [24] وان اقرضت لبعض قومى ورقا وخاصة للضعيف الذى بينكم فلا تصير له كالغريم ولا تجعل عليه عينا ولا تاخذ منه 10 ربا [25] وان استرهنت ثوب صاحبك فاردده اليه حين غروب الشمس [26] لان هى كسوته وهى ثوبه تعريه بماذا ينضجع فيكون اذا صرخ الى اسمع صوته انى انا الله الرووف [27] لا تشتم القاضى والشريف فى قومك ولا تلعنه [28] سلافتك وعصيرك لا توخره وبكور بنيك اعطها لى [29] وكذلك اصنع ببكور بقرك وغنمك يكون مع امه بعد 15 ان تلده سبعة ايام وفى اليوم الثامن تاتى لى به [30] وكونوا بين يدى اطهارا مقدسين وحيوان مفترس فى الصحراء لا تاكلوه بل

23 ارم به الكلب [1] لا تحمل خبر زور ولا تضع يدك مع ظالم لتكون شاهد ظلم [2] لا تتبع هوى الكبراء لتشهد لهم شهادة زور فتسىء ولا تعنف فى القضاء فتحيف فان كثيرين حافوا [3] لا تعير المسكين 20 والفقير [4] واذا لقيت ثور عدوك او حماره ضالا فرده عليه [5] واذا رايت حمار عدوك مايلا تحت حمله فانته عن تركه بل حطا تحط معه [6] ولا تميل حكم مسكينك فى خصومته [7] وابعد من كلام الباطل [8] ولا تاخذ الرشوة فان الرشوة تعمى قلوب الحكام عن القضاء وتزيف الامور العادلة [8] لا تقتل الصديق ولا البار ولا 25 الرجل الصالح فانى لا ابرى الخاطى [9] والغريب لا تضغطه لانكم قد علمتم كيف نفس الغريب اذ كنتم غرباء فى ارض مصر [10] ازرع ارضك ست سنين واجمع غلاتها [11] وفى السنة السابعة سبتها ودعها فلياكل منها المساكين الذين معك وما فضل بعد ذلك ياكله وحش الصحراء وكذلك افعل بكرومك وزيتونك [12] اعمل ستة 30 ايام وفى اليوم السابع تعطل ولا تعمل شيا لكى تستريح ويستريح ثورك وحمارك وعبدك وامتك والسكان فى قراك [13] واحتفظوا بكلما امرتكم به ولا تذكروا ذكر الاوثان ولا تخطر على قلوبكم [14] ثلث مرات تحجوا لى فى السنة [15] اما حج الفطير كلوا الفطير سبعة ايام كما امرتكم فى فصل شهر الفريك لانكم فيه خرجتم من ارض مصر ولا 35

تحضروا بين يدى فرغا [16] وحج الحصاد بكور زرعك الذى تزرعه فى
الصحراء وحج الجمع عند خروج السنة فى جمعك غلتك من
الصحراء [17] ثلاث مرار فى السنة تحضر رجالك بين يدى الله الهك
[18] لا تذبح ذبحى على خمير ولا تبيت شحم حجى الى الغداة
5 [19] واول بكور تجيبه الى بيت الرب الهك لا تطبخ الجدى بلبن امه
[20] ها انا ارسل ملاكى بين يديك ليحفظك فى الطريق ويدخل بك
الى الارض التى اعددتها لك [21] فاحتفظ منه واقبل قوله ولا تخالفه
فانه لا يغفر ذنوبك لان اسمى حل فيه [22] واعلم انك ان قبلت
منه وعملت بكلما يامرك به ابغض مبغضك وعاديت من يعاديك
10 [23] واذا سار ملاكى بين يديك ووصلت الى الامورانيين والحثيين
والبرزيين والكنعانيين والحويين واليبوسيين فاقتلهم وابيدهم
[24] ولا تسجد لالهتهم ولا تعبدها ولا تعمل كاعمالهم بل كبهم
على وجوههم كبا واكسر اصنامهم [25] واعبدوا الرب الهكم ليبارك
على طعامكم وشرابكم ويزيل الافات عن بيوتكم [26] ولا يكون فى
15 ارضكم مثكل ولا عاقر واحصاء ايامك اكملها [27] وارسل الخوف
والجوع بين ايديكم وابيد جميع الشعوب الذين تشيرون اليها
واجعل اعداءكم يولون منهزمين من قدامكم [28] وارسل قدامكم
النحل واقتل الحثيين والكنعانيين وابيدهم [29] ليس فى سنة واحدة
ليلا تخرب الارض وتستوحش وتكثر عليكم سباع البرية [30] ولكن
20 اول فاول حتى تعتدوا وتصيروا اشداء وترثوا الارض [31] واجعل
تخمكم من بحر القلزم والى بحر فلسطين ومن البرية الى الفرات
لانى اخذل سكان الارض واسلمهم فى ايديكم [32] فتطردهم من بين
يديك ولا تعاهدهم عهدا ولا مع معبوداتهم [33] ولا يسكنون فى
بلدك ليلا يخطوك الى ان تعبد معبوداتهم فتكون لك وهقا
24 25 [1] وقال الله لموسى اصعد الى الله انت وهرون وناداب وابيهوا ومعكم
سبعون رجلا من اشياخ بنى اسراييل فتسجدون من بعيد [2] ثم
يتقدم موسى وحده الى الله وهم لم يتقدموا ولا يصعدوا معه
[3] وجاء موسى فقص على الشعب جميع كلام الله وجميع الاحكام
فاجاب الشعب بصوت واحد وقالوا نحن نفعل جميع ما امرنا
30 الله [4] وكتب موسى جميع كلام الله وقام باكرا وبنى مذبحا
ونصب اثنتا عشرة نصبة لاثنا عشر اسباطا لبنى اسراييل [5] وارسل
شبابا من بنى اسراييل فصعدوا صواعد وذبحوا ذبح سلامة من
البقر [6] واخذ موسى نصف الدم وجعله فى الاجاجين وسلب
النصف الباقى على المذبح [7] واخذ سفر العهد فقراه على الشعب
35 فقالوا جميع ما امر الله به نقبل ونعمل به [8] واخذ موسى ذلك

الدم الذى فى الاجاجين ورش منه على الشعب وقال لهم هذا
دم العهد الذى عاهده الله معكم على جميع الامور [9] وصعد
موسى وهرون ونا داب وابيهوا وسبعون رجلا من اشياخ بنى
اسراييل [10] ونظروا نور الله اله اسراييل وتحت قدميه كشبه لبنة
من حجر السبفير او كرونق اديم السماء فى النقاء [11] والى نقباء 5
بنى اسراييل لم يبعث افته ونظروا نور الله واكلوا وشربوا [12] وقال
الله لموسى اصعد الى الجبل وكن هناك الى ان اعطيك لوحى
الجوهر والشريعة والوصايا التى كتبتها لتعلمهم [13] فقام موسى ومعه
يهاشوع خادمه وصعد الى جبل الله [14] وقال للشيوخ امكثوا هاهنا
الى ان اعود اليكم وهذا هرون وحور معكم فمن كانت له حاجة 10
يتقدم اليهما [15] ولما صعد موسى الى الجبل غطى الغمام الجبل
[16] وحل نور الله على جبل طور سينا وغطاه الغمام ستة ايام
ودعا موسى فى اليوم السابع من وسط الغمام [17] ونظر الى نور
الله مثل نار تتوقد فى راس الجبل قدام جميع بنى اسراييل
[18] ودخل موسى فى وسط الغمام وصعد الى راس الجبل ومكث 15
25 هناك اربعين يوما واربعين ليلة [1] وكلم الله موسى تكليما [2] مر
بنى اسراييل ان ياخذوا لى رفيعا من كل انسان تسخوا نفسه
ياخذوا رفيعتى [3] وهذه الرفيعة التى تاخذها منهم ذهب وفضة
ونحاس [4] واسمانجون وارجوان وصباغ قرمز وعشار ومرعز [5] وجلود
كباش اديم وجلود دارش وخشب السنط [6] ودهن للضاءة وطيب 20
لدهن المسح وبخور الصموغ [7] وحجارة النظام للصدر والبدنة
[8] ويصنعوا لى مقدسا واسكن نورى فيما بينهم [9] وجميع ما اوريك
من شكل المسكن ومن شكل انيته كذلك تصنعوا [10] واصنع صندوقا
من خشب السنط طوله ذراعان ونصف وعرضه ذراع ونصف وسمكه
ذراع ونصف [11] وغشيه بذهب خالص من داخل ومن خارج 25
واصنع له طوقا من ذهب [12] وسمره فى اربع جهاته حلقتين من
الجانب الواحد وحلقتين من الجانب الاخر [13] واصنع دهوقا من
خشب السنط وغشيها بالذهب [14] وادخل الدهوق فى الحلق
من جانبى الصندوق ليحمل بهم [15] يكونوا الدهوق فى حلق
الصندوق لا يزولوا منه [16] وتجعل الشهادة الة اعطيك فى الصندوق 30
[17] واصنع غشاء من ذهب خالص طوله ذراعان ونصف وعرضه
ذراع ونصف [18] واصنع كروبين من ذهب مصمتين واصنعهما على
طرفى الغشاء [19] كروبا واحدا من الطرف الايمن وكروبا واحدا من

[18] اصلاح قبة الزمان وتسمى بالعبرانى خباء المحضر وانيته 35

الطرف الايسر من الغشاء يكونون الكروبين على طرفيه [20] ويكونون
الكروبين باسطين اجنحتهما الى فوق مظلين اجنحتهما على الغشاء
ووجوههما الواحد مقابل الاخر مستقبلة الغشاء [21] وضع الغشاء
على الصندوق من فوق بعد ان تضع فى الصندوق الشهادة
5 [22] فانى احضرك هناك واخاطبك من فوق الغشاء بجميع ما امرك
به الى بنى اسراييل [23] واصنع مايدة من خشب السنط طولها
ذراعان وعرضها ذراع وسمكها ذراع ونصف [24] وغشيها بالذهب
الخالص واصنع لها طوقا من ذهب يحيط بها [25] واصنع لها حافة
مقدار قبضة فى اسمرتها [26] واصنع لها اربع حلق من ذهب وصيرها
10 فى اربع جهاتها التى لاربع قوايمها امام الحافة [27] وتكون الحلق
مكانا للدهوق لتحمل بها [28] واصنع دهوقا من خشب السنط
وغشيها بالذهب لتحمل بها المايدة [29] واصنع قصاعا ودروجا
وملاعق ومداهن التى تغطى بهم من ذهب خالص [30] وتجعل على
المايدة خبزا موجها ليكون بين يدى دايما [31] واصنع منارة من
15 ذهب خالص مصمتة تصنعها ارجلها وقصبها وجاماتها وتفافيحها
وسواسنها يكون منها [32] وست قصبات خارجات من جانبيها وثلث
قصبات من جانبها الايمن وثلث قصبات من جانبها الايسر
[33] وثلث جامات ملوزة فى قصبة واحدة تفاحة وسوسنة كذلك
الست قصبات الخارجة من المنارة [34] وفى ذات المنارة اربع جامات
20 ملوزة تفافيحها وسواسنها [35] وتفاحة تحت كل قصبتين منها كذلك
الست قصبات الخارجات منها [36] تفافيحها وقصباتها منها يكونون
وكلها مصمتة واحدة من ذهب خالص [37] واصنع لها سبعة سرج
فاذا اسرجت سرجها تضىء الى ما يلى وجهها [38] وكلباتها ومجامرها
من ذهب خالص [39] ومن بدرة ذهب خالص تصنعها وجميع
25 اوانيها [40] فانظر واصنع بشكلها جميع ما رايته فى الجبل ✿ صفة 26
المسكن ✿ [1] عشر شقاق عشار مشزور واسمانجون وارجوان وصبغ
القرمز صنعة صانع حاذق اصنعها [2] ويكون طول كل شقة ثمان
وعشرين ذراعا ويكون عرضها اربعة اذرع ويكونون الجميع قدرا
واحدا [3] وخمس شقاق تكون مخيطة الواحدة الى الاخرى والخمسة
30 الاخر مخيطة واحدة مع الاخرى [4] واصنع عرى من اسمانجون
فى حاشية الشقة الملتفة وكذلك اصنع فى حاشية الشقة الملتفة
الثانية [5] خمسين عروة تصنع فى الشقة الواحدة واجمعها فى
حاشية التاليف الثانية وتكون العرى متقابلة الواحدة الى الاخرى
[6] واصنع خمسين زرا من ذهب والصق الشقاق الواحدة بالاخرى
35 بالازرار فيكون المسكن واحدا [7] واصنع شقاق مرعز خباء على

المسكن احدى عشرة شقة تصنعها 8 طول كل واحدة ثلثون ذراعا
وعرضها اربعة اذرع 9 وخيط خمس شقاق منها الواحدة بالاخرى
وست شقاق الواحدة بالاخرى واطو الشقة السادسة الى ما يلى
وجه الخباء 10 واصنع خمسين عروة فى حاشية الشقة الواحدة
من جانب اللصاق وخمسين عروة فى حاشيتها الاخرى من الجانب 5
الاخر 11 واصنع خمسين زرا من نحاس وصير الازرار فى العرى وولف
الخباء حتى يصير واحدا 12 واسبل الفاضل من شقاق الخباء وهو
النصف من كل شقة الفاضل تسبله على موخر المسكن 13 وذراع
تستره الفاضلان من طول شقاق الخباء يكون مسبلا على جانبى
المسكن من هنا ومن هنا ليغطيها 14 واصنع غشاء المسكن من 10
جلود كباش اديم وغشاء من جلود دارش من فوق 15 واصنع
تخاتج المسكن من خشب السنط ماية 16 طول كل واحد منها
عشرة اذرع عرضها ذراع ونصف 17 ولكل تختجة منها قايمتان متقابلتان
كذلك فاصنع بجميع تخاتج المسكن 18 ولتكن عشرون تختجة
مما يلى جانب ريح الجنوب 19 واجعل تحت العشرين تختجة اربعين 15
قاعدة من فضة تحت كل تختجة منها قاعدتان 20 وبجانب المسكن
الثانى عشرون تختجة ايضا مما يلى ريح الشمال 21 واجعل تحت
العشرين تختجة اربعين قاعدة من فضة تحت كل تختجة منها
قاعدتان 22 وموخر المسكن من جهة المغرب ستة تخاتج 23 وتختجان
اصنعهما لركنى المسكن فى الزاويتين 24 فتكون معتدلة من اسفل 20
وجميعها تكون معتدلة من فوق بحلقة واحدة كذاك تكون
الركنان جميعا 25 فتصير ثمانية تخاتج وقواعدها من فضة ستة
عشرة قاعدة قاعدتان تحت كل تختجة 26 واصنع امهاجا من
خشب السنط خمسة لتخاتج جانب المسكن الثانى 27 وخمسة
امهاج لتخاتج جانب المسكن فى موخره غربا 28 والمهج الاوسط 25
داخل التخاتج نافذا من الطرف الى الطرف 29 وغشاء التخاتج
ذهب وتصنع حلقها من ذهب مكانا للامهاج وغشاء الامهاج ايضا
بالذهب 30 وتقيم المسكن بهيئته الذى رايته فى الجبل 31 واصنع
سجافا من اسمانجون وارجوان وصبغ القرمز وعشار مشزور صنعة
حانق يصنعها صورا 32 وعلقها على اربعة عمد من سنط مغشا 30
بذهب وزرافينها ذهب على اربع قواعد فضة 33 وعلق السجاف
تحت ... وادخل الى داخل السجاف صندوق الشهادة يفصل
السجاف بين القدس وبين خاص الاقداس 34 ... 35 وتجعل المايدة
خارج السجاف والمنارة مقابلها فى جانب المسكن الجنوبى والمايدة
تضعها فى الجانب الشمالى 36 واصنع سترا لباب الخباء اسمانجون 35

وارجوان وصبغ قرمز وعشار مشزور صنعة راقم [37] واصلح له
خمسة عمد من سنط وغشيها بذهب وزرافينها ذهب واصلح
لها خمس قواعد نحاس ✿ صفة المذبح ✿ 27 [1] واصنع مذبحا من
خشب السنط طوله خمسة اذرع وعرضه خمسة اذرع وارتفاعه
ثلثة اذرع وليكن مربعا [2] واعمل قرون المذبح من اربع زواياه
وتكون قرونه منه وغشيه بالنحاس [3] واصنع له صنانير لرماده
ومجارفه وكرانيبه ومناشله ومجامره وكل انيته من نحاس [4] واصنع
شبكة من نحاس وركب فيها اربع حلق من نحاس فى اربعة
اطرافها [5] وصيرها تحت سطح المذبح من تحته وتكون الشبكة
مرتفعة الى نصف المذبح [6] واصنع للمذبح دهوقا من خشب
السنط وغشيها بالنحاس [7] وصير الدهوق فى الحلق وتكون
على جانبى المذبح ليحمل بها [8] وتصنع الواحا مجوفة كما اوريتك
فى الجبل كذلك تصنع ✿ صفة السور الداير على المسكن ✿
[9] واصنع سرادق المسكن من جهة الجنوب قلوع السرادق من عشار
مغزول طوله ماية ذراع [10] وعمده من الجهة الواحدة عشرون ذراعا
[11] وقواعدها من نحاس عشرون وزرافينها وطلاها فضة [12] وعرض
السرادق من جهة المغرب قلوع طولها خمسون ذراعا وعمده
عشرة وقواعده عشرة [13] وعرضه مما يلى الشرق قلوع طولها خمسون
ذراعا وعمده عشرة وقواعده عشرة [14] والدهليز للجانب الواحد
قلوع طوله خمسة عشر ذراعا وعمده ثلثة وقواعده ثلثة [15] وللجانب
الاخر قلوع طوله خمسة عشر ذراعا وعمده ثلثة وقواعده ثلثة
[16] واصنع ستر باب السرادق اسماجون وارجوان وصبغ القرمز
وعشار مغزول طوله عشرون ذراعا وليكن عمل راقم وعمده اربعة
وقواعده اربعة [17] وتكون جميع اعمدة السرادق مستديرة مغشاة
بالفضة وزرافينها من فضة وقواعدها من نحاس [18] ويكون طول
السرادق ماية ذراع وعرضه خمسين ذراعا وسمكه خمسة اذرع
جميعها من عشار مغزول وقواعدها من نحاس [19] وساير انية المسكن
وانية خدمته وجميع اوتاده واوتاد السرادق من نحاس [20] وانت
فامر بنى اسراييل ياتوك بدهن زيتون صاف مدقوق للضاء اسرج
به السرج دايما [21] فى خباء المحضر خارج السجاف الذى على
الشهادة وليضعه هرون وبنوه من المساء الى الصباح قدام الله سنة
لاحقابكم من عند بنى اسراييل ✿ صفة كهنوة هرون وبنيه ✿ 28
[1] واختر هرون وبنيه من بنى اسراييل ليكونوا لى ايمة هرون ونداب
وابيهوا والعازار وايتمار ولد هرون [2] واصنع لاخيك هرون لباسا
للقدس للكرامة والفخر [3] من صنعة جميع الحكماء الذين ملاتهم من

للحكمة والفهم فيصنعوا لهرون لباس القدس لتقديسه ليكهن لى [4] وهذه
الثياب التى يصنعونها بدنة وصدرة ومنطق وتونية معينة وعمامة
وزنار يصنعون ذلك لباس القدس لاخيك هرون وبنيه ليكهنوا لى
[5] وليأخذوا من الذهب والاسمانجون والارجوان وصبغ القرمز وعشار
مغزول [6] فيعملوه صدرة من ذهب واسمانجون وارجوان وصبغ قرمز 5
وعشار مغزول عمل صانع حاذق [7] ويكون لها جيبان مولفان
بخيط على طرفيه ويكون منكباها ملتصقان من جانبيها [8] ويلصق
الزنار عليها ويكون الزنار منسوجا منها ومن اصنافها وعلى عملها
[9] وخذ حجرى بلور وانقش على كل واحد منهما اسماء ستة
اسباط بنى اسراييل [10] فتكون اسماء الاثنى عشر سبطا على الحجرين 10
[11] ويكون ذلك صنعة خراط الجوهر كنقش الخاتم تنقش عليهم
اسماء بنى اسراييل وتحيط بها عيون ذهب فى نظامه [12] وصير
الحجرين على كتفى الصدرة ليكونوا ذكرا لبنى اسراييل ليحمل
هرون اسماءهم قدام الله على كتفيه [13] واصنع ازرارا [14] وسلسلتين
من ذهب ابريز معتدلتين فاصنعهما صنعة ضفر وقلد السلسلتين 15
فى الحلق [15] واصنع بدنة هيتها صنعة حاذق كصنعة الصدرة من
ذهب واسمانجون وارجوان وصبغ القرمز وعشار مغزول [16] ويكون
مربعا مطبقا طوله شبر وعرضه شبر [17] وانظم فيه نظام جوهر
اربعة اسطر السطر الاول ياقوت احمر وزمرد واصفر [18] السطر الثانى
كحلى ومينا وبهرمان [19] السطر الثالث جزع وسبج وفيروزج [20] السطر 20
الرابع ازرق وبلور ويسف وتحيط بها عيون من ذهب فى نظامها
[21] على الحجارة تكون اسماء بنى اسراييل اذ هى اثنا عشر كعدد
اسمايهم وتكون كنقش الخاتم على كل واحد اسم من الاثنى عشر
سبطا [22] واصنع للبدنة سلاسل معتدلة صنعة ضفر من ذهب
خالص [23] واصنع ايضا عليه حلقتين من ذهب واجعلهما فى طرفى 25
البدنة [24] السلاسل فى الحلقتين وصيرهما فى طرفى البدنة [25] وطرفى
الضفيرتين الاخرتين تجعلهما فى العيون فتصير على الصدرة من
مقدمها [26] وايضا اصنع حلقتين من ذهب واجعلهما فى طرفى البدنة
فى الحاشية التى مما يلى داخل الصدرة [27] من اسفل من مقدمها
بازاء تاليفها فوق بنفسجها [28] ويحبكوا البدنة من حلقها الى حلق 30
الصدرة بسلك من اسمانجون ليكون مع بنفسجها ولا يزول عنها
[29] ويحمل هرون اسماء بنى اسراييل فى بدنة الحكم على صدره اذا
هو دخل القدس ذكرا قدام الله دايما [30] ثم اجعل فى بدنة الحكم

[2] فى نسخة اخرى جبة وسراويل وقميص كتان وعمامة ومنطقة 35

الانوار والصحايح وتكون على صدر هرون اذا دخل ليقف بين
يدى الله فيحمل هرون على صدره احكام بنى اسراييل بين يدى الله
دايما [31] واصنع منطر الصدرة صنعة حايك جملته اسمانجون [32] واعطف
راسه الى داخله ويكون فيه حاشية مستديرة صنعة حايك كفم
5 الدرع ليلا يتخرق [33] واصنع فى نيله رمامين من اسمانجون
وارجوان وصبغ قرمز مستديرة وجلاجل ذهب فى اوساطها مستديرة
[34] جلاجل ذهب ورمانة وجلاجل ذهب ورمانة فى نيل المنطر
مستديرة [35] وتكون على هرون ليخدم به وليسمع صوته فى
دخوله الى القدس وخروجه ولا يهلك [36] واصنع عصابة من ذهب
10 خالص وانقش عليها كنقش الخاتم قدسا لله [37] وعلقها بسلك
من اسمانجون لتكون مع العمامة من مقدمها [38] وتكون على جبهة
هرون يستغفر من ذنوب الاقداس التى قدسوها بنو اسراييل على
جميع فنون اقداسهم فتكون على جبهته دايما ويرضى عنهم بين
يدى الله [39] ووش التونية بعشار واصنع العمامة من عشار والزنار
15 فيصنع صنعة راقم من عمل مصور موشا [40] واصنع لبنى هرون
توانى وزنانير وقلانس تصنع لهم لكرامة وفخر [41] والبس اخاك
هرون وبنيه معه وامسحهم واكمل واجبهم ليكونوا تامين وقدسهم
ليماموا لى [42] واصنع لهم سراويلات من عشار تغطى من ابدانهم
السوءة والحقوين الى الركبتين تكن ليستروا بها عرى اجسادهم
20 [43] فتكون على هرون وبنيه اذا دخلوا الى خباء المحضر واذا دنوا
الى المذبح ليخدموا فى القدس ليلا يقبلوا الخطية فيموتوا وتتكون
29 سنة دايمة الى الابد له ولنسله من بعده [1] اصنع بهم هذا الصنيع
وقدسهم لى للامامة ✿ صفة القرابين والمذبح الذى تقرب عليه ✿
وخذ ثورا واحدا من البقر وكبشين لا عيب فيهما [2] وخذ خبزا
25 فطيرا وجرادق فطيرا ملتوتا بالدهن من سميذ الحنطة اصنعهما
[3] واجعلهما فى سلة وتقربهم فيها مع الثور والكبشين [4] وقدم هرون
وبنيه الى باب خباء المحضر فاغسلهم بالماء [5] وخذ الثياب والبس
هرون التونية والمنطر والصدرة والبدنة واشدده بسفسجها [6] واجعل
العمامة على راسه واجعل عصابة القدس دون العمامة [7] وخذ من
30 دهن المسوح وصبه على راسه [8] وقدس بنيه والبسهم توانى [9] وقلدهم
بالزنانير هرون وبنيه وضمدهم بالقلانس ويكون لهم رسما للدهر
وتكمل واجب هرون وواجب بنيه [10] ثم قدم الثور الى باب خباء
المحضر ويسند هرون وبنوه ايديهم على راسه [11] ثم انبح الرث
قدام الله عند باب خباء المحضر [12] وخذ من دمه واجعله على
35 اركان المذبح [13] وخذ جميع الشحم المغطى للجوف وزيادة

الكبد والكلوتين والشحم الذى عليهما وقتر ذلك على المذبح
14 ولحم الرث وجلده وقرنه فاحرقه بالنار خارج العسكر لانه ذكوة[2]
15 وخذ الكبش الواحد فيضع هرون وبنوه ايديهم على راسه
16 واذبحه وخذ من دمه ورش على المذبح مستديرا 17 وفصل
اعضاء الكبش واغسل بطنه وكوارعه وصيرها على اعضايه وراسه 5
18 وقتر جميعه على المذبح صعيدة هو لله مقبول مرضي قربان
19 وخذ الكبش الثانى فيضع هرون وبنوه ايديهم على راسه
20 واذبحه وخذ من دمه ورشه على شحمة اذن هرون اليمناء وعلى
شحمات اذان بنيه اليمن وعلى ابهام ايديهم اليمن وعلى ابهام
ارجلهم اليمن ورش باقى الدم على المذبح مستديرا 21 وخذ من 10
الدم الذي على المذبح ومن دهن المسحة فرشه علي هرون وعلى
لباسه وعلى بنيه وعلى كسوتهم وليتقدس هرون ولباسه وبنوه
ولباسهم معه 22 وخذ من الكبش الثرب واللية والشحم الذى
على الجوف وزيادة الكبد والكلوتين وشحمهما والساق الايمن لانه
كبش الكمال 23 ورغيفا واحدا من خبز الجرادق المدهونة من سل 15
الفطير الذى بين يدى الله 24 فتجعل ذلك كله على يدى هرون
ويدى بنيه وتحركهم تحريكا بين يدى الله 25 ثم خذها من
ايديهم وقترها على المذبح فوق الصعيدة وهو كامل مقبول مرضى
بين يدى الله قربان لله 26 ثم خذ القص من كبش كمال هرون
وحركه تحريكا بين يدى الله ليكون لك نصيبا 27 ثم قدس قص 20
التحريك وساق الرفيعة الذى قد حركه ورفعه من كبش الكمال
للذى لهرون وبنيه 28 فيكون ذلك لهرون وبنيه رسما للدهر من
عند بنى اسراييل فانها رفيعة لان كذلك تكون رفيعة من بنى
اسراييل من ذبح سلامتهم لله 29 وثياب القدس التى لهرون تكون
لبنيه بعده يمسحون بهم ويكمل واجبهم 30 سبعة ايام يلبسها الذى 25
يام بعده الذى يدخل الى خباء المحضر ليخدم فى القدس 31 ثم
خذ كبش الكمال واطبخ لحمه فى موضع مقدس 32 وياكل هرون
وبنوه لحم الكبش والخبز الذى فى السلة عند باب خباء المحضر
33 وياكلوه لما استغفر لهم به فيكونوا كاملين مقدسين ولا ياكل منه
الغريب لانه طاهر قدوس 34 فان بقى من كبش الكمال ومن 30
الخبز فضلة للغد فليحرق بالنار ولا يوكل لانه مقدس 35 وافعل
بهرون وبنيه هذا الفعل كما امرتك اكمل واجبهم سبعة ايام
36 ورث الذكوة تصنعه كل يوم للغفران وذكه المذبح واستغفر

[2] ذكوة] فى نسخة اخرى بدل الخطية 35

عنده وامسحه وقدسه 37 سبعة ايام تستغفر على المذبح وتصير
من خواص الاقداس وكل من دنا منه يتقدس 38 وهذا ما تقرب
على المذبح فى كل يوم حملان ابنا سنة كل يوم دايما 39 احدهما
بالغداة والاخر بين الغروبين 40 وعشر من سميذ ملتوت بدهن
5 زيتون مدقوق وربع قسط مزاج لكل حمل 41 وكذلك تفعل بالحمل
الثانى بين الغروبين كهدية الغداة ومزاجه قربان مقبول مرضى لله
42 صعيدة دايمة على مر اجيالكم على باب خباء المحضر بين يدى
الله الذى احضركم هناك وخاطبكم ثم 43 واحضر نورى ثم لبنى
اسراييل ويتقدس به 44 وقدس خباء المحضر والمذبح وهرون
10 وبنوه قدسهم ليباموا لى 45 واسكن نورى بين بنى اسراييل واكون
لهم الها 46 فيعلمون انى انا الله ربهم الذى اخرجتهم من مصر
30 لاسكن نورى فيما بينهم انى انا الله الههم ✿ صفة مذبح البخور ✿
1 واصنع مذبحا للتبخير واعمله من خشب السنط 2 يكون مربعا
طوله ذراع وعرضه ذراع وسمكه ذراعان وتكون شرافته منه 3 وغشيه
15 بالذهب الخالص سطحه وحيطانه مستديرة وشرافته وزواياه وقوايمه
واصنع له زيجا من ذهب مستديرا 4 وحلقتان من ذهب اصنعهما
له من دون زيجه فى زاويتيه على جانبيه ليكونوا لحمله فى الدهوق
ليحمل بها 5 واصنع له دهوقا من خشب السنط وغشيها بالذهب
6 واضعه عند الستر الذى على صندوق الشهادة الذى احضرك
20 هناك 7 وليبخر عليه هرون بخور الصموغ فى كل غداة 8 عند
اصلاحه السرج يبخر منه بخورا دايما بين يدى الله على مر اجيالكم
9 ولا تجعلوا عليه بخورا غريبا ولا صعيدة ولا هدية ومزاج لا ترشوه
10 وليستغفر هرون عند اركانه مرة واحدة فى كل سنة من دم ذكوة
يوم الغفران مرة فى السنة يستغفر على مر اجيالكم وهو من
25 خواص الاقداس لله 11 وكلم الله موسى تكليما وقال له 12 اذا انت
احصيت جملة بنى اسراييل على عددهم 13 يعطى كل من جاز عليه
العدد نصف مثقال بمثقال القدس والمثقال عشرون دانقا ونصفه
رفيعة لله 14 وكذلك كل من جاز عليه العدد نصف مثقال من
ابن عشرين سنة وصاعدا يعطى رفيعة لله 15 الغنى لا يكثر والفقير
30 لا يقلل من نصف مثقال وتستغفروا عن نفوسكم 16 وخذ فضة
الغفران من عند بنى اسراييل واصرفها فى خدمة خباء المحضر
ويكون لبنى اسراييل ذكرا بين يدى الله ليستغفر عن انفسكم
17 وكلم الله موسى تكليما وقال له 18 اصنع حوضا من نحاس

35 14 فى نسخة اخرى قرونه منه

ومقعده من نحاس للغسل واجعل فيه ماء [19] ويغسل منه هرون
وبنوه ايديهم وارجلهم [20] اذا دخلوا خباء المحضر فليتغسلوا بالماء
ولا يهلكوا وفى تقدمهم الى المذبح ليخدموه ويقربوا قربانا لله
[21] فيغسلوا ايديهم وارجلهم ولا يهلكوا ويكون لهم رسما للدهر له
ولنسله على مر اجيالكم ✿ صفة دهن المسحة ✿ [22] وكلم الله 5
موسى تكليما [23] وانت فخذ لك من رووس الطيب من المسك
الخالص خمسماية مثقال ومن العود الطيب مايتين وخمسين مثقالا
[24] ومن القسط خمسماية مثقال ومن قصب الذريرة مايتين وخمسين
مثقالا [25] واصلح منه دهن مسح القدس معطرا صنعة عطار يكون
دهن مسح القدس [26] وامسح منه خباء المحضر وصندوق الشهادة 10
[27] والمايدة وانيتها ... ومذبح البخور [28] ومذبح الصعيدة وجميع
انيته والحوض ومقعده [29] وقدسه فيكون من خواص الاقداس كل
من مسه يتقدس [30] وامسح به هرون وبنيه وطهرهم ليكونوا لى ايمة
[31] وقل لبنى اسراييل ان دهن المسحة مقدس ليكون هذا لخلوفكم
[32] لا يدهن به لحم انسان ولا تصنعوا مثله من اجل انه مقدس 15
عندى كذلك يكون لكم مقدسا [33] وكل رجل يتطيب بمثله او
يعطيه لغريب يهلك من بين شعبه ✿ صفة البخور ✿ [34] وقال
الله لموسى خذ لك من الصموغ اسطراق واظفارا وميعة واصماغا ولبانا
ذكيا اجزاء بالسوية تكون [35] واصنعها بخورا معطرة صنعة عطار
معطرة خالصة للقدس [36] وتسحقه ناعما وتضع منه بين يدى 20
الشهادة وخباء المحضر الذى احضرك ثم ومن خواص الاقداس
يكون لكم [37] والبخور الذى تصنعه كهيته لا تصنعوا لكم قدسا
يكون لله [38] واى انسان عمل مثله ليفرح به فيهلك من بين
31 شعبه ✿ اسماء الحكماء الذين عملوا القبة وجميع انيتها ✿ [1] وكلم
الله موسى تكليما وقال له [2] انظر انى قد شرفت اسم بصلايل ابن 25
اورى ابن حور من سبط يهودا [3] فلانه من روح الحكمة والعلم
والمعرفة بجميع الصنايع [4] وفى كل علم ليعمل كل صنعة الذهب
والفضة والنحاس [5] وخرط الجوهر للنظام ونجارة الخشب وساير
الصنايع [6] وقد ضممت اليه اهلياب بن احيسمخ من سبط دان
فى قلوب ساير الحكماء ملات حكمة ومعرفة ليصنعوا كلما اوصيتك 30
ان تصنعه [7] فى المسكن وصندوق الشهادة ... الذى عليه وساير
اعمال المذبح [8] والمايدة وجميع انيتها والمنارة الخالصة وانيتها
ومذبح البخور وانيته [9] ومذبح الصعيدة وانيته والحوض ومقعده
[10] وثياب الوشى للخدمة وثياب القدس لهرون الامام وثياب بنيه
للامامة [11] ودهن المسح وبخور الصموغ للقدس بجميع ما امرتك 35

تصنعوه ✿ وصية يوم السبت ✿ 12 وقال الله لموسى قايلا 13 وانت
قم بنى اسراييل وقل لهم اما سبوتى فاحفظوها فانها علامة بينى
وبينكم على مر اجيالكم لتعلموا انى انا الله مقدسكم 14 واحفظوا
السبت فانه قدس لكم كل من بدله فليقتل قتلا ومن يعمل فيه
5 صنعة ينقطع ذلك الانسان من بين قومه 15 ولذلك ان ستة ايام
تصنع الصنايع وفى اليوم السابع عطلة هو سبت لله كل من عمل
شيا فى يوم السبت يقتل 16 وليحفظ بنو اسراييل السبت ليكون
السبت لاجيالهم عهدا الى الدهر 17 فيما بينى وبين بنى اسراييل
هى علامة الدهر لان فى ستة ايام خلق الله السماوات والارض
10 وفى اليوم السابع عطلها واراحها ✿ قصة العجل ✿ 18 واعطى
الله موسى اذ كمل خطابه معه فى طور سينا لوحى الشهادة من
32 الجوهر مكتوبين بقدرة الله 1 فلما راى الشعب ان موسى قد
ابطى ان ينزل من الجبل اجتمع الشعب الى هرون وقالوا له قم
واصنع لنا معبودا يسير بين ايدينا فان موسى الرسول الذى
15 اصعدنا من ارض مصر ما نعلم ما كان من امره 2 فقال لهم هرون
فكوا اشناف الذهب التى فى اذان نسايكم وبنيكم وبناتكم فاتونى
بها 3 ففك جميع القوم الذى فى اذان نسايهم واتوا بها الى هرون
4 فاخذه من ايديهم وصبه فى قالب وصنعه عجلا مسبوكا وقالوا
هذا الهك يا اسراييل الذى اصعدك من مصر 5 فلما راى هرون
20 ذلك بنى مذبحا بين يديه وقال حجوا لله غدا 6 فادلجوا من
الغداة واصعدوا صواعد وقربوا ذبايح وجلس القوم ياكلون
ويشربون وقاموا يلعبون 7 فقال الله لموسى انزل فقد افسد
قومك الذين اصعدتهم من ارض مصر 8 وقد زالوا سريعا عن
الطريق التى اوصيتهم وعملوا عجلا مسبوكا وسجدوا له وقالوا هذا
25 الهك يا اسراييل الذى اخرجك من ارض مصر 9 وقال الله لموسى
قد رايت هذا الشعب صعاب الرقاب 10 فالان ان تركتنى اشد
غضبى عليهم وافنيهم واصنع منك امة اكثر واعظم منهم 11 فانتهل
موسى قدام الله الهه وقال يا رب لا يشتد غضبك على شعبك
الذى اخرجت من ارض مصر بقدرتك العظيمة ويدك العالية
30 12 ليلا تقول اهل مصر انك اخرجتهم ليكون شر لهم ولتقتلهم
بين الجبال وتهلكهم عن وجه الارض ارجع من شدة غضبك واصلح
بسرعة العقاب لقومك 13 اذكر عهدك الذى مع ابراهيم واسحق
واسراييل عبيدك الذين اقسمت باسمك انك تكثر نسلهم مثل
نجوم السماء وان جميع الارض التى وعدتكم بها اعطيها لنسلك
35 ويحوزوه الى الدهر 14 فصفح الله عن سرعة العقاب الذى قال ان

يحلها بقومه 15 ثم ولى موسى من الجبل ونزل ولوحا الشهادة فى يده
مكتوبة من جهتيهما من داخل ومن خارج هما مكتوبان 16 واللوحان
هما صنعة الله والكتاب كتاب الله موسوم على الالواح 17 فسمع
يهلشوع صوت القوم فى تجليبهم فقال لموسى هذا صوت حرب
فى العسكر 18 فقال موسى ليس هو صوت يدل على ظفر ولا صوت 5
يدل على هزيمة لكن اسمع صوت ظاظاة 19 فلما دنا من العسكر
راى العجل والطبول فاشتد غضب موسى وطرح اللوحين من
على يديه فكسرهما تحت الجبل 20 ثم اخذ العجل الذى صنعوه
فاحرقه بالنار ثم برده بالمبارد وسحقه حتى صار ترابا وبدد ترابه
على وجه الماء واسقا .... 21 وقال موسى لهرون ما فعل بك هذا 10
الشعب الذى جلبت عليهم هذه الخطية العظيمة 22 فقال هرون
لا يشتد غضبك على يا سيدى انت تعلم هولاى القوم انهم
شريرون 23 اجتمعوا على وقالوا لى اصنع لنا معبودا يسير بين
ايدينا فان موسى الرسول الذى اخرجنا من مصر لا ندرى ما
اصابه 24 فقلت لهم من كان له ذهب فلياتنى به ففكوه ودفعوه 15
لى فالقيته فى النار فخرج هذا العجل 25 ولما راى موسى القوم انهم
مكشوفون لان قد كشفهم هرون ذوى الشين المقاومين لهم 26 وقف
موسى على باب الخباء وقال من كان من حزب الله فليات الى
فاجتمع اليه جماعة بنى لاوى 27 فقال موسى لهم هكذى يقول
الله اله اسراييل ليتقلد كل واحد منكم بسيفه وجوزوا وارجعوا 20
من طرف العسكر الى طرفه واقتلوا كل رجل منكم اخله وصاحبه
وقريبه 28 ففعل بنو لاوى كما امرهم موسى فقتل من القوم ثلاث
الف رجل 29 فقال موسى اكملوا واجبكم اليوم لله كل رجل واخاه
ونحل اليوم عليكم البركة 30 ولما كان بالغداة قال موسى للشعب
انتم هذه الخطية العظيمة فعلتم الان اصعد الى الله لعلى ان استغفر 25
لكم خطيتكم 31 فرجع موسى الى الله وقال بتضرع اللهم ربى لقد
اخطا هذا الشعب خطية عظيمة وصنعوا لهم معبودا من ذهب
32 والان اسالك ان تغفر لهم خطيتهم والا فامح اسمى من سفر
كتابك الذى كتبت فاسترىح 33 فقال الله لموسى من اخطا
قدامى انا امحوا اسمه من سفرى 34 الان انطلق فسر بهذا الشعب 30
الى حيث اقول لك وهذا ملاكى يسير قدامك وانا يوم الدين
ادينهم بخطاياهم 35 وصدم الله القوم من اجل انهم عبدوا العجل
33 الذى صنعه لهم هرون 1 وقال الله لموسى امض اصعد من
هاهنا انت والقوم الذين اصعدتهم من ارض مصر الى الارض التى
حلفت لابرهيم واسحق ويعقوب وقلت لهم انى اعطيها لخلوفكم 35

[2] وانا ارسل ملاكى قدامك فيخرج الكنعانيين والاموريين والحويين
والبرزيين واليبوسيين [3] الى الارض التى تفيض لبنا وعسلا لانى لا
اصعد نورى فيما بينكم لانكم شعب شديد الرقاب ليلا اهلككم
فى الطريق [4] فلما سمع الشعب هذا الخبر الردى حزنوا ولم يجعل
5 كل رجل زينة عليه [5] فقال الله لموسى قل لبنى اسراييل انكم شعب
صعاب الرقاب طرفا واحدا اصعد نورى بينكم وافنيكم والان
اقلع زينك عنك واعرفك ما اصنع بك [6] فخلع القوم زينهم من جبل
حوريب [7] واخذ موسى خباءه فمده خارجا من العسكر بعيدا
منه وسماه خباء المحضر وكان من يسال الله حاجته يخرج الى
10 خباء المحضر الذى خارج العسكر [8] وكان موسى اذا خرج الى
الخباء يقوم جميع القوم وينتصب كل رجل على باب خيمته
ويلتفتوا وراى موسى الى وقت دخوله الى الخباء [9] وكان موسى اذا
دخل الى الخباء ينزل عمود الغمام ويحيط على باب الخباء ويتكلم
الله مع موسى [10] ويرى الشعب كله عمود الغمام قايما على باب
15 خباء المحضر فيقوم كل رجل فيسجد على باب خبايه [11] وكلم
الله موسى شفاها مثلما يكلم الرجل صاحبه وخادمه يهاشوع
بن نون ناشيا لا يبرح من الخباء [12] وبعد ذلك قال موسى لله
انت قلت لى اصعد هذا الشعب وانت لم تعرفنى من تبعث
معى وقد قلت انى اشرف اسمك وايضا وجدت حظا عندك [13] عرفنى
20 سبيرك حتى اعرف القوم بك لاجل ما ازاد حظا عندك وانظر لقومك
هذا القبيل [14] فقال له نورى يسير معك اذا افردتك [15] فقال موسى
اذا لم يسر نورك معنا فلا تصعدنا من هاهنا [16] وبماذا اعلم الان
انى وجدت حظا عندك انا وقومك الا بمسير نورك معنا ونفترز
انا وقومك من جميع الامم الذين على وجه الارض [17] فقال الله
25 له هذا الامر الذى سالت فيه اصنعه ايضا لانك وجدت حظا
عندى وشرفت اسمك [18] فقال ارنى الان كرمك [19] فقال له انا امر
بجميع نورى بين يديك واراف على من يستحق ان يراف وارحم
من يستحق الرحمة [20] وقال لا تستطيع ان تنظر اوايل نورى لان
لا يراه ادمى فيحيا [21] وقال له ايضا هذا موضع نورى فانتصب على
30 الصوان [22] فاذا جاء نورى صيرتك فى نقير الصوان وظللت بسحابى
عليك الى ان يجوز اوله [23] ثم اكشف عنك ظلالى فتنظر اخر نورى
34 واوله لا تنظر [1] وقال الله لموسى انحت لك لوحين من جوهر مثال
اللوحين الاولين حتى اكتب عليهما الكتابات التى كانت على
اللوحين الذين كسرتهما [2] وكن مستعدا الى الغداة واصعد بالغداة
35 الى طور سينا وقم على راس الجبل [3] ورجل لا يصعد معك وايضا فلا

يرى رجل فى شىء من الجبل ولا يرعا بقرا ولا غنما ما يلى ذلك
الجبل [4] فنحت موسى لوحين من جوهر كمثال الاولين وبكر
موسى بالغداة فصعد الى جبل سينا كما امره الله واخذ اللوحين
فى يده [5] وتجلى الله فى الغمام واوقف نوره معه ودعا باسم الرب
[6] ولما جاز نور الله قدام موسى فناداه يا الله يا رب الطايق 5
الرحوم الرووف الطويل المهل كثير الفضل والاحسان [7] حافظ
الحسنات الى الوف غافر الذنب والجرم والخطايا براءة لا تبرى
مطالب بذنوب الاباء مع البنين والثوالث والروابع [8] فاسرع موسى
وخر على الارض ساجدا [9] وقال ان وجدت حظا عندك يا رب
يسير نورك فيما بيننا لانهم قوم صعاب الرقاب واصفح عن 10
ذنوبنا وخطايانا واصطفينا [10] فقال الله ها انا اعاهدك قدام كل
القوم واعمل عجايب لم يصنع قط مثلها فى الارض كلها ولا فى
الشعوب فيرى هذا الشعب كله الذين انت منهم اعمال الله
المخوفة التى يعملها معك [11] احفظ الذى اوصيتك به اليوم فانى
اخرب قدامك الكنعانيين والاموريين والحثيين والفرزيين واليبوسيين 15
[12] فلا تعاهد سكان الارض الذين انت ساير اليهم عهدا ليلا
يكونوا لك عثرة [13] مذابحهم تنقضون ودككهم تكسرون وسواريهم
تجدعون [14] ولا تسجد لمعبود اخر لان الله اسمه المعاقب وهو
قادر ان يعاقب [15] فلا تعاهد سكان الارض ولا تواثقهم ميثاقا ليلا
تضلون فتطغون فى تبع معبوداتهم وتذبحون لها ويدعوك فتاكل 20
من ذبايحهم [16] وتزوج من نسايهم لبنيك ويطغون بناتهم فى تبع
معبوداتهم وتطغى بنيك فى تبعها [17] لا تصنع لك الها مسبوكا
[18] وحج الفطير احفظه سبعة ايام كل الفطير كما اوصيتك فى
وقت شهر الفريك من اجل انك خرجت فيه من مصر [19] كل بكر
فاتح رحم من البشر والبهايم فهو لى وكل ذكر من ماشيتك بكر 25
من غنم ومن بقر [20] وبكر الحمار فافده بشاة وان لم تفده فاقفيه
وكل بكر ذكر من بنيك افده ولا تحضروا بين يدى فرعا [21] ستة
ايام تعمل صنايعك واليوم السابع اسبت من الفلاحة والحصاد
[22] وحج الاسابيع اصنع لك اول حصاد الحنطة وحج الجمع فى نهاية
السنة [23] ثلاث مرار فى كل سنة تحضر جميع رجالك بين يدى 30
السيد الله اله اسراييل [24] فانى اقرض الامم من بين يديك واوسع
عملتك ولا يشتهى احد ارضك اذا انت صعدت قدام الله ربك
ثلاث مرار فى السنة [25] لا تذبح على الخمير دم ذبحى ولا تبيت
قربان الحج الى غد من اجل انه ذبح حج الفصح [26] اول بكور
ارضك فات بها الى بيت الله ربك لا تطبخ لحما مع اللبن 35

[27] وقال الله لموسى اكتب هذا الكلام فانى بسببه عاهدت معك
عهدا ومع اسراييل [28] فاقام هناك موسى اربعين يوما واربعين ليلة
لا ياكل خبزا ولا يشرب ماء وكتب له على اللوحين كلمات العهد
وهى العشر كلمات [29] فلما نزل موسى من جبل سينا ولوحا الشهادة
5 بيده فى نزوله من الجبل لم يعلم ان وجهه قد اضاء اذ كلمه الله
[30] فراى هرون وجماعة بنى اسراييل موسى قد اضاء وجهه فخافوا
ان يدنوا اليه [31] فدعاهم موسى فرجع اليه هرون وكل اشراف
الجماعة فكلمهم موسى [32] وحينيذ دنا اليه كل بنى اسراييل فاوصاهم
بكل شىء كلمه الله به فى طور سينا [33] فلما اكمل موسى كلامه
10 معهم جعل على وجهه برقعا [34] وكان موسى اذا دخل قدام الله
نزع عن وجهه البرقع الى وقت خروجه فاذا خرج ليكلم بنى
اسراييل بجميع ما يومر به [35] قد راى بنو اسراييل نور وجهه فيرد
35 البرقع على وجهه [1] وجوق موسى ساير بنى اسراييل وقال لهم
هذه الامور التى امر الله ان تعملوها [2] ستة ايام تصنع الصنايع
15 واليوم السابع يكون لكم قدسا سبت هو عطلة لله وكل من
يعمل فيه صنعة يقتل [3] ولا تشعلوا نارا فى مساكنكم فى يوم السبت
[4] ثم قال موسى لكل جماعة بنى اسراييل هذا الامر الذى قد
امركم الله به [5] خذوا من عندكم رفيعة لله كل من هو سخى
القلب يات بها ذهب وفضة ونحاس [6] واسمانجون وارجوان وصبغ
20 القرمز وعشار ومرعز [7] وجلود كباش اديم وجلود دارش وخشب
السنط [8] ودهن للاضاءة واطياب لدهن المسوح [9] وحجارة البلور
وحجارة لنظام الصدرة والبدنة وبخور الصموغ [10] وكل حكماء القلوب
الذين فيكم ياتون فيصنعون جميع ما امر الله به [11] المسكن
وتخاتجه وشظظه وامهاجه وعمده وقواعده [12] والصندوق ودهوقه
25 والغشاء والسجاف المستور [13] والمايدة ودهوقها وجميع انيتها
والخبز الموجه [14] ومنارة الاضاءة ... [15] ومذبح البخور ودهوقه ودهن
المسح وبخور الصموغ وستر باب المسكن [16] ومذبح الصعيدة والسرد
النحاس الذى له ودهوقه وجميع انيته والحوض ومقعده [17] وقلوع
السرادق وعمدها وقواعدها وستر باب السرادق [18] واوتاد المسكن
30 واوتاد السرادق واطنابها [19] وثياب الوشى للخدمة فى القدس
وثياب القدس لهرون الامام وثياب بنيه للامامة [20] فخرج كل
جماعة بنى اسراييل من بين يدى موسى [21] واتى كل رجل تساخت
نفسه برفيعة لصناعة خباء المحضر وساير خدمته وثياب القدس
[22] ثم اتى بذلك الرجال مع النساء كل سخى منهم جاب الاستينق
35 وشنفا وحلقة وحقابا وساير انية الذهب وكل من هزل رفيعة

ذهب لله [23] وكل من وجد عنده اسمانجون وارجوان وصبغ قرمز .
وعشار مغزول ومرعز وجلود الكباش اديم وجلود دارش اتوا بها
[24] وكل من رفع رفيعة فضة ونحاس اتى بذلك برا لله وكل من
وجد عنده خشب السنط لجميع صناعة الخدمة اتى بها [25] وكل
امراة حكيمة القلب بيدها تغزل اتوا به مغزولا الاسمانجون والارجوان 5
وصبغ قرمز وعشار [26] وكل امراة الهمت فى قلبها حكمة تغزل المرعز
[27] وجاء الاشراف بحجارة البلور وحجارة النظام للصدرة والبدنة
[28] وطيب ودهن للاضاءة ودهن المسحة وبخور الطيب [29] وكل رجل
منهم او امراة خطر فى قلوبهم ان ياتوا بكل العمل الذى امر الله
ان يعمل على يد موسى جاء به بنو اسراييل قربانا لله [30] وقال 10
موسى لبنى اسراييل ان الله قد شرف اسم بصلايل بن اورى ابن
حور من سبط يهودا [31] وملاه من روح الحكمة والعطية والمعرفة
[32] لكل صنعة الذهب والفضة والنحاس [33] والبنيان ونجارة الخشب
[34] ليصنع كل شىء جعله الله فى قلبه هو واهليب بن احيسمخ
من سبط دان [35] ملاهما حكمة ومعرفة ليعملوا كل عمل من النجارة 15
وصنعة القرمز والارجوان والعشار والصبغ الاحمر ينسجوه وقد
36 الهمهم الله كل ذلك [1] ففعل بصلايل واهليب وكل رجل حكيم القلب
من الذين اعطاهم الله حكمة ومعرفة ليعملوا كل صنعة فى عمل
القدس كما امر الله موسى [2] ودعا موسى بصلايل واهليب وكل
حكيم ليعملوا فى اعمال المسكن [3] فاخذوا من قدام موسى كل 20
الاصناف والرفايع التى جاء بها بنو اسراييل وبدوا ان يعملوا فى
المسكن [4] وكان القوم فى كل يوم يجيبون لموسى كل واحد على
ما يخطر فى قلبه من الرجال والنساء من كل شىء يصلح للمسكن
وانيته وكان ذلك كثيرا جدا [5] وجاء الحكماء فقالوا لموسى ان
الاصناف قد كثرت عندنا وفيها كفاف وزيادة فامر القوم ان لا 25
ياتوا بشىء اخر [6] فامر موسى مناديا ينادى فى العسكر ان العمل
قد كفى فلا تحضرون شيا اخر فامسك القوم ان ياتوا بشىء اخر
[7] وكانت الاصناف كثيرة زايدة عن العمل [8] وصنع الحكماء المسكن
عشر شقاق عشارا مغزولا بقرمز وارجوان [9] طول كل شقة ثمانية
وعشرون ذراعا وعرضها اربعة اذرع [10] والصقوا خمس شقاق معا 30
وخمس شقاق الصقت واحدة بواحدة [11] وصنعوا عرى قرمز على
حاشية الشقة من جانب الصاق وعلى حاشية الشقة من الجانب
الاخر [12] خمسون عروة لشقة واحدة وخمسون عروة على حاشية
الاخرى وكانت العرى متقابلة الواحدة للاخرى [13] وصنعوا ثمانين
زرا من ذهب والصقوا الشقاق واحدة بواحدة وجمعوها بالازرار 35

فصار المسكن واحدا [14] وصنعوا شقاق مرعز خباء على المسكن
احدى عشرة شقة صنعوها [15] طول كل شقة ثلثون ذراعا وعرضها
اربعة اذرع مساحة واحدة لجميعها [16] فخيط خمسة منها على وحده
وستة منها على وحده [17] وصنع خمسين عروة فى حاشية الشقة فى
5 طرفى مكان تاليفها وخمسين عروة صنعوها فى طرف الشقة المتالفة
الثانية [18] وصنع خمسين زر نحاس لتاليف الخباء فيصير واحدا
[19] وصنعوا غشاء للخباء من جلود كباش اديم محمرة وغشوهم
بجلود دارش من فوق [20] وصنعوا تخاتج المسكن من خشب
السنط [21] طول كل تختجة عشرة اذرع وعرضها ذراع ونصف [22] ولها
10 صيبران ملسنان احدهما للاخر كذلك صنعوا تخاتج المسكن [23] وصنع
عددها عشرون تختجة فى جهة مهب الجنوب [24] وتحتها اربعون
قاعدة فضة من صنعتها تحت العشرين تختجة قاعدتان تحت
كل تختجة لصبيرها [25] وفى الجانب الاخر من جهة ريح الشمال
عشرون تختجة [26] واربعون قاعدة من فضة تحت كل تختجة قاعدتان
15 [27] وفى موخر المسكن من الغرب صنعوا ستة تخاتج [28] وتختجتان
صنعوهما فى ركنى المسكن فى الزاويتين وجمعوا رووسهم الى عروة
واحدة [29] فصارت معتدلة من اسفل وكذلك صارت معتدلة من
فوق بحلقة واحدة كذلك صنعوا بالركبتين جميعا [30] فصارت ثمانية
تخاتج وقواعدها من فضة ست عشرة قاعدة قاعدتان تحت كل
20 تختجة [31] وصنعوا لها امهاجا للمسكن خمسة لتخاتج الجانب
الواحد [32] وخمسة لتخاتج الجانب الاخر وخمسة لتخاتج التى
فى زاويتى الغرب [33] وصنعوا المهج الاوسط نافذا فى وسط الامهاج
من الطرف الى الطرف [34] والتخاتج غشاوها من ذهب وحلقها
صنعوها من ذهب مكانا للامهاج وغشاء الامهاج ايضا من ذهب
25 [35] وصنع السجاف ايضا من اسمانجون وارجوان وصبغ قرمز وعشار
مغزول صنعة حائك صنعها صورا [36] ... [37] وصنع ستر باب الخباء من
اسمانجون وارجوان وصبغ قرمز وعشار مغزول صنعة راقم [38] وعمدها
خمسة وزرافينها وغشاء رووسها وطلاها بذهب وقواعدها خمسة
من نحاس 37 [1] وصنع بصلايل صندوقا من خشب السنط طوله
30 ذراعان ونصف وعرضه ذراع ونصف وسمكه ذراع ونصف [2] وغشاه
بالذهب الخالص من داخله ومن خارجه وصنع له زيجا من ذهب
مستديرا [3] وصاغ له اربع حلق من ذهب على اربع ارجله حلقتان فى
جانبه الواحد وحلقتان فى جانبه الاخر [4] وصنع له عمودين يحمل
بهما من خشب السنط وغشاهما بالذهب [5] وادخل العمد فى الحلق
35 من جانبى الصندوق ليحمل بهما [6] وصنع غشاء من ذهب خالص

طوله ذراعان وعرضه ذراع ونصف [7] وصنع كروبين من ذهب خالص مصمتين صنعهما من طرفي الغشاء [8] كروب من طرفه الواحد وكروب من طرفه الاخر كذلك صنعهما من طرفيه [9] فصار الكروبان باجنحتهما الى فوق مظلين على السجاف وتكون وجوههما متقابلة واحد مقابل الاخر والى الغشاء تكون وجوههما [10] وصنع مايدة من 5 خشب السنط طولها ذراعان وعرضها ذراع ونصف وسمكها ذراع ونصف [11] وغشاها بالذهب الابريز الخالص وصنع لها زيجا من ذهب مستديرا [12] وصنع له حافة مقدار قبضة مستديرة وصنع على حافتها طوقا من ذهب يحيط بها [13] وصاغ لها اربع حلق من ذهب وجعل الحلق على اربعة زواياها فوق قوايمها [14] مقابل 10 حافتها حلقه في كل زاوية لتحمل بها المايدة [15] وصنع لها اعمدة من خشب السنط وغشاها بالذهب [16] وصنع الانية التي على المايدة قصاعا ودروجا وملاعق ومداهن التي تعطى ويزين بها من ذهب خالص صنعها [17] وصنع منارة من ذهب خالص مصمتة صنعها ارجلها وقصبها وجاماتها وتفافيحها وسواسنها منها [18] وكان 15 ست قصبات يخرجن من جوانبها ثلثة من كل جانب [19] وثلاث جامات مكررة نابتنات في قصبة واحدة وتفاحة وسوسنة كذاك الست قصبات الخارجة من المنارة [20] وفي ذات المنارة اربع جامات ملوزات وتفافيحها وسواسنها [21] والتفاحة التي تحت كل قصبتين منها الست قصبات الخارجات منها [22] تفافيحها وقصباتها منها كان 20 وكلها مصمتة واحدة من ذهب خالص [23] وصنع لها سرجا سبعة وكلباتها ومجامرها من ذهب خالص [24] ومن بدرة ذهب خالص صنعها وساير انيتها [25] وصنع مذبح البخور من خشب السنط طوله ذراع وعرضه ذراع مربعا وسمكه ذراعان واركانه منه [26] وغشاه بالذهب الخالص سطحه وحيطانه مستديرا باركانه وصنع له زيجا 25 من ذهب مستديرا [27] وصنع له حلقتين من ذهب تحت زيجه على جانبيه في جهته مكان العهد ليحمل بهما [28] وصنع له دهوقا من خشب السنط وغشاها بالذهب [29] وصنع دهن المسحة مقدسا وبخور الصموغ مطهرا صنعة عطار [38 1] وصنع مذبحا للصعيدة من خشب السنط طوله خمسة اذرع وعرضه خمسة اذرع مربعا 30 وسمكه ثلثة اذرع [2] وصنع اركانه على اربع زواياه منه كانت اركانه وغشاه بنحاس [3] وصنع جميع انية المذبح كلها صنانيره لرماده والمجارف والكرانيب والمناشل والمجامر وكل انيته صنعها من نحاس [4] وصنع للمذبح سردا على عمل شبكة من نحاس دون سفسجه من اسفل الى نصفه [5] وصاغ له اربع حلق في اربعة اطراف السرد 35

النحاس مكان الدهوق ليحمل بها [6] وصنع له دهوقا من خشب
السنط وغشاها بالنحاس [7] وادخل الدهوق فى الحلق فى جانبى
المذبح ليحمل بها ... [8] وصنع حوضا من نحاس ومقعده من نحاس
من مرايا النساء المتجيشات بباب خباء المحضر [9] وصنع سرادق
5 المسكن من جهة مهب الجنوب قلوع السرادق عشار مغزول طول
ماية ذراع [10] وعمدهن عشرون وقواعدها عشرون من نحاس وزرافينها
وطلا رووس العمد من فضة [11] وفى جهة ريح الشمال ماية ذراع
وعمدهن عشرون وقواعدها عشرون من نحاس وزرافينها وطلاها
فضة [12] وفى جهة المغرب خمسون ذراعا وعمدهن عشرة وقواعدها
10 عشرة وزرافينها وطلا رووس العمد فضة [13] وفى جهة المشرق
خمسون ذراعا [14] منها قلوع خمسة عشر ذراعا للكم وعمدها ثلثة
وقواعدها ثلثة [15] والكم الثانى يمنة ويسرة لباب السرادق خمسة عشر
ذراعا وعمدها ثلثة وقواعدها ثلثة وزرافينها وطلاها فضة [16] قلوع
السرادق مستديرة من عشار مغزول [17] والقواعد للعمد من نحاس
15 وزرافين العمد وطلاها فضة وغشاء رووسها فضة كما ان زرافينها
فضة كذلك عمد السرادق [18] وستر باب السرادق صنعة راقم من
اسمانجون وارجوان وصبغ قرمز وعشار مغزول طوله عشرون ذراعا
ورفعه الذى هو عرضه خمسة عشر ذراعا امام رفع قلوع السرادق
[19] وعمدها اربعة وقواعدها اربعة من نحاس وزرافينها فضة وغشاء
20 رووسها وطلاها فضة [20] وجميع اوتاد المسكن والسرادق مستدير
من نحاس [21] وهذه اعداد المسكن مسكن الشهادة الذى اعد
على قول موسى خدمة الليوانيين بيد ايثمار بن هرون الامام
[22] وبصلايل بن اورى ابن حور من سبط يهودا صنع جميع ما
امر الله موسى [23] ومعه اهليب بن احيسمخ من سبط دان حاذق
25 واستاذ وراقم فى الاسمانجون والارجوان وصبغ القرمز والعشار [24] جميع
الذهب المستعمل فى صناعة القدس كله وكان ذهبا خالصا تسعة
وعشرون بدرة وسبع ماية وثلثون مثقالا بمثقال القدس [25] ... [26] من
كل انسان نصف مثقال بمثقال القدس لكل من جاز عليه العدد
من ابن عشرين سنة وصاعدا ستماية الف وخمسماية وخمسون
30 رجلا [27] وكفت المايدة بدرة فضة سبك منها قواعد القدس وقواعد
المسكن ماية قاعدة من ماية بدرة كل قاعدة من بدرة [28] والالف
وسبع ماية وخمسة وسبعون عمل منها العمد وغشاء رووسهم وطلاهم
[29] ونحاس الرفيعة سبعون بدرة والفا مثقال واربع ماية مثقال [30] صنع
منها قواعد باب خباء المحضر والمذبح النحاس وسرد النحاس
35 الذى له وساير انيته [31] وقواعد السرادق مستديرا وقواعد بابه

وجميع اوتاد المسكن واوتاد السرادق مستديرة [1] ومن الاسمانجون 39
والارجوان وصبغ القرمز صنعوا ثياب وشى الخدمة فى القدس
واصلحوا ثياب القدس التى لهرون كما امر الله موسى [2] وصنع
الصدرة من ذهب واسمانجون وارجوان وصبغ قرمز وعشار مغزول
[3] وارقوا سبايك الذهب حتى قصوها سلوكا لتعمل فى وسط 5
الاسمانجون والارجوان وصبغ القرمز والعشار صنعة حاذق [4] وصنع
لها جيبين معتدلين فى طرفيه مولفة [5] وبنفسج الشدادة الذى
عليه فهو مثله على صنعته من ذهب واسمانجون وارجوان وصبغ
قرمز صنعة حاذق كما امر الله موسى [6] وصنعوا حجرى بلور يحيط
بها عيون من ذهب منقوش عليهما كنقش الخاتم اسماء بنى اسراييل 10
[7] وصيروهما فى جنبى الصدرة حجارة ذكر لبنى اسراييل كما امر الله
موسى [8] وصنع البدنة صنعة حاذق كصنعة الصدرة من ذهب
واسمانجون وارجوان وصبغ القرمز وعشار مغزول [9] مربعة مضاعفة
صنعوا البدنة طولها شبر وعرضها شبر [10] ونظموا فيها اربعة سطور
من جوهر السطر الاول ياقوت احمر وزمرد واصفر [11] والسطر الثانى 15
كحلى ومها وبهرمان [12] والسطر الثالث جزع وسبج وفيروزج [13] والسطر
الرابع ازرق وبلور ويسف ويحيط بها عيون ذهب فى نظامها
[14] وعلى الحجارة مكتوب اسماء بنى اسراييل اثنا عشر على اسمايهم
منقوشات كنقش الخاتم كل واحد على حجر لاثنى عشر سبطا
[15] وصنعوا على البدنة سلاسل معتدلة على صنعة ظفر من ذهب 20
خالص [16] وصنعوا عيونا من ذهب وحلقتين من ذهب وجعلوهما
فى طرفيها [17] وركبوا الظفيرتين الذهب على الحلقتين فى طرفيها
[18] وطرفى الظفيرتين علقوها فى العيون فصارت على جنبى الصدرة
من مقدمها [19] وصنعوا حلقتين من ذهب وصيروهما على طرفى البدنة
فى حاشيتها مما يلى الصدرة من داخل [20] وصنعوا حلقتين اخر من 25
ذهب وجعلوها فى جانبى الصدرة من مقدمها امام تاليفها فوق
سفسانجها [21] ثم حبكوا البدنة من خلفها الى حلق الصدرة بسلك
اسمانجون لتثبت على بنفسانجها ولا يزول عنها كما امر الله موسى
[22] وصنع منطر الصدرة صنعة حايك اسمانجون كله [23] وراسه معطوف
الى داخله كفم الدرع وله حاشية تحيط به ليلا يتخرق [24] وعلقوا 30
على ذيل المنطر رمانتين من اسمانجون وارجوان وصبغ قرمز
مغزولا [25] وصنعوا الجلاجل من ذهب خالص وجعلوها فى وسط
الرمامين فى ذيل المنطر مستديرا فيما بين الرمامين [26] جلاجل
ذهب ورمانة على ذيل المنطر مستدير للخدمة كما امر الله موسى
[27] وصنعوا التوانى من عشار صنعة حايك لهرون وبنيه [28] والعمامة 35

من عشار مغزول والقلانس الفاخرة والسراويلات من عشار مغزول
[29] والزنار من عشار مغزول واسمانجون وارجوان وصبغ القرمز صنعة
راقم كما امر الله موسى [30] وصنع عصابة تاج القدس من ذهب
خالص ونقشوا عليها كتابة كنقش الخاتم قدسا لله [31] وعلقوها
5 بسلك من اسمانجون لتضع على العمامة فوق الجبهة كما امر الله
موسى [32] وكمل جميع صنعة خباء المحضر وصنع بنو اسراييل جميع
ما امر الله به موسى كذلك صنعوا [33] واتوا بالمسكن الى موسى
والخباء وجميع انيته وشظظه وتخاتجه وامهاجه وعمده وقواعده
[34] والغشاء من جلود كباش اديم وغشاء جلود دارش والسجاف
10 المستور [35] وصندوق الشهادة ودهوقه وغشايه [36] والمايدة وكل
انيتها وخبز الوجوه [37] والمنارة الخالصة وسرجها المنضدة وساير
انيتها ودهن الاضاءة [38] ومذبح الذهب ودهن المسحة وبخور
الصموغ وستر باب الخباء [39] والمذبح النحاس والسرد النحاس الذى
له دهوقه وساير انيته كلها والحوض ومقعده [40] وشراعات السرادق
15 وعمده وقواعده وستر بابه واطنابه واوتاده وكل انية خدمة المسكن
وخباء المحضر [41] وثياب الوشى للخدمة فى القدس وثياب القدس
لهرون الامام وثياب بنيه للامامة [42] كما امر الله موسى كذلك
فعل بنو اسراييل العمل كله [43] وراى موسى ما صنعوه فاذا بهم
قد صنعوا كما امر الله فباركهم موسى [1] ثم كلم الله موسى 40
20 تكليما [2] فى اول يوم من الشهر الاول تنصب مسكن خباء المحضر
[3] وتجعل فيه صندوق الشهادة وابسط على صندوق الشهادة سترا
[4] واجعل المايدة وصف الصفوف وادخل المنارة وصنو سرجها
[5] واجعل مذبح الذهب للبخور بين يدى صندوق الشهادة
وعلق الستر على باب المسكن [6] .... [7] وتضع الحوض بين يدى
25 مسكن خباء المحضر والمذبح واجعل فيه ماء [8] ثم اضرب السرادق
مستديرا وعلق ستر بابه [9] وخذ دهن المسحة فامسح المسكن
وجميع ما فيه وقدسه وجميع انيته فيكون مقدسا [10] وامسح
مذبح الصعود وكل انيته وقدسه فيصير من خواص الاقداس
[11] وامسح الحوض ومقعده وقدسهما [12] وقدم هرون وبنيه الى باب
30 خباء المحضر واغسلهم بالماء [13] والبس هرون ثياب القدس وامسحه
وقدسه ليام لى [14] وقدم بنيه والبسهم توانى [15] وامسحهم كما
مسحت اباهم لياموا لى ليكون مسحهم كذلك لهم امامة للدهر
ولاجيالهم [16] فصنع موسى جميع ما امره الله به [17] ولما كان فى

35 [8] وشظظه [يعنى ازراره

الشهر الاول فى السنة الثانية فى اليوم الاول منه نصب موسى
المسكن [18] فاول ما نصبه موسى ووضع قواعده وركب عليه تخاتجه
ووضع فيها امهاجه واوقف عمده [19] وبسط الخباء عليه وصير الغطاء
عليه من فوق كما امر الله [20] ثم اخذ الشهادة ووضعها فى الصندوق
وعلق عليه الدهوق وجعل عليه الغشاء [21] ثم ادخله الى المسكن 5
وعلق السجاف المستور فستره عليه كما امر الله [22] ثم جعل المايدة
فى خباء المحضر فى جانب المسكن الشمالى خارج السجاف
[23] وصف عليها صفى خبز بين يدى الله كما امر الله [24] ثم صير
المنارة فى خباء المحضر حذاء المايدة فى جانب المسكن الجنوبى
[25] واسرج عليها السرج بين يدى الله كما امر الله [26] وصير المذبح 10
الذهب فى خباء المحضر بين يدى السجاف [27] وبخر عليه من
بخور الصموغ كما امر الله [28] ثم علق ستر الباب على المسكن
[29] وصير مذبح القرابين على باب خباء المحضر وقرب عليه الصعيدة
والهدية كما امر الله [30] ثم صير الحوض بين خباء المحضر والمذبح
واجعل فيه ماء للغسل [31] فليغسل منه موسى وهرون وبنوه ايديهم 15
وارجلهم [32] فى دخولهم الى خباء المحضر وفى تقدمهم الى المذبح
يغسلونها كما امر الله [33] ثم ضرب السرادق حول المسكن والمذبح
وعلق ستر بابه واكمل موسى جميع الصناعة [34] ثم غطى الغمام
خباء المحضر .... [35] .... ونور الله ملا المسكن [36] وكان الغمام
اذا ارتفع عن المسكن ترحل بنو اسراييل الى جميع مراحلهم [37] وان 20
لم يرتفع لم يرحلوا الى يوم ارتفاعه [38] لان غماما من عند الله
على المسكن نهارا ونار تكون عليه ليلا بحضرة جميع بنى اسراييل
فى جميع مراحلهم ✿

السفر الثالث من التورية وهو سفر الكهنة ✿

[1] ودعا الله موسى وكلمه من خباء المحضر وقال له [2] كلم بنى 1
10 اسرايبيل وقل لهم من اراد منكم ان يقرب قربانا لله من الثيران
والغنم فقربوا قرابينكم [3] ان كان القربان صعودا فيكون من البقر
ذكرا لا عيب فيه فيقربه الى باب خباء المحضر ليرضى الله عنه
[4] فيضع يده على راس قربانه ليقبل منه ويغفر له [5] فيذبح الرث
قدام الله فيبدوا الكهنة بنو هرون بالدم فيرشوه على المذبح
15 وما يحيط به وعلى خباء المحضر [6] ويسلخون الرث ويقطعوه
اعضاء [7] ويجعل الايمة بنو هرون النار على المذبح ويجمعون
الحطب ... [8] ... على الحطب الذى فيه النار على المذبح [9] ويغسل
جوفه وكوارعه بالماء ويرفعه الكاهن على المذبح صعدا قربانا لريح
طيب قدام الله [10] وان كان قربانه من الغنم من الحملان او من
20 المعز للصعد فيكون ذكرا لا عيب فيه [11] يدنيه فيضع يده على
راسه ويذبحه فى اسفل المذبح من الغرب قدام الله ويرشوا الايمة
بنو هرون دمه على المذبح كما يحيط به [12] ويفصلوا اعضاءه
وراسه وثربه ويضعه الكاهن على الحطب الذى فى النار التى على
المذبح [13] وجوفه وكوارعه تغسل بالماء ويحمله الكاهن كله فيصعده
25 على المذبح يصعد قربانا نبح راحة لله [14] وان كان من الطير
فيقرب من اليمام للرب او من فراخ الحمام [15] يقربه الكاهن على
المذبح وينتف ريشه ويرفعه على المذبح ويصب دمه على ركن
المذبح مستديرا [16] ويخرج حوصلته بما فيها يلقيها على جانب
المذبح من الشرق فى مكان الرماد [17] ويشق من جناحيه ولا
30 تفصل اعضاوه بل يرفعه الكاهن على المذبح على الحطب الذى
على النار قربان لريح راحة هو لله [1] فان كان قربانه لله سميذا 2
منخولا فيصب عليه دهنا ويضع عليه لبنا [2] وياتى به الى الكاهن
ابن هرون فياخذ منه ما جاء به من المنخول ومن الدهن
الذى عليه واللبن فيرفعه الكاهن قربانا الى مذبح الله وهو قربان
35 لريح نشاة الله [3] وما فضل من السميذ فيكون لهرون ولبنيه

قدس مقدس هو من قرابين الله [4] واذا قربت قربان سميذ فى التنور
منخولا رغفا فطيرة ملتوتة بدهن [5] تخبز على المقلا ... [6] وكسره
كسرا واصبب على السميذ دهنا [7] ... [8] وتات بالسميذ الذى تصنع
من هذا فيرفعه الكاهن على المذبح ولا يرفع الخمير من السميذ ويرفع
قربانه على المذبح [9] .... لريح نشاة الله [10] وما فضل من السميذ 5
فلهرون ولبنيه طهرا مطهرا من قرابين الله [11] كل سميذ تقربون لله لا
خميرا يكون لان كل خمير لا تصعدون منه [12] قرابين صفية تقربوهم
لله ... [13] وكل قربان السميذ ملحه بالملح لا تبطل ملح ميثاق الله
الهك من سميذك وعلى كل قرابينك اعمل الملح [14] وان قربت قربانا
من ابكار غلاتك لله فقرب حزمة من فريك الحنطة مشوية بالنار 10
من بكر زرعك [15] واجعل عليه دهنا ولبنا قربانا [16] ويرفع الكاهن
3 قربانك من الفريك والدهن واللبن قربانا لله [1] وان كان قربانه
من البقر فيقرب ذكرا وانثى لا عيب فيهما [2] ويضع يده على
راس قربانه ويذبحه على باب خباء الحضر وترش الكهنة بنو هرون
الدم على المذبح كما يحيط به [3] ويقرب من الذبح الوافى 15
قربانا لله الثرب وما فى البطن من الشحم [4] والكلوتين وشحمهما
الذى على الجنبين وزيادة الكبد [5] تصعه الكهنة بنو هرون على
المذبح على الحطب الذى على النار قربانا لله لريح نشاة الله
[6] وان كان من الغنم قربانا ذبحا وافيا لله ذكر وانثى لا عيب
فيهما يقربه [7] وان كان من الحملان يقرب قربانه قدام الله 20
[8] فيضع يده على راس قربانه ويذبحه قدام الله على باب خباء
الحضر ويرش الكهنة بنو هرون دمه على المذبح كما يحيط به
[9] ويقرب من الذبايح الوافية قربانا لله وشحمه والالية مقابل
جنبيه والثرب وكل شحم البطن [10] والكلوتين وشحمهما الذى
يلى الجنبين وزيادة الكبد مع الكلوتين تصنعها [11] ويرفعها الكاهن الى 25
المذبح قربانا لله [12] وان كان من المعز فيقربه قدام الله [13] فيضع يده

[6] من هنا اختلفوا النصارى فى قرابينهم اما القبط فاخذوا
بقصية خروف الفسح الذى قال الله يكون بلا عيب فيقربوا
بالخمير لان الفطير نقص والنقص عيب واما غيرهم مثل الارمن 30
والفرنج والكرج فيقربوا بالفطير ويمسكوا ما قاله الله لا تقرب
خميرا وبعضهم يقرب بخمير ملتوت بزيت وهم السريان اليعاقبة
والنسطوريون وجميعهم على صواب لم يخرجوا عن قول الله
وانما وجدوا طرقا مسلوكة توصل لرضى الله فسلك كل فريق
منهم طريقا كما هداه الله والله هو الموفق لله 35

على راسه ويذبحه قدام خباء المحضر ويرش دمه بنو هرون على
المذبح كما يحيط به [14] ويقرب لله الثرب وكل شحم البطن
[15] والكلوتين والشحم الذى عليهما الذى يلى الجنبين وزيادة اللبد
مع الكلوتين [16] فليصنعه ويرفعه الكاهن على المذبح قربانا لله لريح
5 نشاة الله كل شحم لله [17] ميثاق للدهر لخلوفكم فلا تاكلوا شحما
ولا دما فى جميع مساكنكم ۞ قرابين الخطايا ۞ [1] وكلم الله موسى 4
وقال له [2] كلم بنى اسراييل وقل لهم اذا اخطى واحد منكم بجهالة
وخالف وصايا الله لله لا يعمل بواحدة منها [3] ان الكاهن الممسوح
يخطى انما اخطى بجرم الشعب فيقرب عن خطيته لله اخطاها
10 ثورا من البقر ليس فيه عيب لله [4] وليات بالثور الى باب خباء
المحضر قدام الله ويضع يده على راسه ويذبحه قدام الله [5] وياخذ
الكاهن الممسوح من دم الثور فياتى به باب خباء المحضر [6] ويجعل
اصبعه فى الدم ويرش من الدم سبع مرات قدام الله فى وجه
ستر القدس [7] يجعل الكاهن من الدم على قرون المذبح وعلى
15 دخنة الطيب قدام الله فى خباء المحضر ويهرق باقى الدم على
اسفل مذبح الصعد على باب خباء المحضر [8] وكل شحم ثور الخطية
يحص منه الثرب وكل شحم البطن والكلوتين والشحم الذى
عليهما الذى يلى الجنبين [9] وزيادة الكبد مع الكلوتين تصنع به
[10] مثل ما يحص من ثور نبح الصعد [11] واما جلده وكل لحمه
20 مع راسه وكوارعه وبطنه [12] فيخرج كله من المحلة الى مكان نضيف
الذى يرمى فيه الرماد فيحرق على حطب النار حيث يرمى
الرماد ليحترق [13] وان اخطى جماعة بنى اسراييل وتخفى الكلمة
عن اعين الجماعة يعملون بواحدة من وصايا الله التى لا يعملون
فيعصون [14] ثم يعلم الخطية لله اخطوا بها فيقربوا الجماعة كلها ثورا
25 من البقر للخطية ياتوا به قدام خباء المحضر [15] ... [16] ... [17] ويضع
الكاهن اصبعه فى الدم ويرش سبع مرات قدام الله فى وجه
الستر [18] ومن الدم على قرون المذبح ويهرق باقى الدم فى اسفل
مذبح الصعد على باب خباء المحضر [19] ويحص منه كل شحمه
ويرفع على المذبح [20] ويفعل به كما فعل بثور الخطية [21] يخرج
30 خارجا من المحلة فيحرق كما احرق الثور الاول للخطية العظيمة
ويستغفر لهم الكاهن فيغفر لهم [22] وان عمل انسان خطية ... [23] ...
فليات بقربانه حوليا من المعز ذكرا لا عيب فيه [24] فيضع يده على
راس الحولى ويذبحه حيث نبح الصعد قدام الله من اجل خطيته
[25] وياخذ الكاهن من دم الخطية باصبعه فيجعله على قرون
35 المذبح ويهرق باقيه اسفل المذبح [26] وكل شحمه يرفع فوق المذبح

مثل شحم ذبح الوافي ويستغفر له الكاهن عن خطيته فتغفر
له 27 واى نفس واحدة تخطى من شعب الارض فتعمل واحدة
وعملت خطية مما نهى الله عنه 28 فليات عامل الخطية الى باب
خباء المحضر بقربانه حولية من المعز انثى لا عيب فيها عن خطيته
التى اخطاها 29 فيضع يده على راسها ويذبحها حيث يذبح 5
الصعد 30 وياخذ الكاهن باصبعه من الدم فيرشه على قرون
المذبح ويهرق دمه الباقى فى اسفل المذبح 31 وياخذ ثربها كله
كما يوخذ من ثرب ذبح الصعد فيرفعه الكاهن على المذبح
لريح نشاة الله ويستغفر له الكاهن فيغفر له 32 وان جاء بقربان
خطية من الحملان فياتى برحلة لا عيب فيها 33 فيضع يده على 10
راسها ويذبحها حيث يذبح الصعد 34 ويرش الكاهن من دمها
على قرون المذبح ويهرق باقى الدم اسفل المذبح 35 ويستغفر
5 له على خطيته فيغفر له 1 وان اخطات نفس وسمعت صوت
الحلف وقد شهد هو وراى او علم ولم ينته فانه يحمل خطيته
2 او نفس تدنوا بنجس بشىء من الوحش او الدواب او الطاير 15
3 او بجسد انسان طامث او شىء من نجس فتعرض عنه ....
4 .... 5 وقد علمت اخطات بواحدة من هولاى فليعلم ان عليه
الخطية 6 فليات بقربانه الى الله على خطيته التى اخطاها نجة
من الغنم او حولية من المعز ويستغفر له الكاهن من خطيته
فيغفر له 7 وان كان فقيرا لا يقدر على نجة ولا على حولية من 20
المعز فليات بزوج يمام او فرخى حمام واحد للخطية وواحد
للمصعد 8 فياتى بهم الى الكاهن فيقرب الذى عن الخطية اولا
وينتف راسه من وراى عنقه ولا يفصل اعضاءه 9 ويرش من دم
الخطية على ركن المذبح وما بقى من الدم يصبه فى اسفل
المذبح خطية هو 10 والاخر يرفعه صعدا ويستغفر له الكاهن 25
عن خطيته فيغفر له 11 وان لم يقدر على زوج يمام او فرخى
حمام فليات بقربان خطيته التى اخطاها عشر مدى دقيق منخول
للخطية ولا يصب عليه دهنا ولا يضع عليه لبنا من اجل انه
خطية 12 وليات به الى الكاهن فياخذ منه الكاهن ملء قبضته
قربانا يرفعه الى المذبح لله عن خطيته 13 ويستغفر له الكاهن 30
على خطيته التى اخطاها بواحدة من هاولاى فيغفر له ويكون
للكاهن ما بقى من السميذ 14 وكلم الله موسى وقال له 15 اذا
اثمت نفس او اخطات خطاء من قدس الله فلتات بقربان لله
كبشا لا عيب فيه من الغنم بالثمن فضة مثقال بمثقال القدس
للقربان 16 ويرد عوضا مما اخذه من القدس مكان الواحد خمسة 35

ويأتى به الكاهن فيستغفر له بكبش القربان فيغفر له [17] واى نفس
اخطات او تعدت وعملت شيا مما نهاها الله عنه الذى لا يجب
ولا يعلم ... [18] فليات بكبش لا عيب فيه من الغنم بالثمن قربانا
للكاهن فيستغفر له الكاهن على خطيته الله اخطاها ... فيغفر له
5 [19] وهو فداء للخطية ياتى به قربانا لله [20] وكلم الله موسى وقال له
[21] اذا اخطى انسان وحلف بالله كاذبا وخان صاحبه فى وديعة
او فى شركة او غصب صاحبه ماله او ظلمه [22] ... او حلف كذبا
على شىء من جميع الاشياء [23] فليرد عوضا من الوديعة التى
اخذها او الشركة التى غصبها والظلم الذى ظلم به والضالة
10 التى اخذها [24] وكل شىء استحله وحلف عليه باسم الله كذبا يرده
ويرد عليه مكان الواحد خمسة مثله يرده الى صاحبه يوم قربانه
[25] وليات بقربانه لله كبشا لا عيب فيه من الغنم بالثمن فيقربه
الكاهن قدام الله [26] ويستغفر له الكاهن قدام الله فيغفر له
الخطية التى عملها من هذه الاعمال [1] وكلم الله موسى وقال له 6
15 [2] اوص هرون وبنيه وقل لهم هذه سنة الصعد الذى يحرق على
المذبح ليلته كلها الى الصبح ونار المذبح تتوقد ولا تطفى فيه
[3] وليلبس هرون ثياب كتان على جلده ويعزل الرماد الذى تاكله
النار الصعد الذى جعل على المذبح فيصعده على جانب المذبح
[4] ويخلع الكاهن ثيابه ويلبس ثيابا اخرى ويخرج الرماد خارجا
20 من المحلة الى مكان نصيف [5] ويوقد النار على المذبح لا تطفى
وينضد الكاهن عليها الحطب من الغداة الى الغداة ويصف عليه
الصعد ويرفع عليه شحوم الوافية [6] ولا تزال النار دايمة توقد
على المذبح ولا تطفى [7] وهذه سنة السميذ يقربه بنو هرون قدام
الله بين يدى المذبح [8] ويعزل من السميذ قبضة من منخول
25 السميذ ومن الدهن ومن اللبن الذى على السميذ يرفع على
المذبح لريح نشاة الله [9] وما فضل منه ياكله هرون وبنوه فطيرا
وليوكل فى موضع طاهر فى دار خباء المحضر فلياكلوه [10] ولا يخبز
خميرا وهو نصيبهم من قربانى اعطيتهم طاهرا من الخطية ومن
القربان [11] كل ذكور بنى هرون فلياكلوه ميثاق للدهر لكم ولخلوفكم
30 من قرابين الله [12] وكلم الله موسى وقال له [13] هذا قربان هرون
وبنيه الذين يقربون لله فى يوم يمسحون عشر جريب من سميذ
منخول دايما نصفه بالغداة ونصفه بالعشى دايما [14] على المقلا بزيت
ويصنعوه رغفا معجونا ويكسروا السميذ كسرا ويقرب لريح نشاة
الله [15] والكاهن الذى يمسح من بعده من بنيه فليصنع هذه سنة
35 الى الدهر لله وافية ترفع [16] وكل سميذ الحبر وافيا يكون فليوكل

[17] وكلم الله موسى وقال له [18] كلم هرون وبنيه وقل لهم هذه سنة
الخطية حيث يذبح الصعد هناك فليذبح للخطية قدام الله
طاهر مطهر هو [19] والكاهن الذى يذكيه فلياكله فى بلد طاهر
يوكل فى دار خباء المحضر [20] وكل من يدنوا من لحمه يطهر ومن
يصب من دمه فى اناه فيغسل الاناء فى مكان طاهر [21] ولن طبخ 5
فى قدر من فخار فيكسر وان طبخ فى قدر من نحاس فيمتح
ويغسل بالماء [22] كل ذكر من بنى هرون ياكله من اجل انه طاهر
مطهر [23] وكل قربان خطية يدخل من دمه الى خباء المحضر للاستغفار
7 لا يوكل لحمه ولكن بالنار يحرق [1] وهذه سنة القربان طاهرة هى
[2] وفى موضع يذبحون للصعد انبحوا للقربان وترشون دمه على 10
المذبح كما يحيط به [3] ويقرب من شحم الليئة والثرب [4] والكلوتان
وشحمهما وزيادة الكبد مع الكلوتين فليضعها [5] ويرفعه الكاهن على
المذبح قربانا لله عن الخطية هو [6] فلياكلوه ذكور بنى هرون كلهم
فى مكان طاهر فليوكل طهر طاهر هو [7] مثل الخطية كذلك القربان
سنة واحدة تكون لهم والكاهن الذى يستغفر به له يكون [8] فقرب 15
بدل الخطية قربانا واحدا من رجل واف ... [9] وكل سميذ المخبز فى التنور
وما يصنع فى القدر وعلى المقلا فهو للكاهن الذى يقربه [10] وكل
سميذ ملتوت بزيت فهو لكل بنى هرون كل واحد منهم نصيبه
[11] وهذه سنة ذبح الوفاء الذى يقرب لله [12] ان قربه على اعتراف
فليقرب على اعترافه رغيفا فطيرا ملتوتا بزيت وقرصة فطيرة ملتوتة 20
بزيت من دقيق منخول ملتوت بزيت [13] على رغيف خبز خمير
يقرب قربانه على ذبح صعد الاعتراف [14] ومن قرب واحدة من
هذه القرابين فكلها خاصة لله والكاهن الذى يرش دم الصعد
يكون من لحم الصعد اعترافه [15] ولحم صعد الاعتراف فليوكل فى
يوم يقرب ولا يترك منه شىء للغداة [16] وان كان نذرا وخاصة 25
ذبح قربانه يوم يقرب فليوكل وان فضل منه شىء للغداة ايضا
فليوكل [17] وما فضل من لحم الذبح فى اليوم الثالث فيحرق
بالنار [18] وان اكل من لحم الصعد فى اليوم الثالث فانه لا يقبل
منه ولا يعد قربانا عن صاحبه بل يكون مرذولا وكل من ياكل
منه يخطى خطية [19] ولحم يدنوا الى شىء نجس لا يوكل ولكن يحرق 30
بالنار والذى طهر ياكل من اللحم [20] ويوكل من اللحم اذا كان من
لحم ذبح وفاء الله [21] ونفس تدنوا من نجاسة البشر او دابة او
حيوان نجس وياكل لحم ذبح وفاء الله تهلك تلك النفس من
بين شعبها [22] وكلم الله موسى وقال له [23] كلم بنى اسراييل وقلهم
لا تاكلوا من شحم الثور والحملان والماعز [24] او شحم شىء ميت 35

او شحم ما كسره السبع وغيره من الوحوش 25 ومن اكل شحم
دابة يقرب منها قربانا لله او اكل شيا من الطمث فتهلك تلك
النفس من بين شعبها 26 ولا تاكلوا دما فى مساكنكم لا دم حيوان
ولا طاير 27 وكل نفس تاكل الدم تهلك من بين شعبها 28 وكلم
5 الله موسى وقال له 29 كلم بنى اسراييل وقل من قرب ذبحا لله
وافيا فليات بقربانه الى الله من ذبح الوافى 30 يداه تحمل قربانا
لله وليات بالثرب والشحم الذى على القص والقص فليات به الى
الخباء ويخص خاصة قدام الله 31 ويرفع الكاهن الشحم على المذبح
والقص يكون لهرون وبنيه 32 والساق اليمين يكون خاصة لله
10 من الذبح الوافية 33 ومن يقرب دما او شحم الصعد من بنى
هرون فليكن له الساق اليمين نصيبا 34 من اجل انى اخذت
قص الخاصة وساق الخاصة من ذبايح بنى اسراييل التامة فاعطيته
لهرون الكاهن وبنيه سنة للدهر من عند بنى اسراييل 35 هذه
مسحة هرون ومسحة ذراريه من قربان الله يوم تقريبهم فيكهنوا
15 لله 36 كما امر الله ان يعطيهم من عند بنى اسراييل يوم مسحتهم
سنة للدهر لخلوفهم 37 فهذه سنة وقد الصعد والسميذ والقربان
والوفاء وذبح الوفاء 38 الذى امر الله موسى فى طور سينا يوم
اوصاه الى بنى اسراييل ان يقرب قرابينهم فى برية سينا وان يمسح
هرون اخاه وبنيه 1 وكلم الله موسى وقال له 2 انطلق بهرون 8
20 وبنيه معه وخذ اللباس ودهن المسحة وثور الخطية وكبشين وسلا
من فطير 3 واجمع كل جماعة بنى اسراييل الى باب خباء المحضر
4 ففعل موسى كما امر الله واجتمع كل جماعة بنى اسراييل الى
باب خباء المحضر 5 وقال موسى لكل جماعة بنى اسراييل هذه
الوصية التى اوصى الله ان تعمل 6 فقرب موسى بنى هرون وبنيه
25 فغسلهم بالماء 7 والبسه قميصا ومنطقه بهميان ورداه بردا والبسه
ثيابا على حقويه 8 وجعل فى داخل الرداء العلم والصدق 9 وجعل
العمامة على راسه وجعل على العمامة قدام وجهه اكليل ذهب
الكليل القدس كما اوصى الله موسى 10 واخذ موسى دهن المسحة
فمسح خباء المحضر وكل انيته وطهره 11 ورش منه على المذبح
30 سبع مرات ومسح المذبح وكل انيته والمخصب ومغرفته وقدسهن
12 وصب من دهن المسحة على راس هرون ومسحه وطهره 13 وقرب
موسى بنى هرون فالبسهم قمصا ومنطقهم بهميانات وجعل لهم
التبابين فى اوساطهم كما اوصى الله موسى 14 وقرب ثور الخطية
فوضع هرون وبنوه ايديهم على راس ثور الخطية 15 فذبحه واخذ
35 موسى من الدم باصبعه ورش على قرون المذبح كما يحيط به

وطهر المذبح وصب باقى الدم اسفل المذبح وطهره واستغفر عليه [16] واخذ كل شحم البطن وزيادة الكبد والكلوتين وشحمهما فرفعه موسى الى المذبح [17] وجلد الثور ولحمه وقرونه احرقهم بالنار خارجا من المحلة كما امر الله موسى [18] وقرب كبشا تاما للصعد وجعل هرون وبنوه ايديهم على راس الكبش [19] فذبحه موسى ورش دمه على المذبح كما يحيط به [20] وفصل اعضاءه ورفع موسى راسه واعضاءه وشحمه [21] وغسل بطنه وكوارعه ورفع موسى الكبش كله على المذبح واوقد صعود ريح نشاة قربانا لله كما امر الله موسى [22] وقرب الكبش الثانى كبش الكمال فوضع هرون وبنوه ايديهم على راسه وذبحه موسى [23] واخذ من دمه فرش على طرف اذن 10 هرون اليمنا وعلى ابهام رجله اليمنا وعلى ابهام يده اليمنا [24] وقرب بنى هرون فرش على اذانهم اليمن وعلى ابهام ارجلهم اليمن وعلى ابهام ايديهم اليمن ورش موسى من الدم على المذبح كما يحيط به [25] واخذ الشحم واللية والثرب وزيادة الكبد والكلوتين وشحمهما والساق الايمن [26] ومن سل الفطير الذى قدام الله اخذ رغيفا فطيرا 15 ورغيفا مدهونا وقرصا فجعل على الثرب وعلى الساق اليمين [27] وحملهم كلهم على يدى هرون وبنيه وخصهم خصوصا قدام الله [28] واخذهم موسى من ايديهم فرفعهم على المذبح وقودا صعودا ليكون كاملا لريح نشاة الله قربانا لله [29] واخذ موسى القص فخصه خصة قدام الله من كبش الكمال كان لموسى نصيبا كما امر الله موسى 20 [30] واخذ موسى من دهن المسحة ومن الدم الذى على المذبح فرش على هرون وعلى لباسه وعلى بنيه وعلى لباس بنيه معه فتطهر هرون ولباسه ولباس بنيه معه [31] وقال موسى لهرون وبنيه اطبخوا اللحم عند باب خباء المحضر ثم كلوه بالخبز الذى فى السل الاكمل كما امر الله ان ياكله هرون وبنوه [32] وما فضل من اللحم 25 والخبز فاحرقوه بالنار [33] ولا تخرجوا من باب خباء المحضر سبعة ايام حتى تتم ايام كمالكم من اجل ان سبعة ايام تكمل ايديكم [34] كما فعلت اليوم كذلك امر الله ان تفعل ويستغفر لكم [35] واجلسوا على باب خباء المحضر سبعة ايام الليل والنهار واحرسوا حرس الله ليلا تموتوا فانى بذلك امرت [36] ففعل هرون 30 وبنوه كل فعل امر الله به على لسان موسى 9 [1] فلما كان فى اليوم الثامن دعا موسى هرون وبنيه وشيوخ بنى اسراييل [2] وقال لهرون خذ عجلا من بقر الخطية وكبشا بريا من العيب للوقد الوافى قربه قدام الله [3] وقل لبنى اسراييل خذوا لكم حوليا من المعز للخطية وعجلا وحملين حوليين لا عيب فيهما للصعد [4] وثورا 35

وكبشا للذبح الوفاء قدام الله وسميذا ملتوتا بزيت من اجل ان
فى هذا اليوم يتراايا لكم الله شبها واحدا [5] فجاء بنو اسراييل
بالذى امرهم به موسى وجاوا الى خباه المحضر واقترب كل جماعة
بنى اسراييل وقاموا قدام الله [6] وقال موسى لهرون هذا الذى
5 امر الله ان تفعلوه فيستعلن عليكم مجد الله [7] وقال موسى لهرون
ادن فدنا قدام المذبح فقال قرب عن خطيتك وقدك وافيا واستغفر
لك وللشعب وقرب قربان الشعب واستغفر لهم كما امر الله [8] فدنا
هرون من المذبح ونبح عجلا عن خطيته هو [9] وقرب اليه بنوه
الدم فصبغ اصبعه فيه ورش على قرون المذبح واهرق الدم فى
10 اسفل المذبح [10] والشحم والكلا وزيادة الكبد من الخطية رفعه
الى المذبح كما اوصى الله موسى [11] واللحم والجلد احرقه بالنار
خارجا من المحلة [12] ونبح وقود الوفاء فقدم اليه بنوه الدم
فرشه على المذبح كما يدور [13] وقدموا اليه الصعد التام مفصلة
اعضاوه [14] ورفع الراس الى المذبح على البطن والاكارع فرفع وقودا
15 كاملا على المذبح [15] وقرب قربان الشعب واخذ حوليا خطية
الشعب فذبحه وذكاه مثل الاول [16] وقرب وقودا وافيا صنعه كما
يجب [17] وقرب السميذ فملا منه يده فرفعه على المذبح ناحية
وهبط اذ قرب الخطية ووقد الوفاء [18-22] ... [23] فدخل موسى وهرون
الى خباء المحضر وخرجا فباركا الشعب واستعلن مجد الله على
20 كل جماعة بنى اسراييل [24] وخرجت نار من قدام الله فاكلت
من على المذبح الثرب والوقد التام فراى الشعب ذلك كله فخافوا
وخروا على وجوههم 10 [1] واخذ بنو هرون ناداب وابيهوا كل رجل
منهم مجمرته وجعلا فيها نارا وبخورا وقربا قدام الله نارا غريبة
فى غير اوقاتها لم يومروا بها وخالفا فيها الوصية [2] فخرجت نار
25 من قدام الله فاحترقتهما فماتا مكانهما قدام الله [3] فقال موسى
لهرون هذه الذى قال الله باقرباى اتطهر وقدام كل الشعب
استحمد فسكت هرون [4] ودعا موسى ميشايل واليصفن بنى عوزيل
عم هرون وقال لهما اقتربا واحملا اخوتكما من قدام باب القدس
الى خارج المحلة [5] فاقتربا وحملاهما فى سربالهما واخرجاهما خارجا
30 من المحلة كما امر الله موسى [6] وقال موسى لهرون والعازار وايتمار
ابنى هرون لا تشعثوا رووسكم ولا تخرقوا ثيابكم فتموتون ويكون
الغضب على كل بنى اسراييل ولا تبكون على اخوتكم الذين احرقهم
الله [7] ومن باب خباء المحضر لا تخرجوا ليلا تموتوا من اجل ان

25 [26] وفى نسخة اخرى بخواصى اتقدس

عليكم دهن مسحة الله ففعلوا كما قال موسى [8] وكلم الله هرون
وقال له [9] لا تشرب انت وابناك خمرا ولا سكرا اذا دخلتم خباء
المحضر لئلا تموتون سنة للدهر لخلوفكم [10] لتعزلوا بين القدس
وبين ما لا خير فيه وبين النجس وبين الذكى [11] وعلم بنى اسراييل
كل المواثيق التى قال لهم الله على يد موسى [12] وقال موسى 5
لهرون والعازار وايتمار ابنيه خذوا السميذ الذى يبقى من قرابين
الله [13] وكلوه فطيرا على جنب المذبح من اجل انه قدس القدس
كلوه فى مكان طاهر من اجل انه ميثاقك وميثاق بنيك من
قرابين الله من اجل انى كذلك امرت [14] فى قص الخاصة وساق
الخاصة كله فى مكان طاهر انت وبنوك معك من اجل انه ميثاقك 10
وميثاق بنيك اعطيت من ذبايح بنى اسراييل الوافية [15] وساق
الخاصة وقص الخاصة على قربان المذبح لياتون به لتخص خاصة
قدام الله ويكون لك ولبنيك ميثاقا للدهر كما امر الله [16] وحولى
الخطية طلبه موسى فاذا هو نفذ فغضب موسى على العازار وايتمار
ابنى هرون فقال لهما [17] من اجل ماذا تاكلا الخطية فى المكان 15
الطاهر لانه طهر مطهر هو واياه اعطاكم لتحملوا خطية الجماعة
وتستغفروا لهم قدام الله [18] وهذا لا يدخل من دمه الى القدس
الداخل هلا اكلتماه فى القدس كما امرت هرون وبنيه ان ياكلوه
[19] فقال هرون لموسى اليوم قربوا خطاياهم ووقودهم الوافية قدام
الله واوصى بى هولاى كلهم فاكلت الخطية وحسنا كان قدام الله 20
11 [20] فسمع موسى فحسن فى عينه [1] فكلم الله موسى وهرون وقال
لهما [2] كلما بنى اسراييل وقولا لهم هذه الدواب كلوا من كل ماشية
الارض [3] من الذى يكون ظلفه مشقوقا نصفين ومن الذى يشتر
ذلك حلال لكم فكلوه [4] ولا تاكلوا الذين لا يشتروا ولا البعير
الذى يشتر ولا كان له حف غير مشقوق نجس حرام هو [5] 25
[6] والارنب تشتر وظلفها غير مشقوق حرام هى لكم [7] والخنزير مشقوق
ظلفه نصفين وهو لا يشتر نجس هو لكم [8] من لحومهم لا تاكلوا
ومن اجسادهم لا تقربوا نجس هو لكم [9] واما سمك البحور فكلوا
منه ما له قشر واجنحة مما فى البحور والعيون والغدران [10] وكل
شىء يتحرك فى الماء فيه نفس حية مما ليس له قشر ولا جناحان 30
لا تاكلوا طمث هو وحرام ولا تقربوا غير الحلال ولا تدنوا منه
فانه طمث [13] واما الطير فان الحرام منه الذى لا تاكلوه النسر
والحدلة والغراب النوحى واجناسهم والباز والعقاب والبوم واجناسهم
والغطاس والرخم والنعام والخطاف والنعاب والغراب الابقع والزمج
والنصر وصيدا واليونيبا وقاقا وشرقرق والوطواط واجناسه والهدهد 35

والطاووس [21] وكل فراخ هذا الطير الذى يمشى على اربع وله اظفار
فوق رجليه ينشبهم فى الارض هولاى كلهم حرام طمث [22] منهم
الحداة لجنسها [23] وكل فراخ الاربعة اصابع حرام عليكم [24] وهولاى
ينتجسون وكل من يقترب الى اجسادهم يكون نجسا الى الليل وما
5 كان غير هولاى من الطير فكلوا منه حلالا طاهرا [25] .. [26] وكل دابة
شق ظلفها ولم ينشق نصفين ولا تشتر فهى حرام عليكم وكل
من يدنوا اليهم او يمسهم يكون نجسا الى الليل [27] وكل شىء يمشى
على يديه وكل دابة تمشى على اربعة اصابع من الحرام فهى حرام
عليكم وكل من يدنوا اجسادهم يكون نجسا الى الليل [28] ومن
10 يمسهم يغسل ثيابه ويكون نجسا الى الليل من اجل انهم حرام
عليكم [29] وكل شىء يدب على الارض مثل الخنفساء والفار والحرذون
لجنسهم [30] واليربوع والخلد والوزغة والضب والورل [31] هولاى نجس
من كلما يدب على الارض وكل من يدنوا اليهم اذا ماتوا يكون
نجسا الى الليل [32] وكل من يسقط عليه من الميت شىء تنتجس
15 وكل اناء خشب او ثوب او حذاء وكل اناء يعمل به عمل يغسل
بالماء لانه نجسا يكون الى الليل ثم يطهر [33] وكل اناء خزف
يسقط فيه شىء منهم اكسروه بما فيه [34] وكل طعام مرق يسقطن
فيه فقد نجس وان كان شراب فى اى اناء كان فسقطن فيه
فانه تنتجس [35] ومن سقط منهم عليه شىء فانه تنتجس وان سقطن
20 على التنور والمطبخ فاهدمهم فانهما تنتجسا وحرموا عليكم
[36] العيون والجباب التى فيها الماء جار اذا سقطن فيهن لا ينتجسون
لانهم محللات واذاما طلعتم بهم من الماء لا تقربوا اجسادهم فانها
نجسة [37] وان سقطوا على الحبوب التى تزرع فلا تنتجسوها اذا
كانت ناشفة [38] فان كانت مبلولة بالماء وسقط فيه شىء منها
25 فقد نجس فليغسل بالماء دفعة ثانية فيطهر [39] وان مات من
الدواب الحلال لكم فلا تاكلوه ومن يدنوا الى جسده يكون نجسا
الى الليل [40] ومن ياكل من لحمه فيغسل ثيابه ويكون طمثا
الى الليل [41] ... [42] وكل دابة تدب على الارض على بطنها وعلى
اربع قوايم والكثيرة الارجل وكل عفانات الارض التى تدب عليها
30 لا تاكلوها فانها نجسة حرام عليكم [43] فلا تنتجسوا انفسكم بكل
دابة يدب على الارض [44] من اجل انى انا الله طاهر ... [45] الذى
رفعتكم من ارض مصر لاكون لكم الها وتكونوا لى مطهرين من
اجل انى انا طاهر [46] هذه سنة الدواب والطير وكل نفس حية
تتحرك فى الماء وكل نفس تدب على الارض [47] ليميز الله بين
35 الحلال والحرام وبين الدواب التى توكل وبين الدواب التى لا توكل

12 [1] وكلم الله موسى وقال له [2] كلم بنى اسراييل وقل لهم اذا حملت
امراة فولدت ابنا ذكرا فلتكن طامثة سبعة ايام كايام حيضتها
تكون طامثا [3] ويختن الطفل فى اليوم الثامن [4] وتجلس ثلثة
وثلثين يوما على الدم الحلال ولا تقترب الى شىء يكون طاهرا ولا
تدخل المقدس حتى تتم ايام طهرها [5] فان ولدت انثى فهى 5
طامث اربعة عشر يوما كايام حيضتها وتجلس ستة وستين يوما
على الدم الحلال ولا تقترب الى شىء يكون طاهرا ولا تدخل
المقدس [6] حتى تتم ايام طهرها بذكر او انثى فلتات بحمل حولى
للوقد الوافى او زوج يمام او فرخى حمام للخطية الى باب خباء
المحضر [7] فتقربه قدام الله ويستغفر لها فتطهر من ينبوع دمها 10
هذه سنة التى تلد ذكرا او انثى [8] وان لم تقدر على حمل فتاتى
بزوج يمام او بفرخى حمام واحد للصعد الذكى وواحد للخطية
ويستغفر لها الكاهن فتطهر
13 [1] وكلم الله موسى وهرون وقال لهما
[2] اذا كان انسان فى جلدة لحمه شامة ضربة برص او بهقة فلياتوا
به الى هرون الكاهن الى احد بنى هرون [3] فينظر الكاهن الى الضربة 15
فى جلد لحمه وشعر الضربة ان كان قد انقلب الى البياض وراى
الضربة اخفض من ساير جلدة لحمه فانها ضربة برص ينظر اليها
الكاهن [4] وينجسها فان كانت بقعة من جلد لحمه ابيضت وهى ليس
باخفض ولا ترى من الجلد وينقلب الشعر الى البياض يحجزه الكاهن
سبعة ايام [5] ثم ينظر الكاهن اليها فى اليوم السابع فان كانت 20
باقية فى مكانها ولم تمش فى الجلد يحجزه سبعة ايام اخر [6] وينظر
اليها بعد ذلك فان خفيت الضربة ولم تمش فهى ضربة فى جلده
فيطهرها الكاهن ويتركها من اجل انها حرازة ويغسل ثيابه فيطهر
[7] وان مشت البهقة فى الجلد من بعد ان نظر اليها الكاهن وطهرها
فيريها الكاهن دفعة ثانية [8] فينظر ان مشت البهقة ينجسها الكاهن 25
فانها برص [9] وان كانت بانسان ضربة برص فلياتوا به الى الكاهن
[10] وينظر فان كانت شامة فى جلده وقد انقلب شعرها ليبيض
وعلامة اللحم الحى فى الشامة [11] فهو برص قديم فى جلدة لحمه
فلينجسه الكاهن ولا يحجزه من اجل انه نجس [12] وان طار البرص
فى جلده طيرانا فغطى البرص كل جلدة راسه الى قدميه وما رات 30
عينا الكاهن [13] فليحل الكاهن الضربة لانه قد انقلب كله للبياض
من اجل انه حلال [14] ويوم يرى فيه لحم يكون نجسا [15] ويرى
الكاهن اللحم الحى انه نجس هو من اجل انه برص [16] وان
انقلب اللحم الحى ليبيض فلياتوا به الى الكاهن [17] فينظر اليه
ان انقلبت الضربة للبياض فيطهرها الكاهن لانها حلال [18] ولحم 35

ان كان فيه قرحة فتبرا [19] فيصير فى مكان القرحة بياض او حمرة
فليراها الكاهن [20] وينظر اليها فان كان رويتها اخفض من الجلد
وانقلب شعرها ابيض ينجسها من اجل انها ضربة وبالخراج كبرت
[21] وان راى الكاهن انه ليس فيها شعر ابيض وليست باخفض
من الجلد ولكنها سواء يحجزه الكاهن سبعة ايام [22] فان مشت فى
الجلد مشيا ينجسها الكاهن من اجل انها ضربة برص [23] وان
قامت البهقة فى مكانها لم تمش فانها شامة الخراج فيحللها الكاهن
[24] ولحم ان كان فى جلده كى نار فيكون فى شامة الكية بقعة
بيضاء او حمراء او تشبه البياض [25] ينظر اليها الكاهن فان بدا
الشعر يبيض فى البقعة وينظرها اخفض من الجلد فانه برص طار
فى الكية فلينجسها الكاهن من اجل انها ضربة برص [26] وان راى
الكاهن انه ليس فى البقعة شعر ابيض وليس باخفض من الجلد
ولكنها سواء يحجزه الكاهن سبعة ايام [27] وينظر اليها فى اليوم السابع
..... [28] ثبتت البهقة فى الجلد فى مكانها ولم تمش فى الجلد
ولكنها سواء فهى شامة كية فيحلها الكاهن [29] وان كان رجل او
امراة كان فى راسه او حنكه ضربة [30] فينظر الكاهن اليها فان راها
اخفض من الجلد وفيها زغب صغار فينجسها الكاهن من اجل
انها ضربة برص فى الراس واللحية والحنك [31] فان راى الكاهن
الضربة ليس منظرها باخفض من الجلد وليس فيها شعر اسود
فيحجز الكاهن الضربة سبعة ايام [32] وينظر الكاهن الى تلك الضربة
فى اليوم السابع فان لم تمش الضربة فى الجلد وراها ليست باخفض
من الجلد [33] ... [34] ... فيحللها الكاهن ويغسل ثيابه ويتطهر
[35] وان مشت الضربة فى الجلد من بعد ذلك [36] ... لا يسل الكاهن
عن الزغب فانه نجس وان دامت الضربة فى مكانها ونبت فيها
شعر اسود فانها حلال يحلها الكاهن [37] فان كان فى جلد لحمها
فهو بياض او احمر فينتشر كبيرا فى الجلد فهو حل فيطهره الكاهن
[38] ... [39] ... [40] وان كان رجل معط راسه فجلح فهو طاهر [41] وان
كان الشعر تمعط فى مقدم راسه فهو اجلح وهو طاهر [42] وان كان
فى صلعته او جبهته شامة بيضاء او حمراء فهو برص كثير فى
صلعته وجبينه [43] فينظر الكاهن الى شامة البرص ان ابيضت او
احمرت فى جبينه او صلعته مثل منظر الابرص [44] فهو نجس فلينجسه
الكاهن من اجل ان الضربة فى راسه [45] الابرص الذى يكون فيه
ضربة فتكون ثيابه مفروجة وشعث راسه ويعمل لثاما على شفتيه
ونجس يسمى نفسه [46] وما دامت فيه الضربة فهو نجس فيجلس
وحده ويكون مجلسه خارجا من المحلة [47] وان كان فى رداء

ضربة برص رداء صوف او رداء كتان [48] فى السدى او اللحمة او
ما كان من جلد اديم [49] فتكون الضربة خضراء او حمراء فى الرداء
او فى الاديم او فى بساط فانها ضربة برص يريها للكاهن [50] وينظر
الكاهن الى الضربة ويحجزها سبعة ايام [51] وينظر اليها فى اليوم
السابع فان مشت الضربة فى الرداء او فى الاديم او فى السدا او
فى اللحمة او فى كل جلد اديم يعمل منه عمل فهى ضربة برص
ونجس [52] فليحرق الرداء والسدا واللحمة والصوف والكتان والاديم
وكل شىء يكون فيه ضربة برص من الملبوس فتحرقه بالنار لانه
برص بين فبالنار تحرقه [53] وان راى الكاهن ان الضربة لم تمش
فى الرداء او فى السدا او فى اللحمة او فى الاديم [54] فيامر الكاهن
فيغسل بالماء ذلك الذى فيه الضربة ويحجزه الكاهن سبعة ايام
اخر [55] وينظر الكاهن الى الضربة من بعد الغسل فان لم تتغير
الضربة فهو نجس احرقه بالنار من اجل انه بانت الضربة فى
الثوب والرداء ونحو ذلك [56] وان راى الكاهن الضربة قد تغيرت
وهو جميعه بقى لون واحد بعد ان غسل فيامر الكاهن فيقرص
من الرداء ومن الاديم ومن السدا ومن اللحمة [57] واذا ابصرت
ايضا فى الرداء والسدا او فى اللحمة او فى الاديم فيحرق بالنار
من اجل انه قد كثرت فيه الضربة [58] من رداء او سدا او لحمة
او اديم فيغسل بالماء وتغير منه الضربة ليغسل مرتين فيطهر
[59] هذه سنة ضربة البرص فى رداء الصوف والكتان والسدا واللحمة
والاديم يحللوه وينجسوه

14 [1] وكلم الله موسى وقال له [2] هذه تكون
سنة الابرص يوم يطهر خارجا من المحلة باثوابه الى الكاهن
[3] فيخرجه الكاهن خارجا وينظر الكاهن فان بريت الضربة ولم
يبق به برص [4] فيامر الكاهن فياتون للذى برى من البرص
بعصفورين حيين ذكرين وعود من حطب الارز وصبغ احمر وصعتر
[5] فيامر الكاهن فيذبح احد العصفورين فى اناء فخار على عين
ماء [6] وياخذ العصفور الاخر الحى وعود الحطب وصبغ الاحمر وصعترا
فيصبغهم والعصفور الحى فى دم العصفور المذبوح على عين الماء
[7] ويرش على ذلك الذى برى من برصه سبع مرات فيطهر ويطلق
العصفور الحى تلقاء الجبل [8] ويغسل ذلك الرجل الذى طهر ثيابه
ويحلق شعره ويستحم بالماء فيطهر ويدخل بعد ذلك المحلة فيجلس
خارجا من خيمته سبعة ايام [9] وفى اليوم السابع يحلق كل شعر
راسه ولحيته وحاجبيه وكل شعره يحلقه ويغسل ثيابه ويستحم
بالماء فيطهر [10] وياخذ فى اليوم الثامن حملين ليس فيهما عيب
ونعجة حولية لا عيب فيها وثلاثة لقفزة سميذ منخول ملتوت

بزيت وربعا من زيت [11] فيقيم الكاهن الرجل الذى طهر وهولاى
معه قدام الله فى باب خباء المحضر [12] وياخذ الكاهن حملا ...
[13] فيقربه بدل خطيته وربعا من الزيت فيخصهن الكاهن خاصة
قدام الله من اجل ان بدل الخطية هو قربان الكاهن وطهره
[14] وياخذ الكاهن من الدم فيرش على طرف اذن ذلك الذى طهر
اليمنى وعلى ابهام يده اليمنى وعلى ابهام رجله اليمنى [15] وياخذ
الكاهن ربعا من زيت فيصبه فى يده اليسرى [16] ويرش باصبعه منه
سبع مرات قدام الله [17] وما فضل من الزيت الذى فى يد الكاهن
يرشه على اذن المطهر اليمنى ... وعلى ابهام رجله اليمنى وعلى مكان دم
الخطية [18] وما بقى من الزيت بعد ذلك ايضا فى يد الكاهن فيصبه
على راس المتطهر ويستغفر له الكاهن قدام الله [19] ويقرب الكاهن
قربان الخطية ويستغفر للذى طهر نجسه بعد ذلك يذبح وقود الوفاء
[20] ويرفع الكاهن وقد الوفاء وسميذا على المذبح ويستغفر له الكاهن
فيطهر [21] فان كان فقيرا ولم يقدر على ذلك فلياخذ حملا بدل
الخطية خاصة ليستغفر له وعشر جريب منخول ملتوت بزيت
القربان وربعا من زيت [22] وان لم يقدر على ذلك فيكون زوج يمام
او فرخا حمام فيكون واحد بدل الخطية وواحد صعدا [23] فليأتى بهما
الى الكاهن فى اليوم الثامن الى باب خباء المحضر قدام الله ليطهر
[32] هذه سنة ضربة البرص [33] وكلم الله موسى وهرون وقال لهما
[34] اذا دخلتم ارض كنعان التى اعطيتكم ميراثا فاجعل ضربة
البرص فى ارض ميراثكم [35] وليات رب البيت الى الكاهن فيقول له
رايت مثل ضربة البرص فى بيتى [36] فيامره الكاهن بان يخلا البيت
من كلما فيه قبل ان يدخله الكاهن ليرى الضربة لئلا يتنجس
كل شىء فى البيت وبعد ذلك فليدخل الكاهن [37] فينظرها فى
جدار البيت فان كان قشر اخضر او احمر وهو اخفض من الجدار
[38] يخرج الكاهن فيقوم على باب البيت ويحجز البيت سبعة ايام
[39] ويرجع الكاهن يوم السابع فينظر هل مشت الضربة فى جدار
البيت [40] فيامر الكاهن ان يهدم الموضع الذى فيه ضربة البرص
وتخرج حجارته خارجا منه [41] وتنحت حيطان البيت جميعها
بدايره ويخرجون التراب الذى ينحت منه خارجا من القرية
وحجارته ترمى فى مكان نجس [42] ويبنيه بحجارة اخرى غيرها وتراب
اخر ويليس البيت [43] فان رجعت الضربة مشت فى البيت بعد
انتزاع الحجارة من بعد ما قشر حيطان البيت وبعد اطلايه بالطين
[44] ... وهو برص فى ذلك وهو نجس [45] يهدم ذلك البيت جميعه
وحجارته وخشبه وكل تراب البيت يخرجونه خارجا من القرية

الى مكان نجس فيحرقوه بالنار 46 ومن دخل البيت فى الايام التى
كان محجزا فهو نجس الى الليل 47 ومن نام فى البيت فيغسل ثيابه
ومن اكل فيه يغسل ثيابه 48 وان راى الكاهن الضربة لم تمش فى
البيت بعد فاطله وليطيب الكاهن البيت لانه قد زالت ضربته
49 ولياخذ المتطهر عصفورين حيين جلالين وعودا من حطب الارز 5
وسفناجة وصبغ احمر 50 ويامر الكاهن يذبح عصفورا واحدا فى
اناء فخار على عين ماء 51 وياخذ العصفور الاخر الحى والعود
وصبغ الاحمر والسفناجة ويلطخهم من دم العصفور المذبوح بالماء
52 ويرش على ذلك البيت من دم العصفور المذبوح سبع مرات
فيطهر البيت 53 .... 54 وهذه سنة تكون لكل ضربة البرص 10
55 ولضربة البرص فى الرداء والبيت 56 والشامة والبهقة 57 وليحاجم
15 بين النجس والطاهر هذه سنة البرص 1 وكلم الله موسى وهرون
وقال لهما 2 قولا لبنى اسراييل اى رجل اصابه السل فانفجر من لحمه
انفجارة منى فانه نجس 3 هذه تكون طمثه فى منية فجره يسيل
لحمه انفجاره او ختم لحمه من انفجاره فانه نجس 4 وكل مضجع 15
انضجع عليه المنفجر فهو نجس وكل ثوب جلس عليه المنفجر فهو
نجس الى الليل 5 ... 6 ... 7 ومن قرب من جسد المسلول او التصق
بلحمه يغسل ثيابه وهو نجس الى الليل 8 وان بصق المسلول اوا
رجل طاهر فيغسل ثيابه ويغتسل بالماء وهو نجس الى الليل 9 وكل
شىء يركب عليه المسلول يكون نجسا 10 وكل من يمس شيا من انيته 20
يكون نجسا الى الليل وكل من يحمل مريضا بالسل فيغسل ثيابه بالماء
ويكون نجسا الى الليل 11 ... 12 وكل اناء فخار يمسه المسلول او يشرب
يكسر وكل اناء من خشب او نحاس يغسل بالماء ومن مس بيده جسد
المسلول فيغسل يديه وثيابه بالماء وهو نجس الى الليل 13 فان برى
الذى به السل من سله فيعد سبعة ايام ويطهر ويغسل ثيابه 25
ويغسل جسده بالماء الحى فيطهر 14 وفى اليوم الثامن ياخذ زوج يمام
او فرخى حمام وياتى بهما قدام الله الى باب خباء المحضر فيعطيهما
للكاهن 15 واحد للخطية وواحد لذبح الوافى ويستغفر له الكاهن
قدام الله فيطهر من قدسه 16 واى رجل احتلم فيغسل كل جسده
وهو جنب الى الليل 17 ... 18 واى امراة جامعها رجل فليغتسلا 30
بالماء وهما نجسان الى الليل 19 والامراة اذا انفجرت دما من لحمها
فتجلس سبعة ايام لحيضتها ومن مسها فهو نجس الى الليل 20 ومن
نام على مضجعها فانه نجس وكل من يجلس عليه فهو نجس
21 ومن يمس سريرها يغسل ثيابه ويغتسل بالماء وهو نجس الى
الليل 22 ... 23 ومن مس فراشها او قرب منه او الى شىء تجلس 35

عليه يكون نجسا الى الليل 24 ومن رقد معها فاصابه من حيضتها
دم فهو نجس سبعة ايام وكل شىء اضطجع فهو نجس 25 والامراة
اذا انفجر دم حيضتها اياما كثيرة فى غير وقتها وان انفجرت
فى ايام حيضتها فهى نجسة كل ايام حيضتها وتكون نجسة 26 وكل
5 شىء تجلس عليه نجس ما دامت منفجرة الدم 27 ومن مسها فهو
نجس فيغسل ثيابه ويغتسل بالماء وهو نجس الى الليل 28 فان طهرت من
انفجارها فتعد لها سبعة ايام ثم تطهر بعد ذلك 29 فى اليوم الثامن
تاخذ زوج يمام او فرخى حمام وتاتى بهما الى الكاهن فى باب خباء
المحضر 30 فيصنعهما الكاهن واحدا للخطية وواحدا للصعد ويستغفر
10 لها الكاهن قدام الله من انفجار دمها وطمثها 31 وحذر بنى اسراييل
من طمثهن لا ينجسون قدسى الذى بينهم ليلا يموتون 32 وهذه
السنة تكون لمن انفجر ولمن احتلم 33 وللحايض فى حيضتها
والمنفجرة دمها ذكر وانثى ورجل انضجع فى نجسة 1 وكلم الله 16
موسى بعد ما مات بنو هرون الذان قربا قدام الله نارا غريبة
15 فماتا 2 وقال الله لموسى قل لهرون اخيك لا يدخل فى كل حين
القدس داخلا من وراء الستر قدام المغفرة التى قدام الشهادة ليلا
يموت لانى فى الغمام اترايا على المغفرة 3 فليدخل هرون الى القدس
بما اقول لك وهو ثور من البقر للخطية وكبش للوقد الوافى 4 وقيص
كتان للقدس فليلبس ويكون تبان كتان على لحمه وهميان كتان
20 متمنطق به وعمامة كتان يجعل على راسه من اجل انهم لباس
القدس فيغتسل بالماء ويلبسها 5 وياخذ من جماعة بنى اسراييل
حولبين من المعز للخطية 6 وكبشا لنفسه ولاهل بيته 7 وياخذ
الحولبين يقيمهما وهما احيا² قدام الله على باب خباء المحضر
8 ويرمى هرون على الحولبين سهم القرعة سهم لله وسهم لعزازيل 9 ...
25 10 واما الحولى الذى يصيبه سهم عزازيل يقيمه وهو حى قدام الله
فيستغفر عليه ثم يرسله عن عزازيل الى البرية 11 ويقرب هرون ثور
الخطية عن نفسه ويستغفر لنفسه ولاهل بيته ويذبح ثور الخطية
الذى له 12 وياخذ من المجمرة جمر نار من نار المذبح التى قدام
الله وملء حفنته بخور طيب ويدخل داخلا من وراء الستر
30 13 فيضع البخور على النار قدام الله فيغطى غمام البخور المغفرة
التى على تابوت الشهادة فلا يموت 14 وياخذ دم الثور فيرش باصبعه
قبالة المغفرة من الشرق مرتين ويرش قدام المغفرة سبع مرات
باصبعه من الدم 15 ويذبح حولى خطية الشعب ويدخل دمه
من داخل الستر ويفعل بدمه كما فعل بدم الثور فيرشه على
35 المغفرة وقدام المغفرة 16 ويستغفر على القدس من نجس بنى اسراييل

ومن اثمهم ومن خطاياهم كلها وكذلك فليفعل بخباء المحضر الذى
هو حال بينهم فى نجسهم [17] ولا يكون احد فى خباء المحضر اذا
دخل ليستغفر فى القدس حتى يخرج فيستغفر لنفسه ولاهل بيته
ولكل جماعة بنى اسراييل يستغفر لهم [18] ويخرج الى المذبح الذى
قدام الله فيستغفر عليه وياخذ من دم الثور ومن دم الحولى 5
فيرش على قرون المذبح كما يحيط به [19] ويرش عليه من الدم
باصبعه سبع مرات فيطهره ويقدسه من نجس بنى اسراييل [20] فاذا
كمل الاستغفار على المذبح وعلى القدس وعلى خباء المحضر فيقرب
الحولى الحى [21] فيضع هرون يديه على راس الحولى فيعترف عليه
بكل خطايا بنى اسراييل وكل اثامهم وجهالتهم ويجعله على راس 10
الحولى ويرسله الى البرية [22] .... [23] ويدخل هرون الى خباء المحضر
فيخلع لباسه الكتان الذى لبس حين دخل الى القدس فيدعهن
عنه [24] ثم يغسل جسده بالماء فى مكان طاهر ويلبس ثيابه ويخرج
فيقرب وقد الوافى ووقد الشعب التام ويستغفر لنفسه وللشعب
[25] ويصعد شحم الخطية الى المذبح [26] والذى ذهب بالحولى الى 15
عزازيل الى البرية يغسل ثيابه ويغتسل بالماء ثم يدخل المحلة
[27] وثور الخطية وحولى الخطية الذى ادخل من دمهما الى القدس
ليستغفر فى القدس يخرجان خارجا من المحلة ويحرقان بالنار
وجلدهما ولحمهما وقرونهما [28] والذى يحرقهما يغسل ثيابه ويغتسل
بالماء قبل ان يدخل المحلة [29] فيكون لكم سنة الى الدهر فى 20
الشهر السابع فى عشرة ايام منه تتضع انفسكم ولا تعملون شيا
من العمل انتم والغرباء الذين فيكم [30] من اجل ان فى هذا اليوم
يستغفر لكم لتطهروا من خطاياكم عند الله [31] لانه كالسبت راحة
لكم فاذلوا فيه انفسكم سنة الى الدهر [32] ويستغفر لكم ويستغفر
الكاهن الذى قد مسح والذى قد كملت يده ليخدم بعد 25
ابيه فيلبس لباس الكتان وثياب القدس [33] ويستغفر الكاهن على
قدس القدس وعلى خباء المحضر ويستغفر على المذبح وعلى الكهنة
ويستغفر لكل جماعة بنى اسراييل على خطاياهم [34] وتكون لكم
هذه سنة الى الدهر لبنى اسراييل كلهم ليغفر لهم كل خطاياهم
17 افعلوا ذلك مرة فى السنة كما اوصى الله موسى [1] وكلم الله موسى 30
وقال له [2] قل لهرون وبنيه وكل جماعة بنى اسراييل هذه الكلمة
التى امرك [3] كل رجل من بنى اسراييل يذبح ثورا او ضانا او
ماعزا فى المحلة او فى باب خباء المحضر [4] ولم يات الى باب خباء
المحضر فيقربه قربانا لله يحسب على ذلك الرجل بدم من اجل
انه سفك دما فيهلك ذلك الرجل من بين شعبه [5] وليات بنو اسراييل 35

بذبايحهم الذين يذبحون نحو الجبل فياتون بها قدام الله الى
باب خباء المحضر الى الكاهن ويذبحهم ويقربهم للصعدة لله [6] ويرش
الكاهن الدم على مذبح الله فى باب خباء المحضر ويرفع الشحم
لريح نشاة الله [7] ولا يذبحوا ايضا ذبايحهم للشياطين الذين يضلون
5 على اثارهم هذه سنة للدهر ولخلوفهم [8] وقل لهم كل رجل من بنى
اسراييل ومن الذين يقبلون الى ليسكنون معكم يرفع وقدا كاملا
او ذبح لثمر [9] ولم يات به الى باب خباء المحضر ليقربه قدام
الله فيهلك ذلك الرجل من بين شعبه [10] وكل رجل من بنى اسراييل
ومن اللذين يقبلون الى ليسكنون معكم ياكل دما فانى اجعل
10 رجزى فى تلك النفس التى تاكل الدم واهلكها من بين شعبها
[11] من اجل ان نفس اللحم هو الدم ولذا اعطيتكموه على المذبح
لغفران لنفسكم من اجل ان الدم هو يستغفر للنفس [12] ومن اجل
ذلك قلت لبنى اسراييل كل نفس منكم تاكل الدم تهلك لا انتم
ولا بنوكم ولا الذين يسكنون معكم [13] وكل رجل من بنى اسراييل
15 ومن السكان الذين يقبلون اليكم ان صاد صيدا او وحشا كان
او طايرا وكل شىء يوكل فيهرق دمه ويغطيه بالتراب [14] من اجل
ان نفس كل ذى لحم دمه وقل لبنى اسراييل لا ياكلوا دم شىء
من اللحم وكل من ياكله يهلك [15] وكل نفس تاكل لحم ميتة او ما
قد كسر السبع منكم او من الذين يسكنون معكم فليغسل
20 ثيابه بالماء ويغتسل ويكون نجسا الى الليل ثم يطهر [16] وان
18 لم يغسل ثيابه ويغسل جسده فقد حمل خطية [1] وكلم الله
موسى وقال له [2] كلم بنى اسراييل وقل لهم انى انا الله ربكم [3] لا
تعملوا اعمال اهل مصر ولا تعملوا مثل اعمال اهل ارض كنعان
التى ادخلكم اليها لا تعملوا وبشبههم لا تتشبهوا [4] ولكن اعملوا
25 احكامى واحفظوا وصاياى واسلكوا سبيلى انى انا الرب الهكم
[5] احفظوا سنى واحكامى فان الانسان الذى يعمل بهم يعيش
بهم انى انا الله [6] ... [7] وعورة ابيك وعورة امك لا تكشف
وعورة عمتك لا تكشف لانها اخت ابيك عورة اخيك لا تكشف
لانها عورتك عورة ابنة اخيك لا تكشف عورة امراة ابنك لا
30 تكشف عورة اخت ابنك من الرضاعة لا تكشف لانها قرابة
ابنك عورة خالتك لا تكشف لانها اخت امك عورة عمك لا
تكشف لانه اخو ابيك عورة امراة اخيك لا تكشف لانها عورة
اخيك عورة اختك من ابيك لا تكشف عورة اختك من امك لا
تكشف عورة اختك من امك وابيك لا تكشف عورة ابنتك لا
35 تكشف عورة ابنة ابنتك وابنة ابنك لا تكشف عورة ابنة امراة

ابنك من غيره لا تكشف عورة امراة عمك لا تكشف عورة كنتك
من اجل انها امراة ابنك لا تكشف عورة امراة خالك وابنتها
وابنة ابنتها لا تكشف فانهن ذات قرابة وهو اثم عورة ام امراتك
لا تكشف من اجل انها جدة بنيك عورة امراة جدك لا تكشف
5 الى ابيك او الى امك [18] لا تتزوج امراة على اختها فتحزنها وتكشف
عورتها عليها في حياتها [19] لا تقرب الامراة الحايض في طمثها ولا
تكشف عورتها [20] وفي امراة صاحبك لا تلقى زرع مضجعك
فتتنجس بها [21] ولا تلقى زرعك في غريبة من الامم المشركة ولا
تحبلها ولا تنجس اسم الهك اني انا الله [22] ولا تجامع الذكر كجماع
10 الانثى من اجل انه نجس [23] ولا تقذف زرعك في دابة فتتنجس
بها ولا تقوم الامراة للدابة الذكر فتاتيه من اجل انه نجس
[24] لا تتنجسوا بهولاى كلهم من اجل ان بمثلهم صنعوا الامم الذين
اريد ان اهلكهم من قدامكم [25] ونجسوا الارض فاخربتها منهم
واذا كان شى من هذه الاعمال فى ارض فانا اخسف بها واهلكها
15 مع سكانها [26] فاحفظوا سننى ووصاياى ولا تعملوا بواحدة من
هاولاى الخطايا كلهم لا انتم ولا الذين يقبلون الى ويسكنون
فيكم [27] من اجل ان اهل هذه الارض فعلوا مثل هذه الخطايا
كلها فتنجست الارض [28] لا تنجسوا الارض فاهلككم كما اهلكت
الامم من قبلكم [29] ومن عمل بواحدة من هذه الخطايا تهلك
20 تلك النفس من بين شعبها [30] فاحفظوا وصيتى ولا تعملوا بواحدة
من هولاى الخطايا التى عمل بها من قبلكم فتتنجسوا بهم انى انا
19 الله ربكم [1] وكلم الله موسى وقال له [2] كلم بنى اسراييل وقل لهم
كونوا اطهارا مطهرين من اجل انى الله ربكم [3] ويبر الرجل اباه
وامه واحفظوا وصاياى [4] ولا تتبعوا الشيطان ولا تصنعوا لكم الهة انى
25 انا الله ربكم [5] واذا ذبحتم ذبايح وافية لله متقبلة فاذبحوها [6] وكلوها
يوم تذبحوها وما بقى لليوم الثانى كلوه وما بقى لليوم الثالث
فاحرقوه بالنار ولا يوكل [7] وان اكل فى اليوم الثالث فانه مردود وغير
مقبول [8] ومن ياكل منه يحمل اثما لانه نجس قدس الله فتهلك
تلك النفس من بين شعبها [9] واذا حصدتم حصاد ارضكم فلا
30 تستوعبوا كل ما فيها ولا تاخذوا ما يسقط من الحصاد ولقاط
زرعكم لا تلقطوه [10] وكذلك كرومكم ولكن اتركوه للمساكين والذين
يقبلون الى من اجل انى انا الله ربكم [11] لا تسرقوا لا تكذبوا لا
يغدر الرجل بصاحبه [12] لا تحلفوا باسمى كذبا لا تهينوا اسم
الهكم انى انا الله العظيم [13] لا تظلم ولا تغصبه ما له بقوتك لا
35 تبيت اجرة الاجير عندك الى الصباح [14] لا تغيض الاخرس ولا

تجعل قدام الاعمى عثرة لكن خف من الهك انى انا الله ربك
[15] لا تجر فى الحكم اذا قضيت بين الناس ولا تاخذ بالوجوه ولا
تزدرى بالمسكين فى حقه ولا وتحابى مع الغنى ولكن بالحق والصدق
احكم بينهم [16] لا تبغ على شعبك ولا تقم على دم صاحبك لتهلكه
انى انا الله [17] لا تبغض اخاك فى قلبك ولكن بالحق عظ اخاك
وعظ صاحبك ليلا تهلك لاجل الخطية [18] لا تحقد عداوة لبنى
شعبك ولكن احبب صاحبك مثل نفسك [19] كذلك قال الله احفظوا
ميثاق ربكم دوابكم لا تفسدوا خلطا لا ترعوا ارضكم وزروعكم لا
تزرعوها خلطا وكذلك كرومكم ولا تحرث على الثور وعلى الحمار
جميعا لا تلبس رداء صوف وكتان معا اصنع خيوط على اربعة
اطراف ردايك الذى تلبسه [20] واى رجل ضاجع امة قد اشتراها
ولم تعتق ولم تعط كتاب الحرية فيتركها ويعتزل عنها لا نجسة
[21] وليات بقربانه لله فى باب خباء المحضر كبش الخطية [22] فيستغفر
له الكاهن بكبش الخطية قدام الله على خطيته التى اخطى فيغفر
له خطيته [23] فاذا دخلتم الارض فغرستم اشجار الماكل اتركوهن
ثلاث سنين ولا تاكلوا منهم ثمرة [24] وفى السنة الرابعة تكون ثمرتهم
قدسا وحمدا لله دايما [25] وفى السنة الخامسة كلوا من ثمرتهم وانا
اضعف لكم غلاتها واباركها انى انا الله ربكم [26] لا تاكلوا الدم ولا
تتنحسوا بذوات الاجنحة ولا تغيروا زيكم [27] ولا تربوا شعوركم
ولا تفسدوا عنافقكم [28] ولا ترشموا فى جلودكم نقشا ولا تكتبوا
فيه مكتوبا بالرشم انى انا الله ربكم [29] لا ترضى لابنتك ان تزن
ليلا تزنى فتمتلى الارض من الخطية [30] احفظوا وصيتى وسننى ومن
مقدسى فخافوا انى انا الله ربكم [31] لا تتبعوا الوثنيين ولا السحرة
ولا العرافين ولا المنجمين ولا تسالوهم فتنجسوا بهم انى انا الله ربكم
[32] اوسع للشيخ اذا جاء ليجلس وقم بين يديه وكن له مكرما
واكرم من هو اكبر منك وخف الهك انى انا الله ربكم [33] واذا
اسكن بيلكم الذى ياتى الى فلا تتظاهروا عليه [34] ولكن ليكن مثلكم
ومنكم والذين يقبلون الى فيسكنون معكم حبوهم مثل انفسكم
من اجل انكم ايضا كنتم سكانا فى ارض مصر غرباء انى انا الله ربكم
[35] لا تجوروا فى الميزان ولا فى الكيل [36] زنوا وزنا حقا طاهرا بمثقال
صدق وميزان صدق ومكيال صدق بالحق والقسط فاعملوا
ليكون لكم من اجل انى انا الله ربكم الذى اخرجتكم من ارض
مصر [37] احفظوا كل مواثيقى وكل وصايلى واعملوا بهم انى انا الله
ربكم [1] وكلم الله موسى فقال له [2] قل لبنى اسرايل والذين 20
يقبلون الى الساكنين فى اسرايل اى رجل قذف زرعه فى غريبة

فليعن ذلك الرجل ويرموه شعوب الارض بالحجارة [3] وانا اجعل رجزى فى ذلك الرجل فاهلكه من شعبه لانه قذف زرعه فى غريبة ونجس مقدسى واهان اسم قدسى [4] وان وضع شعوب الارض اعينهم من ذلك الرجل الذى القى زرعه فى غريبة فلا يقتلوه [5] فانا اجعل رجزى فيه وابيده وكل قبيلته اهلكها والذين ضلوا 5 فى اثره من اجل انهم ضلوا فى اثر الغريبات من غير شعبهم [6] ورجل يذهب فى السحرة والعرافين والمنجمين وزاجر الطير وضارب الحصا ويقتفى اثرهم فيضل بهم انا اجعل رجزى فى تلك النفس فاهلكها من بين شعبها [7] تطهروا وكونوا اطهارا من اجل انى انا الله مطهركم [8] .... [9] واى رجل سب اباه وامه قتل قتلا لانه سبهما 10 ودمه عليه [10] ورجل يزنى بامراة صاحبه يقتلا كلاهما ودمهما عليهما الجار والجارة [11] .... [12] والرجل اذا زنى مع كنته زوجة ابنه فقد كشف عورة ابنه يقتلان قتلا كلاهما من اجل انهما عملا خطية دمهما عليهما [13] ورجل يجامع ذكرا كمجامعة الامراة نجس هو فيقتلا ودمهما عليهما [14] ورجل يجامع امراة وامها فقد عمل خطية 15 فاحرقوهما بالنار ولا يلزمكم فيهما خطية [15] ورجل يجامع دابة قتلا يقتل الرجل والدابة ترجم بالحجارة الى ان تموت ولا يوكل لحمها [16] وامراة تدنوا الى ذكور الدواب فتجامعهم اقتلوا الامراة والدابة ودمهما عليهما [17] ورجل يرى عرى اخته ابنة امه او ابنة ابيه فيرى عورتها وهى ترى عورته خزى هو فيهلكون قدام شعبهما 20 لانه كشف عورة اخته وخطيتهما عليهما قتلا يقتلان [18] ورجل يجامع امراة حايضا ويكشف عورتها وينبوع دمها يهلكون كلاهما من بين شعبهم [19] وعورة اخت امك واخت ابيك لا تكشف من اجل انهما ذات قرابة لك [20] ورجل يجامع امراة عمه فقد كشف عورة عمه يقتلان ويموتان بغير بنين [21] ورجل ينكح امراة اخيه 25 ولها منه اولاد فقد اثم من اجل انه كشف عورة اخيه [22] احفظوا وصاياى واحكامى واعملوا بهم ليلا تخبثكم الارض الله ادخلكم لتسكنوا فيها [23] فلا تتبعوا سنن الشعوب الذين اهلكهم من بين ايديكم من اجل انهم عملوا هولاى كلهم فكرهتهم [24] وقلت لكم انكم ترثون ارضهم وانا اعطيها لكم فترثونها وهى الارض الله تفيض 30 لبنا وعسلا انى انا الله ربكم الذى خصصتكم من الشعوب [25] فميزوا بين طيب الدواب وبين النجس وبين حلال الطير وبين الحرام ولا تنجسوا انفسكم بالدواب النجسة ولا بالطيور الحرام ولا بشىء مما يدب على الارض من النجس والحرام [26] فتكونون لى اطهارا من اجل انى انا الله ربكم طاهر خصصتكم من الشعوب 35

لتكونوا لى 27 واى رجل او امراة كانا سحرة او عرافين او زاجرى
الطير او منجمين اقتلوهم قتلا وبالحجارة ارجموهم ودمهم عليهم
21 1 وقال الله لموسى قل لكهنة بنى اسراييل لا تتنجسوا بالنفس
الميتة من شعبهم 2 ولا بقرابة القريب منه بابيه وامه وابنه وابنته
واخيه 3 واخته والقريبة منه العذرى التى ليس لها زوج يتنجس
4 لا يتنجس بعظيم شعبه ليلا يتنجس 5 ولا يشعثون رووسهم
ولا يحلقوا عنافقهم ولا شواربهم ولا يعملوا علامات فى اجسادهم ولا
يخدشوا لحومهم 6 ولكن يكونون طاهرين ولا ينجسوا اسم الله
الههم من اجل انه قربان لله خبز الههم هم الذين يقربون به
فيكونون اطهارا 7 امراة زانية نجسة لا ينكحوا وامراة مطلقة من
زوجها لا يتزوجوا ... 8 .... من اجل انهم اطهار طهر الالة انى
انا الله الذى اقدسكم 9 ابنة رجل من الكهنة اذا وجدت فى
زناء فقد نجست اباها فتحرق بالنار 10 والكاهن الكبير الذى
تصب على راسه دهن المسحة والكامل يده ليلبس الثياب اذا
مات له ميت لا يشعث راسه ولا يخرق ثيابه 11 ولا يدخل على
كل نفس ميتة لا ابيه ولا امه 12 ولا يخرج من القدس ولا يطمث
مقدس الله الهه من اجل ان اكليل دهن مسحة الهه عليه انى
انا الله 13 وذلك الكاهن فليتزوج امراة عذرى من شعبه 14 ولا
يتزوج ارملة ولا مطلقة ولا زانية واحدة من هولاى لا يتزوج بها
15 ولا ينجس زرعه فى شعبه من اجل انى انا الله الذى اطهره
16 وكلم الله موسى وقال له 17 كلم هرون وقل له اى رجل من
نسلك وذريتك من بعدك الى اعقابهم يكون فيه عيب لا يدن الى
مقدسى ليصير فيه كاهنا لى 18 اذا كان فيه عيب لا يكون اعرج
ولا اعور ولا افطس ولا مقطوع الاذن 19 ولا فيه كسر ولا مقعد ولا
قصير 20 ولا ممعوط شعر الحاجبين ولا اعمش ولا فى عينه بياض
ولا ابرص ولا قيليط ولا من له فرد بيضه ولا احول ولا من فى عينه
خيال 21 ولا كل رجل فيه عيب من ذرية هرون الكاهن لا يدن
الى مقدسى فيصير فيه كاهنا ليقرب القرابين لله من اجل ان فيه
عيب فلا يقرب 22 ليقرب خبز الله فى قدس القدس بل من القدس
ياكل 23 فاما من داخل الباب فلا يدخل والى المذبح لا يصعد من
اجل ان فيه عيب فلا ينجس مقدسى انى انا الله الذى اطهرهم
24 وقال موسى لهرون ولبنيه ولكل بنى اسراييل 1 وكلم الله موسى .22
وقال له 2 قل لهرون وبنيه يتحرمون من قرابين بنى اسراييل ولا
ينجسون اسم مقدسى من اجل انهم مقدسون لى انى انا الله
3 وقل لهم ولنسلهم وذريتهم من بعدهم الى اعقابهم كل رجل يدنوا

من خلوفكم الى القرابين التى يقربونها بنو اسراييل لله وهو نجس
تهلك تلك النفس من قدامى انى انا الله [4] وكل من يكن به
برص من ذرية هرون او يكون به سل وياكل من خبز القربان
قبل ان يطهر او رجل يدنوا الى نجاسة نفس او رجل تصيبه
جنابة [5] او رجل يدنوا الى دابة نجسة او الى انسان نجس [6] وكل 5
رجل يدنوا الى هذا كله يكون نجسا الى الليل ولا يدنو من
القدس ولا ياكل من القدس حتى يغتسل ويطهر جسده بالماء
[7] وعند غروب الشمس حينيذ يطهر وياكل من القربان من اجل
انه كاهن [8] ومهما كسره السبع لا ياكل منه احد ليلا يتنجس
به انى انا الله [9] احفظوا وصاياى ولا تعملوا الخطايا ليلا تموتون 10
بهم من اجل انهم طمثوا انفسهم انى انا الله الذى يطهرهم [10] وكل
غريب وكل ضيف للكاهن فلا ياكل من القربان والاجير فلا ياكل
من القربان [11] والكاهن اذا اشترى نفسا بماله فياكل من خبزه
ومن ولد فى منزله فهو ياكل من خبزه [12] وابنة الكاهن اذا تزوجها
رجل غريب فلا تاكل من خاصة القدس [13] واذا ترملت او طلقت 15
فرجعت الى بيت ابيها وليس لها ولد فتاكل من خبز ابيها كما
كانت تاكل فى صبايها ولا ياكل منه غريب [14] واى رجل اكل من
القربان بجهالة فيقرب عوضا منه خمسة قرابين من مثله ولا يعطيه
الكاهن قربانا [15] ولا يطمثوا قدس اسراييل المختصة لله [16] فيحملون
عليهم اثما وخطايا اذا اكلوا هولاى الذين نهيت عنهم من قرابينهم 20
انى انا الله الذى اطهرهم ✿ سنة النذور والقرابين التى يقرب بلا
عيب لله ✿ [17] وكلم الله موسى وقال له [18] كلم هرون وبنيه وجميع
بنى اسراييل وقل لهم كل رجل من بنى اسراييل ومن الذين يقبلون
الى فيسكنون فى بنى اسراييل يقرب قربانه من كل نذرهم وكل
خاصتهم الذين يقربون لله وقدا كاملا [19] ذكرا ليس فيه عيب من 25
الثيران والحملان وبنى الغنم المعز كلما ليس فيه عيب يقربون به
[20] وما كان فيه عيب فلا يقربون به لان القربان يكون للرضاء
والغفران فلذلك لا يكن فيه عيب [21] واى رجل يقرب ذبحا كاملا
لله ليخص نذرا او خاصة من الثيران او من المعز ما ليس فيه
عيب يقبل اذا كان ليس فيه شى من العيوب [22] اعور او مكسور 30
او ضربة او نشحة بقرون غبيرة او مقطوع الاذن او فيه جرب
او برص او فيه شى من العيب فلا يقرب من هاولاى لله ولا
يرفعوا على المذبح من هولاى قربانا للرب [23] واى ثور او حمل
مقطوع الاذن او ابتر فلا يقرب لله خاصة [24] ولا يقرب من النذور
المرضوض ولا المقطوع ولا النافض ولا يقربوا هولاى لله ولا 35

تصنعون هذا فى ارضكم [25] واحد من الغرباء لا تقربوه من خبز
الهكم لانهم فاسدون وفيهم عيب [26] وكلم الله موسى وقال له [27] وان
ولد ثور او حمل فيكون مع امه سبعة ايام وفى اليوم الثامن
يقرب قربانا لله [28] والثور والكبش لا تذبحوه مع ولده فى يوم
5 واحد [29] ولا تذبحوه نبح اعتراف لله للقبول [30] ففى ذلك اليوم
يوكل ولا تبقوا للغد شيا انى انا الله [31] احفظوا وصاياى واعملوا بهم
انى انا الله [32] ولا تنجسوا اسم قدسى ولاتقدس بين بنى اسراييل
انى انا الله الذى اطهركم [33] الذى اخرجتكم من ارض مصر
لاكون لكم الها انى انا الله ✿ سنة اعياد السنة على طول الدهر 23
10 وما افرض على بنى اسراييل ان يعملوه فى كل عيد ✿ [1] وكلم الله
موسى وقال له [2] كلم بنى اسراييل وقل لهم اعياد يسمونهم مذكورين
ومطهرين هذه هى اعيادهم ✿ على السبت ✿ [3] ستة ايام يعملون
فيها كل عملهم واليوم السابع السبت والراحة يكون طاهرا لله
ولا يعملوا فيه ادنا عمل سنة تكون لله فى مساكنكم [4] وهذه اعياد
15 الله المذكورة الطاهرة [5] عيد الفطير وهو الفصح تعيدوا فى الشهر
الاول فى اربعة عشر يوم منه وقت العشاء فصح لله [6] وفى خمسة
عشر يوم منه فى هذا الشهر عيد الفطير هو لله سبعة ايام فطيرا
تاكلون [7] واليوم الاول مذكورا طاهرا يكون لكم وكل عمل الخدمة
لا تعملوا [8] وقربوا قربانا لله سبعة ايام واليوم السابع يكون
20 مقدسا ✿ عيد الحصاد ✿ [9] وكلم الله موسى وقال له [10] كلم بنى
اسراييل وقل لهم اذا دخلتم الارض الذى اعطيكم وحصدتم الزرع
فاتوا بحزمة من راس حصادكم للكاهن [11] فيخص الحزمة للقبول
قدام الله وفى اليوم الثانى يخصها الكاهن [12] وتصنعون فى اليوم
الذى تحصدون فيه الحزمة حملا حوليا ليس فيه عيب وقدا
25 كاملا قربانا [13] وعشرين من صاعى دقيق منخول ملتوت بدهن
قربانا للذبح لنشاة الله وقارورة فيها ربع من خمر [14] وخبز حنطة
مقلوة ولا تاكلوا فريكا الى ذلك اليوم الذى تاتون بقربانكم فيه
سنة للدهر لخلوفكم فى كل مساكنكم ✿ عيد العنصرة ✿ [15] وعدوا
لكم من بعد ذلك اليوم يوم تاتون بحزمة راس الحصاد سبعة
30 سوابيع كاملة تكون [16] الى الجمعة السابعة عدوا لكم خمسين يوما
وقربوا سميذا من الجديد لله [17] من جميع مساكنكم ويكون
ذلك القربان رغيفين من عشرى دقيق منخول ملتوت مختمرة
يخبزا ابكارا لله [18] وقربوا على الخبز سبعة حملان حولية لا عيب
فيهم وثورا واحدا من البقر غير ذلول وكبشين يكونا وقدا كاملا
35 لله وسميذهم وقارورة الخمر قربان ريح نشاة الله [19] واصنعوا حوليا

من الغنم بدل الخطية وحملين حوليين للذبح الوافى [20] ويخصهن
الكاهن على خبز الابكار خاصة قدام الله .... [21] وسموا هذا
اليوم مذكورا طاهرا ولا تعملوا فيه عملا ولا صنعة سنة للدهر فى
كل مساكنكم لخلوفكم [22] واذا حصدتم حصاد ارضكم لا تستقصون
حوالى حقولكم فى حصادكم ولقاطه اتركوه للمساكين والذين يقبلون 5
الى ولا يلقطوه اولادكم انى الله ربكم ✿ ذكر القرية ✿ [23] وكلم
الله موسى وقال له [24] كلم بنى اسراييل وقل لهم فى اول يوم من
الشهر السابع يكون لكم راحة وذكر القرية مذكور طاهر [25] لا
تعملوا فيه عملا وقربوا قربانا لله ✿ يوم الغفران وهو يوم عشورا
يصومون فيه الى طلوع النجم ويمشون حفاة ✿ [26] وكلم الله 10
موسى وقال له [27] قل لبنى اسراييل فى عشرة ايام من الشهر السابع
هو يوم الغفران مذكورا وطاهرا يكون لكم واتضعوا فى انفسكم
وقربوا لله قربانا للرب [28] ولا تعملوا عملا فى ذلك اليوم من اجل
انه يوم الغفران ليستغفر لكم قدام الله ربكم [29] ومن عمل فى هذا
اليوم عملا وكل نفس لا تتضع تهلك تلك النفس من بين شعبها 15
[30] .... [31] فلا تعملوا فيه عملا سنة الى الدهر لخلوفكم فى مساكنكم
[32] سبت اسبات هو لكم فاتضعوا فى انفسكم فى تسعة من الشهر
وقت العشاء صوموا صومكم الى طلوع النجم بعد العشاء من
اليوم العاشر تفطرون انى انا الله ربكم ✿ عيد المظال ✿ [33] وكلم
الله موسى وقال له [34] قل لبنى اسراييل فى خمسة عشر يوم من 20
الشهر السابع عيدوا عيد المظال سبعة ايام قدام ربكم [35] اليوم
الاول مذكورا طاهرا يكون لكم ... [36] وقربوا قربانا لله وكونوا مجتمعين
ولا تعملوا صنعة ولا عملا [37] هذه اعياد الله التى تسمونها مذكورة
طاهرة وتقربون فيها القرابين لله وقودا كاملا وسميذا وقارورة
الخمر وذبايح يوم بيوم [38] سوى سبت الله وسوى قرابينكم وسوى 25
نذوركم وسوى كل خاصتكم التى تعطون لله [39] وليكن فى خمسة
عشر يوم من الشهر السابع اذا رفعتم غلات ارضكم عيدوا عيد
الله سبعة ايام اليوم الاول بطالة وفى اليوم الثامن راحة [40] وخذوا
فى اليوم الاول وهو الخامس عشر من الشهر من ثمر الاشجار
الحسان ترنج وقلوب النخل واس وصفصاف وافرحوا قدام الله 30
الهكم سبعة ايام [41] ... فى كل سنة وهى سنة الى الدهر تكون لخلوفكم
[42] فى الشهر السابع اصنعوا فيه المظال واجلسوا سبعة ايام جميع
ال اسراييل يجلسون فى المظال [43] ليعلمون احقابهم وذراريهم اننى
هكذى اجلستهم فى الخيام فى البرية اذا اخرجتهم من ارض مصر
24 انى انا الله ربكم [44] .... ✿ وقود المصابيح ✿ [1] وكلم الله موسى 35

وقال له [2] مر بنى اسراييل ان ياتوا بزيت معصور جيد لوقود
السرج دايما [3] خارجا قدام باب الشهادة فى خباء المحضر ويكون
هرون يصفهم من المساء الى الصباح قدام الله دايما سنة للدهر
لخلوفكم [4] ويكون نصف السرج على المنارة الكبيرة قدام الله دايما
5 [5] وخذ سميذا واخبز اثنا عشر قرصة وعشرين رغيفا [6] فصفهم
صفين فى كل صف ستة على المايدة الذكية قدام الله [7] واجعل
على الصفوف لبانا ذكيا قدام الله ويكون الخبز ذكرا وقربانا
قدام الله [8] وفى اليوم السبت فليصفهم قدام الله دايما من عند
بنى اسراييل ميثاقا للدهر [9] ويكون لهرون وبنيه ياكلوه فى مكان
10 طاهر من اجل انه قدس القدس هو له من قرابين الله سنة
للدهر ✿ قصة ابن الاسراييلية ✿ [10] وخرج ابن امراة اسراييلية
وكان ابوه من اهل مصر ساكنا بين بنى اسراييل فاختصم فى المحلة
مع رجل من بنى اسراييل [11] وان ابن الامراة سب وافترى على
الله فاخذوه واتوا به الى موسى وكان اسم امه سلومث ابنة زمرى
15 من سبط دان [12] وحبسوه فى بيت الحرس ليحكموا عليه بما يقوله
الله [13] وكلم الله موسى وقال له [14] اخرجوا ذلك الذى افترى
خارجا من المحلة وكل من سمعه من الناس فليحضروا ويجعلوا
ايديهم على راسه ولترجمه كل الجماعة حتى يموت [15] وقل لبنى اسراييل
كل رجل افترى على الهه ... [16] ... يقتل ولو كان عظيما فى بنى اسراييل
20 فيقتل قتلا وترجمه كل الجماعة [17] واى رجل قتل انسانا فيقتل
[18] ومن قتل دابة لغيره فيدفع ثمنها لصاحبها او دابة مثلها [19] ....
[20] ومن قلع عين صاحبه تقلع عينه [21] ... ومن قتل نفسا يقتل
بها [22] حكم واحد يكون لكم وللذين يقبلون الى وجماعة بنى
اسراييل بالعدل والحق انى انا الله الهكم [23] فقال موسى لبنى
25 اسراييل اخرجوا الذى افترى خارجا من المحلة وارجموه بالحجارة
حتى يموت ففعل بنو اسراييل كما امر موسى ورجموه ثات ✿
25 سنة سبت الارض ✿ [1] وكلم الله موسى فى طور سينا وقال له
[2] كلم بنى اسراييل وقل لهم اذا دخلتم الارض التى اعطيكم ... [3] ست
سنين تكونون تزرعونها وتاخذون غلاتها [4] وفى السنة السابعة
30 يكون سبتها لتستريح الارض فيها كما يستريح البشر فى يوم
السبت ويكون لكم سبتا لله لا تزرعوا حقولكم ولا كرومكم [5] ولا
تقلموا ولا تنصفوا وحقل حصادكم لا تحصدون وعنب كرومكم
لا تقطفون سنة السبت تكون [6] ... لكم سبت الارض طعاما لكم
ولعبيدكم وامايكم واجراءكم والسكان فيكم [7] ولبهايمكم ودوابكم
35 التى فى ارضكم كل ذلك يكون لكم ولماكلكم [8] سبع سنى السبات

على سبع مرات فتكون تسع واربعين سنة [9] وفى سنة الخمسين
فى عشرين يوم من الشهر السابع فى يوم المغفرة فاضربوا فى جميع
اراضيكم بقرن التهليل [10] وطهروا سنة الخمسين سنة وادعوا بالتحرير
فى الارض لكل سكانها ورجعة تكون لكم ويرجع كل احد الى
ميراثه وقبيلته [11] وسنة خمسين سنة تكون لكم رجعة لا تزرعوا 5
ارضكم ولا تحصدوا نباتها ولا تقطعون عيدان الكرم [12] من اجل
انها رجعة وطهرا تكون لكم ومن الحقل كلوا الغلة [13] فى سنة
رجعتكم ويرجع كل انسان الى ميراثه [14] وان ابعت صاحبك شيا
او اشتريت من صاحبك شيا فلا يظلم احد صاحبه [15] بعدد
السنين بعد الرجعة ولا يظلم رجل اخاه فاشتريه من صاحبك 10
بعد ما ابعته اياه من سنى الثمرة [16] كقدر كثرة السنين فيكثر
بيعه وكقدر قلة السنين يقل بيعه من اجل انه بعدد سنى الارض
معك [17] ولا يظلم احد صاحبه وخف من الله الهك انى انا الله
ربك [18] اعملوا بوصاياى واحفظوا احكامى واجلسوا فى الارض
ساكنين [19] وتعطى الارض ثمرتها وتاكلون وتشبعون وتسكنونها 15
فى امن واطمانية [20] وان قلتم ماذا ناكل فى السنة السابعة اذا
كنا لا نزرع ولا نرفع غلاتنا [21] فاعلموا انى انزل عليكم فى السنة
السادسة البركات من السماء فيكون ربع تلك السنة مثل ثلاث
سنين مما كان قبلها [22] فتحملون فى السنة السادسة من الغلات
ما تاكلوا فيه الى السنة التاسعة حتى تدرك غلات زرعكم فى السنة 20
التاسعة وانتم تاكلون العتيق الذى من السنة [23] والارض بالحق
لا تباع للدهر لان الارض هى لى وانتم سكان معى وغرباء عندى
[24] وكل هذه الارض انا اعطيكم ميراثا فتكونون تعطون من ثمرتها
فديه [25] فان افتقر اخوك فباع ميراثه فيذهب الى القريب منه
من قومه فيفك له ارضه [26] فان لم يكن له ما يفك وييسر له 25
دونه ... [27] فيحسب سنى البيع التى استغلها المشترى فيسقطها من
جملة ثمنها ويدفع له الباقى وترجع له ارضه [28] واذا لم يكن معه
ما يفك به ارضه فتبقى بيد المشترى يستغلها الى سنة الرجعة
فتخرج من يد المشترى وترجع الى صاحبها ويرجع الى ميراثه
[29] وان باع رجل مسكنا فى قرية عليها سور فلا يرجع اليه المسكن 30
حتى يكمل له سنة بعد البيع فان افتكه البايع جاز له رجوعه
اليه [30] وان لم يفكه وجازت عليه السنة الثامنة فى يد فقد ثبت
له البيع وصار ملكا له ولنسله من بعده الى الابد ولا يخرج من
يده فى سنى الرجعة [31] فاما البيوت المتفرقة التى لا يحيط بها سور
فانها مثل الارض فليحسبوا فكاكها والا فهى ترجع فى سنة الرجعة 35

لصاحبها [32] فاما قرى اللاويين وبيوت ميراثهم فيكون فكاكهم للدهر
للويين [33] ومن يفك بيته من الليويين فيخرج من يد مشتريه لان
ذلك البيت والقرية ميراث الليوى فى الرجعة بين بنى اسراييل
ولاجل ان بيوت قرى الليويين ميراثهن من بنى اسراييل [34] والتى
5 حول قراهم لا تباع لانها ميراثهم الى الدهر [35] وان افتقر اخوك
وعمل معك فى زرعك وحقلك وعملك فلا تهينه ولا يكون قدره
عندك كقدر الاجير ولكن اعطه من رزقك ليعيش معك [36] وان
اقرضته فلا تاخذ منه رباه واتق الله الهك [37] ولا تعطه فضتك بربح
ولا تنقص عنه قوته [38] انى انا الله الذى اخرجتكم من ارض مصر
10 لاعطيكم ارض كنعان واكون لكم الها [39] وان افتقر اخوك فباعك
نفسه فلا تستخدمه كخدمة العبيد [40] ولا مثل الاجير والساكن
ولكن احسن له فيعمل معك الى سنة الرجعة [41] فيخرج عن يدك
وبنوه معه ويرجع الى قبيلته والى ميراث ابيه [42] لانكم كلكم عبيدى
الذين اخرجتكم من ارض مصر فلا تبيعه مع العبيد الغرباء
15 [43] ولا تستخدمه خدمة شاقة واتق الله الهك [44] وعبيدكم
واماوكم الذين يكونون لكم من الشعوب حولكم منهم فاشتروا
عبيدا واماء [45] ومن اولاد السكان معكم فاشتروا منهم واقتنوا
ويكونون لكم ميراثا [46] وورثوهم بينكم من بعدكم ميراثا الى الدهر
لتستخدموهم واما اخوتكم بنو اسراييل فلا تستخدموهم فى عمل
20 شاق [47] وان اباعك الفلاح والساكن معك نفسه وافتقر اخوك فباع
نفسه للفلاح او الساكن الذى معك او اولاد السكان الذين معك
[48] من بعد ما يباع فليفكه واحد من اخوته [49] او عمه او ابن
عمه او قرابته او من قبيلته اذا لم يكن له شىء وان كان له
شىء [50] فليحاسب الذى اشتراه من اول سنة اشتراه الى سنة الرجعة
25 فتكون فضة مستوية على قدر عدد السنين كايام الاجير باجرة
معلومة فى كل يوم كان معه [51] فان كثرت السنين فعلى قدرهن
يدفع فكاكه فضة معلومة [52] وان قلت السنين الى سنة الرجعة
فليحاسبه مثل ايام سنته ويبقى مكانه عند المشترى [53] مثل الاجير
سنة بسنة يكون بلا مشقة [54] فان ادركت سنة الرجعة وقد
30 اوفى ما عليه من اخوته فليخرج هو وبنوه معه [55] من اجل ان
بنى اسراييل عبيدى الذين اخرجتهم من ارض مصر انى انا ربكم
26 [1] لا تصنعوا لكم اوثانا واصناما ولا تنصبوا حجارة للسجود ولا
تصنعوهم فى ارضكم ولا تسجدون لهم لانى انا الله ربكم [2] احفظوا
وصاياى وقدسى ومنى تخافوا الى انا الله ✿ المواعيد الحسنة
35 والبركات جزاء العبيد الصالحين ✿ [3] فان حفظتم وصاياى وسننى

وعملتم بهم [4] انا انزل لكم بالمطر فى اوقاتها وابارك فى غلات ارضكم
واكمل ثمرة اشجاركم بالنمو والكثرة والطيبة [5] وتلحق غلاتكم
بعضها بعضا والزرع يلحق القطاف والقطاف يلحق الزرع وتاكلون
خبزاتكم وتسكنون ارضكم فى امن وهدو وصدق [6] واجعل السلامة
فى ارضكم تنامون مطمانين ولا يكون احد يذعركم واخرج 5
السباع والوحوش الكاسرة من ارضكم ولا يكون فيها حرب [7] وتدركون
اعداءكم وينهزمون من قدامكم بالحرب [8] يهزم خمسة منكم ماية
وماية منكم يبيدون الوفا وتنهزم اعداوكم قدامكم مرعوبين
[9] واقبل بوجهى اليكم واباركم واكثركم واقيم ميثاقى معكم
[10] وتاكلون عتيق العتيق من غلاتكم وتخرجون العتيق وتخزنون 10
مكانه الجديد [11] واجعل قدسى فيكم ولا تانف نفسى منكم
[12] واحل بينكم واكون لكم الها وانتم تكونون لى شعبا [13] انى انا
الله ربكم الذى اخرجتكم من ارض مصر من عبودية فرعون
والمصريين ليلا تكونون لهم عبيدا ومزقت كتاب تعبدكم وسلكت
بكم طريقة مستقيمة سهلة لينة ✿ جزاء العبيد الاشرار ✿ 15
[14] وان انتم لم تطيعونى ... [15] وخالفتم وصاياى ولم تحفظوا ميثاقى
... [16] سلطت عليكم الجرب والبرص والقسوة والجذام الذى يطمس
الاعين ويذيب الانفس وتزرعون زرعكم باطلا وياكلونه اعداوكم
[17] واجعل رجزى فيكم وتنطردون وتنكسرون قدام اعدايكم واسلط
عليكم مبغضيكم وتنهزمون من غير ان يهزمكم احد [18] وان لم 20
تطيعونى فانا اضعف عليكم هذه البلايا عوض الواحد سبعة
بخطاياكم [19] ... واجعل سماءكم مثل الحديد وارضكم مثل النحاس
[20] ... لا تعطى ثمرتها والاشجار لا ينبت فيها غصن [21] ... [22] ...
واهلك دوابكم بالموت وزروعكم بحجارة البرد فتخرب طرقكم [23] وان
لم تبالوا بهذه ايضا ولا تطيعونى وتناصبونى وتشاققونى [24] فانا ايضا 25
اناصبكم مناصبات واضربكم بضربات واجازيكم عن الواحد سبعة
بخطاياكم [25] واتى عليكم بالبلايا وارسل عليكم الحيات فتنهشكم
والحرب الذى يجرى جرى المشاق فتهربون الى ورايكم وابعث
عليكم الموت والوباء واسلمكم فى ايدى اعدايكم [26] واكسر قصب
زرعكم ويخبزون نساوكم خبزكم عشر نسوة فى تنور واحد وتاكلون 30
الخبز بالوزن وتاكلون ولا تشبعون [27] ... [28] واسلك معكم بالغضب
والمناصبة واادبكم عوض الواحد سبعة بخطاياكم [29] وتاكلون لحوم
اولادكم ولحم بناتكم [30] واخرب مدنكم واهلك نسلكم والقى اجسادكم
على اجساد اعدايكم [31] واجعل قراكم للخراب واخرب مقدسكم ولا
اشم رايحة ذبحكم [32] واخرب الارض حتى تتعجب منها اعداوكم الذين 35

يسكنون فيها ويملكونها [33] وافرقكم فى الشعوب وابددكم فى البلدان وارسل وراءكم السيف [34] وتكون ارضكم راضية بسكانها ... [35] وكل ايام خرابها تتسبت لانها لم تتسبت اسباتها اذا انتم ساكنون فيها [36] وما يبقى منكم فانى القى فى قلبه الرعب فى ارض اعدايكم 5 ويفزعكم صوت ورقة تتحرك وتهربون منها كهربكم من قدام السيف وتخافون وتنذعرون وليس احد يطلبكم [37] ويعبر الرجل منكم على صاحبه كانه هارب من السيف وليس وراءه من يطرده ولا تكون لكم قايمة قدام اعدايهم [38] وتبيدون بين الشعوب وتاكلكم ارض اعدايكم [39] والذين يبقون منكم يخشعون باثمهم فى 10 ارض اعدايهم وباثم ابايهم هم يخشعون ويغدرون [40] ويعترفون باثمهم واثم ابايهم الذين اثموا وانهم مشوا معى بالشقاق [41] وانا امشى معهم بالشقاق واذهب بهم الى ارض اعدايهم وهناك ينكسر قلبهم الاقلف ويرضون باثمهم [42] واذكر ميثاق الذى مع يعقوب وميثاق مع اسحق وميثاق الذى مع ابرهيم واذكر الارض [43] واترك 15 الارض منهم وانسا بالسبت اذا صديت عنهم وهم باثمهم على انهم ارذلوا وصاياى ومن احكامى خبثت انفسهم [44] واذا كانوا فى ارض اعدايهم لا ارذلهم ولا احقرهم ولا ابيدهم ولا ابطل مواثيقى التى معهم [45] لانى ذكرت ميثاق الاولين من اجل انى انا الله الههم الذى اخرجتهم من ارض مصر لتعيين الشعوب وكنت لهم الها [46] هذه 20 الوصايا والسنن التى جعلها بينه وبين بنى اسراييل فى طور 27 سينا [1] وكلم الله موسى وقال له [2] قل لبنى اسراييل اذا احضر رجل نذرا فثمن الانفس لله [3] يكون من الذكر ابن عشرين سنة الى ما فوق ذلك والى ابن ستين سنة يكون ثمنه خمسين مثقالا بمثقال القدس [4] وان تكن انثى ثمنها ثلثون مثقالا [5] وان كان ابن خمس 25 سنين الى عشرين سنة يكون من الذكر عشرين مثقالا ومن الانثى عشرة مثاقيل [6] وان يكن ابن شهر الى خمس سنين يكون ثمن الذكر خمسة مثاقيل فضة وثمن الانثى ثلاثة مثاقيل [7] فان كان ذكرا ابن ستين سنة وما فوق ذلك يكون ثمنه خمسة عشر مثقالا والانثى عشرة مثاقيل [8] وان كان فقيرا من الفضة يقيمونه قدام 30 الكاهن فيقطع ثمنه الكاهن كما يتيسر نقد من ينذر النذر كذلك يبلغ ثمنه الكاهن [9] وان كانت دابة يقرب ثمنها قربانا كلما يعطون منها لله يكون طاهرا [10] لا تبدل صالحا ... وان بدلت دابة بدل دابة فبدلها يكون قربانا [11] وان كانت دابة نجسة لا يقرب منها قربان يقيمون الدابة قدام الله [12] ويقطع ثمنها الكاهن بين الجيدة 35 الى الرديئة وكما يقطع ثمنها الكاهن كذلك يكون [13] وان قل ثمنها

يزيد واحدا على ثمنها [14] ورجل اذا دفع بيته قدسا لله فيقطع
الكاهن ثمنه بين الجيد والردى وكما يقطع ثمنه الكاهن كذلك
يكون [15] وان افدى بيته فليزيد خمس ثمنه على باقى ثمنه ويبقى
بيته له [16] وان جعل رجل من ميراث ارضه شيا لله فيكون خراجه
كقدر زرعه وان ابيع فيكون ثمنه بقدر خمسين مثقالا فضة 5
[17] وان كان جعله لله من سنة الرجعة قدسا خلوا ثمنه كذلك
يقيم او يعطيه للجعل ويكون لجعل حرم الكاهن ويكون ميراثا
ويكون قدسا لله [24] فى سنة الرجعة ترجع الحقول لمن كانت له
كذلك ميراث الارض [25] وكل ثمنها يكون كذلك بمثقال القدس
عشرين دانقا يكون المثقال [26] والبكر الذى يكون لله من الدواب 10
لا يطهره رجل ان كان ثورا او حملا او غير ذلك من الدواب
الحلال فانما هو لله [27] وان كانت دابة نجسة من الدواب الحرام
تفدى بالثمن ويزيد عليها خمسها فان لم تفد فتباع بالثمن
[28] وكذلك يكون كل حرام يحرم لله من انسان ودابة وارض ميراث
لا تباع ولا تفك الحرام كله فانه طاهر لله [29] وكل حرام يحرم من 15
الناس لا يفدى ولكن يقتل [30] وكل عشور الارض من زرع الارض
ومن ثمرة الشجر فانه لله وطهر هو لله [31] وان فدى الرجل فداه
من عشره يزيد عليه خمسه [32] وكل عشر البقر والغنم كلما يجوز
تحت عصا الراعى يكون طاهرا لله [33] لا يسل عن الجيد والردى
ولا يبين هذا من هذا ولا يبدله وان ابدله هو فبدله يكون 20
طاهرا لا يفدى [34] هذه الوصايا التى اوصى الله بها على بنى اسراييل
فى طور سينا ✿

السفر الرابع من التورية وهو سفر الاحصاء اذ امر الله موسى بعدد بنى اسراييل ✿

10 1 وكلم الله موسى فى طور سينا فى خباء المحضر اول يوم من 1
الشهر الثانى فى السنة الثانية من خروج بنى اسراييل من ارض
مصر وقال له 2 احسب عدد بنى اسراييل لقبايلهم وبيوت ابايهم
بعدد اسمايهم كل ذكر 3 من ابن عشرين سنة مما فوق ذلك من
كل حامل سلاح من بنى اسراييل فعدهم انت وهرون اخوك
15 4 ويكون معكم رجل رجل من كل سبط ويكون ذلك الرجل
راس ذلك السبط 5 وهذه اسماء الرجال الذين يكونون معكم
اليصور بن شداور على بنى روبيل 6 شلوميال بن صورشدى على
بنى سمعان 7 نحشون ابن عميناداب على بنى يهودا 8 ناتنيل بن
صوعار على بنى ايساخر 9 الياب بن حلون على بنى زبولون
20 10 اليشمع بن عميهود على بنى يوسف ابناء افريم جمليل ابن
فدصور على بنى منشا 11 ابيدن بن جدعونى على بنى بنيامين
12 احيعزر بن عميشدى على بنى دان 13 فجعايل بن عكرن على
بنى اشير 14 اليسف بن رعوايل على بنى جاد 15 احيرع بن
عينان على بنى نفتالى 16 هولاى نقباء الجماعة وعظماء اسباط بنى
25 ابايهم رووس الوف بنى اسراييل 17 واخذ موسى وهرون هولاى
القوم الذين اعلمهم الله باسمايهم 18 وجمعوا كل الجماعة فى اول يوم
من الشهر الثانى فعدوهم لقبايلهم ولبيت ابايهم بعدد الاسماء من
ابن عشرين سنة مما فوق ذلك لرووسهم 19 كما امر الله موسى
وعدهم فى برية سينا 20 فكان بنو اسراييل هولاى سبط روبيل بكر
30 اسراييل تاليدهم لقبايلهم لبيت ابايهم بعدد الاسماء كل ذكر لرووسهم
من ابن عشرين سنة مما فوق ذلك كل حامل سلاح فى بنى اسراييل
21 ست واربعون الفا وخمسماية 22 سبط سمعان تاليدهم لقبايلهم
ولبيت ابيهم بعدد الاسماء كل ذكر لرووسهم من ابن عشرين سنة
مما فوق كل حامل سلاح فى بنى اسراييل 23 تسع وخمسون الفا
35 وثلثماية 24 سبط جاد وعدد بنى جاد تاليدهم لقبايلهم ولبيت

ابيهم بعدد الاسماء كل ذكر لرووسهم من ابن عشرين سنة مما فوق
ذلك كل حامل فى بنى اسراييل [25] خمس واربعون الفا ستماية
وخمسون [26] سبط يهودا وعد بنى يهودا تاليدهم لقبايلهم ولبيت
ابيهم بعدد الاسماء من ابن عشرين سنة مما فوق ذلك كل حامل
سلاح فى بنى اسراييل [27] اربع وسبعون الفا وستماية [28] سبط 5
ايساخر وعد بنى ايساخر تاليدهم لقبايلهم ولبيت ابيهم بعدد
الاسماء كل ذكر لرووسهم من ابن عشرين سنة مما فوق ذلك كل
حامل سلاح فى بنى اسراييل [29] اربع وخمسون الفا واربع ماية
[30] سبط زبولون وعد بنى زبولون تاليدهم لقبايلهم ولبيت ابيهم
بعدد الاسماء كل ذكر لرووسهم من ابن عشرين سنة مما فوق ذلك 10
كل حامل سلاح فى بنى اسراييل [31] سبع وخمسون الفا واربع ماية
[32] سبط يوسف ابناء افريم تاليدهم لقبايلهم ولبيت ابيهم بعدد
الاسماء من ابن عشرين سنة مما فوق ذلك كل حامل سلاح فى بنى
اسراييل. [33] اربعون الفا وخمسماية [34] سبط منشى تاليدهم لقبايلهم
ولبيت ابيهم بعدد الاسماء من ابن عشرين سنة مما فوق ذلك كل 15
حامل سلاح فى بنى اسراييل [35] اثنان وثلثون الفا ومايتان [36] سبط
بنيامين تاليدهم لقبايلهم ولبيت ابيهم بعدد الاسماء من ابن عشرين
سنة مما فوق ذلك كل حامل سلاح فى بنى اسراييل [37] خمس وثلثون
الفا واربع ماية [38] سبط دان تاليدهم لقبايلهم ولبيت ابيهم بعدد
الاسماء من ابن عشرين سنة مما فوق ذلك كل حامل سلاح فى 20
بنى اسراييل [39] اثنان وستون الفا وخمس ماية [40] سبط اشير
تاليدهم لقبايلهم ولبيت ابيهم بعدد الاسماء من ابن عشرين سنة
مما فوق ذلك كل حامل سلاح فى بنى اسراييل [41] احد واربعون
الفا وخمسماية [42] سبط نفتالى تاليدهم لقبايلهم ولبيت ابيهم بعدد
الاسماء من ابن عشرين سنة مما فوق ذلك كل حامل سلاح فى 25
بنى اسراييل [43] ثلاث وخمسون الفا واربع ماية [44] هذا العدد
الذى عد موسى وهرون وعظماء بنى اسراييل اثنا عشر رجلا
لكل بنى اب منهم رجل واحد [45] فكان عدد بنى اسراييل لبيت
ابايهم من ابن عشرين سنة مما فوق ذلك كل رجل حامل سلاح
فى بنى اسراييل [46] ستماية الف وثلثة الاف وخمس ماية وخمسين 30
رجلا [47] وبنو لاوى وسبط ابيهم لم يعد [48] وكلم الله موسى وقال
له [49] لا تعد سبط لاوى ولا تقبل عددهم فى بنى اسراييل [50] وليكن
سبط لاوى على خباء المحضر وعلى كل ماله وعلى كل شىء فيه
ويكونون يحملون الخباء وكل انيته وهم يخدمونه ويحلون حوله
وكل متاعه يحفظون [51] واذا ارتحل الخباء يحملونه بنو لاوى واذا 35

دخل ينصبونه اللاويون وان دنا غريب اليه فليقتل [52] ويكون
بنو اسراييل كل رجل منهم فى محلته لوجه عددهم واثقالهم [53] ويحل
بنو لاوى حول خباء المحضر ولا يكون الغضب على جماعة بنى
اسراييل ويحرس بنو لاوى حرس خباء المحضر [54] ففعل بنو اسراييل :
5 كما امر الله موسى كذلك فعلوا [1] وكلم الله موسى وهرون وقال 2
لهما [2] كل رجل فى موضع من الارض فى بنى ابيه فليحل بنو اسراييل
من اربع جهات خباء المحضر حوله [3] فاول من حل من المشرق
محلة بنى يهودا واحزابهم وراس بنى يهودا نحشون بن عميناداب
[4] وعدة سبطه اربع وسبعون الفا وستماية [5] وما يليهم سبط ايساخر
10 وراس بنى ايساخر ناتنيل بن صوعر [6] وعدد سبطه اربع وخمسون
الفا واربع ماية [7] وسبط زبولون وراس بنى زبولون الياب بن حلون
[8] وعدد سبطه سبع وخمسون الفا واربع ماية [9] وكل عدد بني يهودا
ومن معهم من الاسباط ماية الفوستت ثمانون الفا واربع ماية وهم اول
من يرتحل [10] وحلت محلة روبيل من اليمين وراس بنى روبيل
15 اليصور بن شداور [11] وعدد سبطه ست واربعون الفا وخمسماية
[12] وسبط سمعان وراس بنى سمعان شلوميال بن صورشدى [13] وعدد
سبطه تسع وخمسون الفا وثلثماية [14] وسبط جاد وراس بنى
جاد اليسف ابن رعوايل [15] وعدد سبطه خمس واربعون الفا
وستماية وخمسون [16] وكل عدد محلة بنى روبيل ومن معهم من
20 الاسباط ماية الفواحد وخمسون الفا اربع ماية وخمسون رجلا
وهم يرتحلون بعد الاول [17] ويرتحل خباء المحضر ومحلة لاوى
وسط المحال اذا حلوا واذا ارتحلوا كل انسان من موضعه [18] وحلت
محلة افريم من المغرب وراس بنى افريم اليشمع بن عميهود [19] وعدد
سبطه اربعون الفا وخمس ماية [20] وسبط منشى وراس سبط منشى
25 جمليل بن فدهصور [21] وعدد سبطه اثنان وثلثون الفا ومايتان
[22] وسبط بنيامين وراس بنى بنيامين ابيدن بن جدعونى [23] وعدد
سبطه خمس وثلثون الفا واربع ماية [24] وكل عدد محلة بنى افريم
ماية الفوثمنية الاف وماية وهم كانوا يرتحلون بعد الخباء
[25] وحلت محلة دان من الجربى وراس بنى دان احيعزر بن عميشدى
30 [26] وعدد سبطه اثنان وستون الفا وسبع ماية [27] وسبط اشير وراس
بنى اشير فجعايل بن عخرن [28] وعدد سبطه احد واربعون الفا
وخمسماية [29] وسبط نفتالى وراس بنى نفتالى احيرع بن عينان
[30] وعدد سبطه ثلاث وخمسون الفا واربع ماية [31] وكل عدد محلة
دان ماية الفوسبعة الاف ستماية وهو اخر من يرتحل [32] وهذا
35 جميع عدد بنى اسراييل لبيت ابيهم وكل محالهم ستماية الف

وثلثة الاف وخمسماية وخمسون رجلا [33] ولم يعد بنو لاوى فى
بنى اسراييل كما امر الله موسى [34] وفعل بنو اسراييل كما امر
الله كذلك فعلوا وكذلك كان يرتحلون فى موضعهم وكان ينزلون
كل سبط على بيت ابيهم 3 [1] وهذا ما توالد لهرون وموسى يوم
كلم الله موسى فى طور سينا [2] هولاى اسماء بنى هرون بكره ناداب
وابيهوا والعازار وايتمار [3] هولاى اسماء بنى هرون الكاهن الذين
مسحوا وكملت ايديهم للكهنوت [4] ومات ناداب وابيهوا قدام الله
اذ قربا نارا غريبة قدام الله فى برية سينا ولم يكن لهما ولد
وجعلوا العازار واخاه ايتمار كهنة فى حياة هرون ابيهما [5] وكلم
الله موسى وقال له [6] قرب سبط لاوى واقيمهم قدام هرون
الكاهن ليخدموه [7] ويحرسون حرسه وحرس الجماعة كلها قدام
الله وقدام خباء المحضر فليعملوا عمل قبة الشهادة [8] ويحفظون
متاع خباء المحضر وعلى حرس بنى اسراييل ليعملوا عمل الخباء
[9] وتعطى بنى لاوى لهرون وبنيه عطية يعطونها من بين بنى
اسراييل [10] واوص هرون ان يحفظون كهنوتهم وكل غريب يقترب
الى باب الخباء يقتل [11] وكلم الله موسى وقال له [12] انى قد
اخترت بنى لاوى من بين يدى بنى اسراييل بدل دم كل بكر
يفتح رحما من بنى اسراييل فيكونوا لخدمتى [13] من اجل ان
لى كل بكر من يوم قتلت كل ابكار مصر طهرت لى ابكار بنى
اسراييل من البشر والدواب ليكونوا لى لنى انا الله [14] وكلم
الله موسى فى برية سينا وقال له [15] اعدد بنى لاوى لبيت ابايهم
ولقبايلهم كل ذكر من ابن شهر مما فوق ذلك فاعددهم [16] سبط
لاوى فعدهم موسى بكلمة الله كما امره [17] فكان بنو لاوى باسمايهم
جرشون وقاهت ومرارى [18] وهولاى اسماء بنى جرشون لقبايلهم
ولبيت ابيهم لبنى وشمعى [19] وبنو قاهت لقبايلهم عمرم ويصهر
وحبرون وعوزيال [20] وبنو مرارى محلى وموشى هولاى قبايل اللاويين
لبيوت ابيهم [21] بنو جرشون ... [22] وعددهم بعدد كل ذكر ابن شهر
مما فوق ذلك سبعة الاف خمسماية [23] وكان محلهم من الغرب
من خلف خباء المحضر [24] وراس بنى جرشون اليسف بن لال
[25] وحرس بنى جرشون من خباء المحضر وجه بابه وستر باب
خباء المحضر ومحل باب الدور [26] وستر باب الدار الذى على
القبة والمذبح كما يحيط به واطنابه وعلايقه كلها [27] ولقاهت قبايل
عمرم وقبايل يصهر وقبايل حبرون وقبايل عوزيال هولاى قبايل
قاهت [28] وعددهم بعدد كل ذكر ابن شهر مما فوق ذلك ثمنية
الاف وستماية يحرسون حرس القدس [29] وقبايل بنى قاهت كان

محلهم فى اقصاء الخباء من التيمن [30] وراس قبايل قاهت اليصفن
بن عوزيال [31] وحرسهم الصندوق والمايدة والمصابيح والمذبح وانية
القدس لله يخدمون بها ووجه الباب وكل عمله [32] وراس رووس
اللاويين العازار بن هرون الكاهن وكان مسلطا على حرس حراس
5 القدس [33] ولمرارى قبايل محلى وقبايل موشى هاولاى قبايل مرارى
[34] وعددهم كل ذكر بن شهر مما فوق ذلك ستة الاف ومايتان
[35] وراس قبايل مرارى صوريبيل بن ابيحيل وحرسهم على اخر الخباء
ومحلهم من الجرنى [36] وسلطان حرس بنى مرارى دفاف الخباء
وغلافه وعمده وقوايمه وكل انيته وكل خزاينه [37] وعمد الدار بما
10 دارها واطنابها ودعايمها ومحلها [38] ويحل قدام الخباء من شرقيه
قدام قبة الزمان موسى وهرون وبنوه الذين يحرسون حرس القدس
على اخر بنى اسراييل وكل غريب دنا يقتل [39] وكل عدد اللاويين
الذين عد موسى بكلمة فم الله كل ذكر لقبايلهم من ابن شهر
مما فوق ذلك اثنان وعشرون الفا عدد ابكار بنى اسراييل [40] وكلم
15 الله موسى وقال له اعدد ابكار بنى اسراييل من ابن شهر مما
فوق ذلك [41] واقبل عدد اسماءهم وقربهم الى ليخدمونى انى انا
الله بدل ابكار كل مصر [42] فعد موسى كل ابكار بنى اسراييل
[43] فكان بكور ذكورهم بعدد الاسماء من ابن شهر مما فوق ذلك
اثنين وعشرين الفا ومايتين وثلاث وسبعين نفسا [44] وكلم الله
20 موسى وقال له [45] قرب الليويين بدل كل ابكار بنى اسراييل
ودواب الليويين بدل دوابهم يكونون لى للخدمة انى انا الله
[46] وخذ فدية الزايدة فى عدد ابكار بنى اسراييل الذين زادوا
بها على عدد ابكار الليويين وهى مايتان وثلاث وسبعون نفسا
[47] خذ من كل راس منهم خمسة مثاقيل بمثقال القدس فضة عشرون
25 دانقا كل مثقال [48] واعط الفضة لهرون وبنيه ... [49] فاخذ موسى
فضة الفدية من اوليك الذين زادوا على الليويين [50] من ابكار
بنى اسراييل فكانت الفضة الفوثلثماية وخمس وستين مثقالا
بمثقال القدس [51] فاعطى موسى فضة الفدية لهرون وبنيه كما
4 امر الله [1] وكلم الله موسى وهرون وقال لهما [2] اقبلا حساب
30 قاهت من بين بنى لاوى لقبايلهم ولبيت ابيهم [3] من ابن
ثلثين سنة مما فوق ذلك الى ابن خمسين سنة كل ذى جراة

[31] عملوا القبط بهذه الوصية لا يقدموا قسيسا الا ابن ثلثين
سنة الى خمسين واما قبة الزمان بلسان القبط فهى خباء
35 المحصر بالعبرانى فاعلم ذلك

وقوة ليخدم خدمة فى قبة الزمان 4 وهذه خدمة بنى قاهت
... 5 فيدخل هرون وبنوه اذا ارتفعت المحلة فياخذون وجه
باب الستر فيغطون به وجه صندوق الشهادة 6 ويبسطون عليه
اديما احمر ويعملون عليه ثوبا واسعا من قز ويجعلون عمده
7 على مايدة الحضرة ويبسطون ثوبا من قز فيجعلون فيه المنشل 5
والصحاف والنواطل ومخضب القوارير وعليه خبز الوجوه 8 ويبسطون
عليه ثوبا احمر ويغطوه بغشاء من اديم احمر سسجونا ويصنعون
محلة 9 وياخذون ثوبا من قز ويغطون المنارة التى تضىء وسرجها
ومنفخها وكلبتها وكل انية الذهب الة يخدمون بها لها 10 فيجعلوها
وكل انيتها فى اديم من سسجونا ويلقون على عمدها 11 وعلى 10
مذبح الذهب يبسطون ثوبا من قز ويغطوه بغشاء من اديم
سسجونا ويجعلون عمده 12 وياخذون من كل الانية التى يعملون
بها فى القدس ويلقوهم فى ثوب من قز ويغطوهم بغشاء من اديم
سنسجونا ويجعلون عليه عمده 13 ويعزلون المذبح ويبسطون
عليه ثوبا من ارجوان 14 ويلقون كل انيته التى يخدمون بها 15
المجمرة والمحمل والمكنس والمصافى وكل انية المذبح ويغشون عليه
اديما من سنسجونا ويلقون على عمده 15 فاذا اكمل هرون وبنوه
وغطوا القدس وكل انية القدس واذا ارتحلت المحلة فيدخل
بنو قاهت ليحملوا ليلا يدخلون الى القدس وهو منصوب قايم
فيموتوا هذا محمل بنى قاهت فى قبة الزمان 16 وسلطان العازار 20
ابن هرون الكاهن من الدهن الذى يوقد به وعطر الطيب
والسميذ الدايم ودهن المسحة وكان مسلطا على القبة وكل شىء
فيها والقدس وانيته 17 وكلم الله موسى وهرون وقال لهما 18 لا
تهلكوا سبط قبايل قاهت من بنى اسراييل 19 ولكن هكذى
افعلوا لهم ويعيشون ولا يموتون اذا اقتربوا الى قدس القدس 25
اذا دخل هرون وبنوه فيسلطون كل واحد منهم على عمله وعلى
محمله 20 ولا يدخلوا ينظروا كيف يغطى القدس ليلا يموتون
21 وكلم الله موسى وقال له 22 اقبل حساب بنى جرشون لبيت
ابيهم وقبايلهم 23 من ابن ثلثين سنة بما فوق ذلك الى خمسين
سنة فعدهم وكل منهم يجىء فيبخر بخاره ويعمل عملا فى قبة 30
الزمان 24 وهذه خدمة بنى جرشون ومحملهم 25 يحملون سرادق القبة
وقبة الزمان ووجه بابها وعجل الدار والستر من اديم سسجونا
الذى عليه ووجه باب قبة الزمان 26 وعجل الدار وستر مدخل
الدارة الذى على القبة وعلى المذبح كما يحيط به وحبالها وساير
متاعهم الذى يعملون به وكل شىء يعملوه 27 فيكون عملهم بما 35

يقوله لهم هرون وبنوه تكون خدمة بنى جرشون لكل محملهم وكل
اعمالهم ويسطلون الحرس على كل محمله [28] هذه خدمة بنى جرشون
فى قبة الزمان وحرسهم فى يدى ايتمار ابن هرون الكاهن [29] وبنو
مرارى لقبايلهم ولبيت ابيهم تعدهم [30] كل ابن ثلثين سنة مما فوق
5 ذلك الى خمسين سنة فعدهم كل من فيه جراة وقوة ليخدم
خدمة فى قبة الزمان [31] وهذه خدمتهم ومحملهم فى قبة الزمان دفاف
القبة ومغالقها وعمدها واوتادها [32] وعمد الدار جميعها ودعايمها
واوتادها وحبالها وكل متاعها وكل نصفتها وبالاسماء فيعدوا انية
محاملهم الذين يحرسون [33] هذه خدمة بنى مرارى وكل عملهم
10 فى قبة الزمان وكل عملهم فى يدى ايتمار بن هرون الكاهن
[34] فعد موسى وهرون وعظماء الجماعة بنى قاهت وقبايلهم لبيت
ابيهم [35] من ابن ثلثين سنة مما فوق ذلك الى ابن خمسين سنة
كل ذى جراة وقوة يستطيع ان يعمل فى قبة الزمان [36] فكان عددهم
لقبايلهم الفين وسبعماية وخمسين رجلا [37] هذا عدد بنى قاهت
15 كل من كان يعمل فى قبة الزمان الذى عد موسى وهرون بكلمة
فم الله بيد موسى [38] وعدد بنى جرشون لقبايلهم ولبيت ابيهم
[39] من ابن ثلثين سنة مما فوق ذلك الى ابن خمسين سنة كل
من فيه جراة وقوة يستطيع ان يعمل فى قبة الزمان [40] فكان عددهم
الفين وستماية وثلثين [41] هذا عدد بنى جرشون وكل من يعمل
20 فى قبة الزمان الذين عدهم موسى وهرون بكلمة فم الله [42] وعدد
بنى مرارى لقبايلهم ولبيت ابيهم [43] من ابن ثلثين سنة مما
فوق ذلك الى ابن خمسين سنة كل من فيه جراة وقوة يستطيع
ان يعمل فى قبة الزمان [44] فكان عددهم ثلثة الاف ومايتين [45] هذا
عدد بنى مرارى الذين عدهم موسى بكلمة فم الله [46] فكل العدد
25 الذى عد موسى وهرون وعظماء بنى اسراييل من بنى اسراييل
من بنى لاوى لقبايلهم ولبيت ابيهم [47] من ابن ثلثين سنة الى
فوق ذلك الى خمسين سنة كل من فيه جراة وقوة ليعمل فى قبة
الزمان ويحمل المحمل [48] فكان عددهم ثمنية الاف وخمسماية
وثمانين [49] بكلمة الله عدهم على يد موسى كل رجل وعمله
30 ومحمله فعدهم كما امر الله موسى ✿ اخراج البرص وغيرهم من 5
محلة بنى اسراييل ✿ [1] .... [2] ... يخرجون من المحلة كل ابرص
وكل مجذم وكل مسلول وكل نجس بنفسه [3] من ذكر وانثى
فاخرجوهم من وراء المحلة ليلا ينجسوا محلتكم التى انا حال
فيها بينكم [4] ففعل كذلك بنو اسراييل واخرجوهم من وراء المحلة
35 كما امر الله موسى كذلك فعل بنو اسراييل ✿ الاعتراف بالخطايا ✿

[5] وكلم الله موسى وقال له [6] قل لبنى اسراييل اى رجل او امراة عمل شيا مما يخطى به البشر ويعملون اثما قدام الله تخيب تلك النفس [7] فيعترفون قدام الله بخطيتهم التى عملوا والا فترتد خطيته على راسه ويزيد عليه خمسه ويرجعون الى الذين لهم خطية [8] فان كان ليس لرجل فدية تاتى بدل خطيته التى اخطى 5 قدام الله للكاهن سوى كبش التطهير الذى يحلل به عليه [9] وكل خاصة القدس التى يقربون به بنو اسراييل للكاهن ... [10] فليكن الرجل قدسه له وما اعطاه للكاهن ✿ كاس التجربة التى تسقى بها الامراة المتهمة بالزناء فان كانت برية سلمت وحبلت من زوجها فى تلك السنة وتلد غلاما وان كانت زنت انفجرت 10 احشاوها وانشق بطنها وماتت ويسمى بالعبرانى ماء البحران ✿ [11] وكلم الله موسى وقال له [12] كلم بنى اسراييل وقل لهم اى رجل تخط امراته وتجرم عليه [13] وتزنى برجل اخر ولم يعلم زوجها وخفى عليه قد زنت وليس شهد عليها شاهد ولم يعاين زوجها شيا بل سمع سماعا [14] فغشاه ريح الغيرة فغار عليها وتكون قد اخطات 15 او لا تكون قد اخطات فيريد زوجها يعلم انها برية ام لا [15] فيات زوجها الى الكاهن بقربانه وهو عشر من جريب دقيق الشعير ولا يصب عليه زيتا ولا يجعل عليه لبانا من اجل انه سميذ الغيرة ولانه قربان ذكر الخطية [16] وياخذه الكاهن فيقربه ويقوم قدام الله [17] ويحمل الكاهن ماء طاهرا فى اناء من خزف جديد 20 وياخذ ترابا من ركن المذبح فيرمى به فى الماء وياخذ الكاهن الامراة [18] ويوقفها قدام الله ويكشف عن راسها ويجعل على يديها سميذ الذكر فى اليد الواحدة وسميذ الغيرة فى اليد الاخرى ويكون الماء المر المبتلى فى يد الكاهن [19] ويحلف الكاهن الامراة ويقول لها ان لم يكن زنا بك رجل وانك لم تكونى اخطات 25 وتنجست برجل غير زوجك فانك تطهرين وتسلمين من هذا الماء المر المبتلى [20] وان كنت زنيت واخطات وتنجست بغير زوجك وانضجعت مع رجل غيره [21] ويحلف الكاهن الامراة بحلف اللعنة ويقول الكاهن للامراة يجعلك الله لعنة وعيبا فى وسط شعبك ويرخى الله مفاصلك وينفخ بطنك [22] ويدخل هذا الماء المجرب فى 30 بطنك فتنتفخ امعاوك وتسترخ مفاصلك وتقول تلك الامراة امين امين [23] وتكتب الكاهن هولاى اللعنات فى صحيفة ويمحاها فى ذلك الماء المجرب [24] الذى يسقيه لتلك الامراة فيدخل فيها ذلك الماء المجرب فينفخها [25] وياخذ الكاهن من يد الامراة سميذ اللعنة ويحصر السميذ قدام الله ويرفعه على المذبح [26] وياخذ الكاهن من السميذ 35

تذكره فيصعده على المذبح وبعد ذلك يسقى الامراة الماء المر المجرب [27] فان كانت خانت زوجها ونجست فراشه فيدخل فيها الماء المجرب فينفخ بطنها وتسترخى مفاصلها وتكون تلك الامراة لعنة فى شعبها [28] وان كانت تلك الامراة لم تخط وكانت برية تطهر وتلد غلاما اذا حبلت [29] هذه سنة الغيرة اذا جهلت الامراة وخانت زوجها [30] واى رجل غار على امراته واراد امتحانها فليقم الامراة قدام الله ويفعل بها الكاهن هذه السنة كلها [31] ويبرا ذلك الرجل من تلك الخطية وتقبل الامراة خطيتها ✿ سنة

6

المحترم ✿ [1] وكلم الله موسى وقال له [2] كلم بنى اسراييل وقل لهم اى رجل او امراة نذر نذرا او تطوع لله [3] فيحرم الخمر والسكر وخل الخمر وخل السكر فلا يشربه وكل نقيع الزبيب فلا يشرب ولا ياكل العنب ولا الزبيب فى ايام حرمته [4] وكل شىء يعمل فى ذلك فلا يقربه فى ايام حرمته [5] ولا يحلق راسه حتى تكمل ايام حرمته لله [6] ولا يدخل على ميت [7] ولا يقترب من ابيه وامه واخته واخوته اذا ماتوا ليلا يتنجس بهم من اجل ان اكليل الهه على راسه [8] ايام حرمته طاهر هو لله [9] فان مات عنده ميت بغتة فان راس حرمته تنجس فيحلق راسه يوم يطهر فى اليوم السابع [10] وليات فى اليوم الثامن بشفنينين وفرخى حمام الى الكاهن عند باب قبة الزمان [11] فليقرب احدهما مكان الخطية والاخر وقدا كاملا ويطهر من خطيته التى يخطى بالنفس ويطهر راسه فى ذلك اليوم [12] فليحرم قدام الله ايام حرمته وليات بكبش حولى للقربان وليبطل الايام الاولى من انه تنجس فيها احترامه [13] هذه سنة المحترم فى يوم تكمل ايام حرمته ياتوا به الى باب قبة الزمان [14] فيقرب قربانه لله حملا حوليا لا عيب فيه للوقد ورخلة حولية لا عيب فيها بدل خطيته وكبشا لا عيب فيه للوقد الكامل [15] وسلا من خبز فطير منخول رغفا قد صب عليهن دهن وقرص فطير قد مسحن بدهن وسميذهن وقواريرهن [16] فيقربه الكاهن قدام الله ويقرب خطيته ووقده الكامل [17] والكبش يجعله وقدا تاما لله على سل الفطير ويجعل الكاهن سميذه وقواريره [18] ويحلق المحترم شعره فى باب قبة الزمان راس حرمته وياخذ شعر راس حرمته ويلقيه فى النار التى تحت المذبح الكامل [19] ولياخذ الكاهن الذراع المشوية من الكبش ورغفا فطيرة من السل وقرصا فطيرة ويجعلهم على يد المحترم بعد ان يحلق راسه وحرمته [20] وليختصهم قدام الله خاصة وهو طهر للكاهن على قص المختص وعلى الساق المختص وبعد ذلك فليشرب المحترم الخمر

[21] هذه سنة المحترم اذا نذر لله نذرا قربانا على حرمته غير ما
يتسع له كقدر النذر الذى نذر هكذى فليفعل فى سنة حرمته ✿
قرابين رووس الاسباط ✿ [22] وكلم الله موسى وقال له [23] كلم هرون
وبنيه وقل لهم باركوا وصلوا على بنى اسراييل وقل له [24] يباركك
الله ويحفظك [25] ويضئ الله وجهه عليك ويحببك [26] ويرفع الله 5
وجهه عليك ويعمل لك السلام [27] ويجعلون اسمى على بنى اسراييل
7 وانا اباركهم [1] فلما كان فى اليوم الذى اكمل فيه موسى اقامة
قبة الزمان مسحها وطهرها هى وكل انيتها مسحهم وطهرهم [2] وقربوا
عظماء بنى اسراييل ورووس قبايلهم وهم عظماء الاسباط الذين
كانوا على العدد [3] وجاوا بقربانهم قدام الله ست عجلات معدات 10
واثنى عشر ثورا من كل عظيمين عجلة ومن كل واحد ثور
وقربوهم قدام القبة [4] وقال الله لموسى [5] اقبل قربانهم منهم ويكونوا
يعلموا ان عليهم عمل قبة الزمان واعطهم للاويين كل انسان على
قدر نصيبهم [6] فساق موسى الثيران والعجلات فدفعهم للاويين
[7] وعجلتان واربعة ثيران اعطاهم بنى جرشون على قدر خدمتهم 15
[8] واربع عجلات وثمانية ثيران اعطاهم لبنى مرارى على قدر خدمتهم
بيد ايتمار ابن هرون الكاهن [9] ولم يعط بنى قاهت شيا من
اجل ان عمل القدس كان دفع اليهم يحملونه على اكتافهم
[10] وقرب العظماء قرابين استجدت للمذبح يوم المسحة وقرب
العظماء قرابينهم قدام الله [11] وقال الله لموسى واحد واحد من 20
العظماء فليقرب كل يوم من قرابينهم لاستيجاب المذبح [12] وكان
اول من قرب قربانه نحشون ابن عميناداب راس سبط يهودا
[13] وقربانه صحفة من فضةماية وثلثون مثقالا بمثقال القدس ومصفاة
من فضة سبعون مثقالا بمثقال القدس وملاها سميذا ملتوتا بدهن
للقربان [14] ومدهن عشرة مثاقيل من ذهب ملاه بخورا طيبا [15] وثور 25
من البقر وكبش وحمل حولى للصاعد [16] وحولى من المعز بدل الخطية
[17] وللذبح الوافى ثوران وخمسة اكبش وخمسة جداء وخمسة
حملان حولية هذا قربان نحشون ابن عميناداب [18] وفى اليوم
الثانى قرب راس سبط ايساخر نتنايل بن صوعر [19] وقربانه صحفة
من فضة ماية وثلثون مثقالا بمثقال القدس ومصفاة من فضة سبعون 30
مثقالا وملاها سميذا ملتوتا بدهن للقربان [20] ومدهن عشرة مثاقيل
من ذهب وملاه بخورا طيبا [21] وثور من البقر وكبش وحمل
حولى للصاعد [22] وحولى من المعز بدل الخطية [23] وللذبح الكامل
ثوران وخمسة اكبش وخمسة جداء وخمسة حملان حولية هذا
قربان نتنايل بن صوعر [24] وفى اليوم الثالث قرب راس سبط 35

زبولون الياب ابن حلون [25] وقربانه صحفة من فضة ماية وثلثون
مثقالا بمثقال القدس ومصفاة من فضة سبعون مثقالا وملاهما
سميذا ملتوتا بدهن للقربان [26] ومدهن من عشرة مثاقيل ذهب
ملاه بخورا طيبا [27] وثور من البقر وكبش وحمل حولى للصاعد
5 [28] وحولى من المعز بدل الخطية [29] وللذبح الكامل ثوران وخمسة
اكبش وخمسة جداء وخمسة حملان حولية هذا قربان الياب
بن حلون [30] وفى اليوم الرابع قرب راس سبط روبيل اليصور بن
شداور [31] وقربانه صحفة من فضة ماية وثلثون مثقالا بمثقال
القدس ومصفاة سبعون مثقالا وملاهما سميذا ملتوتا بدهن للقربان
10 [32] ومدهن من عشرة مثاقيل من ذهب ملاه بخورا طيبا [33] وثور
من البقر وكبش وحمل حولى للصاعد [34] وحولى من المعز بدل
الخطية [35] وللذبح الكامل ثوران وخمسة اكبش وخمسة جداء
وخمسة حملان حولية هذا قربان اليصور بن شداور [36] وفى اليوم
الخامس قرب راس سبط سمعان شلوميال بن صورشدى [37] وقربانه
15 صحفة فضة ماية وثلثون مثقالا بمثقال القدس ومصفاة من فضة
سبعون مثقالا ملاهما سميذا ملتوتا بدهن للقربان [38] ومدهن من
ذهب عشرة مثاقيل ملاه بخورا طيبا [39] وثور من البقر وكبش
وحمل حولى للصاعد [40] وحولى من المعز بدل الخطية [41] وللذبح
الكامل ثوران وخمسة اكبش وخمسة جداء وخمسة حملان هذا
20 قربان شلوميال ابن صورشدى [42] وفى اليوم السادس قرب راس
سبط جاد اليسف بن رعوايل [43] وقربانه صحفة من فضة ماية
وثلثون مثقالا ومصفاة من فضة سبعون مثقالا بمثقال القدس
وملاهما سميذا ملتوتا بدهن للقربان [44] ومدهن من ذهب عشرة
مثاقيل ملاه بخورا طيبا [45] وثور من البقر وكبش وحمل حولى
25 للصاعد [46] وحولى من المعز بدل الخطية [47] وللذبح الكامل ثوران
وخمسة اكبش وخمسة جداء وخمسة حملان حولية هذا قربان
اليسف ابن رعوايل [48] وفى اليوم السابع قرب راس سبط افريم
اليشمع ابن عميهود [49] وقربانه صحفة من فضة ماية وثلثون مثقالا
ومصفاة من فضة سبعون مثقالا بمثقال القدس وملاهما سميذا ملتوتا
30 بدهن للقربان [50] ومدهن من ذهب عشرة مثاقيل ملاه بخورا طيبا
[51] وثور من البقر وكبش وحمل حولى للصاعد [52] وحولى من المعز
بدل الخطية [53] وللذبح الكامل ثوران وخمسة اكبش وخمسة جداء
وخمسة حملان حولية هذا قربان اليشمع ابن عميهود [54] وفى اليوم
الثامن قرب راس سبط منشى جمليال بن فدصور [55] وقربانه صحفة
35 من فضة ماية وثلثون مثقالا ومصفاة من فضة سبعون مثقالا بمثقال

القدس ملاها سميذا ملتوتا بدهن للقربان 56 ومدهن من ذهب
عشرة مثاقيل ملاه بخورا طيبا 57 وثور من البقر وكبش وحمل
حولى للصاعد 58 وحولى من المعز بدل الخطية 59 وللذبح الكامل
ثوران من البقر وخمسة اكبش وخمسة جداء وخمسة حملان
حولية هذا قربان جمليال بن فدصور 60 وفى اليوم التاسع قرب 5
راس سبط بنيامين ابيدان بن جدعونى 61 وقربانه صحفة فضة
ماية وثلثون مثقالا ومصفاة فضة سبعون مثقالا بمثقال القدس
وملاها سميذا ملتوتا بدهن للقربان 62 ومدهن من ذهب عشرة
مثاقيل ملاه بخورا طيبا 63 وثور من البقر وكبش وحمل حولى
للصاعد 64 وحولى من المعز بدل الخطية 65 وللذبح الكامل ثوران 10
وخمسة اكبش وخمسة جداء وخمسة حملان حولية هذا قربان
ابيدن بن جدعونى 66 وفى اليوم العاشر قرب راس سبط دان
احيعازر ابن عميشدى 67 وقربانه صحفة فضة ماية وثلثون مثقالا
ومصفاة فضة سبعون مثقالا بمثقال القدس وملاها سميذا ملتوتا
بدهن للقربان 68 ومدهن من ذهب عشرة مثاقيل ملاه بخورا 15
طيبا 69 وثور من البقر وكبش وحمل حولى للصاعد 70 وحولى من
المعز بدل الخطية 71 وللذبح الكامل ثوران وخمسة اكبش وخمسة
جداء وخمسة حملان حولية هذا قربان احيعازر بن عميشدى
72 وفى اليوم الحادى عشر قرب راس سبط اشير فجعيال بن عخرن
73 وقربانه صحفة من فضة ماية وثلثون مثقالا ومصفاة من فضة 20
سبعون مثقالا بمثقال القدس وملاها سميذا ملتوتا بدهن للقربان
74 ومدهن من ذهب عشرة مثاقيل ملاه بخورا طيبا 75 وثور
من البقر وكبش وحمل حولى للصاعد 76 وحولى من المعز بدل
الخطية 77 وللذبح الكامل ثوران وخمسة اكبش وخمسة جداء
وخمسة حملان هذا قربان فجعيال بن عخرن 78 وفى اليوم الثانى 25
عشر قرب راس سبط نفتالى احيرع بن عينان 79 وقربانه صحفة
من فضة ماية وثلثون مثقالا ومصفاة من فضة سبعون مثقالا
وملاها سميذا ملتوتا بدهن للقربان 80 ومدهن من ذهب عشرة
مثاقيل ملاه بخورا طيبا 81 وثور من البقر وكبش وحمل حولى
للصاعد 82 وحولى من المعز للخطية 83 وللذبح الكامل ثوران 30
وخمسة اكبش وخمسة جداء وخمسة حملان حولية هذا قربان
احيرع بن عينان 84 هذه قرابين المذبح يوم مسحه من عظماء
بنى اسراييل اثنا عشر صحفة من فضة واثنا عشر مصفاة من فضة
واثنا عشر مدهنا من ذهب 85 وزن كل صحفة ماية وثلثون مثقالا
ووزن كل مصفاة سبعون مثقالا بمثقال القدس 86 ومداهن الذهب 35

اثنا عشر مملوة بخورا وجميع الانية من الفضة الفان واربع مايه
مثقال بمثقال القدس وجميع ذهب المداهن مايه وعشرون مثقالا
بمثقال القدس [87] وجميع ثيران الذبح اثنا عشرة واثنا عشرة
كبشا واثنا عشرة حملا حوليا وسميذهن واثنا عشر حوليه من
5 المعز بدل الخطية [88] وكل ثيران الذبح الكامل اربع وعشرون ثورا
وستون كبشا وستون جديا وستون حملا حوليا هذا قربان المذبح
بعد ما مسح [89] فلما دخل موسى قبة الزمان سمع صوتا يتكلم
معه من المغفرة التى على صندوق الشهادة من بين الكروبين
8 كلمه [1] وكلم الله موسى وقال له [2] قل لهرون اذا اضات السرج
10 فيجعل على المنارة سبعة سرج [3] ففعل هرون ذلك وجعل سرجا
على وجه المنارة واوقد سرجها كما امر الله موسى [4] وهذه صفة
المنارة شبكة من ذهب من اسفلها الى اعلاها شبكة واحدة كما
اورى الله موسى كذلك صنع المنارة ✿ اختصاص الله الليويين
وعزلهم من بنى اسراييل لخدمة قبة الزمان ✿ [5] وكلم الله موسى
15 وقال له [6] اعزل بنى لاوى من بين بنى اسراييل فابرزهم وطهرهم
[7] وانضح عليهم ماء يطهروا به من خطاياهم ويجيزون الموسى
على جلودهم كلها ويغسلون ثيابهم ويتطهروا [8] وياخذوا ثورا
من البقر وقربانه صحفة ملا من سميذ ملتوت بزيت وثورا اخر
يقرب للخطية [9] وقرب الليويين الى قدام قبة الزمان واجمع كل
20 جماعة بنى اسراييل [10] قدم الليويين الى قدام الله ويجعلوا بنو
اسراييل ايديهم على الليويين [11] وليقيم هرون الكاهن الليويين
قسما قدام الله خاصة من عند بنى اسراييل ليكونوا يخدموا
خدمة الله [12] وليضع الليويون ايديهم على راس الثور وليكن
احد الثورين للخطية والاخر للذبح لله ليطهر الليويون ليغفر
25 لهم [13] ويقوموا قدام هرون وبنيه ويقسمهم قسما لله [14] خاصة
من بين يدى بنى اسراييل ليكونوا لى خدما يعملون فى اعمالى
[15] وبعد ذلك يدخلون الليويون فيخدمون فى قبة الزمان
وطهرهم واقسمهم قسما [16] من اجل انهم يخدمونى من بين بنى
اسراييل بدل كل بكر يفتح رحما من بنى اسراييل واما قرابينهم
30 فانها لى خاصة [17] من اجل انها عطية لى من بين بنى اسراييل
بدل كل بكر فاتح رحم امه من ابكار بنى اسراييل من البشر
والدواب من اجل انى قتلت ابكار اهل ارض مصر فطهرت الليويين
[18] واتخذتهم بدل ابكار اهل مصر من ابكار بنى اسراييل [19] ووهبت
الليويين وهبة لهرون ولبنيه من بين بنى اسراييل ليخدمون
35 خدمة بنى اسراييل فى قبة الزمان وليستغفروا لبنى اسراييل ليلا

يقع في بني اسراييل الموت بغتة الذا. اقتربوا الى القدس [20] ففعل
موسى وهرون وكل جماعة بني اسراييل باللبويين كما امر الله
موسى [21] فتطهر اللبويون وغسلوا ثيابهم وعزلهم هرون خاصة
لله. فغسلهم هرون وطهرهم قدام الله واستغفروا لبني اسراييل
[22] ودخل اللبويون قبة الزمان ليعملوا اعمالهم بين يدى هرون 5
وبنيه وكما اوصى الله موسى في اللبويين كذلك فعلوا بهم بنو
اسراييل [23] وكلم الله موسى وقال له [24] هذه تكون سنة اللبويين
من ابن خمس وعشرين سنة مما فوق ذلك من كان فيه جراة
وقوة ليخدم خدمة في قبة الزمان [25] فاذا كملت له خمسون
سنة فيدع الخدمة [26] ولا يحرس لهم ولا يعمل لهم عملا كذلك 10
9 كان اللبويون يخدمون خدمتهم ويتبدلون. ۞ قربان الفصح ۞
[1] وكلم الله موسى في برية سينا في السنة الثانية لخروج بني
اسراييل من ارض مصر في الشهر الاول وقال له [2] ليصنع بنو اسراييل
الفصح في حينه [3] في اربعة عشر يوم من هذا الشهر وليصنعوه
عشاء في حينه مثلما اوضيتهم على ذلك الحكم يصنعوه [4] وقال 15
موسى لبني اسراييل .... [5] .... [6] وكان فيهم رجال نجسون
بانفس الناس لم يقدروا ان يصنعوا الفصح في ذلك اليوم فتقدموا
قدام موسى وهرون [7] وقالوا لهم نحن نجسون بانفس الناس ... [8] فقال
لهم موسى قوموا في مكانكم واسمعوا قول الله فيكم [9] وكلم الله موسى
وقال له [10] قل لبني اسراييل كل رجل منكم يكون نجسا بنفس 20
او على سفر بعيد او في دياركم فليصنع فصح الله [11] في اربعة
عشر يوم من الشهر الثاني وليصنعوه عشاء فطيرا ياكلونه ....
[12] ولا يفضلوا منه شيا الى الغد ولا يكسروا فيه عظما مثل وصية
الفصح [13] وكل رجل طاهر وليس هو على سفر ولم يصنع الفصح
في حينه تهلك تلك النفس من بين شعبها لانه لم يقرب قربان 25
الله في حينه يقتل ذلك الرجل بخطيته [14] واذا سكن معكم
الذي يقبل الى فليصنع العيد لله كوصية الفصح ومثل احكامه
سنة واحدة تكون لكم وللذي يقبل الى ولسكان الارض [15] وفي
يوم اقام موسى القبة غطت الغمامة قبة الزمان ووجه باب
الشهادة بالنهار وبالليل يكون على القبة مثل نور النار الى الصبح 30
[16] وكان ذلك دايما والغمامة كانت تغطيها بالنهار ونور النار بالليل
[17] واذا ارتفعت الغمامة عن القبة ترتحل بنو اسراييل واذا حلت
الغمامة عليها هناك يحل بنو اسراييل [18] بكلمة فم الله ترتحل
بنو اسراييل وبكلمة فم الله ينزلون ... [19] وما دامت الغمامة على
القبة ماكثة اياما كثيرة تحرس بنو اسراييل ويحفظون وصية الله 35

ولا يرتحلوا [20] واذا ارتفعت الغمامة عن القبة اى وقت ارتفعت نهارا
او ليلا يرتحلون لوقتهم [22] وان مكثت اياما كثيرة لا ترتفع فهم
ماكثون كمكث الغمامة على القبة [23] وبامر الله كانوا يرتحلون وبامر
الله كانوا ينزلون ويحرسون حرس الله ويحفظون وصيته كما
5 يقول لهم موسى ۞ قرن التهليل ۞ [1] وكلم الله موسى وقال له 10
[2] اصنع بوقين من فضة مسبوكين اصنعهما يكونا لك اذا ضربت بهما
عند مرتحلك لتجتمع اليك الجماعة للرحيل [3] وتضرب بهما فتجتمع
اليك الجماعة الى باب قبة الزمان [4] واذا صوت بهما صوت واحد يجتمع
اليك العظماء وروس بنى اسراييل [5] فيصوتون بالبوق فترتحل المحلة
10 الحالة من ناحية المشرق [6] وتهلل بصوت ثان فترتحل المحلة التى
من ناحية التيمن وتهللون بالبوق عند ارتحالهم [7] واذا اجتمعتم
جميعكم فارتحلوا ولا تهللوا [8] وليكون بنو هرون الكاهن يهللوا
بالقرن عند ارتحالهم هذه سنة لكم الى الدهر ولخلوفكم [9] فانى انا
اجوز فى وسطكم فهللوا بالقرن على الذين يعنتونكم ويشقون
15 عليكم فتذكرون عند الله ربكم وتخلصون من اعدايكم [10] وفى ايام
فرحكم واعيادكم وروس شهوركم اصرخوا بالقرن وعلى قربانكم
وذبايحكم الكاملة فيكون لكم ذكرا قدام الله الهكم انى انا الله ربكم ۞
اول ارتحال قبة الزمان ۞ [11] فلما كان فى السنة الثانية فى عشرين
يوم من الشهر الثانى ارتفعت الغمامة عن قبة الزمان [12] وارتحل
20 بنو اسراييل باثقالهم من برية سينا فحلت الغمامة على القبة فى
برية فاران [13] وكان اول من ارتحل بامر الله لموسى [14] محلة يهودا
واثقالهم وعظماوهم وراس عظماء يهودا ومحلته نحشون ابن عميناداب
[15] وراس سبط ايساخر نتنايل ابن صوعر [16] وراس سبط زبولون
الياب بن حلون [17] فحطوا القبة وارتحل بنو جرشون وبنو مرارى
25 الذين يحملون القبة [18] وارتحل بنو روبيل وسيدهم وقايدهم
وعظيمهم اليصور بن شداور [19] وراس سبط سمعان شلوميال ابن
صورشدى [20] وراس سبط جاد اليسف بن رعوايل [21] وارتحل بنو
قاهت الذين يحملون القبة وينصبونها الى ان ياتوهم [22] وارتحلت
محلة افريم وراس عظماء بنى افريم اليشمع بن عميهود [23] وراس
30 سبط منشى جمليال بن فدصور [24] وراس سبط بنيامين ابيدان
بن جدعونى [25] وارتحلت محلة دان وهو يجمع المحال كلها وراس
سبط دان احيعازر بن عميشدى [26] وراس سبط اشير فجعيال
بن عكرن [27] وراس سبط نفتالى احيرع بن عينان [28] هذا مرتحل
بنى اسراييل باثقالهم واشرافهم وعظمايهم [29] وقال موسى لحوبب بن
35 رعويل حمو موسى من اهل مدين انا مرتحلون الى الارض التى قال

الله لنا انه يعطيها لنا فهلم معنا ليحسن الله اليك لان الله
قد وعد بنى اسراييل بكل خير [30] فقال له انى ذاهب الى ارض
مولدى وحيث ولدت [31] فقال له موسى انك لا تدرى كيف
تذهب فتتوه فى الطريق ولا ترجع بعد ان تفارقنا تعرف اين
حلولنا فى البرية فتكون لنا عينا [32] فامض معنا ليصنع الله لك 5
من الخير مثل الذى يصنع بنا [33] وساروا بين جبل الله مسيرة
ثلثة ايام وصندوق عهد الله كان يرتحل من قبلهم بيوم واحد ...
[34] وكان الغمام يظلل عليهم بالنهار اذا ارتحلوا [35] وكان صندوق
العهد اذا ارتفع ليرتحل يقول موسى قم يا رب وينكسرون
اعداوك ويتفرقون من قدامك [36] واذا حط الصندوق يقول موسى 10
11 اقبل يا رب على كثرة الوف بنى اسراييل [1] وكان القوم كمتعنتين
الشر بين يدى الله وساء ذلك موسى ولم يحب الله ذلك وسمع
الله وشوشتهم فاشتد غضبه واشتعلت فيهم نار من عند الله فاكلت
فى اطراف المحلة [2] فعج الشعب الى موسى فصلى موسى قدام الله
فخمدت النار [3] ودعا موسى اسم تلك الارض الاشتعال من اجل 15
ان نار الله اشتعلت فيهم [4] وكان رجال غرباء لفيفا مع بنى اسراييل
فاشتهوا شهوة واقبلوا يبكون ويقولون من يطعمنا لحما [5] الا تذكرون
الالوان والسمك الذى كنا ناكل فى مصر بغير ثمن مجانا والفقوس
والقثاء والبطيخ والكراث والثوم والبصل [6] وقد ذابت انفسنا
هاهنا وليس لنا شىء الا هذا المن الذى قدام اعيننا [7] وكان المن 20
مثل حب الكسفرة ... [8] وكان الشعب يلقطوه ويطبخوه فى القدور
ويعملوه ارغفة وكان طعمه كطعم المعجون بالدهن [9] وكان ينزل
عليهم بالليل مع نزول الطل [10] وسمع موسى الشعب يبكون فى
محالهم كل انسان على باب خيمته فاشتد غضب الله وساء ذلك
موسى [11] وقال موسى لله رب لم اسات لعبدك ولم لا اجد رحمة 25
عندك اذا القيت على ثقل حمل هذا الشعب [12] لعلى انا الذى
حبلت بهذا الشعب كله وانا الذى ولدته لانك قلت لى احمله
فى حجرك كما تحمل الامراة الصبى لتدخل بهم الى الارض التى
حلفت لابايهم [13] من اين لى لحم اعطى هذا الشعب كله ...
[14] ... من اجل انه اشد منى [15] ان كنت هكذى تفعل بى 30
فاقتلنى قتلا ان كان لى عندك رحمة ولا انظر الى شقوتى [16] فقال
الله لموسى اجمع سبعين رجلا من شيوخ بنى اسراييل من رووس
الشعب وكتابه واحضرهم الى باب قبة الزمان وليستعدوا معك
ثم [17] وانا اكلمك واخذ من الروح التى فيك واجعلها فيهم فيحملون
معك من ثقل هذا الشعب ولا تحمله انت وحدك [18] فقال موسى 35

للشعب تطهروا غدا لتاكلوا لحما من اجل انكم بكيتم قدام الله
وقلتم من الذى يطعمنا لحما انه كان خيرا لنا ان نكون فى
ارض مصر فيطعمكم الله لحما لتاكلوا [19] ولا تاكلوه فى يوم واحد
ولا يومين ولا خمسة ايام ولا عشرة ايام ولا عشرين يوما [20] ولكن
5 تاكلوه شهرا حتى يخرج من مناخركم ويكون لكم شرا لانكم
بكيتم قدام الله وقلتم لم اخرجتنا من مصر [21] وقال موسى قدام
الله هذا الشعب ستماية الف انسى رجال الذين انا بينهم وانت
قلت لى اعطهم لحما لياكلوا شهرا [22] ان انا ذبحت لهم غنم البشر
وبقرهم فلا يكفيهم وان اصطدت لهم كل سمك البحر فاين يبلغ
10 منهم [23] فقال الله لموسى يد الله سابغة وهى تكفيهم وانت تنظر
قولى انه يكون ام لا [24] وخرج موسى وقال للشعب قول الله وجمع
سبعين رجلا من شيوخ بنى اسراييل فاقامهم حول القبة [25] ونزل
الله فى الغمام وتكلم معه واخذ من الروح التى عليه وجعلها فى
السبعين رجل الشيوخ فلما حلت عليهم الروح تنبوا ولم يقطعوا
15 [26] وتاخر منهم رجلان فى المحلة اسم احدهما الدد واسم الاخر
ميداد فحلت عليهما الروح وكانا قد كتبا ولم ياتوا القبة وتنبيا
فى المحلة [27] ومضى واحد من خدم موسى اليه فخبره وقال له ان
الداد وميداد قد تنبيا فى المحلة [28] فسمعه يوشع بن نون خادم
موسى من صباه فقال لموسى يا سيدى امرنى امنعهما [29] فقال
20 له موسى لا تمنعهما ليت شعب الله كلهم انبياء والله فقد جعل
عليهما من روحه [30] ودخل موسى وشيوخ بنى اسراييل الى المحلة
[31] وهبت الريح من قدام الله فاصعدت السلوى من البحر فالقته
فى المحلة مسيرة يوم كذى ومسيرة يوم كذى عما دار حول المحلة
وكان يقع فوق بعضه بعض حتى علا عن وجه الارض ذراعين
25 [32] فقام الشعب يومهم ذلك وليلتهم وكل يومهم الثانى يجمعون
السلوى وكان اقل من جمع فيهم يكون جمعه مقدار عشرة اكرار
فشطحوه شطايح حول خيامهم [33] وفيما اللحم فى اسنانهم لم يفرغوا
من اكله اشتد غضب الله على الشعب وضرب الشعب ضربة عظيمة
[34] ودعا موسى اسم ذلك المكان قبور الشهوة من اجل ان هناك
30 مات من الشعب بالضربة وقبروا وهم القوم الذين اشتهوا الشهوة
[35] ومن قبور اهل الشهوة ارتحل الشعب الى حصروت وكانوا فى
حصروت [1] فتكلمت مريم وهرون فى موسى فى شان امراة سوداء 12
من اهل كوش .... [2] وقالوا ان كان موسى وحده قد كلم الله

26 [14] فى نسخة اخرى ولم يزدادوا

فانا نحن ايضا قد كلمنا الله فسمع الله ذلك 3 وكان موسى
النبى امينا من كل البشر الذى على الارض 4 فقال الله لموسى
وهرون ومريم بغتة اخرجوا جميعا الى قبة الزمان ... 5 ونزل
الله فى عمود الغمام وقام فى باب قبة الزمان ودعا هرون ومريم
فخرجا اليه ✿ اظهار الله شرف موسى وعظم منزلته عنده ✿
6 فقال الله لهما اسمعا قولى انا الله بالرويا استعلن عليكما وبالاحلام
اكلمكما 7 ليس كذلك موسى عبدى لانه امين فى كل شىء 8 وانا
اكلمه فما لفم ليس بالرويا ولا بالاحلام ولا بالشبه وقد راى مجد
الله فلماذا لم تحسنا القول فى عبدى موسى 9 واشتد غضب
الله عليهما وذهبوا 10 وارتفعت الغمامة عن القبة واذا مريم اخت
موسى برصاء مثل الثلج فالتفت هرون ونظر الى مريم اخته فراها
برصاء 11 فقال هرون لموسى ارغب اليك يا سيدى لا تحسب علينا
خطيتنا وجهلنا انا اجرمنا 12 ولا تكون كالميت الذى يخرج
من بطن امه وقد اكل نصف لحمه 13 فاستغاث موسى الى الله وقال
بتضرع ارغب اليك يا رب يا الهى اشفها 14 فقال الله لموسى لو
ان اباها بصق بصاقا فى وجهها كان ينبغى لها ان تستحى
سبعة ايام دعها تخرج خارج المحلة فتجلس ثم تدخل 15 فخرجت
مريم خارجا من المحلة فجلست سبعة ايام ولم يرحل الشعب حتى
دخلت مريم 16 وارتحل الشعب من حصروت ونزلوا فى برية فاران ✿

13 ارسال موسى الجواسيس ليتجسوا ارض كنعان بامر الله ✿ 1 وكلم
الله موسى وقال 2 ارسل جواسيس يجسوا لك الارض ارض كنعان
التى اعطى لبنى اسراييل من كل سبط رجل واحد من بيت ابيه
راس ذلك السبط 3 فارسل موسى رووس الاسباط من برية فاران
كما امره الله كل رجل راس بنى ابيه 4 وهذه اسماوهم شموع ابن
زكور من سبط روبيل 5 شافط بن حرى من سبط سمعان 6 كالب
بن يوفنا من سبط يهودا 7 يجال بن يوسف من سبط ايساخر
8 يوشع بن نون من سبط افريم 9 فلطى بن رافوا من سبط
بنيامين 10 جديال بن سودى من سبط زبولون 11 جدى بن
سوسى من سبط يوسف وهو سبط منشى 12 جمليايل بن جملى
من سبط دان 13 ستور بن ميكايل من سبط اشير 14 نحبى بن
وفسى من سبط نفتالى 15 جوايل بن مكى من سبط جاد 16 هذه
اسماء القوم الذين ارسلهم موسى ليتجسوا الارض ودعا موسى
يوشع بن نون 17 وارسلهم ليتجسوا ارض كنعان وقال لهم ارتفعوا
هكذى الى المشرق واصعدوا الى الجبل وانظروا الى الارض ما هى
18 والشعب الذين يسكنونها اشداء واقوياء هم ام ضعاف قليل

هم ام كبير [19] وما الارض التى يسكنون فيها طيبة هى وفيها
اشجار ام لا وما القرى التى يسكنون فيها اقصور هى ام فسطاط
[20] وما الارض سمينة مخصبة هى ام عجفاء وهل فيها شجر ام لا
واشتدوا وتقووا وخذوا لنا من ثمرة تلك الارض شيا فاحضروه
5 معكم وكانت تلك الايام التى ذهبوا فيها جواسيس موسى ايام
ثمار الارض [21] فساروا وجسوا الارض من برية فاران الى رحوب
الذى فى مرج حماة [22] وصعدوا الى المشرق واتوا الى حبرون وكان
ثم احيمن وششى وثلمى بنو الجبابرة وحبرون ابن سبع سنين
بالبناء من قبل صاعان الذى بمصر [23] وجاوا حتى اتوا وادى
10 العنقود فقطعوا من ثم عودا وعنقودا من عنب فحملوه فى زبيل
بين رجلين وحملوا من رمان الارض ومن تينها [24] ودعوا اسم ذلك
الموضع وادى العنقود من اجل العنقود الذى قطعوه منه [25] ورجعوا
من اجتساسهم الارض بعد اربعين يوما [26] فقدموا الى موسى وهرون
وكل جماعة بنى اسراييل الى برية فاران وهم حالون فى رقم
15 فاخبروهم بالخبر واوروهم الثمر من تلك الارض [27] وقصوا عليهم وقالوا
ذهبنا الى الارض التى ارسلتنا اليها فوجدنا ارضا تفيض لبنا
وعسلا وهذه ثمرتها [28] ولكن الشعب الذين فيها شداد اقوياء
وقراهم شداد عظام ورأينا بنى الجبابرة ثم [29] وعماليق جالس
حال فى ارض المشرق والحثيون واليبوسيون والاموريون ساكنون
20 حالون فى الجبل والكنعانيون حالون ساكنون على شاطى البحر
على حافة الاردن [30] فاسكت كالب الجواسيس الذين كانوا معه
وقال نصعد الى الارض وناخذها ونرثها ونملكها ونحن اقوى منهم
[31] فقال القوم الذين كانوا معه للشعب انكم لا تقدرون ان
تصعدون اليها من اجل ان الشعب الذين فيها اقوى منكم
25 واشد وفيهم الجبابرة [32] واشاعوا اوليك الجواسيس خبر الشر فى
بنى اسراييل وقالوا لهم ان الارض قد مشينا فيها وجسناها وهى
ارض تاكل سكانها وكل الشعب الذين فيها رجال طوال تامو
الخلقة [33] ورأينا ثم الجبابرة وبنى الجبابرة وكنا فى اعينهم مثل الجراد
[1] فارتجت جماعة بنى اسراييل كلها ورفعت اصواتهم بالبكاء فبكى 14
30 الشعب تلك الليلة [2] فلما اصبحوا وشوشوا على موسى وهرون
وقال الشعب كله ليتنا متنا فى ارض مصر وليتنا نموت فى هذه البرية
[3] ولا يدخلنا الله هذه الارض لنقع فى الحرب فتكون نساونا
واموالنا غنيمة لقد كان خيرا لنا لو كنا نعود الى ارض مصر
[4] وجعل كل رجل منهم يقول لصاحبه هلموا نقيم علينا راسا
35 يردنا ونرجع الى مصر [5] فسقط موسى وهرون على وجهيهما قدام

الله وقدام كل جماعة بنى اسراييل 6 فاما يوشع بن نون وكالب
بن يوفنا فخرقوا ثيابهما 7 وقالا لجماعة بنى اسراييل ان الارض
التى مشينا فيها لنتجسها هى ارض صالحة 8 فان احب الله ان
يدخل بنا لها ... فانها ارض تفيض لبنا وعسلا 9 ولتكن واحدة
وعلى الله فلا تتمردوا وانتم فلا تخافوا من شعب الارض فانهم 5
مثل الخبز وهم فى ايدينا مدفوعون لان قوتهم قد ذهبت منهم
والله معنا فلا تخافوا منهم 10 فارادوا كل جماعة بنى اسراييل ان
يرجموهم بالحجارة واذا حمد الله قد استعلن فى الغمام على باب قبة
الزمان على اعين كل بنى اسراييل 11 وقال الله لموسى حتى متى
يعصينى هذا الشعب والى متى لا يصدقون كل اياتى التى صنعتها 10
بينهم 12 اضربهم بالموت فاهلكهم واجعلك لشعب اعظم واشد
منهم واكثر 13 فقال موسى تسمع اهل مصر الذين اخرجت هذا
الشعب من بينهم بقوتك 14 وتقول سكان هذه الارض التى قد
سمعوا انك انت الله فى هذا الشعب وانك عين لعين ترايبت يا
رب وبالغمام ظللتهم وفى عمود الغمام سرت امامهم بالنهار وبعمود 15
تسير امامهم بالليل 15 فاذا قتلت هذه الامة كلها مثل رجل
واحد قال الامم الذين سمعوا بك 16 ان الله لم يقدر ان يدخل
بهم الى الارض التى حلف لهم ان يورثها لهم من اجل ذلك قتلهم
فى البرية 17 والان فلتعظم قوتك كما تكلمت وقلت 18 انك طويل
الروح كثيرة نعمك تغفر الاثام والخطايا وبراءة لا تبرى الظالم 20
وتدين الاباء على الابناء والابناء على الاباء الى ثلثة خلوف
واربعة 19 اغفر الان جرم هذا الشعب ككثرة نعمك وكما غفرت
لهم منذ خرجوا من مصر الى الان 20 فقال الله لموسى قد غفرت
لهم كما سالت 21 ولكن حى انا وحى اسمى وبقاى الابدى
وجدى يملا الارض كلها 22 ان كل القوم الذين راوا مجدى والايات 25
التى صنعتها فى ارض مصر وفى هذه البرية وجربونى بهذه المرة عشر
مرات ولم يقبلوا قولى 23 فلا يرون الارض التى حلفت لابايهم ان
اعطيها لهم كل من اغضبنى لا يراها 24 غير عبدى كالب لان
روحى كانت معه وتنبغى انا ادخله الارض التى دخل اليها
وابصرها ويرثها نسله 25 والعمالقة والكنعانيون ساكنون فى الجبل 30
واذا كان غدا فارجعوا وارتحلوا راجعين الى البرية فى طريق بحر
سوف 26 وكلم الله موسى وهرون وقال لهما 27 الى متى توشوش
قدامى هذه الجماعة السوء قد دخلت وصعدت الى وشوشتهم
التى يوشوشون بنو اسراييل من اجلكم 28 قولا لهم حى انا قال
الله لافعلن بكم كالذى قلتم 29 وفى هذه البرية يبن بدى تكون 35

رممكم وكل عددكم من ابن عشرين سنة مما فوق ذلك لانكم
وشوشتم على [30] فلا تدخلوا الارض التى قلت لكم انى ادخلكم
اليها غير كالب بن يوفنا ويوشع بن نون [31] والالوف واثقالكم
التى قلتم انها غنايم وبنيكم الذين لم يعلموا اليوم الخير من
5 الشر هم الذين يدخلون الارض وادخل بهم فيعرفون الارض
التى كرهتموها [32] وجثثكم تكون فى هذه البرية [33] وبنوكم ينشون
ويشبون فى هذه البرية اربعين سنة وتكونون انتم فيها حتى
تنشف جثثكم فى هذه البرية [34] بعدد الايام التى جسستم فيها
الارض اربعين يوما لاربعين سنة كل يوم منها لسنة كذلك تقبلون
10 خطاياكم اربعين سنة فتعلمون غضبى وسخطى [35] انى انا الله
الذى قلت انى افعل ذلك بهذه الجماعة السوء الذين تواعدوا
بين يدى وقدامى فى هذه البرية يفنون وفيها يموتون [36] واما
القوم الذين ارسل موسى يجسون الارض رجعوا فاقبلوا عليه
وعلى الجماعة كلها وافشوا خبر السوء عن الارض [37] فماتوا موت
15 بغتة بغضب قدام الله [38] ولم يعش من القوم الذين ارسلهم
موسى جسوا الارض ولا من جميع ذلك الحقب الا يوشع ابن
نون وكالب بن يوفنا [39] وقال موسى هذا القول لبنى اسراييل
فجلس الشعب فى حزن عظيم [40] وقاموا باكرا فوقفوا طويلا وصعدوا
الى راس الجبل وقالوا نحن نصعد الى الارض التى قال لنا الله على
20 انا قد خطانا [41] فقال لهم موسى لم خالفتم قول الله من اجل
ذلك لا تصلحون [42] فلا تصعدوا الجبل فليس الله معكم ليلا
يهزموكم اعداوكم وتنكسرون قدامهم [43] لان الكنعانيين والعمالقة
سكان قدامكم فى الجبل فتقعون فى الحرب من اجل انكم خالفتم
الله فلا يكون الله معكم [44] فاخذوا يصيحون ويصعدون الى
25 راس الجبل وصندوق عهد الله وموسى لم يخرجا معهم من وسط
المحلة [45] فهبط العمالقة والكنعانيون السكان فى ذلك الجبل فهزموهم
15 وطردوهم الى حرما فرجعوا الى المحلة ✿ سنة القرابين فى ارض
كنعان ✿ [1] وكلم الله موسى وقال له [2] قل لبنى اسراييل اذا دخلتم
الارض التى اعطيكم اياها ميراثا [3] قربوا قربانا لله صاعدا وذبحا
30 نذرا وخاصة من البقر ومن الغنم [4] وليقرب الذى يقرب قربانه
لله سميذا منخولا عشر جريب ملتوت بربع من زيت وقرب على
الصعد [5] وخمر القرور ثلث من فقرب على الصعد واذبح حملا
واحدا واصنع مثل هذا للصعد لريح كلمة الله [6] واذا قرب بكبش
او ذبايح او قربان منخول عشرين ملتوتين بثلث من زيت
35 [7] وخمر للصعد ... قربوا ريح نشاة الله [8] واذا قرب ثورا او وقدا

وافيا او ذبحا ليخص نذرا او وفاء لله [9] فقرب على الثور سميذا
منخولا ثلثة اعشار ملتوتة بنصف من زيت [10] وقرب خمرا للقرور
نصف من قربان ريح نشاة الله [11] كذلك فافعلوا لثور واحد وللكبش
واحد ولحمل واحد من الحملان والمعز [12] كقدر ما تصنعون كذلك
اصنعوا لكل واحد واحد بعددهم [13] كل بيت اسراييل يصنعون 5
كذلك ويقربون قربانا لريح نشاة الله [14] وان سكن معكم احد
من الذين يقبلون الى ... فيصنع كما تصنعون [15] سنة واحدة
تكون لكم ولخلوفكم الى الدهر والذى يقبل الى يكون مثلكم
بين يدى الله [16] سنة واحدة وحكم واحد يكون لكم وللذين
يقبلون الى الساكنون معكم ✿ قربان خطية النسيان ✿ [17] وكلم 10
الله موسى وقال له [18] قل لبنى اسراييل اذا انتم دخلتم الى الارض
التى ادخل بكم اليها [19] واكلتم من خبز الارض خصوا خاصة لله
[20] من راس عجينكم رغفا خصوا خاصة لله مثل خاصة اندركم ..
[21] ... واعطوا خاصة لله لخلوفكم [22] وان نسيتم ولم تصنعوا هذه
الوصية التى كلم الله موسى بها [23] وكل شىء قاله الله لكم على 15
لسان موسى من يوم اوصاه الله لكم ولخلوفكم [24] فيكون من
اعين الجماعة فاما على النسيان تقرب الجماعة كلها ثورا من البقر
لا عيب فيه صعدا لريح نشاة الله وسميذا ... كما يجب وحوليا
من المعز للخطية [25] ويستغفر الكاهن لكل جماعة بنى اسراييل
فيغفر لهم ذلك النسيان لانهم جاوا بقرابينهم لله بدل خطيتهم 20
[26] ... والذين يقبلون الى الساكنون مع ال اسراييل يصنعون
كذلك من اجل ان النسيان بالشعب كله [27] واى نفس واحدة
تخطى بنسيان تقرب حولية من المعز بدل الخطية [28] ويستغفر
الكاهن للنفس التى اخطات خطية النسيان قدام الله فيغفر لها
[29] وكذلك لجماعة بنى اسراييل والذين يقبلون الى الساكنين معكم 25
سنة واحدة تكون لكم وللذى يعمل بالنسيان ✿ من يغدر بنذر ✿
[30] واى نفس انذرت نذرا لله فى شدتها وتغدر به بين يدى الله ...
[31] ... تهلك تلك النفس وخطيتها عليها ✿ من حل يوم السبت ✿
[32] وكان بنو اسراييل فى البرية فوجدوا رجلا يلقط حطبا فى يوم
السبت [33] فجاوا به الى موسى وهرون والى كل جماعة بنى اسراييل 30
[34] فحبسوه فى الحرس حتى يحكم الله عليه [35] فقال الله لموسى يقتل
الرجل قتلا وترجمه الجماعة رجما بالحجارة خارجا من المحلة [36] ...
فرجموه فمات كما امر الله موسى ✿ سنة الذوابة ✿ [37] وكلم الله
موسى وقال له [38] قل لبنى اسراييل فليصنعوا خيوطا فى اطراف
ارديتهم لخلوفهم ويجعلون فى ارديتهم خيوطا حمرا [39] فتكون لكم 35

نوايب لتروها فتذكرون وصايا الله ربكم فتعملون بهم ولا تضلون في اثر قلوبكم وافكار ما تراه اعينكم فتنسون [40] فيكون ذلك ذكرا تعملون به وصايا الله وتكونوا طاهرين لله الهكم [41] انى انا الله الذى اخرجتكم من ارض مصر لاكون لكم الها انى انا الله ربكم ۞

16 5 قصة قورح وداثان وابيرام مع موسى ۞ [1] وجاء قورح بن يصهر بن قاهت بن لاوى وداثان وابيرام بنو اليآب واون بن فلت بن روبيل [2] فقاموا قدام موسى ومعهم مايتان وخمسون رجلا من بنى اسراييل كانوا رووس الجماعة المتسميين [3] فاجتمعوا على موسى وهرون وقالوا لهما ما تعلمان ان الجماعة كلها مقدسة وان الله فيهم

10 فلاى شىء تتكبرون على جماعة الله [4] وسمع موسى فخر على وجهه [5] وكلم قورح وجماعته كلها وقال لهم بالغداة يرى الله من هو له ومن يتقرب اليه ومن اختاره يدنوا اليه [6] ولكن افعلوا هذا خذ انت يا قورح وكل جماعتك مجامر [7] فاجعلوا فيها نارا وبخورا قدام الله والرجل الذى يختاره الله يكون طاهرا فحسبكم يا بنى

15 لاوى [8] وقال موسى لقورح اسمعوا يا بنى لاوى [9] اليس يكفيكم اذ خصكم اله اسراييل فقربكم اليه من دون جماعة اسراييل لتعملوا عمل قبة الزمان وتقوموا امام الجماعة فتخدموهم [10] فقربك انت واخوتك بنى لاوى معك اما يكفيكم هذا حتى تريدون ايضا الكهنوت [11] ولكن بكر بالغداة انت وجماعتك وهرون قدام الله ...

20 [12] وارسل موسى فدعا داثان وابيرام ابنى اليآب فقالا لا نصعد [13] اليس يكفيكم انكم اصعدتمونا من ارض مصر الى البرية وبعد ذلك تتكبرون علينا وتتعاظمون [14] ولا تدخلوا بنا الارض التى تفيض لبنا وعسلا ولا تعطونا ميراث الحقول والكروم فلو قلعت اعيننا لا نصعد معك من هاهنا [15] فحزن موسى لذلك وقال اللهم

25 لا تقبل على قرابينهم ... فانى لم اس الى احد منهم [16] وقال موسى لقورح قدم اصحابك وكن قدام الله انت وكل جماعتك وهرون غدا [17] وليأخذ كل واحد منكم مجمرة فتكون مايتين وخمسين مجمرة فتجعلوا فيهم نارا وبخورا قدام الله وانت وهرون يأخذ كل واحد منكم مجمرة [18] ... واجعلوا فيها نارا وبخورا هكذا فافعلوا

30 ولما كان بالغداة قام موسى وهرون قدام قبة الزمان [19] وجمع عليهم قورح الجماعة كلها الى باب قبة الزمان فاستعلن مجد الله على كل الجماعة [20] وكلم الله موسى وهرون وقال لهما [21] اعتزلا من بين هذه الجماعة فانى مهلكهم فى ساعة واحدة [22] فخرا على وجهيهما وقالا يا الله يا اله كل البشر رجل واحد يخطى فيكون الغضب على

35 الجماعة كلها [23] وكلم الله موسى وقال له [24] كلم الجماعة وقل لهم

اعتزلوا من حول جماعة قورح ... [25] فقام موسى واتى داثان
وابيرام وتبعه شيوخ اسراييل [26] وكلم الجماعة كلها وقال لهم اعتزلوا
من مساكن هولاى الرجال الخطاة ولا تقتربوا من كل شىء هو لهم
ليلا تعاقبوا بخطاياهم [27] فاعتزل القوم من حول مسكن قورح
وداثان وابيرام هما قايمان على ابواب مساكنهم ونساوهم وبنوهم 5
واثقالهم [28] فقال موسى بهذا تعلمون ان الله ارسلنى لاعمل هذه
الاعمال كلها وليس من نفسى ولكن من الله [29] ان كان موت
هولاى كموت ساير الناس ويحكم عليهم كما يحكم على ساير الناس
فليس الله ارسلنى [30] وان كان الله ارسلنى فتفتح الارض فاها
وتبلعهم هم ومساكنهم ونساءهم وبنيهم وكل شىء هو لهم فيهبطون 10
هم وكل شىء هو لهم الى اسفل الهاوية وهم احياء ان هولاى القوم
اغضبوا الله [31] فلما اكمل موسى كلامه هذا وقوله انفتحت الارض
التى تحتهم [32] وفتحت فاها وبلعتهم وبنيهم وكل انسان مع قورح
ومالهم كله [33] فهبطوا احياء الى الهاوية وتغطت الارض فوقهم
وهلكوا من بين الجماعة [34] وهرب كل من كان قريبا منهم ونازلا 15
حولهم من بنى اسراييل وفزعوا من ضربتهم وقالوا لعل الارض تبلعنا
ايضا [35] وخرجت نار من قدام الله فاحرقت المايتين وخمسين
17 رجلا الذين يبخرون البخور [1] وكلم الله موسى وقال له [2] قل
للعازار بن هرون الكاهن خذ المجامر من بين المحروقين وارم النار
الغريبة خارجا من المحلة [3] لان مجامر هولاى الخطاة قد تطهرت 20
بانفسهم فاصنعها صفايح رقاقا قدام المذبح من اجل انهم قربوهم
قدام الله فطهروا فيكونون اية فى بنى اسراييل [4] فاخذ العازار
الكاهن المجامر النحاس الذين قربوا بها المحرقون فجعلهم صفايح
للمذبح [5] ذكرا لبنى اسراييل ان لا يقرب رجل غريب ليس من
نسل هرون فيحمل بخورا قدام الله فيحل به ما اصاب قورح 25
وجماعته الذين فتحت الارض فاها وبلعتهم كما امر الله موسى ✿
موت البغتة ✿ [6] ولما كان بالغداة توشوشت كل جماعة بنى
اسراييل على موسى وهرون وقالوا لهما انتما قتلتما شعب الله
[7] فلما ان اجتمعت كل الجماعة على موسى وهرون اقبلوا الى قبة
الزمان وراوا الغمامة قد غطتها واستعلن مجد الله [8] فجاء موسى 30
وهرون فوقفا عند قبة الزمان [9] وكلم الله موسى وهرون وقال
لهما [10] اعتزلا من وسط هذه الجماعة فانى مهلكهم فى ساعة واحدة
فخر موسى وهرون على وجهيهما [11] وقال موسى لهرون خذ مجمرة
واجعل فيها نارا من نار المذبح وبخورا واذهب عاجلا الى الجماعة
فاستغفر لهم لان قد خرج الغضب من قدام الله وقد بدا الموت 35

بغتة في الشعب [12] فاخذ هرون المجمرة وفعل كما قال موسى وذهب
الى الجماعة وراى ان الموت قد بدا بغتة في الشعب فحمل البخور
واستغفر للشعب [13] ووقف بين الاموات والاحياء فارتفع عنهم
موت البغتة [14] وعدوا الذين ماتوا في موت البغتة فكانوا اربعة
5 عشرة الفا وسبع ماية رجل سوى الذين ماتوا في شقاق قورح
[15] فرجع هرون الى موسى الى باب قبة الزمان فارتفع موت البغتة ✿
كيف اورق قضيب هرون ✿ [16] وكلم الله موسى وقال له [17] كلم
بني اسراييل وقل لهم وخذ منهم قضيبا قضيبا لكل رجل واكتب
اسم كل رجل على قضيبه [18] واكتب اسم هرون على قضيب لاوى
10 من اجل انه من سبط لاوى فاذا كملت لك اثنا عشرة قضيبا
وكتبت اسم كل رجل لسبطه وبيت ابيه على قضيبه [19] فادخل
بهم الى قبة الزمان قدام صندوق الشهادة ودعهم هناك [20] فان
الرجل الذي اختاره اورق قضيبه وتبطل عنكم وشوشة بني اسراييل
الذين يوشوشون عليكم بها [21] فقال موسى ذلك لبني اسراييل
15 فاعطوه كل عظمايهم سبطا سبطا لكل راس بيت ابيهم قضيبا قضيبا
اثنى عشر قضيبا وقضيب هرون جعله في وسط قضبانهم [22] ووضع
موسى قضبانهم قدام الله في قبة الزمان قدام صندوق الشهادة
ليلتهم تلك [23] فلما كان بالغداة دخل موسى وهرون الى قبة الزمان
فراى قضيب هرون قد اورق لبيت لاوى واخرج ورقا ... واثمر
20 لوزا [24] فاخرج موسى القضبان كلها من قدام الله الى جماعة
بني اسراييل فاخذ كل رجل منهم قضيبه وراوا قضيب هرون
[25] وقال الله لموسى رد قضيب هرون واجعله عند الشهادة واحفظه
ليكون اية لابناء المتعنتين وتفرغ وشوشتهم عني ليلا يموتون
[26] ففعل موسى كما امر الله ... [27] وقال بنو اسراييل لموسى
25 قد شقينا وفنينا وبدنا وهلكنا كلنا [28] وكلمن يقرب الى قبة الله
18 يموت ونحن ايضا قد كدنا ان نتلف [1] فقال الله لهرون انت
وبنوك وبيت ابيك معك فاحملوا اثم القدس وانت وبنوك احملوا
خطية كهنوتكم [2] واخوتكم ايضا سبط اللبويين سبط ابيك
قربهم معك ليعاونوك ويخدموك وانت وبنوك معك تكون قدام
30 قبة الشهادة [3] وهم فيحرسون حرسك وكل حرس القبة وكل انية
القدس واما انية المذبح فلا يقربوها ليلا تموتون انتم وهم [4] ...
ولا يدنوا اليكم غريب [5] واحرس القدس وحرس المذبح ولا يكون
ايضا غضب على بني اسراييل [6] وقد قربت اخوتك اللبويين من
وسط بني اسراييل عطية اعطيتها لهم ليخدموا في عمل قبة الزمان
35 [7] وانت وبنوك معك فاحفظوا كهنوتكم وكل انية المذبح وداخل

وجه الباب وتعملون العمل عطية اعطيتها لكم حبرتكم هذه وان
دنا غريب يقتل 8 وقال الله لهرون انى قد اعطيتك حرس خاصتى
وكل قدس بنى اسراييل لك وهبتهم للمسحة لك ولبنيك بعدك
سنة للدهر 9 هذا يكون لكم الى الدهر قرابينهم من قدس القدس
5 وكل سميذهم وكل خطاياهم وكل قرابينهم التى يقربون لى قدس
القدس يكون لك ولبنيك 10 فى قدس القدس تاكلوه وكل ذكر
ياكله يكون قدسا لك 11 فهذه خاصة عطيتكم وكل خاصة بنى
اسراييل لك وهبتهم وهذه لك ولبنيك ... بعدك سنة للدهر وكل
طاهر فى بيتك فلياكله 12 كل سمن الدهن وكل طيب الثمرة والخمر
10 وخاصتهم التى يعطون لله لك وهبتها 13 وكل ابكار ارضهم التى
ياتون بها الى الله لك تكون وكل طاهر فى بيتك فلياكله كله
14 وكل نذر فى بيت اسراييل فليكون لك 15 وكل فاتح رحم ذى
لحم يقربون لله من البشر والدواب فيكون لك فاما ابكار البشر
فافدهم وابكار الدواب قربهم 16 وفدية ابكار البشر من ابن شهرين
15 الى ما فوق ذلك فافده بالثمن فضة خمسة مثاقيل بمثقال القدس
والمثقال عشرون دانقا 17 واما ابكار البقر وابكار الغنم وابكار الضان
فلا تفدهم لانهم قربان لله ورش دمهم على المذبح وارفع شحومهم
قربانا على المذبح لريح نشاة الله 18 فاما لحومهم فتكون لك مثل
قص الخاصة ومثل الساق اليمنى تكون لك 19 كل خاصة القدس
20 التى يخصون بنو اسراييل لله اعطيتهم لك ولبنيك معك سنة الى
الدهر وميثاق الملح الى الدهر قدام الله ولخلفك معك 20 وقال
الله لهرون لا ترث فى ارضهم ولا يكون لك نصيب قسمة بينهم
ولكن انا قسمتك وميراثك فى وسط بنى اسراييل 21 وبنو لاوى قد
اعطيتهم عشور بنى اسراييل ميراثا بدل خدمتهم التى يخدمون
25 فى قبة الزمان 22 ولا يقترب ايضا بنو اسراييل الى قبة الزمان ليلا
يخطون فيموتون 23 فيخدمون الليويون خدمة قبة الزمان وهم
يقبلون خطيتهم سنة الى الدهر لخلوفهم ولا يرثون فى بنى اسراييل
ميراثا 24 من اجل ان عشور خاصة بنى اسراييل التى اعطيتها
الليويين ميراثا من اجل ذلك قلت لهم لا يرثوا فى بنى اسراييل
30 ميراثا 25 وكلم الله موسى وقال له 26 قل لليويين وامرهم اذا اخذوا
العشور من بنى اسراييل التى اعطيتها منهم ميراثا فخصوا منهم
خاصة لله العشر من العشور 27 فتحسب لكم خاصتكم مثل الحنطة
من الاندر ومثل الخاصة من المعصرة 28 كذلك تخصوا انتم خاصة
لله من عشوركم التى تاخذون من بنى اسراييل واعطوا منها خاصة
35 لله لهرون والكاهن ولبنيه 29 من كل عطيتكم خصوا خاصة ...

[30] وقل لهم اذا اختصصتم منها خاصة تكون لليويين مثل غلة الاندر ومثل ثمرة الكروم [31] وكلوه فى موضع طاهر انتم واهل بيوتكم من اجل انه اجرتكم بدل خدمتكم فى قبة الزمان [32] ولا تحملون عليه خطية اذا اختصصتم خاصة منه وقرابين بنى اسراييل لا
5 تنجسوا ليلا تموتون ✿ قصة بقرة بنى اسراييل ✿ [1] وكلم الله 19 موسى وهرون وقال لهما [2] هذه وصية السنة التى امر الله وقال قل لبنى اسراييل ياتوك ببقرة حمراء مسلمة لا عيب فيها لم تذلل ولم تحرث الارض [3] فاعطيها للعازار الكاهن فيذبحها خارجا من المحلة فى مكان طاهر قدامك [4] وياخذ من دمها فيرش باصبعه
10 قدام قبة الزمان على بابها سبع مرات [5] واما جلدها ولحمها ودمها وقرنيها فتحرقها بالنار [6] وياخذ الكاهن عودا من ارز وصعتر وصبغ احمر فيرميهم فى وسط حريق البقرة [7] ويغسل الكاهن ثيابه ويغسل جسده بالماء ثم يدخل المحلة بعد ذلك ويكون الكاهن نجسا الى الليل [8] والذى احرق البقرة فليغسل ثيابه وجسده
15 بالماء ويكون نجسا الى الليل [9] ويكنس رجل طاهر رماد البقرة ويلقيه خارج المحلة فى مكان طاهر ويكون محفوظا لجماعة بنى اسراييل ويحفظ ماء الرشاش من اجل انه طهور [10] ويغسل الذى كنس رماد البقرة ثيابه ويكون نجسا الى الليل ويكون لبنى اسراييل والذين يقبلون الى ويسكنون بينكم سنة الى الدهر
20 [11] ومن اقترب الى ميت من البشر يكون نجسا سبعة ايام [12] ويرش عليه فى اليوم الثالث واليوم السابع فيطهر وان لم يرش عليه فى اليوم الثالث وفى اليوم السابع لا يطهر [13] ومن اقترب الى ميت من الناس ثم لا يرش عليه من ماء الرشاش فانه نجس فتهلك تلك النفس من اسراييل من اجل انها لم يرش عليها من ماء الرشاش
25 فان تلك النفس تكون نجسة ونجسها فيها [14] سنة الميت اذا مات ✿ الانسان اذا مات فى بيت كان من دخل ذلك البيت وكل من فى ذلك البيت يكون نجسا سبعة ايام [15] وكل اناء فتح فى ذلك البيت ولم يغط فقد تنجس [16] وكل من يدن الى قتيل ملقا فى البرية او الى عظم انسان او الى قبر يكون نجسا سبعة ايام [17] ولياخذوا
30 لذلك النجس من رماد حريق البقرة ويصبوا عليه ماء حيا فى اناء [18] ويوخذ زوفا ويجعل فى الماء ويرشه رجل طاهر على البيت وعلى المتاع الذى فيه وعلى جميع الناس الحاضرين وعلى كل من اقترب الى عظم انسان او الى قتيل او الى ميت او الى قبر [19] فليرش الطاهر على النجس فى اليوم الثالث واليوم السابع وليغسل
35 النجس ثيابه ويستحم بالماء فيطهر اذا لمسا [20] ورجل يكون

نجسا ثم لا يرش عليه تهلك تلك النفس من بين جماعة بنى
اسراييل من اجل انه لم يرش عليه ماء تطهير الله فهو رجس
[21] هذه تكون لكم سنة الى الدهر ... [22] ... ✿ حجر الماء ✿ 20
[1] وجاء كل جماعة بنى اسراييل الى برية سينا فى الشهر الاول فنزلوا
فى رقم وماتت مريم اخت هرون وقبرت هناك [2] ولم يجد الشعب 5
هناك ماء يشربوا فاجتمع الشعب على موسى وهرون [3] وقالوا لهما
نيتنا متنا بموت اخوتنا بين يدى الرب [4] لم جيتما بجماعة الشعب
الى هذه البرية لنموت بالعطش نحن ودوابنا [5] ولم صعدتم بنا
من مصر واتيتم بنا الى هذه البلاد السوء الله ليس فيها زرع ولا
عنب ولا تين ولا رمان ولا ماء نشرب [6] فجاء موسى وهرون من 10
عند الجماعة الى باب قبة الزمان فخرا على وجهيهما واستعلن عليهما
مجد الله [7] وكلم الله موسى وقال له [8] خذ العصا واجمع الجماعة
انت وهرون اخوك وتكلم على الحجر قدامهم فيعطى ماء واخرج
لهم ماء من الحجر فاسق الجماعة ودوابهم [9] فاخذ موسى العصا من
قدام الله كما امره [10] وجمع موسى وهرون الجماعة على الحجر وقال 15
لهم اسمعوا الان ايها المتعصبين ان من هذا الحجر يخرج لكم ماء
[11] ورفع موسى يده فضرب الحجر مرتين فخرج ماء كثير فشرب
الشعب كله ودوابهم [12] فقال الله لموسى وهرون من اجل انكما
لم تومنا بى فتقدسا اسمى قدام بنى اسراييل من اجل ذلك لا
تدخلا بهذه الجماعة الى الارض التى اعطيتهم [13] هذا ماء الخصام 20
اذ يخاصم بنو اسراييل قدام الله فتقدس بهم ✿ محاربة ادوم ✿
[14] وارسل موسى من رقم رسلا الى ملك ادوم فقالوا له يقولون لك
اخوتك بنو اسراييل انت تعلم كل البلايا الله اصابتنا [15] وان اباءنا
كان هبطوا الى ارض مصر وسكنا مصر اياما كثيرة فاساء اهل مصر
الينا ولابا‌ينا [16] فدعونا الى الله فسمع صراخنا وارسل ملاكه 25
[ميكايل] فاخرجنا من مصر وها نحن فى ارض القرية التى فى
اقصى حدودك [17] نقيم الان فى ارضك ولا نجوز فى زرع ولا حقل
ولا كرم ولا نشرب من ماء ابارك ولكن نسالك فى الطريق الجادة
ولا نخرج عنها يمينا ولا شمالا حتى نذهب من تخوم ارضك
[18] فقال لهم ملك ادوم لا تجوزوا فى ارضى افنيكم بالسيف [19] فقال 30
بنو اسراييل فى الطريق نمشى فقط فان شربنا نحن ودوابنا من
مايكم دفعنا لكم ثمنه ولكن دعنا نمشى فى الارض على موضع
مشى ارجلنا فقط ولا نريد شيا غير ذلك [20] فقال لهم ملك ادوم
لا تجوزوا فى ارضى وخرج ملك ادوم ليحاربهم ومعه عسكر شديد
وقوة منيعة [21] لانه لم يشا ان يترك بنى اسراييل يجوزون فى 35

ارضه [22] فسار بنو اسراييل من قدامه وارتحلوا من رقم وجاء كل
جماعة بنى اسراييل الى جبل هور [23] فقال الله لموسى هذا منتهى
ارض ادوم ✿ موت هرون ✿ [24] وهرون فينضم الى شعبه وابايه
لانه لا يدخل الارض التى اعطيت لبنى اسراييل من اجل انكم
5 عصيتمانى على ماء الخصام ولم تقدسا اسمى قدام بنى اسراييل
[25] قم فخذ هرون والعازار ابنه فاصعد بهما الى الجبل قدام الجماعة
[26] فانزع عن هرون اخيك ثياب القدس والبسهم للعازار ابنه فان
هناك يموت هرون فى جبل هور [27] ففعل موسى كما امر الله واصعد
هرون الى الجبل قدام اعين كل الجماعة [28] فنزع موسى عن هرون
10 لباسه فالبسه للعازار ابنه ومات هرون فى جبل هور ونزل موسى
والعازار من الجبل [29] ورات الجماعة كلها ان قد مات هرون فبكوا
على هرون ثلثين يوما كل بنى اسراييل [1] وسمع الكنعانى ملك جادر 21
الذى يسكن فى المشرق ان بنى اسراييل قد جاوا فى طريق
اثرين واخبروه بذلك فجاء وحارب بنى اسراييل وسبا منهم سبيا
15 [2] فنذر بنو اسراييل لله نذرا وقالوا ان اسلم الله فى ايدينا هولاى
الكنعانيين فانا نحرم قراهم [3] فسمع الله صوت بنى اسراييل واسلم
الكنعانيين فى ايديهم فاخربوا قراهم ودعى اسم ذلك البلد حرما ✿
حية النحاس ✿ [4] وارتحلوا من هناك من جبل هور فى طريق
بحر سوف ليعبروا ارض ادوم فخافت انفس الشعب فى الطريق
20 [5] فوشوش الشعب على الله وعلى موسى وقالوا لم اخرجتنا من
مصر لنموت فى البرية انه ليس لنا خبز ولا ماء وانفسنا قد ضاقت
من هذا الخبز اليسير [6] فارسل الله على الشعب حيات قاتلة
فلدغن الشعب فمات منهم جماعة كثيرة من بنى اسراييل [7] فاتى
الشعب الى موسى وقالوا له قد اخطانا وتمردنا على الله وعليك
25 ايضا فصل بين يدى الله لتذهب عنا الحيات فصلى موسى على
الشعب [8] فقال الله لموسى اصنع لك حية من نحاس واجعلها
على رمح واوقفه فى وسط المحلة فيكون علامة واية ان لدغته
حية ينظر الى تلك الحية النحاس التى على الرمح فيبرى ويعيش
[9] فصنع موسى حية من نحاس ونصبها علما فى وسط المحلة فاذا
30 لدغت الحية رجلا نظر الى الحية النحاس فعاش [10] وارتحل بنو
اسراييل ودخلوا فى تابور [11] وارتحلوا من تابور فنزلوا فى عبر
العبرانيين فى البرية قدام مواب من المشرق مشرق الشمس
[12] وارتحلوا من هناك ونزلوا فى وادى دورروس [13] وارتحلوا من
هناك فنزلوا فى عبر دارنون فى البرية التى تخرج من تخوم
35 الاموريين لان دارنون منتهى ما بين الاموريين وبين الوزانيين

[14] من اجل هذا يقول الكتاب قال الله حلوا فى وادى ارنون [15] واصلحوا اودية معوجة الاودية التى يجوز ساعير وطريقها على حد المابيين واجلسوا فى ارض المابيين [16] وهناك البير التى قال الله لموسى اجمع الشعب فاعطهم ماء يشربون [17] وهناك سبح بنو اسراييل هذه التسبحة ✿ تسبحة البير ✿ اصعد ايتها البير 5 [18] ليتها البير التى حفرها العظماء وعمقها ذوو سلطان الشعوب وكشفوها بقصبهم من القفر [19] وهبت لموسى وموسى وهب لنحلايل ووهب نحلايل لبموت [20] ووهب بموت الدارى فى حقل مواب الى راس الاكمة الذى ترى قدام سيمون ✿ محاربة سيحون ملك الاموريين ✿ [21] وارسل موسى رسولا الى ملك الاموريين بكلام 10 السلامة وقال له [22] لا نجوز فى ارضك ولا نأذى لك حقلا ولا مزرعة ولا كرما ولا نشرب من ماء اباركم ولكن فى طريق الجادة نذهب ونجوز فى ارضك [23] فلم يطلق سيحون لبنى اسراييل ان يجوزوا فى ارضه وجمع سيحون كل جنوده وخرج ليحارب بنى اسراييل فى البرية فاتى بصهون فقاتل اسراييل [24] فضربه اسراييل 15 بحد السيف وورثوا ارضه من ارنون الى بنى عمون من اجل انه كان منتهى بنى عمون [25] واخذ بنو اسراييل هذه القرى كلها وجلس اسراييل فى مكان الاموريين فى حسبان وقراها [26] لان حسبان هى مدينة سيحون ملك الامورانيين وهو قتل ملك مواب الاول واخذ ارضه من حده الى ارنون [27] من اجل ذلك يقول 20 القايل ادخلوا حسبان بنينا وتصلح قرية سيحون [28] لان النار خرجت من حسبون واللهيب من مدينة سيحون فاكلت حتى ماب وكل من يسجد لاصنام ارنون [29] ويل لك ارنون ويل لك مواب اهلكت واضللت شعب كموش اعطى بنيه عبيدا وبناته سبيا لسيحون ملك الاموريين [30] ومزارع حسبون افسدت الى 25 ارنون والنساء ايضا اوقدن النار ايضا على ماب [31] وجلس بنو اسرايل فى ارض الامورانيين [32] ... وفتحوا قراها وقتلوا الامورانيين الذين كانوا فيها [33] ورجعوا فصعدوا الى طريق بيسان ✿ محاربة عوج ملك بيسان ✿ فجمع عوج ملك بيسان جنوده وخرج ليحاربهم فى ادرعات [34] فقال الله لموسى لا تخف منه فانى اسلمه 30 فى يديك وارضه كلها وشعبه كلهم فافعل به كما فعلت بسيحون ملك الامورانيين الذى كان يسكن حسبان [35] واقتله وبنيه وشعبه كلهم ولا تدع لهم بقية فلما حاربوه قتلوه هو وجميع شعبه ولم يقتل من بنى اسراييل ولا واحد ونزلوا ارضه 22 [1] وارتحل بنو اسراييل ونزلوا غربى مواب على شط اردن اريحا [2] فراى بالاق بن 35

صفور ملك ماب بنى اسراييل وسمع ما عملوا بالاموراىيين فخاف
[3] وخاف الموابيون وفزعوا من الشعب فزعا عظيما لانهم راوا شعبا
كثيرا فاضطربت الموابيون ورجفت قلوبهم خوفا من بنى اسراييل ✿
محاربة بالق ملك ماب وقصة بلعام بن بعور المنجم الذى قتله
5 موسى بيده بالسيف ✿ [4] فقال بالق ملك ماب لشيوخ مدين
اعلموا ان هذا الشعب لمجتمع لا يدع احدا الا يهلكه وقد اكل
كل الامم الذين حولنا كما ياكل الثور عشب الارض وكان بالق
بن صفور ملك الموابيين فى ذلك الزمان [5] فارسل رسلا الى بلعام
بن بعور العراف المعبر للاحلام الذى كان ينزل على شاطى فونيا
10 الذى على النهر فى ارض بنى عمون ليدعوه اليه فيستعين به
وقال له اخبرك انه خرج شعب فغطى وجه الارض كلها وقد
نزلوا جبالنا التى قدام اعيننا [6] اطلب اليك ان تجىء وتلعن
هذا الشعب لانه اقوى واشد منا لعلى استطيع ان اهزمه وابيده
من الارض لانى عارف ان الذى تباركه هو مبارك والذى تلعنه
15 هو ملعون [7] وسار شيوخ من ماب وشيوخ مدين ومعهم هدية
وجوايز الى بلعام وقالوا له قول بالق [8] فقال لهم تباتوا هاهنا الليلة
واخبركم بما يامرنى به الله فبات شيوخ مواب عند بلعام [9] فاتى
ملاك الله الى بلعام وقال له من هاولاى القوم الذين عندك [10] فقال
بلعام للملاك بالق بن صفور ملك مواب ارسلهم الى [11] يقول ان
20 شعبا خرج من مصر فغطى وجه الارض تعال الى والعنه لعلى
استطيع ان اهزمه واهلكه [12] فقال ملاك الله لبلعام لا تذهب معهم
ولا تلعن الشعب لانه شعب مبارك [13] فلما اصبح بلعام قال لشيوخ
مواب رسل بالق اذهبوا الى سيدكم فان الله لا يحب ان اذهب
معكم [14] فذهب شيوخ مواب ورجعوا الى بالق وقالوا له ما فعل
25 بلعام يجىء معنا [15] فعاود بالق وارسل رسلا اعظم قدر من الاولين
[16] فاتوا الى بلعام وقالوا له يقول لك بالق لم لا تاتى الى [17] فاعظمك
واضاعف كرامتك جدا واى شىء قلت لى فعلته فاقدم على ولا
تتاخر عنى والعن هذا الشعب [18] فاجاب بلعام رسل بالق وقال
لهم لو اعطانى بالق ملء بيته فضة وذهبا لم اقدر ان اخالف
30 ما يقوله الله لى من صغيرة الى كبيرة [19] فباتوا عندى الليلة هاهنا
حتى اخبركم بما يقول لى الله [20] فاوحى الله الى بلعام ليلا وقال
له ان كان هولاى القوم جاوا لك يدعوك قم فاذهب معهم ولكن
لا تعمل الا ما اقول لك [21] فقام بلعام بكرة واسرج اتانته وذهب مع
رسل بالق [22] فاشتد غضب الله عليه لذهابه معهم فوقف ملاك
35 الله فى الطريق قدامه وهو راكب الاتانة ومعه غلامان [23] فرات

الجمارة ملاك الله قايما على الطريق وبيده سيف مسلول فحادت
الحمارة عن الطريق فضرب بلعام الاتانة ليردها الى الطريق [24] فقام
ملاك الله قدامها فى مضيق بين جدارين [25] فرات الاتانة ملاك
الله فرجعت الى الجدار لتصعد عليه فضغطت رجل بلعام مع
الجدار فضربها بلعام [26] ثم عاد ملاك الله فقام قدامها فى مضيق 5
الطريق فلم تجد مكانا تخرج منه يمينا ولا شمالا [27] فلما رات
الاتانة ملاك الله رقدت تحت بلعام فاشتد غضب بلعام عليها
فضربها بالعصى [28] ففتح الله فم الاتانة فنطقت ثم قالت لبلعام
ما الذى صنعت بك حتى ضربتنى ثلاث مرات [29] فقال بلعام
للاتان لانك ضحكت رفقتى على فلو كان معى سيف قتلتك [30] فقالت 10
الاتانة لبلعام اليس انا اتانتك التى تركبنى من صبايك الى هذه
الغاية هل فعلت بك قط مثل ما فعلت اليوم قال لها بلعام لا
[31] وكشف الله عن عينى بلعام فراى ملاك الله قايما فى الطريق
وبيده سيف مسلول فخر ساجدا على وجهه [32] فقال له ملاك الله
لم ضربت اتانتك هذه ثلاث مرات انا خرجت اليك اتشبه لك 15
بالشيطان لاردك عن الطريق [33] فحادت الاتانة من قدامى ثلاث
مرات ولو لم تحيد من قدامى كنت قتلتك الان [34] فقال بلعام
لملاك الله اخطات ولم اعلم انك قايم قدامى فى الطريق ان
تامرنى بالرجوع فانى ارجع [35] فقال ملاك الله لبلعام اذهب مع
الرسل ولا تعمل الا ما اقول لك فذهب بلعام مع رسل بالق 20
[36] فسمع بالق ان بلعام قد جاء فخرج ليلقاه الى قرية ماب التى
فى ارض ارنون على حافة البحر [37] فلما لقيه قال بالق لبلعام قد
ارسلت اليك ادعوك لم لا اتيتنى اول مرة لعلك قلت انى لا اقدر
على اكرامك [38] فقال بلعام لبالق ها انا قد اتيتك وانى لا استطيع
ان اقول لك شيا الا القول الذى يجعله الله فى فى اياه اقول لك 25
[39] وذهب بلعام مع بالق فادخله قرية حضرموت [40] وذبح بالق
بقرا وغنما وارسل الى بلعام والعظماء الذين معه [41] فلما اصبح
ساق بلعام فاصعده الى ميزب الصنم فراى الشعب من هناك
23 [1] فقال بلعام لبالق ابن لى هاهنا سبعة مذابح وهى لى سبعة
ثيران وسبعة كباش [2] ففعل بالق كما امره بلعام واصعد بالق 30
الثيران والكباش على المذبح [3] فقال بلعام لبالق قم هاهنا عند
قرابينك واذهب انا لعل الله يتراايا لى فاخبرك بالقول الذى يقوله
لى الله فقام بالق عند قربانه وذهب بلعام وحده ليسل الله
مستنقيما [4] فاستعلن الله لبلعام وقال له قد اعددت سبعة مذابح
ورفعت الثيران والكباش على المذبح [5] فجعل الله كلمة على فم 35

بلعام وقال له اذهب الى بالق وقل له هكذى 6 فاتاه بلعام وهو
قايم عند قربانه وعنده عظماء مواب 7 فحلت على بلعام روح
الله فقال من بين الانهار ساقنى بالق ملك ماب من جبال
المشرق فقال لى تعال فالعن لى يعقوب وتعال العن لى اسراييل 8 ما
العنه اذ لم يلعنه الله وكيف ابيد من لم يبده الله 9 من اجل
انى رايته من رووس الجبال ومن الاكام نظرت اليه هذا شعب
حل وحده ولا يعد فى الشعوب 10 من يستطيع ان يعد زرع
يعقوب ومن الذى يحصى كثرته تموت نفسى مع انفسهم الصديقين
ويكون خلفى كمثل خلفهم 11 فقال بالق لبلعام ماذا فعلت فى
دعوتك لتلعن اعداى وها انت تباركهم 12 فاجاب بلعام وقال
لبالق هذا ما جعل الله فى فمى اياه احفظ وبه اتكلم 13 فقال
له بالق تعال معى الى مكان اخر وترى الشعب من هناك فتبصر
اخره ولا تراه كله فالعنه من ثم 14 فذهب به الى مزارع حصرموت
وصعد الى راس التل فبنى سبعة مذابح ورفع ثيرانا وكباشا على
المذبح 15 وقال بلعام لبالق اقعد هاهنا عند قربانك وانا اذهب
فاسل الله وذهب بلعام وحده 16 فاستعلن الله على بلعام فجعل
الكلام فى فه وقال له اذهب الى بالق فقل له كذلك 17 فجاء
بلعام الى بالق وهو جالس عند قربانه وعند عظماء ماب فقال
لبالق ما قاله الله له 18 ورفع بلعام صوته بامثال فقال قم يا بالق
فاسمع وانصت لشهادتى يا بن صفور 19 ان الله ليس مثل الرجل
الذى يحلف ويكذب اذ قال قولا وليس مثل الناس حتى يشاور
ولكن اذا قال قولا فعله وكلامه دايم الى الابد 20 انما ساقونى لادعوا
وابارك ولا ادع البركة ولا اخالف ما امرت به 21 لست ارى فى ال
يعقوب متطيرا ولا حساب نجوم ولا عرافا من بنى اسراييل الله ربه
معه ومجد الله فيهم 22 الله الذى اخرجه من مصر بقوته وعلاه 23 لانه
ليس متطير فى يعقوب ولا عراف فى اسراييل فى الزمان يقال ليعقوب
ولاسراييل ما فعل الله كيف اقول 24 مثل الضرغام يتعظم ويزبر
مثل السبع ولا ينام حتى يفترس الفريسة ويشرب دم القتلى
25 فقال بالق لبلعام جبنتك تلعن الشعب وها انت تباركهم ولكن
انا اسالك ان لا تلعنه ولا تباركه ولا تدعوا له 26 فرد بلعام على
بالق قايلا اليس قد قلت لك انى ما اقول الا ما يقول الله لى
27 فقال بالق لبلعام امض معى اذهب بك الى مكان اخر لعل
الله يوصيك بغير هذا القول فتلعن لى الشعب من ثم 28 واخذ
بالق بلعام واصعده راس الجبل الذى قدام سيمون 29 وقال بلعام
لبالق ابن هاهنا سبعة مذابح وهى سبعة ثيران وسبعة كباش

واصعد الثيران والكباش على المذبح [30] ففعل بالق كما امره بلعام
24 ورفع الثيران والكباش على المذبح [1] وراى بلعام ان الله يحب
ان يدعوا لبنى اسراييل فلم يذهب كما كان يذهب كل مرة
ويطلب الوحى من الله ولكنه اقبل بوجهه الى البرية [2] ورفع
بلعام عينيه فراى بنى اسراييل وهم نزولا فى البرية سبطا سبطا 5
فحلت عليه روح الله [3] فرفع صوته بامثال وقال قل يا بلعام بن
بعور ايها الرجل الذى قد كشف عن بصره [4] فراى منظر الله
فى الحلم بالرويا وعيناه مفتوحتان [5] ما احسن منزلك يا يعقوب
ومسكنك يا اسراييل [6] وخيمك كالاودية الظليلة ومثل الفردوس
الذى على شاطى النهر ومثل الجنان التى نصبها الله ومثل شجر 10
الارز التى على شاطى الماء [7] يخرج رجل من نسله فيعلوا على الامم
الكثيرة ويرتفع افضل من عوج الملك وترتفع مملكته [8] والله الذى
اخرجه من مصر بقوته وعلاه ويعلوا على شعوب اعدايه ويكسر عظامهم
ويخرج ادمغتهم وبالنبل يرمى الاعداء [9] نام مثل الاسد ومثل جرو
الاسد استراح ... مباركك مبارك ولاعنك ملعون [10] فاشتد غضب 15
بالق على بلعام بن بعور وصفق بيده تلهفا وقال بالق لبلعام
دعوتك لتلعن اعداى وها انت تباركهم وتدعوا لهم ثلاث مرات
[11] والان انصرف الى بلادك فقد كنت اشاء ان اكرمك ولكن الله
احرمك [12] فقال بلعام لبالق انى قد قلت لرسلك الذين ارسلتهم
الى [13] لو وهبنى بالق ملء بيته من الذهب والفضة لم اقدر 20
اخالف ما يقوله الله لى وهو الذى انطق به [14] وانا ذاهب عنك
الى ارضى ولكن تعال اخبرك بالذى يفعل هذا الشعب بشعبك فى
اخر الايام [15] ورفع صوته بامثال وقال بلعام بن بعور قل يا ايها
الرجل الذى كشف عن بصره [16] فنظر الله وسمع قول الله وعلم
علما من علم الاعلا وراى رويا الله فى الحلم وعيناه مفتوحتان 25
[17] رايته ولكن من بعيد رايته وليس بقريب يشرق كوكب من يعقوب
ويقوم راس من اسراييل فيهلك جبابرة مواب ويبيد كل بنى شيث
[18] فيكون ادوم ميراثه ويكون ميراث عيصوا اعداءه ويستعبد بنى
اسراييل اخوته بقوة [19] ويقوم رجل من يعقوب فيهالك من سلم
من القرية [20] ثم نظر بلعام الى ناحية العمالقة ورفع صوته بامثال 30
وقال راس الامم عماليق واولادهم تهلك وتتبدد جماعتك [21] ....
فان جعلت فى الكهف عشك [22] ان يكون فى الفرات قان شرفان

[11] تنبا على ظهور المسيح وقيل على داود النبى
[26] على المسيح 35

بسبونك [23] ورفع صوته وقال الويل لمن يعيش اذا فعل الله هولاى
[24] فيخرجون الجيوش من ارض الكنعانيين ويستعبدون العبرانيين
وهم ايضا يهلكون معا [25] وقام بلعام فرجع الى بلده وذهب بالنق
الى سبيله [1] وجلس اسراييل فى نهر ساطين وبدا الشعب يزنى 25
5 ببنات الموابيين [2] فدعوهم ان يذبحوا لالهتهم فاكل الشعب من
ذبايحهم وسجدوا لاصنامهم [3] وقرب بنو اسراييل لباعل الصنم الذى
فى بعور فاشتد غضب الله على بنى اسراييل [4] وقال الله لموسى
اذهب بروساء الشعب كلهم فقربهم قدام الله تلقاء الشمس ليرتد
شدة غضبى عن بنى اسراييل [5] فقال موسى لروساء اسباط بنى
10 اسراييل كل مقدم سبط فليقتل من سبطه الرجال الذين قربوا
لباعل الصنم ✿ قصة زمرى والزانية معه وغيرة فنحاس الكاهن
بن العازار الامام فى الله وما اظهره الله على يده من الايات فى
ذلك الوقت ✿ [6] وجاء رجل من بنى اسراييل فدخل على امراة
مدينية قدام الشعب وموسى ينظر اليه وكل جماعة بنى اسراييل
15 وهم يبكون على باب قبة الزمان [7] وراه فنحاس ابن العازار بن
هرون الامام فقام من وسط الجماعة واخذ رمحه بيده [8] ودخل
على زمرى الى خيمته وهو مع الامراة فيها فطعنهما بالرمح كلاهما
فى بطنيهما فاحتبس موت البغتة عن بنى اسراييل [9] وكان عدد
من مات فى موت البغتة اربع وعشرين الفا [10] وكلم الله موسى
20 وقال له [11] ان فنحاس بن العازار بن هرون الامام رد غضبى عن
بنى اسراييل لانه غار لى من بينهم فلم اهلك بنى اسراييل بغيرتى
[12] من اجل ذلك قلت انى اعطيه ميثاق السلام [13] فيكون له
ولبنيه من بعده ميثاق الامامة الى الدهر بدل انه غار لالهه
واستغفر لبنى اسراييل [14] واسم الرجل المقتول زمرى بن سلوا
25 من سبط سمعان [15] واسم الامراة المدينية كثمى [كشمى] بنت
صوريا ... [16] وكلم الله موسى وقال له [17] ضيق على اهل مدين
واهلكهم [18] من اجل انهم عادوكم بالمكر وهم الذين مكروا بكم فى
عبادة باعل الصنم وفى شهوة كشمى ابنة راس مدين اختهم التى
قتلت بيوم ضربة موت البغتة [19] ومن بعد موت البغتة ✿ عدد
30 بنى اسراييل دفعة ثانية ✿ [1] قال الله لموسى وللعازار بن هرون 26
الامام [2] احسب عدد بنى اسراييل من ابن عشرين سنة مما
فوق ذلك لبيت ابيهم كل حامل سلاح فى بيت اسراييل [3] فتكلم
موسى والعازار الامام معهم فى عربات مواب على اردن اريحا [4] فعدهم
موسى من ابن عشرين سنة مما فوق ذلك كما اوصى الله موسى
35 فكان بنو اسراييل والذين خرجوا من ارض مصر [5] روبيل بكر

اسراييل وبنو روبيل حنوخ وقبيلته [6] حصرون وقبيلته كرمى
وقبيلته [7] وكان عددهم ثلاث واربعين الفا وسبع ماية وثلثين
رجلا [8] وبنو فلو الياب [9] نموايل وداثان وابيرام وعظماوه الجماعة
الذين شاققوا موسى وهرون فى جماعة قورح وشكوا فى الله
[10] وفتحت الارض فاها وبلعتهم هم وقورح فى موت الجماعة اذ اكلت 5
النار المايتين وخمسين رجلا وصاروا اية [11] واما بنو قورح فلم
يموتوا [12] وكان بنو سمعان لقبايلهم نمويل وقبيلته يمين وقبيلته ...
[13] زرح وقبيلته شاوول وقبيلته [14] هذه قبايل سمعان وعددهم اثنان
وعشرون الفا ومايتا رجل [15] وكان بنو جاد لقبايلهم صفون
وقبيلته وحجى وقبيلته وشونى وقبيلته [16] وازنا وقبيله وعرى وقبيلته 10
[17] وارودى وقبيلته واريل وقبيلته [18] فهذه قبايل بنى جاد وكان
عددهم اربعين الفا وخمسماية رجل [19] وبنو يهودا عير واونان ماتا
كلاهما فى ارض الكنعانيين [20] وكان بنو يهودا لقبايلهم شيلا وقبيلته
وفرص وقبيلته وزرح وقبيلته [21] وكان بنو فرص حصرون وقبيلته
وحامول وقبيلته [22] فهذه قبايل يهودا ست وسبعون الفا وخمس 15
ماية رجل [23] وكان بنو ايساخر لقبايلهم تولع وقبيلته فوا وقبيلته
[24] وياشوب وقبيلته وسمرون وقبيلته [25] فهذه قبايل ايساخر وعددهم
اربع وستون الفا ثلثماية رجل [26] وكان بنو زبولون لقبايلهم سارد
وقبيلته والون وقبيلته ويحلايل وقبيلته [27] فهذه قبايل زبولون
وعدتهم ستون الفا وخمسماية [28] وكان بنو يوسف لقبايلهم 20
[29] منشى وماخير وقبيلته وولد لماخير جلعاد فجلعاد وقبيلته
[30] فهولاى بنو جلعاد ايعزر وقبيلته وحالق وقبيلته [31] واسرايل
وقبيلته وشاخيم وقبيلته [32] شميدع وقبيلته وحافر وقبيلته [33] وصلفحد
بن جلعاد لم يكن له ولد ذكر بل كان له بنات وكان اسماء
بناته محلا وناعا وحجلا وملكا وترصا [34] فهذه قبايل منشى وكان 25
عددهم اثنين وخمسين الفا سبع ماية [35] وكان بنو افريم لقبايلهم
شتلح وقبيلته وماحا وقبيلته وسماراع وقبيلته وماحار وقبيلته
وتحان وقبيلته [36] هولاى بنو شتلح عارن وقبيلته [37] فهذه قبايل
بنى افريم وعددهم اثنان وثلثون الفا وخمس ماية رجل هولاى
بنو يوسف لقبايلهم [38] وكان بنو بنيامين لقبايلهم بلاع وقبيلته 30
واشبل وقبيلته واحيرم وقبيلته [39] وشوفام وقبيلته وحوفيم وقبيلته
[40] وكان بنو بالاع ارد وقبيلته ونعمان وقبيلته [41] فهولاى بنو بنيامين
وعددهم خمس واربعون الفا وستماية رجل [42] وكان بنو دان
لقبايلهم شوحم وقبيلته فهذه قبايل دان شوحم وقبيلته سبط
دان [43] وكان عددهم اربع وستين الفا واربع ماية [44] وكان بنو 35

اشير لقبايلهم يمنا وقبيلته ويشوا وقبيلته وبريعا وقبيلته 45 وبنو
بريعا حابر وقبيلته وملكايل وقبيلته 46 وكان اسم ابنة اشير
سارح 47 فهذه قبايل بنى اشير وعددهم ثلاث وخمسون الفا
اربع مايه 48 وكان بنو نفتالى لقبايلهم يحصيل وقبيلته وجونى
وقبيلته 49 وياصار وقبيلته وشيلام وقبيلته 50 فهذه قبايل نفتالى
وعددهم خمس واربعون الفا واربع مايه رجل 51 وكان عدد
جميع بنى اسراييل ستماية الف الف وسبع مايه وثلثين رجلا
52 وكلم الله موسى وقال له 53 اقسم الارض لهولاى على عددهم
باسمايهم للميراث 54 فاى سبط كان كثيرا ادفع له كثيرا واى
سبط كان قليلا ادفع له قليلا وكقدر عددهم ياخذون ميراثهم
55 بالقرعة والسهام اقسمها بينهم على عدد اسماء اسباطهم واباييهم
يرثون 56 بالقرعة والسهام ليقسم لهم ذلك الكثير لكثرته والقليل
على قدره 57 وهذه عدة الليويين لقبايلهم جرشون وقبيلته
وقاهت وقبيلته ومرارى وقبيلته 58 هولاى قبايل الليويين ....
وحبرونى وقبيلته ومحلى وقبيلته وموشى وقبيلته وقورح وقبيلته
وولد لقاهت عمرم 59 واسم امراة عمرم يوخاباذ ابنة لوى
وولدت له فى ارض مصر هرون وموسى ومريم اختهما 60 وولد
لهرون ناداب وابيهوا واليعازار وايتمار 61 واحترقا ناداب وابيهوا
اذ قربا قدام الله نارا غريبة 62 وكان عددهم ثلاث وعشرين
الفا كل ذكر منهم من ابن شهر مما فوق ذلك لانهم لم يعدوا
مع عدد بنى اسراييل وذلك لانهم لم يعطوا ميراثا مع بنى
اسراييل 63 وهذا العدد الذى عده موسى واليعازار الكاهن اذ
عدا بنى اسراييل فى برية غربى ماب التى على اردن اريحا 64 ولم
يكن فى هولاى رجل من الذين عدهم موسى وهرون الامام
اذ عدا بنى اسراييل فى برية سينا 65 لان الله قال لهم انكم
تموتون فى هذه البرية موتا فلم يبق منهم احد ولا نفس
27 واحدة الا كالب بن يوفنا ويوشع بن نون 1 وجاء بنات
صلفحد بن حافر بن جلعاد ابن ماخير بن منشى من سبط
منشى بن يوسف وهذه اسماوهن محلا نوعا حجلا ملكا ترصا
2 فقاموا قدام موسى واليعازار الامام وقدام العظماء وقدام
الجماعة كلها عند باب قبة الزمان فقالوا 3 ابونا مات فى البرية
ولم يكن فى تلك الجماعة التى قامت قدام الله جماعة قورح
لانه مات بخطيته ولم يخلف ابنا ذكرا يذكر به اسمه فى قبيلته
وياخذ ميراثه مع الجماعة ونحن الان بناته 4 فاعطنا ميراثا مع
اخوة ابينا 5 فرفع موسى امرهم الى الله 6 فقال الله لموسى 7 صدقوا

بنات صلفحد اعطيهم ذكرا وميراثا بين اخوة ابيهم فافرض لهم
موسى نصيب ابيهم من الارض ودفعه لهم ميراثا [8] وقل لبنى
اسراييل اى رجل مات ولم يولد ذكرا فيعطى ميراثه لابنته
[9] وان لم يكن له ابنة فاعطوا ميراثه لاخوته [10] فان لم يكن له
اخوة اعطوا ميراثه لاعمامه [11] فان لم يكن له عم اعطوا ميراثه 5
لاول قبيلته واقربهم اليه وتكون هذه سنة لبنى اسراييل فى
احكامهم كذلك كما امر الله موسى [12] وكلم الله موسى وقال له
اصعد الى جبل العبرانيين لاريك الارض التى اعطيها لبنى اسراييل
[13] ... ثم انضم الى شعبك وابايك كما انضم هرون اخوك [14] من
اجل انكما عصيتما امرى فى برية سينا فى خصام الجماعة ولم 10
تذكرانى وتقدسا اسمى على الماء قدام جماعة بنى اسراييل على
ماء الخصام فى رقم برية سينا ✿ تقديم يوشع بن نون على بنى
اسراييل مكان موسى بعد وفاته كما امر الله موسى قبل موته ✿
[15] فقال موسى لله [16] يا اله ارواح البشر قدم على شعبك رجلا
[17] يكون قدامهم يدخلهم ويخرجهم ليلا تكون جماعة الله مثل 15
الغنم التى ليس لها راع [18] فقال الله لموسى خذ يوشع بن نون
فان فيه روح الفهم والحكمة فضع يدك عليه [19] واوقفه قدام اليعازار
الكاهن بحضور كل جماعة بنى اسراييل واوصه قدامهم [20] واجعل
من علمك فيه ليطيعه كل جماعة بنى اسراييل [21] ويكون قدام
اليعازار الامام يسل الله عن حاجاته وسننه ووصاياه وقضاياه 20
ويحفظوا بنو اسراييل كلام يوشع ويطيعوه ويعظموه ولا يدخلون
فى شىء الا بامره ولا يخرجون من شىء الا بامره [22] ففعل موسى
كما امره الله واخذ يوشع بن نون فاقامه قدام العازار الامام
وقدام الجماعة كلها [23] ووضع يده عليه واوصاه كما قال الله له
28 [1] وكلم الله موسى وقال له [2] اوص بنى اسراييل وقل لهم قربانى 25
وخبز قربانى وريح النشاة فليحفظوا ولتقربوا لى القربان فى حينه
[3] وقل لهم هذا القربان الذى تقربونه حملان حوليان لا عيب
فيهما اثنان فى كل يوم للوقد الوافى دايما [4] وحمل بكره وحمل عشيه
[5] وعشير من دقيق منخول قربان ملتوت بزيت عصير ربع رطل
[6] للوقد الكامل دايما كالذى صنع فى طور سينا لريح نشاة قربان 30
الله [7] وقارورة خمر ربع رطل لكل حمل واحد اذ قرب فى القدس
فليقربوا خمرا عتيقا قدام الله [8] واصنع الحمل الاخر عشاء كما
صنعت قربان الغداة ومثل خمره فلتصنع قربانا لريح نشاة الله
[9] وفى يوم السبت حملين حوليين لا عيب فيهما وعشير منخول
ملتوت بدهن وقواريره وقدا وافيا كاملا [10] ولا يزال فى السبت 35

على الوقد الكامل وقواريره دايما 11 فى رووس شهورهم قربوا وقودا
كاملة لله ثورين من البقر وكبشا واحدا وسبعة حملان حولية لا
عيب فيها 12 وثلث عشير منخول من دقيق 13 .... دقيق
ملتوت بدهن القربان لكبش واحد وقدا كاملا لريح نشاة الله
5 14 وقارورة خمر نصف رطل لكل ثور واحد عشرين منخول
ملتوت بدهن ولكل كبش واحد عشر منخول وثلث رطل خمر
وللحمل ربع رطل خمر هذا الوقد الكامل على رووس شهوركم
فى كل سنة كلها 15 وحوليا من المعز بدل الخطية لله على الوقد
الكامل لا تزالوا تصنعون دايما هو وقواريره 16 فى اربعة عشرة من
10 الشهر الاول هو فصح الله 17 وفى خمسة عشرة من هذا الشهر
عيد سبعة ايام كلوا الفطير . . . .

. . . .

29 7 ... ذلك اليوم يدعا طاهر ولا تعملوا شيا من العمل 8 وقربوا
قرابين فيه وقودا كاملة ثورين من البقر وكبشا وسبعة حملان
15 لا عيب فيهم 9 وقربانهم دقيق منخول ملتوت بدهن ثلث عشير
لثور واحد واصنعوا عشرين لكبش 10 وعشرا لحمل فكذلك افعلوا
بالسبعة حملان الحولية 11 وحولية من المعز بدل الخطية ليستغفر
عليكم هذا سوى الوقد الكامل الدايم وسميذهن وقواريرهن 12 وفى
خمسة عشرة من هذا الشهر السابع يدعا طهر لكم لا تعملوا
20 فيه شيا من صنعة الاعمال واصنعوا عيد الله سبعة ايام 13 وقربوا
حملان حولية لا عيب فيهم اربعة عشر 14 وقربانهم دقيق منخول
ملتوت بدهن ثلاثة اعشار لثور واحد كذلك لثلثة عشر ثورا
وعشران لكبش واحد كذلك للكباش 15 وعشير لحمل واحد
كذلك لاربعة عشر حملا 16 وحوليا من المعز بدل الخطية سوى
25 الوقد الكامل الدايم فى كل يوم وسميذه وقواريره 17 وفى اليوم
الثانى اثنى عشر ثورا من البقر وكبش واربعة عشر حملا حولية
لا عيب فيهم 18 وسميذهم وقواريرهم واصنعوا من الثيران والكبش
والحملان بعدتهن لحقهن 19 وحوليا من المعز بدل الخطية سوى
الوقد الكامل الدايم فى كل يوم وسميذه وقواريره 20 وفى اليوم
30 الثالث احد عشر ثورا وكبش واربعة عشر حملا لا عيب فيهم
21 وسميذهم وقواريرهم واصنع الثيران والكبش والحملان بعدتهن
لحقهن 22 وحوليا من المعز بدل الخطية سوى الوقد الكامل
الدايم فى كل يوم وسميذه وقواريره 23 وفى اليوم الرابع عشرة
ثيران وكبش واربعة عشر حملا لا عيب فيهم 24 وسميذهم
35 وقواريرهم واصنع الثيران والكبش والحملان بعدتهن لحقهن 25 وحوليا

من المعز بدل الخطية سوى الوقد الكامل فى كل يوم وسميذه
وقواريره [26] وفى اليوم الخامس تسعة ثيران وكبشين واربعة عشر
حملا حولية لا عيب فيهم [27] وسميذهم وقواريرهم واصنع الثيران
والكباش والحملان بعدتهن لحقهن [28] وحوليا من المعز بدل الخطية
سوى الوقد الكامل فى كل يوم وسميذه وقواريره [29] وفى اليوم 5
السادس ثمنية ثيران وكبشان واربعة عشر حملا حولية لا عيب
فيها [30] وسميذهم وزجاجهم واصنع الثيران والكباش والحملان
بعدتهن لحقهن [31] وحوليا من المعز بدل الخطية سوى الوقد الكامل
الدايم فى كل يوم وسميذه وقواريره [32] وفى اليوم السابع سبعة ثيران
وكبشان واربعة عشر حملا حولية لا عيب فيهم [33] وسميذهم وقواريرهم 10
واصنع الثيران والكباش والحملان بعدتهن لحقهن [34] وحوليا من
المعز بدل الخطية سوى الوقد الكامل الدايم فى كل يوم وسميذه
وقواريره [35] وفى اليوم الثامن اجتمعوا كلكم ولا تعملوا فيه شيا من
الصنايع والاعمال [36] وقربوا قرابين كاملة وبخورا طيبا للرب ثورا
من البقر وكبشا واحدا واربعة عشر حملا حولية [37] وسميذهن 15
وقواريرهن .... [38] ... [39] كذلك اصنعوا وقربوا للرب فى ايام
اعيادكم سوى نذوركم وسوى خاصتكم ووقودكم الذى تحت
30 صوت الرب والذبايح الكاملة وسميذكم وقرابينكم [1] فقال موسى
لبنى اسراييل جميع ما امره الله [2] وقال موسى لرووس اسباط بنى
اسراييل هذا القول الذى اوصانى الله وقال لى من اجل النذور 20
[3] الرجل اذا نذر نذرا لله او حلف حلفا يقوم بفدية عن نفسه
لا يبطل كلمته وما خرج من فمه فليعمل [4] والامراة اذا نذرت نذرا
لله او غرمت غرامة عن نفسها فى صبايها وهى فى بيت ابيها
[5] فيسمع ابوها بالنذر والغرامة التى قطعت على نفسها وامسك
ابوها عنها لتقوم بما نذرت وغرمت [6] وان ابطلهن ابوها فى اليوم 25
الذى سمع بالنذر والغرامة التى قطعت على نفسها فلا يجب عليها
نذر ولا غرامة لان اباها ابطلهن ويغفر الله لها [7] وان كان لها
زوج وعليها نذر او حقنت نفسها بشىء اغترمت عليه وسكت
زوجها [8] فان سمع يوم سمع فقد وجب عليها النذر والغرامة التى
غرمت عن نفسها [9] وان ابطلهن بعلها فى اليوم الذى سمع فلا 30
شىء يجب عليها ويغفر الله لها [10] واما نذر الارملة والمطلقة وكل
شىء انذرت على نفسها فقد وجب عليها [11] وان كانت مع زوج
ونذرت او غرمت غرامة على نفسها بالحلف [12] فسمع بعلها وسكت
ولم يبطلهن فقد وجب عليها النذر والغرامة كلها التى غرمت
على نفسها [13] فان ابطلهن زوجها يوم سمع فكل الذى جعلت 35

على نفسها من نذر وغرامة لا يجب عليها من اجل ان زوجها
ابطلهن ويغفر الله لها [14] النذور كلها والحلف كله الذى عليها
وكل النذور والغرايم والحلف الذى على النساء فازواجهن يوجبهم
عليهن وازواجهن واباوهن يبطلوهن عنهن [15] فان سمعوا وسكتوا
5 يوما او يومين فقد وجب عليهن النذور والغرايم كلها لانه غرمت
على نفسها من اجل ان بعلها سمع وسكت عنها يوم سمع [16] فان
ابطلهن بعد ان سمع بيوم او بيومين فقد التزم بخطيتها [17] هذه
السنة التى اوصى الله بها موسى بين الرجل وامراته وبين الاب
وابنته فى صبايها فى بيت ابيها ✿ قصة فتح مدين وسبى اهلها 31
10 بامر الله وقتل ملكها ومن معه من الملوك وقتل بلعام بن بعور
فى جملة من قتل ✿ [1] وكلم الله موسى وقال له [2] انتقم لبنى
اسراييل من اهل مدين ومن بعد ذلك تنضم الى شعبك وابايك
[3] وقال موسى استعدوا منكم رجالا اقوياء على الحرب ليسيروا
الى مدين فيفتحوها وتحل نقمة الله فى المدينيين [4] فاستعدوا
15 الف رجل من كل سبط من جميع اسباط بنى اسراييل يذهبون
للحرب [5] فاختار اثنى عشرة الف رجل من كل سبط الف رجل
شبابا اقوياء مستعدين بالسلاح [6] واقام فنحاس بن العازار
الكاهن راسا عليهم وسيرهم للقتال وانية القدس وقرن التهليل
بيد فنحاس [7] فاحتنوا على مدين وشدوا عليها كما اوصى الله
20 موسى ففتحوها وقتلوا كل ذكر من صغير وكبير [8] وقتلوا ملوك
مدين مع قتلاهم وهم اوى .... وصور وحور وربع خمسة ملوك
مدين وبلعام بن بعور قتل فى الحرب [9] وسبى بنو اسراييل نساء
اهل مدين وصغارهم واثقالهم وكل ماشيتهم وكل غنايمهم واموالهم
كلها [10] وكل القرى التى حولها واحرقوا زرعهم بالنار [11] واخذوا
25 كل السبى وكل الماشية والغنيمة من الناس والدواب [12] فاتوا
بها الى موسى والعازار الامام وكل جماعة بنى اسراييل فاتوا
بالسبى والماشية وجميع الاموال الى المحلة فى غربى مواب الذى
على اردن اريحا [13] فخرج موسى والعازار الكاهن وكل عظماء بنى
اسراييل فتلقوهم خارجا من المحلة [14] فغضب موسى على امراء
30 الجيش روس الالوف والمبين الذين اقبلوا من الحرب [15] وقال
لهم موسى لاى شىء ابقيتم النساء لم لا قتلتموهم [16] اما علمتم
انهم كانوا عثرة لبنى اسراييل بمشورة بلعام وتمردوا واستخفوا
بالله يوم صنم بعور حتى غضب الله على الجماعة وكان فيهم
موت البغتة [17] فاقتلوا الان جميع من معكم بقى من الصغار
35 والذكور ومن النساء المتزوجات الذين عرفن الرجال وادركوا

وعقلوا فاقتلوهم [18] وابقوا الصغار الابكار من البنات الذين لم
يدركوا ولا عرفوا الرجال [19] واما انتم فانزلوا خارجا من المحلة
سبعة ايام وكل من قتل نفسا وكل من دنا الى قتيل يرش عليه
من ماء التطهير في اليوم الثالث وفي اليوم السابع افعلوا هذا
انتم وكل سبيكم [20] وثيابكم كلها وكلما معكم من اوانى الشعر 5
والجلود فرشوا عليه ايضا وكل اوعية الخشب فرشوا عليها [21] وقال
العازار الامام للرجال الابطال الذين قدموا من الحرب هذه السنة
وهذه الوصية التى امر بها موسى [22] ما كان من الذهب والفضة
والنحاس والحديد والرصاص [23] وما يدخل الكور ادخلوه النار ليطهر
ثم رشوا عليه ماء التطهير وكل شىء لا يدخل النار فادخلوه 10
الماء [24] واغسلوا ثيابكم فى اليوم السابع فتطهرون وتدخلون بعد
ذلك المحلة [25] وكلم الله موسى وقال له [26] احص عدد السبى من
نفوس البشر والدواب انت واليعازار الامام وجميع روساء الجماعة
[27] ... [28] وميز عشور الرب من المقاسمات والجماعة كلها نفس واحدة
من ... [29] ... [30] ... خمسين نفسا وكذلك من الثيران والحمير 15
والغنم والبهايم فادفعها للاويين الذين يحرسون حرس قبة الزمان
[31] ففعل موسى واليعازار الامام كما امر الله موسى [32] وكان عدد
جميع الغنيمة والسبى الذى اخذوه من مدين وقراها من الغنم
ستماية الفا وخمسة وسبعين الفا [33] ومن البقر اثنين وسبعين الفا
[34] ومن الحمير احد وسبعين الفا [35] ومن البنات الصغار من البشر 20
الذين لم يعرفن مضاجعة رجل اثنين وثلثين الفا [36] وكانت المقاسم
الذين خرجوا فى الجيوش من الغنم ثلثماية الف وسبعة وثلثين
الفا وخمسماية [37] وكان حظ الله من الغنم ستة الاف وسبع ماية
وخمسين [38] ومن البقر ست وثلثين الفا وكان حظ الله سبع ماية
وعشرين [39] ومن الحمير ثلثين الفا وخمسماية وكان حظ الله ستماية 25
وعشرة [40] ومن البشر ستة عشر الفا وكان حظ الله منهم ثلثماية
وعشرين [41] فدفع موسى عشر الرب الى اليعازار الامام كما امر الله
موسى [42] واما السهم الذى اصاب الذين قسم لهم موسى مما جاء
به الرجال المحاربون [43] فكان من الغنم ثلاث وستين الفا [44] ومن
البقر ست وثلثين الفا [45] ومن الحمير ثلثين الفا وخمسماية 30
[46] ومن انفس البشر ستة عشر الفا [47] واخذ موسى من سهم بنى
اسراييل واحدا من خمسين من البشر والدواب فدفعه للاويين
الذين يخدمون قبة الله ويحفظونها كما امر الله موسى [48] وجاء
الى موسى رجال كانوا مقدمين على الوف الجمع وروس الالوف
والمبين [49] وقالوا قد سلموا جماعة عبيدك الرجال الابطال الذين 35

خرجوا معنا الى الحرب ولم يقتل منهم ولا واحد [50] ولم يبق
منهم رجل الا وقرب قربانا للرب وقد سلموا الينا دمالج واسورة
ذهب وخواتم ذهب واقرطة واطواق فخذ منا ذلك لتستغفر
لانفسنا قدام الله [51] فاخذ موسى واليعازار الامام الذهب وكل
5 حلى مصاغ [52] وكان جميع الخاصة لله قربوها لله ستة عشر الف
مثقالا وسبع وخمسين مثقالا هذا ما قربوه رووس الالوف والميين
[53] الرجال الاشداء .. [54] .. قربانا كل انسان لنفسه واتوا به قبة الزمان
ليكون ذكرا لبنى اسراييل قدام الله [1] وكثر بنو اسراييل ونظروا 32
الى ارض فاعور وارض جلعاد انهما موضعان جيدان تصلح لتربية
10 المواشى وقنيتها [2] فاما بنو روبيل وبنو جاد فقالوا لموسى والعازار
الامام ولكل الجماعة [3] ان عطروت وديبون ويعزير ونمرا وحسبون
والعلا وسبام والنبو وبعون [4] ارض اسلمها الله ودفعها لبنى
اسراييل هى ارض تصلح للمواشى ولعبيدك مواشى كثيرة جدا
[5] فان كان لنا منك رحمة ومودة اعطنا هذه الارض تكون لعبيدك
15 ميراثا ولا تعبر بهم نهر الاردن [6] فقال موسى لبنى روبيل ولبنى
جاد اخوتكم يخرجون الى الحرب وتجلسون انتم هاهنا [7] لم
تكسرون قلوب اخوتكم بنى اسراييل ولا تعبرون الى الارض التى
اعطاكم الله [8] كذلك فعلوا اباوكم اذا ارسلتهم رقم ليتجسسوا
الارض [9] فصعدوا الى وادى العنقود وراوا الارض واستخبروا خبرها
20 وعادوا فافشوا خبر السوء وكسروا قلوب بنى اسراييل ليلا يدخلوا
الى الارض التى اعطاها الله لهم [10] فاشتد غضب الله عليهم فى
ذلك اليوم واقسم بذاته وقال [11] لا يرى احد من الرجال الذين
صعدوا من مصر من ابن عشرين سنة مما فوق ذلك من كل
من عرف الخير من الشر الارض التى اقسمت لابرهيم واسحق
25 ويعقوب من اجل انهم لم يتموا امرى ولا عملوا وصيتى [12] ولا
يدخلها منهم غير كالب بن يوفنا الذى غار لى ويوشع بن
نون اللذان اتما هوى الله وقالا بقول الرب واتبعا وصيته
[13] وغضب الله على شعب اسراييل فاضلهم فى التيه فى البرية
اربعين سنة حتى هلك جميع ذلك الخلف الذين اسخطوا الله
30 وارتكبوا السيات بين يدى الله [14] وانتم ايضا قد تمتم اليوم
مثل ابايكم الرجال الخطاة وتريدون ان تشعلون غضب الله
على بنى اسراييل [15] فان انتم انقلبتم فان الله يردكم الى التيه
فتتوهون فى البرية وتعتدون على هذا الشعب كله [16] فدنا القوم
من موسى وقالوا له نبنى هاهنا قرى ندخل فيها اثقالنا واموالنا
35 واماكن لمواشينا [17] ونحن فنتسلح ونعبر قدام اخوتنا حتى

ندخل بهم الى ارضهم واثقالنا واموالنا نتركها فى قرى حصينة لا
يصل اليها سكان هذه الارض [18] ولا نرجع الى بيوتنا حتى يرث
بنو اسراييل كل انسان ميراثه [19] ولا نرث معهم من جانب الاردن
الذى فى ارضهم ومما خلف ذلك شيا لانا قد اخذنا ميراثنا من
5 جانب الاردن من المشرق [20] فقال لهم موسى اذا فعلتم هذا
القول وتسلحتم قدام الله [21] وتعبرون الاردن وانتم متسلحون
كلكم قدام الله للحرب حتى تهلك اعداوكم قدامكم [22] وتفتحوا
الارض فحينيذ ترجعون وتستحلون الارض التى لكم وترضى بنو
اسراييل عنكم وتصير هذه الارض لكم ميراثا [23] والم تفعلون ما
10 قلتم فانكم تكونون خطاة قدام الله واعلموا ان خطاياكم
تدرككم [24] فابنوها هاهنا قرى لعيالكم ومواشيكم ولاثقالكم
واماكن لغنمكم فاكملوا بناءكم واعملوا بما خرج من افواهكم
[25] فقال بنو روبيل وبنو جاد لموسى سيعمل عبيدك بالذى امرت
يا سيدنا [26] فاما نساونا واثقالنا واموالنا وماشيتنا تكون فى
15 قرى ارض جلعاد [27] وعبيدك يعبرون متسلحين مع الجماعة
للحرب قدام الله كما امرت يا سيدنا [28] فقدم موسى عليهم
كلهم العازار الامام ويوشع بن نون وروس اسباط بنى اسراييل
[29] وقال لهم موسى ان عبروا بنو روبيل معكم الاردن وهم متسلحون
قدام الله للحرب فاذا تمكنتم من الارض وفتحتموها وصارت فى
20 ايديكم اعطوهم ارض جلعاد ميراثا [30] وان هم لم يعبروا معكم
متسلحين وجاوزوا اثقالهم وماشيتهم ونساءهم قدامكم ومعكم الى
ارض كنعان فيرثوا معكم فى ارض كنعان [31] فاجاب بنو روبيل
وبنو جاد وقالوا لموسى نحن نفعل كما قلنا لسيدنا [32] وعبيدك
يعبرون الى ارض كنعان متسلحين للحرب وتكون ميراثنا وحصتنا
25 فى عبر الاردن [33] فاعطى موسى بنى روبيل وبنى جاد ونصف
سبط منشى بن يوسف ارض مملكة سيحون ملك الامورانيين
وارض عوج ملك بيسان كلها وقراها وحدودها المحيطة بها [34] وبنى
بنو جاد لديبان وعطروت وعروا [35] وعطرس وعبر وسوفيم ويعزير
ويجبها [36] وبيت نمرا وبيت هرون وهى قرى مشيدة حصينة كبار
30 وحصاير لاغنامهم [37] وبنى بنو روبيل حسبون والعلا وقريتيم
[38] وبعلمعون ونابوا وسنما ودعوا اسماءهم اسماء القرى التى بنوها
[39] وذهب بنو ماخير بن منشى الى جلعاد ففتحوها وقتلوا الامورانيين
الذين كانوا فيها [40] ودفعها موسى لبنى ماخير فسكنوها [41] واما ماخير
بن منشى فذهب وفتح قراها ودعيت وساى الى اليوم [42] وذهب
33 بنو نباح وفتحوا عميت وقراها وسميت باسم نباح الى اليوم [1] هذه 35

مراحل بنى اسراييل الذين خرجوا من ارض مصر على يدى موسى
وهرون [2] وكتب موسى مخرجهم ومرتحلهم كما قال الله له وهذا
مخرجهم من مصر ومرتحلهم [3] انطلقوا من عين شمس فى خمسة عشر
يوم من الشهر الاول بعد الفصح وخرج بنو اسراييل بقوة عظيمة
قدام اعين المصريين [4] واهل مصر كانوا مشغولين يدفنون الاموات
الذين قتلهم الله فيهم من ابكارهم فى ارض مصر وبما انتقم
الله من الهتهم [5] وارتحل بنو اسراييل من عين شمس ونزلوا
ساخوت [6] وارتحلوا من ساخوت ونزلوا ايتم التى فى اقاصى المغارة
[7] وارتحلوا من ايتم ونزلوا فوهة الجليد التى على فم البحيرة قدام
بعل صفون وارتحلوا من قدام صنم صفون ونزلوا قدام مجدول
[8] وارتحلوا من مجدول فذهبوا الى وسط البحر الى البر وساروا
الى البرية مسيرة ثلثة ايام فى برية ايتم فنزلوا فى ماروث [9] وارتحلوا
من ماروث فنزلوا اليم اثنا عشرة عينا من الماء وسبعون نخلة
فنزلوا هناك [10] وارتحلوا من اليم ونزلوا على شط بحر سوف
[11] وارتحلوا من بحر سوف ونزلوا برية سينا [12] وارتحلوا من
برية سينا فنزلوا فى دفقا [13] وارتحلوا من دفقا فنزلوا الوثنين
[14] وارتحلوا من الوثنين ونزلوا فى رفيديين ولم يكن ثم ماء للشعب
يشربون [15] وارتحلوا من رفيديين ونزلوا فى برية سينا [16] وارتحلوا
من برية سينا ونزلوا فى قبور اصحاب الشهوة [17] وارتحلوا من
قبور اصحاب الشهوة فنزلوا فى حصروت [18] وارتحلوا من حصروت
ونزلوا رامنا [19] وارتحلوا من رامنا ونزلوا ارنون [20] وارتحلوا من
ارنون ونزلوا لبنا [21] وارتحلوا من لبنا ونزلوا راسا [22] وارتحلوا
من راسا ... [23] ... فنزلوا جبل ساعير [24] وارتحلوا من جبل
ساعير ونزلوا كرلدب [25] وارتحلوا من كرلدب فنزلوا قلهث
[26] وارتحلوا من قلهث فنزلوا تاحث [27] وارتحلوا من تاحث
فنزلوا تارح [28] وارتحلوا من تارح ونزلوا متقا [29] وارتحلوا من
متقا ونزلوا احشمونا [30] وارتحلوا من احشمونا ونزلوا مسروث
[31] وارتحلوا من مسروث فنزلوا يعقن [32] وارتحلوا من يعقن فنزلوا
جدجد [33] وارتحلوا من جدجد فنزلوا يطبت [34] وارتحلوا من
يطبت فنزلوا عظرنا [35] وارتحلوا من عظرنا فنزلوا عصيونجبر
[36] وارتحلوا من عصيونجبر فنزلوا فى برية قدس [37] وارتحلوا من
برية قادس ونزلوا فى جبل هور الذى فى اقصى ارض ادوم
[38] وصعد هرون الكاهن بامر الله الى جبل هور بعد سنة اربعين
لخروج بنى اسراييل من ارض مصر فى اول يوم من الشهر الاول
[39] وهرون ابن مائة وثلاث وعشرين سنة يوم مات فى جبل هور

[40] فسمع كيمنس الكنعانى ملك جادر الذى يسكن التيمن ان بنى اسراييل قد جاوا [41] وارتحلوا من جبل طور هور فنزلوا فى صلمونا [42] وارتحلوا من صلمونا فنزلوا فينون [43] وارتحلوا من فينون فنزلوا فى اوباث [44] وارتحلوا من اوباث فنزلوا عبر العبرانيين التى فى منتهى مواب [45] وارتحلوا من عبر العبرانيين فنزلوا بديبون 5
[46] وارتحلوا من ديبون جاد فنزلوا سامن التى فى دبلاتيم [47] وارتحلوا من سامن فنزلوا بعلمون التى فى الارض دخلوا فى جبل العبرانيين الذى قدام نبوا [48] وارتحلوا من جبل العبرانيين فنزلوا غربى مواب التى على اردن اريحا [49] فنزلوا على الاردن من اسيمون الى ابل ساطيم التى فى غربى مواب [50] فقال الله لموسى 10
فى غربى مواب التى على الاردن قدام اريحا [51] كلم بنى اسراييل وقل لهم انكم تعبرون الاردن الى ارض كنعان [52] وتبيدون سكان الارض كلهم من قدامكم وتبيدون كل الهتهم وكل اصنامهم المنحوتة وتكسرون اصنامهم وسبايكهم كلها وتهدمون مذابحهم [53] وترثون الارض وتسكنونها وتعتزون فيها انى اعطيتها لكم [54] فاقترعوا 15
عليها بالسهام لقبايلكم فيكون ميراث الكثير كقدر كثرته وميراث القليل كقدر قلته من خرج سبطه على سهمه على سبط ابايهم يرثوا [55] وان لم تبيدوا سكان الارض من قدامكم فان من بقى منهم يكون اوتادا فى اعينكم ومثل النشاب فى اصداغكم وينغصون عليكم الارض التى تسكنون فيها [56] والذى اريد ان افعله بهم 20
34 افعله بكم [1] وكلم الله موسى وقال له [2] اوص بنى اسراييل وقل لهم انكم تدخلون الى ارض كنعان هذه الارض التى تقيم ميراثا لكم ارض كنعان بتخومها [3] تكون لكم جنب التيمن من برية سينا على التخوم الى ادوم ويكون لكم منتهى التيمن من بحر سوف بحر المالح من الشرق [4] ويكون منتهاكم من تلقاء التيمن الى 25
ميراد سفريوم الجبل ويعبر الى صين ويكون مخرجه الى جيا ويخرج الى حصران ويعبر الى عصمون [5] ويلتف من عصمون الى وادى مصر ويكون مخرجه الى بحر اليم [6] ومنتهى بحر اليم يكون لكم البحر الاكبر [7] وتخوم هذا يكون لكم تخوم الشمال ومن البحر الاكبر يكون لكم الى جبل هور [8] ومن هور الطور 30
تقصدون الى حمات ويكون مخرج المنتهى الى صدد [9] ويكون مخرج منتهى الى اراقيون ويكون مخرجه الى حاصر عينان ...
[10] ... الى شافم [11] وهذا المنتهى من شافم الى ربلا من مدنح الى عينان [12] ويهبط المنتهى الى الاردن ويكون مخرجه الى البحر المالح هذه تكون لكم ارض بتخومها وبما احاطت [13] واوصى 35

موسى بنى اسراييل وقال لهم هذه الارض فاقسموها بالسهام كما
امر الله ان تقسم بين تسعة اسباط ونصف سبط منشى [14] من
اجل ان سبط روبيل لبيت ابيهم وسبط بنى جاد لبيت ابيهم
ونصف سبط منشى قد اخذوا ميراثهم [15] سبطان ونصف من
5 جانب الاردن من المشرق قدام اريحا [16] وكلم الله موسى وقال له
[17] هذه اسماء الرجال الذين تورثهم الارض اليعازار الامام ويوشع
بن نون [18] ورجل رجل من راس كل سبط فانطلقوا بهم ليقسموا
لكم الارض [19] وهذه اسماء روس القوم كالب بن يوفنا من سبط
يهودا [20] سمويل بن عميهود من سبط سمعان [21] اليداد بن كسلون
10 من سبط بنيامين [22] صغار بن يجلى من سبط دان [24] قوايل بن
شفطان من سبط افريم [25] اليصفن بن فرنك من سبط زبولون
[26] فلطايل بن عزن من سبط ايساخر [27] عميهود بن شلومى من
سبط اشير [28] ملايل بن عميهود من سبط نفتالى [23] حنيال بن
سوفى من سبط منشى [29] وهولاى كانوا يقسمون بنى اسراييل الارض
15 التى امر الله ارض كنعان 35 [1] وكلم الله موسى فى غربى ماب التى
على اردن اريحا وقال له [2] اوص بنى اسراييل ان يعطوا للاويين
من قسمة ارض ميراثهم قرى ليعمروا فيها والاثار الة يحيط بها
ليعطوا اللاويين [3] فتكون لهم قرى يسكنونها ومواضع تكون
لدوابهم ولاموالهم [4] والمواضع والقرى الة يعطون للاويين من حايط
20 القرية وخارج الف ذراع بما يحيط به [5] فاذرعوا من خارج القرية
الى جانب المشرق الف ذراع ومن جانب التيمن الف ذراع والى
جانب المغرب الف ذراع والى جانب الشمال الف ذراع والقرية
فتكون وسط ذلك هذه تكون ارض سطح لكل قرية [6] والقرى
التى تعطون للاويين امنين يلتجى اليها القاتل اذا قتل صاحبه
25 خطاء ويصيبهم لهم اثنان واربعون قرية [7] فجميع القرى التى تعطوها
للاويين ثمان واربعون قرية ورساتيقهن [8] ومواضع لدوابهم من
ميراث بنى اسراييل كل قوم بقدر شعبهم ان كانوا كثيرا فيكثرون
لهم وان كانوا قليلا يقللون لهم كل واحد كقدر ميراثه الذى
ورثه يرثوا اللاويون عطية من الله [9] وكلم الله موسى وقال له
30 [10] كلم بنى اسراييل وقل لهم اذا عبرتم الاردن الى ارض كنعان
[11] فابنوا قرى حصينة يلتجى اليها من قتل نفسا بخطاء [12] ولتكون
لكم هذه القرى حصينة تمنع من يطلب الدم ولا يقتل القاتل حتى
يقوم قدام الجماعة فى الحكم [13] والست قرى التى تعطون اللاويين
[14] تكون ثلاث منها فى عبر الاردن وثلاث منها فى ارض كنعان
35 فتبنوها قرى حصينة منيعة [15] تكون لبنى اسراييل والذين يقبلون

الى فيسكنون فيكم وتكون لكم هذه الست قرى مامن منيعة يلتجى
اليها كل خايف وكل قاتل نفس بخطاء 16 فلن ضرب صاحبه بعصا
حتى يموت فمات فيقتل ذلك القاتل قتلا 17 وان كان بيده حجر فضربه
حتى يموت فمات فيقتل ذلك القاتل قتلا يقتله ولى الدم اذا وجده
18 وان كان بيده خشبة فضربه بها حتى يموت فمات 19 فليقتل ذلك 5
القاتل ولى الدم اذا وجده 20 فان ضربه بشىء لعداوة او مكر به
فمات 21 او ضربه بيده فمات فليقتل الضارب قتلا 22 فان رمى رمية
بحجر او بنبلة او بمقلاع 23 او ما كان من كل شىء يرمى به بغير
مكر فاصاب من لا قصده بذلك فاصابه الرامى ولم يره ولا تعمده
فمات فلا يقتل الرامى 24 ولكن يحكم الحاكم بين الرامى وبين 10
ولى الدم وعلى هذا الحكم 25 فلتخلص الجماعة الرامى من ولى الدم
وترسله الجماعة الى قرية حصينة امنة فيلتجى اليها ويعمر فيها
ويسكنها ولا يخرج منها حتى يموت الامام الاكبر الذى قد مسح
بدهن القدس 26 فان خرج القاتل من قرية الامن التى التجى
اليها 27 فلقيه ولى الدم خارج تخومها فقتله فليس عليه سبيل 15
28 من اجل هذا يكون مقيما فى قرية الامن حتى يموت الامام
الاكبر فحينيذ القاتل يرجع الى ارضه وميراثه 29 وتكون هذه
السنن الى الدهر لخلوفكم فى مساكنكم كلها 30 وكل قاتل نفس
يشهد عليه الشهود بقتلها فليقتل القاتل فاما شاهد واحد فلا
يشهد على قاتل ليقتل وان شهد واحد فلا تقبل شهادته على 20
قاتل 31 ولا تقبلوا الرشوة ممن قد استحق القتل ولا تاخذوا منه
دية ولكن يقتل قتلا 32 ولا تقبلوا الدية ليهرب الى قرية الامن
فيقيم فيها حتى يموت الامام الاكبر 33 ولا تهلكوا الارض التى تسكنون
فيها لان الدم هو يهلك الارض ويخرب الارض اذا سفك فيها الدم
ولا يستغفر لها لان قد سفك فيها الدم 34 ولا تنجسوا الارض 25
التى تسكنون فيها وانا حال فيها من اجل انى انا الله الذى
36 انا حال بين بنى اسراييل 1 وجاء رووس اباء قبيلة صلفحد بن
جلعد ابن ماخير بن منشى من قبيلة منشى فتكلموا قدام
عظماء الجماعة رووس اباء بنى اسراييل 2 وقالوا ان الله اوصى
لنعطى ارض الميراث لبنى اسراييل بالسهام وقال لنا لن نعطى 30
ميراث صلفحد اخينا لبناته 3 اذا تزوجوا فى احد اسباط بنى
اسراييل ينقص ميراثهم من ميراث ابايهم فيزاد على ميراث الاسباط
الذين يتزوجون فيهم وينقص من سهم ميراثنا 4 فاذا كان لبنى
اسراييل سنة الرجعة يزاد ميراثهم على ميراث الذين يتزوجون
فيهم وينقص ميراثهم من ميراث سبط ابايهم 5 فاوصى موسى بنى 35

اسراييل عن امر الله وقال لما قال سبط بني يوسف [6] هذا القول
الذي امر الله في بنات صلفحد يتزوجون من يريدون من سبط
ابايهم [7] ولا ينقل ميراث بني اسراييل من سبط الى سبط اخر
وليكون الرجل في ميراث سبط ابيه [8] وكل ابنة من بني اسراييل
5 ترث ميراثا فتتزوج من سبط قبيلة ابيها وليرث بنو اسراييل كل
واحد ميراث ابيه [9] ولا ينقل ميراث بني اسراييل من سبط الى
سبط اخر ولكن كل رجل يتزوج من بنات سبط ابيه [10] ففعلوا بنات
صلفحد كما امر الله موسى وتزوجوا بني اعمامهم [12] من سبط
منشى بن يوسف وكان ميراثهم في وسط قبيلة ابيهم [11] واسماوهم
10 محلا وترصا وحجلا وملكا ونوعا هولاى بنات صلفحد وصار ميراثهم
في قبيلة ابيهم [13] فهذه الوصايا والاحكام التي اوصى الله موسى
الى بني اسراييل في غربي مواب لله على الاردن قدام اريحا من
الجانب الشرقي ✿

السفر الخامس من التورية المنزلة على صفى الله ونبيه موسى
بن عمران وهو سفر المثنى ✿

1 [1] هذه الايات والاقاويل التى قالها موسى لبنى اسراييل عند عبر 10
الاردن فى البرية فى عانا وهو الجانب الغربى من جبال سوف بين
فاران وبين هال وبين لبنان وحصروت وزرهات [2] مسيرة احد عشر
يوما من حوريب الى جبل ساعير والى رقم جايا [3] ولما كان فى
سنة اربعين من خروج بنى اسراييل من مصر فى الشهر الحادى عشر
فى اول يوم من الشهر كلم موسى بنى اسراييل وامرهم بجميع ما 15
اوصاه الله ان يقول لهم [4] من بعد ان قتل سيحون ملك الامورانيين
الذى كان يسكن حسبون وعوج ملك بيسان الذى كان فى
عشتروت واذرعات [5] فى عبر الاردن فى ارض مواب وحينيذ بدا
موسى بتفسير هذه السنن لبنى اسراييل وقال [6] ان الله ربنا قال
لنا فى حوريب قد طال مكثكم فى هذا الجبل [7] فارتحلوا من هاهنا 20
وادخلوا جبل الامورانيين وما حوله والى القرى والجبل والى سواحل
البحر واسفل الجبال والى التيمن والى ارض الكنعانيين وجبل لبنان
والى النهر الاكبر الذى هو الفرات [8] وانظروا انى قد قسمت لكم
الارض وورثتها لكم فارحلوا ورثوا الارض التى وعد الله اباءكم
ابرهيم واسحق ويعقوب ان يعطيهم اياها ويرثوها نسلهم من بعدهم 25
[9] وقلت لكم فى تلك الزمان لست اقدر ان احتملكم وحدى
[10] لان الله ربكم قد كثركم وانتم اليوم بالكثرة مثل نجوم السماء
[11] والله اله ابايكم يزيد فيكم مثلكم الف الف ضعف ويبارك
عليكم كما قال لكم [12] وكيف اقدر ان احتملكم وحدى واثقالكم
واموركم واحكامكم [13] اختاروا لكم رجالا حكماء معلمين من 30
اسباطكم روساء عليكم رووس الوف ومبين وخمسين وعشرة [14] فاجبتم
وقلتم نعم ما قلت وما احسن ما امرتنا به ان نفعله [15] واخذت
رووس اسباطكم لاصيرهم روساء عليكم وصيرت كتابا لاسباطكم
[16] وامرت قضاتكم فى تلك الزمان قلت لهم انصفوا بين اخوتكم
واسمعوا منهم واحكموا بالحق بين الرجل واخيه والساكن معه 35

[17] ولا تحيفوا فى الحكم ولا تاخذوا بالوجوه واحكموا للصغير كما
تحكموا للكبير ويكونا فى الحق عندكم سواء ولا تحانوا الغنى ولو
عظم شانه ان تاخذوا منه حق المسكين ولو كان فقيرا ولا
تخافوا من الرجل المتعاظم ولا ترهبوه واقضوا بالحق فان الحكم
5 لله واى شىء عسر به اعلمونى به حتى اسمعه [18] وامرتكم فى ذلك
الزمان بما ينبغى لكم [19] وارتحلنا من حوريب وسرنا فى البرية
العظيمة التى رايتم فى ارض الامورانيين كما امر الله ربنا فجينا
الى رقم [20] وقلت لكم قد انتهيتم الى جبل الاموارنيين الذى
اعطانا الله ربنا [21] انظروا كيف صير الله الارض بين ايديكم
10 اصعدوا ورثوا الارض كما قال الله لكم فلا تخافوا ولا تفزعوا
[22] وتقدمتم الى كلكم وقلتم باجمعكم لرسل قدامنا رجالا يجسون
الارض لنا ويعرفونا باخبارها ويدلونا على الطريق التى نسير
فيها والقرى التى ندخلها [23] فسرنى ذلك وكان قولكم عندى
حسنا فاخذت منكم اثنى عشر رجلا من كل سبط رجلا واحدا
15 [24] وارسلتهم فصعدوا الى الجبل حتى اتوا الى وادى العنقود فجسوا
الارض [25] واخذوا من ثمارها واتوا به واخبرنا بخصب الارض
وانها ارض صالحة [26] فلم يعجبكم ان تصعدوا اليها لكن خالفتم
قول الله ربكم واغضبتموه [27] ووشوشتم فى جماعتكم وقلتم لو لم
يبغضنا الله لما اخرجنا من ارض مصر ليسلمنا فى يدى الامورانيين
20 ليهلكونا [28] الى اين نصعد فان جواسيسنا اخبرونا وكسروا قلوبنا
وقالوا لنا ان شعب تلك الارض اقوى واعظم منا واشد وان قراهم
قرى كبار عظيمة عالية مشيدة حصينة منيعة مرتقية الى السماء
وقالوا راينا ثم الجبابرة ايضا [29] فقلت لكم لا تخافوا ولا تفزعوا
منهم [30] لان الله ربكم يسير قدامكم وهو يحارب عنكم كما صنع
25 فى ارض مصر قدام اعينكم [31] وفى البرية كما رايتم ان الله ربكم
رفعكم كما يرفع الوالد ولده فى الارض التى تسلكوها كلها حتى
اوصلكم الى هذه الارض [32] وبهذا القول كله لم تومنوا بالله ربكم
[33] الذى يسير قدامكم فى الطريق ليهيى ويعد لكم الموضع
الذى تنزلون فيه اليس الذى هو اوراكم الطريق تسلكوها
30 بالليل بعمود النار قدامكم وستركم بالنهار بالغمام من حر الشمس
[34] وسمع الله كلامكم واصواتكم واقسم وحلف باسمه وقال [35] لا
يعاين احد من هولاى القوم الخلف السوء اهل هذا الجيل الردى
الارض المخصبة التى حلفت ان اعطيها لهم [36] غير كالب بن
يوفنا فانه يراها وانا اعطيه الارض التى مشى فيها واورثها لخلفه
35 من بعده لانه تم قول الله واكمل مشيئته [37] وغضب الرب على انا

ايضا بسببكم وقال لى انت ايضا لا تدخلها [38] ولكن يوشع بن
نون الذى يخدمك هو الذى يدخل بالشعب اليها وانا اقويه
واليده لانه هو الذى يقسمها ويورثها لبنى اسراييل [39] واما اموالكم
التى قلتم انها تكون للغنيمة والنهب وبنوكم الذين لم يعرفوا
اليوم الخير من الشر فيدخلون اليها واياهم اعطيها وهم يرثوها 5
[40] فاما انتم فاقبلوا وارتحلوا الى البرية التى فى بحر سوف [41] فاجبتم
وقلتم لى قد اخطانا قدام الله ربنا ونحن نصعد الى الجبل ونحارب
كما قال لنا الله وتسلح كل رجل منكم بسلاحه وتهيا ثم للصعود
الى الجبل [42] فقال لى الله انذرهم وقل لهم لا يصعدوا الى الجبل ولا
يحاربوا فانى ليس معهم ليلا ينهزموا قدام اعدايهم [43] وقلت لكم 10
فلم تطيعونى وخالفتم قول الله وجسرتم وصعدتم الى الجبل
[44] فخرجوا الامورانيون الذين يسكنون ذلك الجبل انيكم فطردوكم
كما يطرد النحل بالدخان ورفعوكم من جبل ساعير الى حارم
[45] ورجعتم الى المحلة فبكيتم قدام الله فلم يسمع الله اصواتكم ولم
2 ينصت لكلامكم [46] فجلستم فى رقم اياما كثيرة [1] وارتحلنا الى 15
البرية فى طريق بحر سوف كما قال الله وترددنا حول جبل
ساعير اياما كثيرة [2] وقال الله لى [3] قد طال ترددكم حول هذا
الجبل اقبلوا الى الشمال [4] وتقدم الى الشعب وقل لهم تجوزون
في حد اخوتكم بنى عيصوا الذين يسكنون فى جبل ساعير
وهم يفزعون منكم [5] فاحذروا ان تاذوهم واحتفظوا ان لا تعتدوا 20
عليهم ولا تفسدوا فى ارضهم ولا فى اموالهم شيا لانى لا اعطيكم من
ارضهم شيا ولا موضع قدم لانى جعلت جبل ساعير ميراثا لبنى
عيصوا [6] فاشتروا منهم الطعام بالفضة لتاكلوه وكذلك الماء اشتروه
منهم بالفضة لتشربوه [7] ليبارك الله ربكم عليكم ويبارك لكم فى كلما
تعمله ايديكم ويسوسكم فى هذه البرية اربعين سنة والله ربكم 25
معكم وما دام معكم فلا يعوزكم شيا [8] فجزنا ارض اخوتنا بنى
عيصوا الذين يسكنون جبل ساعير وجزنا طريق العربا وعبرنا
ايلة وعبرنا عصيونجبر وجزنا واقتبلنا فى البرية الى طريق مواب
حتى جاوزنا الارض الى الاردن الى الارض التى يعطينا الله ربنا
[9] وقال الله لى لا تضيق على الموابيين ولا تحاربهم ولا تونيهم 30
لانى لست اعطيك من ارضهم ميراثا قد جعلت هذه الارض ميراثا
لبنى لوط [10] هذه التى سكنها منا اولا شعب كان كثيرا عظيما
عظمة الجبابرة [11] ويعدون من الجبابرة ولكن الموابيين .... [12] فاما
ارض ساعير فكان سكانها الحورانيون اولا فنزل بنو عيصوا فاهلكوهم
واخذوها منهم وسكنوها كما صنع بنو اسراييل باهل الارض التى 35

اعطاهم الله ميراثا [13] .... [14] وكان عدد الايام التى سرنا فيها
من رقم الجاى الى ان جزنا وادى زرد ست وثلثين سنة حتى
مات جميع الرجال الابطال اهل ذلك الحقب من عسكر بنى
اسراييل كما اقسم عليهم الله [15] لان يد الله كانت عليهم حتى
5 هلكوا من العسكر وفنيوا [16] فلما افنى الله الرجال الابطال المحاربين
وماتوا من الشعب [17] كلمنى الله وقال لى [18] انت تجوز اليوم
حد ارض مواب وعار [19] وتقرب من ارض عمون فلا تفسد فيهم
ولا تضيق عليهم لانى لا اعطيك ميراثا فى ارضهم لانى قد جعلتها
ميراثا لبنى عمون [20] وهى ايضا تعد من ارض الجبابرة وكان اهلها
10 جبابرة [21] وكان بنو عمون ببيوتهم شعبا عظيما كثيرا شديدا
مثل الجبابرة فاهلكهم الله من بين ايديهم وورثهم وسكنوا ارضهم
امنين مطمانين الى اليوم [22] كما صنع بنو عيصوا الى اليوم [23] واما
الفرزانيون الذين يسكنون حصرين الى عازا فاهلكهم الفافارسون
الذين خرجوا من فافارون وورثوهم وسكنوا ارضهم [24] واما انت
15 فقم وارتحل واعبر وادى ارنون وانظر انى قد اسلمت فى يدك
سيحون ملك الامورانيين وارضه فابد بمحاربته واهلك اصحابه
[25] فانى هوذا اجعل خوفك فى قلبه وقلوب اجناده القى الخوف منك
واجعل يدك العالية من يومك هذا على جميع الشعوب الذين
تحت السماء حتى اذا سمعوا بك يفزعون منك [26] وارسلت رسلا من
20 برية قدموت الى سيحون ملك حسبون بكلام السلام وقلت له
[27] نجوز فى ارضك ونسير فى الطريق ... [28] .. [29] كما عبرنا فى طريق
بنى عيصوا الذى فى جبل ساعير حتى نجوز الى الارض التى يعطينا
الله ربنا [30] فامتنع سيحون ملك الامورانيين ان يتركنا نجوز فى
ارضه لان الله قسا قلبه وعظم روحه ليسلمه فى ايديكم كاليوم
25 [31] وقال الله انظر كيف بدات اسلم اليك سيحون وارضه كلها
وابدا بهلاكه واورثك ارضه [32] وخرج سيحون الينا وجميع اجناده
معه ليحاربنا فى باهاق [33] فاسلمه الله فى ايدينا وقتلناه هو واهل
بيته واجناده [34] وفتح لنا قراه فى ذلك الزمان واهلكنا كل من كان
فى قراه ولم يبق واحد منهم والنساء والاطفال [35] فاما الاموال
30 والمواشى فاخذناها لانفسنا ونهبنا كل شىء فى قراهم من المتاع
والاوانى [36] من حد عرعير التى على حافة ارنون والقرية التى فى
الوادى الى جلعاد ولم يكن له قرية امنع واشد منها ولم تبق
منهم قرية الا دفعها الله لنا واسلمها فى ايدينا [37] فاما ارض بنى
عمون فلم ندن منها ولا قربناها وكلما كان على وادى يابق
35 وقرى الجبال وكلما امرنا الله ربنا به عملناه 3 [1] وصعدنا الى طريق

بيسان فخرج الينا عوج ملك بيسان ليحاربنا هو وجنده فى
اذرعات [2] فقال الله لا تخاف منه فانى اسلمه فى يدك هو وجميع
اجناده كلهم فاصنع بهم كما صنعت بسيحون ملك الامورانيين
الذى كان يسكن حسبون [3] واسلم الله ربنا عوج ملك بيسان
واجناده كلهم فى ايدينا فقتلناهم ولم نبق منهم واحدا [4] وفتحنا 5
قراه كلها فى ذلك الزمان فلم تعصينا قرية الا اخذناها واخذنا
منه ستين مدينة وقرية وكلهم شداد منيعات محصنات وحبل
ارجوب كله موضع محل عوج الجبار [5] القرى التى كانت مشيدة
عالية محصنة بالاسوار والابواب الوثيقة وذلك غير القرى الخارجة
التى ليس عليها سور [6] واخربناها كلها كما صنعنا بقرى سيحون 10
ملك حسبون كذلك اخربناها جميعها وسبينا النساء والاطفال
والدواب [7] وغنمنا واخذنا اموال قراهم فى ذلك الزمان [8] واخذنا
ارضهم ملكا لانفسنا والارض كذلك كانت للامورانيين التى فى عبر
الاردن ومن وادى ارنون الى جبل الثلج [9] الصيدنيون يسمون
حرمون سريون وسماه الامورانيون سانير [10] واخذنا القرى كذلك 15
فى صحراء جلعاد وتبنين الى منبج وجميع قرى عوج التى كانت
فى ملكه [11] لان عوج ملك بيسان هو الجبار الذى كان بقى
وحده من الجبابرة وكان له سرير من حديد يجلس عليه فى
ربث مدينة بنى عمون طوله تسعة اذرع وعرضه اربعة اذرع
بذراع الجبابرة [12] وورثنا هذه الارض فى ذلك الزمان من عراعير 20
التى على ساحل وادى ارنون ونصف جبل جلعاد وقراها فدفعتها
لروبيل وبنى جاد [13] وما بقى من جلعاد وبيسان دفعتها الى
نصف سبط منشى وكلها خط حبل ارجوب وبيسان كلها التى
تدعا ارض الجبابرة [14] فلما يايير بن منشى اخذ له ارض ارجوب كلها
الى حد ساخوت واعطيت وسما اسماءهن باسمه نصيبين وقراة يايير 25
الى اليوم [15] ودفعت جلعاد لماخير [16] ولروبيل وجاد دفعت له
من جلعاد الى وادى ارنون وما فى جوف الوادى الى بانا والى وادى
بنى عمون [17] وعانا والاردن وكان حدهم من جنوب الى البحر
الغربى الذى يدعا بحر الملح الذى اسفل من اسدويم وفسجا
التى فى اعلا المشرق [18] فاوصيتكم فى ذلك الزمان وقلت ان الله 30
ربكم يعطيكم هذه الارض ميراثا فجوزوا بين يدى اخوتكم
متسلحين جميع الابطال وذوى القوة [19] واما نساوكم ومواشيكم
فدعوها هاهنا فانى اعلم ان لكم مال كثير فصيروه فى القرى الحصينة
التى دفعتها لكم [20] الى ان يريح الله اخوتكم كما اراحكم وتعبرون
الاردن قدامهم وتحاربون معهم حتى يملكوا الارض التى يعطيهم 35

الله ربكم فيرثوها ويرجع كل واحد منكم الى ارضه وميراثه الذى اعطيته [21] واوصيت يوشع فى تلك الزمان وقلت له قد ابصرت بعينك ما صنع الله بهذين الملكين وكذلك يصنع الله ربكم بجميع المملكات التى تجوزون اليهم [22] فلا تخافوا لان الله ربكم هو الذى يحارب عنكم [23] وتضرعت الى الرب فى تلك الزمان وقلت [24] يا ربى والهى اظهر لعبدك عظمتك ويدك المنيعة وذراعك القوى اى اله فى السماء وفى الارض يعمل مثل اعمالك وجبروتك [25] فانى احببت ان اعاين الارض الصالحة التى فى عبر الاردن هذا الجبل الصالح ولبنان [26] فغضب الله على من اجلكم ولم يستجب لى وقال الله لى حسبك لا ترجع ان تقول هذا الكلام قدامى [27] اصعد الى فوق الجبل وارفع عينيك الى الشرق والى المغرب والى الشمال والى التيمن وابصرها بعينيك ولا تجوز هذه الارض [28] واوص يوشع بن نون وقويه وشدده لانه هو الذى يجوز قدام الشعب ويورثهم هذه الارض التى تراها [29] ونزلنا الوادى فى الجبل قدام بعور

4 [1] فاسمعوا الان يا بنى اسراييل السنن والاحكام التى اعلمكم اليوم لتعملوا بها وتعيشوا وتدخلوا وترثوا الارض التى يعطيكم الله رب ابايكم [2] لا تزيدوا على الوصية التى اوصيتكم ولا تنقصوا منها ولكن احفظوا وصية الله ربكم التى اوصاكم بها [3] فقد ابصرت اعينكم ما فعل الله بصنم بعور وان كل رجل عبد صنم بعور اهلكه ربكم من بينكم [4] وانتم الذين اعتصمتم بالله ربكم هوذا انتم احياء الى اليوم [5] فانظروا انى قد علمتكم السنن والاحكام كما اوصانى الله ربى لتعملوا بها فى الارض التى تدخلونها وترثونها [6] وتحفظونها لانها حكمتكم وفطنتكم قدام الشعوب فاذا سمعوا هذه السنن والاحكام كلها منكم يقولون ما احكم هذا الشعب العظيم [7] ... [8] وما احسن فهمه وفطنته اى شعب عظيم له سنن واحكام معتدلة مثل هذه السنة التى اتلوا عليكم اليوم [9] ولكن احفظوا ولا تنسوا كل الكلام الذى رات اعينكم ولا تغيروه من قلوبكم كل ايام حياتكم وعلموها لابنايكم وبنى بنيكم واخوتكم [10] بما رايتم يوم وقفتم قدام الله ربكم فى حوريب يوم قال لى اجمع الشعب قدامى ليسمعوا كلامى ويبصروا اياتى فيعلموا خشيتى كل ايام حياتهم على الارض ويعلمون بنيهم [11] وتقدمتم فقمتم فى اسفل الجبل والجبل يتوقد نارا ويرتفع لهبا الى جو السماء ورايتم الظلمة والغمام والضباب والسحاب [12] وكلمكم الله فى الجبل من

[9] الجبل الصالح هو طور زيت مقابل مدينة القدس

وسط النار فسمعتم صوتا يتكلم ولم تروا شبها بل سمعتم صوتا
فقط [13] واراكم ميثاقه واظهر لكم عهده واوصاكم ان تعملوا
بالعشر كلمات وكتبها الرحمن على الواح الحجارة [14] واوصانى الله فى
ذلك الزمان ان اعلمكم السنن والاحكام لتعملوا بها فى الارض التى
تدخلونها لترثوها [15] فاحفظوا واحترسوا بانفسكم لانكم لم تروا 5
شبها فى يوم كلمكم الله فى جبل حوريب من وسط النار وقال
لكم [16] لا تفسدوا ولا تتخذوا لكم اصناما ولا اشباها من كل جنس
ذكر او انثى [17] من مثال شىء من بهايم الارض والطاير الذى يطير
فى الهواء [18] ولا شبه هوام الارض كلها ولا شبه سمك البحر كله
الذى فى المياه ولا شبه شىء مما تحت الارض [19] ولا ترفعوا اعينكم 10
الى السماء فتنظروا الى الشمس والقمر والنجوم واجناد السماء كلها
فلا تعبدوها ليلا تضلون بها فلا تسجدوا لها ولا تعبدوها فان
الله خلقها لخدمة البشر والخلايف الذين تحت السماء [20] واما
انتم فقربكم الله واخرجكم من كور الحديد من ارض مصر لتصيروا
له شعبا وميراثا كمثل اليوم [21] وغضب الله على من اجل اقوالكم 15
واقسم انى لا اجوز هذا الاردن ولا ادخل الارض الصالحة التى
اعطاكم الله ربكم [22] فاما انا فانى اموت فى هذه الارض ولا اجوز
الاردن واما انتم فتعبرون وترثون الارض الصالحة التى اعطاكم الله
ربكم [23] احتفظوا ان لا تضيعوا ميثاق الله ربكم الذى عاهدكم ولا
تصنعوا لكم الهة شبها لكل شىء واحفظوا كلما اوصاكم الله [24] لان 20
الله ربكم نار محرقة غيور [25] فاذا ولد لكم البنون وبنو البنين
ويطول مكثكم فى الارض فتفسدون وتصنعون لكم اصناما واشباها
لكل شىء وتعملون الفجور قدام الله الهكم فتغضبوه [26] فانا اشهد
عليكم اليوم السماء والارض انكم تهلكون سريعا من الارض التى
تعبرون اليها من هذا الاردن لترثوها ولا تقيموا فيها اياما كثيرة 25
ولكن هلاكا تهلكون [27] ويفرقكم الله بين الشعوب ويكون عددكم
قليلا فى الشعوب فيفرقكم الله [28] وتعبدون ثم الهة غريبة عمل
ايدى البشر منحوتة من خشب وحجارة الذين لا يسمعون ولا
يبصرون ولا ياكلون ولا يشمون [29] فاتبعوا الله ربكم فتجدوه اذا
تبعتموه من كل قلوبكم وكل انفسكم [30] فاذا احزنتم واصابكم كل 30
هذا القول فى اخر ايامكم فاقبلوا الى الله ربكم واسمعوا قوله [31] لان
الله ربكم رحوم لا يترككم ولا يفسدكم ولا ينسى الميثاق الذى
حلف لابايكم [32] ولكن سلوا عن الايام الاول التى كانت من
قبلكم من يوم خلق الله البشر على الارض من اقصى السماء الى
اقصى الارض هل كان مثل هذا الكاين العظيم او سمع بمثله 35

33 او كان سمع صوت الله كلم شعبا من وسط النار كما سمعتم
انتم وعشتم 34 ام هل ابتلوا الله ان يذهب فياخذ له شعبا
من بين الشعوب ليجربه بافات وايات وعجايب وحروب وبيد
شديدة وذراع منيع وانوار وبراهين عظيمة كما فعل الله ربكم
5 باهل مصر قدام اعينكم 35 وانتم تنظرون وتعلمون بان الله هو الرب
وليس اله غيره 36 من السماء اسمعكم صوته ليعلمكم وعلى الارض اراكم
نارا عظيمة وسمعتم كلامه من جوف النار 37 لانه احب اباءكم واختار
خلوفهم بعدهم واخرجهم قدامه بقوة شديدة من مصر 38 ليهلك
من قدامهم شعوبا عظماء اشد منهم ليدخلهم ويعطيهم ارضهم
10 ميراثا كمثل اليوم 39 فتعلمون اليوم وتفكرون فى انفسكم ان
الله ربكم فى السماء من فوق وفى الارض من تحت وليس اله غيره
40 احفظوا سننه ووصاياه التى اوصيتكم انا اليوم واحسنوا ليحسن
اليكم والى بنيكم من بعدكم وتطول ايامكم فى الارض التى يهبها
الله ربكم لكم طول الايام 41 هنالك ابرز موسى ثلاث قرى
15 فى عبر الاردن من الجانب الشرقى 42 وجعلهم مامن يلتجى اليهم
كل قاتل نفس بخطاه ولم يكن يبغضه بالامس واول من امس
فيهرب الى احدى تلك القرى فيعيش فيها 43 وتلك القرى ....
فى ارض البرية فى ارض روبيل وراموت جلعاد من ارض جاد
وجولن التى فى تبنين من ارض منشى 44 هذه سنة جعلها موسى
20 لبنى اسراييل 45 هذه شهادة السنن والاحكام التى كلم الله موسى
بين بنى اسراييل اذ خرج من مصر 46 فى عبر الاردن فى الوادى
فى ارض سيحون ملك الامورانيين الذى كان يسكن حسبون
فقتله موسى وبنو اسراييل الذين خرجوا من مصر 47 وورثوا ارضه
وارض عوج ملك بيسان هذان الملكان الامورانيون الذان فى عبر
25 الاردن من مشرق الشمس 48 من عروعير التى على ساحل وادى
ارنون والى جبل سريون 49 وكل عريب وسط الاردن من المشرق
5 والى التيمن الغربى الذى تحت اشدوت وفسجا 1 ودعا موسى
كل بنى اسراييل وقال لهم اسمع يا اسراييل السنن والاحكام التى
اقول قدامكم اليوم لتعلموهم وتحفظوهم 2 ان الله ربنا واثقنا ميثاقا
30 فى حوريب 3 ليس مع ابابنا واثق الله هذا الميثاق ولكن معنا
4 فى الجبل من جوف النار 5 وكنت انا قايما بين يدى الله
وبينكم فى ذلك الزمان لاريكم كلام الله لما خفتم من قدام النار
ولم تصعدوا الى الجبل ❀ العشر كلمات ❀ وقال 6 انى انا الله ربك
الذى اخرجتك من مصر من ارض العبودية 7 لا يكون اله غيرى
35 8 لا تصنع لك صنما ولا شبه شىء هو فى السماء اعلا ولا فى الارض

من اسفل ولا شىء مما فى الماء [9] لا تسجد لهم ولا تعبدهم لانى انا
الله ربك اله غيور يجزى ويدين الابناء عن الاباء الى ثلثة خلوف
واربعة لاعداى [10] واصنع الحسنة الى الف جيل لاحباى وحافظى
وصيتى [11] لا تحلف باسم الله الهك كذبا لانه لا يزكى من حلف
باسمه كذبا [12] احفظ يوم السبت وطهره كما اوصاك الله ربك 5
[13] ستة ايام اعمل فيها كل اعمالك [14] واليوم السابع سبت الله
ربك لا تعمل فيه عملا لا انت ولا عبدك ولا امتك ولا ابنك ولا
ثورك ولا حمارك ولا كل دوابك وكل السكان معك فى قراك لا تعملوا
عملا لكى يستريح عبدك وامتك [15] واذكر انك كنت عبدا فى
ارض مصر فاخرجك منها بيد قوية وذراع عال فلذلك اوصاك 10
الله ربك ان تحفظ يوم السبت [16] اكرم اباك وامك كما اوصاك
الله ربك لتطول ايامك ويحسن اليك فى الارض الصالحة التى
يعطيها الله [17] لا تقتل ولا تزن ولا تشهد على صاحبك شهادة
زور [18] ولا تشتهى امراة صاحبك ولا ابنته ولا مزرعته ولا كرمه
ولا عبده ولا امته ولا ثوره ولا حماره ولا كل شىء لصاحبك [19] فهولاى 15
الكلمات التى كلم الله جماعتكم فى الجبل من وسط النار والغمام
والضباب صوت عظيم ليس له منتهى وكتبهن على لوحين من
حجارة واعطاهما [20] فلما سمعتم صوتا من جوف الظلمة والجبل
يتوقد نارا تقدمتم الى رووس اسباطكم وشيوخكم [21] وقلتم قد ارانا
الله مجده وعظمته وقد سمعنا صوته من وسط النار العظيمة 20
[22] فان رجعنا نسمع صوت الله ربنا فنحن نموت [23] واى بشر مثلنا
ذو لحم سمع صوت الله ربنا فعاش [24] فادن انت فاسمع ما يقول
الله ربنا ثم خاطبنا انت بكلما يقوله الله لك ونحن نسمع منك
ونعمل بما تامرنا به [25] فسمع الله كلامكم الذى قلتم لى وقال حسن ما
قالوا [26] ليت يكون لهم هذا القلب فيخافوا منى ويحفظوا وصيتى 25
كل ايام حياتهم فاحسن اليهم والى بنيهم ابدا [27] اذهب فقل لهم
اذهبوا الى مساكنكم [28] وقم انت هاهنا قدامى فاقول لك جميع
وصاياى وسننى واحكامى لتعلمهم ليعملوا بهم فى الارض التى اعطيها
لهم ليرثوها [29] احفظوا واعملوا بكلما اوصاكم الله ربكم ولا تزوغوا
عن وصاياه يمينا ولا شمالا [30] كل طريق اوصاكم الله ان تسلكوها 30
فاسلكوها لتعيشوا وتحسن اليكم وتطول اعماركم فى الارض التى
6 اورثها لكم [1] وهذه الوصايا والسنن والاحكام التى امرنى الله بها
ان اعلمكم ان تعملوا بها فى الارض التى تدخلوها لترثوها [2] وتخافوا
الله ربكم وتحفظوا كل وصاياه وسننه واحكامه التى اوصاكم بها
وولدك وولد ولدك كل ايام حياتك ليطول عمرك [3] اسمع يا اسراييل 35

واحفظ واعمل ليحسن الله اليك ويكثرك وينعم عليك كما قال
الله ربك واله ابايك الذى يعطيك الارض التى تفيض لبنا وعسلا
[4] اسمع يا اسراييل الله الهنا وربنا واحد هو [5] حب الله الهك
من كل قلبك ومن كل نفسك ومن كل نيتك [6] وتكون هذه الوصايا
التى اوصيك اليوم على قلبك [7] وعلمها لبنيك وتكلم بها اذا 5
جلست فى بيتك واذا ذهبت فى طريقك واذا نمت واذا استيقظت
[8] فاحفظهم واثبتهم على يديك ويكونوا علامة بين عينيك [9] واكتبهم
على سكفات بيتك وعلى ابوابك وعلى كل مالك [10] فاذا ادخلك
الله الارض التى حلف لابايك ان يعطيها لهم ابرهيم واسحق
ويعقوب ان يعطيهم قرى عظاما صالحة لم تبنها [11] وبيوتا مملوة 10
لم تملاها انت وابارا محفورة لم تحفرها وكروما وزيتونا لم تزرعها
وتاكل وتشبع [12] انظر لا تنسى الله ربك والهك الذى اخرجك
من ارض مصر من العبودية [13] خف الله ربك واياه اعبد وباسمه
احلف [14] ولا تتبع الهة اخرى تعبدها الشعوب الذين حولكم
[15] لان الله الهك غيور ليلا يشتد غضبه عليك فيبيدك عن وجه 15
الارض [16] ولا تجربوا الله الهكم كما جربتموه فى التجارب [17] ولكن
احفظوا وصيته وامره وشهادته وسننه واحكامه التى اوصاكم
[18] واعملوا خيرا قدام الله ربكم ليحسن اليكم فتدخلوا وترثوا
الارض الصالحة التى حلف الله لابايك [19] ويكسر اعداءك من
قدامك كما قال الله [20] واذا سالك ابنك وقال لك ما هذه السنة 20
والاحكام التى اوصاكم الله ربكم [21] فقل لابنك انا كنا عبيدا
لفرعون فى ارض مصر فاخرجنا الله من مصر بيد قوية [22] وصنع
الله ايات وعجايب عظاما شاقة بمصر لفرعون وبكل شعبه قدام
اعيننا [23] واما نحن فاخرجنا الله ليعطينا ويدخلنا الارض التى
حلف لابايينا [24] واوصانا ان نعمل هذه السنن كلها وان نخاف 25
من الله ربنا ليحسن الينا كل ايامنا ونخاف مثل اليوم الاول
[25] ويكون لنا نور اعمالنا زيادة اذا حفظنا هذه الوصايا كلها
7 قدام الله ربنا كما اوصانا [1] فاذا ادخلكم الله ربك الى الارض
التى تدخل اليها لترثها وتبيد الشعوب الكثيرة من قدامك
الحثيين والجرجسيين والامورانيين والكنعانيين والفرزيين والحوانيين 30
واليبوسانيين سبعة شعوب هم اكثر منك واشد [2] فاسلمهم الله فى
يدك فتهلكوهم ولا ترحموهم وخربوهم [3] ولا تتزوجوا بناتهم ولا
يتزوجوا بنوكم منهم [4] ليلا يكونوا لكم عثرة ليجذبوكم ويجذبون
بنيكم الى عبادة اصنامهم فيعبدون الهة اخر غيرى فيشتد غضب
الله عليكم فيبيدكم عاجلا [5] ولكن هكذى فافعلوا اخربوا مذابحهم 35

وكسروا اصنامهم واحرقوا اوثانهم بالنار 6 ذلك بانك انت شعب
طاهر لله ربك واياك اصطفى الله ربك لتكون له شعبا مختارا من
كل الشعوب 7 الله ربكم احبكم من اجل انكم اصغر الشعوب
8 ولكن حكم الله ليتم كلمته التى حلف لابايكم حين اخرجكم
الله بيده الجبارة وخلصكم من العبودية من يد فرعون ملك 5
مصر 9 ولتعلم ان الله ربك هو الاله الامين الذى يحفظ العهود
والنعمة لاوليايه واحبابه وحافظى وصيته الى الف جيل 10 ويجازى
اعداءه فى حياتهم جزاوهم ان يبيدهم ولا يحفظ اعداءه ولكن
يجزيهم فى حياتهم 11 وقال موسى لجميع بنى اسراييل احفظوا الوصايا
والسنن والاحكام التى اوصيكم اليوم واعملوا بهم 12 فان سمعتم 10
واطعتم هذه الوصايا وعملتم بها يحفظ الله لكم العهد والنعمة
التى حلف لابايك 13 ويبارك عليك ويكثرك ويبارك ثمرة صلبك
وثمرة زرعك وخمرك وزيتك ومراعى بقرك وحضاير غنمك التى فى
الارض التى حلف انه يهبها لك 14 ومباركا تكون من كل الشعوب
ولا يكون فيك عاقر ولا عاقرة ولا فى نسلك ولا فى دوابك 15 يجوز 15
الله عنك كل الاوجاع وكل ضربات السيات التى كنت بمصر تعرفها
ولا يرسلها الله عليك ولكن يرسلها على اعدايك 16 وتاكل كل الشعوب
الذين يعطيك الله ربك لا يترحم قلبك عليهم ولا تعبد الهتهم
فانهم لك فخ 17 فان قلت فى نفسك ان هولاى الشعوب اكثر منى
كيف اقدر ان اهلكهم 18 فلا تخف منهم ولكن اذكر كلما فعل 20
الله بفرعون وبكل ارض مصر 19 تلك البلايا التى ابصرت اعينكم
الايات والعجايب بيد شديدة وذراع منيع اخرجك الله ربك
كذلك يفعل الله ربك بكل الشعوب الذين تخاف منهم 20 وسوف
يسلط الله عليهم النحل حتى يبيدوا ومن بقى منهم يختفى
من قدامك 21 فلا تخفهم لان الله الهك فيك الله الكبير المخوف 25
22 وهو يبيد هولاى الشعوب من قدامك قليلا قليلا لا تستطيع
ان تهلكهم سريعا ليلا يكثر عليك حيوان البرية 23 ويسلمهم الله
ربك قدامك وتضربهم ضربة عظيمة حتى تبيدهم 24 ويسلم ملوكهم
فى يديك وتبيد اسماءهم من تحت السماء ولا يقوم احد قدامك
حتى تبدهم 25 وتحرق اوثانهم واصنامهم وكل الهتهم بالنار لا تشتهى 30
فضتهم ولا ذهبهم الذى فيهم فتاخذ منها فتتنجس بها لانها
مرذولة قدام ربك 26 فلا تدخل نجسا الى بيتك ليلا تكون
نجسا مثله ولكن ارذله وحرمه لانه حرام 1 كل الوصايا التى 8
اوصيتكم بها اليوم احفظوها واعملوا بها فانكم تعيشون وتكثرون
وتدخلون وترثون الارض التى حلف الله لابايكم 2 وتذكرون كل 35

الطرق التى سار بكم الله فيها اربعين سنة فى البرية ليبتليكم
ويجربكم وترثون الارض التى حلف الله لابايكم وليعلم ماذا فى
قلوبكم ان تحفظوا وصاياه ام لا [3] فمكنك واعزك واطعمك المن
الذى لم يعرفوه اباوكم ولا فهموه ولا انت ليريك الله انه ليس
5 بالخبز وحده يعيش الانسان ولكن بكل كلمة تخرج من فم الله
[4] لم تبل ثيابك ولا حفيت رجلاك اربعين سنة [5] لتعلم فى نفسك
وقلبك انه كما يعطى الرجل ولده ويورثه كذلك يعطيك الله
ربك ويورثك [6] احفظ وصايا الله ربك واسلك فى طرقه وخف
منه [7] لان الله ربك يدخل بك ارضا صالحة طيبة ذات لودية
10 وعيون ماء ومجارى يخرجن من الجبال ويجرين فى الارض وفى الجبل
[8] ارض الحنطة والشعير والعنب والتين والرمان والزيتون والدهن
واللبن والعسل [9] ارضا لا تاكل فيها خبزك بالمسكنة ولا يعوزك
فيها شئ ارضا حجارتها حديد ومن جبالها يقطع النحاس [10] تاكل
وتشبع وتبارك الله ربك فى الارض الصالحة التى اعطاك [11] احفظ
15 ولا تنسى الله ربك ولكن احفظ وصاياه وسننه واحكامه التى
اوصيتك اليوم [12] لكى تاكل وتشبع وتبنى بيوتا حسنة وتسكن
[13] وتكثر غنمك وبقرك وذهبك وفضتك تكثر ويكثر كل شئ لك
[14] انظر لا ترفع قلبك فتنسى الله الذى اخرجك من العبودية
من ارض مصر [15] وحفظك فى البرية الكبيرة المخوفة التى فيها
20 الحيات الجرد والعقارب وفيها مغار ليس فيها ماء فاخرج لك الماء
من الحجر الاصم [16] واطعمك المن فى القفر الذى لم تعرفه اباوك
ليبتليك ويجربك ويحسن اليك فى اخر ايامك [17] ليلا تقل فى
قلبك ان بقوتى ومنعة يدى اكتسبت هذه الاموال [18] اذكر الله
ربك الذى هو اعطاك القوة فاقتنيت بها المال وليقيم الميثاق
25 الذى حلف لابايك مثل اليوم [19] فان انت نسيت الله ربك
وتذهب الى الهة اخرى فتعبدهم وتسجد لهم اشهد عليكم اليوم
انكم تتلفون وتبيدون [20] مثل الشعوب الذين اباده الله من
قدامكم كذلك تبيدون لانكم لم تسمعوا وصايا الله ربكم [1] اسمع 9
يا اسراييل انك تعبر الاردن لتذهب وتبيد شعوبا اكثر منك
30 واشد وتملك قرى عظيمة شديدة مشيدة عالية اسوارها الى السماء
[2] وشعبا عظيما شديدا بنى الجبابرة الذين تعلم وقد سمعت انه
لا يقدر احد يطيق الجبابرة [3] فتعلم اليوم ان الله ربك هو يعبر
قدامك ويخربهم وتهلكهم كما قال الله [4] لا تقل فى قلبك اذا كسرهم
الله ربك من قدامك ان بصلاحك ولا بصدق قلبك تدخل لترث
35 ارضهم ولكن بخطاياهم يهلكهم الله من قدامك [5] ... ليتم القول

الذى حلف لابايك ابرهيم واسحق ويعقوب [6] فاعلم انه ليس بصلاحك اعطاك الله ربك هذه الارض الصالحة لترثها بل لانك شعب قاسى القلب [7] اذكر ولا تنس انك اغضبت الله ربك فى البرية منذ يوم خرجتم من مصر الى ان قدمتم الى ارضكم هذه عصاة كنتم قدام الله ربكم [8] من يوم عرفتكم فى جبل حوريب 5 اغضبتم الله فغضب عليكم واراد ان يبيدكم [9] فصعدت انا الى الجبل فاخذت لوحى الحجارة الذين فيهم مواثيق الله التى واثقكم وجلست فى الجبل اربعين يوما واربعين ليلة لم اكل خبزا ولم اشرب ماء [10] فاعطانى الله لوحين من حجارة مخطوطين باصبع الله فيهما كل الكلام الذى تكلم به الله من الجبل من وسط 10 النار فى يوم اجتمعتم [11] من بعد اربعين يوما واربعين ليلة اعطيت الواح الميثاق اعطانى الله لوحين من حجارة فيهما الميثاق [12] وقال لى الله قم واسرع وانزل فان شعبك الذين اخرجتهم من مصر قد فسدوا وزاغوا عن الطريق التى اوصيتهم وصنعوا لهم عجلا [13] وقال الله قد رايت هذا الشعب وانه شعب غليظ الرقاب 15 قاسى القلب شرير [14] دعنى ابيدهم وامحى اسماءهم من تحت السماء واجعلك لشعب عظيم اعظم واكثر منهم [15] فاسرعت ونزلت من الجبل والجبل نار يتوقد ولوحا الميثاق فى يدى [16] فرايتكم قد اخطاتم لله ربكم وصنعتم عجلا مسبوكا من ذهب وضللتم عجلا عن الطريق التى اوصاكم الله ربكم [17] فرميت اللوحين من 20 يدى فانكسرا وانتم تنظرون [18] وصليت قدام الله ايضا كاول مرة اربعين يوما واربعين ليلة لم اكل خبزا ولم اشرب ماء من اجل خطاياكم التى اخطاتم واساتم قدام الله فاغضبتموه [19] لانى فزعت وخفت من غضب الله الذى غضب عليكم ليبيدكم فسمعنى الله وفى ذلك الزمان ايضا [20] غضب على هرون واراد ان يهلكه 25 فصليت على هرون فى ذلك الزمان [21] واخذت عجل خطيتكم الذى صنعتموه فاحرقته بالنار ودققته وطحنته ناعما حتى صار مثل التراب والقيت برادته فى النهر الجارى من الجبل [22] وبالحريق فى قبور اصحاب الشهوة بالنار كنتم اغضبتم الله [23] واذ ارسلكم الله من رقم جايا وقال لكم اصعدوا لترثوا الارض التى اعطيكم فانكم 30 اغضبتم الله ولم تومنوا به ولم تطيعوا امره [24] ولم تزولوا عاصيين الله ربكم منذ عرفتكم [25] فصليت قدام الله اربعين يوما واربعين ليلة لاجل انه لا يبيدكم [26] وقلت اللهم ربى لا تفسد شعبك وميراثك الذى خلصت بقوتك واخرجت من ارض مصر بيد منيعة عالية [27] ولكن اذكر عبيدك ابرهيم واسحق ويعقوب لا تهلك 31

هذا الشعب بقساوة قلوبهم وجرمهم وخطاياهم [28] ليلا يقولوا
سكان تلك الارض التى اخرجتهم منها ان الله لم يقدر ان يدخل
بهم الى الارض التى قال لهم لان من بغضه فيهم اخرجهم ليقتلهم
فى البرية [29] وهم شعبك وميراثك الذين اخرجتهم بعزتك وقوتك
5 وذراعك الرفيعة 10 [1] فقال لى الله فى ذلك الزمان اصنع لك لوحين
من حجارة مثل اللوحين الاولين واصعد الى الجبل واصنع صندوقهما
خشبا [2] واكتب على اللوحين الكلام الذى كان على اللوحين
الاولين الذين كسرتهما وصيرهما فى الصندوق [3] فصنعت صندوقا
من خشب الساج ونقرت لوحين كالاولين وصعدت الى الجبل
10 واللوحان فى يدى كلاهما [4] وكتب على اللوحين مثل الكتاب الاول
عشر كلمات التى كان كلمكم الله بها من جوف النار يوم اجتمعتم
فاعطانى الله اللوحين [5] فاخذتهما ونزلت اليكم من الجبل وجعلت
اللوحين فى الصندوق الذى صنعته وتركتهما فيه كما اوصانى الله
[6] وارتحل بنو اسراييل من بروت بنى يعقان الى موسرا فمات ثم
15 هرون وثم قبر وثم كهن اليعازار ابنه بعده [7] ومن ثم ارتحل بنو
اسراييل الى جدجاد ومن جدجاد الى يطبت الى ارض سيل
الماء [8] وفى ذلك الزمان اصطفى الله سبط لاوى ليحملوا الصندوق
الذى فيه ميثاق الله ويقومون قدام الله فيخدموه ويباركوا
اسم الله الى اليوم [9] ولاجل ذلك لم يكن لبنى لاوى قسم ولا
20 ميراث مع اخوتهم لان الله هو سهم ميراثهم كما قال الله ربك
[10] ولما تمت فى الجبل قدام الله كالايام الاولة اربعين يوما واربعين
ليلة فسمع الله منى فى ذلك الزمان ولم يسر الله ربك ان يفسدك
[11] وقال لى الله قم فارتحل واذهب قدام شعبك ليدخلوا ويرثوا
الارض التى قلت لابايهم انى معطيكموها [12] وانت يا اسراييل فان
25 لم تحب الله ربك وتعمل ذلك من كل نيتك [13] وتحفظ وصاياه
وسننه واحكامه التى اوصاك بها اليوم ليحسن اليك [14] الله ربك
ورب السماء وسماء السماء والارض وما فيها [15] فاباوكم وحدهم
احبهم الله وشرفهم واختار خلفهم من بعدهم من بين كل الشعوب
مثل اليوم [16] اختتنوا عرل قلوبكم ولا تعودوا تقسوا قلوبكم [17] لان
30 الله ربكم هو اله الالهة ورب الارباب الله العظيم الجبار المخوف
الذى لا ياخذ بالوجوه ولا يقبل الرشوة [18] ويحكم لليتامى والارامل
ويحب من يقبل اليه ويعطيه طعاما ويكسوه لباسا [19] احبوا الذين
يقبلون اليه لانكم كنتم سكانا فى ارض مصر [20] ومن الله الهك
احتشم واياه اعبد وباسمه احلف ومنه خف وبه اعتصم [21] هو
35 نورك وهو الهك الذى صنع بك العظايم المخوفة التى ابصرتها

عيناك [22] بسبعين نفسا هبط ابوك الى مصر والان فقد كبرك الله
11 ربك مثل كواكب السماء [1] احب الله ربك وارع وصيته وسننه
واحكامه كل ايامك [2] واذكر الله ربك بقدرته وعظمته وما فعله
بيده المنيعة القوية [3] واعماله التى عمل بارض مصر وبفرعون ملكها
واقوياء اهل مصر [4] وخيلهم ودوابهم وفرسانهم الذين اغرقهم فى 5
ماء بحر سوف اذ تبعوكم وابادهم الله فى اليوم [5] وكلما فعل بكم
فى البرية الى ان اتيتم هذه الارض [6] وكلما فعله بداثان وابيرام
ابنى اليب بن روبيل اذ فتحت الارض فاها وبلعتهم. ونساءهم
وبنيهم ومساكنهم وكل شىء هو لهم وهم قيام على ارجلهم قدام
اعين جماعة بنى اسراييل [7] وكل هذا ابصرته اعينكم وكل العظايم 10
التى عمل الله [8] فاحفظوا الوصايا التى اوصيتكم بها اليوم لتجوزوا
وترثوا الارض التى تعبرون اليها [9] وتدخلون الارض التى حلف
الله لابايكم ان يعطيكم اياها ولخلوفكم الارض التى تفيض لبنا
وعسلا [10] وليس كمثل اراضى مصر التى خرجتم منها التى كنتم
تزرعون زرعكم وتسقون بارجلكم مثل الفردوس الذى يسقى 15
[11] الارض التى تعبرون اليها لترثوها ارض جبال ويفاع ومسقاها
من السماء [12] ارض لا يزال الله ربك يتعاهدها دايما وعين الله فيها
من راس السنة الى اخر السنة [13] فان تطيعوا الوصايا التى اوصى
الله ربكم وتعبدوه من كل قلوبكم ومن كل انفسكم [14] فانه يرسل
اليكم مطر ارضكم فى حينه باكرا وعشية فتحمل ثمرتك وخمرك 20
وطعامك ودهنك [15] وانبت العشب فى ارضك لدوابك فتاكل وتشبع
[16] انظروا لا تزوغ قلوبكم فتزلون وتعبدون الهة اخرى وتسجدون
لهم [17] فيشتد غضب الله عليكم فيمسك السماء لا تمطر لكم ولا
تخرج الارض ثمرتها فتهلكون عاجلا من الارض الصالحة التى وهب
لكم ربكم [18] فضعوا هذه الوصية فى قلوبكم وفى انفسكم وعلامة 25
على ايديكم واية تكون نصب اعينكم [19] وعلموها بنيكم وتكلموا
بها اذا جلستم فى بيوتكم واذا مشيتم فى الطريق واذا نمتم واذا
قمتم [20] واكتبوها على عتبات بيوتكم وعلى ابوابكم [21] لتكثر ايامكم
وايام بنيكم فى الارض التى حلف الله الهكم لابايكم انه يعطيها
لكم كايام السماء على الارض [22] وان تحفظوا هذه الوصايا التى 30
اوصيتكم اليوم وتعملوا بها وتحبوا الله ربكم وتسلكوا سبله وتعتصموا
به [23] فان الله يهلك هذه الشعوب كلها من قدامكم وترثون
الشعوب الذين هم اعظم واكثر منكم [24] وكل ارض تطاها اقدامكم
تكون لكم من البرية ولبنان ومن النهر الى نهر الفرات حتى البحر
الاقصى يكون منتهاكم [25] ولا يقوم احد قدامكم ويجعل الله 35

هيبتكم والخوف منكم فى قلوب اهل الارض كلها التى تدخلونها
كما قال الله لكم 26 انظروا فانى اجعل قدامكم اليوم البركات
واللعنات 27 ... 28 الم تطيعوا الله ربكم وان انتم توليتم عن
الطريق التى اوصيتكم اليوم وذهبتم فى اثر الهة اخر لا تعرفوهم
29 واذا ادخلك الله ربك الى الارض التى تدخل اليها لترثها فاجعل
البركات على جبل جرزين واللعنات على جبل عابل 30 وهما فى عبر
الاردن وراء الطريق من مغرب الشمس فى ارض الكنعانيين الذين
يسكنون فى العرب مقابل جلجلا ومقابل بلوط ممرى 31 لانكم
تعبرون الاردن لتدخلوا وترثوا الارض التى يعطيكم الله ربكم
وترثوها وتحلون فيها 32 وتحفظوا وتعملوا كل اعمال الوصايا والاحكام
التى ادفع لكم اليوم 1 هذه الوصايا والاحكام التى تحفظون وتعملون 12
فى الارض التى تدخلونها ويورثكم الله اياها كل ايام حياتكم على
الارض 2 وابلغوا كل الارض التى عملوا فيها الشعوب الخطايا ونجسوها
بالهتهم التى صنعوها ونصبوها على الجبال العالية والتلال والاكام
وتحت كل شجرة مظلة 3 فاقلعوا مذابحهم وكسروا اصنامهم وقوايمهم
ونصبهم واوثانهم واحرقوها بالنار وابيدوا اسماءهم من تلك الارض
4 وانتم فلا تفعلوا كذلك بالله ربكم 5 فى الارض التى اختارها الله
لكم من بين اسباطكم لتذكروا اسمه ثم وانظروا محلته وتنحوا
عنها وتكونوا تتعاهدوها وتذهبوا اليها 6 وتحملون وقودكم الكاملة
وذبايحكم وعشوركم وصنعة ايديكم ونذوركم وقرابينكم وابكار
بقركم وغنمكم 7 وكلوا دهنا قدام ربكم وقروا عينا فى كل شىء
تجعلون فيه ايديكم انتم واهل بيوتكم الذين باركم الله ربكم
8 ولا تعملوا كما يعملون النجسون 9 من اجل انكم تدخلون
المحلة وارض الميراث التى يعطيكم الله .. 10 ... ربكم ويريحكم
من جميع اعدايكم الذين يحوطون بكم فاجلسوا 11 فى المكان
الذى اختاره الله ربكم ومخلصكم من جميع اعدايكم ليحل فيه
اسمه وهناك اعملوا كل اعمالكم خالصة وكل نذوركم التى تنذرون
لله 12 وقروا عينا قدام الله ربكم انتم وبنوكم وبناتكم وعبيدكم
واماوكم واللاويون الذين فى قراكم ليس لهم قسمة ميراث معكم
13 انظر واحتفظ واحمل وقدك الكامل 14 فى اى مكان رايت الرب
قد اختاره لك هناك تصعد وقدك الكامل ثم تعمل كلما اوصيتك
15 وما اشتهته نفسك فاذبح وكل لحما كالبركة التى يعطيك الله
ربك فى كل قراك وما حل فليوكل مثل الظبى ومثل الايل 16 ولكن
الدم لا تاكلوه بل اسكبوه على الارض مثل الماء 17 لا .... ان تاكل
فى قراكم عشور ثماركم وخمركم ودهنكم وابكار غنمكم وكل

نذوركم التى تنذرون وقرابينكم وصنعة ايديكم 18 قدم قدام
الله ربك كله فى المكان الذى اختاره الله ربك انت وابنك وابنتك
وعبدك وامتك واللاوى الذى فى قريتك وقر عينا قدام الله ربك
فى كل شىء تجعل فيه يدك 19 وانظر لا تذر اللاويين فى كل ايام
حياتك على الارض 20 وان رحب الله ارضك وبسطها واوسعها كما 5
قال فتقول اكل لحما لن نفسك تشتهى ان تاكل لحما فكل كل لحم
تشتهيه نفسك 21 وان بعد عليك البلد الذى يصطفيه الله ربك
ان تحمل اسمه فاذبح من بقرك ومن غنمك الذى اعطاك الله
ربك كما امرك وكل فى قراك بشهوة نفسك 22 ولكن كلوه كما يوكل
الظبى والايل فكلوا ما طاب منه 23 ولكن لا تاكلوا الدم لان 10
الدم نفس فلا تاكلوا النفس واللحم كلوه 24 ودمه اهرقوه مثل
الماء على الارض 25 ولا تاكله ليحسن الله اليك والى خلفك من
بعدك اذا احسنت قدام الله ربك 26 واما قرابينك ونذورك فاحملهن
وات بهن الى المكان الذى اصطفاه الله 27 واصنع هديتك كاملة
لحما على مذبح الله ربك واما اللحم كلوه 28 واسمع هذه الوصايا 15
التى اقول لك واعمل بها ليحسن الله اليك والى خلفك من بعدك
الى الدهر اذا انت احسنت واصطلحت طريقك قدام الله ربك
29 واذا اهلك الله ربك من قدامك الشعوب التى تذهب اليهم
وترثهم وتجلس فى ارضهم 30 احتفظ ان لا تضل فى اثرهم من بعد
ان يهلكهم الله من قدامك ولا تسل عن الهتهم وتقول كيف كانوا 20
هولاى الشعوب يعبدون لالهتهم فاصنع انا ايضا مثلهم 31 اما انت
فلا تفعل كذلك لان الله ربك واما هم فصنعوا كل شىء بغضه الله ورذله
لانهم صنعوا لهم الهة واحرقوا بنيهم وبناتهم بالنار قرابين لالهتهم
13 1 فانظر كلما اوصيتك من كلمة واحفظها واعملها ولا تزد عليها ولا
تنقص منها 2 واذا قام بينكم نبى او حالم احلام واراكم ايات 25
وعجايب 3 وتكون تلك الايات والعجايب التى قال لك ويقول
اتبعنى ونذهب فى اثر الهة اخر لا تعرفهم فتعبدهم 4 فلا تسمع
قول ذلك النبى او حالم الاحلام لان الله يجربكم ليعلم انكم
تحبوه من كل قلوبكم ومن كل نفوسكم 5 فاتبعوا الله ربكم واياه
اعبدوا ومنه تخافوا ووصيته احفظوا وله طيعوا ومنه اسمعوا وبه 30
اعتصموا 6 وذلك النبى وحالم الاحلام فليقتل لانه تكلم بالكذب
قدام الله ربكم الذى اخرجكم من ارض مصر وخلصكم من
العبودية فاقتلوه لانه اراد ان يضلكم عن الطريق التى اوصاك
الله ربك ان تسلك فيها واقلع عنك العار 7 وان وسوس لك اخوك
من امك او من ابيك او امراة ميثاقك او صديقك الذى مثل 35

نفسك سرا فيقول لك تعال نذهب ونعبد الهة اخرى الذين لا
تعرفهم انت ولا ابوك [8] من الهة الشعوب الذين بحضرتكم قريب
منكم او بعيد من اقصى الارض الى اقصاها [9] فلا تقبل منه ولا
تطعه ولا تدمع عيناك عليه ولا ترحمه [10] ولكن اقتله قتلا وابدل
5 يدك فيه ويتبعك ساير الشعب [11] وارجموه بالحجارة حتى يموت لانه
اراد ان يضلك عن طريق الله ربك الذى اخرجك من ارض مصر
من العبودية [12] وليسمع بهذا بنو اسراييل فيخافوا ولا يفعلوا مثل
هذا الفعل المهلك بينكم [13] وان سمعت فى احدى قراك التى
اعطاك الله لتسكن فيها وهى لك [14] قايلا يقول ان فيها قوما بضلالة
10 من بينكم قد ضلوا كل قريتهم وقالوا تعالوا نذهب فنعبد الهة
اخرى لم تعرفوها [15] فابحث واستخبر هل هذا الكلام حقا فان
كان صحيحا وقد ضلوا اهل تلك القرية [16] فاقتلهم بحد السيف
واخربها وكل شىء فيها ودوابها واجمع متاعها خارجها واحرق
القرية بالنار [17] وكل غنيمتها واموالها فاحرقها بالنار قدام الله
15 ربك واجعلها تل خراب الى الدهر ولا تبنى [18] ولا تكون ميراثا
لترد شدة غضب الله فان فعلت ذلك فالله يترحم عليك ويحبك
ويكثرك كما حلف لابايك [19] اذا انت طعت قول الهك وتحفظ
14 وصيته التى اوصاك اليوم وتعمل صالحا قدام الله ربك [1] فانكم
بنون لله ربكم فلا تكونوا رجسا ولا تصنعوا بين اعينكم على الميت
20 من اجل انك شعب طاهر لله ربك [2] لتكون له شعبا مختارا خيرا
من كل الشعوب التى على وجه الارض ✿ بيان الطعام ✿ [3] لا
تاكلوا كل نجس [4] وهذا كلوا من الدواب البقر والضان والمعز
[5] والايل والظبى واليامور والوعل والريم وديصا واران [6] وكل دابة
مشقوقة الظلف منقسم باثنين فذلك كلوه [7] وهذا فلا تاكلوه من
25 الذى هو مشقوق الظلف ويشتر الجمل والارنب اللذان يشتران
واظلافهما لا مشقوقة فانهما نجس لكم [8] والخنزير مشقوق ظلفه
ولا يشتر نجس هو لكم فمن لحومهم لا تاكلوا ولا تدنوا من اجسادهم
[9] وهذا ما تاكلوه من كل شىء يتحرك فى الماء ما كان له جناح
وقشور فكلوه [10] وما ليس له جناح ولا قشر فلا تاكلوه فانه نجس
30 [11] وكل طاير حلال فكلوا منه [12] ولا تاكلوا النسر والحداة والرخم
والنعام والبزاة والبوم والغطاس ونقرها وطيطوى والبشلوت وشرقراقا
والعقاب والغراب الابقع والغراب النوحى والهدهد والطاووس
والوطواط والصدا والخطاف [19] وكل فراخ هذا الطاير لا تاكلوها
فانها نجسة لكم لا تاكلوها [20] وكلوا كل طير حلال [21] وكذلك سكان
35 قراك ولا تطبخ الغرباء لانك شعب طاهر لله ربك ولا تطبخ الجدى

بلبن امه ✿ العشور ✿ [22] واعشر عشر ثمرتكم التى اخرج لكم
من الارض سنة بسنة [23] وكلوه قدام الله فى المكان الذى اختاره
ان يذكر فيه اسمه ثم عشر ثمرتك وخمرك ودهنك وابكار بقرك
وغنمك وتعلم ان تخاف الله ربك كل ايامك [24] وان كان بيت
الله بعيدا منك فلا تستطع ان تحمل عشورك اليه لبعد الطريق
[25] فبع بالفضة واحمل فضتك واذهب الى بيت الله ربك [26] واشتر
بالفضة كما اشتهت نفسك من البقر والغنم ومن الخمر ومن السكر
ومن كلما اشتهت نفسك فكل هناك فى بيت الله ربك وقر عينا
انت واهل بيتك [27] ولا تذر اللاويين الذين فى قراك انه لا قسم
لهم معك ولا ميراث [28] ومن بعد ثلاث سنين اخرج عشور ثمرتك
فى تلك السنة فى قراك [29] ولنتج اللاويون الذين ليس لهم معك
قسم ولا ميراث والذين يقبلون الى واليتيم والارملة الذين فى
قراك فياكلوا وشبعوا ويبارك الله لك فى كل اعمال يديك التى تعمل

15 [1] ومن بعد سبع سنين اصنع غفرانا [2] وهذا حق الغفران ان يترك
الرجل كل دين له على صاحبه ولا يطلبه منه وكذلك من اخيه
لانه قد دعا غفران الله [3] واما من الغريب فاطلب دينك وما كان
لك على اخيك فاتركه [4] ليلا يكن منكم مسكين لان الله يبارك
لك فى الارض التى اعطاك ربك لترثها [5] فان انت تطع الله ربك
وتحفظ وتعمل كل وصاياه التى اوصاك اليوم [6] فانه يبارك لك كما
قال تقرض شعوبا كثيرة وانت لا تقترض وتتسلط على شعوب
كثيرة وانت فلا يتسلطوا عليك [7] وان كان بينكم احد مسكين
من اخوتكم فى بعض قراكم فى الارض التى اعطاك الله ربك فلا
تقسى قلبك عليه ولا تقبض يدك عن اخيك المسكين [8] لكن
ابسط يدك له واقرضه ما يحتاج اليه [9] انظر لا يكن فى قلبك
كلام فجور وتقول قد قربت سنة الغفران سنة السابوع فاترك ما
لى عنده وتخبث نفسك على اخيك المسكين فلا تقرضه فيدعى
الله عليك فتكون عليك خطية [10] ولكن اعطه ولا تخبث نفسك
واذا اعطيته بارك الله ربك فى كل اعمالك وفى كل شىء تجعل
فيه يدك [11] انه لا ينقطع المسكين عن وجه الارض فلذلك اوصيك
واقول لك ان تبسط يدك للمسكين والفقير البايس فى ارضك
[12] وان انت اشتريت اخا عبرانيا من شعبك او امراة عبرانية
فليعمل لك ست سنين وفى السنة السابعة اعتقه فيخرج حرا
من عندك [13] واذا انت لعتقته فلا تخرجه خايبا [14] ولكن اقسم
له واعطه من بقرك وغنمك وزرعك وكرمك مما اعطاك الله ربك
فاعطه [15] واذكر انك كنت عبدا فى ارض مصر فخلصك الله ربك

من اجل ذلك اوصيتك بهذا الكلام اليوم [16] وان هو قال لك
انى لا اريد ان اخرج من عندك لاننى قد احببتك واحببت
بيتك وانا ارغب ان ابقى عندك [17] فخذ الشفاء فاثقب به اذنه
على عتبة الباب ويكون لك عبدا للدهر فان كانت امة فافعل
5 بها مثل ذلك [18] ولا تحزن نفسك اذا انت عتقتهم لان الله يضاعف
لك اثمانهم بالعمل فى اجر الاجير ست سنين ويباركك الله ربك
فى كلما تعمل ✿ الابكار ✿ [19] وكل بكر يولد من البقر والغنم اذا
كان ذكرا تطهره لله ربك لا تعمل على ابكار بقرك ولا تجز ابكار
غنمك [20] ولكن كله قدام الله ربك فى كل سنة فى بيت الله الذى
10 اختاره من الارض انت واهل بيتك [21] فان كان فيه عيب اعور
او اعرج او ادنا عيب كان فلا تقربه لله ربك [22] ولكن فى قريتك
فكله ذا عيب كان او طيبا وخذ مثل الظبى والايل فكله [23] ولكن
الدم لا تاكله بل اهرقه على الارض مثل الماء ✿ الفصح ✿ [1] احفظ 16
شهر الطلع واصنع فصح الله ربك شهر الطلع اخرجك الله ربك
15 من ارض مصر بالليل [2] فاذبح فصح الله ربك من البقر ومن
الغنم فى بيت الله فى الموضع الذى اختاره الله من الارض ليحل
فيه اسمه ثم [3] ولا تاكله بخمير ولكن كله سبعة ايام بالفطير خبزا
بلا ملح لانك خرجت مستعجلا من ارض مصر لتكن تذكر اليوم
الذى خرجت فيه من ارض مصر فى كل ايام حياتك [4] ولا تبصر
20 الخمير فى جميع تخومك سبعة ايام ولا تبيت من اللحم الذى
تذبح بالليل فى الاول شيا الى الصبح [5] ولا يجوز لك ان تذبح
للفصح فى واحدة من قراك التى وهب الله لك [6] ولكن اذبح
الفصح فى بيت الله فى الموضع الذى اختاره ليحل فيه اسمه ثم
فى ذلك المكان فاذبح الفصح بالليل حين تغرب الشمس مثل
25 الوقت الذى خرجت فيه من ارض مصر [7] فاطبخ وكل فى المكان
الذى اختاره الله ربك واذا اصبحت فارجع الى بلدك وبيتك
[8] ستة ايام كل الفطير واليوم السابع جماعة الله ربكم لا تعملوا
فيه عملا [9] وعد لك سبعة سوابيع [10] فاصنع عيد الحصاد اذ انت
بديت بالمنجل لتحصد زرعك فهو عيد السوابيع لتمام خمسين
30 يوما من عيد الفطير عيد الله ربك كما اصطفيت من يدك
كما بارك الله لك ربك [11] وقر عينا انت وامراتك وبنوك وعبدك
وامتك واللاوى الذى فى قريتك والساكن معك واليتيم والارملة
التى فيكم فى الارض التى اختارها الله ليحل فيها اسمه [12] واذكر
انك كنت عبدا فى مصر فاحفظ واعمل كل هذه الوصايا [13] واصنع
35 عيد المظال سبعة ايام اذا ابت من مواشيك ومن معصرتك انغم

[14] وقر عينا انحى وامراتك وبنوك وعبذك وامتك واللاويون والساكن
معك والارملة واليتيم والذين فى قراك [15] سبعة ايام اصنع لهم
عيد المظال عيد الله ربك فى المكان الذى اختاره الله ربك ليبارك
الله لك فى كل ثمرتك وفى كل عمل يديك وتكون قرير العين
[16] ثلاث مرات فى السنة تقدم قربانك قدام الله فى المكان الذى 5
اختاره الله ليحل فيه اسمه فى عيد الفطير وعيد الحصاد وهو
عيد السبوعين وعيد المظال ولا تدخل قدام الله ربك فى بيتة
نجسا [17] وليكن كل احد كما اعطاه الله من البركة التى يعطيها
الله ربك ✿ القضاة والكتاب ✿ [18] واجعل قضاة يحكمون وكتابا
يكتبون فى قراك التى وهب الله لك ولابايك ولاسباطك ليحكمون 10
لشعبك بحكم الحق [19] ولا يجوروا فى الحكم ولا ياخذوا بالوجوه
ولا يقبلوا الرشوة فان الرشوة تعمى عيون الحكام عن حكم الحق
وترد كلام الابرار [20] ولكن بالحق دن شعبك لكى تحيا وتعيش
وتدخل الى الارض التى وهبك الله ربك [21] لا تنصب اشجارا من كل
صنف عند مذبح الله ربك تصنع لك [22] ولا تقيم قايمة ولا نصبة 15
17 من شىء يبغضه الله ربك [1] لا تذبح لله ثورا او كبشا او حملا
او عنزا فيه عيب لانه نجس قدام الله [2] وان وجد بينكم فى
احدى قراكم التى اعطاكم الله رجل او امراة تعمل خطية قدام
الله ربك وتفسد ناموس الله وتتعدى مواثيقه [3] وتذهب فتعبد
الهة اخرى وتسجد للشمس او القمر او النجوم او لشىء مما 20
فى السماء الذى نهيت عنهم [4] فسمعت بذلك عن رجل او امراة
فاستقص جيدا وابحث عن ذلك احق ام باطل وقد صنع ذلك
النجس فى بنى اسراييل ام لا [5] فان صح عن ذلك الرجل او
تلك المراة انهما فعلا ذلك فاخرج ذلك الرجل وتلك المراة اللذان
فعلا ذلك الفعل فى قراك وارجمهما بالحجارة حتى يموتا [6] ولا ترجموا 25
احدا منهما حتى يشهد عليه بذلك شاهدان او ثلاثة وبعد
ذلك فيرجم ولا يقبل فيه شهادة شاهد واحد [7] وليبدوا الشهود
الذين شهدوا عليه برجمه من ايديهم فان كانوا شهدوا زورا
فدمه عليهم وان كانوا شهدوا بالحق فلا شىء عليهم وبعد ذلك
فليرجمه الشعب الحاضرون كلهم واهلكوا عامل الخطايا فى قراكم 30
ومن بينكم [8] واذا غم عليكم حكم من قضاء الدم او من ضربة
البرص الى البرص او حكم فيه خلاف وكل شىء يختصمون فيه
فى قراكم بينكم فاذهبوا الى بيت الله المكان الذى اختاره الله
ليذكر فيه اسمه [9] فتاتوا الى الكاهن او اللاوى او الى القاضى
الذى يكون فى ذلك الزمان فتسلوهم فيقولوا لكم جواب سوالكم 35

10 فاصنعوا ما يامروكم به فى ذلك المكان كما اوصى الله وتحفظ
وتعمل بما يقوله لك القاضى 11 ولا تزغ عنه يمينا ولا شمالا 12 واى
رجل تمرد وعمل بالمزح ولم يطع الكاهن الذى هو قايم لخدمة
الله ولا القاضى فليقتل ذلك الرجل قتلا واهلكوا من يعمل الشر
من بينكم 13 ليسمع شعب اسراييل كله ويخافوا ولا يتمردوا ايضا
14 واذا دخلت الى الارض التى يعطيك الله ربك لترثها وتسكن
فيها فتقول اقم على ملكا مثل هولاى الشعوب الذين حولى 15 فاقم
عليك ملكا يرضاه الله ربك ويصطفيه من بين اخوتك وذلك فليكن
عليك ملكا ولا يجوز ان تقيم عليك ملكا غريبا ليس من اخوتك
16 فلا تكثر دوابه ليلا يرد الشعب الى مصر اذ كثرت دوابه وقد قال
لكم الله لا ترجعوا تعودوا فى هذه الطريق 17 لا تكثروا نساه
ليلا يزغ قلبه ولا تكثروا ذهبه ولا فضته 18 واذا جلس على
كرسى ملكه فليكتب هذه الامثلة فى سفر من عند الكاهن واللاوى
19 وتكون معه وليقراها طول ايام حياته ليعلم ويخف من الله
ربه ويحفظ كل وصاياه ويعملها 20 ليلا يرتفع قلبه على اخوته ولا
يزوغ عن هذه الوصايا يمينا ولا شمالا لتكثر ايام ملكه على الارض
وبنيه فى بنى اسراييل 18 1 ولا يكن للكاهن ولا للاوى قسمة ولا
ميراث بين بنى اسراييل ولكن قربان الله وميراثه فلياكلوه ويرثوه
2 ولا يرث مع اخوته الله هو ميراثه كما قال له 3 وهذا فليكن
حقا للكاهن من الشعب من اصحاب الذبايح ان كان ثور او
حمل فيعطى الكاهن الذراع والفك والقبة 4 راس ثمرتك وخبزك
ودهنك وخمرك وراس جزة غنمك اعطه 5 انه اصطفاه الله ربك
من دون اسباطك ليقوم باسم الله ويخدمه هو وبنوه كل ايامه
6 وان جاءك لاوى من اخوتك بنى اسراييل من ارضه بهوى نفسه
الى بيت الله ربه 7 ليخدم اسم الله ربه مثل اخوته اللاويين
الذين يخدمون قدام الله 8 فلياكلوا حصصا بالسوية سوى بيع
الاباء 9 واذا دخلت الى الارض التى يعطيك الله ربك فلا تعمل
اعمال الشعوب الذين كانوا فيها 10 ولا يكون فيك من يحرق
ابنه وابنته بخورا بالنار او من يقسم بالاسماء او مشعبذ وهو
الاخذ بالعيون او متفال او متطير 11 او ساحر او معزم او
حساب نجوم او عراف وهو كاهن الاصنام او حاو او من
يسل الاموات 12 فكل هولاى نجس قدام الله ربك ولاجل نجاساتهم
اهلكهم الله من قدامك 13 وكن كاملا قدام الله ربك 14 لان
هذه الشعوب الذين ترثهم كانوا يسمعون من الحاويين والمنجمين
واما انت فليس كذلك 15 وان يبعث الله ربك لك نبيا من

سبطك ومن اخوتك [16] كما سالت الله ربك فى جبل حوريب
يوم الجماعة العظيمة وقلت لا اعود ان اسمع صوت الله ربى ولا اعود
ان ارى هذه النار العظيمة ليلا اموت [17] وقال الله لى حسن
ما قالوا [18] سابعث لهم نبيا من اخوتهم مثلك واجعل كلمتى
فى فمه فيقول لهم كلما امره [19] واى نفس لم تسمع قوله الذى
يتكلم باسمى فانى انتقم منها [20] واى نبى لم يتكلم باسمى وتكلم
باسم اله غيرى فليقتل ذلك النبى [21] فان قلت فى نفسك كيف
اعلم ان الله بعث هذا النبى ام لا [22] فاذا صنع ذلك النبى باسم
الله ايات ومعجزات واذا قال شيا باسم الله كان فى وقته وساعته
واذا طلب من الله شيا اعطاه فهو نبى وان كان لا يات باية
ولا اجوبة ويسل فلا يعطى فليس هو نبيا ولا بعثه الله وبالتمرد
والكذب يتكلم لك النبى

19 [1] واذا اباد الله ربك الشعوب الذين
يعطيك ارضهم وتسكن قراهم وبيوتهم [2] فاعزل ثلاث قرى من ارضك
التى اعطاك الله ربك لترثها [3] واصلح الطرق وثبت حدود الارض
التى يورثك الله ربك ليكن يهرب اليهم كل قاتل نفس [4] بغير عمد
فيختفى فيهم من ولى الدم ويعيش اذا قتل نفسا بخطى بغير
هواه ولم يكن بينهما عداوة من امس ولا من اول امس [5] واى
رجل يريد الدخول الى الشعراء يقطع خشبا فرفع يده بالفاس
ويريد ان يضرب الخشبة فانفلت الفاس من يده فوقعت فى
صاحبه فمات فيهرب ذلك الرجل الى احدى تلك القرى ليعيش
[6] ليلا يطلبه ولى الدم فيدركه بحرارة قلبه فيقتله وليس يجب
عليه حكم الموت لانه ما مات صاحبه بهواه وكان يبغضه بالامس
ولا من قبله [7] لاجل هذا لوصيك واقول لك ان تحصن ثلاث قرى
لله [8] فقد بسط ارضك واوسعها كما حلف لابايك ان يعطيك
كل الارض التى وعدهم بها [9] ان انت حفظت هذه الوصايا كلها
التى لوصيتك وتعمل بها اليوم ان تحب الله ربك وتخاف منه
وتسلك فى سبله كل ايامك وزد ثلاث قرى اخر الى هولاى الثلاثة
[10] ليلا يسفك دم بار فى الارض التى يعطيك الله ربك فيحسب
عليك دم بار [11] واى رجل كان يبغض صاحبه فتمكن له ويقوم
عليه فيضربه فيموت ويهرب القاتل الى احدها او الى الثلاث قرى
[12] فليبعثوا الى شيوخ القرية فيخرجوه منها ويسلموه لولى الدم
فليقتله [13] ولا ترحمه ولا تعطف عليه بعينك بل اقتله وابحث
واستخبر عن الدم البرى من بنى اسراييل فانه يحسن بك [14] ان

[4] يعنى ظهور المسيح متجسدا [هذا اشارة الى ظهور محمد صلعم]

لا تتعدى الحد الاول الذى وضعه الاولون فى الارض التى يورثك
الله ربك [15] لا تصدق شاهدا واحدا على رجل جهل او اخطى
وكل خطية يخطيها فلا تقتص منه الا بشهادة شاهدين او ثلاثة
تقوم على كل شهادة [16] وان شهد شاهد كذب على رجل شهد
5 عليه باثم [17] فليقوما الخصمان قدام الله وقدام الكهنة والقضاة
الذين فى تلك الارض فى تلك الايام [18] وليبحث القاضى بحثا
جيدا فان وجده قد شهد على اخيه شهادة كذب [19] فيفعل به
كما اراد ان يفعل باخيه واعزلوا من بينكم الشبه [20] فيسمعوا الاخر
فيتخافوا ولا يعودوا ان يفعلوا هذا الفعل السوء بينكم [21] ولا
10 ترحمه ولا تدمع عيناك عليه النفس بالنفس والعين بالعين والسن
بالسن واليد باليد والرجل بالرجل 20 [1] واذا خرجت الى الحرب
الى اعدايك وترى خيل اعدايك وفرسانها اكثر منك فلا تخف
منهم لان الله معك وهو الذى اخرجك من مصر [2] فاذا انتم
حضرتم للقتال فليقترب الكاهن الى الشعب [3] فيقول اسمع يا اسراييل
15 انكم تقاتلون اليوم اعداءكم فلا تنكسر قلوبكم ولا تخافوا ولا
تفزعوا ولا تهابوهم [4] ان الله ربكم معكم وهو الذى اصعدكم من
ارض مصر وهو يقاتل عنكم اعداءكم ويخلصكم [5] ويقول الكتاب
للشعب اى رجل بنى بيتا جديدا ولم يسكنه فليرجع الى بيته
ويسكنه ليلا يقتل فى الحرب فيسكن بيته رجل اخر غيره [6] واى
20 رجل غرس كرما ولم يعصر منه فليرجع ويذهب الى كرمه ليلا
يقتل فى الحرب فيعصر غيره كرمه [7] واى رجل املك امراة ولم
يدخل عليها فليرجع ويذهب الى زوجته ليلا يقتل فى الحرب
فيتزوجها رجل اخر غيره [8] وليقل الكتاب للشعب اى رجل كان
جبان القلب فليرجع الى بيته ليلا يكسر قلوب اخوته [9] فاذا
25 اكملوا الكتاب هذه المقالة للشعب فليقم رووس المقاتلة فى راس
العسكر [10] فاذا نزلت على المدينة او القرية لتقاتلها فادعوا اهلها
الى السلم [11] فان اجابوا بالسلم وفتحوا لك الابواب فكل الشعب
الذين تجده فيها يكونوا لك مثل العبيد فيودون لك الخراج
ويعملون العمل [12] وان لم تقبل السلم فتقاتلك فحاصرها وشق
30 عليها [13] فان الله ربك معك وهو يسلمها فى يدك فاقتل كل ذكر
فيها بحد السيف [14] واغنم النساء والاثقال والدواب وكلما فى
القرية وكل من غنيمة اعدايك الذين اعطاهم الله لك [15] كذلك
افعل بكل القرى البعيدة منك التى ليس من قرى هولاى الشعوب
التى اعطاها لك الله ربك ميراثا [16] ولا تستبق منهم نفسا [17] ولكن
35 اخربهم بالخراب الحثيين والامورانيين والحرانيين والكنعانيين

والبيسانيين والغورانيين كما اوصى الله [18] ليلا تعلموا اعمالهم
فتعمل مثل نجاستهم التى كانوا يعملون لالهتهم فتخطى قدام
الله ربك [19] واذا انت حاصرت القرية اياما كثيرة لتقاتلها فلا
تفسد شجرها ولا تضع عليها الفاس لتقطعها ان شجر الحقل
ليس مثل الناس يهربون من قدامك دعها ولا تفسدها لتاكل ثمرتها 5
[20] فاما الشجر الغير مثمرة فاقطعها واعمل منها مجانيق الحرب
على القرية التى تريد ان تقاتلها واضرب بها فيها حتى تفتحها
21 [1] واذا وجدت قتيلا فى الارض التى اعطاك الله ربك لترثها وهو
ملقى فى المزرعة ولا يعرف من قتله [2] فليخرجوا شيوخك وحكامك
وليفتشوا القرى القريبة من القتيل [3] فاى قرية كانت اقرب الى 10
موضع القتيل فليسوقوا شيوخ القرية عجلة من البقر لم تحرث ولا
وقع عليها نير [4] فينزلوا الشيوخ بالعجلة الى وادى لم يحرث قط
ولا زرع فيه فيذبحون العجلة [5] وليقربوا بنو لاوى الكهنة
الذين اصطفاهم الله ربك لخدمته ولم ... ان يبخرون ويبركون
باسمه ويحكمون من افواههم فما حكموا به فليكن [6] وليأخذ اوليك 15
الشيوخ الذين من القرية التى هى قريبة من القتيل فليضعوا
ايديهم [7] ويقولوا ان ايدينا لم تسفك هذا الدم ولم تر اعيننا
من قتله [8] ويستغفر لشعبك اسراييل الذى خلصت يا رب ولا
تحسب دم برى على شعبك اسراييل فيغفر لهم ذلك الدم [9] وانت
فابحث عن الدم البرى من بينكم واعمل حسنة قدام الله ربك 20
[10] واذا انت خرجت الى القتال لتقاتل اعداءك فاسلمهم الله ربك
فى يديك فتسبى منهم سبيا [11] وترى فى السبى امراة حسناء فتهواها
فتنكحها [12] فتدخل بها بيتك فاحلق راسها وقص اظافرها [13] وانزع
ثياب سباتها واجلسها فى بيتك ولتبك على ابيها وامها شهرا وبعد
ذلك فادخل عليها وتزوجها وتكون لك امراة. [14] وان انت لم 25
تقربها ولم تهواها فاتركها ولا تبيعها ولا تفتخر بها من اجل انك
جلبتها وكشفت عنها [15] وان كان لرجل امراتان وهو يحب الواحدة
ويبغض الاخرى وولدوا له بنين [16] واراد ان يورث بنيه ماله
فيقسمه بينهم سوى بالحق ولا يجوز ان يدفع لبنيه الذين يحب
امهم اكثر من بنيه الذين يبغض امهم [17] ولابنه البكر نصيبان 30
من جميع ماله ان كان من الذى يحبها او من الذى يبغضها
فان له نصيبان لانه ولده الكبير والبكورية لها حق وهو يستحقها
[18] وان كان رجل له ابن متمرد عاص لابويه لا يطيعهما وهما يصلحاه
فلا يقبل منهما [19] فياخذه ابوه وامه فيقدماه الى شيوخ القرية فى
مكان مولده فى ارضه [20] ويقولا ابواه لشيوخ قريتهم ان ابننا هذا 35

قد تمرد علينا وعصانا ولا يسمع وصيتنا وقولنا وهو مشرف مستكبر
21 فليرجموه اهل القرية بالحجارة حتى يموت واعزلوا الشبه من بينكم
فيسمع بنو اسراييل كلهم فيخافون الله 22 وان قضى وحكم على
احد منكم من اجل خطية صنعها استوجب بها حكم الموت
5 فيصلب على خشبة ويقتل 23 ولا تبيت جيفته على الخشبة ولكن
اقبروه من يومكم ذلك من اجل انه بسبب الله يصلب فلا تنجس
22 ارضك التى اعطاك الله ربك ميراثا 1 ولا تبصر ثور اخيك وشاته
ضالين فتعرض عنهما ولكن ردهما 2 وان لم يكن ذا قرابة منك
ولا تعرفه فادخلهما بيتك فيكونوا عندك حتى يطلبهما صاحبهما
10 من اخوتك فتردهم عليه 3 وكذلك افعل بثوره وحماره وثوبه وكل
ضالة تجدها فلا يجوز لك ان تعرض عنها ولكن اردها عليه 4 لا
تبصر حمار عدوك او ثوره وهما ذاهبان فى الطريق فتعرض عنهما
ولكن اردهما عليه 5 ولا يلبسوا النساء ثياب الرجال ولا يلبسوا
الرجال ثياب النساء انه نجس قدام ربك 6 فاذا انت وجدت
15 عش طاير فى الطريق فى شجرة او فى حجر او على الارض وفيه
فراخ او بيض ووجدت امه راقدة على فراخها او بيضها فلا يحل
لك ان تاخذ الام مع فراخها 7 ولكن اطرد الام وخذ الفراخ
فيحسن الله اليك ويطول عمرك 8 واذا انت بنيت سلما فى بيت
فاصنع له درابزين ليلا يصعد عليه انسان فيقع منه فيكون دمه
20 على بيتك 9 لا تزرع كرومك خلطا مع غلة الكروم 10 لا تشد
ثورا او حمارا فى محراث 11 لا تلبس ثوبا منسوجا صوفا وكتانا
12 اجعل لك علامة على اربعة اطراف كساءك الذى ترتدى به
13 واذا نكح رجل امراة وتزوج بها 14 فيقول هذه الامراة تزوجتها
ولم اجدها عذراء 15 فلياخذ ابوها وامها الرداء او الثوب الذى
25 فيه دم عذرتها ويقدموه الى شيوخ الشعب عند باب القرية
16 ويقول لهم ابوها انى قد ازوجت هذا الرجل ابنتى فاقتضها
وقال انه لم يجد فيها عذرة 17 وهذه عذرة ابنتى ويبسط ذلك
الرداء والثوب قدام الشيوخ 18 فياخذون الشيوخ زوجها فيضربوه
19 ويعاقبوه ويغرموه مايتى درهم فيعطوها لابى الجارية جزاء له انه
30 اخرج على العذراء ابنة اسراييل اسم سوء ولتكن امراته ولا يحل
ان يطلقها كل ايام حياته 20 فان كان الذى قال عنها حقا ولم
يجد لها عذرة 21 فليخرجوا الجارية الى باب بيت ابيها ويرجمها
اهل القرية بالحجارة حتى تموت لانها ارتكبت فضيحة فى بنى اسراييل
وزنت فى بيت ابيها واعزلوا الشبه عنكم 22 وان وجد رجل
35 يضاجع امراة رجل غيره فليقتلا كلاهما الرجل الذى ضاجعها

والامراة واعزلوا الشر من بينكم يا بنى اسراييل [23] وان وجدت
جارية عذراء قد املكها رجل قد زنت مع رجل [24] فيخرجا
كلاهما عند باب القرية ويرجما بالحجارة حتى يموتا لان الجارية
لم تصح ولا سمع صراخها فى القرية والرجل لانه خان فى امراة
صاحبه واعزلوا الشر من بينكم [25] واى رجل وجد جارية عذراء 5
قد املكها رجل فيقع عليها فى البرية فيزنى بها وهى كارهة فليقتل
الرجل وحده [26] واما الجارية فلا تقتل انه ليس يلزمها قتل [27] لان
الرجل قهرها على نفسها وصرخت فلم تجد من يخلصها منه [28] وان
وقع رجل على جارية عذراء لم تملك فاقتضها [29] فيغرم الرجل
لابى الجارية خمسين درهما وتكون امراته لانه قد اقتضها وفضحها 10
ولا يحل ان يطلقها كل ايام حياته [1] ولا يضاجع الرجل امراة ابيه 23
فيكشف عورة ابيه [2] ... [3] ولا يدخل ولد زناء الى جماعة الله
ولو الى عشرة خلوف [4] ولا يدخل رجل من بنى عمون ومن بنى
مواب الى جماعة الله الى الدهر [5] لانهم لم يطعموكم خبزا ولا سقوكم
ماء اذ خرجتم من ارض مصر وعلى انهم ساقوا بلعام من فتور 15
ارم نهرين ليلعنك [6] ولم يحب الله ربك لعنتك وجعل فى فيه
ان يباركك لان الله ربك احبك [7] لا تعمل معهم الخير ولا تسلم
عليهم كل ايامك الى الدهر [8] ولا تبغض الرومى فانه اخاك كان ولا
تبغض المصرى لانه كنت ساكنا عنده فى ارضه [9] وهولاى فليدخلوا
بنوهم الذين يولدون من بعد ثلثة خلوف الى جماعة الله [10] واذا 20
انت خرجت لقتال اعدايك فاحتفظ من كل شىء سوء [11] فان
كان معك رجل جنب من الليل فليخرج خارجا من العسكر
ولا يدخل اليه حتى يطهر [12] اذا امسا المساء فيستحم بالماء
ويدخل الى العسكر [13] واعمل لك موضعا خارجا من المحلة واجعل
فيه ماء التطهير وطهروا اسلاحكم [14] فاذا جلست تتغوط فاحفر 25
له اذا تغوطت بشىء يكون معك من سلاحك وغطه بالتراب
[15] لان الله ربك يجوز فى عسكرك ليخلصك ويسلم اعداءك فى
يديك فلتكن محلتك طاهرة ولا يرى فيكم شىء من عورة فيرجع
عنكم [16] اذا هرب عبد من مولاه والتجى اليك فلا تسلمه الى
مولاه الذى ابق منه [17] ولكن اسكنه معك فى ارضك فى قراك حيث 30
تريد ولا تقتله [18] ولا يكن زانية من بنى اسراييل [19] ولا تدخل
اجرة الزانية ولا ثمن الكلب الى بيت الله ربك لانهما نجسان
قدام الله ربك [20] لا تاخذ من اخيك ربا درهم او ثمرة او ربا
شىء ترابى به [21] الغريب فترابيه واما اخوك فلا ترابيه ليبارك الله
ربك فى كل شىء تجعل يدك فيه فى الارض التى تدخل اليها لترثها 35

[22] فاذا انت نذرت نذرا لله ربك فلا تتاخر عن وفى نذرك ان
الله يطلبه منك فان اخرته وانت قادر على وفايه تكون عليك
خطية [23] وان انت لم تشا ان تنذر نذرا فليس عليك خطية
[24] انظر اذاما تكلمت به من شىء وخرج من بين شفتيك فاحفظ
5 واعمل كلما نذرت لله ربك خاصة بكلام فيك [25] واذا دخلت الى
كرم صاحبك فكل من ثمرته حتى تشبع ولا تحمل منه شيا فى
وعايك [26] واذا انت دخلت الى زرع صاحبك فخذ من سنبله
24 فكل ما شيت فركا بيدك ولا تضع فى زرع اخيك المنجل [1] واى
رجل تزوج بامراة ودخل عليها فوجد فيها عيبا او فسادا ولم
10 يردها ان تقيم فى بيته فيكتب لها كتاب طلاقها ويتركها فتخرج
من بيته [2] وان ذهبت وتزوجت رجلا غيره [3] وابغضها الرجل
الاخر فليكتب لها كتاب طلاقها ويعطيها ما لها عليه ويطلقها
فتخرج من بيته [4] فان مات الرجل الثانى الذى تزوجها فلا يحل
لزوجها الاول الذى طلقها ان يتزوج بها من بعد ما طلقت لانها
15 طمثت وصارت نجسة قدام الله فلا تخطى فى الارض التى ورثها
الله ربك لك [5] وان تزوج رجل امراة جديدة فلا يحل له ان
يخرج فى عسكر للحرب ولا يسافر الى مكان حتى تكمل له مع امراته
سنة فتقر عينه مع امراته ولا يسافر فيغم نفسها [6] ... [7] وان
وجد رجل من بنى اسراييل قد اشترى رجلا من اخوته وهو
20 يريد يبيعه فليقتل ذلك الرجل واعزلوا الشر من بينكم [8] واحترزوا
من ضربة البرص واحتفظوا منها وافعلوا كما يامروكم الكهنة
واللاويون كما اوصيتكم ان تعملوا [9] واذكروا ما فعل الله ربكم
بمريم فى الطريق اذ خرجتم من ارض مصر [10] وان كان لك على
اخيك دين او مال فلا تدخل بيته بقوتك فتاخذ منه رهنه
25 [11] ولكن قم فى الطريق وناده فيخرج لك فيعطيك رهنك [12] فان
كان رجل فقير وقد ارهن ثوبه عندك او كساءه فلا تنام فيه
[13] ورده اليه اذ غابت الشمس فينام صاحبه فيه ويدعوا لك
فيكون لك خيرا قدام الله [14] لا تظلم اخاك المسكين والبايس
ولا الساكن معك فى ارضك [15] ولكن اعطه اجرته من قبل ان
30 تغيب الشمس ليلا يدعوا عليك قدام الله [16] لا تقتل ابنا عن ابيه
ولا ابا عن ابنه كل رجل يقتل بخطيته [17] لا تجر فى الحكم على
الضعيف واليتيم ولا تترهن ثوب الارملة [18] واذكر انك كنت عبدا
فى ارض مصر وخلصك الله ربك من اجل ذلك اوصيك واقول لك
ان تعمل هذه الوصايا [19] واذا انت حصدت ارضك وشديت حزمة
35 فما سقط منها لا ترجع اليه لتاخذه لكن اتركه للفقير وللمسكين

والضعيف واليتيم والارملة ليبارك الله على كل عمل تجعل يدك
فيه 20 واذا لقطت زيتونك فلا تلقط ما فى إعلا الشجر ولا ما
يسقط منه على الارض بعد الجمع واتركه للمسكين والارملة 21 واذا
قطفت كرمك فلا تستقص عما بقى فيه وراءك ولكن اتركه للمسكين
والساكن واليتيم والارملة 22 واذكر انك كنت عبدا فى ارض مصر
من اجل ذلك اوصيك ان تعمل كل هذه الوصايا
25 1 واذا اختصما
خصمان فليحضرا للقاضى بحجتهما فيحكم بينهما وليبرى البرى
ويستحق الظالم 2 وان كان على الظالم عقوبة ضرب فليامر به
القاضى وليضرب قصاصا من ظلمه 3 اربعين جلدة معدودة ولا
تزيد لئلا تولم اخاك بين يديك 4 لا تعمل على فم الثور كمامة
اذا درس فى الاندر 5 ان كانا اخوان فمات احدهما ولم يرزق
ولد فلا يتزوج امراته رجل غريب ولكن يتزوجها اخوه وتكون له
امراة ويقيم منها زرعا لاخيه 6 ويسمى اول اولاده منها باسم اخيه
الميت لئلا ينسى اسمه من بنى اسراييل 7 وان كره الرجل ان
يتزوج امراة اخيه فلتذهب امراة اخيه الى شيوخ القرية وتقول
ان اخا زوجى كره ان يقيم لاخيه اسما وذكرا فى بنى اسراييل
وكره ان يتزوجنى 8 فيحضروه الشيوخ ويكلموه فان هو كرهها وقال
ما اتزوجها 9 فلتدن منه امراة اخيه قدام شيوخ القرية وتنزع
خفيها من رجليها وتصكه بهما وتبصق فى وجهه وتقول له هكذا
يفعل بكل رجل لا يبنى بيتا لاخيه 10 فيذكر اسمه بين بنى
اسراييل وبيت مخلوع الخف 11 وان اقتتلا رجلان فجاءت امراة
احدهما ليعين زوجها فمدت يدها فاخذت بلحية الرجل الذى
يقاتله 12 فاقطعوا يدها ولا ترحموها 13 لا يكن فى ميزانك مثقالان
زايد وناقص 14 ولا يكن لك فى بيتك مكيالان صغير وكبير 15 ولكن
يكون لك مثقال صادق ومكيال حق واف لتكثر ايامك فى الارض
التى اعطاك الله 16 لان النجس بالميزان والكيل والميزان نجس
قدام الله من عمل ذلك فقد عمل فجورا 17 واذكر كلما فعل بك
عماليق فى الطريق اذ خرجت من ارض مصر 18 وكيف استقبلكم
الحرب وقتل من تخلف منكم فى اطراف اخوتكم وكنتم انتم قد
عييتم وتعبتم ولم يخف من الله ربكم 19 واذا انت اراحك الله
من اعدايك الذين قدامك فى الارض التى يعطيك الله ربك ميراثا
فامحوا اسم عماليق من تحت السماء ولا تنس الذى فعل بك
26 1 واذا انت دخلت الى الارض التى يورثك الله اياها وسكنت فيها
2 فخذ من بكور ارضك التى تدخل من الارض التى يعطيك الله
ربك فاجعله على محملك وقم واذهب الى بيت الله ربك الى الموضع

الذى اختاره ليحل فيه اسمه 3 واذهب الى الكاهن الذى يكون
تلك الايام فقل له قدام الله ربك قد اتيت اليوم الارض التى
حلف الله لابائنا انه يعطينا 4 وليأخذ الكاهن قربانك فيضعه
قدام الله ربك 5 فاسجد قدام الله ربك وقل ان ابانا كان فى
5 هذه الارض وهبط الى مصر وكان ثم زمانا يسيرا وكان فيها شعب
عظيم شديد 6 واسوا الينا اهل مصر وتعبدونا وجعلوا علينا
شاقة وخدمة شديدة 7 فصرخنا الى الله اله ابائنا فسمع الله دعانا
ونظر الى خضوعنا وراى مشقتنا وعملنا 8 واخرجنا الرب من
ارض مصر بيد قوية وذراع عالية وايات وعجايب 9 وجاء بنا الى
10 هذه الارض واعطانا هذه الارض التى تفيض لبنا وعسلا 10 فقد
حملت الان راس ثمار الارض التى اعطانى الله ربى فضعها قدام
الله ربك واسجد هناك قدام الله ربك 11 وقر عينا فى كل الطيبات
التى اعطاك الله ربك انت واهل بيتك وخادمك 12 واذا انت اكملت
عشور ثمرتك فى السنة الثالثة التى هى سنة العشور فاعط اللاوى
15 والضعيف الساكن معك واليتيم والارملة فلياكلوا فى قراك ليعيشوا
قدام الله ربهم 13 فقل قدام الله قد اخترت وطهرت من بيتى
واعطيت الضعيف والساكن واليتيم والارملة مثل وصيتك التى
اوصيتنى ولم اتعدى وصيتك ولم انس 14 ولا اكلت منه بالجور
ولم اخبزه وانا جنب ولم اجعل منه للميت ولكنى سمعت وصية
20 الله ربى وعملت مثل ما اوصانى 15 انظر الى من مسكن قدسك
من السماء وبارك على شعبك اسرائيل وعلى الارض التى اعطيتنا
كما حلفت لابائنا انها تفيض لبنا وعسلا 16 اليوم الله ربك يامرك
ان تعمل هذه السنة وهذا الحكم احفظهم واعمل بهم من كل قلبك
ومن كل نفسك 17 لله قلت اليوم ان يكون لك الها وتمشى فى
25 سبيله وتحفظ وصيته واحكامه وسننه وتسمع صوته 18 وتطيع وصيته
التى اوصاك اليوم لتكن له شعبا محبا كما قال لك ان حفظت
وصاياه 19 رفعك على الشعوب الذى جعل للحمد والكرامة والذكر
27 ويكون شعبا طاهرا لله ربك كما قال لك 1 واوصى موسى شيوخ
بنى اسرائيل وقال لهم احفظوا كل الوصايا التى اوصيتكم اليوم 2 يوم
30 تعبرون ارض الاردن التى تفيض لبنا وعسلا كما قال الله ربك
فاذا انتم عبرتم الاردن فاقم هذه الحجارة التى اوصيتك اليوم
اقم حجارا عظاما وبيضها بالكلس 3 وانقش كل هذه الوصايا نقشا
5 وابن مذبحا لله ربك من الحجارة ولا تجعل فيهم حديدا 6 ولكن
حجارة كاملة صامتة واصعد عليه وقودا كاملا لله ربك 7 واذبح
35 ثم وكل وقر عينا قدام الله ربك 8 واكتب على الحجارة كل الوصايا

والسنن التى اوصيتك واتقن بليانهم 9 وقال موسى والكهنة اللاويون
لكل جماعة بنى اسراييل اسمع وانصت يا اسراييل اليوم تكون
شعبا لله ربك 10 اسمع صوت الله ربك واعمل وصاياه وسننه التى
اوصاك اليوم 11 واوصى موسى يوميذ الشعب وقال لهم 12 اذا
5 انتم عبرتم الاردن فليقوموا على جبل حوريب ليباركوا على الشعب
سمعان ولاوى ويهودا وايساخر ويوسف وبنيامين 13 اللعانون
هولاى فليقوموا ويلعنوا فى جبل خليل روبيل وجاد واشير وزبولون
ودان ونفتالى 14 يجيبوهم ويقولوا امين ويستجيبون ويقولون لبنى
اسراييل 15 ملعون كل رجل يصنع اوثانا او اصناما فانهم نجس
10 قدام الله ربك عمل ايدى النجارين فينصبهم ويسجد لهم فيجيب
الشعب كله ويقول امين 16 ملعون كل من يسب اباه وامه يقول
الشعب كله امين 17 ملعون كل من يتعدى حده الى حد صاحبه
ويقول الشعب كله امين 18 ملعون من يضل الاعمى عن الطريق
ويقول الشعب كله امين 19 ملعون من يجور فى الحكم على الضعيف
15 واليتيم والارملة ويقول الشعب كله امين 20 ملعون من يزنى بامراة
ابيه ويكشف عورته ويقول الشعب كله امين 21 ملعون من يجامع
دابة ويقول الشعب كله امين 22 ملعون من يزنى بابنة اخيه او
ابنة ابيه من غير امه او ابنة امه من غير ابيه ويقول الشعب
كله امين 23 ملعون من يزنى بحماته ويقول الشعب كله امين
20 24 ملعون كل من يضرب صاحبه بمكر فيقتله ويقول الشعب كله
امين 25 ملعون كل من ياخذ الرشوة ليقتل نفسا برية ويقول
الشعب كله امين 26 ملعون كل من لا يعمل بهذه الوصايا ويسمع
كلامها ويعمل بها ويقول الشعب كله امين ✿ البركات على جبل 28
حوريب ✿ 1 وان انت تسمع كلام الله ربك وتحفظ وتتبع كل
25 وصية الله التى اوصيتك اليوم ويرفعك الله فوق كل الشعوب
الذين على الارض 2 وتغشاك كل هذه البركات وتدركك اذا انت
اتبعت امر الله ربك 3 مبارك انت فى القرية مبارك انت فى المزرعة
4 مباركة ثمرة بطنك وثمرة ارضك وولدك وولد دوابك ورعية بقرك
وقطيع غنمك 5 ومباركة مايدتك وطعامك 6 مبارك انت اذا دخلت
30 مبارك انت اذا خرجت 7 يسلم الله اليك اعداءك الذين هم
قايمون عليك فيدفعهم الله اليك وينكسرون يخرجون اليك من
طريق واحدة ويهربون من قدامك فى سبع طرق 8 ويجعل الله
بركاته فى غلاتك وفى كل شىء تجعل فيه يدك ويبارك فى كل الارض
التى اعطاك الله 9 ويقيمك له شعبا طاهرا كما حلف لك ان انت
35 حفظت كل وصاياه واتبعت احكامه وسلكت طرقه 10 فيرى شعوب

الارض كلها ان اسم الله قد وضع عليك فيخافون منك [11] ويثمرك
الله بالخير في ثمرة بطنك وولدك وولد دوابك وثمرة زرعك في
الارض التي حلف الله لابايك انه يعطيك [12] يفتح الله لك خزاينه
الصالحة من السماء ويعطي مطر ارضك في حينه ويبارك في كل
5 اعمال يديك وتقرض شعوبا كثيرة وانت لا تتقرض [13] وتتسلط
على شعوب كثيرة وانت لا يتسلط عليك يجعلك الله راسا ولا
يجعلك ذنبا وتكون اعلا ولا تكون اسفل اذا اطعت وصية الله
ربك التي اوصاك اليوم وتحفظها وتعمل بها [14] ولا تزوغ عنها يمينا
ولا شمالا الوصايا التي اوصاك ولا تتبع الهة الشعوب ولا تعبدهم ۞
10 اللعنات ۞ [15] وان انت لم تسمع قول الله ربك ولم تتبع وصيته
وسننه التي اوصيتك اليوم فتاتي عليك هولاى اللعنات كلها وتدركك
[16] ملعون انت في القرية ملعون انت في المزرعة [17] ملعونة مايدتك
وطعامك [18] ملعونة ثمرة بطنك وثمرة ارضك ورعية بقرك وقطايع
غنمك [19] ملعون انت اذا خرجت ملعون انت اذا دخلت
15 [20] يرسل الله عليك الخسارة والحرب والهزب والفزع في كل شي
تجعل فيه يدك لتعمله حتى يبيدك وشعبك عاجلا من اجل سوء
عملك انك تركتني [21] ويرسل الله عليك الموت حتى يبيدك من
الارض التي تدخل اليها [22] ويضربك الله ويهلكك بالحريق والاشتعال
وبالقشور وباليرقان وبالجرب وبريح السموم يطردك حتى يبيدك
20 [23] وتكون السماء من فوقك نحاسا والارض من تحتك حديدا
[24] ويعطيك الله مكان مطر ارضك رعدا ويهبط عليك التراب من
السماء حتى يبيدك [25] يكسرك الله قدام اعدايك تخرج اليهم
من طريق واحدة وتهرب منهم من سبع طرق وتكون في الجوف
من كل ملوك الارض [26] وتكون جيفتك طعاما لطير السماء ولوحش
25 البر ولا تقبر [27] يضربك الله بقروح اهل مصر وبالوخم والبرص
والجذام ولا يكون لك دواء [28] يضربك الله بالصمم والعور وبله
القلب [29] ويجعلك تجسس كما يجسس الاعمى في الظلام ولا تنلع
طريقك الى اخرها وتكون مضطهدا مكروها وتكون مظلوما كل
ايامك ولا يكون من يخلصك [30] تخطب المراة ويتزوج بها غيرك
30 وتبني البيت ولا تسكنه وتغرس الكرم ولا تشرب من خمره
[31] ويذبح ثورك قدامك ولا تطعم من لحمه ويوخذ حمارك منك
غصبا ولا يرد اليك وتسلم غنمك الى اعدايك ولا تجد من
يخلصها لك [32] وتسلم بنوك وبناتك لشعب اخر وعيناك يبصران
وتشقى عليهم يومك كله [33] ولا تكمل ثمرة ارضك في يدك وياكل
35 دوابك شعب لا تعرفه وتكون مظلوما مغموما كل ايام حياتك

[34] وتدمع عينك من النظر [35] ويضربك الله بالقروح السوء على
ركبتيك وعلى ساقيك ولا يكون لك دواء من تحت اقدامك الى
دماغ راسك [36] يسوقك الله انت وملكك الذى يكون عليك الى
شعب لم تعرفه انت ولا اباوك فتعبد هناك الهة غيرى من خشب
وحجارة [37] وتكون عجبا ومثلا وحديثا فى كل الشعوب الذين 5
يسوقك الله اليهم [38] وتنكسر ثمرة ارضك ولا تحمل منها الا القليل
بل ياكلها الجراد [39] وتغرس الكرم وتعمل ولا تشرب من الخمر لان
الدود ياكله [40] ويكون لك زيتون فى كل حدودك ولا تمسح منه لانه
ينتثر [41] وتلد بنين وبنات ولا يكونوا لك بل يذهبون فى السبى
[42] وكل ثمرة ارضك وفاكهتك ياكلها الدبى والوطواط [43] والساكن 10
الذى معك يعلوا عليك وانت تنحط الى اسفل السافلين [44] هو
يقرضك وانت لا تقرضه هو يكون الراس وانت تكون الذنب
[45] وتغشاك هولاء اللعنات كلهم وتدركك وتطردك حتى تبيدك
لانك لم تقبل وصية الله ربك ولم تحفظ سننه واحكامه ووصيته
التى اوصاك [46] وتكون فيك ايات معجبات وفى خلفك الى الدهر 15
[47] لانك لم تعبد الله ربك وتفرح بقلب صالح من كثرة كل شىء
[48] تتعبد لاعدايك الذين يرسلهم الله عليك بالجوع والعطش
والعرى والخسران فى كل شىء ويضعبك نير الحديد على عنقك
حتى يبيدك [49] وياتى الله عليك بشعب من بعيد من اقصى
الارض كلها يطير كما يطير النسر ولا تعلم كلامه [50] شعب صفيق 20
الوجه لا يستحى من وجه الشيخ ولا يرحم الصبى [51] فياكل ولد
دوابك وثمرة ارضك حتى يبيدك ولا يدع لك طعاما ولا خبزا
ولا ثمرة ولا خمرا ولا دهنا ولا قطيع بقر ولا رعية غنم حتى يبيدك
[52] ويشق كل قراك حتى يحط سورك العالى الذى قد توكلت
عليه ان يمنع عنك العدو فى كل قراك وكل ارضك التى اعطاك الله 25
ربك [53] وتاكل بنيك وبناتك الذين اعطاك ربك وتاكلهم بجهد من
المشقة التى يشقون عليك اعداوك فى كل ارضك وقراك [54] ...
[55] ... [56] والمرة المكنونة منكم المنعمة التى لا تقدر ان تضع قدميها
على الارض تقوم من نعيمها فتنظر بعينها الى زوجها وابنها وابنتها
[57] التى سلت من بين رجليها وابنها الذى ولدت فتاكلهم اذا 30
عدم عنها اكل الطعام من المشقة التى تشق عليك اعداوك فى
كل قراك [58] ان انت لم تحفظ وتعمل كل قول هذه السنة والوصية
المكتوبة فى هذا الكتاب المخشى الممجد لاسم الله ربك [59] يحط
الله عليك ضربتك وضربة خلفك وضربات عظام مصدقات واوجاع
سوء مارقات [60] وتغشاك كل ضربات اهل مصر وتخشاهن فليلتصقوا 35

[61] وكل امراض وكل اوجاع لم تكتب فى كتاب هذه المثلة يرسلهم
الله عليك حتى يبيدك [62] فتبقون قليلا عددكم انكم كنتم كثيرا
مثل كواكب السماء من اجل انك لم تطع قول الله ربك [63] وكما
سر الله ان يكثركم ويحسن اليكم كذلك تطيب نفسه ان
5 يبيدكم وينزعكم ويخرجكم من الارض التى دخلتم اليها لترثوها
[64] ويفرقك الله فى كل شعوب من اقصى الارض الى اقصاها وتعبد
هناك الهة اخرى غيرى من خشب وحجارة التى لا تعرفهم ولا
اباوك [65] ولا يكون لك ولا تستطيع ان تريح قدميك ولكن يعطيك
الله هناك قلبا فزعا وظلمة العينين وتذوب نفسك [66] وتكون
10 حياتك معلقة قدامك وتكون خايفا فى الليل والنهار ولا تثق
بحياتك [67] تقول بالغداة متى امسى وتقول بالليل متى اصبح من
فزع قلبك الذى تفزع ومن الذى تنظر عيناك [68] ويردك الله
الى مصر فى السفن فى الطريق التى قال الله لك لا تعود تراها
وتباعون فيها من اعدايكم لتكونوا عبيدا واماء ولا تجدون من
15 يشتريكم [69] هذا كلام الميثاق الذى امر الله موسى ان يواثق
عليه بنى اسراييل فى ارض مواب غير الميثاق الذى واثقهم به فى
جبل حوريب [1] ودعا موسى كل بنى اسراييل وقال لهم انكم قد 29
رايتم كل الذى فعل الله ربكم فى مصر بفرعون وكل عبيده وكل
شعبه وكل ارضه [2] البلوى العظيم الذى رات اعينكم ايات وعجايب
20 عظاما التى رايتم [3] ولم يعطكم الله قلبا لتعلموا واعينا لتبصروا
واذانا لتسمعوا حتى اليوم [4] وساسكم فى البرية اربعين سنة لم
تبل كسوتكم ولا فنيت خفافكم من ارجلكم [5] ولم تاكلوا خبزا
ولم تشربوا خمرا ولا سكرا لتعلموا انى انا الله ربكم [6] وجيتم
بكم الى هذا البلد وخرج سيحون ملك حسبان وعوج ملك
25 بيسان قدامنا للحرب فحربناهم [7] واخذنا ارضهم واعطيناها ميراثا
لروبيل وجاد ونصف سبط منشى [8] احفظوا وصية هذه المثلة
واعملوا بها فانكم تبقون فى ايما عملتم [9] وانتم قيام قدام ربكم
وكل روس اسباطكم وشيوخكم وكتابكم وكل رجال بنى اسراييل
[10] ولساوكم واثقالكم والساكن الذى فى محلتكم من اجل خطاياك
30 التى سالتك [11] فلا تتعدوا وصية الله ربكم التى عهد اليكم
اليوم . . . .

[10] قال الناقل الاصل يعنى عن صليب المسيح ✿ هذا غلط
منه وحوشى ... ان يكون المسيح حياة المخالفين الذين
35 اصطهدوه

. . . . 30

[5] من اجل انه ياتى بك الى الارض التى قال لابايك فيورثك فترثها
ويحسن اليك ويكثرك اكثر من ابايك ويرحمك [6] ... [7] ويرد الله
كل اوليك اللعنات التى قلت لك على اعدايك ومبغضيك الذين
يطردونك [8] وانت تقبل وتسمع قول الله ربك وتعمل كل وصيته 5
التى اوصاك اليوم [9] ويوتيك الله كل عمل يديك وكل ثمرة بطنك
وثمرة دوابك وثمرة ارضك يصلح الله لك انه اهل ليرحمك وكما
سمع اباوك [10] ان تطيع قول الله ربك اتبع وصيته ومثلته المكتوبة
فى هذا الكتاب وتقبل من كل قلبك ومن كل نفسك [11] من اجل
ان الوصايا التى اوصاك اليوم ليس صعبة عليك ولا بعيدة 10
[12] ليس هى فى السماء فتقول من يصعد الى السماء فينزلها فنسمع
ونعلم ونعمل بهذه الوصية [13] ... [14] فهى قريبة الى قلبك والى فمك
ان تسمع وتعمل [15] وانظر فانى قد وضعت لك اليوم الحيوة
والموت والخير والشر [16] ان الذى اوصيك اليوم ان تحب الله ربك
وتمشى فى طرقه وتحفظ وصيته واحكامه لتعيش وتكثر كثيرا 15
ويبارك الله عليك فى الارض التى تدخل اليها لترثها [17] فان زاغ
قلبك فتعصى وتسجد لالهة اخرى فتعبدهم [18] فانى قد قلت
لكم اليوم واوريتكم انكم تبيدون ولا تمكثون فى الارض التى
حلفت لابايكم انها تفيض لبنا وعسلا فتاكلون وتشبعون اذا
عبرتم الاردن لترثوها [19] تشهد لى اليوم عليكم السماء والارض 20
والحياة والموت وقد جعلت قدامك اليوم البركات واللعنات فاختر
الحيوة فتحيا انت وخلفك [20] اذا انت احببت الله ربك وتطيعه
وتعتصم به انه هو حياتك فتطول ايامك لتجلس فى الارض التى
حلف الله لابايك ابرهيم واسحق ويعقوب [1] فذهب موسى وكلم 31
بنى اسراييل بهذا القول كله [2] وقال لهم انى ابن ماية وعشرين 25
سنة ولا استطيع ان ادخل واخرج وقد قال الله لى لا تعبر الاردن
[3] والله ربكم هو يعبر قدامكم وهو يبيد هولاى الشعوب من امامكم
وترثوهم ويوشع بن نون .. [4] ... [5] ... [6] ... [7] ... قال له
قدام كل جماعة بنى اسراييل اقو واشتد من اجل انك انت
تدخل بهذا الشعب الى الارض التى حلف الله لابايهم وانت 30
تورثهم [8] والله يكون معك ويذهب امامك ولا يتركك ولا يغفل
عنك فلا تخف ولا تفزع ولا ترهب [9] وكتب موسى هذه الوصية
والسنة واعطاها للكهنة اللاويين الذين يحملون صندوق ميثاق
الله وكل شيوخ بنى اسراييل [10] واوصاهم موسى وقال لهم من بعد
سبع سنين فى سنة الغفران فى عيد المظال [11] اذا جاء كل بنى 35

اسرايبل ليرثوا الارض ويعبدون فى بيت الله الموضع الذى اختاره
الله ليحل فيه اسمه [12] فاجمع الشعب الرجال والنساء والاثقال
والذين يسكنون فى قراك فاقر عليهم هذه الوصايا لكى يسمعوا
ويتعلموا ان يخافوا الله ربهم ويحفظوا ويتبعوا كلام هذه الوصية
5 [13] والذين عقلوا ليسمعوا فيخافوا الله ربهم كل ايام حياتهم كل
الذين فى الارض الذين يعبرون الاردن [14] وقال الله لموسى قد
قربت ايام وفاتك لتموت فادع يوشع بن نون فاوقفه قدام قبة
الزمان واوصيه فذهب موسى ويوشع فقاما فى باب قبة الزمان ✿
استعلان الله على يوشع وموسى ✿ [15] واستعلن الله فى قبة الزمان
10 بعمود الغمام فى باب القبة [16] وقال الله لموسى انك تنضم الى ابايك
وهذا الشعب يضلون ويتبعون الهة غرباء الذين لتلك الارض
ويضيعون ويبطلون المواثيق التى واثقتهم [17] ويشتد غضبى
على الشعب فى ذلك اليوم فابيدهم واعرض عنهم فيكونون ماكلة
ويصيبهم الضر والشقوة ويشتد سخطى عليهم اليوم فيقولون من
15 اجل انه ليس الله معنا اصابتنا هذه الشدايد [18] فاعرض عنهم
يوميذ من اجل السيات التى عملوا لانهم اتبعوا الهة اخر [19] فاكتب
هذه التسبحة وعلمها لبنى اسرايبل [20] فانى ادخلهم الارض التى
حلفت لابايهم التى تفيض لبنا وعسلا فياكلون ويشبعون وينعمون
ويضلون ويتبعون الهة اخرى فيعبدونها وينقضون عهدى
20 [21] فاذا اصابتهم الشدايد الكبيرة فليقروا التسبيح الذى للشهادة
ولتنطق به افواههم جميعا وخلوفهم ولا ينسوه من اجل انى قد
عرفت ضميرهم من الان وما يعملون فى ذلك الزمان قبل ان ادخلهم
الارض التى حلفت لابايهم [22] وكتب موسى يوميذ هذا التسبيح
وعلمه لبنى اسرايبل [23] واوصى يوشع بن نون وقال له تشدد
25 وتقوى لانك انت الذى تدخل بنى اسرايبل الى الارض التى
حلف الله لهم عليها والله معك فلا تخف [24] فلما فرغ موسى
من كلامه وكتب هذه الوصايا فى السفر واكملها [25] اوصى موسى
بنى لاوى الذين يحملون صندوق عهد الله وقال لهم [26] خذوا
هذا الذكر وهذه الوصية المكتوبة فى هذا الكتاب فاجعلوها فى
30 جنب صندوق ميثاق الله ربكم وليكن ثَمّ شهادة عليكم هناك
[27] لانى قد عرفت شقاقكم وقساوة قلوبكم ونفاقكم وغضبكم
الشديد فانى الى الان حى فيكم واعرفكم قول الله ولم تطيعوا
وشوشتكم على الله وستسخطوه من بعد موتى ايضا [28] فليجتمع
الى جميع اشياخ اسباطكم وكتابكم لاقص عليكم هذا القول واشهد
35 عليكم السماء والارض [29] من اجل انى اعلم انكم ستفسدون من

بعد موتى فساد سوء ردى وتزوغون عن الطريق التى اوصيتكم
ويبلغكم الشر فى اخر الزمان والايام اذا عملتم السيات قدام الله
ربكم واغضبتموه باعمالكم السوء وما تصنعه ايديكم [30] وقرى
موسى على جماعة بنى اسراييل كتاب الوصايا من اوله الى اخره
32 وهذه التسبحة [1] اسمعى يا سماء فاتكلم وتنصت الارض لقولى [2] ولينزل 5
مثل المطر تعليمى ويهبط كالطل كلامى ومثل الرياح على الزهر
والرش على العشب [3] فانى باسم الله الان ادعوا العظمة لالهنا
[4] المنيع الذى لا عيب فى صنعته وسبله كلها قوية الله القديم
وليس عنده ظلم الله عادل [5] اخطى قدامه بنو العيب الذين
ليسوا منه يا ايها الخلف المعوج الملتوى [6] بهذا الفعل تكافوا 10
ربكم ايها الشعب الجاهل وليس بحكيم ولا له معرفة اليس الذى
هو اصطفاك وهو خلقك واصلحك [7] اذكر الايام التى من قديم
الدهور واعتبروا من سنى دهر الدهور سل اباك يخبرك وشيوخك
تحدثك [8] حين قسم العلى الشعوب واقام تخوما للامم ونصبكم
اماما كعدد الملايكة لعدد بنى اسراييل [9] من اجل ان خاصة 15
للرب شعبه ويعقوب حصة ميراثه [10] اسراييل اصابه فى ارض القفر
وفى خراب العطش فى الحر حيث لا ماء فعضده واحبه واكتنفه
وحفظه مثل سواد حدقة العين [11] ومثل النسر الذى يحوم على
عشه ويحضن فراخه وينشر جناحيه فيظلهم ويحملهم على قوة
ذراعيه [12] وساسهم وهداهم فى البرية وحده ولم يكن معه اله اخر 20
[13] وانزلهم على خصب الارض واطعمهم ثمرات المزارع اطعمهم العسل
من الحجر والدهن من الصخر الصلب [14] وسمن البقر ولبن الغنم
وشحم الكباش المعلوفة والحملان الحولية والجدا وسميذ الحنطة
ومن دم العنب سقاهم خمرا [15] فاكل يعقوب وسمن اسراييل فاشتر
وورم وغلظ وتشدد وقوى وجمع الاموال ونسى الله الذى خلقه 25
[16] واغضب العزيز الذى خلصه واغاظه بالاصنام والذبح للشياطين
واسخطه بالانصاب والغاره بالابشار [17] وذبح لشياطين لم تكن
الهة وعبد الهة لم يعرفها محدثة لم يعبدها اباوكم [18] وتركت
الله القوى الذى خلقك ونسيت الله الذى انشاك ومجدك
[19] فابصر الرب ذلك وسخط حين اغضبوه بنوه وبناته [20] وقال 30
سامرف وجهى عنهم وانظر الى ماذا تصير عاقبتهم لانه جيل معوج
ليس لهم ايمان [21] هم اغاروني باصنامهم واسخطوني باوثانهم وانا
ايضا اغيرهم بغير شعبى واسخطهم بشعب جاهل [22] لان النار
تشتعل من سخطى فتحترق الى الهاوية وتاكل الارض وغلاتها
وتحرق اسلسات الجبال [23] واجمع عليهم الشرور واسلمهم الى اعدايهم

واطعم منهم واروى نبلى [24] ويجهدون بالجزع وتصحبهم لرواح
خبيثة واسلمهم الى المرجفين واغدى بهم السباع واجعلهم ماكلة
لذوات الانياب مع الجرد من الحيات المندسة فى التراب [25] اصعب
عليهم الحرب اذا خرجوا له والقى عليهم الرعب والخوف فى مساكنهم
اذا دخلوا الشبان والعذارى والصبيان والرجال والشيوخ [26] وامحى
اثرهم وابطل من بين الناس ذكرهم [27] فلولا انه يفرح اعداءهم
ويتعاظمون ويسرون مصطهديهم ويقولون قهرناهم وغلبناهم بايدينا
وقوتنا وليس ذلك فعل الله [28] لانهم شعب ضل رايهم شعب فسد
عاجز الراى ليس فيه حكيم [29] لانهم لو عرفوا هذا ورجعوا الى
ونظروا فى العواقب [30] لكان الواحد منهم يطرد الفا والاثنان يطردان
ربوة ولكن خذلهم شديدهم والرب حبسهم [31] من اجل ان قوتهم
ليست كقوتنا واعداوهم حكامهم [32] لان كرمتهم من كرم سدوم
ومن غرس غامورا عنبهم عنب مر وعناقيدهم مرة [33] ولهم جرد
الثعبان جردهم وراس افعى خبيثة [34] فهو محفوظ عندى ومختوم
عليه فى الخزاين [35] وانا مجازيهم يوم تزل اقدامهم لان عاجلا
سريعا يكون يوم هزيمتهم وعاجل ما اعد لهم [36] لان الله بالعدل
يحاكم شعبه ويجازيه بافعاله لانه راى اليد قد تسلطت وليس
من معين ولا مدعم [37] فيقولون اين الهتهم الاقوياء الذين كانوا
يتوكلون عليهم [38] وياكلون شحم ذبايحهم ويشربون خمر قرابينهم
ليقوموا الان ويكونوا لهم حفاظا [39] انظروا الان فانى انا الله ولا
اله غيرى انا احيى وانا اميت وانا اضرب وانا اشفى وليس
منقلب من يدى [40] لانى رفعت يدى على السماوات قلت حى
انا ابدا [41] اجرد سيفى كالبرق واخذ العصا بيدى وارد النقمة
على شانى واسلم اعداى [42] واروى نبلى من الدم وياكل سيفى
اللحم من دم القتلى والسبى ومن تيجان رووس الاعداء [43] ومن
الان فلتمدح الشعوب شعب الله من اجل ان الله ينتقم من
عبيده ويرد النقمة على شانيه ويعفوا عن ارضه وعن شعبه [44] وجاء
موسى وقرى على جميع بنى اسراييل كل كلام هذه الوصايا وكلام
التسبيح كله هو ويوشع بن نون [45] فلما فرغ من هذا القول
كله [46] قال لجميع بنى اسراييل اجعلوا هذه الوصايا فى قلوبكم
فانى اشهد عليكم بها اليوم ان تامروا ابناءكم يحفظوها ويعملوا
بكل كلام هذه الوصايا ولا تستخفوا بها [47] فانه ليس فيها كلمة
باطل وهى حياتكم وبهذه الوصايا تكثرون وتطول اعماركم حين
تعبرون الاردن الى ارضكم فترثوها [48] وكلم الله موسى فى ذلك
اليوم وقال له [49] اصعد الى جبل العبرانيين حتى تاتوا الى ارض

والسنن التى اوصيتك واتقن بليانهم 9 وقال موسى والكهنة اللاويون
لكل جماعة بنى اسراييل اسمع وانصت يا اسراييل اليوم تكون
شعبا لله ربك 10 اسمع صوت الله ربك واعمل وصاياه وسننه التى
اوصاك اليوم 11 واوصى موسى يوميذ الشعب وقال لهم 12 اذا
انتم عبرتم الاردن فليقوموا على جبل حوريب ليباركوا على الشعب
سمعان ولاوى ويهودا وايساخر ويوسف وبنيامين 13 اللعانون
هولاى فليقوموا ويلعنوا فى جبل خليل روبيل وجاد واشير وزبولون
ودان ونفتالى 14 يجيبوهم ويقولوا امين ويستجيبون ويقولون لبنى
اسراييل 15 ملعون كل رجل يصنع اوثانا او اصناما فانهم نجس
قدام الله ربك عمل ايدى النجارين فينصبهم ويسجد لهم فيجيب
الشعب كله ويقول امين 16 ملعون كل من يسب اباه وامه يقول
الشعب كله امين 17 ملعون كل من يتعدى حده الى حد صاحبه
ويقول الشعب كله امين 18 ملعون من يضل الاعمى عن الطريق
ويقول الشعب كله امين 19 ملعون من يجور فى الحكم على الضعيف
واليتيم والارملة ويقول الشعب كله امين 20 ملعون من يزنى بامراة
ابيه ويكشف عورته ويقول الشعب كله امين 21 ملعون من يجامع
دابة ويقول الشعب كله امين 22 ملعون من يزنى بابنة اخيه او
ابنة ابيه من غير امه او ابنة امه من غير ابيه ويقول الشعب
كله امين 23 ملعون من يزنى بحماته ويقول الشعب كله امين
24 ملعون كل من يضرب صاحبه بمكر فيقتله ويقول الشعب كله
امين 25 ملعون كل من ياخذ الرشوة ليقتل نفسا برية ويقول
الشعب كله امين 26 ملعون كل من لا يعمل بهذه الوصايا ويسمع
كلامها ويعمل بها ويقول الشعب كله امين ✿ البركات على جبل 28
حوريب ✿ 1 وان انت تسمع كلام الله ربك وتحفظ وتتبع كل
وصية الله التى اوصيتك اليوم ويرفعك الله فوق كل الشعوب
الذين على الارض 2 وتغشاك كل هذه البركات وتدركك اذا انت
اتبعت امر الله ربك 3 مبارك انت فى القرية مبارك انت فى المزرعة
4 مباركة ثمرة بطنك وثمرة ارضك وولدك وولد دوابك ورعية بقرك
وقطيع غنمك 5 ومباركة مايدتك وطعامك 6 مبارك انت اذا دخلت
مبارك انت اذا خرجت 7 يسلم الله اليك اعداءك الذين هم
قايمون عليك فيدفعهم الله اليك وينكسرون يخرجون اليك من
طريق واحدة ويهربون من قدامك فى سبع طرق 8 ويجعل الله
بركاته فى غلاتك وفى كل شىء تجعل فيه يدك ويبارك فى كل الارض
التى اعطاك الله 9 ويقيمك له شعبا طاهرا كما حلف لك ان انت
حفظت كل وصاياه واتبعت احكامه وسلكت طرقه 10 فيرى شعوب

الارض كلها ان اسم الله قد وضع عليك فيخافون منك [11] ويثمرك
الله بالخير في ثمرة بطنك وولدك وولد دوابك وثمرة زرعك في
الارض التي حلف الله لابايك انه يعطيك [12] يفتح الله لك خزاينه
الصالحة من السماء ويعطي مطر ارضك في حينه ويبارك في كل
5 اعمال يديك وتقرض شعوبا كثيرة وانت لا تتقرض [13] وتتسلط
على شعوب كثيرة وانت لا يتسلط عليك يجعلك الله راسا ولا
يجعلك ذنبا وتكون اعلا ولا تكون اسفل اذا اطعت وصية الله
ربك التي اوصاك اليوم وتحفظها وتعمل بها [14] ولا تزوغ عنها يمينا
ولا شمالا الوصايا التي اوصاك ولا تتبع الهة الشعوب ولا تعبدهم ✿
10 اللعنات ✿ [15] وان انت لم تسمع قول الله ربك ولم تتبع وصيته
وسننه التي اوصيتك اليوم فتاتي عليك هولاى اللعنات كلها وتدركك
[16] ملعون انت في القرية ملعون انت في المزرعة [17] ملعونة مايدتك
وطعامك [18] ملعونة ثمرة بطنك وثمرة ارضك ورعية بقرك وقطايع
غنمك [19] ملعون انت اذا خرجت ملعون انت اذا دخلت
15 [20] يرسل الله عليك الخسارة والحرب والهزب والفزع في كل شي
تجعل فيه يدك لتعمله حتى يبيدك وشعبك عاجلا من اجل سوء
عملك انك تركتني [21] ويرسل الله عليك الموت حتى يبيدك من
الارض التي تدخل اليها [22] ويضربك الله ويهلكك بالحريق والاشتعال
وبالقشور وباليرقان وبالجرب وبريح السموم يطردك حتى يبيدك
20 [23] وتكون السماء من فوقك نحاسا والارض من تحتك حديدا
[24] ويعطيك الله مكان مطر ارضك رعدا ويهبط عليك التراب من
السماء حتى يبيدك [25] يكسرك الله قدام اعدايك تخرج اليهم
من طريق واحدة وتهرب منهم من سبع طرق وتكون في الجوف
من كل ملوك الارض [26] وتكون جيفتك طعاما لطير السماء ولوحش
25 البر ولا تقبر [27] يضربك الله بقروح اهل مصر وبالوخم والبرص
والجذام ولا يكون لك دواء [28] يضربك الله بالصمم والعور وبله
القلب [29] ويجعلك تجسس كما يجسس الاعمى في الظلام ولا تنجح
طريقك الى اخرها وتكون مضطهدا مكروها وتكون مظلوما كل
ايامك ولا يكون من يخلصك [30] تخطب المراة ويتزوج بها غيرك
30 وتبني البيت ولا تسكنه وتغرس الكرم ولا تشرب من خمره
[31] ويذبح ثورك قدامك ولا تطعم من لحمه ويوخذ حمارك منك
غصبا ولا يرد اليك وتسلم غنمك الى اعدايك ولا تجد من
يخلصها لك [32] وتسلم بنوك وبناتك لشعب اخر وعيناك يبصران
وتشتاقي عليهم يومك كله [33] ولا تكمل ثمرة ارضك في يدك وياكل
35 دوابك شعب لا تعرفه وتكون مظلوما مغموما كل ايام حياتك

[34] وتدمع عينك من النظر [35] ويضربك الله بالقروح السوء على ركبتيك وعلى ساقيك ولا يكون لك دواء من تحت اقدامك الى دماغ راسك [36] يسوقك الله انت وملكك الذى يكون عليك الى شعب لم تعرفه انت ولا اباوك فتعبد هناك الهة غيرى من خشب وحجارة [37] وتكون عجبا ومثلا وحديثا فى كل الشعوب الذين يسوقك الله اليهم [38] وتنكسر ثمرة ارضك ولا تحمل منها الا القليل بل ياكلها الجراد [39] وتغرس الكرم وتعمل ولا تشرب من الخمر لان الدود ياكله [40] ويكون لك زيتون فى كل حدودك ولا تمسح منه لانه ينتثر [41] وتلد بنين وبنات ولا يكونوا لك بل يذهبون فى السبى [42] وكل ثمرة ارضك وفاكهتك ياكلها الدبى والوطواط [43] والساكن الذى معك يعلوا عليك وانت تنحط الى اسفل السافلين [44] هو يقرضك وانت لا تقرضه هو يكون الراس وانت تكون الذنب [45] وتغشاك هولاى اللعنات كلهم وتدركك وتطردك حتى تبيدك لانك لم تقبل وصية الله ربك ولم تحفظ سننه واحكامه ووصيته التى اوصاك [46] وتكون فيك ايات معجبات وفى خلفك الى الدهر [47] لانك لم تعبد الله ربك وتفرح بقلب صالح من كثرة كل شىء [48] تتعبد لاعدايك الذين يرسلهم الله عليك بالجوع والعطش والعرى والخسران فى كل شىء ويصحبك نير الحديد على عنقك حتى يبيدك [49] وياتى الله عليك بشعب من بعيد من اقصى الارض كلها يطير كما يطير النسر ولا تعلم كلامه [50] شعب صفيق الوجه لا يستحى من وجه الشيخ ولا يرحم الصبى [51] فياكل ولد دوابك وثمرة ارضك حتى يبيدك ولا يدع لك طعاما ولا خبزا ولا ثمرة ولا خمرا ولا دهنا ولا قطيع بقر ولا رعية غنم حتى يبيدك [52] ويشق كل قراك حتى يحط سورك العالى الذى قد توكلت عليه ان يمنع عنك العدو فى كل قراك وكل ارضك التى اعطاك الله ربك [53] وتاكل بنيك وبناتك الذين اعطاك ربك وتاكلهم بجهد من المشقة التى يشقون عليك اعداوك فى كل ارضك وقراك [54] ...
[55] ... [56] والمرة المكنونة منكم المنعمة التى لا تقدر ان تضع قدميها على الارض تقوم من نعيمها فتنظر بعينها الى زوجها وابنها وابنتها [57] التى سلت من بين رجليها وابنها الذى ولدت فتاكلهم اذا عدم عندها اكل الطعام من المشقة التى تشق عليك اعداوك فى كل قراك [58] ان انت لم تحفظ وتعهد كل قول هذه السنة والوصية المكتوبة فى هذا الكتاب المخشى الممجد لسم الله ربك [59] يحط الله عليك ضربتك وضربة خلفك وضربات عظام مضعفات واوجاع سوء مارقات [60] وتغشاك كل ضربات اهل مصر وتخشاهن فلياتوكا

61 وكل امراض وكل اوجاع لم تكتب فى كتاب هذه المثلة يرسلهم
الله عليك حتى يبيدك 62 فتبقون قليلا عددكم انكم كنتم كثيرا
مثل كواكب السماء من اجل انك لم تطع قول الله ربك 63 وكمثل
ما سر الله ان يكثركم ويحسن اليكم كذلك تطيب نفسه ان
5 يبيدكم وينزعكم ويخرجكم من الارض التى دخلتم اليها لترثوها
64 ويفرقك الله فى كل شعوب من اقصى الارض الى اقصاها وتعبد
هناك الهة اخرى غيرى من خشب وحجارة التى لا تعرفها ولا
اباوك 65 ولا يكون لك ولا تستطيع ان تريح قدميك ولكن يعطيك
الله هناك قلبا فزعا وظلمة العينين وتذوب نفسك 66 وتكون
10 حياتك معلقة قدامك وتكون خايفا فى الليل والنهار ولا تثق
بحياتك 67 تقول بالغداة متى امسى وتقول بالليل متى اصبح من
فزع قلبك الذى تفزع ومن الذى تنظر عيناك 68 ويردك الله
الى مصر فى السفن فى الطريق التى قال الله لك لا تعود تراها
وتباعون فيها من اعدايكم لتكونوا عبيدا واماء ولا تجدون من
15 يشتريكم 69 هذا كلام الميثاق الذى امر الله موسى ان يواثق
عليه بنى اسراييل فى ارض مواب غير الميثاق الذى واثقهم به فى
29 جبل حوريب 1 ودعا موسى كل بنى اسراييل وقال لهم انكم قد
رايتم كل الذى فعل الله ربكم فى مصر بفرعون وكل عبيده وكل
شعبه وكل ارضه 2 البلوى العظيم الذى رات اعينكم ايات وعجايب
20 عظاما التى رايتم 3 ولم يعطكم الله قلبا لتعلموا واعينا لتبصروا
واذانا لتسمعوا حتى اليوم 4 وسلككم فى البرية اربعين سنة لم
تبل كسوتكم ولا فنيت خفافكم من ارجلكم 5 ولم تاكلوا خبزا
ولم تشربوا خمرا ولا سكرا لتعلموا انى انا الله ربكم 6 وجيتم
بكم الى هذا البلد وخرج سيحون ملك حسبان وعوج ملك
25 بيسان قدامنا للحرب فحربناهم 7 واخذنا ارضهم واعطيناها ميراثا
لروبيل وجاد ونصف سبط منشى 8 احفظوا وصية هذه المثلة
واعملوا بها فانكم تبقون فى ايما عملتم 9 وانتم قيام قدام ربكم
وكل روس اسباطكم وشيوخكم وكتابكم وكل رجال بنى اسراييل
10 ونساوكم واطفالكم والساكن الذى فى محلتكم من اجل خطاياك
30 التى سالتك 11 فلا تتعدوا وصية الله ربكم التى عهد اليكم
اليوم . . . .

10 قال الناقل الاصل يعنى عن صليب النسيج ✱ هذا غلط
منه وحوشى ... ان يكون المسيح حيال المخالفين الذين
35 اصطهدوه

30 . . . .
[5] من اجل انه ياتى بك الى الارض التى قال لابايك فيورثك فترثها
ويحسن اليك ويكثرك اكثر من ابايك ويرحمك [6] ... [7] ويرد الله
كل اوليك اللعنات التى قلت لك على اعدايك ومبغضيك الذين
يطردونك [8] وانت تقبل وتسمع قول الله ربك وتعمل كل وصيته 5
التى اوصاك اليوم [9] ويوتيك الله كل عمل يديك وكل ثمرة بطنك
وثمرة دوابك وثمرة ارضك يصلح الله لك انه اهل ليرحمك وكما
سمع اباوك [10] ان تطيع قول الله ربك اتبع وصيته ومثلته المكتوبة
فى هذا الكتاب وتقبل من كل قلبك ومن كل نفسك [11] من اجل
ان الوصايا التى اوصاك اليوم ليس صعبة عليك ولا بعيدة 10
[12] ليس هى فى السماء فتقول من يصعد الى السماء فينزلها فنسمع
ونعلم ونعمل بهذه الوصية [13] ... [14] فهى قريبة الى قلبك والى فمك
ان تسمع وتعمل [15] وانظر فانى قد وضعت لك اليوم الحيوة
والموت والخير والشر [16] ان الذى اوصيك اليوم ان تحب الله ربك
وتمشى فى طرقه وتحفظ وصيته واحكامه لتعيش وتكثر كثيرا 15
ويبارك الله عليك فى الارض التى تدخل اليها لترثها [17] فان زاغ
قلبك فتمضى وتساجد لالهة اخرى فتعبدهم [18] فانى قد قلت
لكم اليوم واوريتكم انكم تبيدون ولا تمكثون فى الارض التى
حلفت لابايكم انها تفيض لبنا وعسلا فتاكلون وتشبعون اذا
عبرتم الاردن لترثوها [19] تشهد لى اليوم عليكم السماء والارض 20
والحياة والموت وقد جعلت قدامك اليوم البركات واللعنات فاختر
الحيوة فتحيا انت وخلفك [20] اذا انت احببت الله ربك وتطيعه
وتعتصم به انه هو حياتك فتطول ايامك لتجلس فى الارض التى
31 حلف الله لابايك ابرهيم واسحق ويعقوب [1] فذهب موسى وكلم
بنى اسراييل بهذا القول كله [2] وقال لهم انى ابن ماية وعشرين 25
سنة ولا استطيع ان ادخل واخرج وقد قال الله لى لا تعبر الاردن
[3] والله ربكم هو يعبر قدامكم وهو يبيد هولاى الشعوب من امامكم
وترثوهم ويوشع بن نون .. [4] ... [5] ... [6] ... [7] ... قال له
قدام كل جماعة بنى اسراييل اقو واشتد من اجل انك انت
تدخل بهذا الشعب الى الارض التى حلف الله لابايهم وانت 30
تورثهم [8] والله يكون معك ويذهب امامك ولا يتركك ولا يغفل
عنك فلا تخف ولا تفزع ولا ترهب [9] وكتب موسى هذه الوصية
والسنة واعطاها للكهنة اللاويين الذين يحملون صندوق ميثاق
الله وكل شيوخ بنى اسراييل [10] واوصاهم موسى وقال لهم من بعد
سبع سنين فى سنة الغفران فى عيد المظال [11] اذا جاء كل بنى 35

اسراييل ليرثوا الارض ويعيدون فى بيت الله الموضع الذى اختاره
الله ليحل فيه اسمه 12 فاجمع الشعب الرجال والنساء والاثقال
والذين يسكنون فى قراك فاقر عليهم هذه الوصايا لكى يسمعوا
ويتعلموا ان يخافوا الله ربهم ويحفظوا ويتبعوا كلام هذه الوصية
13 والذين عقلوا ليسمعوا فيخافوا الله ربهم كل ايام حياتهم كل
الذين فى الارض الذين يعبرون الاردن 14 وقال الله لموسى قد
قربت ايام وفاتك لتموت فادع يوشع بن نون فاوقفه قدام قبة
الزمان واوصيه فذهب موسى ويوشع فقاما فى باب قبة الزمان ✿
استعلان الله على يوشع وموسى ✿ 15 واستعلن الله فى قبة الزمان
بعمود الغمام فى باب القبة 16 وقال الله لموسى انك تنضم الى ابايك
وهذا الشعب يضلون ويتبعون الهة غرباء الذين لتلك الارض
ويضيعون ويبطلون المواثيق التى واثقتهم 17 ويشتد غضبى
على الشعب فى ذلك اليوم فابيدهم واعرض عنهم فيكونون ماكلا
ويصيبهم الضر والشقوة ويشتد سخطى عليهم اليوم فيقولون من
اجل انه ليس الله معنا اصابتنا هذه الشدايد 18 فاعرض عنهم
يوميذ من اجل السيات التى عملوا لانهم اتبعوا الهة اخر 19 فاكتب
هذه التسبحة وعلمها لبنى اسراييل 20 فانى ادخلهم الارض التى
حلفت لابايهم التى تفيض لبنا وعسلا فياكلون ويشبعون وينعمون
ويضلون ويتبعون الهة اخرى فيعبدونها وينقضون عهدى
21 فاذا اصابتهم الشدايد الكبيرة فليقروا التسبيح الذى للشهادة
ولتنطق به افواههم جميعا وخلوفهم ولا ينسوه من اجل انى قد
عرفت ضميرهم من الان وما يعملون فى ذلك الزمان قبل ان ادخلهم
الارض التى حلفت لابايهم 22 وكتب موسى يوميذ هذا التسبيح
وعلمه لبنى اسراييل 23 واوصى يوشع بن نون وقال له تشدد
وتقوى لانك انت الذى تدخل بنى اسراييل الى الارض التى
حلف الله لهم عليها والله معك فلا تخف 24 فلما فرغ موسى
من كلامه وكتب هذه الوصايا فى السفر واكملها 25 اوصى موسى
بنى لاوى الذين يحملون صندوق عهد الله وقال لهم 26 خذوا
هذا الذكر وهذه الوصية المكتوبة فى هذا الكتاب فاجعلوها فى
جنب صندوق ميثاق الله ربكم وليكن ذلك شهادة عليكم هناك
27 لانى قد عرفت شقاقكم وقساوة قلوبكم ونفاقكم وغضبكم
الشديد فانى الى الان حى فيكم واعرفكم قول الله ولم تدعوا
وشوشتكم على الله وستسخطوه من بعد موتى ايضا 28 فليجتمع
الى جميع اشياخ اسباطكم وكتابكم لاقص عليكم هذا القول واشهد
عليكم السماء والارض 29 من اجل انى اعلم انكم ستفسدون من

بعد موتى فساد سوء ردى وتزوغون عن الطريق التى اوصيتكم
ويبلغكم الشر فى اخر الزمان والايام اذا عملتم السيات قدام الله
ربكم واغضبتموه باعمالكم السوء وما تصنعه ايديكم 30 وقرى
موسى على جماعة بنى اسراييل كتاب الوصايا من اوله الى اخره
32 وهذه التسبحة 1 اسمعى يا سماء فاتكلم وتنصت الارض لقولى 2 ولينزل 5
مثل المطر تعليمى ويهبط كالطل كلامى ومثل الرياح على الزهر
والرش على العشب 3 فلى باسم الله الان ادعوا العظمة لالهنا
4 المنيع الذى لا عيب فى صنعته وسبله كلها قوية الله القديم
وليس عنده ظلم الله عادل 5 اخطى قدامه بنو العيب الذين
ليسوا منه يا ايها الخلف المعوج الملتوى 6 بهذا الفعل تكافوا 10
ربكم ايها الشعب الجاهل وليس بحكيم ولا له معرفة اليس الذى
هو اصطفاك وهو خلقك واصلحك 7 اذكر الايام التى من قديم
الدهور واعتبروا من سنى دهر الدهور سل اباك يخبرك وشيوخك
يحدثوك 8 حين قسم العلى الشعوب واقام تخوما للامم ونصبكم
اماما كعدد الملايكة لعدد بنى اسراييل 9 من اجل ان خاصة 15
الرب شعبه ويعقوب حصة ميراثه 10 اسراييل اصابه فى ارض القفر
وفى خراب العطش فى الحر حيث لا ماء فعضده واحبه واكتنفه
وحفظه مثل سواد حدقة العين 11 ومثل النسر الذى يحوم على
عشه ويحضن فراخه وينشر جناحيه فيظلهم ويحملهم على قوة
ذراعيه 12 وساسهم وهداهم فى البرية وحده ولم يكن معه اله اخر 20
13 انزلهم على خصب الارض واطعمهم ثمرات المزارع اطعمهم العسل
من الحجر والدهن من الصخر الصلب 14 وسمن البقر ولبن الغنم
وشحم الكباش المعلوفة والحملان الحولية والجدا وسميذ الحنطة
ومن دم العنب سقاهم خمرا 15 فاكل يعقوب وسمن اسراييل فاشتر
وورم وغلظ وتشدد وقوى وجمع الاموال ونسى الله الذى خلقه 25
16 واغضب العزيز الذى خلصه واغاظه بالاصنام والذبح للشياطين
واسخطه بالانصاب واغاره بالابشار 17 وذبح لشياطين لم تكن
الهة وعبد الهة لم يعرفها محدثة لم يعبدها اباوكم 18 وتركت
الله القوى الذى خلقك ونسيت الله الذى انشاك ومجدك
19 فابصر الرب ذلك وسخط حين اغضبوه بنوه وبناته 20 وقال 30
سامرف وجهى عنهم وانظر الى ماذا تصير عاقبتهم لانه جيل معوج
ليس لهم ايمان 21 هم اغاروني باصنامهم واسخطوني باوثانهم وانا
ايضا اغيرهم بغير شعبى واسخطهم بشعب جاهل 22 لان النار
تشتعل من سخطى فتحترق الى الهاوية وتاكل الارض وغلاتها
وتحرق اساسات الجبال 23 واجمع عليهم الشرور واسلمهم الى اعدايهم

واطعم منهم واروى نبلى [24] ويجهدون بالجزع وتصحبهم لرواح
خبيثة واسلمهم الى المرجفين واغذى بهم السباع واجعلهم ماكلة
لذوات الانياب مع الجرد من الحيات المندسة فى التراب [25] اصعب
عليهم الحرب اذا خرجوا له والقى عليهم الرعب والخوف فى مساكنهم
5 اذا دخلوا الشبان والعذارى والصبيان والرجال والشيوخ . [26] وامحى
اثرهم وابطل من بين الناس ذكرهم [27] فلولا انه يفرح اعداءهم
ويتعاظمون ويسرون مضطهديهم ويقولون قهرناهم وغلبناهم بايدينا
وقوتنا وليس ذلك فعل الله [28] لانهم شعب ضل رايهم شعب فسد
عاجز الراى ليس فيه حكيم [29] لانهم لو عرفوا هذا ورجعوا الى
10 ونظروا فى العواقب [30] لكان الواحد منهم يطرد الفا والاثنان يطردان
ربوة ولكن خذلهم شديدهم والرب حبسهم [31] من اجل ان قوتهم
ليست كقوتنا واعداوهم حكامهم [32] لان كرمتهم من كرم سدوم
ومن غرس غامورا عنبهم عنب مر وعناقيدهم مرة [33] ولهم جرد
الثعبان جردهم وراس افعى خبيثة [34] فهو محفوظ عندى ومختوم
15 عليه فى الخزاين [35] وانا مجازيهم يوم تزل اقدامهم لان عاجلا
سريعا يكون يوم هزيمتهم وعاجل ما اعد لهم [36] لان الله بالعدل
يحاكم شعبه ويجازيه بافعاله لانه راى اليد قد تسلطت وليس
من معين ولا مدعم [37] فيقولون اين الهتهم الاقوياء الذين كانوا
يتوكلون عليهم [38] وياكلون شحم ذبايحهم ويشربون خمر قرابينهم
20 ليقوموا الان ويكونوا لهم حفاظا [39] انظروا الان فانى انا الله ولا
اله غيرى انا احيى وانا اميت وانا اضرب وانا اشفى وليس
منقلب من يدى [40] لانى رفعت يدى على السماوات قلت حى
انا ابدا [41] اجرد سيفى كالبرق واخذ العصا بيدى وارد النقمة
على شانى واسلم اعداى [42] واروى نبلى من الدم وياكل سيفى
25 اللحم من دم القتلى والسبى ومن تيجان رووس الاعداء [43] ومن
الان فلتمدح الشعوب شعب الله من اجل ان الله ينتقم من
عبيده ويرد النقمة على شانيه ويعفوا عن ارضه وعن شعبه [44] وجاء
موسى وقرى على جميع بنى اسراييل كل كلام هذه الوصايا وكلام
التسبيح كله هو ويوشع بن نون [45] فلما فرغ من هذا القول
30 كله [46] قال لجميع بنى اسراييل اجعلوا هذه الوصايا فى قلوبكم
فانى اشهد عليكم بها اليوم ان تامروا ابناءكم يحفظوها ويعملوا
بكل كلام هذه الوصايا ولا تستخفوا بها [47] فانه ليس فيها كلمة
باطل وهى حياتكم وبهذه الوصايا تكثرون وتطول اعماركم حين
تعبرون الاردن الى ارضكم فترثوها [48] وكلم الله موسى فى ذلك
35 اليوم وقال له [49] اصعد الى جبل العبرانيين حتى تاتوا الى ارض

موآب قدام اريحا فانظر الى ارض كنعان التى اعطى بنى اسراييل
ميراثا [50] ومت فى الجبل الذى تصعد اليه وانضم الى شعبك
ولابايك كما مات اخوك هرون فى هور الطور وانضم الى قومه
[51] لانكما اغضبتمانى فى بنى اسراييل على ماء الخصام فى رقم فى
برية سينا ولم تقدسا اسمى فى بنى اسراييل [52] وانت فانك تنظر 5
33 الارض من بعيد ولكن لا تدخل لها [1] هذه البركات التى بارك
بها موسى بنى اسراييل قبل موته [2] فانه قال جاء الله من
سينا واشرق علينا من ساعير وظهر من جبل فاران ومعه ربوات
الاطهار قيام عن يمينه فوهب النعمة [3] ورحم الشعوب وبارك على
جميع اطهاره فهم يقتدون باثاره ويقبلون قوله [4] وصية سلمها 10
لموسى ووهبها ميراثا لجماعة بنى اسراييل [5] ويكون فى اسراييل ملكا
اذا اجتمعت الرووس من اسباط بنى اسراييل [6] ثم قال ليحيا
روبيل ويكون للعدد [7] وقال ليهودا اسمع يا رب صوت يهودا
واجعل يديه يصبطان شعبه وكن له عونا على اعدايه [8] وقال
للاوى ليكن كمالك ونورك الرجل العفيف الذى ابتليته بالمجارب 15
واختبرته بماء الخصومة [9] ال قال على ابيه وامه انه لم يرهما ولم
يعرف اخوته ولم يعلم بنيه ان يحفظوا امرك ويرعون ميثاقك
[10] حتى مكثوا فيعلموا قضاياك ال يعقوب وسننك ال اسراييل
ويضعون البخور عند سخطك والتمام على مذبحك [11] فبارك
الرب على جيشه ورضى عن اعمال يديه واكسر اصلاب شانيه 20
ولا تقم لعداوه [12] وقال لبنيامين حبيب الله يحل بالسكنية ويتراف
الله عليه يومه كله ويحل بين كتفيه [13] وقال ليوسف قد بارك
الله ارضك بالثمرة والفواكه من طل السماء من فوق ومن غمرة
الربيع من تحت [14] ومن ثمرة غلات الشمس ومن ثمرة شجر القمر
[15] ويشرق من رووس الجبال جبال المشرق ومن فواكه الاكام الى 25
الدهر [16] ومن ثمرات الارض باركانها ومسرة من قول فى العوسجة
يحل على راس يوسف وعلى راس اكليل اخوته [17] وتكون قرونه
كقرون الريم ينطح بهم الشعوب جميعا الى منتهى اقطار الارض
هذه البركات لافرايم وهولاى لالوف منشى [18] وقال لزبولون افرح
يا زبولون بخروجك ويا ايساخر فى خيامك [19] يدعون الشعوب 30
الى الجبل ويذبحون هناك ذبايح البر والتصديق لانهم يوضعون
فى ساحل البحر والسفن الراسية فى الحبال [20] وقال لجاد يبارك الذى
وسع لجاد فانه يقول مثل الاسد فيكسر الذراع مع الراس [21] ويرى
به اولا من اجل ان فيه اخفيت قسمة الشىء الذى كان يخرج
فى مقدمة الشعب ويعمل الله بالبر [22] .... [23] وقال لنفتالى قوى 35

من مسرة الله ومتلى من بركة الرب ويرث المغرب والتيمن [24] وقال
لاشير مبارك اشير من الابناء ويكون مسرة لاخوته وتبتل قدماه
بالزيت [25] وتكون خفافه حديدا ونحاسا وتكون شدتك مثل ايامك
[26] فانه ليس مثل اله اسراييل الذى مركبه وقوتك فهلول عونان
5 [27] فى مسكن الله تعرفه وكنزة بهاءه فى سماء السماء من قبل والذى
مهد الارض من اسفل لذرية العالم ويهلك العدو الذى قال انه
مهلكه من قدامك [28] ويبارك اسراييل ويسعد وحده ويكون ينبوع
يعقوب من ارض الطعام والدهن والخمر وايضا السماوات ترش الماء
والطل [29] طوبى لك يا اسراييل من مثلك شعب خلصه الله وعونك
10 منه وليس بالسيف فخرك ويذلون لك اعداوك وانت تطا رقابهم ✿
34 موت موسى النبى ✿ [1] وصعد موسى من غربى ماب الى جبل
تابور الى راس رامتا الى قدام اريحا واراه الله كل ارض جلعاد
الى نلن [2] وكل ارض نفتالى وكل ارض افريم ومنشى وكل ارض يهودا
والى البحر ال...ى [3] الى التيمن الى كاخر ال...بقعة اريحا قرية النخل
15 الى صاعر [4] وقال الله لموسى هذه الارض التى حلفت لابرهيم واسحق
ويعقوب وقلت انى معطيها ذراريهم وقد اوريتك اياها فابصرها
بعينك ولا تدخل اليها [5] ومات هناك موسى عبد الله فى ارض
مواب كما قال الله [6] وقبره فى الوادى فى تلك الارض قدام بيت
بعور ولم يعلم احد من الناس اين مكان قبره الى اليوم [7] وكان
20 موسى يوم مات لبن ماية وعشرين سنة ولم يضعف نظره ولم
يتغير وجهه [8] وناح بنو اسراييل على موسى فى غربى مواب ثلثين
يوما وكمل ايام بكاء مناحة موسى [9] وامتلى يوشع ابن نون من
روح الحكمة لان موسى كان جعل يده عليه فاطاعوه بنو اسراييل
وعملوا كما اوصى الله موسى [10] ولم يقم فى بنى لسراييل مثل
25 موسى الذى كلمه الله وجها لوجه [11] واعطاه الايات التى ايده
بها وارسله حتى عمل بها فى ارض مصر عند فرعون وكل عبيده
وكل شعبه وارضه كلها [12] واظهر عجايبه العزيزة وجميع الايات العظام
قدام بنى اسراييل ✿

Die einleitung in die handschrift beginnt nach der formel:

نبتدى بعون الله خالقنا نشرح خمسة اسفار التوراة المنزلة
على صفى الله ووليه ورسوله الى بنى اسراييل شعبه الذى اصطفاه
واخرجه من ارض مصر باليد (* القاهرة .... الباهرة ليعطيهم
الارض الطاهرة التى تفيض لبنا وعسلا كما وعد اباءهم ابراهيم
واسحق ويعقوب انزلها فى لوحى الجوهر على نبيه وامينه على
شعبه (** موسى ابن عمران بلسان قومه بالعبرانية وفسرت بلسان
العربية على مناهجها وجهاتها بغير نقص ولا زيادة من نقلها من
لسان اهلها الى العربية ابتغى بذلك وجه الله تعالى والدار الاخرة
ليعرفها من لا يفهمها بلسان اهلها العبرانية الذى لا يعرفه كل احد
ليكتفى بذلك من الرجه لانه ليس فى كل حين يوجد مترجم
عن اللسانين جميعا فيكتفى بها القارى بالعربية عن تفسيرها
بالعبرانية التى لا يعرفها كل احد والله برحمته ورافته ومننه المعين على
ذلك والموفق فيه للصواب بحوله وقوته وبه نستعين ✿

folgt was im zweiten hefte steht von 2, 14 *fatasallamahû* an bis 3, 12 mit den dort anzugebenden varianten: darauf

كانت الازلى لشمعون ابن شاطح وسلمها شمعون ابن شاطح
ليهودا وسلمها يهودا لحنان وقيافا روساء الكهنة فى اخر ايام الدولة
ثم بعد هذه الامور وطول الدهور اخطا بنو اسراييل قدام الله
خطايا عظيمة وعبدوا الاصنام من دون الله وعملوا (*** اعمال
النجاسة من السحر والشعوذة وعمل الطلسمات والوقوف للكواكب

***) *ilqâhirati* bis *althâhirata* von erster hand am rande: *hirati* ist kaum zu sehn, darauf ein wort abgerissen.**

****) *Mûsay* abgerissen.**

*****) nur *a:* und vom folgenden *alnagâsati* nur *gâsati* erhalten.**

وبناء الهياكل لها وذبحوا بنيهم وبناتهم ضحية وقربانا لاصنامهم فكلمهم الشيطان من داخلها وعلمهم جميع اعمال النجاسة حتى صاروا يقتلوا بعضهم بعضا فى وسط بيت الله وقدام هيكله بلا رحمة ولا وقار لله فغضب الله عليهم وارسل اليهم اسبسيانوس ملك الروم المجوسى وولده طيطوس وسلطه عليهم فقتلهم وسباهم واخرب مدينة القدس ونقض سورها مستديرا واحرق هيكل الله بالنار واخذ منهم خلقا كثيرا مواثقين بالسلاسل الحديد ومشاهم حفاة من مدينة القدس الى رومية وذكر عنه انه اطعم منهم للسباع والوحش الذين معه يتفرج عليهم ويصطاد بهم الوحش ثمانين الف انسان [انسانا war] من جملة السبى وكان سليمان ابن داود قد بنا مدينة حصينة خزانة لماله اسماها *) باتير ويقال انها تسما بعلبك لم يفتحها طيطوس فنقلوا الكهنة التوراة اليها وسلموها لشمعيا وابطليا روساء مدينة باتير ثم بعد زمان طويل حاصر ادريانوس الملك باتير وفتحها فاخذوا الاشراف من نسل داود التوراة ومضوا الى بغداد وهم مقيمون ببغداد الى اليوم ولما تفرقوا اليهود فى الاقطار نسخوا اولاد داود منها نسخا وسيروها الى كل فريق وقد كان روساء الكهنة حنان وقيافا قبل سبى طيطوس اتفقوا على اسقاط الف سنة من تواريخ اعمار الاباء حتى انكروا ظهور المسيح وقالوا لليهود ان الزمان الذى يظهر فيه المسيح لم يكمل بعد وهم باقون على ضلالتهم الى وقتنا هذا وبالله التوفيق ✿

*) ביתר Buxtorf wb 871 872.

zeichen im drucke der korrekturbogen oft ganz verklext und nur als ein schwarzer klump erscheinen und darum schwer in zucht und ordnung zu bringen sind.

was ich sonst zu sagen hätte, mufs schon darum ungesagt bleiben, weil mir die nöthigen typen entweder gar nicht oder nur in unzureichender menge und in der beschaffenheit der ab und zu angewandten syrischen zu gebote stehn.

Schleusingen im preufsischen Franken im April 1867.

Citiert werden im zweiten hefte:

tungen in einer vorrede der sache mehr zu schaden als zu nützen. nur auf Einen punkt will ich aufmerksam machen. schon 1863 habe ich in den anmerkungen zur griechischen übersetzung der proverbien nachgewiesen, dafs alle hebräischen handschriften des alten testaments aus einem einzigen exemplar stammen. jetzt veröffentliche ich eine mir damals unbekannte notiz, die als ein historisches zeugniss für jenen damals nur durch combination gefundenen satz gelten darf. I 231, 14 ff. wird berichtet*) die Davididen hätten aus Betaris ein einziges exemplar der hebräischen heiligen schriften mit sich genommen, aus dem dann die andern kopiert wären. diese nachricht empfängt eine bestätigung noch durch einen, passim im zweiten hefte dieses werkes besprochenen umstand. die chronologie der patriarchen vor Noe ist im masoretischen texte offenbar gefälscht, und zwar aus dem grunde gefälscht, um die mit hülfe der LXX angestellten berechnungen der christen zu widerlegen, nach denen der messias im jahre 5500 der welt erschienen war. solche fälschungen (welche die kirchenväter so oft den Juden vorwerfen) sind nur denkbar, wenn sie an Einem exemplar vorgenommen werden konnten, aus dem alle übrigen abschriften des textes zu entnehmen waren. Aquila (meine *reliquiae graecae* 1856 xli, meine Clementina 1865 vorrede 13 ff) hat seine übersetzung offenbar nur angefertigt, damit das im interesse des grimmigsten christenhasses gedokterte hebräische alte testament ja den anständigen „gebildeten" nicht unbekannt bliebe, denen hebräisch zu lernen nicht füglich zugemuthet werden konnte.

Nicht meine schuld ist es, dafs die verszahlen so oft unegal sind. ich habe mühe und ärger genug daran gewendet solche abscheulichkeiten wie etwa I 193, 8 zu ändern, aber mehr als zu oft vergeblich. dieselbe klage habe ich auch in meiner ausgabe der apokryphen xxxviii aussprechen müssen. sollten **z a a z** noch öfter verwechselt sein als ich vorher angegeben habe, so bitte ich das damit zu entschuldigen dafs diese feinen

---

*) das ganze schriftstück trägt völlig den charakter der volkslitteratur, die „gedruckt in diesem jahr" keine zeit und keine chronologie kennt, aber das wesentliche aus der geschichte, wie das vorige jahr gezeigt, mit überraschendem scharfblick erspürt. der stubengelehrte kann solcher litteratur gegenüber leicht eine hämische, ja eine scheinbar vernichtende kritik üben, die doch auf die dauer nicht hindern wird dafs die wahrheit anerkannt werde. diesen herren gegenüber genügt es darauf zu verweisen dafs wegen I 281, 16 jenes schriftstück im grofsen ganzen der sogenannten geonäischen zeit angehören mufs.

24, 33 war die glosse جميع الباقين فى منخره in doppelklammern zu setzen. sie steht in der hds ohne weiteres mitten im texte *)
25, 9 مزمعا gegen die hds
33, 16 wohl ضمرت gemeint. hds wie der druck, allein sie setzt nicht selten punktirtes ܝ für ܠ. ضمر I wie 49, 29 50, 8. 11 51, 7 53, 11 110, 14 114, 35
35, 3 ܣ für ܥ zu setzen. so auch 48, 25 56, 31 57, 13 58, 27 69, 33
40, 28. 29 41, 1. 8. 9 mit der hds عوقبت
55, 28 ابواه gegen die hds
64, 12 دما gegen die hds
17 اذار mit der hds, deren سدوم ich nie ertragen habe
65, 34 لحما gegen die hds
68, 24 الثانية gegen die hds
114, 14 الالف
118, 13 die hds شككت wie 119, 15 يشككك, wo nur das erste ك gestrichen ist. ich habe I 53, 27 شك II stehn lassen.

Sehr gern hätte ich dem zweiten hefte nicht nur einen realindex, sondern sogar einen kommentar beigegeben, ohne den weit aus die meisten leser gar nicht wissen werden, was mit dem buche zu machen ist. dafs ihnen ein midrasch völlig in der nationaljüdischen art vorliegt, werden sie freilich leicht sehn, nicht aber dafs der inhalt desselben zum theil auch in jüdischen büchern, zum theil in den ältesten christlichen vätern und in der christlichen volkslitteratur umläuft, wie sie bis in die elucidarien des sechszehnten jahrhunderts hinein gedruckt aber kaum gelesen ist. was die Juden mit den verschiedenen christlichen werken gemein haben, ist älter als das christenthum: was die christliche volkslitteratur Syriens mit der Griechenlands und Italiens theilt, geht in die christliche urzeit zurück, welche nach meiner einsicht in den ost-Jordanländern verlaufen ist, nach welchen sich die christen Judaeas vor der zerstörung Jerusalems zurückgezogen. dort ist die heimat der kirche, und sie ist ihrem wesen nach noch völlig unbekannt, und lohnt — wie ich aus freudiger erfahrung versichern kann — dem muthigen reisenden jede mühe. ich werde mich hüten mit blofsen andeu-

*) Aquila *ἐν μυκτῆρσιν αὐτοῦ*, Symmachus und Theodotion *εἰς τοὺς μυκτῆρας αὐτοῦ*, was nur im arabischen so ganz zusammenfiel, dafs ein *οἱ λοιποὶ* gerechtfertigt war.

für כרכב eintritt. mir war nicht zweifelhaft dafs auf jeden fall بنفسج [meine abhandlungen 22, 11] falsch sei, doch da Dozys bekanntes buch gar keine auskunft gab, wollte ich bis auf bessere einsicht lieber der hds treu folgen als eine schlechte entscheidung treffen. jetzt bin ich sicher dafs überall mit der [mir jetzt unzugänglichen] polyglotte شفشج zu schreiben ist. dafs das wort persischen ursprungs ist, erhellt auf den ersten blick. bei den Persern mufs früher für جوش allgemein جوش gegolten haben, da die Armenier ein deutlich in der parthischen zeit entlehntes ǵavš ǵôš brauchen. von jenem جوش stammt ein nur in der älteren härteren aussprache جوشك in den wörterbüchern erhaltenes جوشه, welches = dem arabischen شفشج ist. ǵ = š meine abhandlungen 31, 26 ff: w = f ebenda 61, 25 ff. ein syrisches ܫܦܫܓ oder ܫܦܫܝܓ giebt es nicht, wohl aber dürfte ܫܦܫܝܓ hergehören, von جوش gebildet wie *γαυσάπης* von گوش abhandlungen 27, 27 oder *ξατράπης* von kšatra ebenda 68, 4 192, 21. ܫܦܫܝܓ [Gen 38, 18] ist nach Bar Serôschewai bei Bar Bahlûl وسسكجة, وعمامة, منديل, wo وشفشكجة zu schreiben sein wird. übrigens mufs dahingestellt bleiben ob nicht I 91, 9 سطح ebenfalls in شفشج zu ändern ist. fast möchte ich aber כַּרְכֹּב unsrer drucke einen alten schreibfehler für כַּרְלֹב nennen. dies entspräche dem I 91, 7 104, 33 von Saadja gebrauchten, bei Freytag fehlenden, mit كرناف identischen كرناب und wäre eine „nabatäische" erweiterung von כנף, also etwa = *πτερύγιον* und alles mögliche zu bezeichnen geeignet, die blattstummel am wüchsigen palmbaume wie die nabelleiste des altares. dafs Saadja in מזרק des Exodus eine opferschale gesehn, bezweifle ich nach dem gesagten, und die stellung des wortes zwischen יע und מזלג dürfte dafür sprechen dafs er recht gehabt hätte, wenn er es nicht gethan.

II 2, 12 habe ich والمتّمن wie 15 اتّمن geduldet, weil die *verba primae hamzatae* in diesem style nach meiner allerdings nicht durch genaue statistische beobachtung unterstützten erfahrung (zu proverbien 18, 1) vielfach in *verba primae wâw* übergehn. jetzt wünsche ich wegen 122, 8 131, 24 doch والمؤتمن und ايتمن geschrieben

3, 18 المختارين المكرمين mit der hds

5, 30 الاه واحد

7, 27 الطبعان gegen die hds

20, 30 أن ohne noth zum texte der hds hinzugefügt

ist das in meinen abhandlungen 73 in der ersten zeile der anmerkungen citierte armenische wort). nach Bar Serôschewai bei demselben 869 unter ܩܢܩܠܐ bedeutet dies wort auch ܠܛܪܐ, das heifst ܣܝܓܐ ܗܘ ܣܝܓܠܐ ܕܡܕܒܚܐ ܩܕܡ ܬܪܥܐ ܕܩܢܟܐ [κόγχη] ܠܒܪ ܡܢ ܬܪܥܐ ܕܩܣܡܐ الدرابزينان الصغيران المخرقان اللذان قدام باب المذبح من صفر. und ܩܘܩܠܐ شبكة من نحاس تشبه الدرابزين مخرق محيط 695 بالمذبح ليحفظ المذبح كالشبكة التى للصيد ܘܡܬܩܪܝܢ ܠܗܘܢ ܩܢܩܠܐ الخ. danach wäre درابزين ein gitter: ein eiserner stab, wie er über hölzerne thüren zu deren grösseren sicherung von aufsen vorgelegt wird: eine krücke, auf die man sich in der kirche während des anhörens der predigt stützt: die stange, mit welcher der küster das *velum* vor dem altar auf und zu schiebt. das wort ist deutlich persisch, gebildet wie طبرزين und ähnlich wie اصل und ݣاوزن abhandlungen 10, 18 299, 14: die zweite hälfte ist auch danach vollkommen verständlich. aipiǵan bedeutet im baktrischen schützen Vendidad 135, 19 = pehlewi 166 $\frac{1}{1}\frac{2}{3}$, wo ich im zeitwort das oben gebrauchte اصز sehn möchte (Bundehesch 4, 20): im neupersischen ein schwaches اوژنيدن neben einem starken افزودن und dem mir nur im epischen style als zweites glied von zusammensetzungen vorgekommenen اوژن. das در von درابزين wird wohl thür bedeuten, درابزين wäre zunächst thürschützer, der eiserne riegel, welcher über die hölzernen thüren gelegt wird (siehe oben), wie bei uns nachts über die läden der schaufenster. schliefslich hätte es jeden oben mit einer krücke versehenen eisernen oder hölzernen stab bezeichnet, mochte er im gitter stehn oder einzeln gebraucht werden. ich darf aber eine andre stelle des Bar Bahlûl darum nicht zurückhalten, weil sie zu den bisher angeführten nicht stimmt. 666 erklärt er das auch vom Armenier Isaj 3, 26 für *θήκη* gebrauchte ܗܡܝܢ durch هميان اسفاط درابزين, wobei der plural اسفاط auffällt und sonst zu bedenken ist dafs هميان [abhandlungen 39, 28] in meinen arabischen evangelien Mth 10, 10 Mc 6, 8 Luc 9, 3 10, 4 22, 35 36 für *πήρα* steht und Bar Bahlûl zu ܦܝܪܐ = *πήραν* ܡܙܘܕܐ طرزدان هميان stellt.

Für חשב erscheint in meinem drucke I 92, 30 31 106, 7 28 بنفسج, aber I 93, 28 106, 27 سفسج, welches letztere wort 104, 24

gurken zu jagen; darauf arabisch noch العريش في المقثاة والجرشاع في المبطخة

40, 28 روبيل مع بلها

49, 25 صنع

56, 10 فقالوا

57, 29 وبرصناهم

61, 25 vielleicht kann تعوّقهم der hds geduldet werden, nur ة

68, 2 ة für ء. ebenso 86, 19 88, 5 96, 24 30

71, 7 حجا gegen die hds

74, 18 المصريين gegen die hds

92, 20 سبج wie 106, 16 richtig gedruckt steht. persisch شبه = ξάμβαξ, wie in meinen abhandlungen 222, 37 für ζάμβαξ herzustellen ist [ebenda 225, 28 ist das jetzige persische رونق gemeint. und Ζαρῖτις wird 157, 21 zu schreiben sein = dem armenischen Zaṛuhi (worin uhi nur femininendung) bei Moses von Khorên α 29 (wo andere hdss Zaṛehay) in völlig mythischer umgebung, von der die befürchtung ausgesprochen wird sie werde über die Arier herrschen und den platz der göttinnen einnehmen]

93, 21 وتكون

98, 21 طرف von erster hand am rande, im texte جنب

106, 23 جنبي von erster hand am rande, im texte طرفي

120, 19. 21 121, 5. 18. 20 122, 4. 11 usw habe ich حجر drucken lassen, obwohl die hds nur 120, 19 121, 5 ein ز bietet: nur über die genannten stellen habe ich eine ausdrückliche note gemacht. sie läſst aber die diakritischen punkte oft genug aus, um mir mein verfahren gerechtfertigt erscheinen zu lassen. ich wünschte über den unterschied von حجر und حجز belehrt zu werden

120, 31 للبياض

133, 30 كاملة

215, 19 [206ª hds] am rande eine درابزين behandelnde, mir unleserliche glosse in persischem schriftzuge. ich ersetze den durch meine dummheit angerichteten schaden so gut ich kann. Bar Bahlûl 987 erklärt ܩܢܟܠܐ, welches der Syrer an unsrer stelle hat, durch درابزين سترة حاجز مانع. Bar Serôschewai 667 ܩܢܟܠܐ (*subsellia*) درابزينات متكات اشقاقونيات ܡܟܝ ܡܣܡܟܐ ܕܟܘܪܣܝܐ ܕܚܣܡܘܢ ܐܚܪܢܐ ܡܨܠܚܐ ܗܘ (die hds متكيات mit ـ zu ـة: meiner arabischen evangelien vorrede zu 92, 11: und ܡܣܡܟܐ: gemeint

zügen geschrieben gewesen sein mufs, so dafs etwa zehn zeilen unsrer üblichen hebräischen drucke auf einer seiner seiten vertreten waren: vermuthlich mit dem syrischen original zusammen (vergleiche den Sirach in meiner ausgabe der syrischen übersetzung der apokryphen): jene drei blätter waren ausgefallen und der mann von Mardin nahm keine notiz davon.

Ich habe bis jetzt folgende, zum gröfseren theile wohl von mir, theils aber auch vom setzer verschuldete fehler zu verbessern gefunden: meine seit lange arg überarbeiteten und im verwichenen winter noch aufserdem von einem bösen rheumatismus geplagten augen werden vielleicht andre übersehn haben:

I 2, 23 نوران gegen die hds
4, 26 الله له ومن
9, 12 ويثمروا ويكثروا على
12, 12 عاقرا gegen die hds
16, 3 تكون
6 والجفار gegen die hds, welche später einmal ausdrücklich ح untersetzt. muschtarik 104
10 ميثاق
17, 18 für واعجانه ist die änderung einer jungen hand واعجله in den text zu setzen, obwohl sonst 47, 18 53, 4. 11 عجل II gebraucht wird
18, 5 حاشا die hds von erster hand, dies war beizubehalten [52, 5]
31 تلسوا
20, 9 und 10 gegen die hds ابو
23, 9 احدا gegen die hds, welche ᵓ über ى setzt
26, 22 ابرهيم من هاجر
31, 3 الارمنى
36, 19 نتستر wohl mit der hds, der die punkte, nicht der körper des zweiten tâ fehlt
38, 24 [41b der hds] ist am rande des codex wohl von einem Perser eine glosse geschrieben, von welcher ich nur العريش lesen kann. mit عريش erklärt Bar Bahlûl ܟܘܚܐ: „ein andrer“ bei diesem giebt für ܟܘܚܐ arabisch كوخ الارازل الذى يعمله الناطور وهى الخيمة und Bar Serôschewai mit bezug auf Isaj 1, 8 erklärt ܟܘܚܬܐ für eine hütte im gurkengarten oder weinberge, aus vier ständern mit darüber gelegten brettern bestehend, auf welche ein knabe steigt, um von oben die vögel aus den

belehrung über solche punkte wird mir um so lieber sein, als sie bei der durchgängigen ungenauigkeit der arabischen manuskripte nur aus arabischen grammatikern geschöpft werden kann, welche ich seit dem winter 1847 auf 1848 auch nicht mit einem blicke wieder anzusehn zeit hatte und schwerlich selbst sobald werde wieder studieren können.

Es war, wie gesagt, ursprünglich meine absicht in der vorrede anzugeben, was die handschriften in den von mir geänderten stellen bieten. einmal hätte das einen wissenschaftlichen werth für die gehabt, welche zu beobachten wünschen, welche formen und regeln der offiziellen arabischen grammatik dem gewöhnlichen leben geläufig sind, welche nicht: nur durch solche untersuchungen kann man ja eine grundlage für das auffinden der in der sprache selbst gültigen kategorieen und den relativen werth, der diesen beigelegt wird, erhalten. sodann hätte mich nichts besser der nachsicht meiner leser für die ohne zweifel vorkommenden fälle empfehlen können, in denen ich fehler der handschrift habe stehn lassen, als eine liste der etwa 7000 solcher form- oder schreibfehler, die ich dem bande erspart. allein mehr als ein grund, jeder für sich durchschlagend genug, hindert mich jene absicht jetzt auszuführen: ich bedaure sonach dafs ich die orthographie der hds nicht durchgreifender umgestaltet habe, da das motiv es nicht zu thun, weggefallen ist. ich bin mir übrigens schuldig zu bemerken dafs ich sehr viele fehler des druckes sehr wohl kenne, dafs ich sie aber absichtlich nicht gehoben habe, da es ohne eine mir zu tief gehende änderung des überlieferten textes nicht möglich war. ich rechne dahin namentlich die inconcinnität im gebrauch des genus und numerus: den dual scheinen diese schriftsteller nur zu brauchen, wenn das gewissen sie einmal erinnert dafs er doch auch vorhanden ist und nicht rosten darf, und dann brauchen sie ihn wieder plötzlich (diese stellen habe ich aber alle korrigieren wollen) massenhaft für den plural mit einer wahren leidenschaft. in manchem bin ich mir wie gesagt jetzt selbst nicht weit genug gegangen. nur das Eine mufs ich bemerken, dafs die von mir namentlich in der mitte des ersten heftes angegebenen lücken in der handschrift so gut wie nie bemerklich gemacht sind. Saadja wufste wohl, warum er dies und jenes wegliefs: der Syrer langweilte sich und wurde darum nachlässig. nicht einmal die grofsen lücken Num 28, 17 ff Deut 29, 11 ff hat der bursche bemerkt: die erste ist genau halb so lang als die zweite: daraus folgt dafs jene zwei, die erste einem blatte des archetypus entspricht und dieser in ziemlich grofsen

bis 140 von 150 gefolgt jetzt auf dem kopfe stehn, 141 zwischen 149 und 151 zu suchen ist, 33 87 aus versehn nicht gezählt worden, so dafs das letzte blatt 119 heifst.

Das zweite heft ist aus der leydener, einst Scaligern gehörigen mit syrischen buchstaben geschriebenen handschrift *arab* 230 genommen. Scaliger zählte in ihr 373 blätter. vollendet „mondtag den 25 des zweiten Teschrîn 1841 der Griechen oder 1528 Christi.“ die Genesis schliefst 222. ziemlich dasselbe werk enthält eine oxforder handschrift, von welcher Paulus handelt *). die karschunische schrift, in welcher solche machwerke geschrieben sind, nennt eine freilich von einer *lingua* redende italienische nachschrift in Scaligers buch *gersoni*. Bar Bahlûl sagt 108:

ܐܘܢܓܠܝܘܢ خط انجيلى ܡܢ ܕܡܠܐ ܡܒܣܪܢܘܬܐ ܐܘܪܝܬܐ ܐܡܚܣ
ܡܚܣܠܬܐ ܗܘܐ ܕܟܬܒܐ ܡܫܠܡܢܐ ܐܘܢܓܠܝܣܛܐ . ܡܫܠܡ ܐܡܪܐ
ܕܐܘܢܓܠܝܘܢ ܡܒܣܪܢܘ ܠܟܠܗ ܥܠܡܐ . ܕܟܬܒܢܘܬܐ ܡܠܟܘܬܐ ܠܥܠܡ
ܠܠܡܫܝܚܐ ܘܠܐܘܪܝܬܐ ܦܢܩܝܬܐ ܡܒܣܪܢܐ ❀

Der sprachcharakter der handschriften, namentlich der zweiten, ist der von Fleischer ZDMG I 155 ff geschilderte. seit Roediger **) in dem „vulgär“ arabischen مدات das ebenbild von סַבֹּתִי erkannt, wird man über „vulgäre“ formen milder denken. auch im syrischen und hebräischen fallen die sogenannten לִי und לִי zusammen, ich sah keinen grund diesen Arabern eine unterscheidung von غزا und رمى aufzuzwingen. ich habe ihnen überhaupt, schon um die liste der „lesarten“ nicht noch mehr zu verlängern, welche ich ziemlich lange zeit hindurch der ausgabe beigeben zu können hoffen durfte, gestattet was irgend zu gestatten war, und bedaure einige inkonsequenzen, wie عيصو für das stets wiederkehrende عيصوا der handschriften ***). ich meinte in dem namen eine nabathäische form auf *u* zu erkennen, wie sie die Sinai-inschriften vielfach bieten. manches geduldete schien und scheint mir freilich selbst bedenklich: wie etwa *casus obliqui* حموه von einem mir nur aus dem wörterbuche bekannten nominative حمو, welche ich anfangs je nach den umständen in حميه und حماه änderte, später aber stehn liefs. jede

*) *specimina versionum pentatateuchi septem arabicarum*, Jena 1789 § 7 und 12.

**) *de interpretatione* etc 101. parallel von شَدَّيْتَ شَدَّ I 217, 34 (so punktiert die hds) und dessen nicht ganz seltene seitenstücke, etwa II 129, 8.

***) hierher יתרו ?

mengekitteten, unmöglich ohne weiteres zu vernutzenden aethiopischen übersetzungen des pentateuchs durch sie mit kontrollieren zu können. wo die Aethiopen aus einem exemplar des Saadja oder eines syrischen Arabers interpoliert wären, gölte ihr zeugniss für die kritik der LXX natürlich gar nichts.

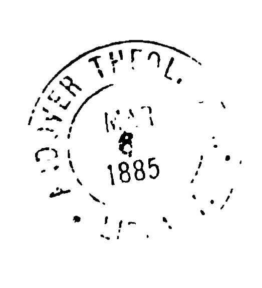
ich würde aber bei alle dem diese Araber nicht zu einem der ersten vorwürfe meiner freigewordenen studien gemacht haben, wenn nicht im verwichenen sommer alle versuche für dringendere arbeiten das nöthige material zu erhalten zum theil bereits gegebenen versprechungen zum trotze an der ängstlichkeit oder dem übelwollen der öffentlichen oder privatbibliotheken gescheitert, einige sammlungen durch den krieg ganz unzugänglich geworden wären und wenn ich nicht nach dem bereits 1861 in der vorrede zum Clemens gesagten eine längere dauer und weitere ausdehnung des brandes und mithin auch der durch ihn veranlafsten handschriften- und büchernoth angenommen hätte. endlich im oktober waren alle vorbereitungen zu dem jetzt vorliegenden bande schon so weit getroffen, dafs ich sie nicht wohl rückgängig machen konnte. allerdings hätte ich lieber nur des Saadja arbeit als die weitaus wichtigste dieser art in einem saubern und zuverlässigen drucke vorgelegt, wenn eines der drei von Adler *) verzeichneten exemplare der ausgabe von 1546 und wenigstens die pariser handschrift mir zur verfügung gestanden: was eben nicht der fall war.

mein erstes heft ist der aus dem nachlasse Laevin Warners stammenden leydener handschrift *arab* 377 entnommen. in dem neuen kataloge der berühmten sammlung ist diese nummer noch nicht behandelt: das alte verzeichniss, welches ein bekannter für mich eingesehen, sagt nichts darüber dafs die beiden ersten bücher des von einer und derselben hand geschriebenen bandes dem Saadja gehören, die drei übrigen aus dem syrischen stammen. sonst habe ich nirgends das manuskript auch nur erwähnt gefunden. die unterschrift kann ich nicht ganz entziffern: dafs der schreiber in der vierten stunde des 26 Schawwâl im jahre 637 mit seiner arbeit fertig wurde, und dafs er ein jakobitischer Syrer aus Mardin war, ist deutlich. 117 etwas nach der abschreibezeit bezifferte blätter baumwollenpapier, von denen 131

*) biblischkritische reise nach Rom 221. sollte in Leyden nicht ein exemplar stehn? Scaliger briefe 694 in einer mir eben erst in die augen fallenden stelle schreibt im jahre 1607 *pentateuchum persico sermone interpretatum habeo.* ich werde hier weiter zu forschen nicht unterlassen.

Mich mit den arabischen übersetzungen des pentateuchs zu beschäftigen bin ich dadurch veranlafst worden, dafs Holmes in den zeugenkreis für die älteste griechische übersetzung dieses buches ganzer vier solcher machwerke aufgenommen: es schien unerlaubt auf grund einer vorgefafsten meinung hin diese und ihre genossen vom zeugnissgeben auszuschliefsen: ich mufste wenigstens diejenigen von ihnen einsehen, welche mir zugänglich waren, und mufste — da in der wissenschaft nicht versichert und geglaubt, sondern bewiesen wird — zunächst die akten vorlegen: es ergab sich dafs mit ausnahme der version des Saadja (die übrigens in der urgestalt schwerlich schon bekannt ist) die meisten zugänglichen arabischen übersetzungen des pentateuchs aus mehreren stücken zusammengesetzt sind, nur Eine selbstständige existiert, die jenes jüdischen „gaon".

wichtiger kamen mir später diese arabischen versionen vor, als sich herausstellte dafs die aethiopische übertragung des pentateuchs nicht lediglich auf der LXX ruhen könne. schon die art wie die Aethiopen etwa die namen Iakob Esau Simeon schreiben, hätte lange auf die annahme führen müssen dafs ihre dolmetschung des jüdischen landrechts von semitischen übertragungen mindestens beeinflufst sei. denn dafs solche ט ק צ ע ח haltenden eigennamen etwa auch in Aethiopien alteinheimisch gewesen und darum von den Aethiopiern sofort auch in der griechischen verkleidung als verwandte erkannt und deshalb das gegurgele und die krampfhaften explosionen semitischer sprechversuche treulichst in ihre durch die bösen Griechen beeinträchtigten rechte wiedereingesetzt worden, das wird ein einsichtiger um so weniger wahrscheinlich finden, als auch die lesarten der Aethiopen vielfach aus dem in Aegypten umlaufenden, ihnen doch vermuthlich allein zugänglichen texte der LXX sich nicht erklären lassen. so mufste ich die aus dem hebräischen und syrischen gemachten übersetzungen des pentateuchs zur hand haben, um werth oder unwerth der beiden nur bruchstückweise erhaltenen und übel und weh zu einem lahmen ganzen zusam-



MATERIALIEN

ZUR

KRITIK UND GESCHICHTE

DES PENTATEUCHS.

HERAUSGEGEBEN

VON

PAUL DE LAGARDE.

I.

LEIPZIG
1867
B. G. TEUBNER.

AUF KOSTEN DES HERAUSGEBERS IN BERLIN BEI A. W. SCHADE GEDRUCKT.


יהוה
INSTITVTIO THEOLOGICA
ANDOVER. FVNDATA MDCCCVII.
Ps. CXIX
169
כדברך
הבינני
JOH XVII.
17.
ὁ λογος
ὁ σος
αληθεια
εστι
ΑΚΡΟΓΩΝΙ
ΟΥ ΧΡΙΣΤΟΥ

